



DEB

DRAGON BALL

FRIEZA SAGA

6



part 5

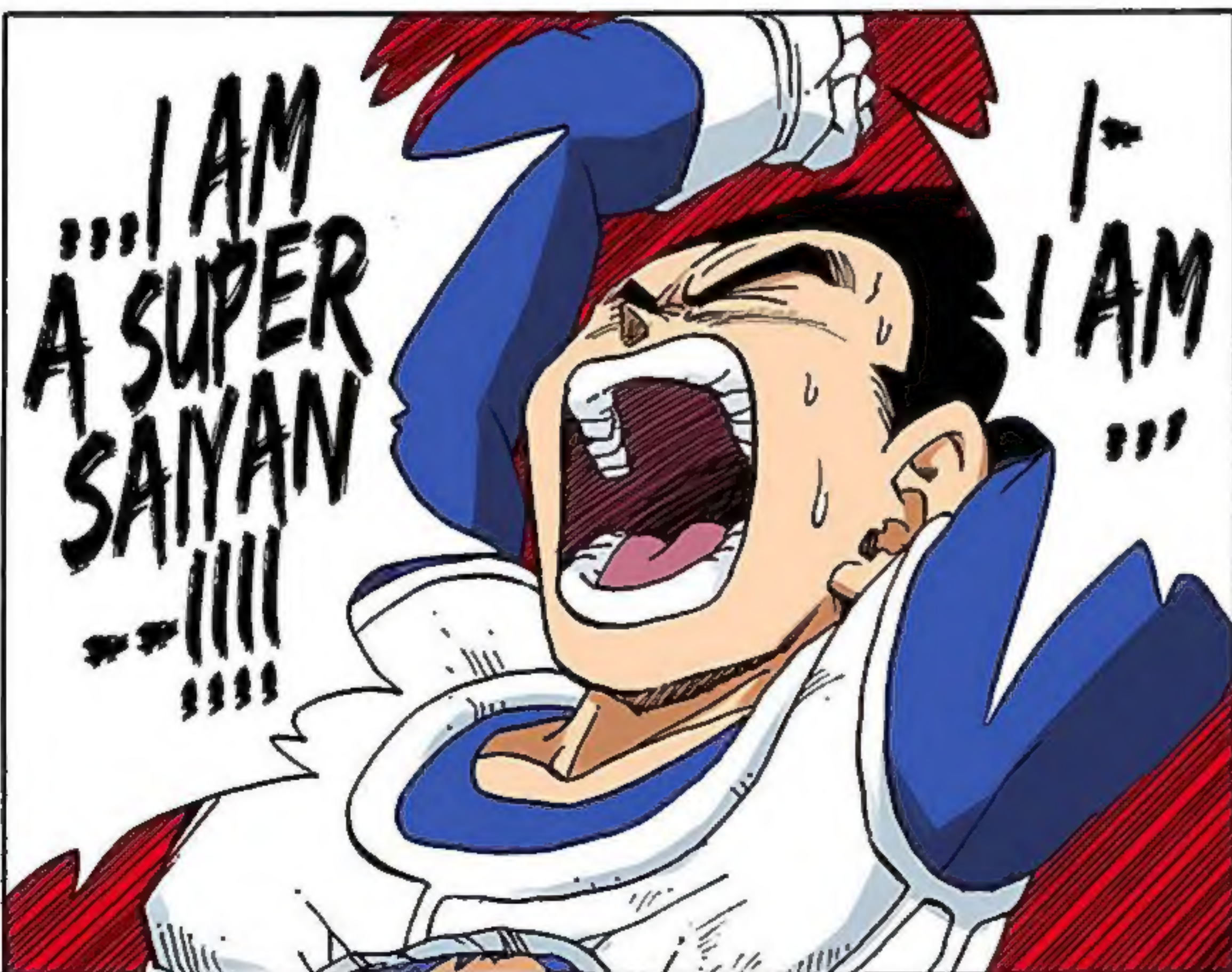
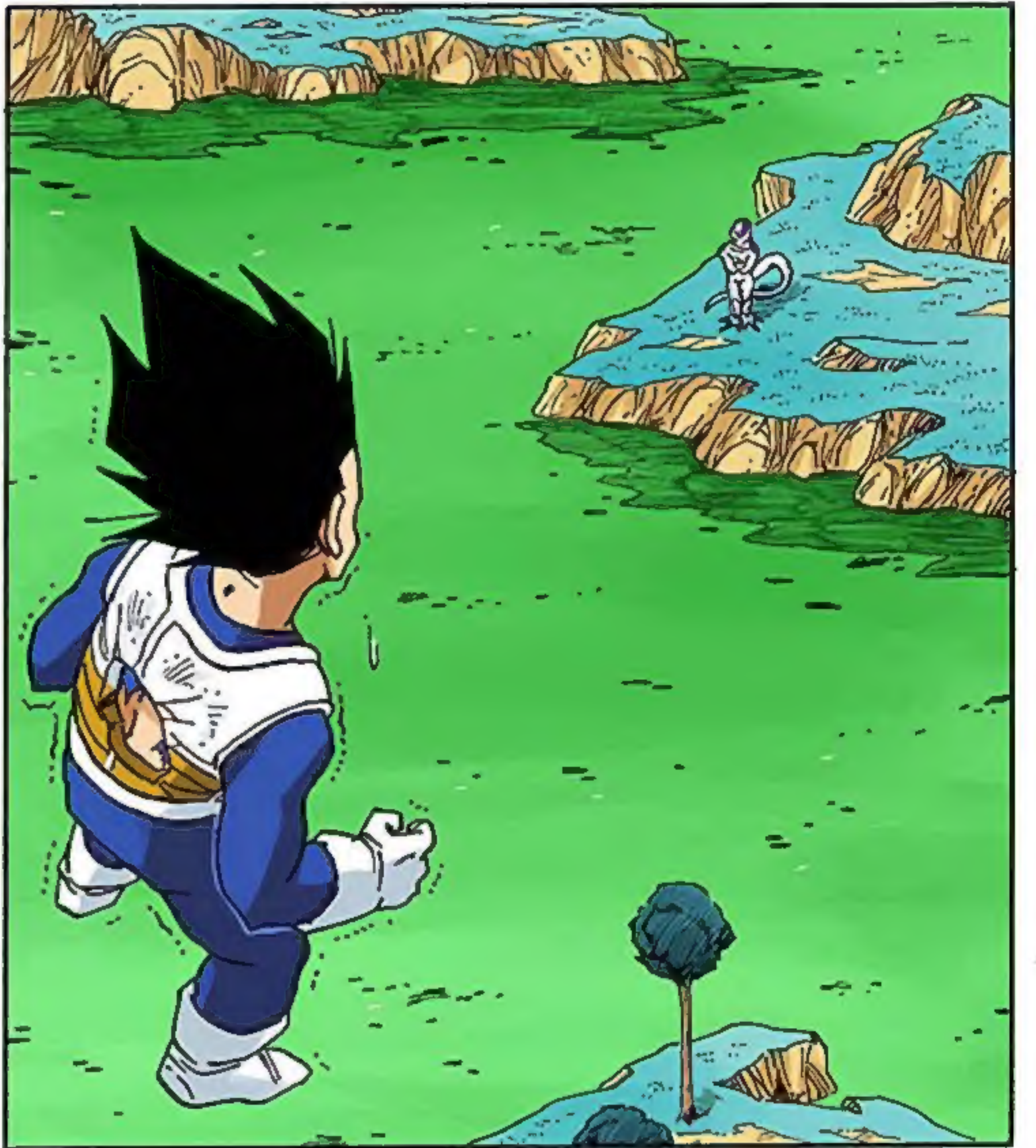
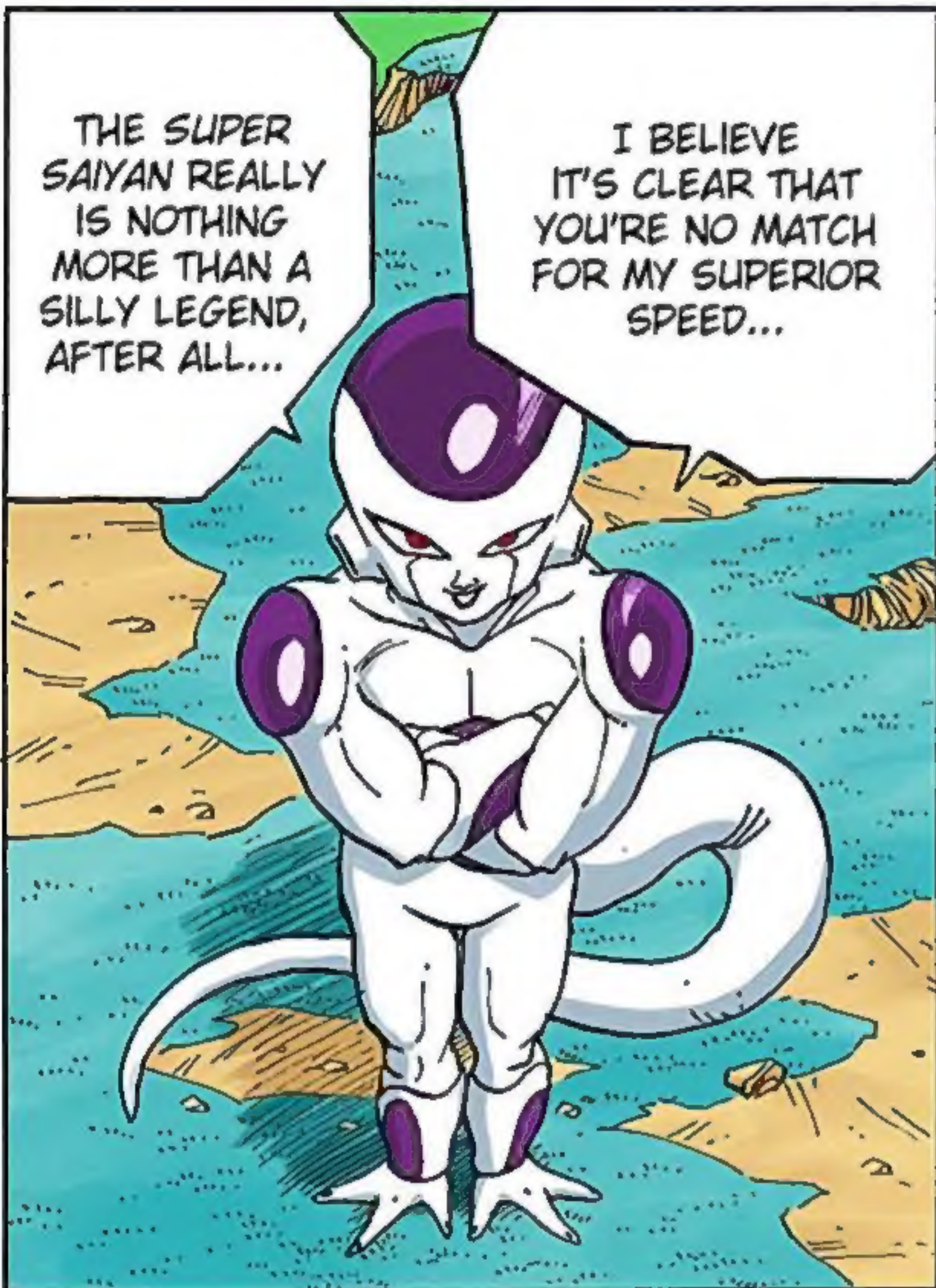
BY AKIRA
TORIYAMA

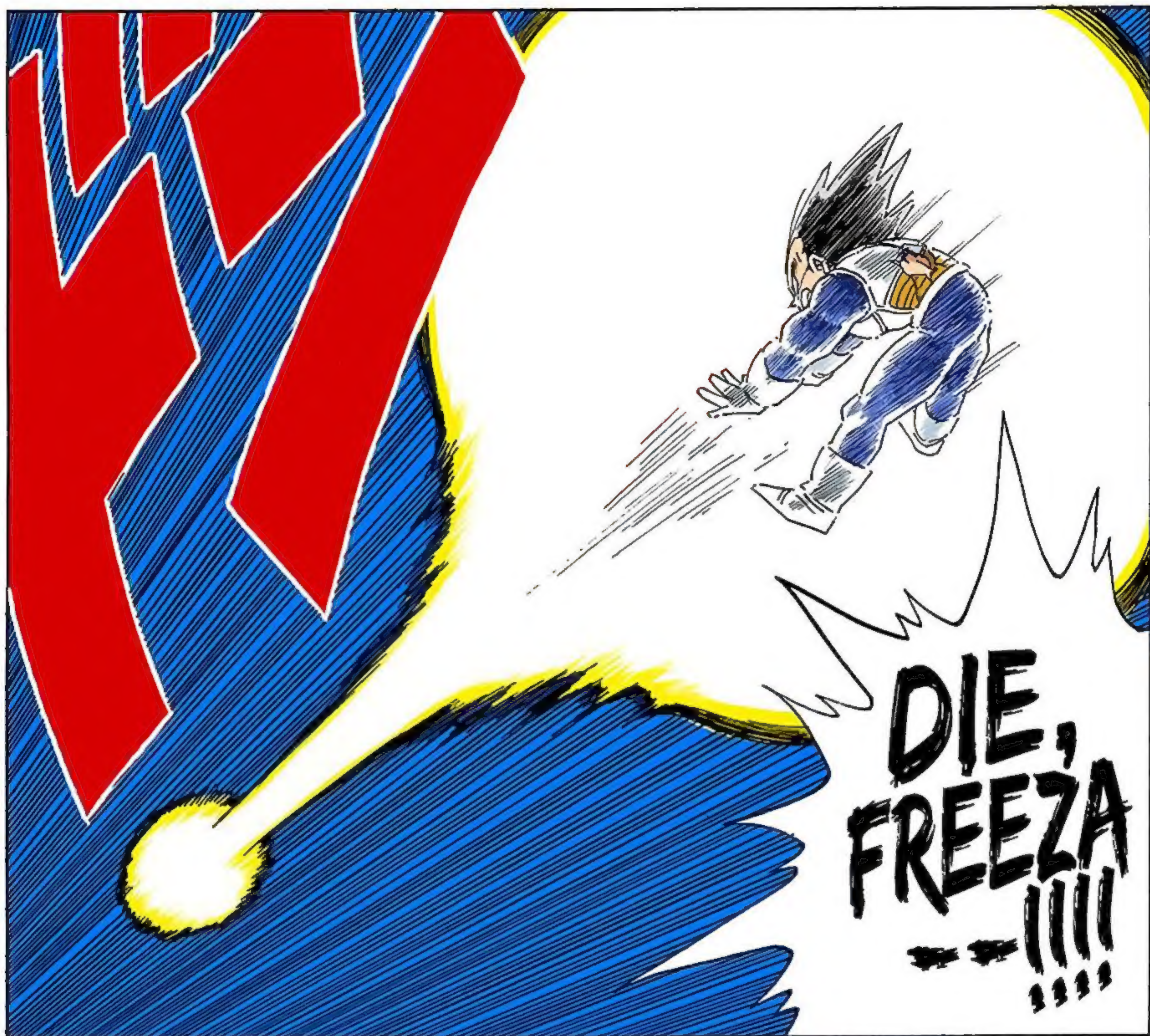
DRAGON BALL

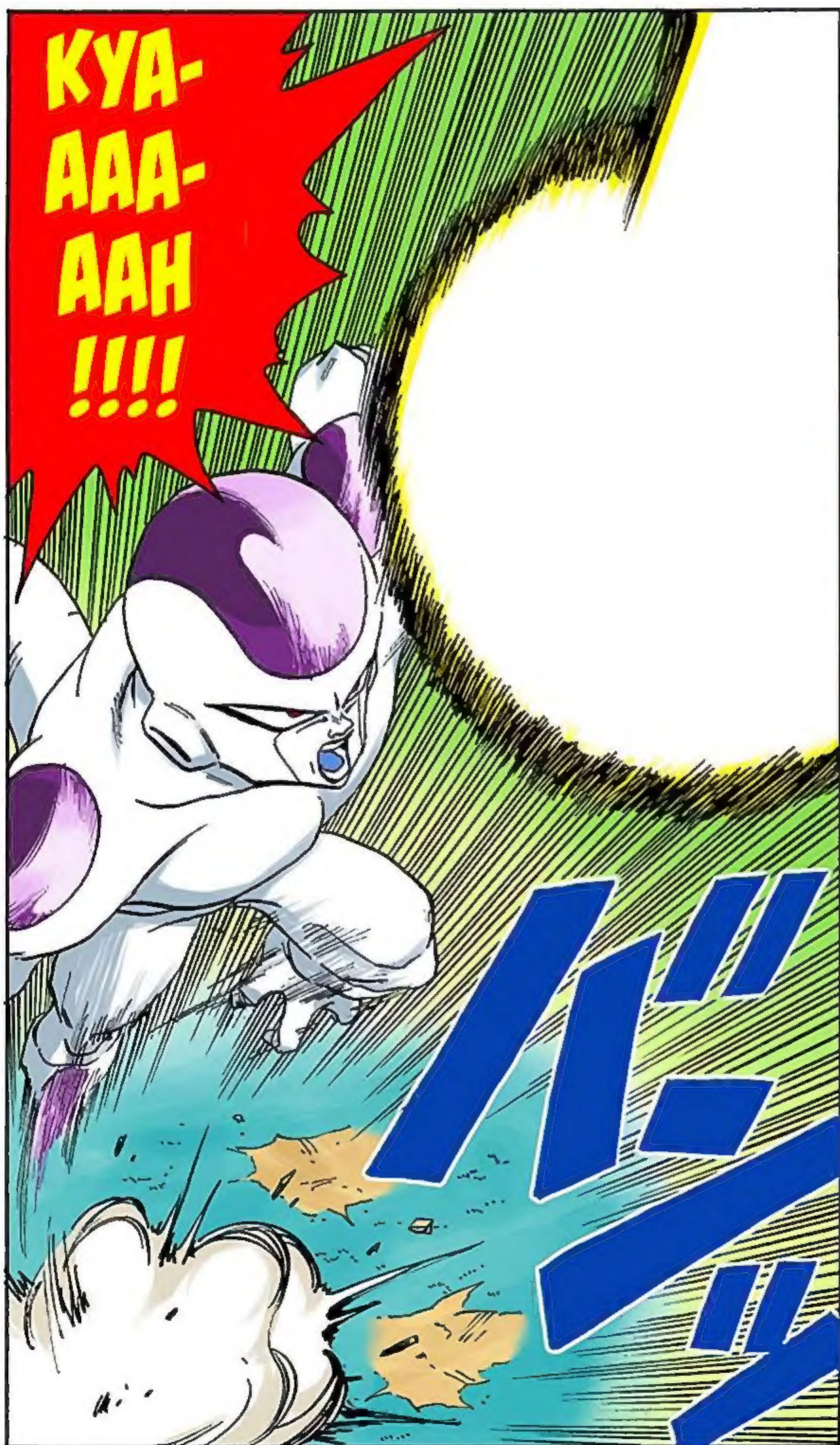
ドラゴンボール

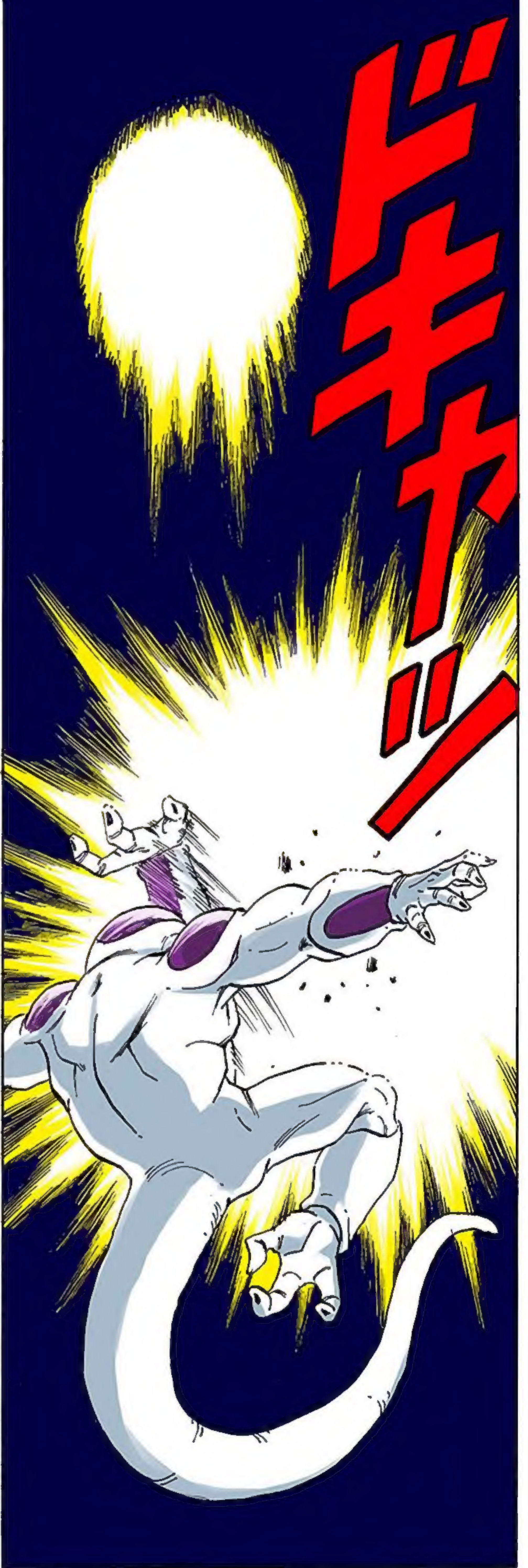
CHAPTER 306:
SON GOKU...
REVIVED!!

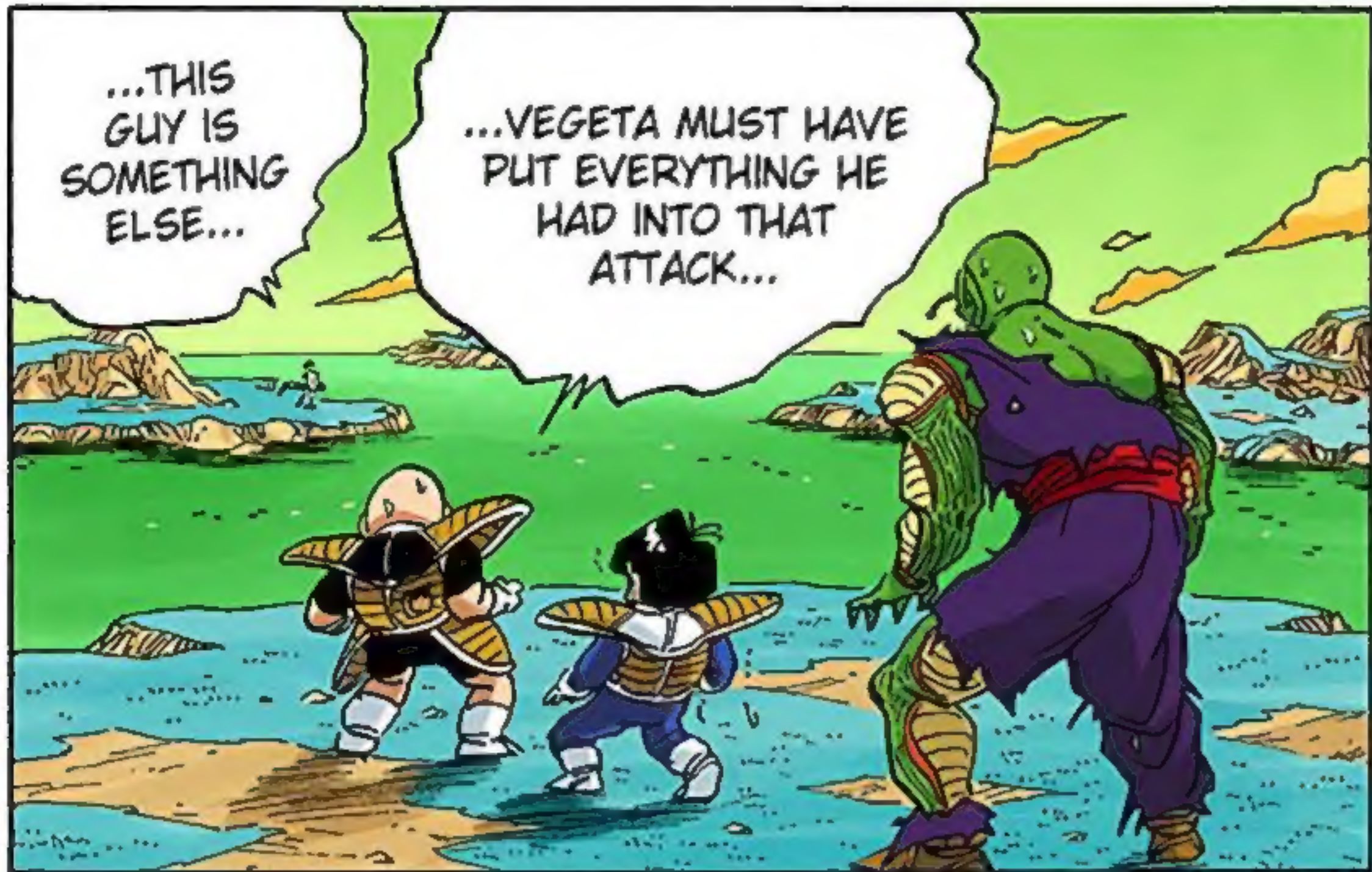












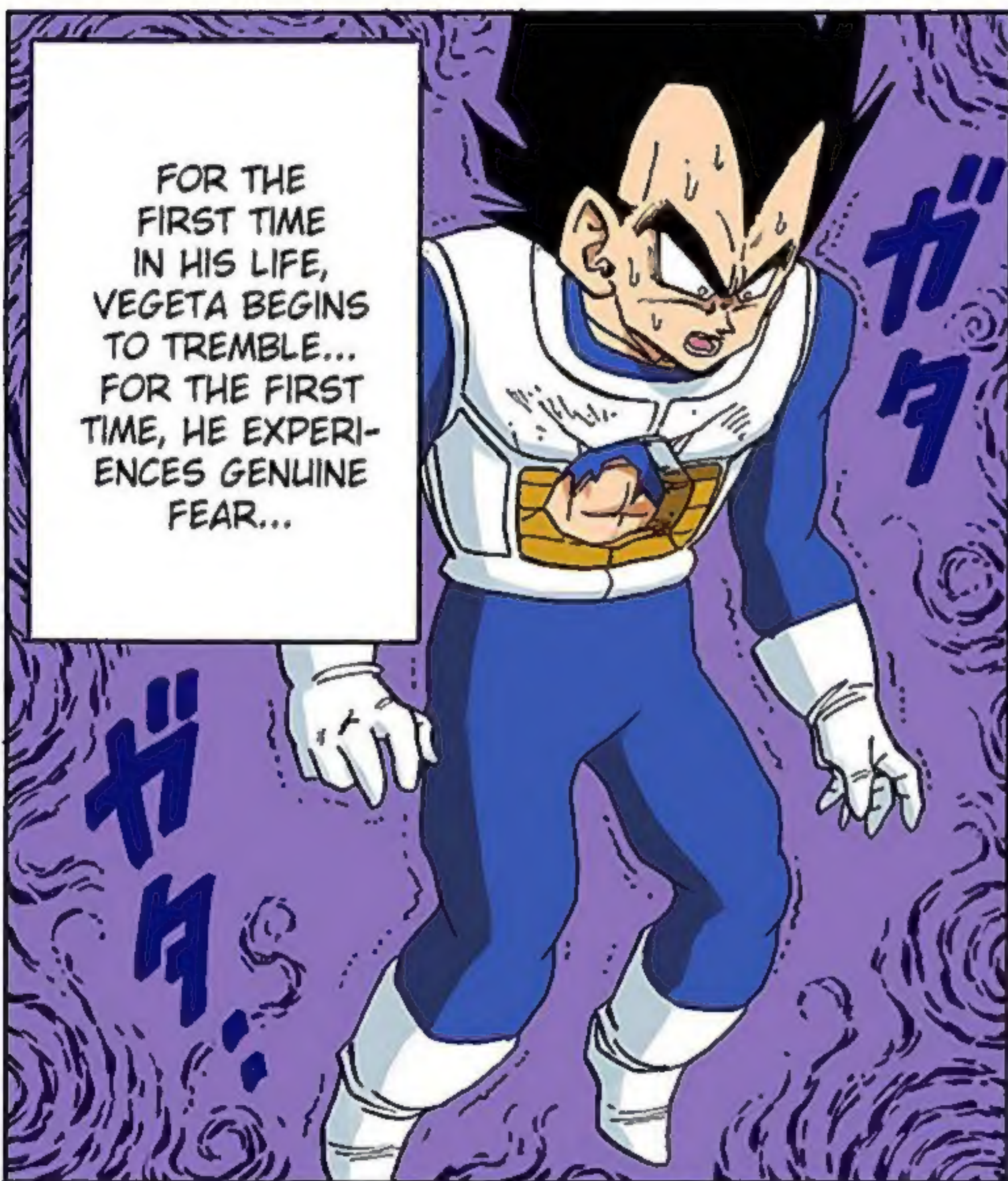
...THIS GUY IS SOMETHING ELSE...

...VEGETA MUST HAVE PUT EVERYTHING HE HAD INTO THAT ATTACK...



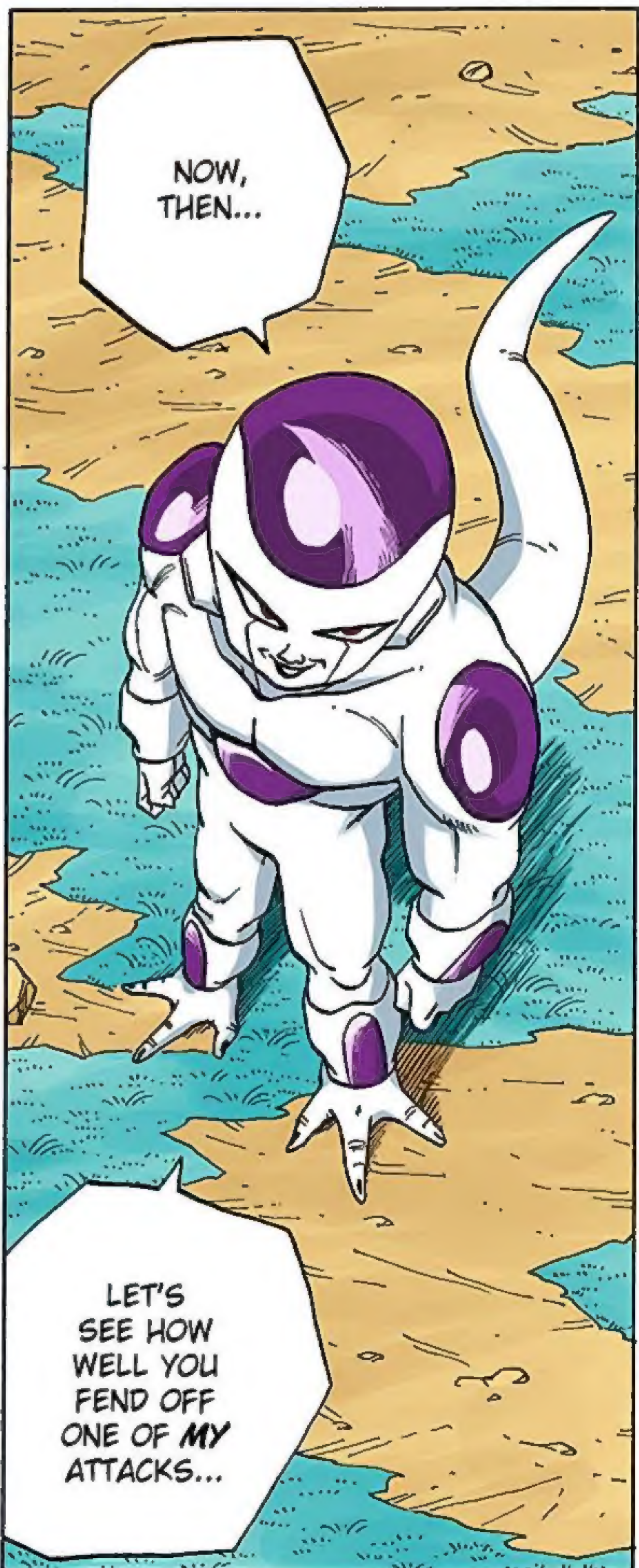
H-HE DEFLECTED THAT ATTACK WITH JUST A SINGLE KICK...!!

H-HE JUST...



FOR THE FIRST TIME IN HIS LIFE, VEGETA BEGINS TO TREMBLE... FOR THE FIRST TIME, HE EXPERIENCES GENUINE FEAR...

ガ
タ



NOW, THEN...

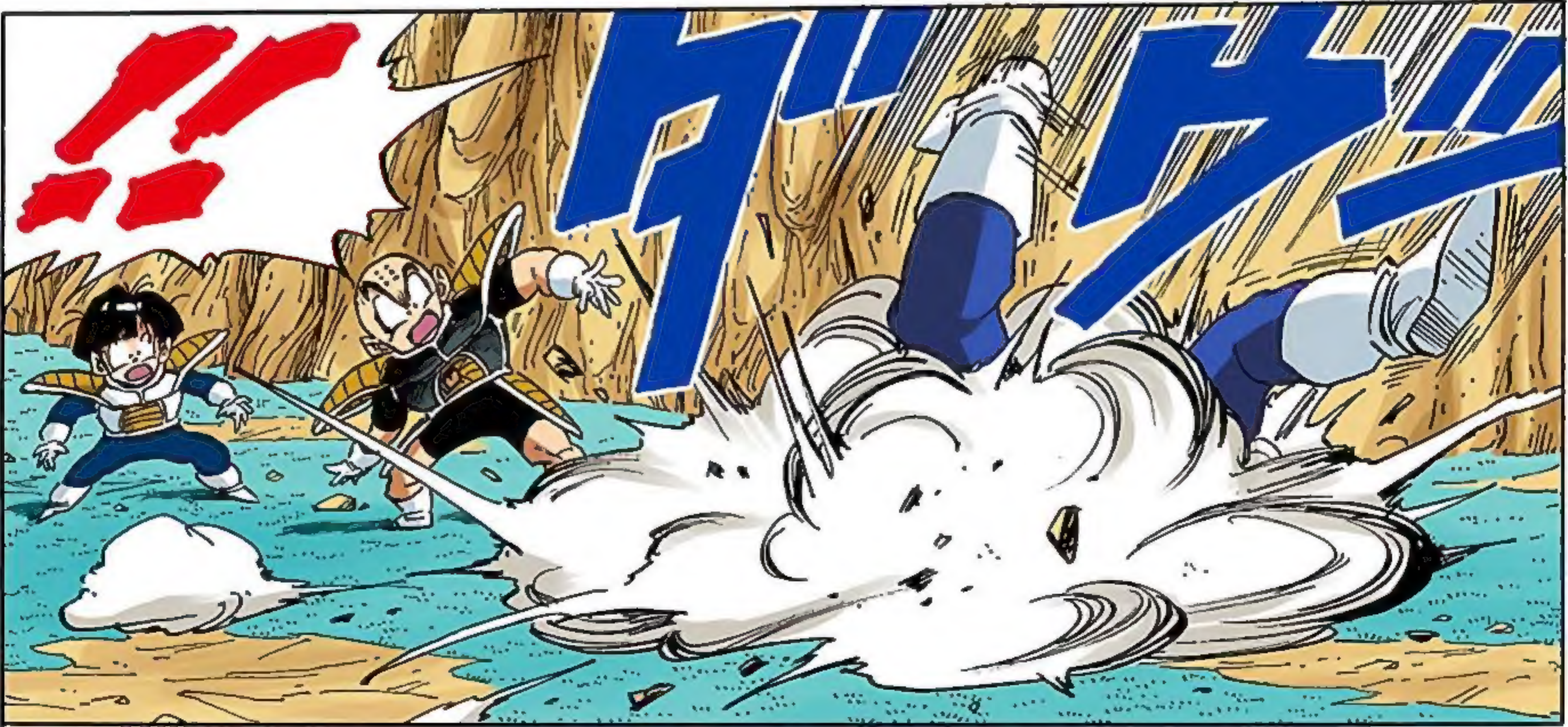
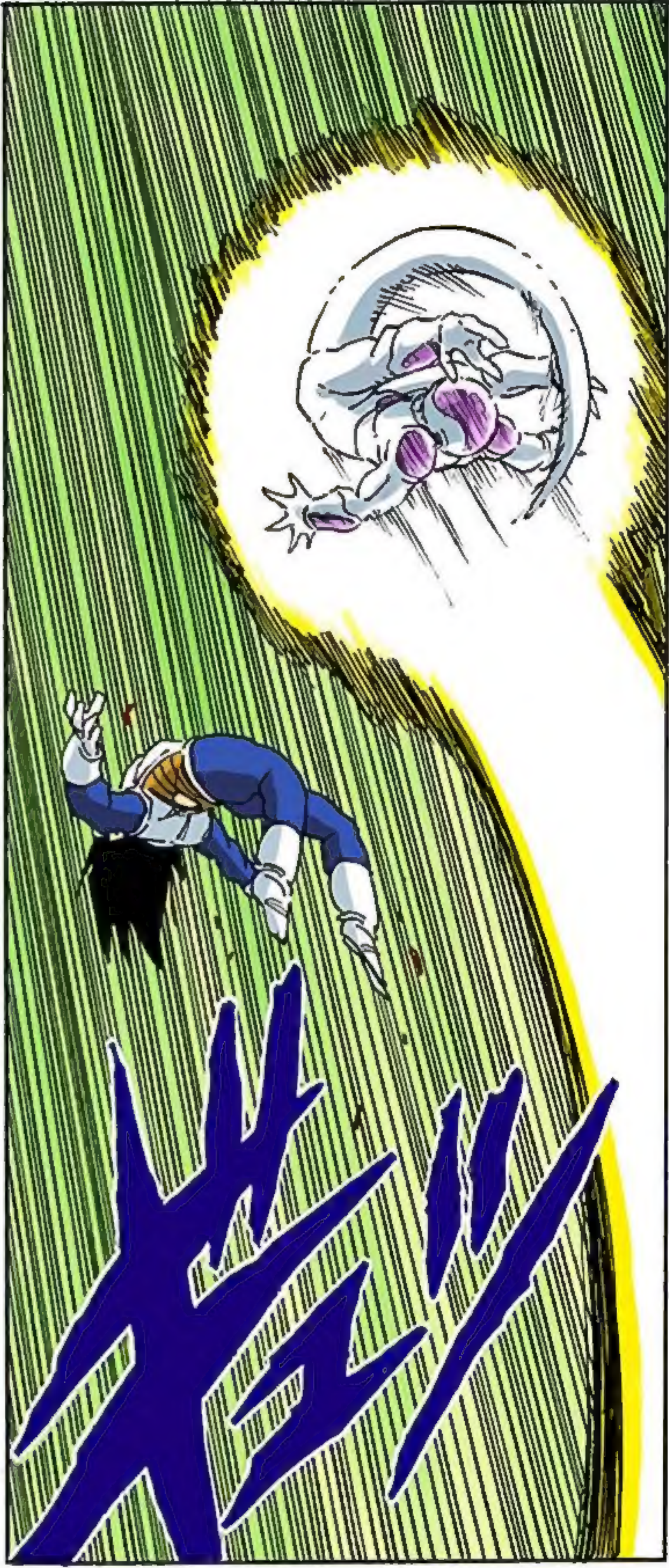
LET'S SEE HOW WELL YOU FEND OFF ONE OF MY ATTACKS...

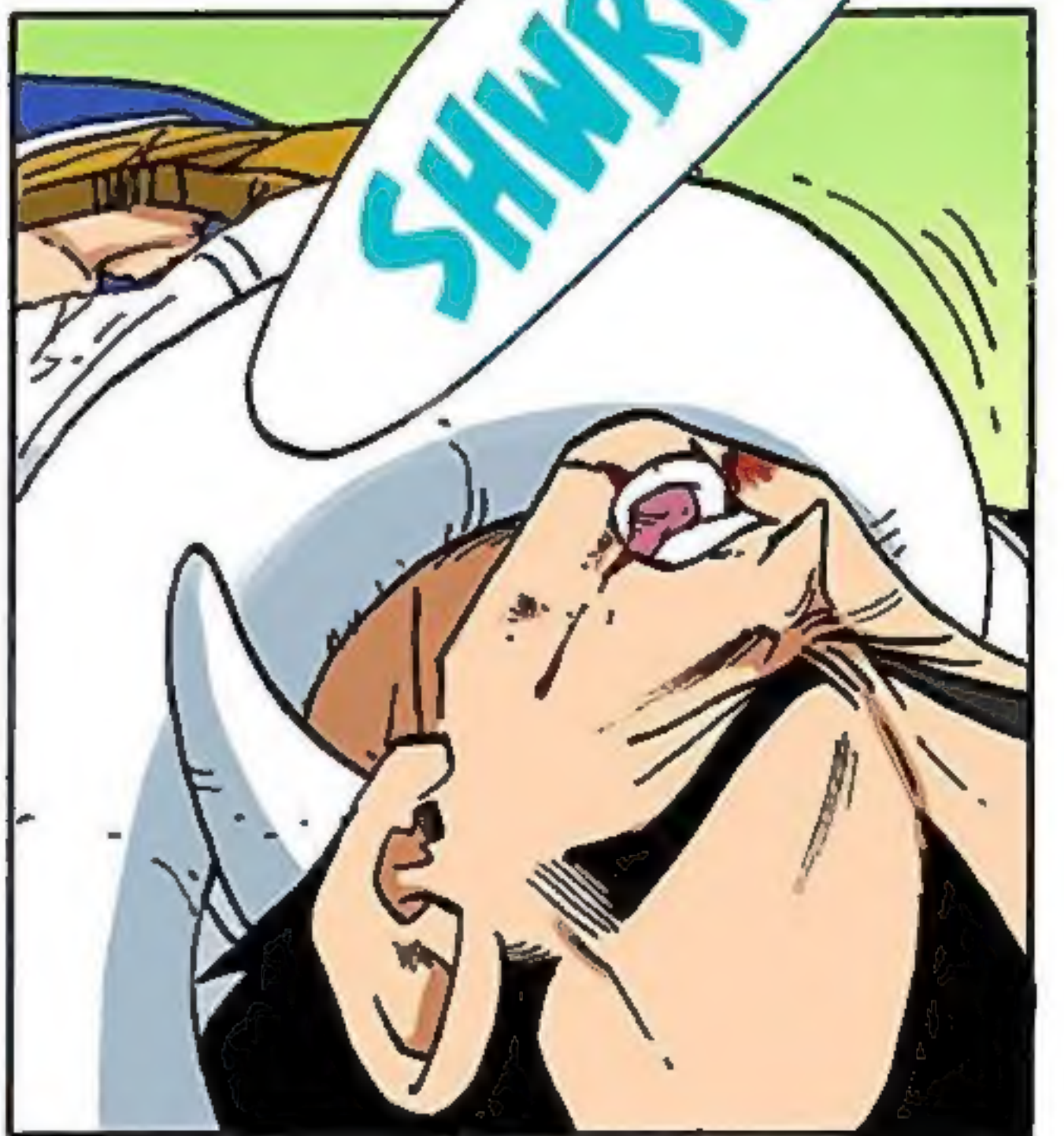
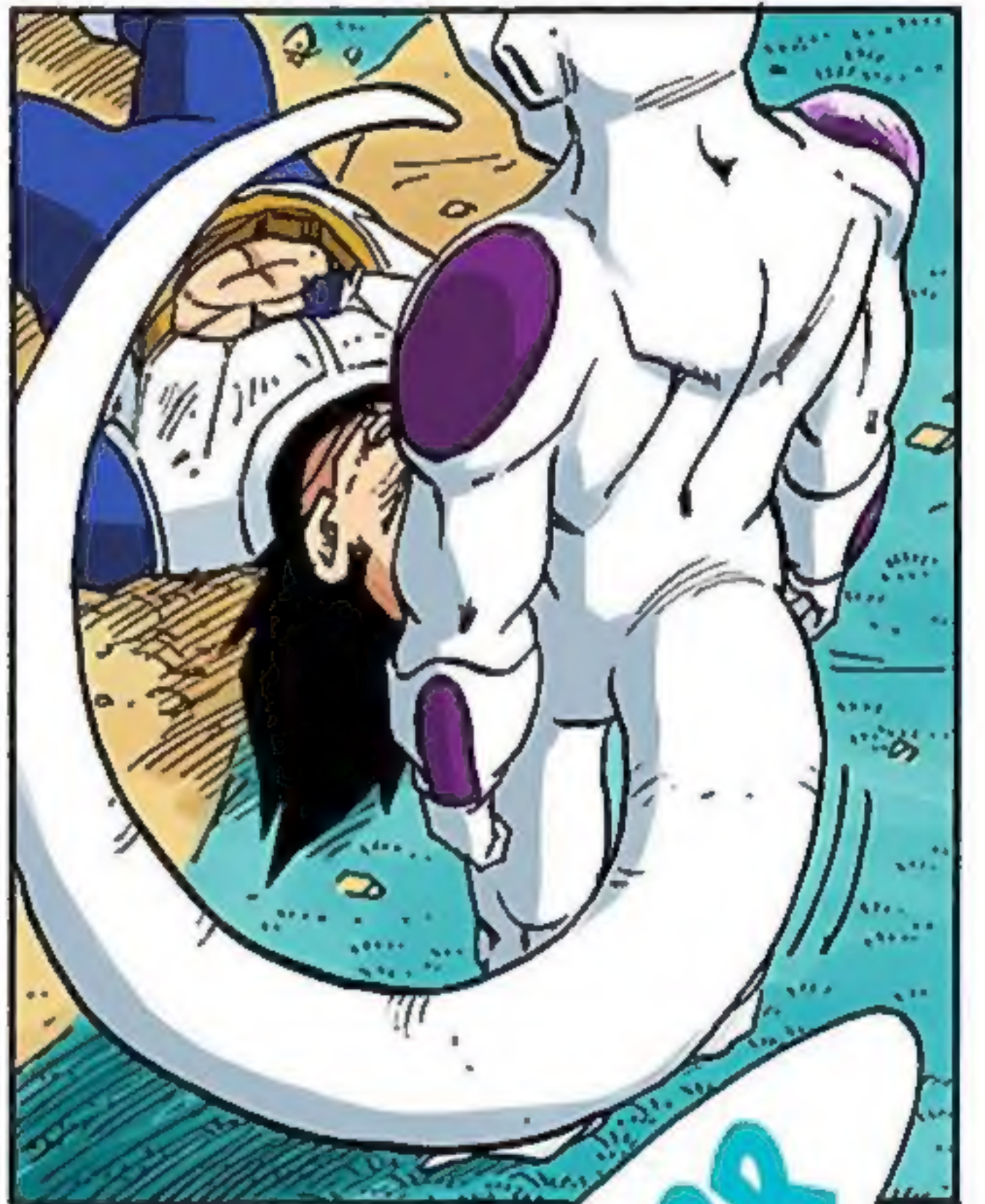
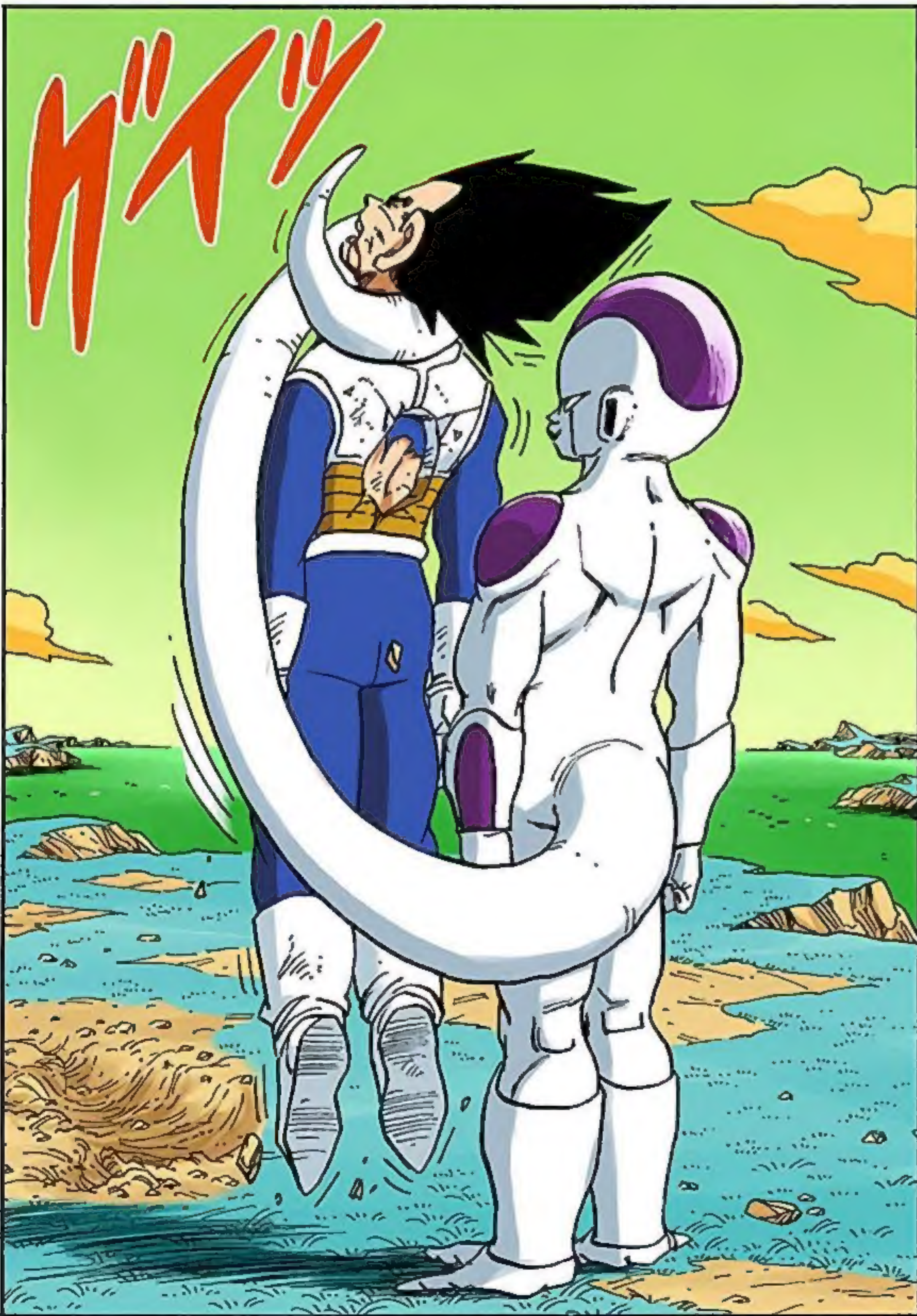
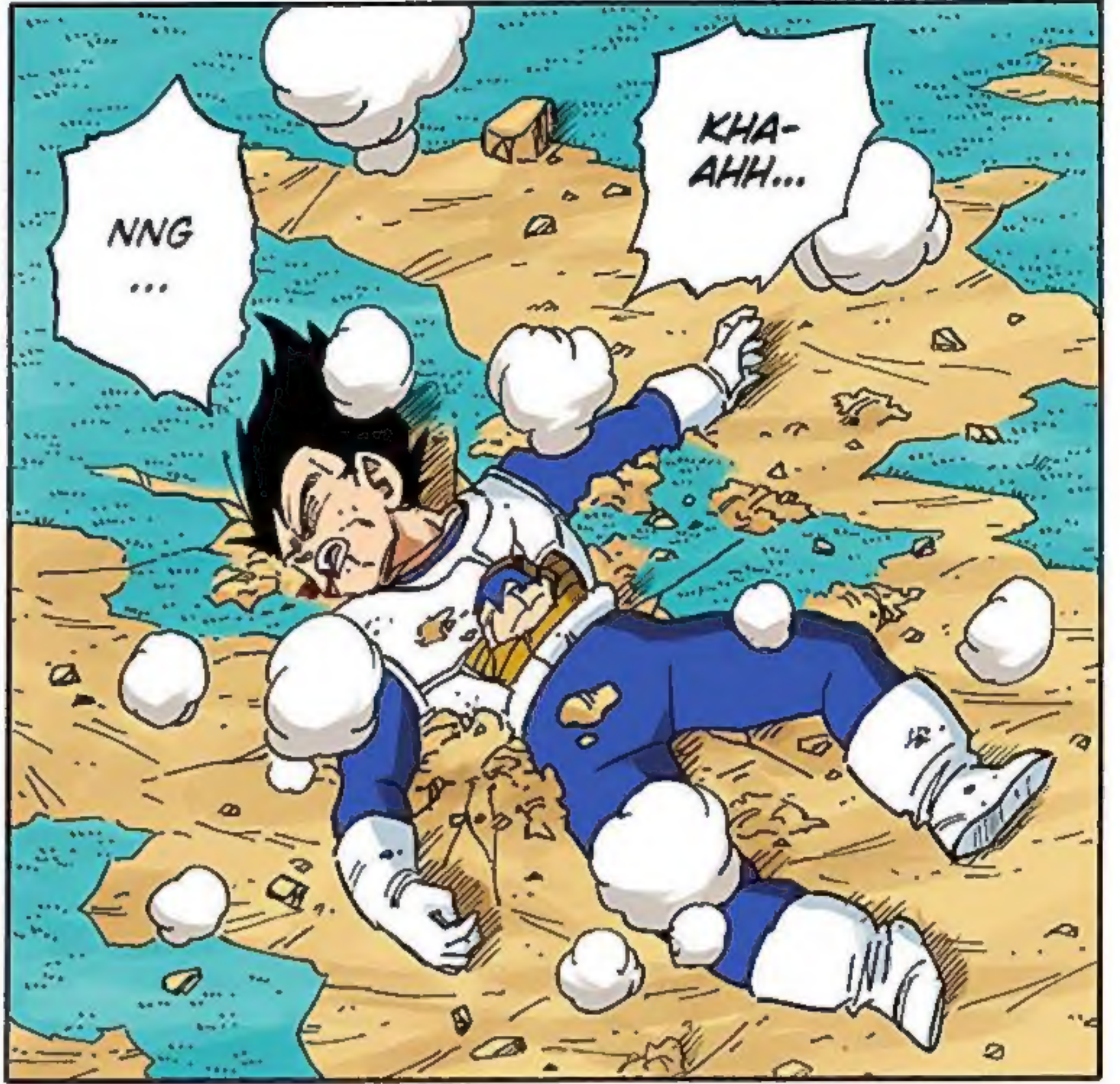
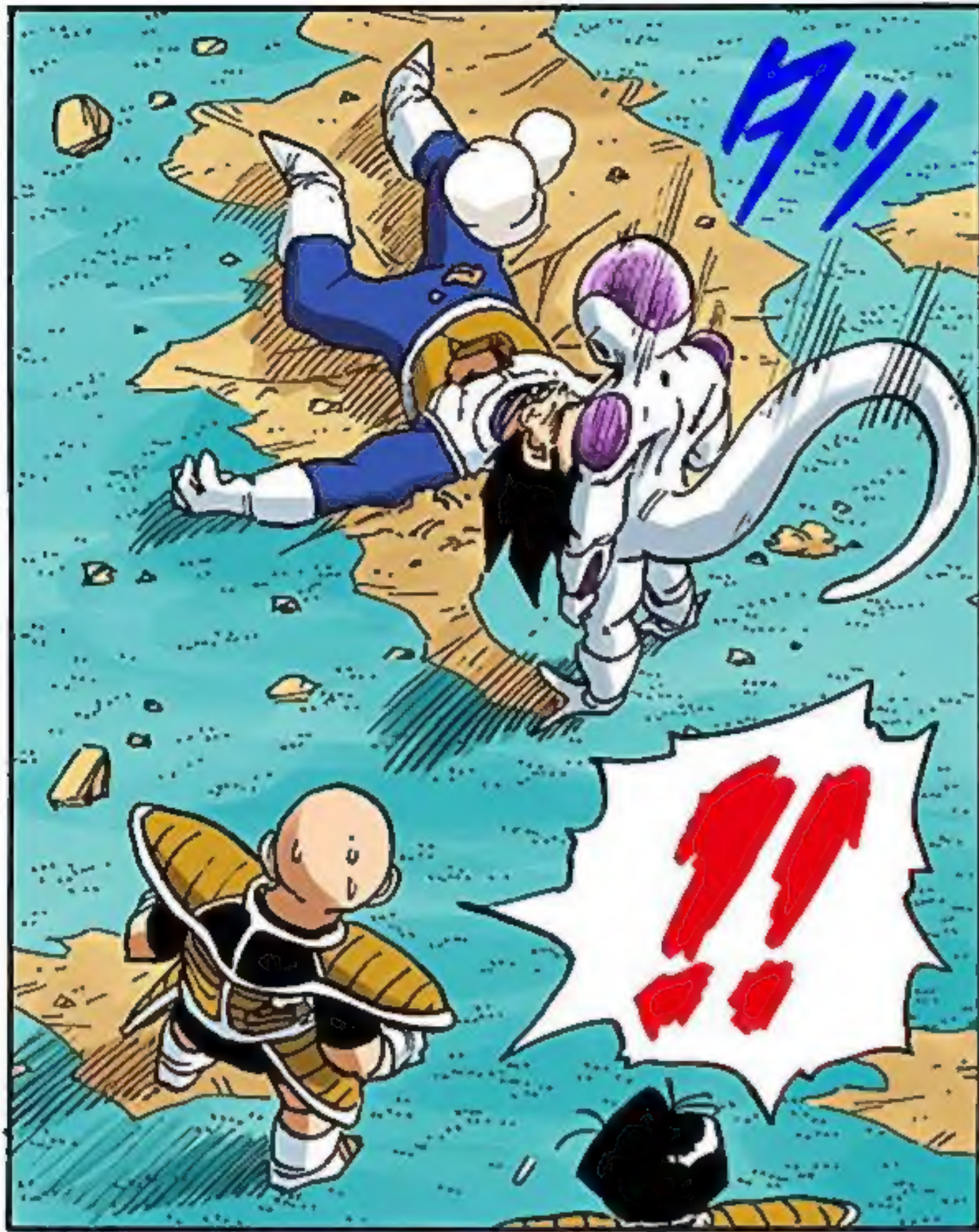


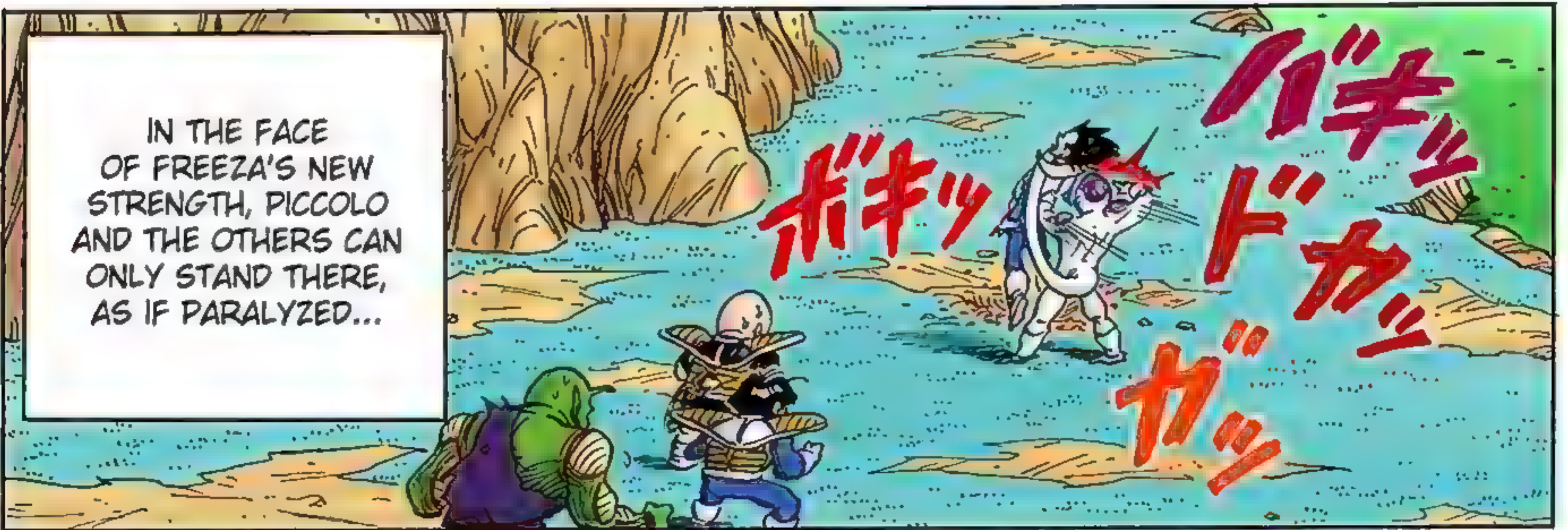
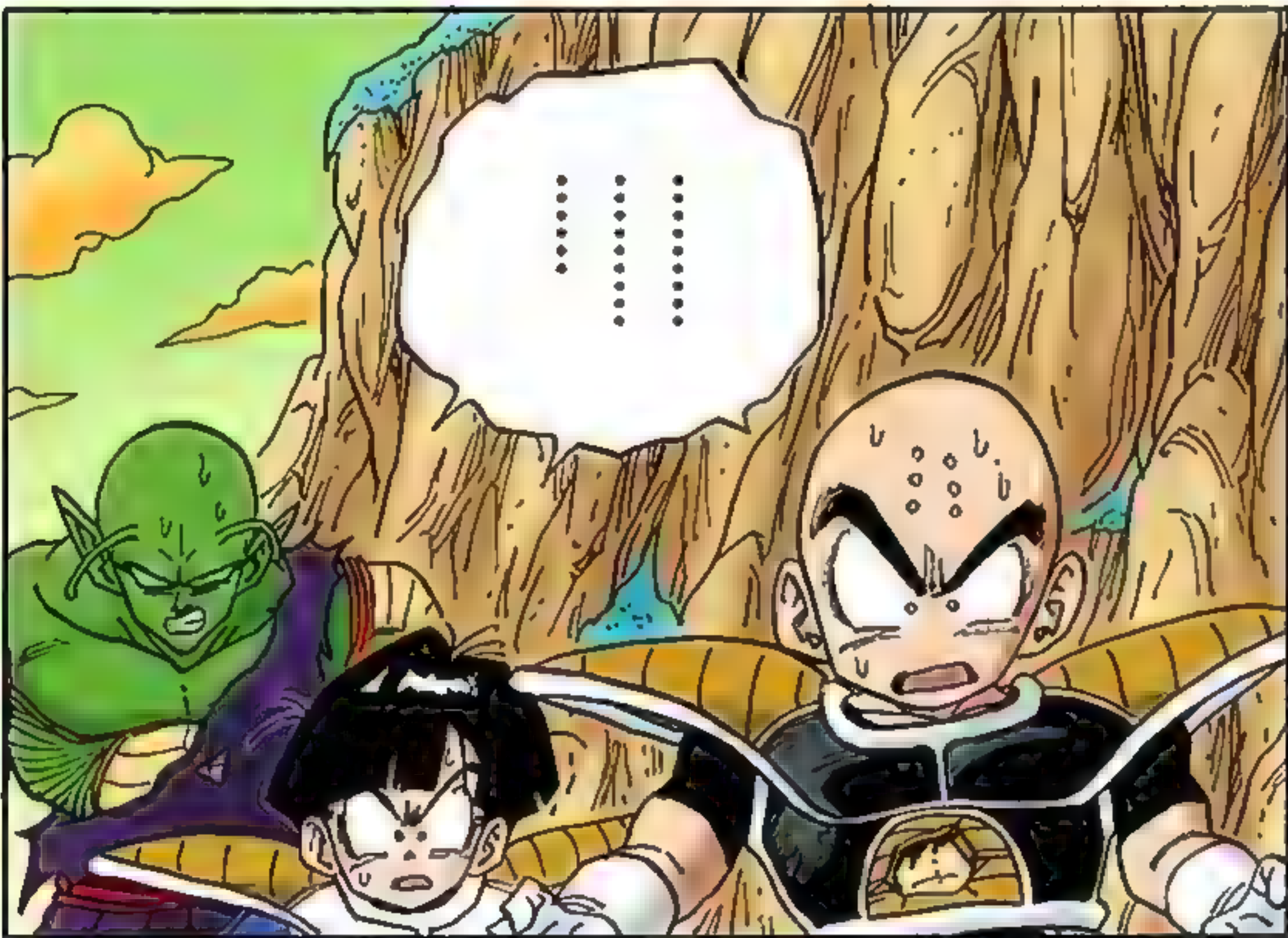
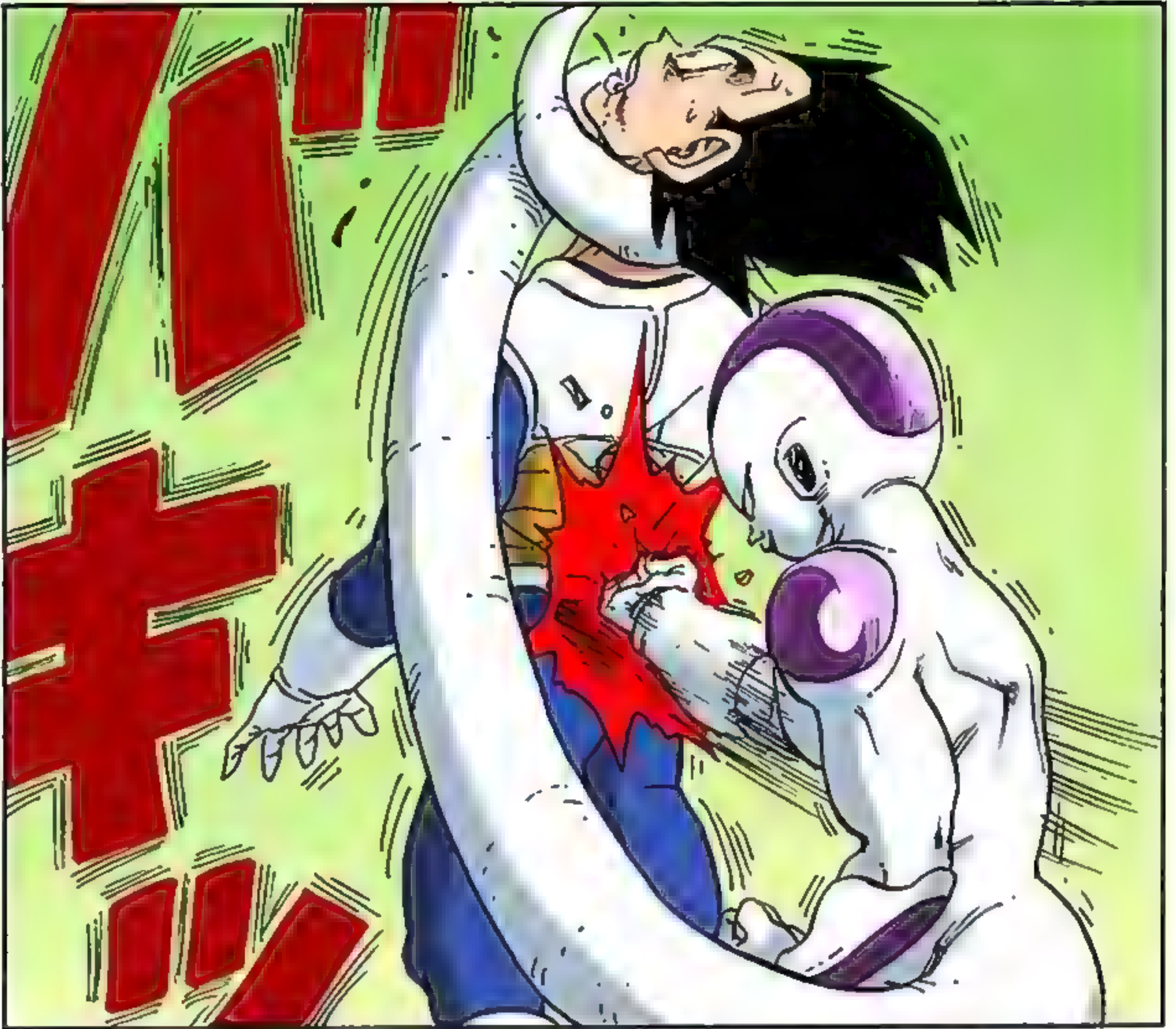
NNN
NNN

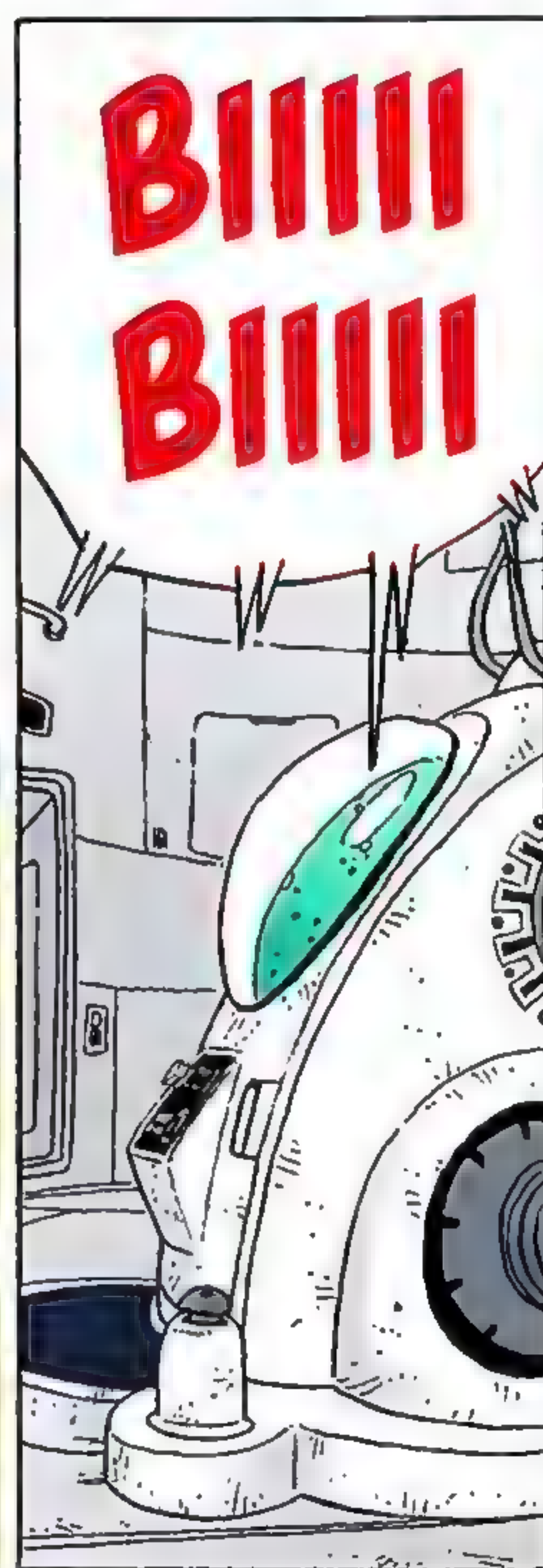
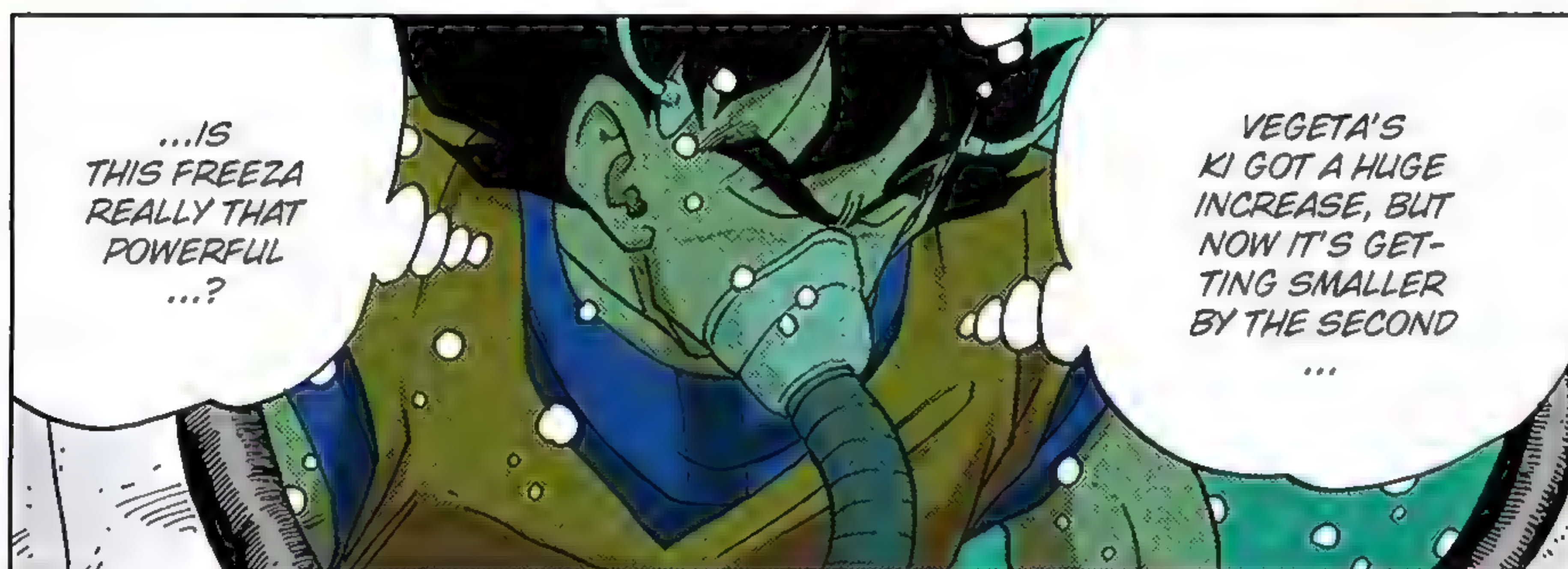
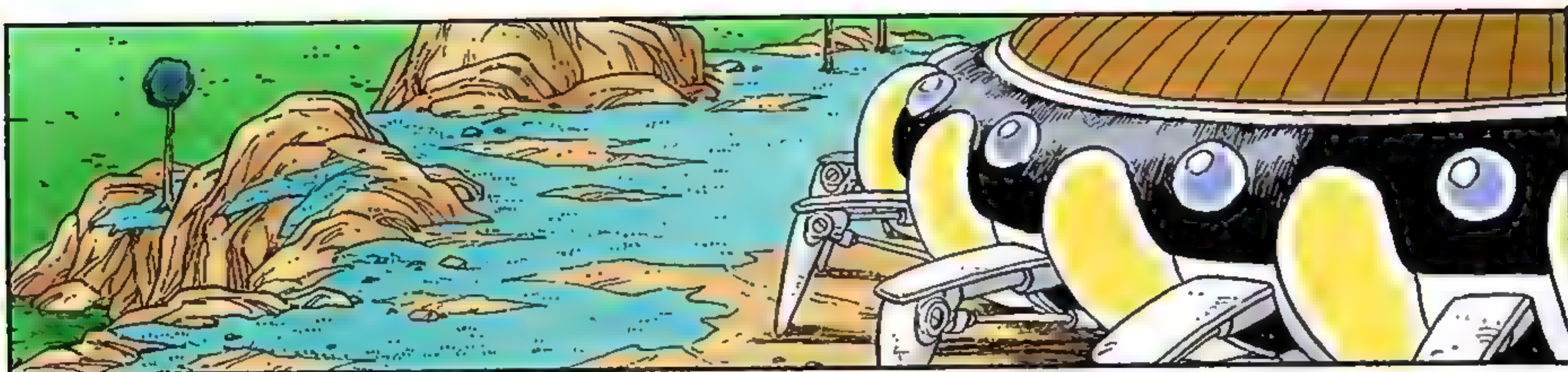
...AND FOR THE FIRST TIME, HE BEGINS TO SHED TEARS OF DESPAIR...









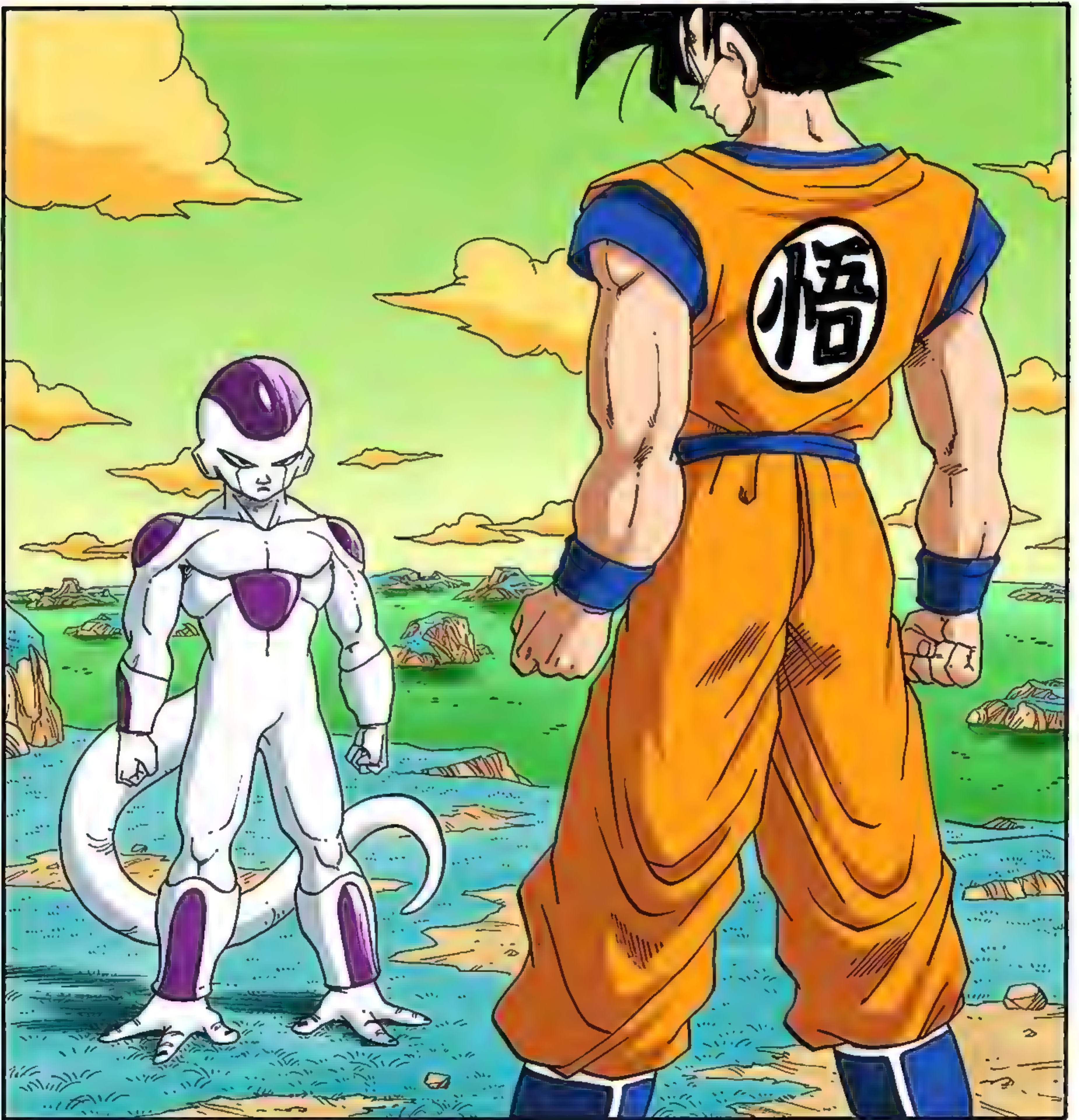


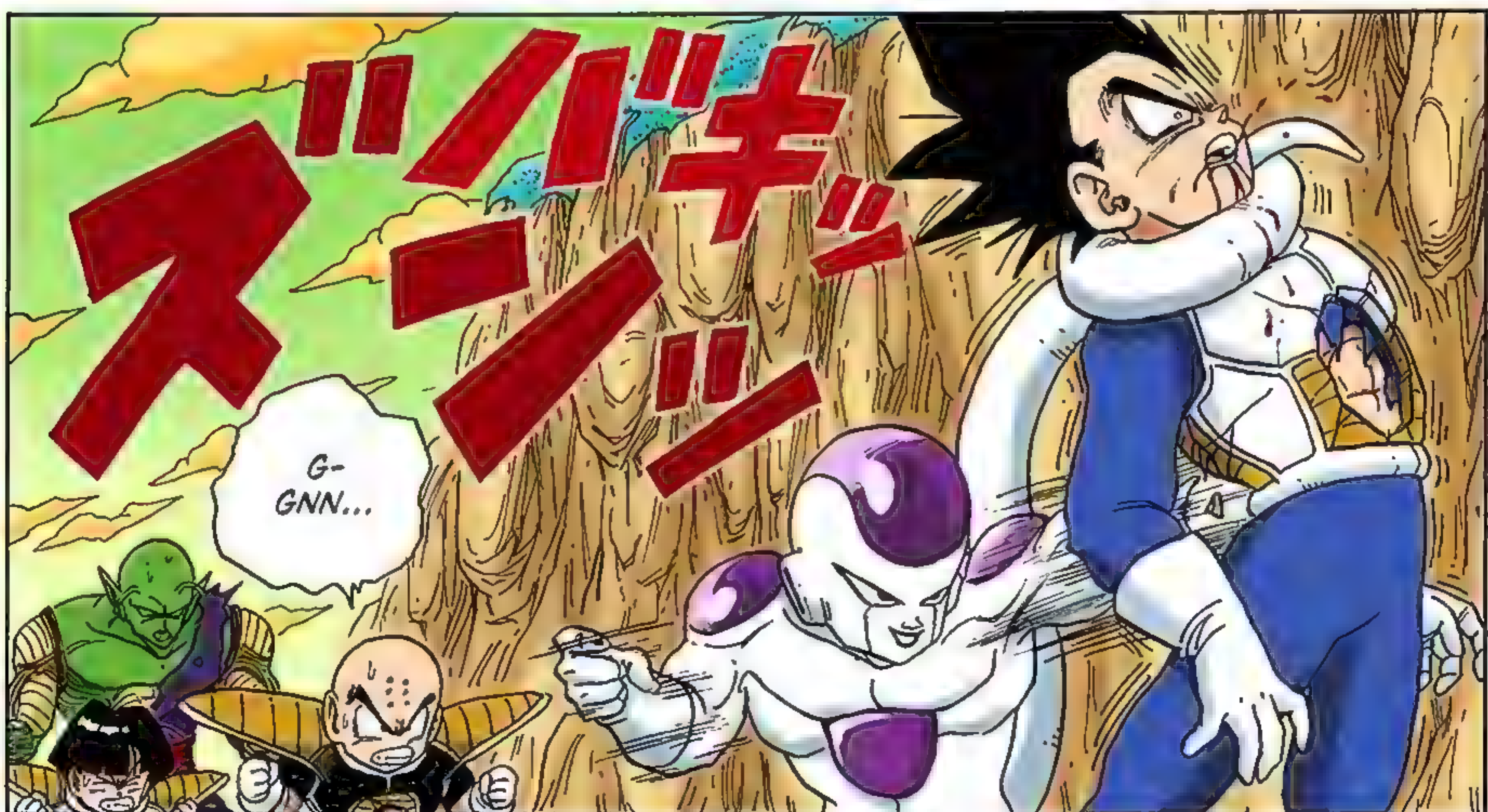
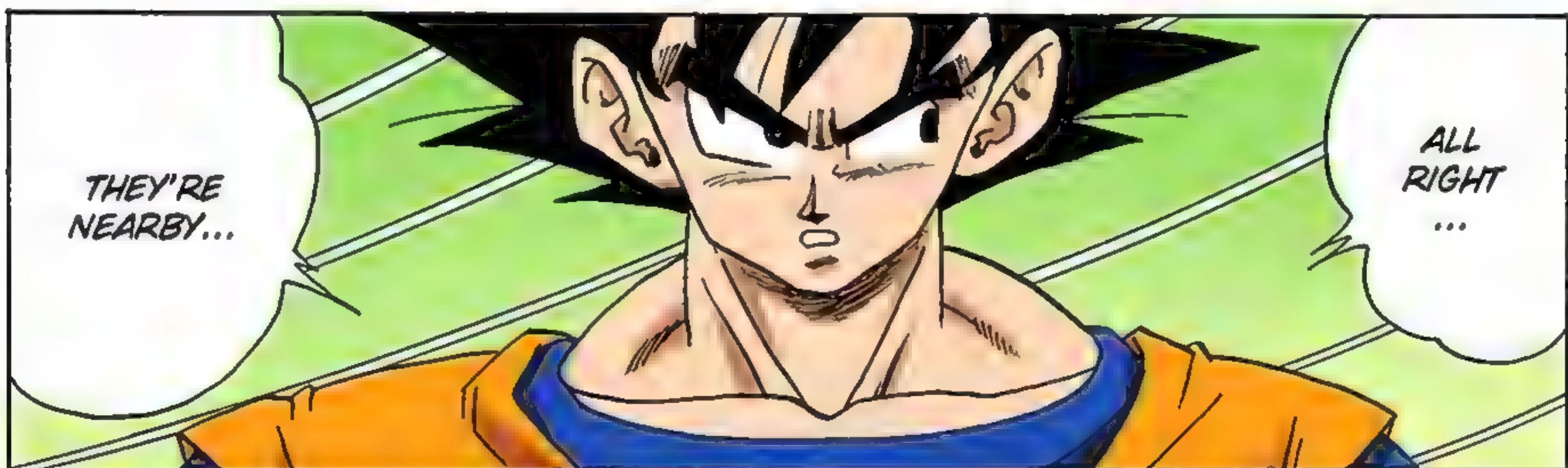
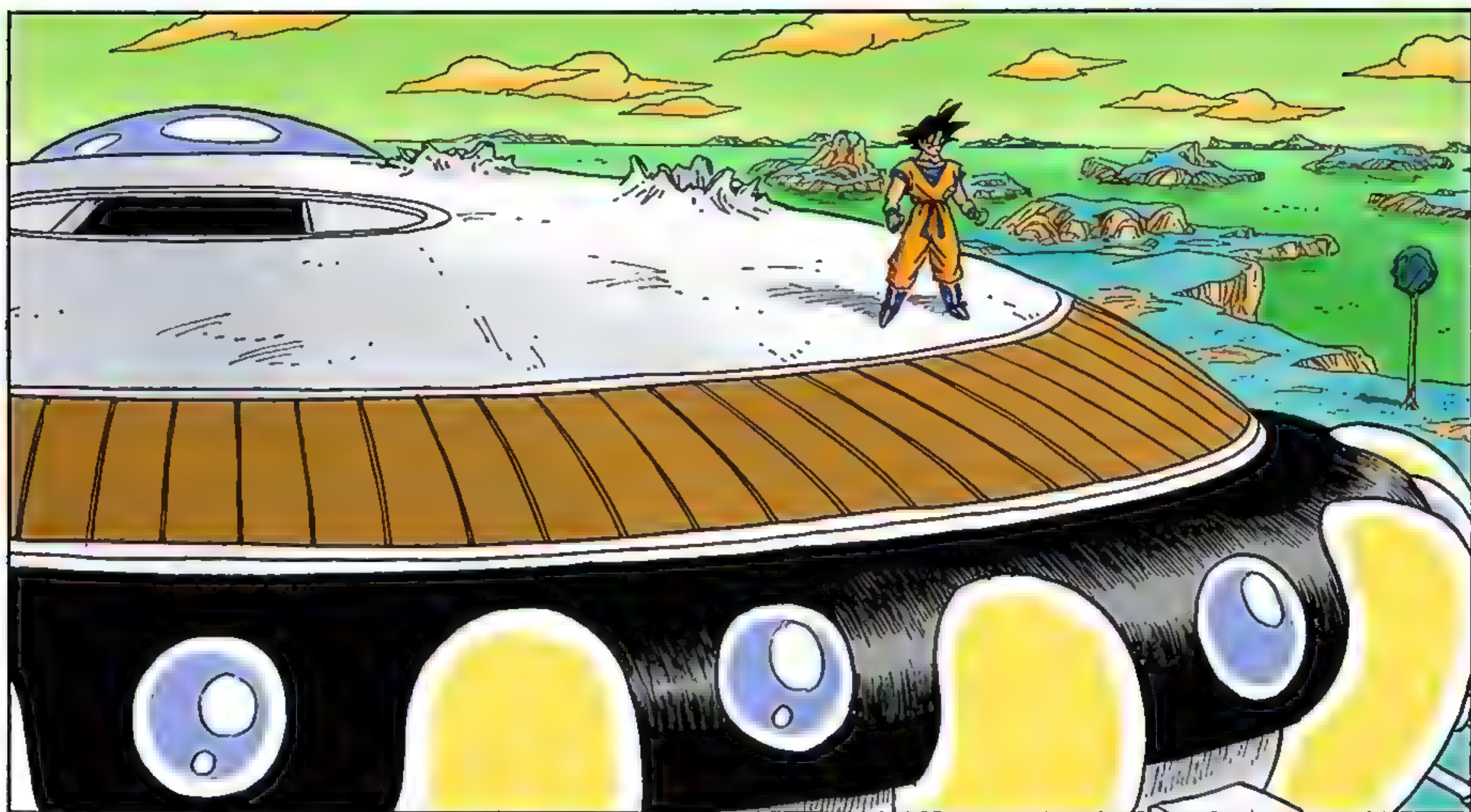


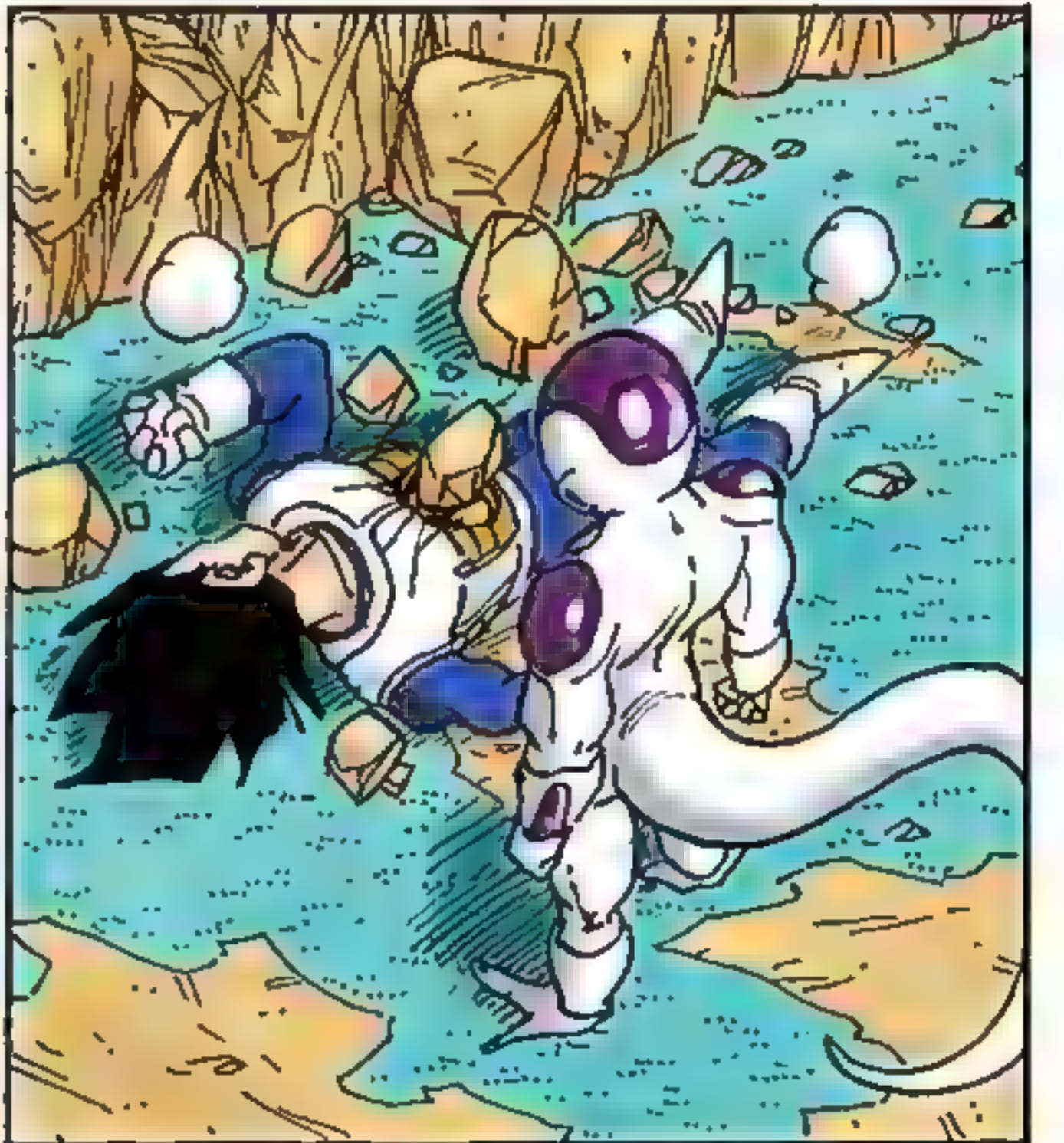
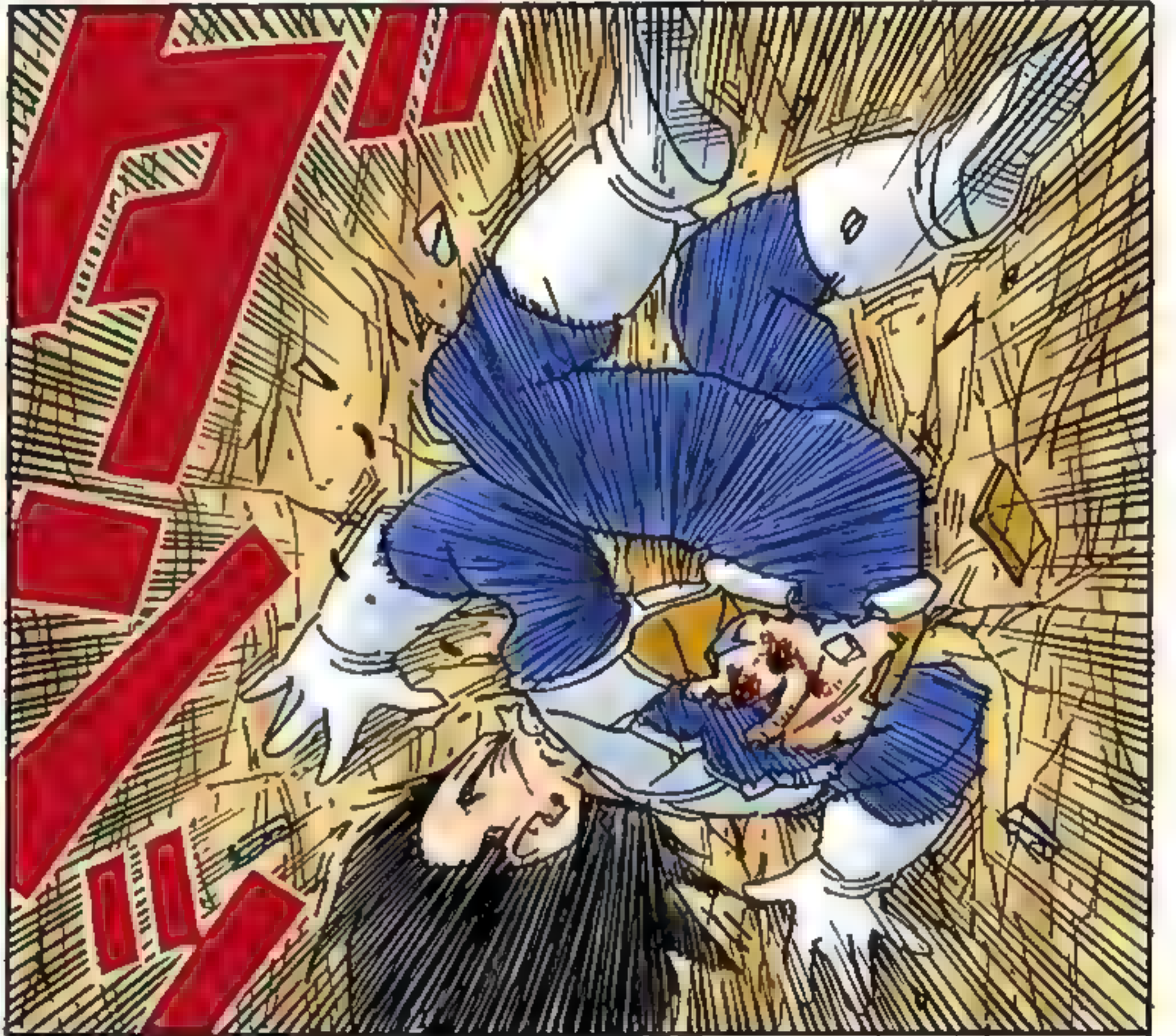
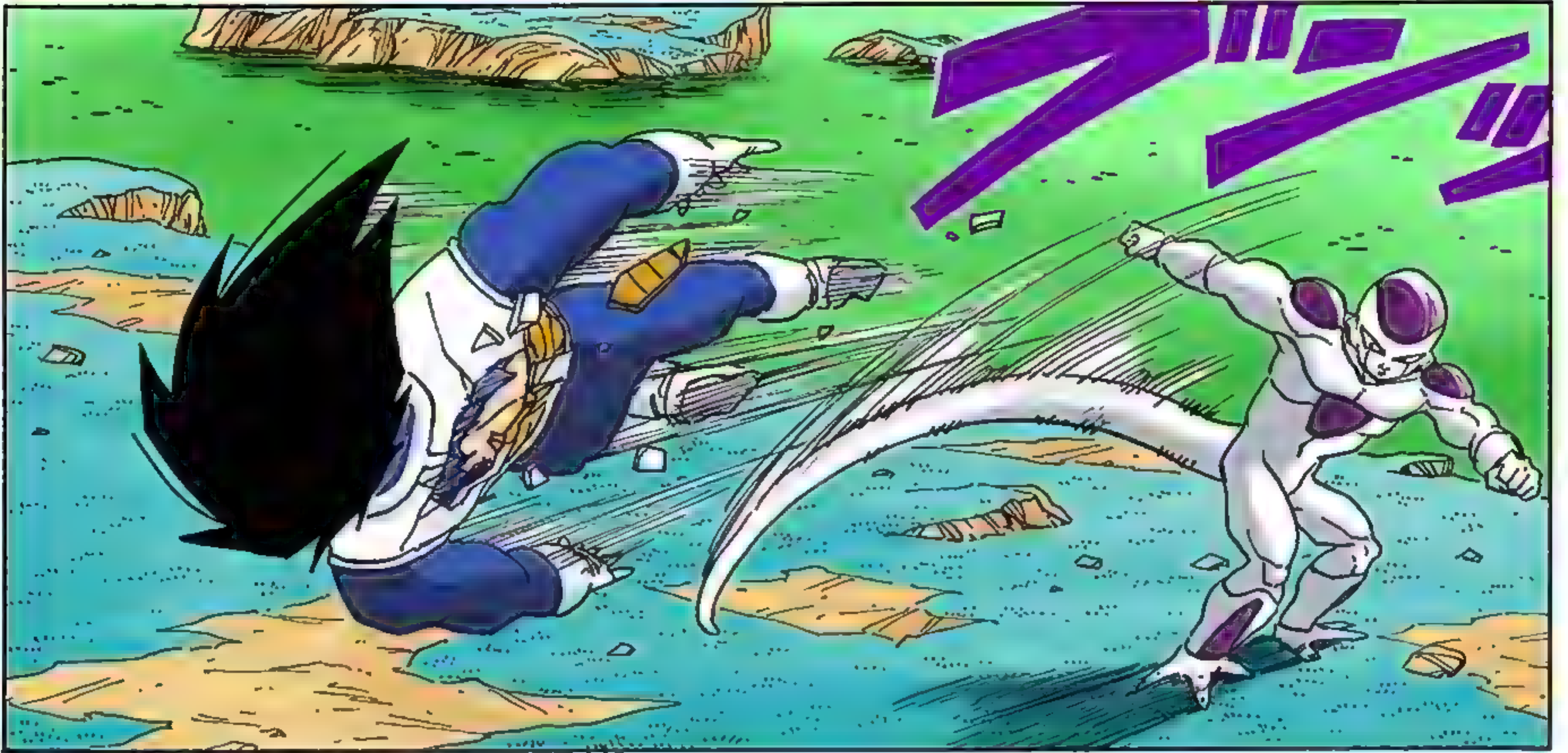
DRAGON

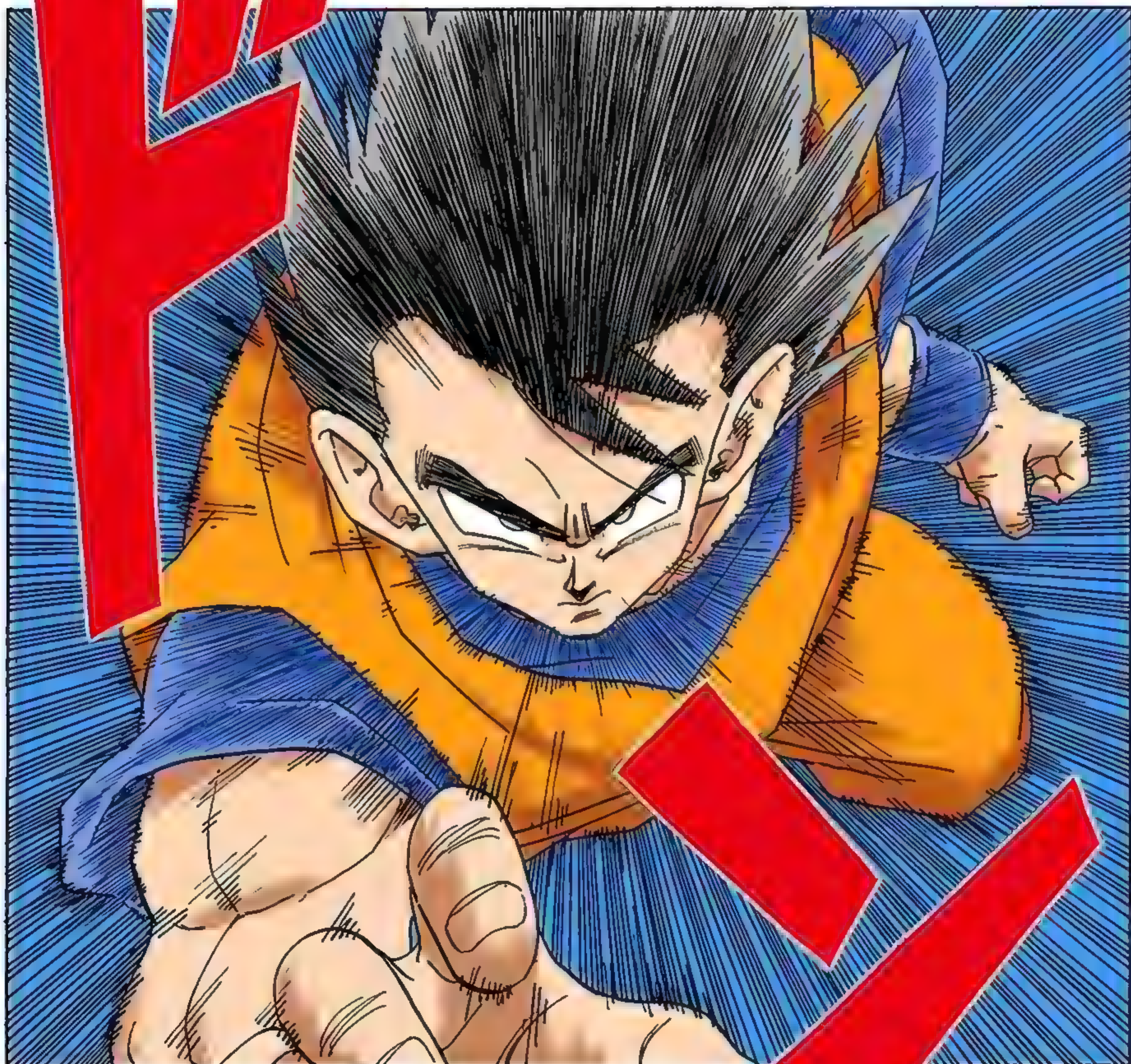
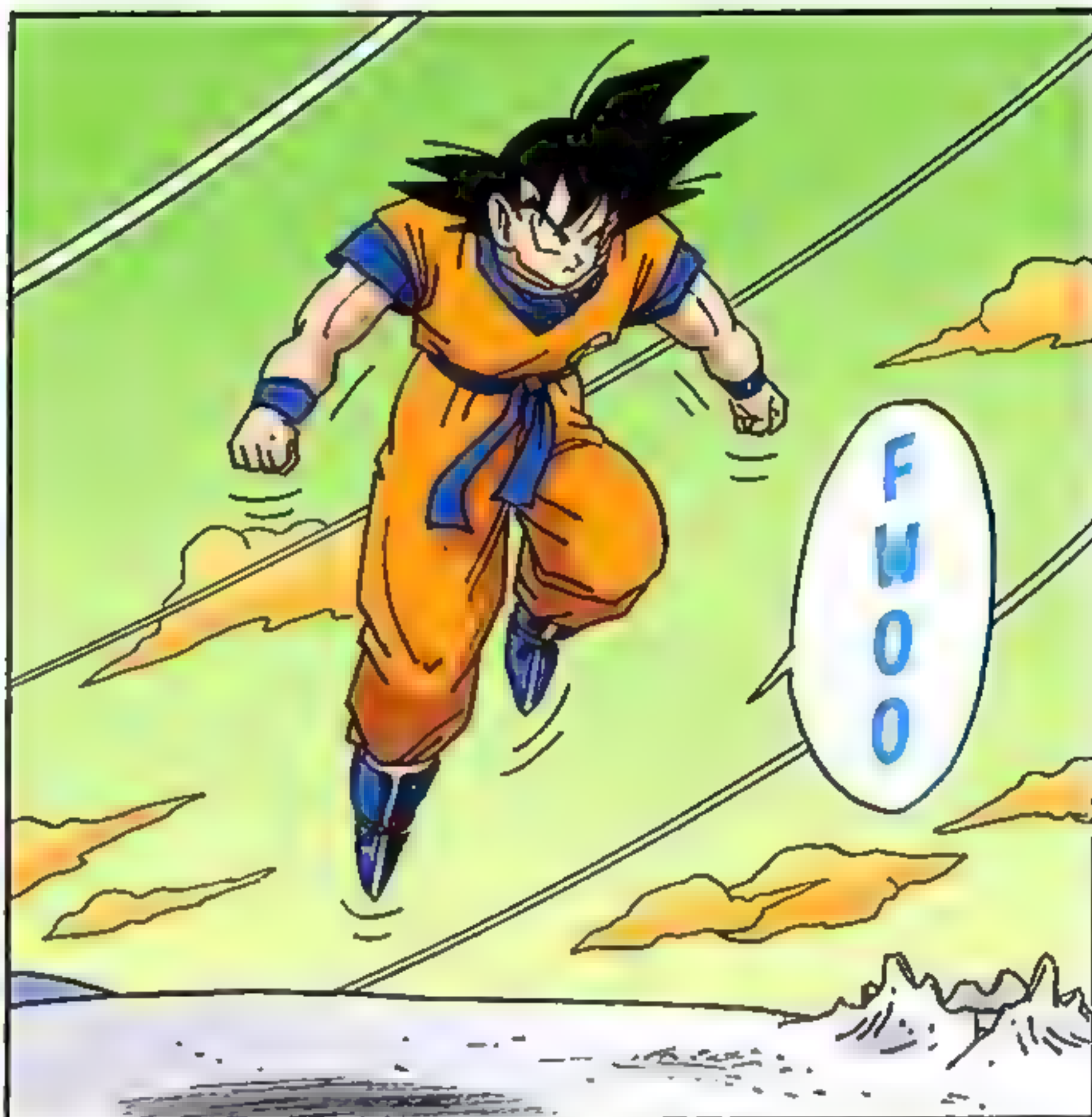
ドラゴン **BALL** ボール

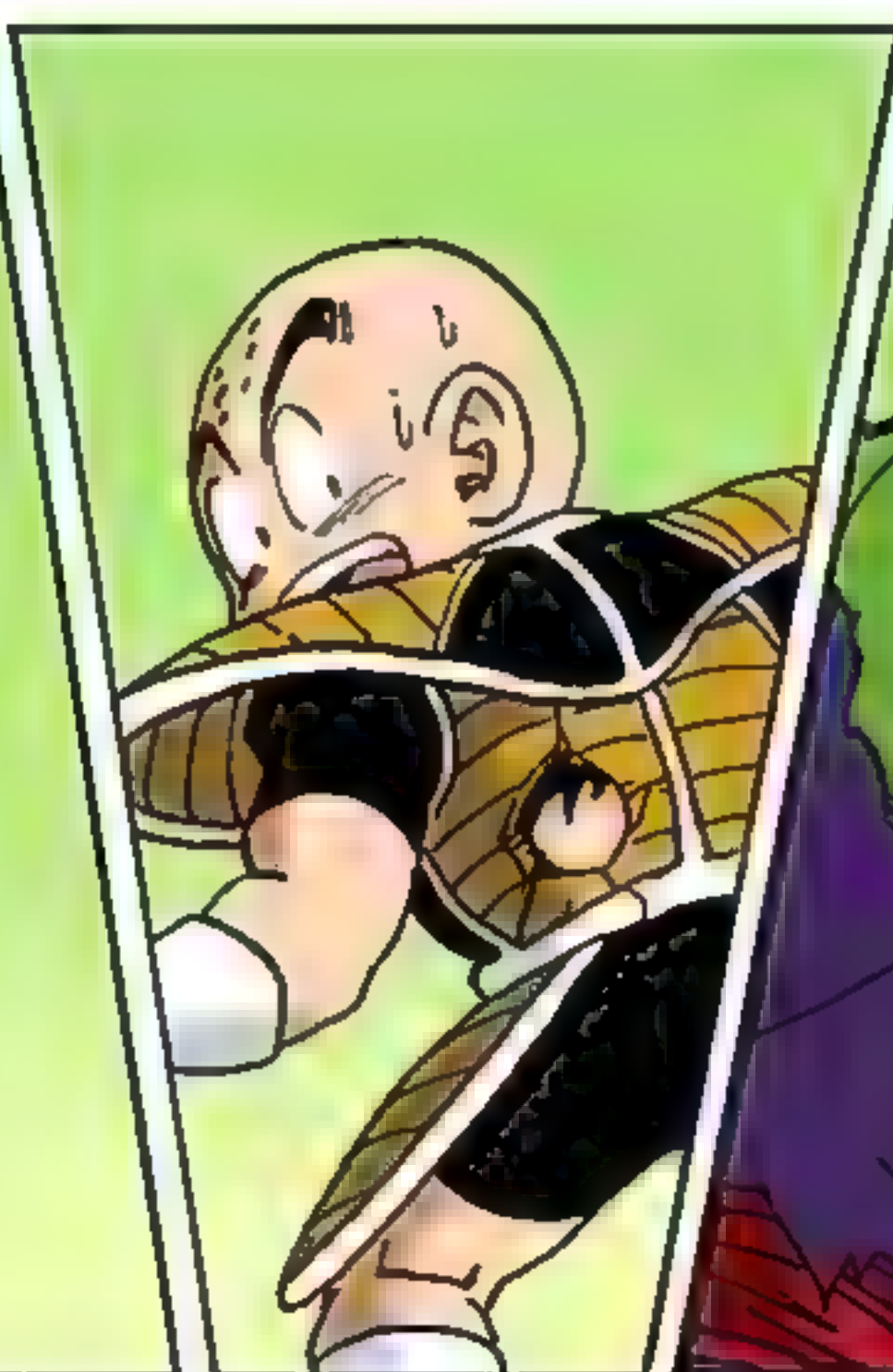
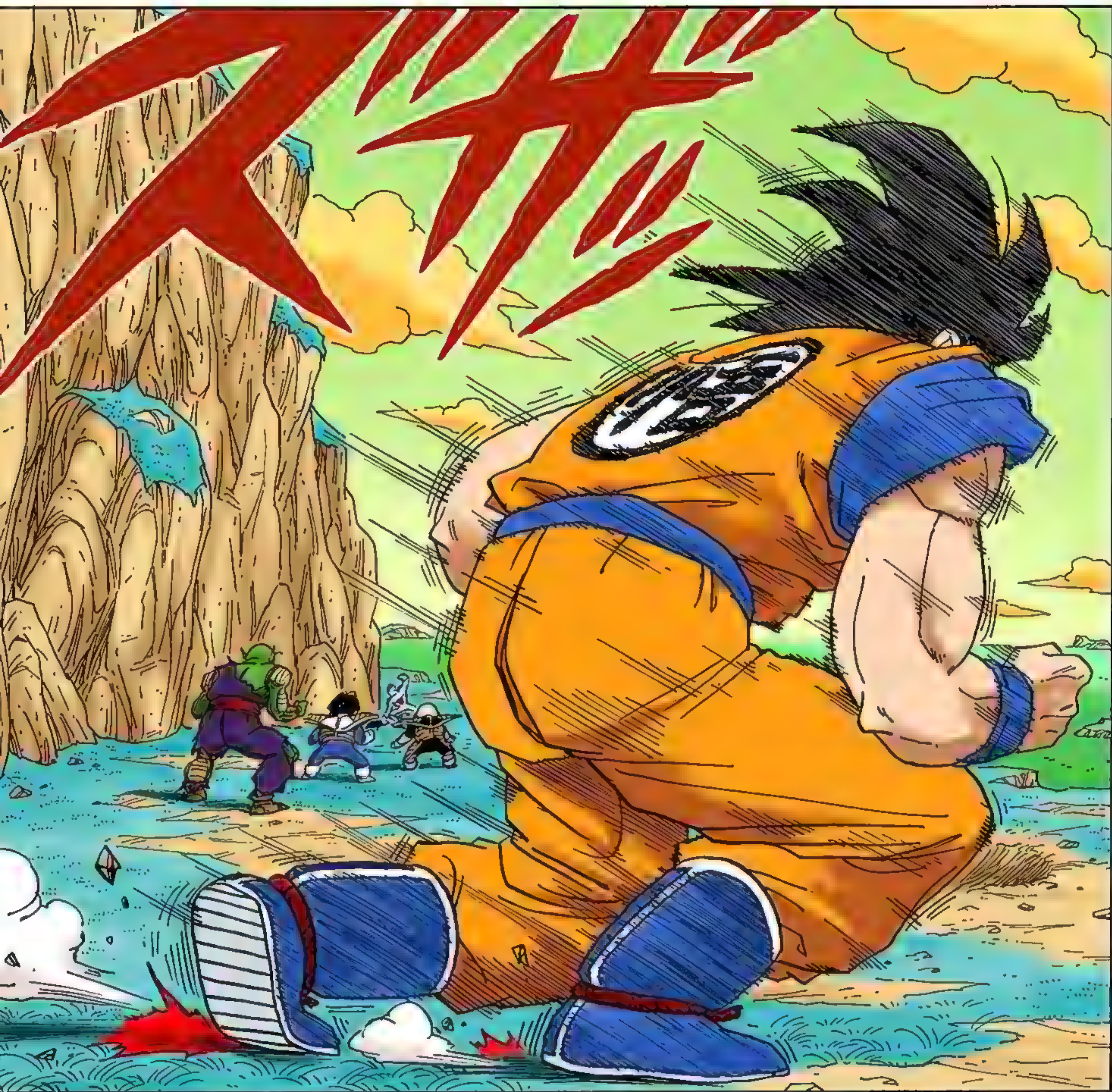
CHAPTER 307:
KICK-STARTING THE SUPER DECISIVE BATTLE!!

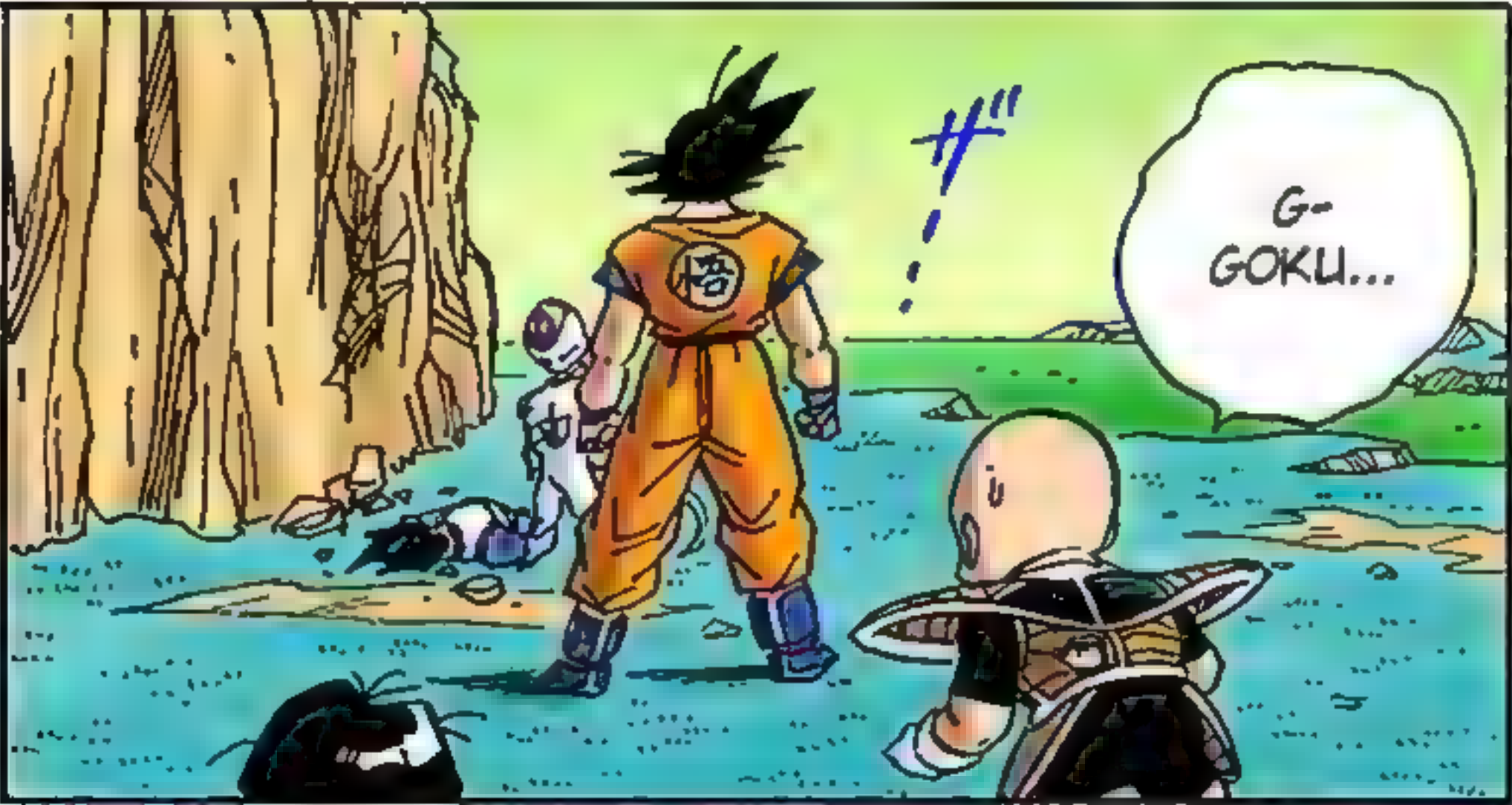
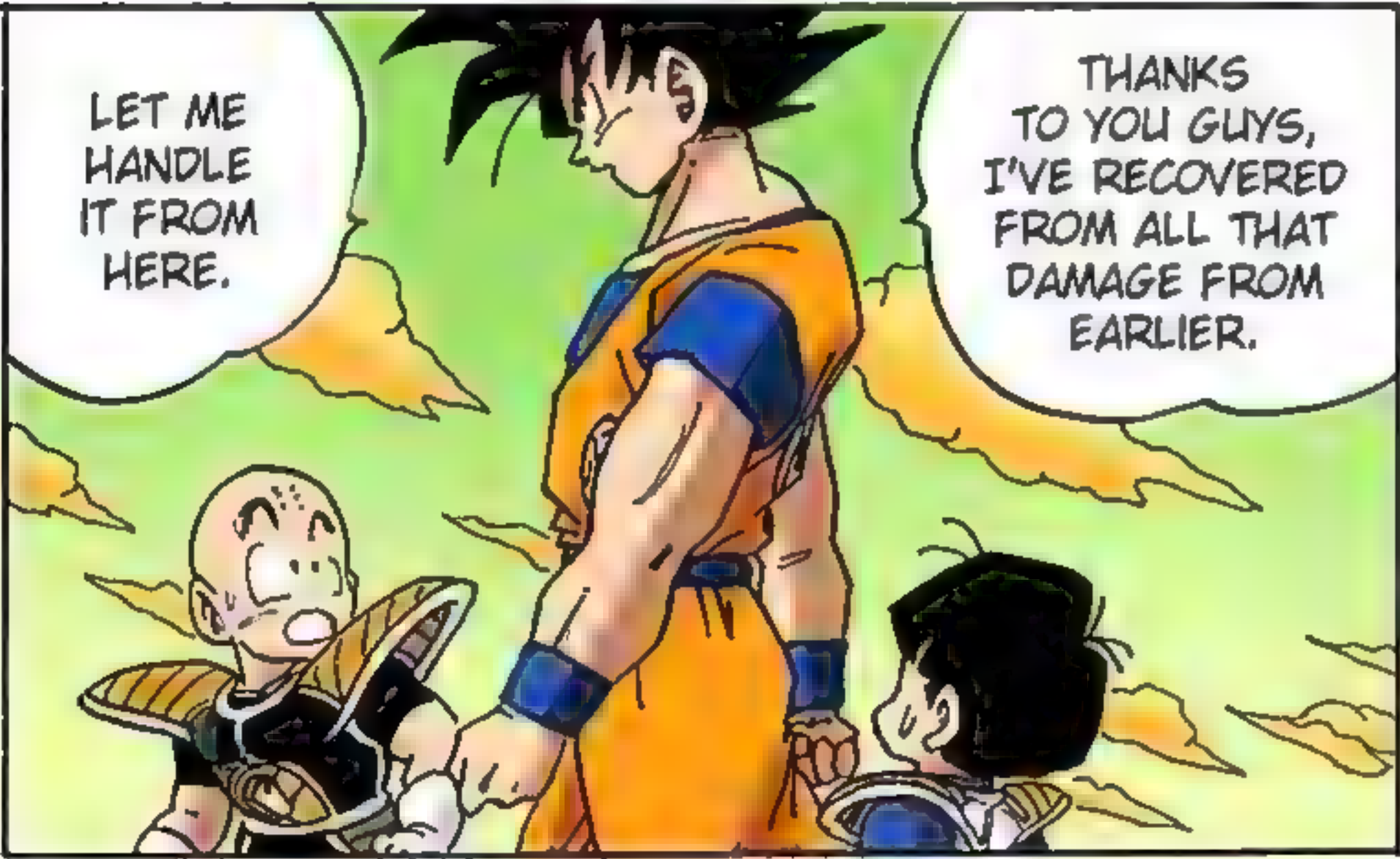
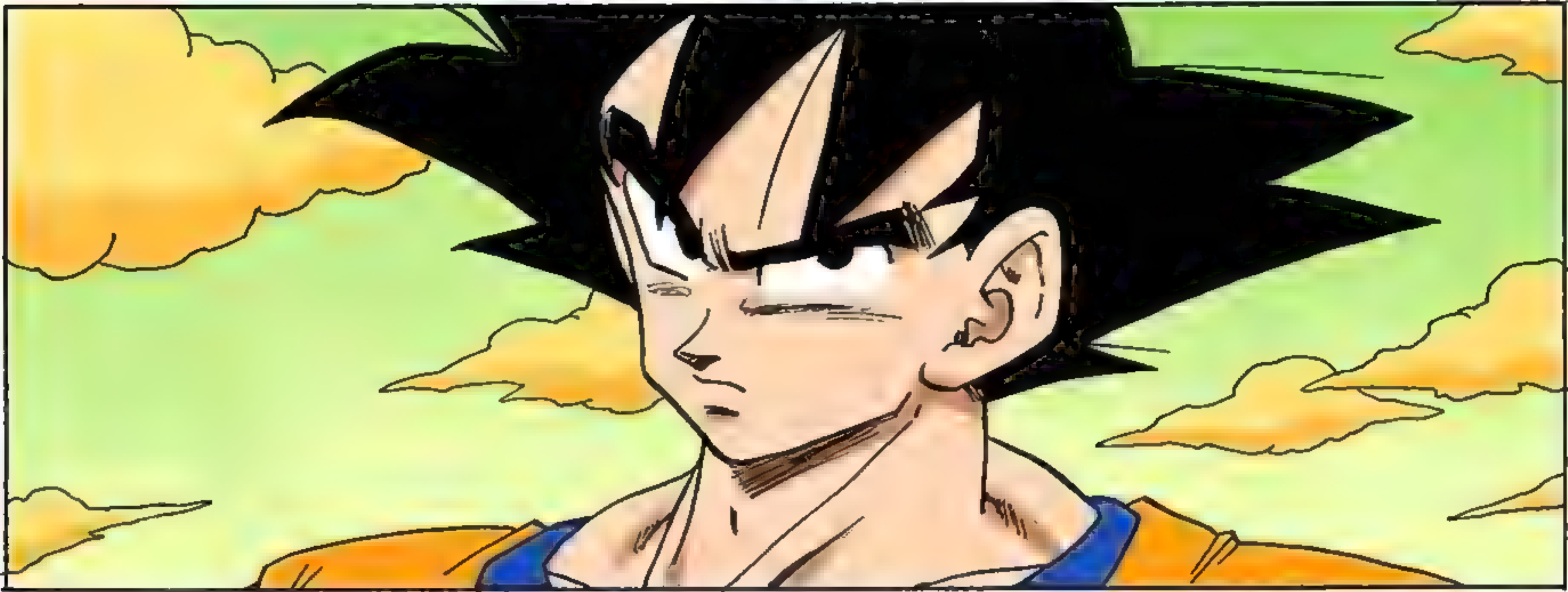


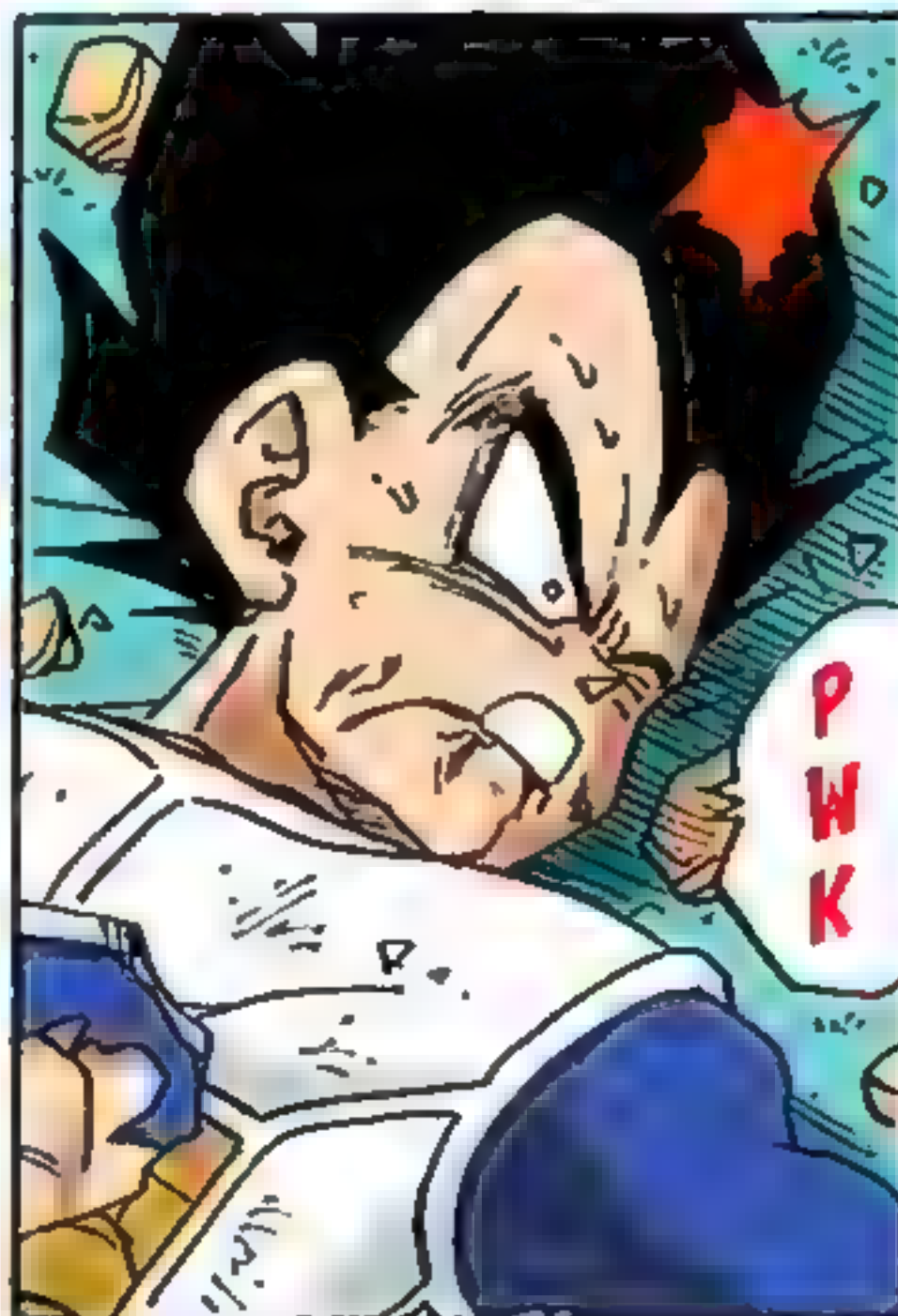
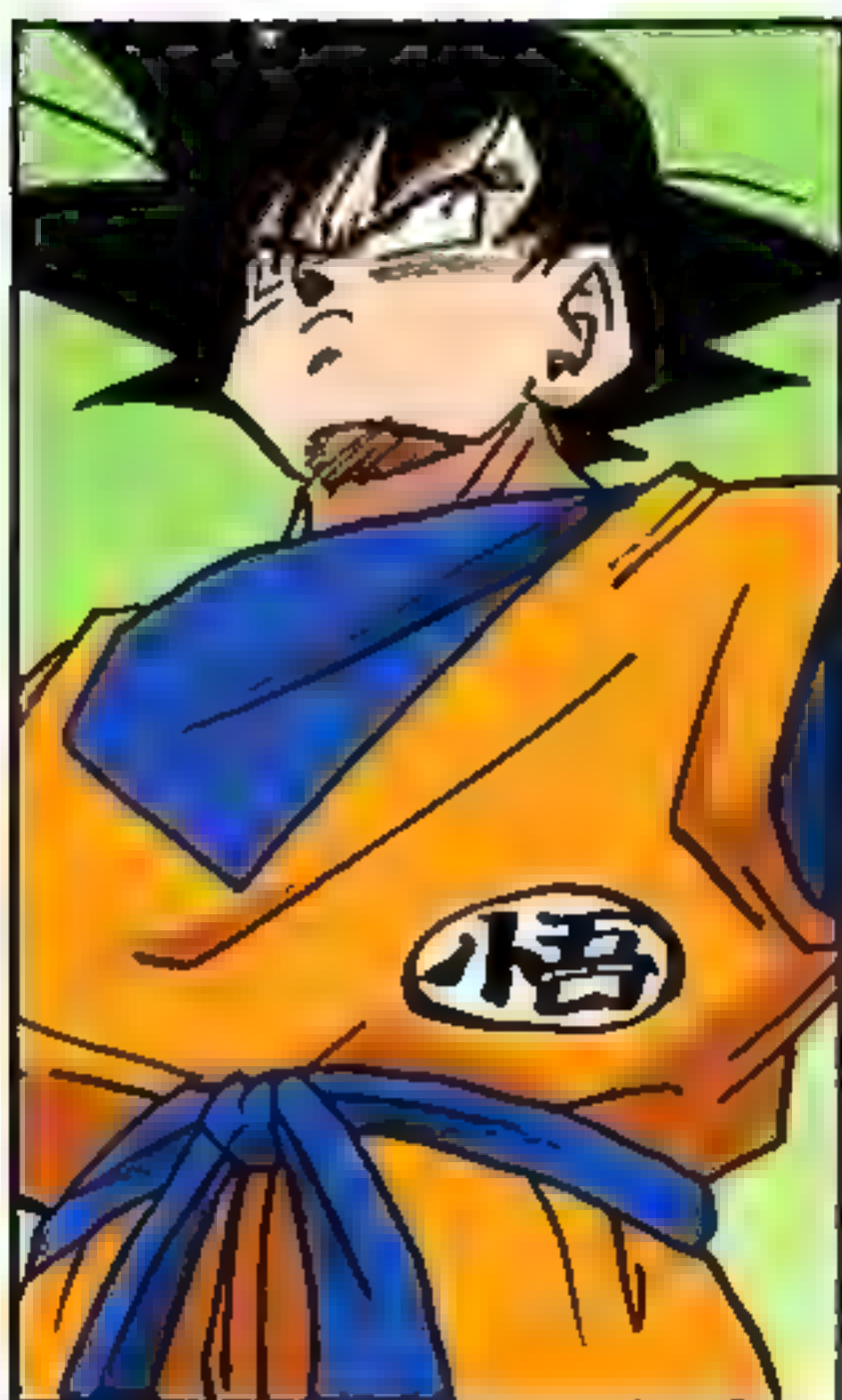
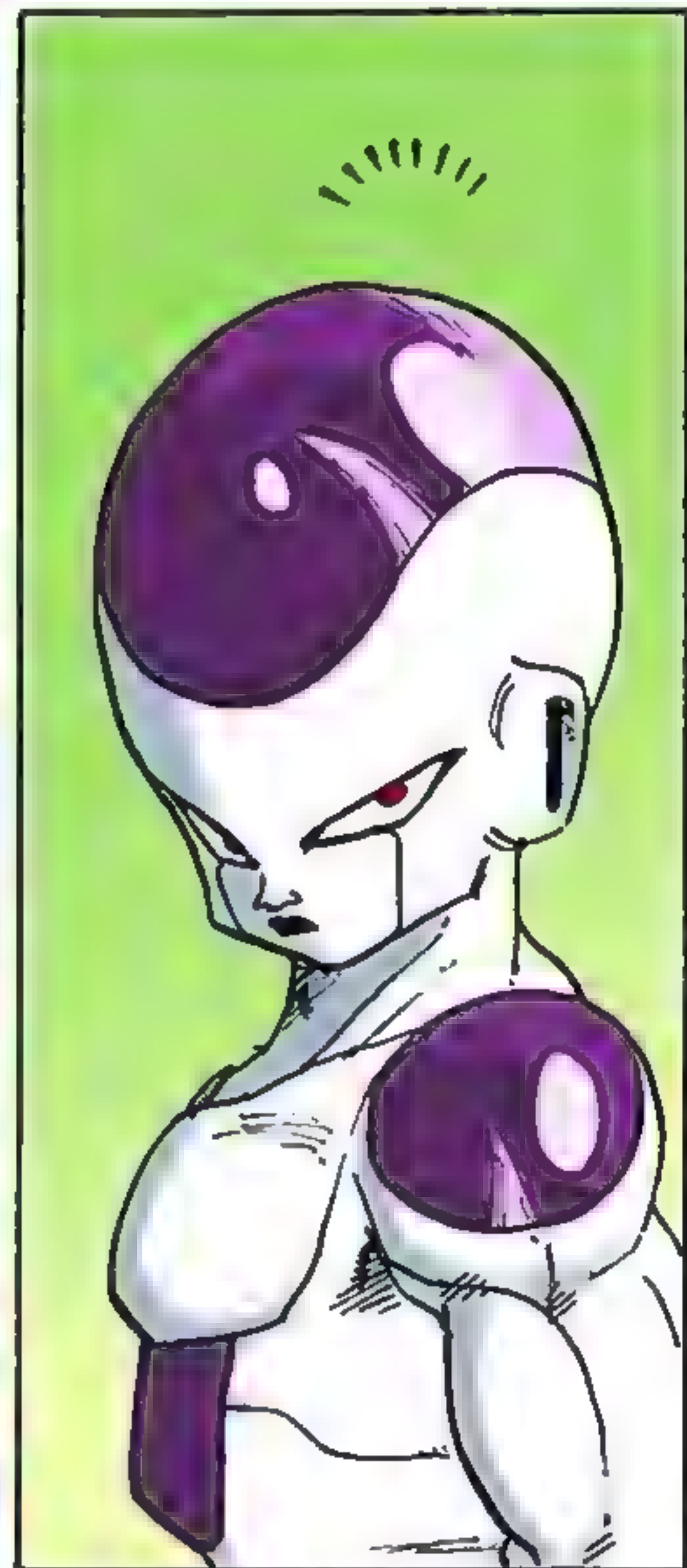
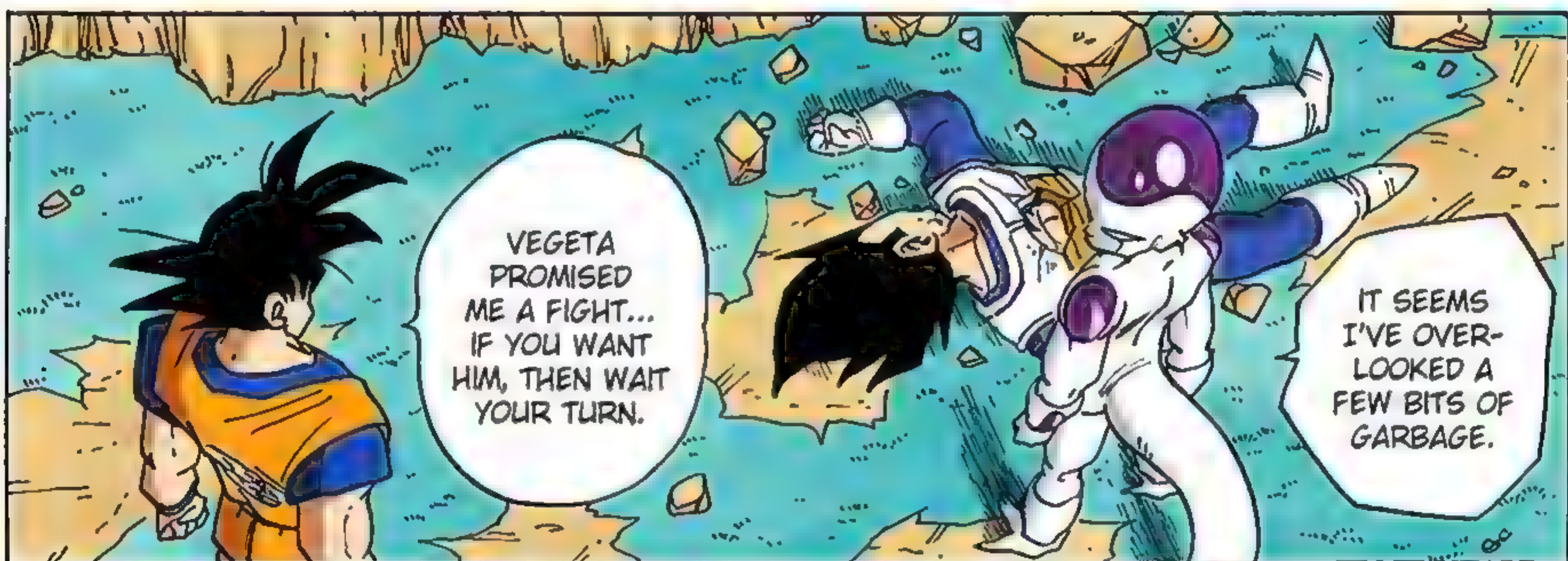
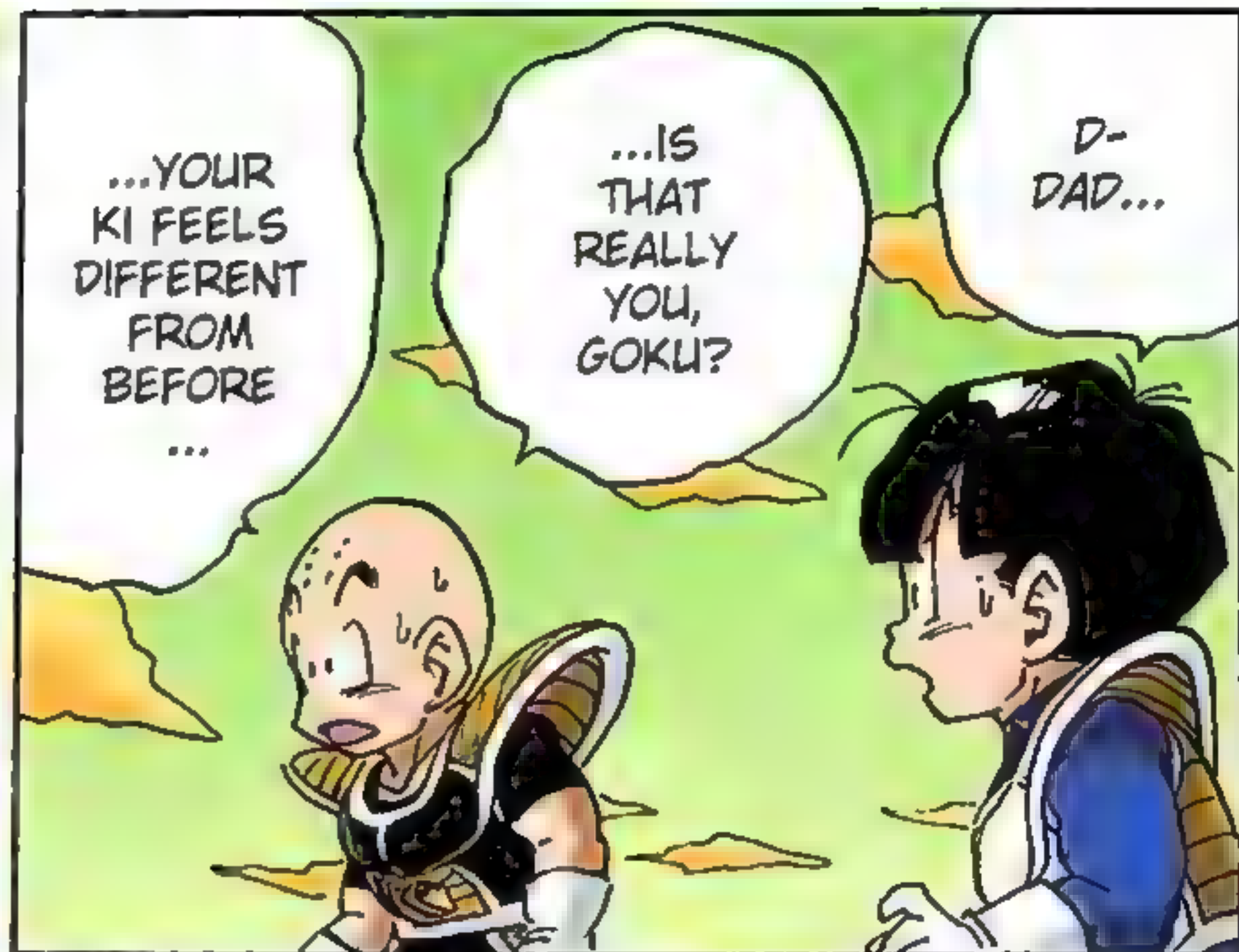


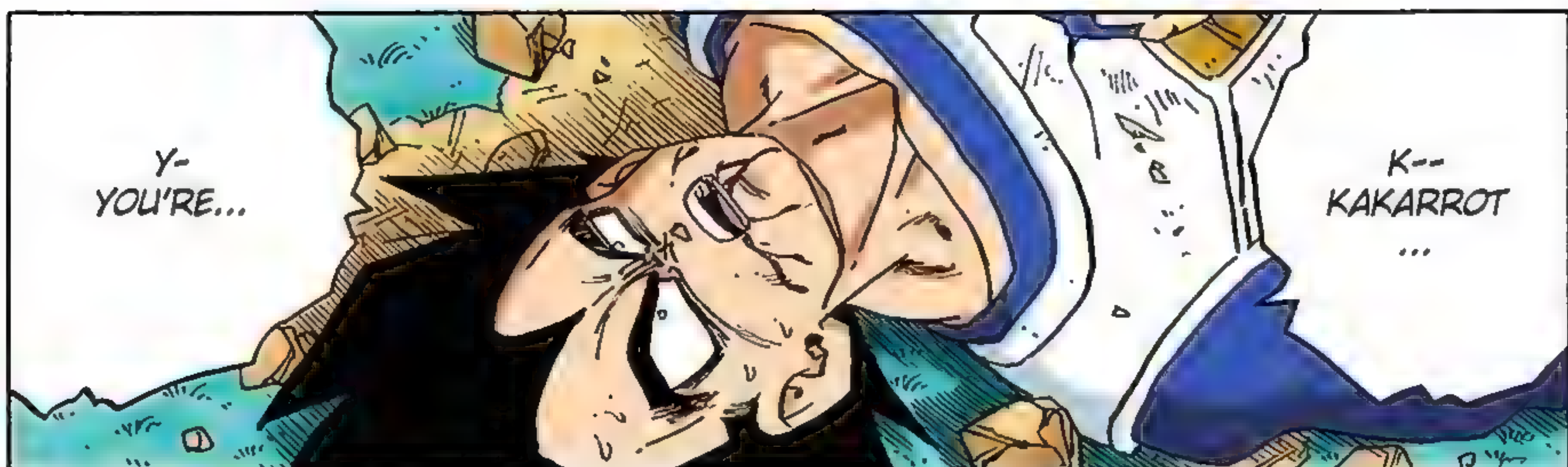












Y-
YOU'RE...

K--
KAKARROT
...



THAT'S
A **SAIYAN**
NAME
...!

DID
YOU SAY
KAKARROT
...!?

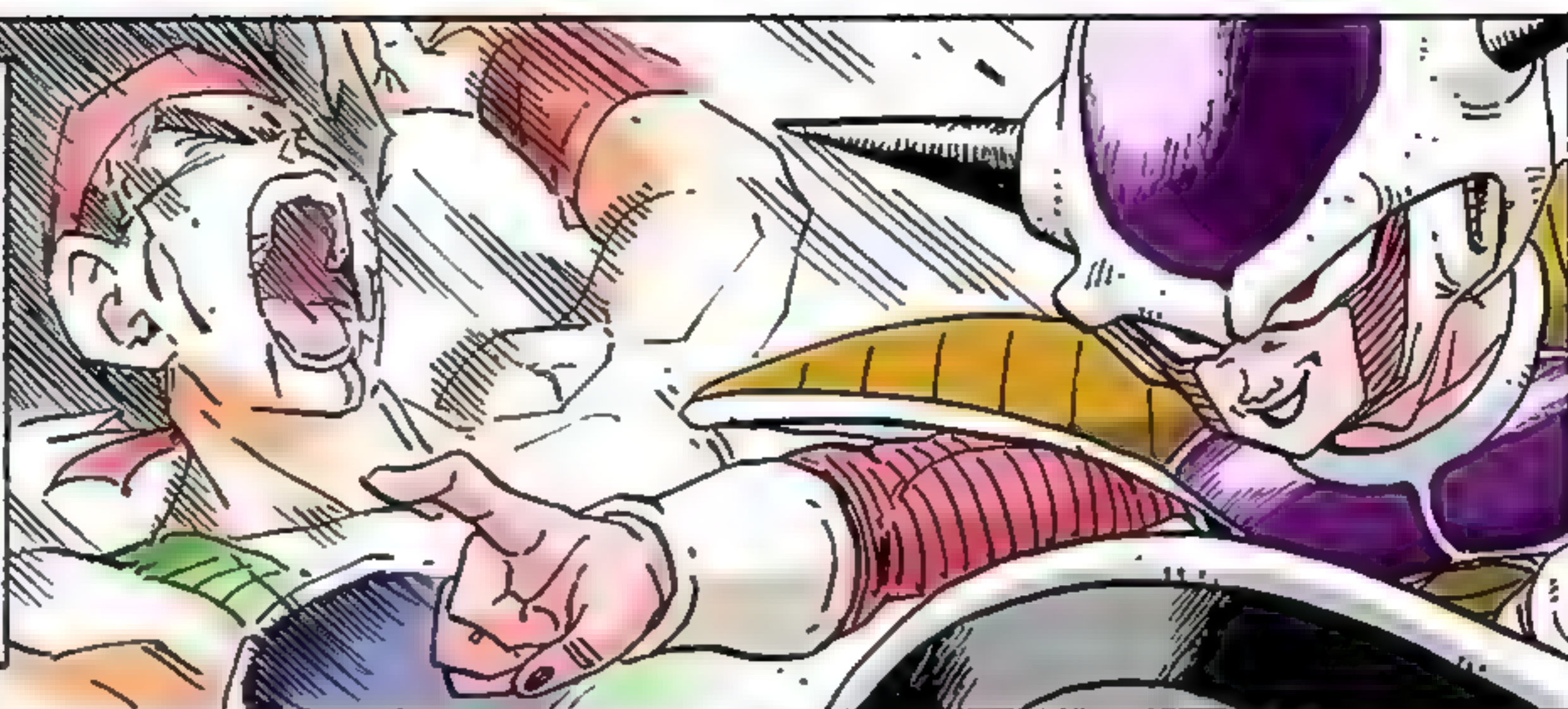


THAT'S IT!
HE LOOKS
JUST LIKE THE
SAIYAN WHO RE-
BELLED AGAINST
ME BEFORE I
DESTROYED
PLANET VEGETA
...!

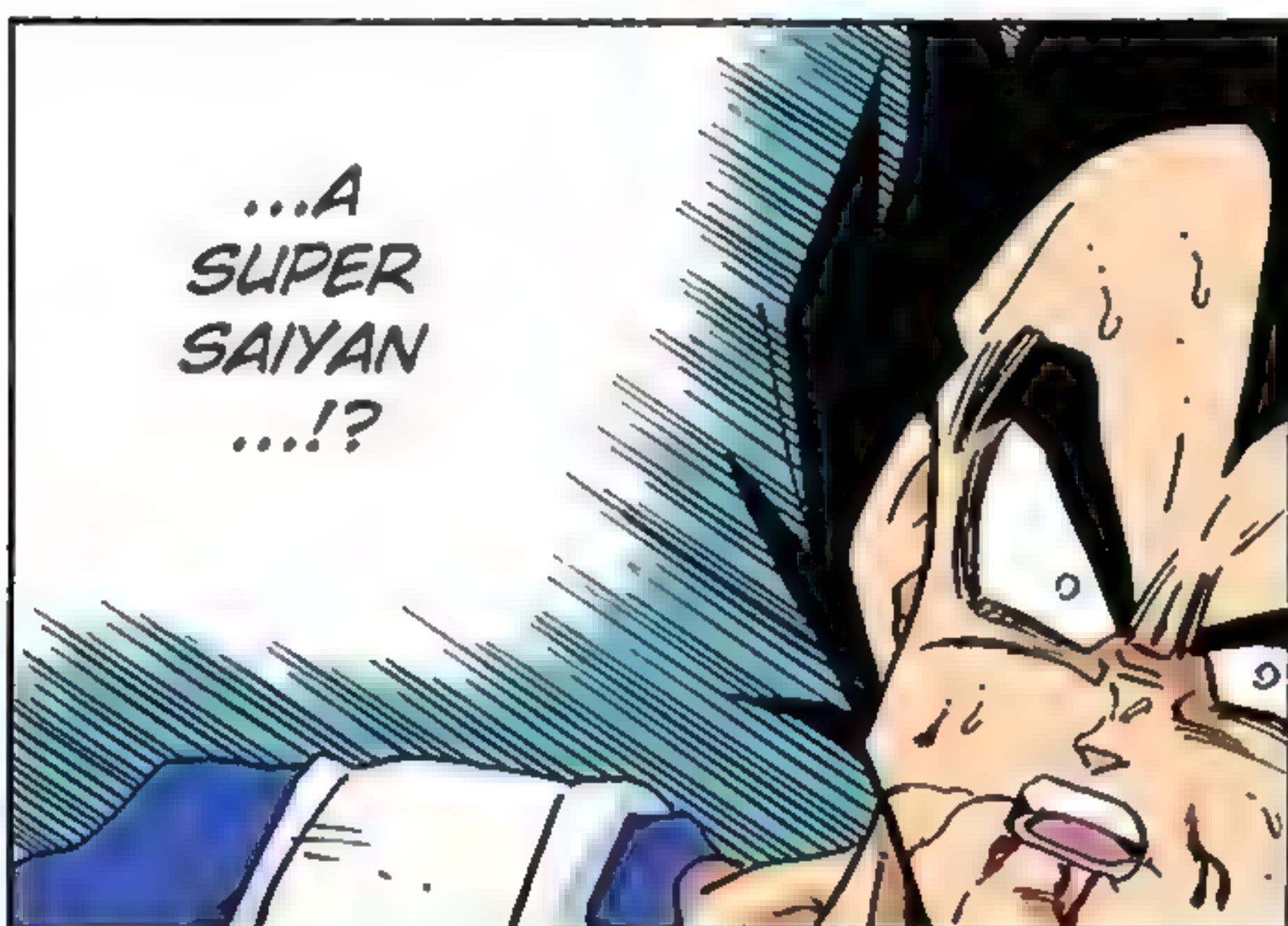


AH!

NEITHER FREEZA NOR
GOKU WERE AWARE
THAT THE SAIYAN WHO
FREEZA KILLED THAT
DAY WAS BARDOCK,
GOKU'S FATHER.



...A
SUPER
SAIYAN
...!?



...HE'S
COMPLETELY
SHATTERED
HIS PREVIOUS
LIMITATIONS...
C-COULD HE
REALLY BE
A...

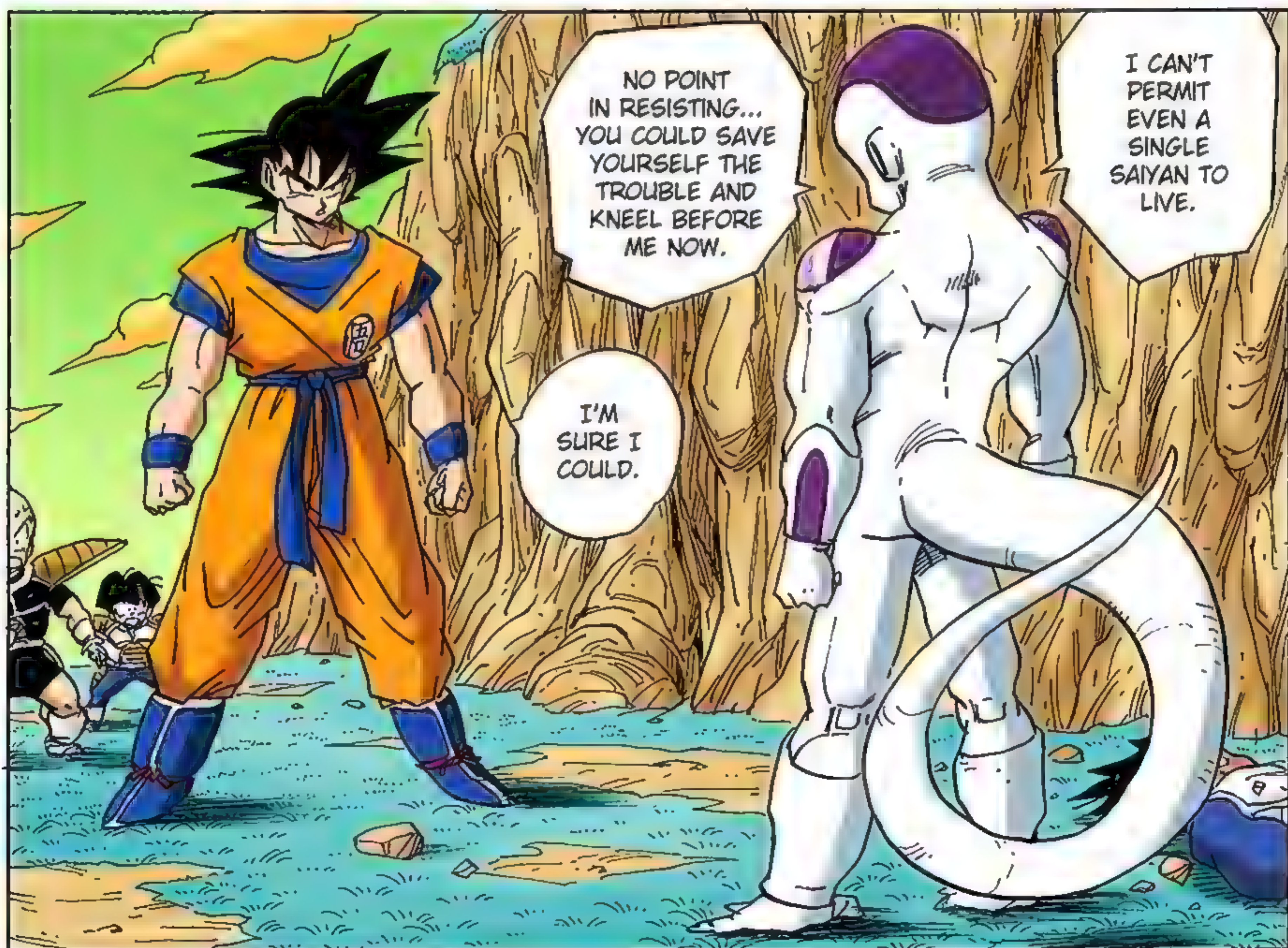
H-HE...
KAKARROT
ISN'T THE
SAME AS
HE WAS
BEFORE
...

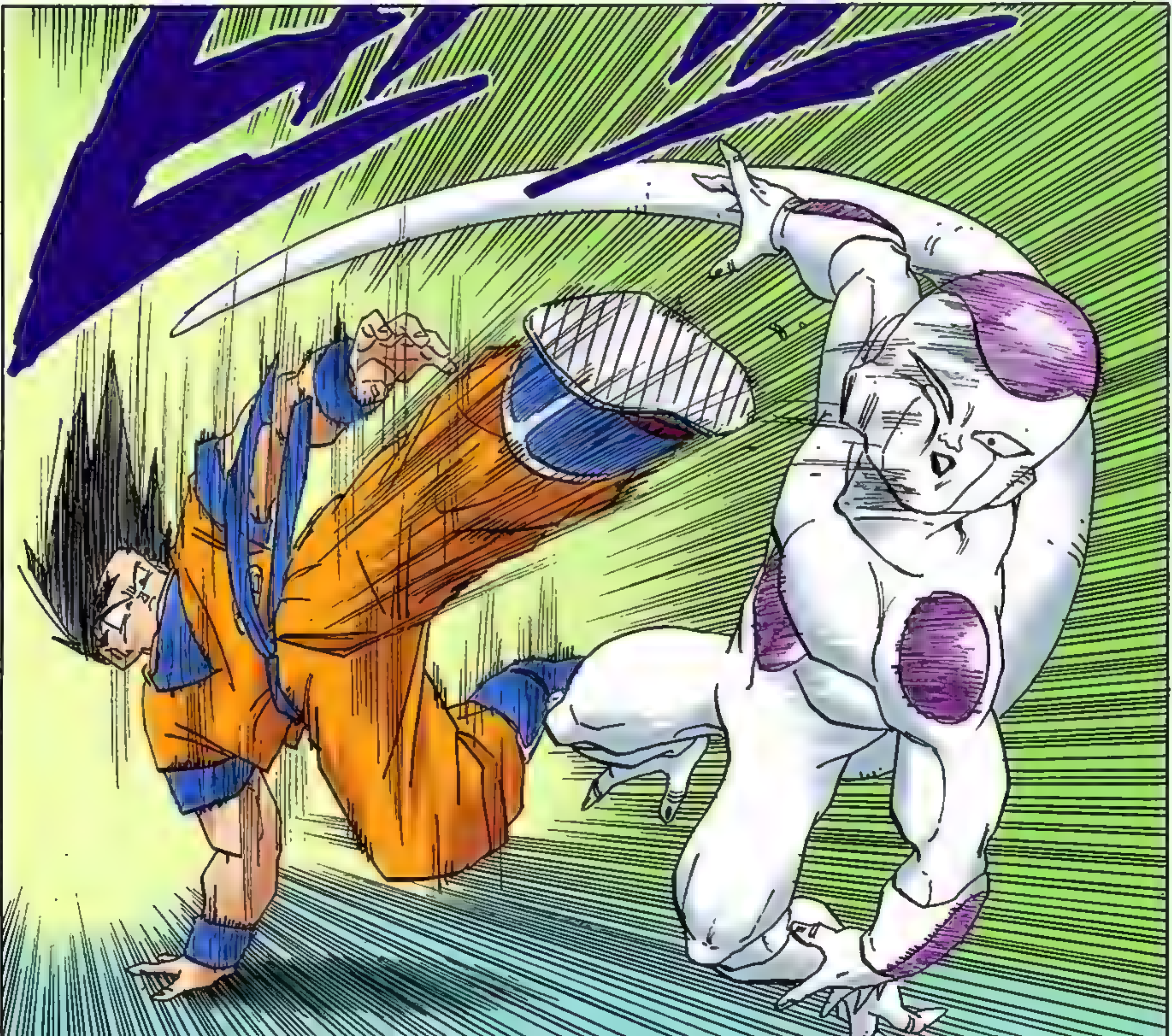
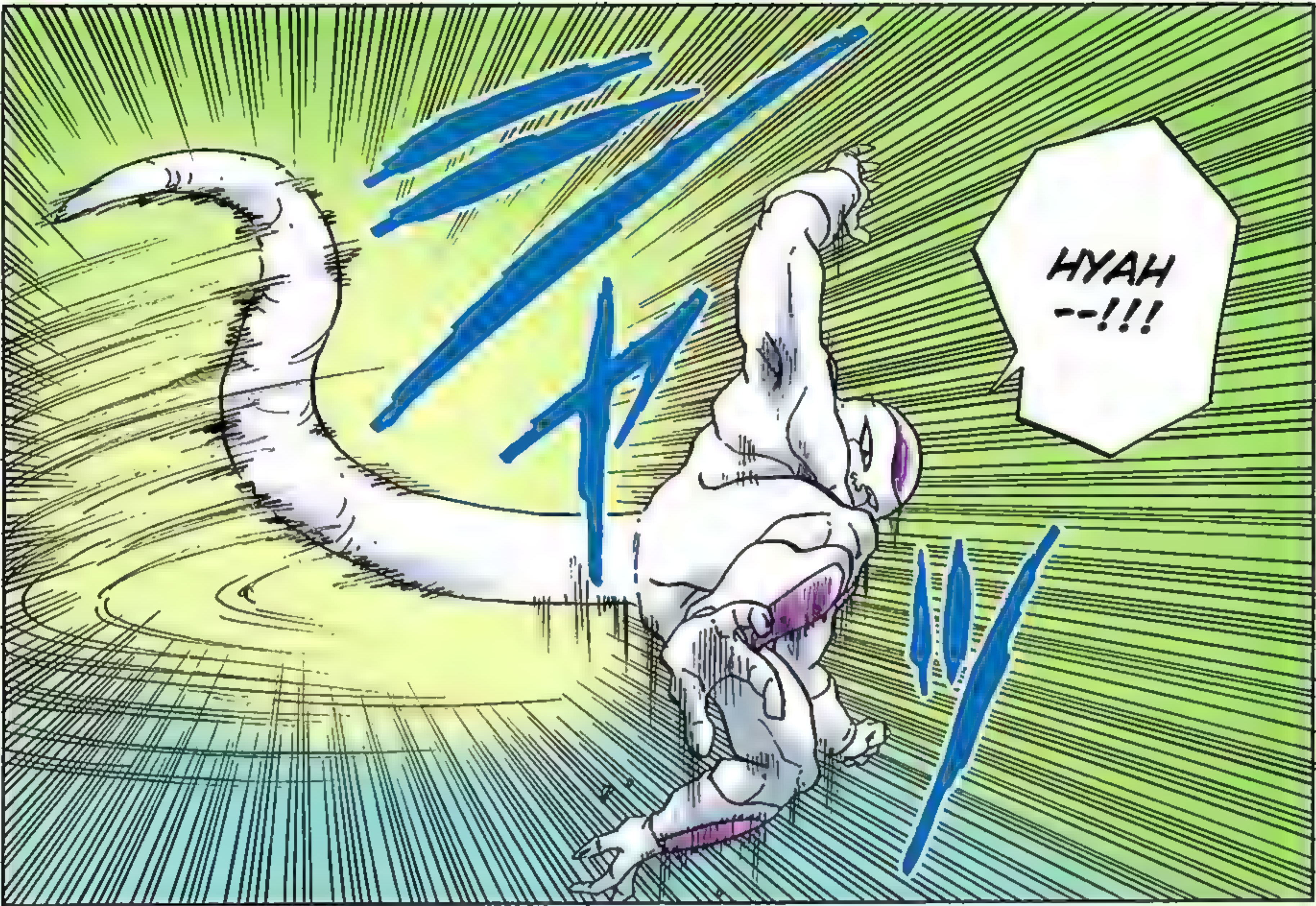


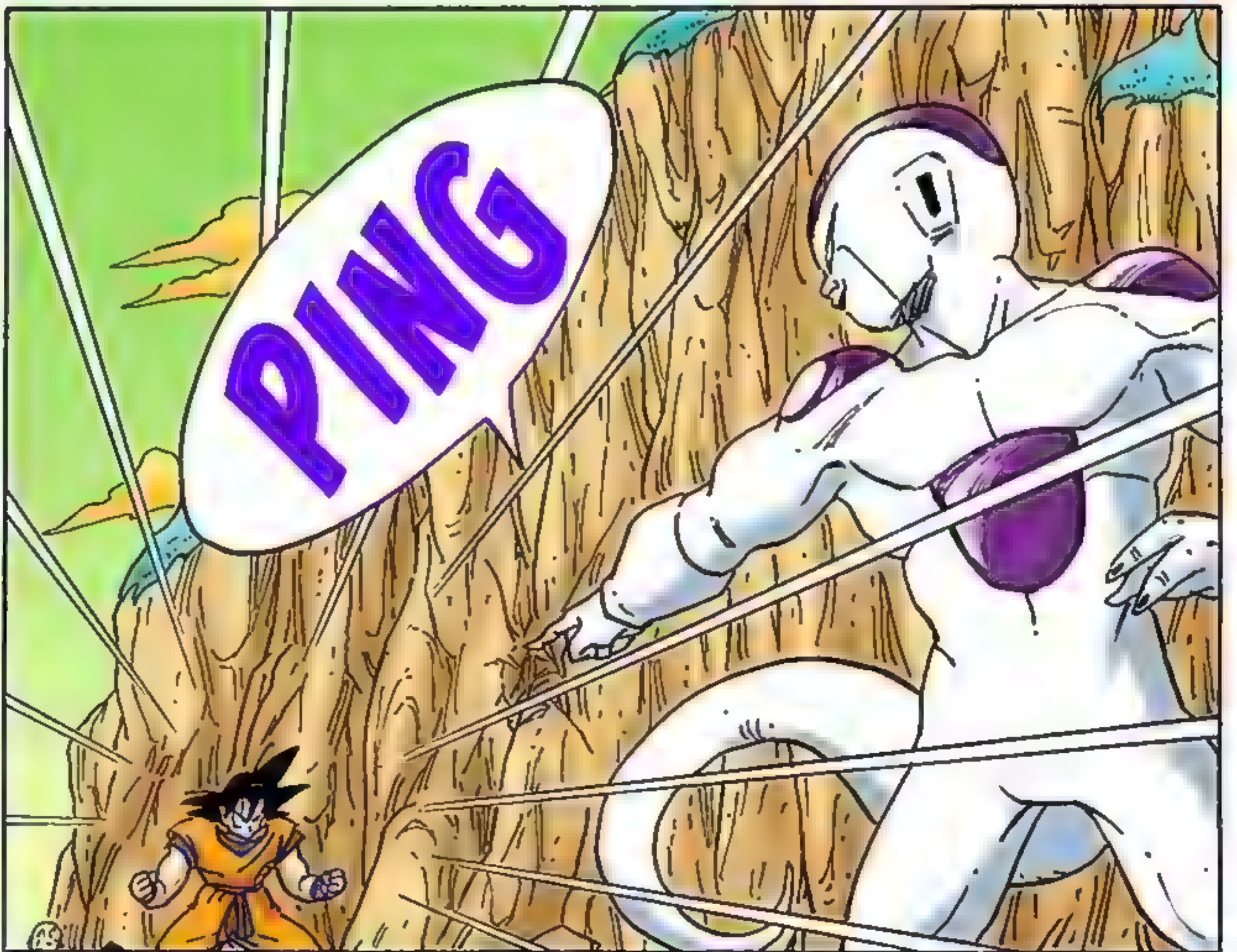
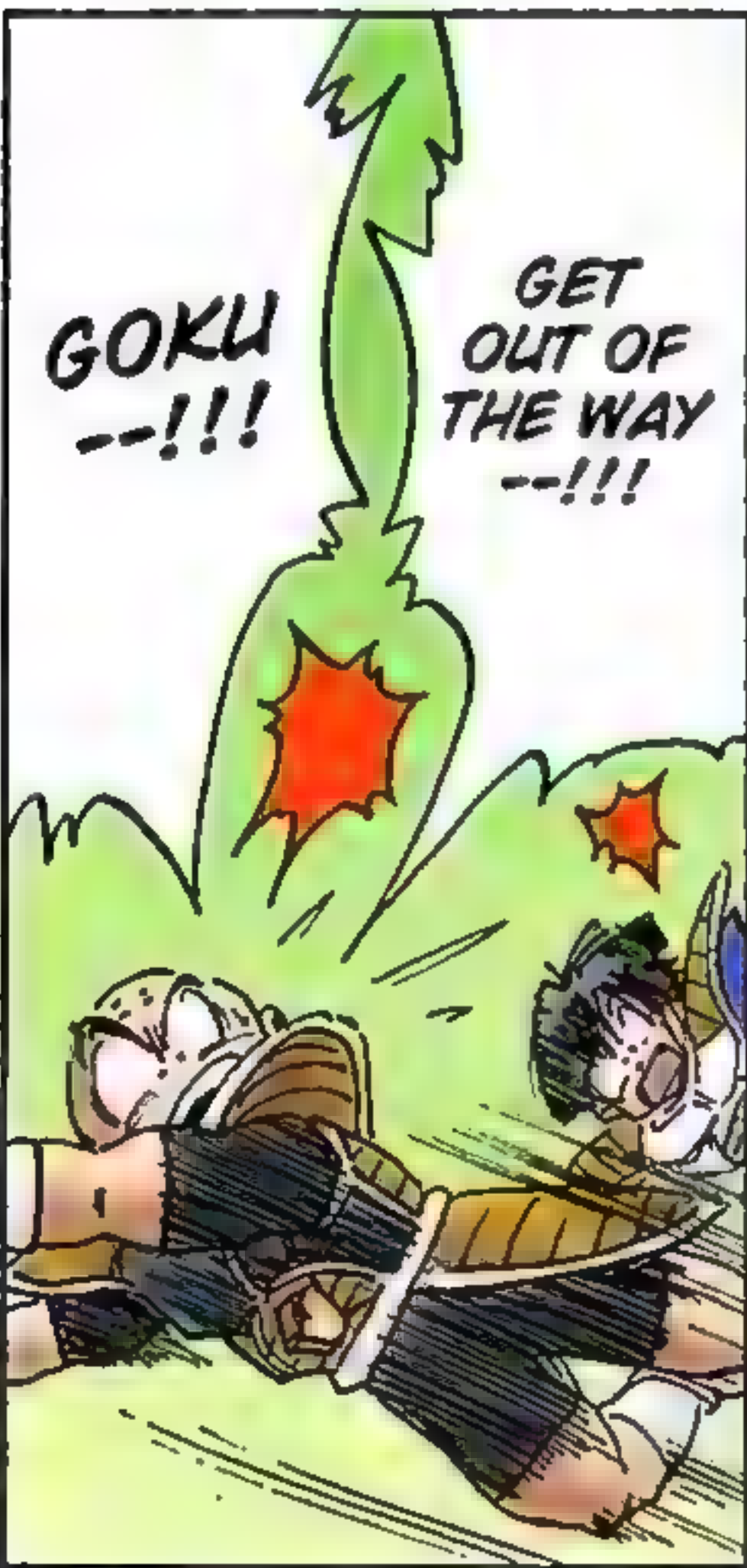
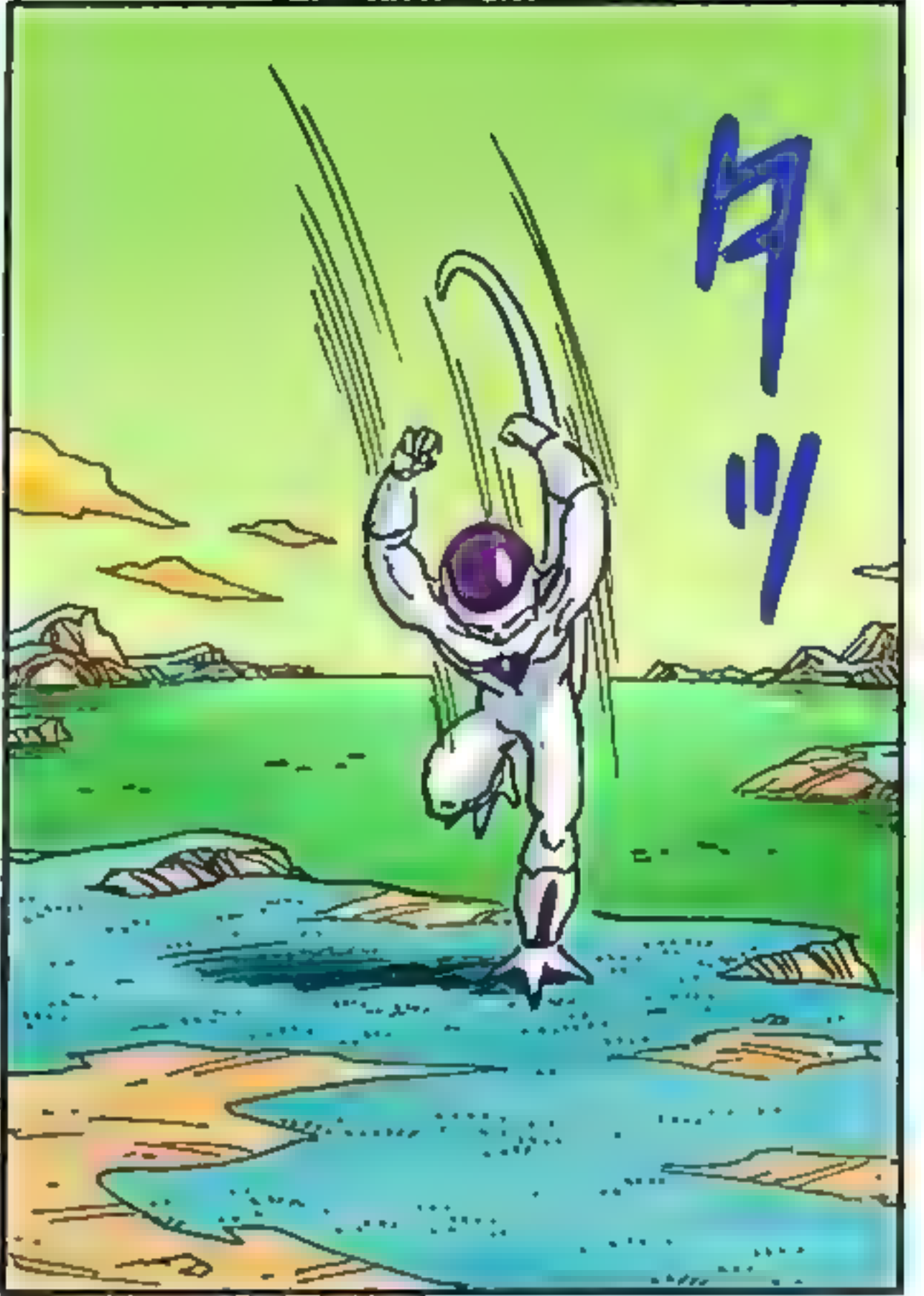
NO POINT
IN RESISTING...
YOU COULD SAVE
YOURSELF THE
TROUBLE AND
KNEEL BEFORE
ME NOW.

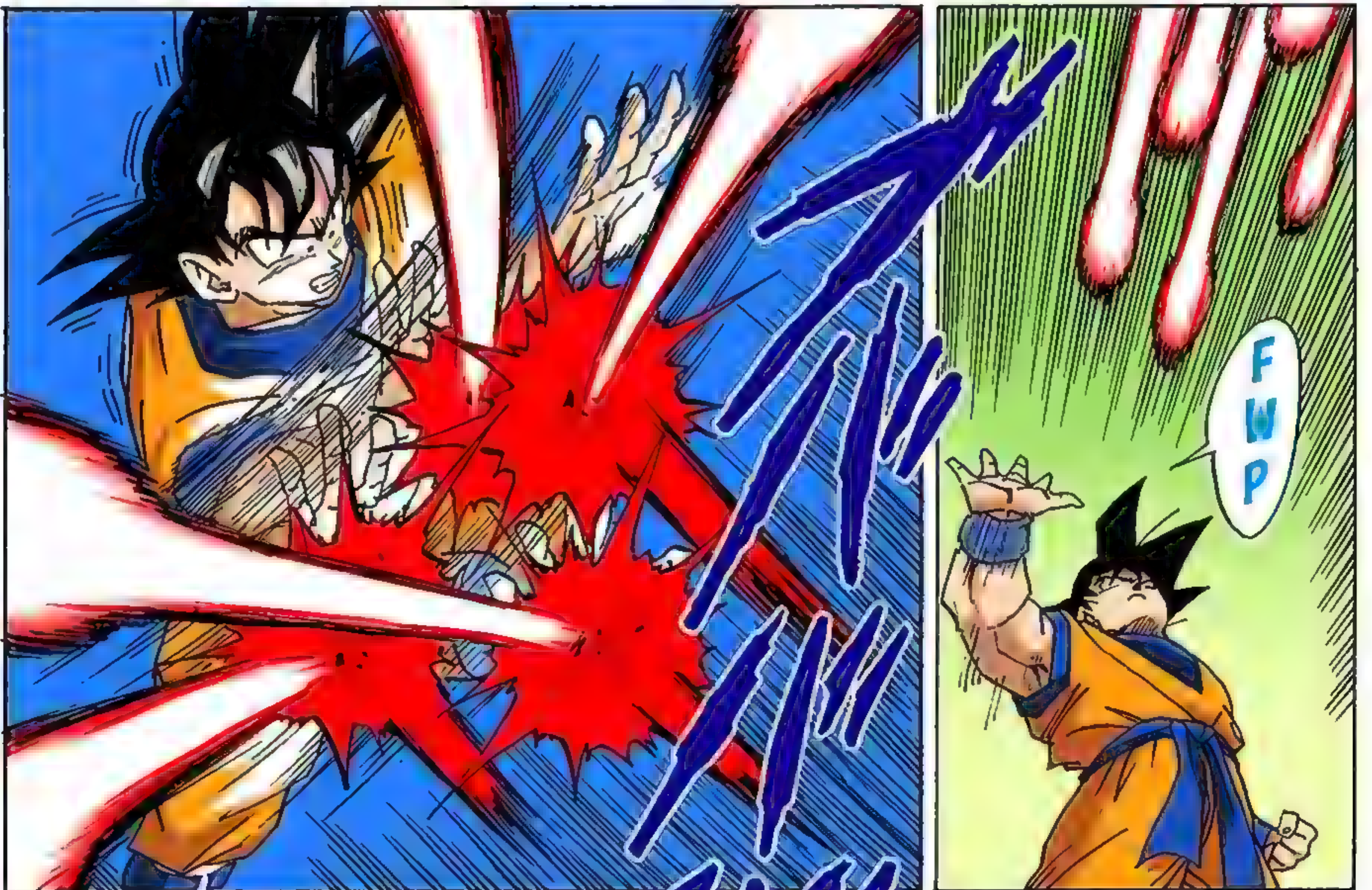
I'M
SURE I
COULD.

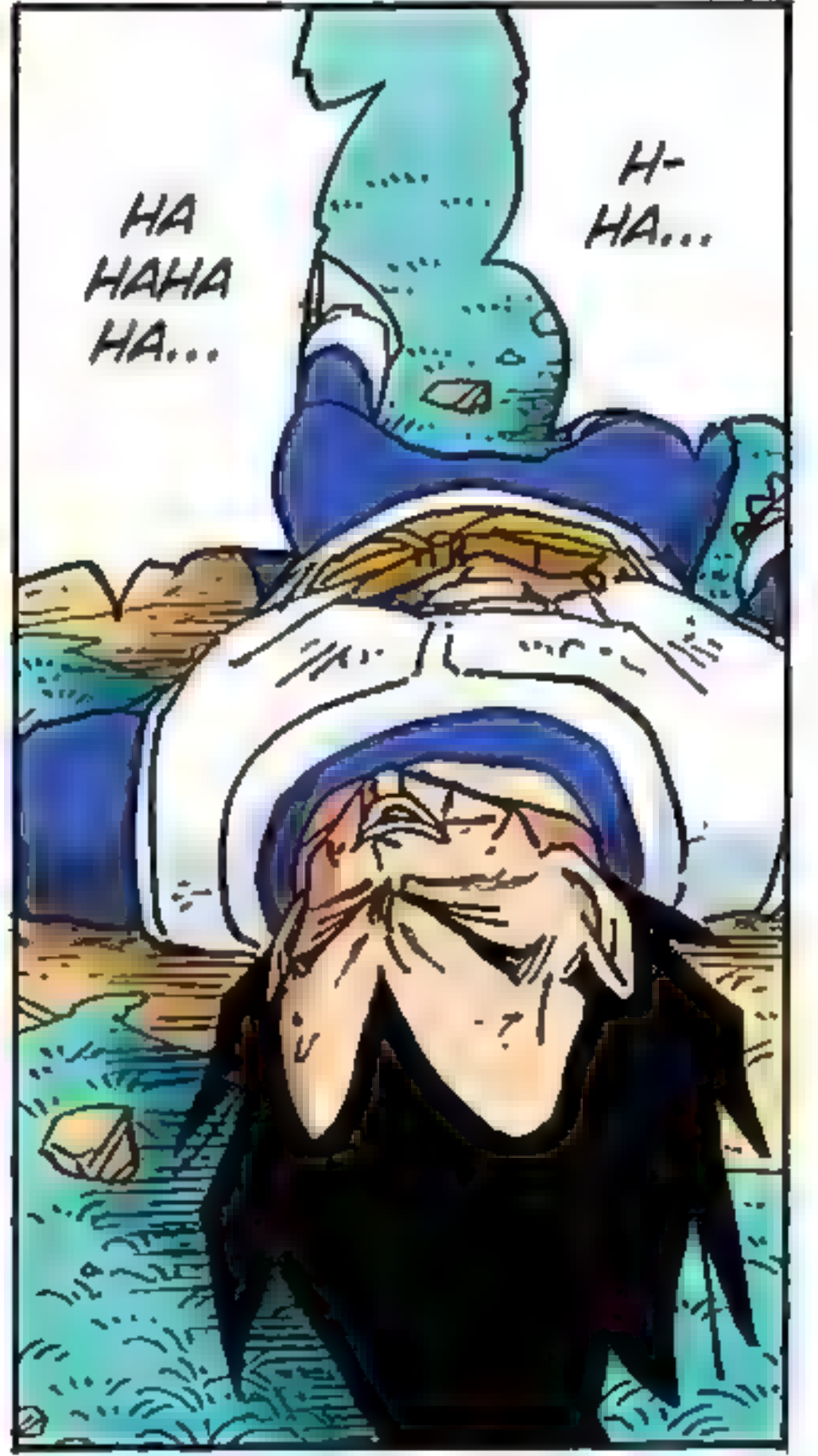
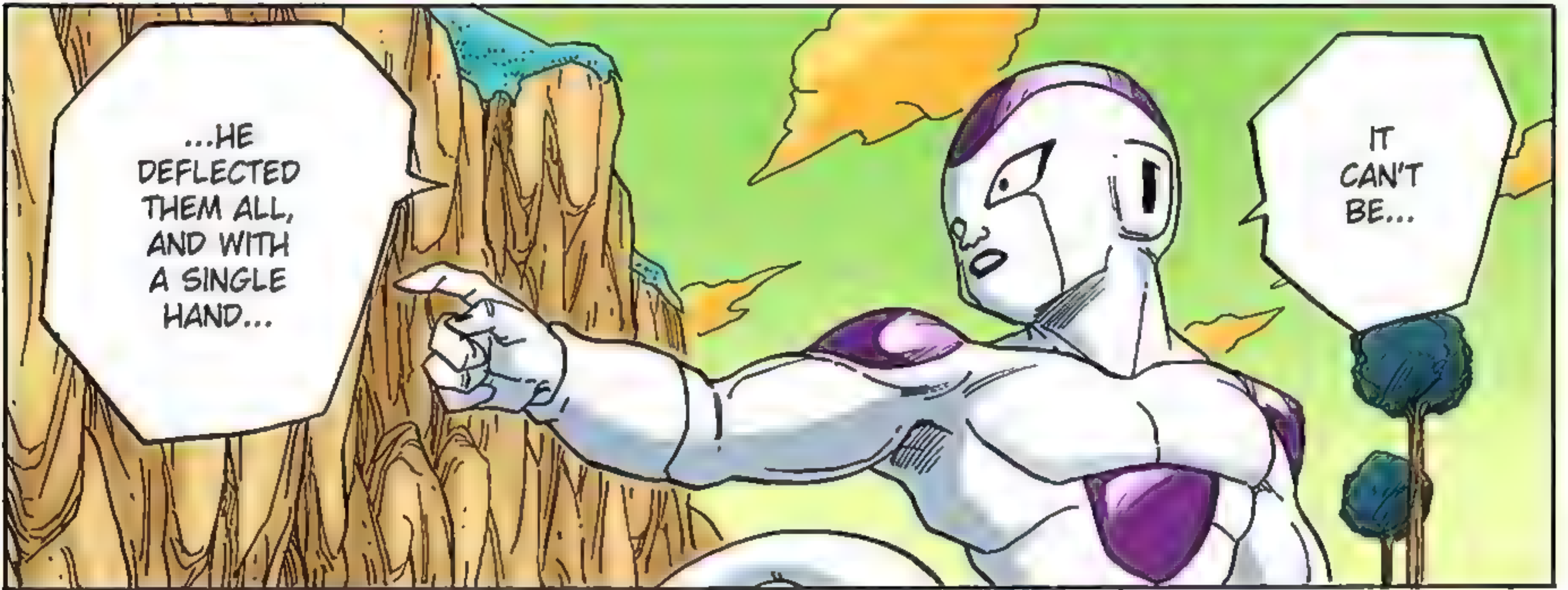
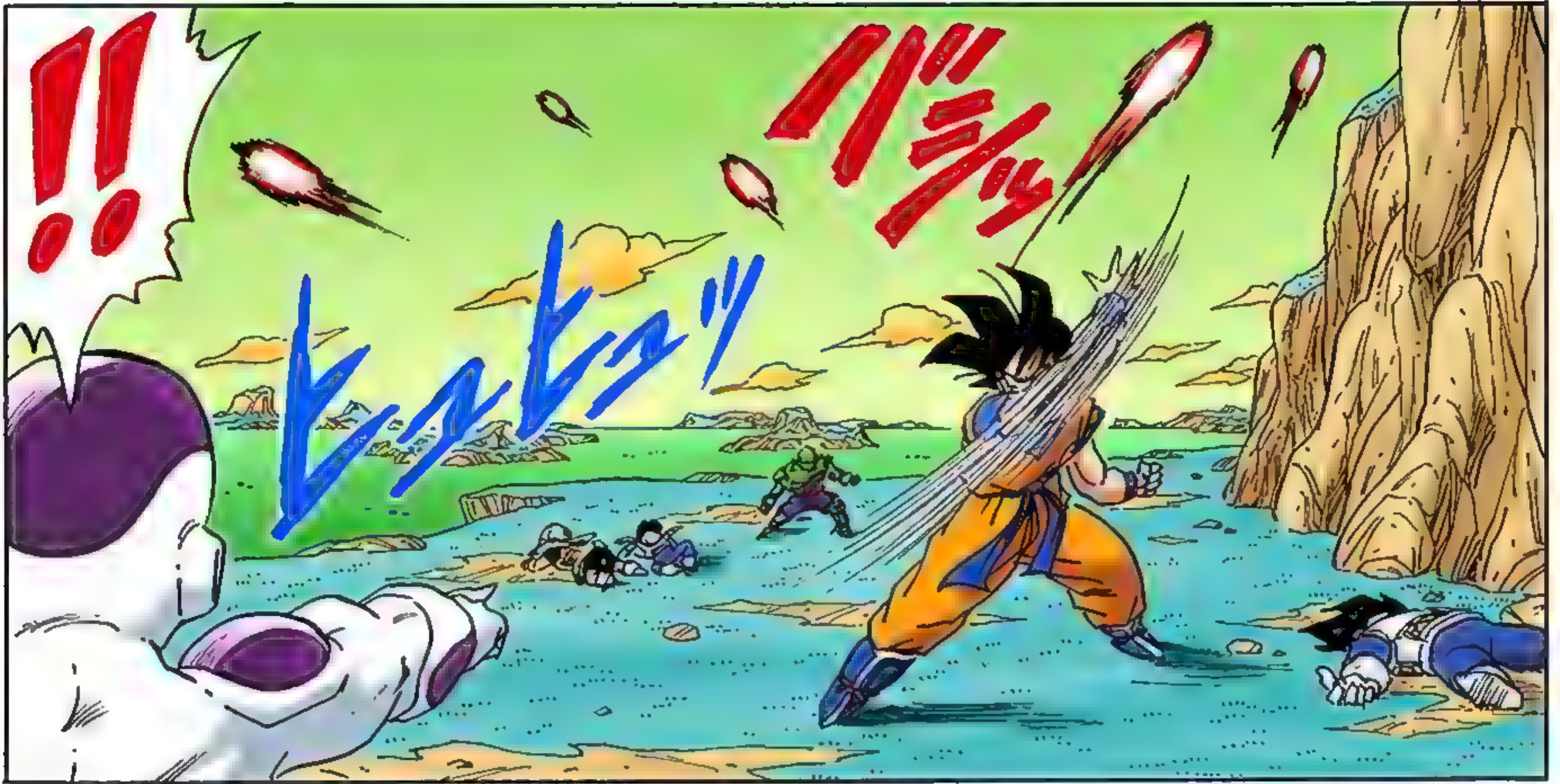
I CAN'T
PERMIT
EVEN A
SINGLE
SAIYAN TO
LIVE.

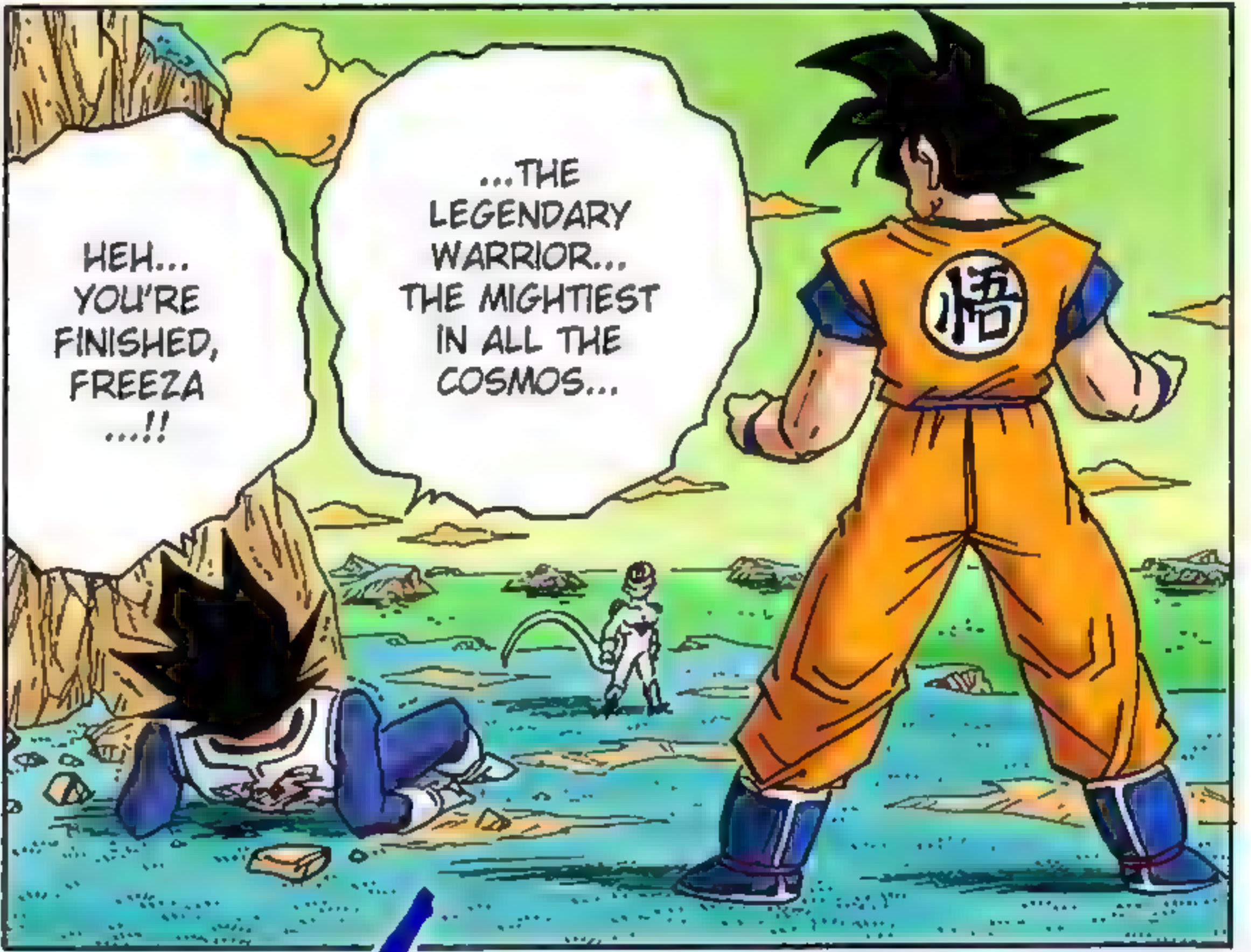
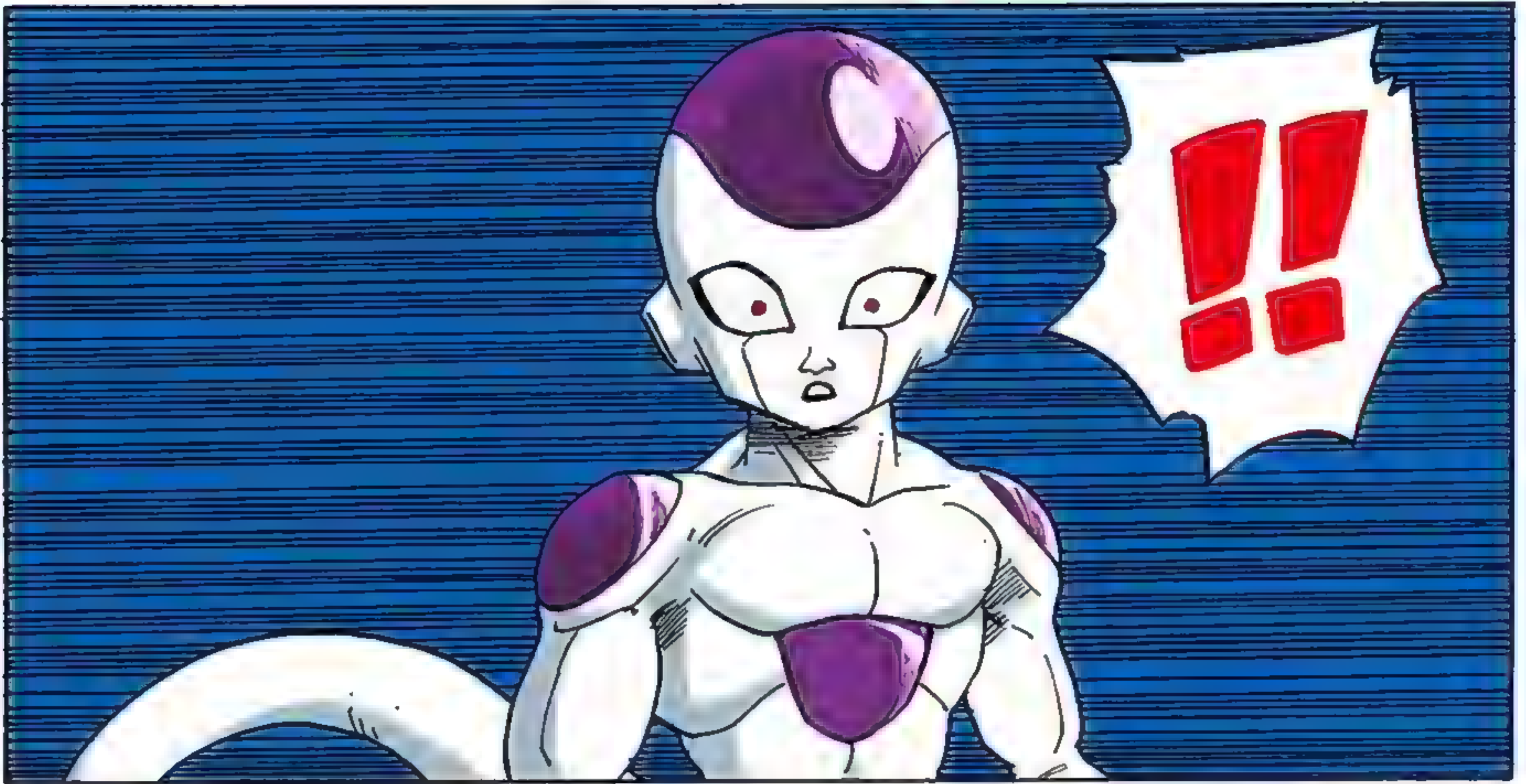


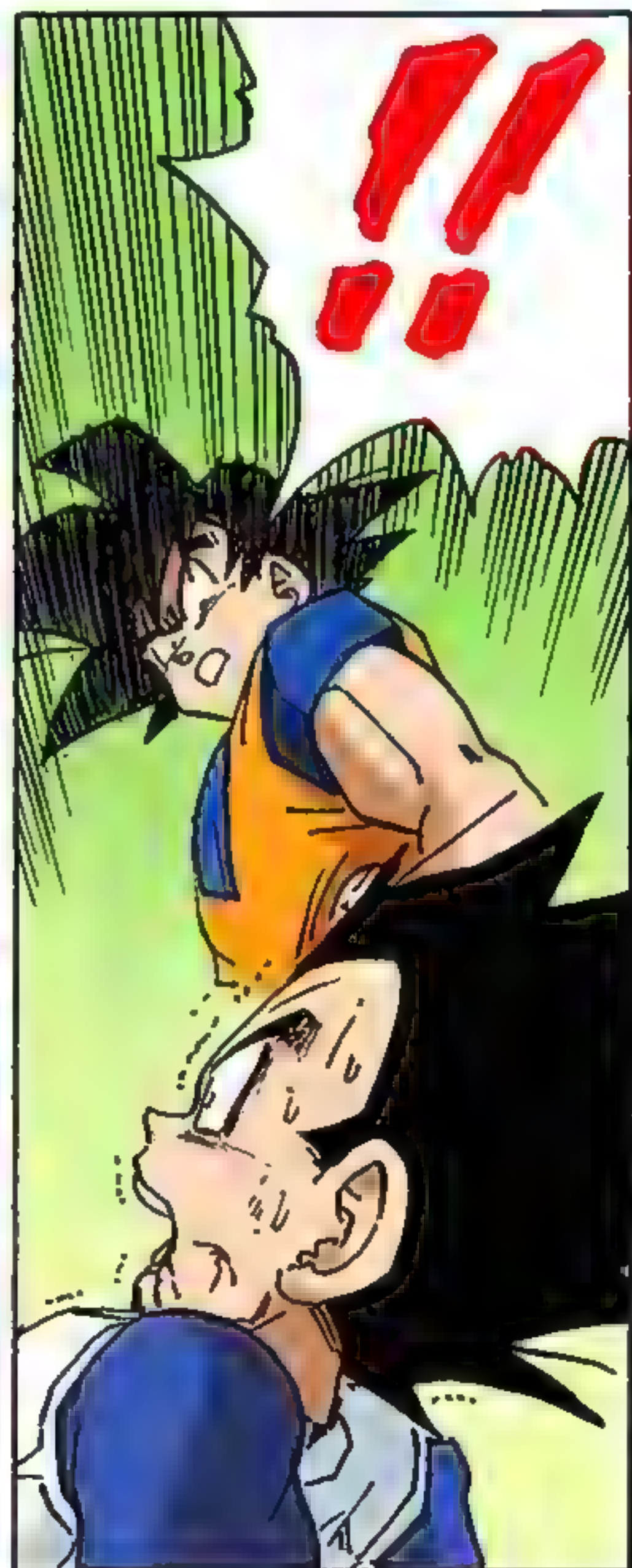
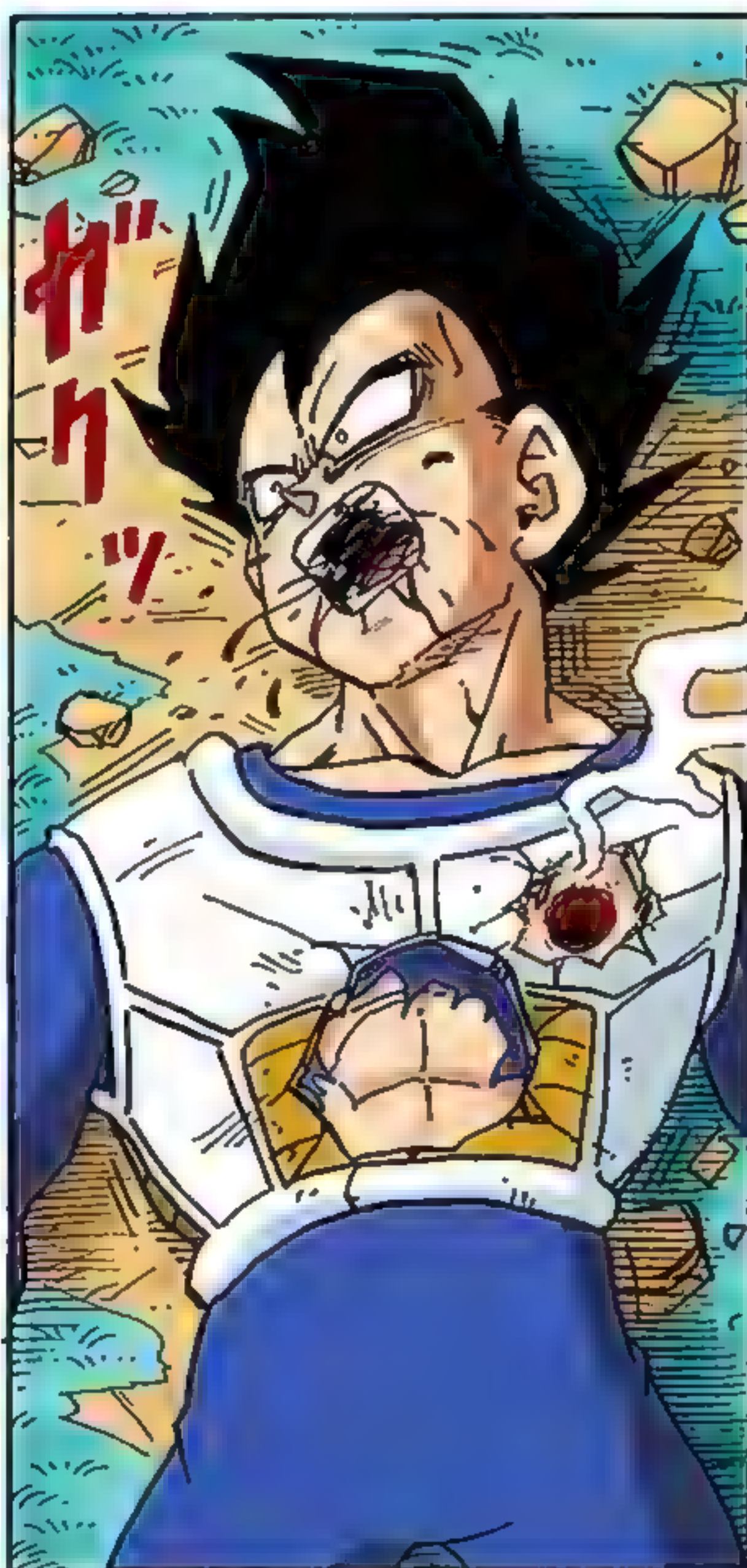
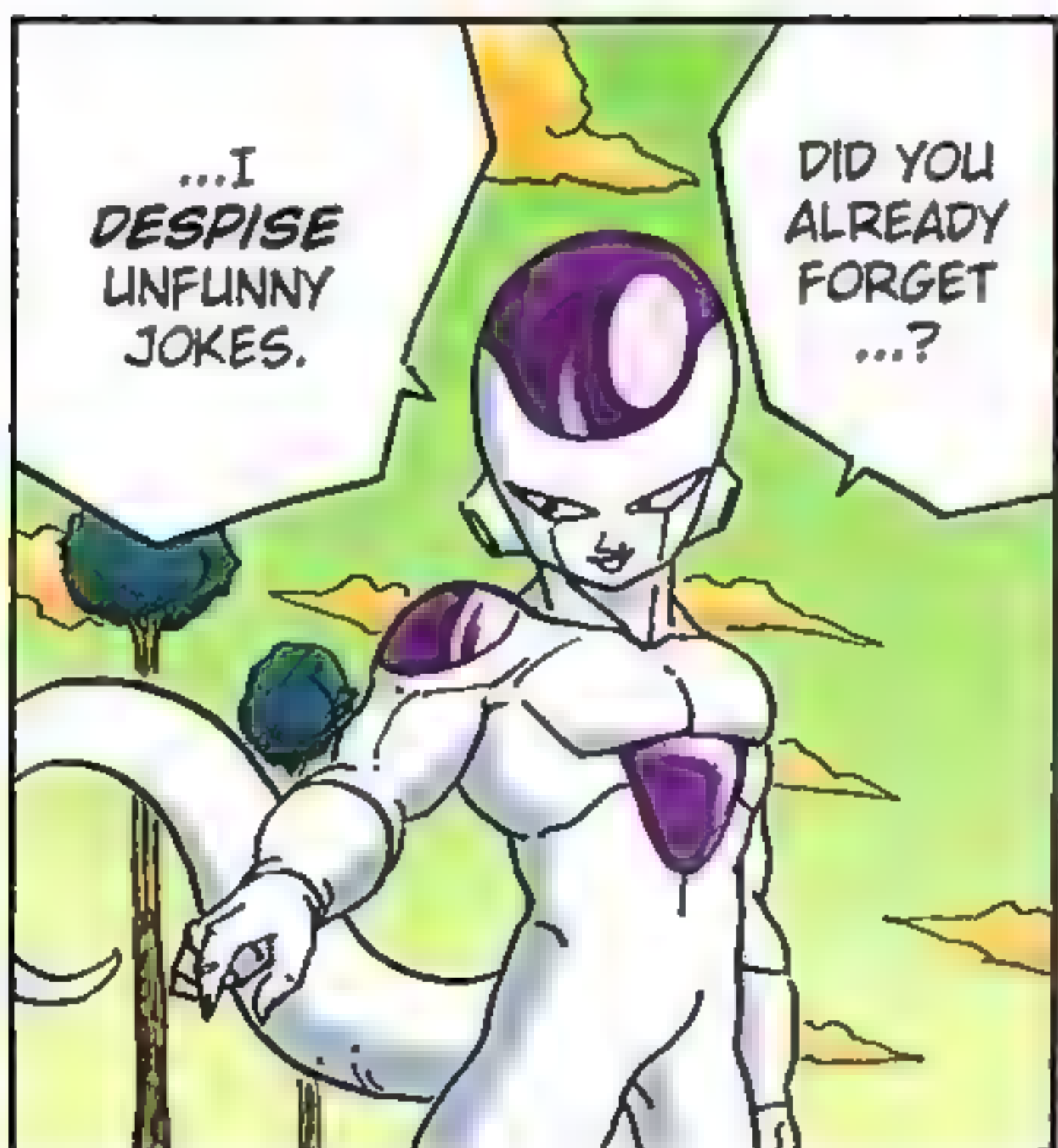
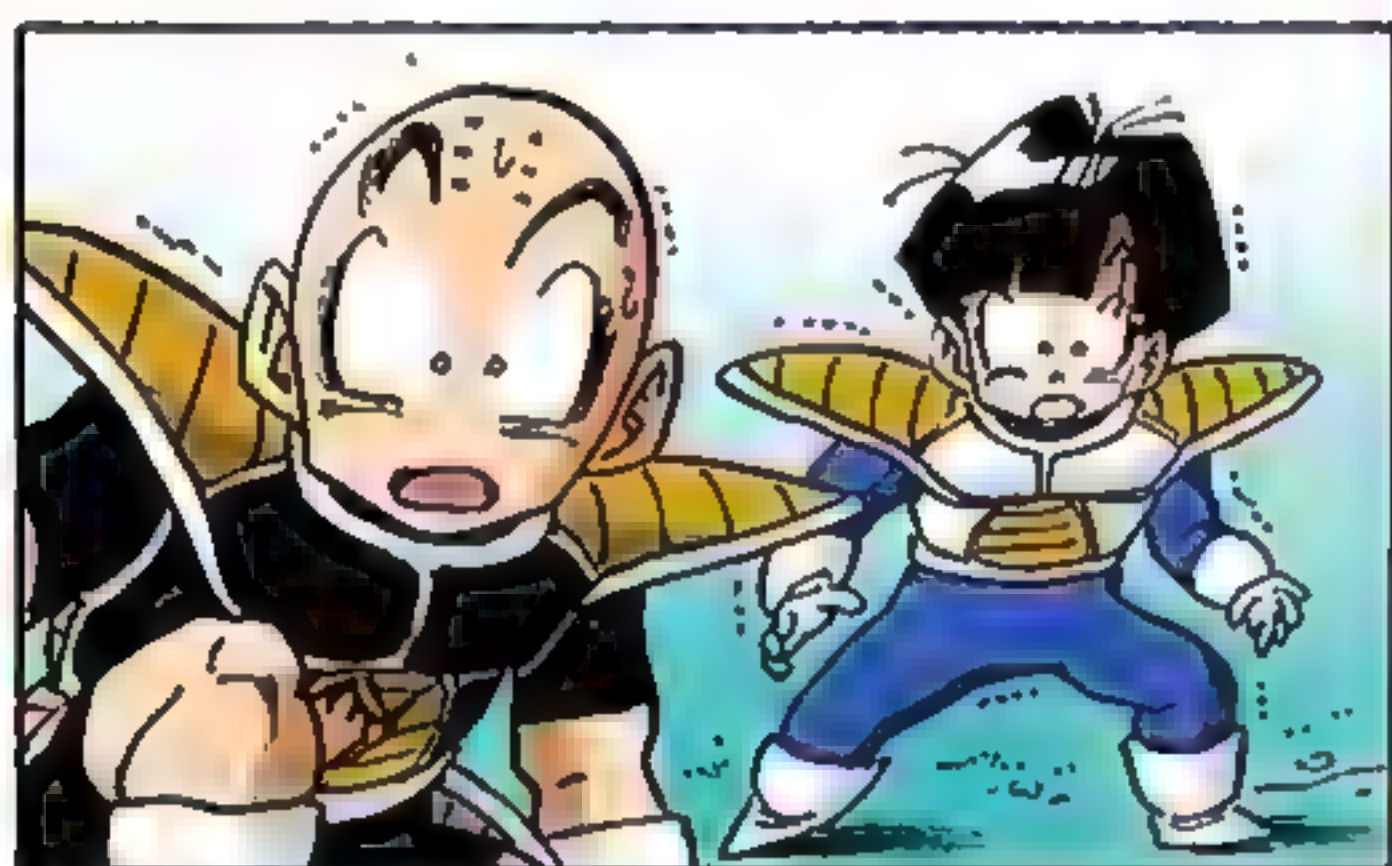










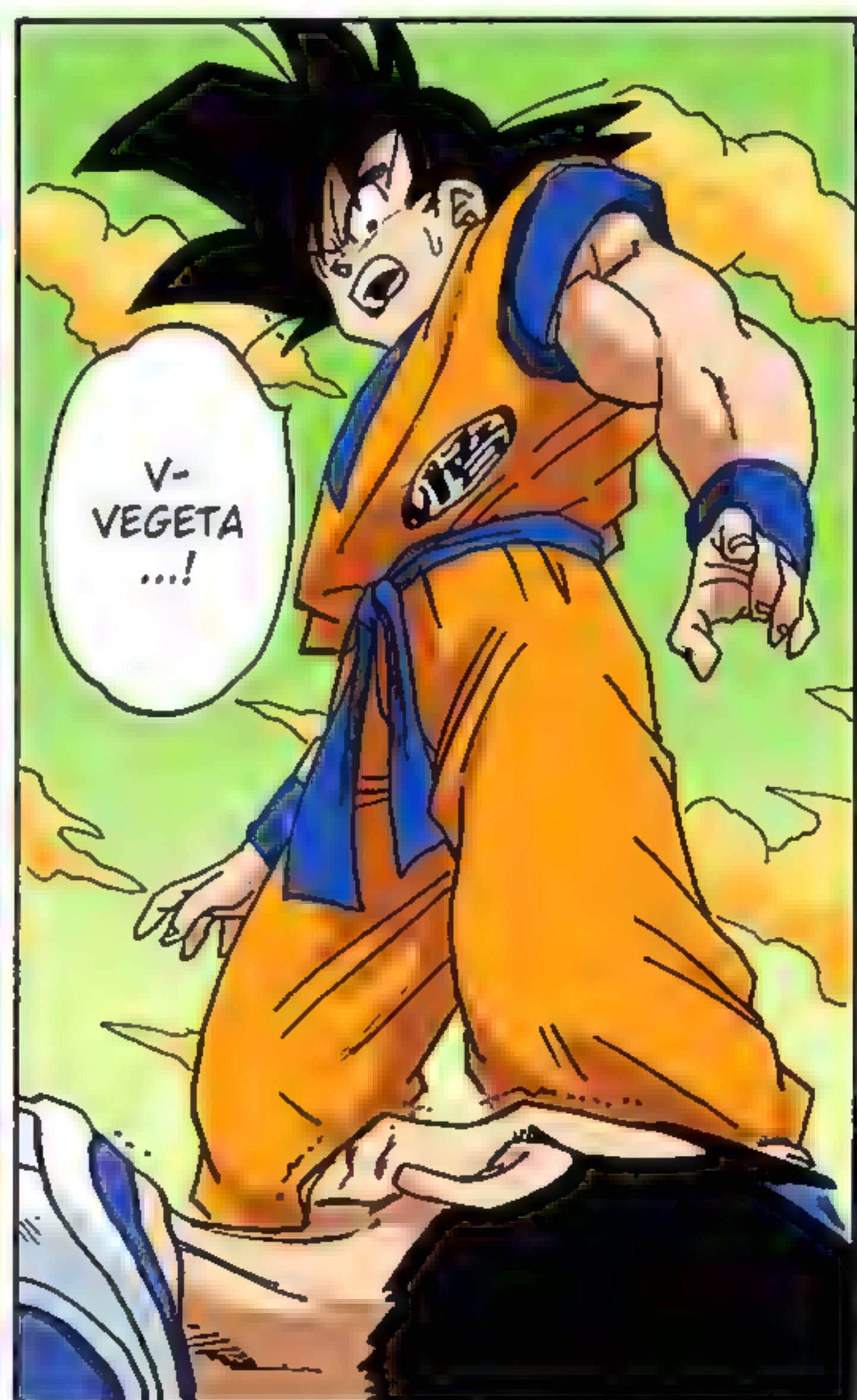
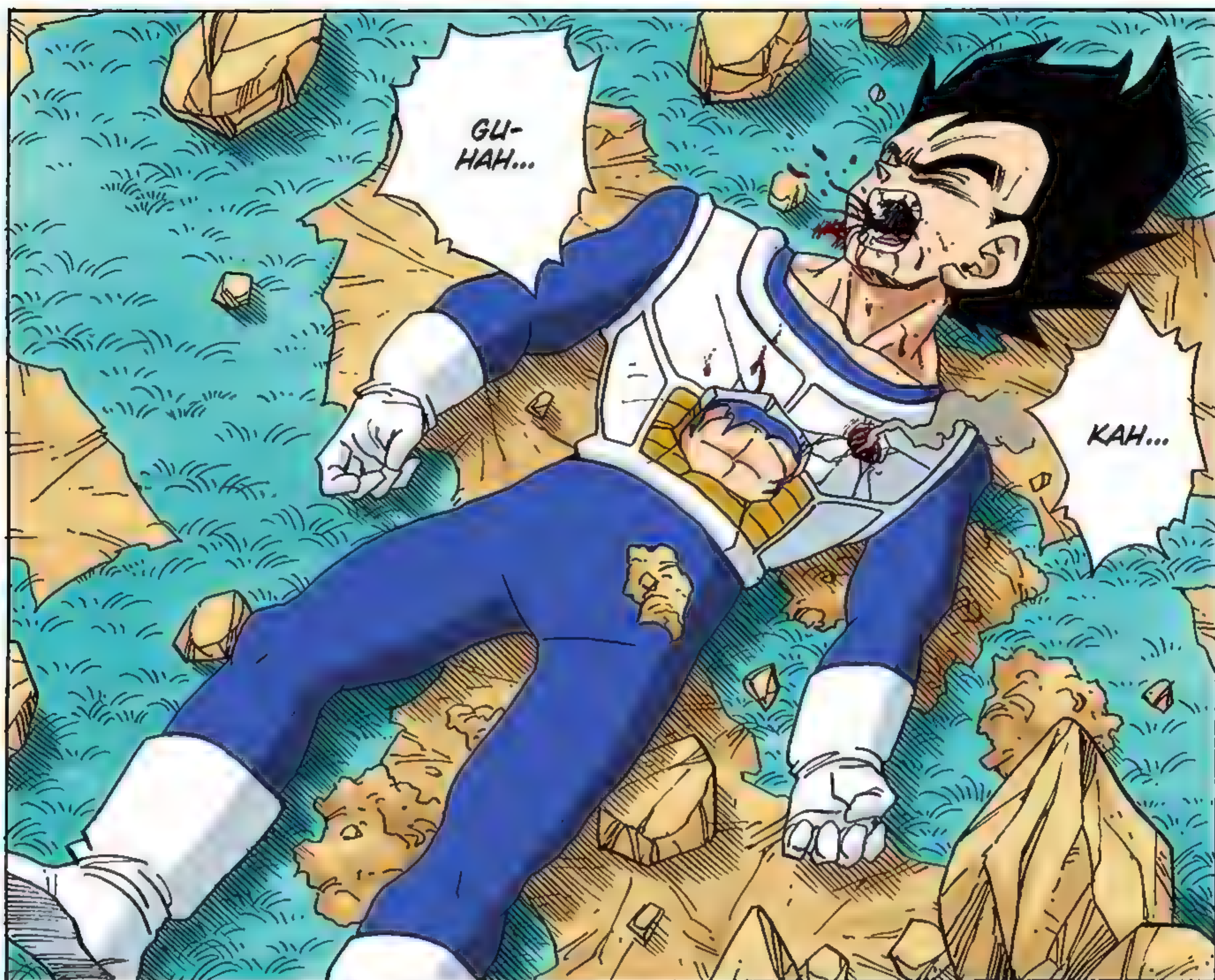


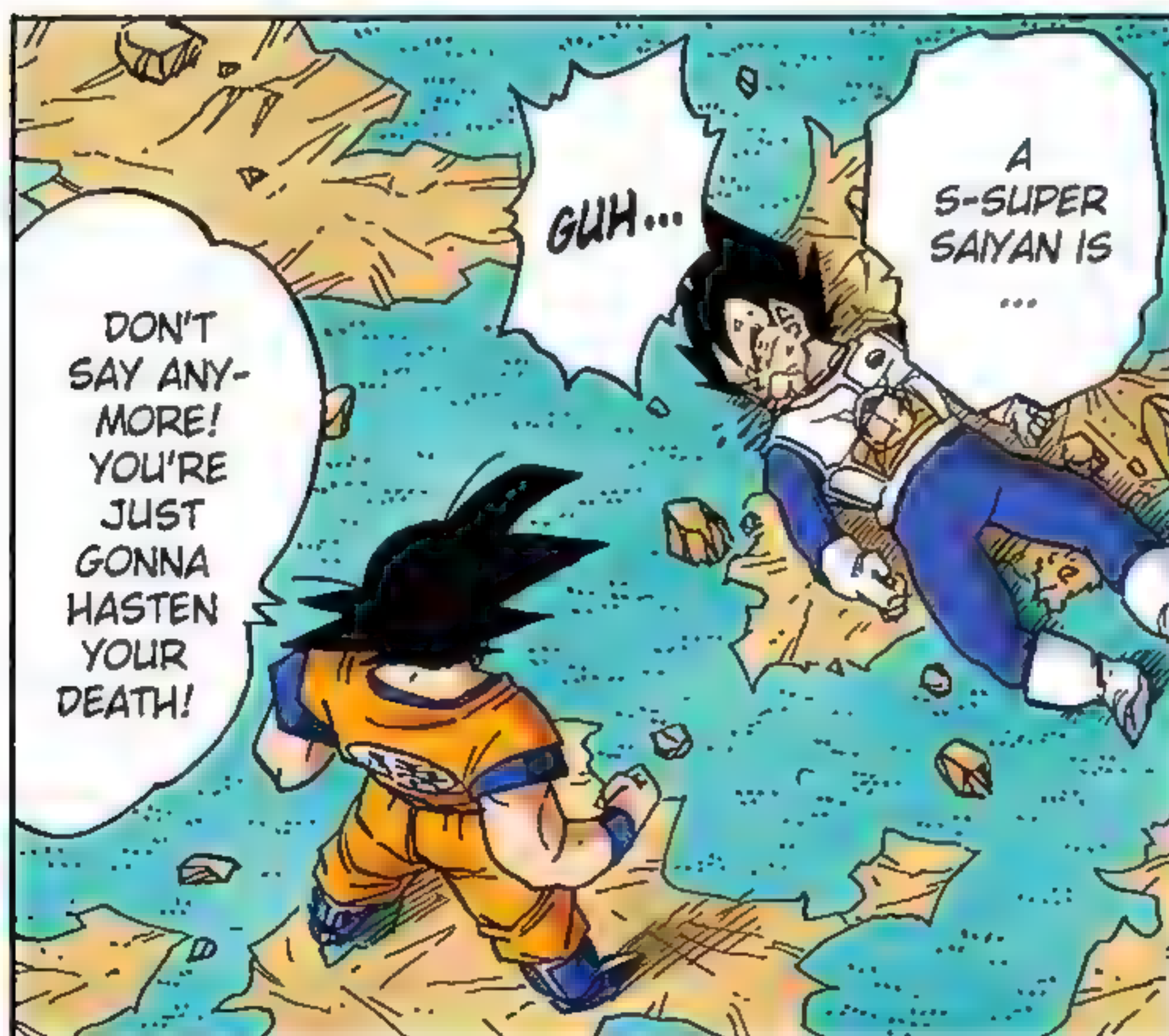
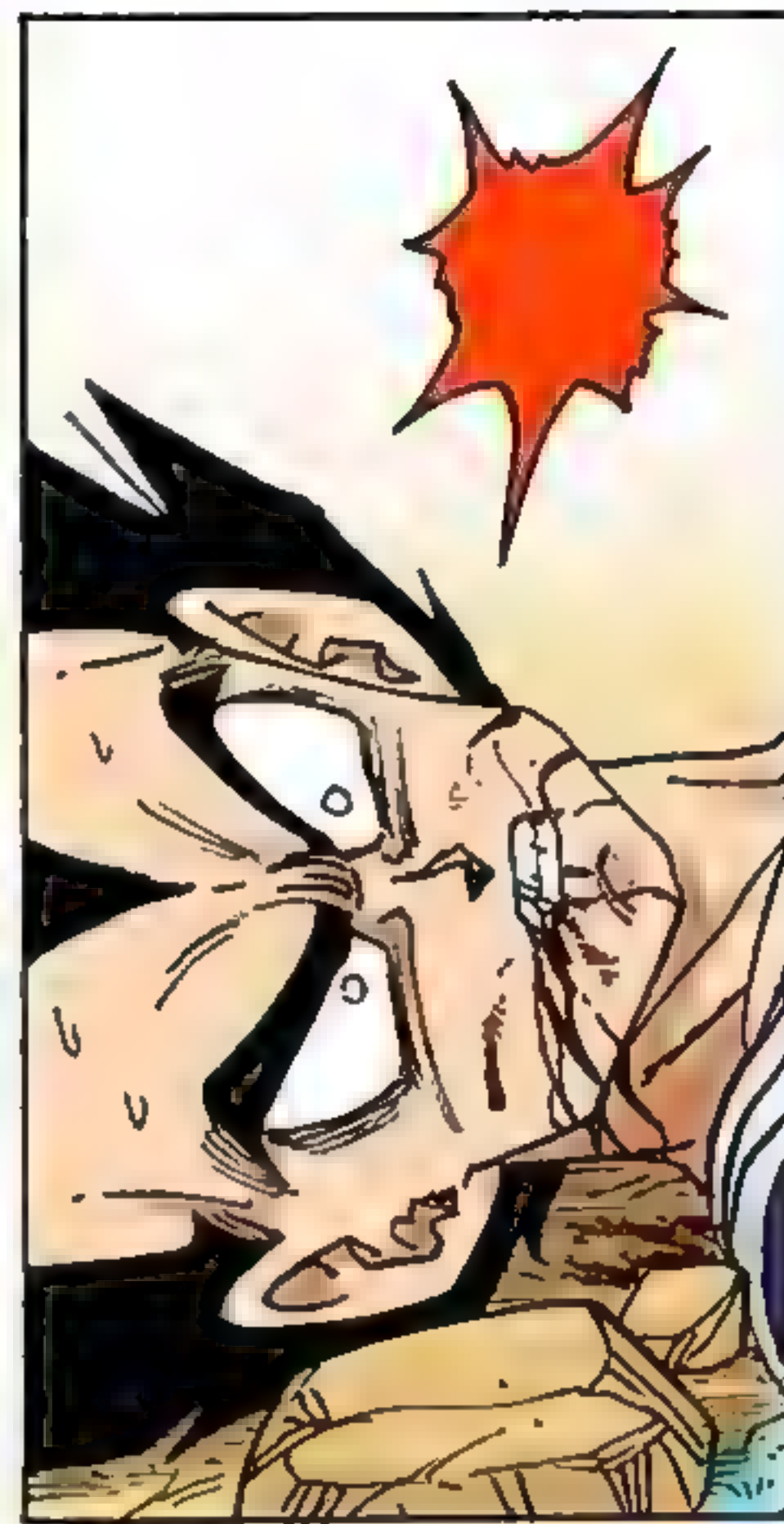
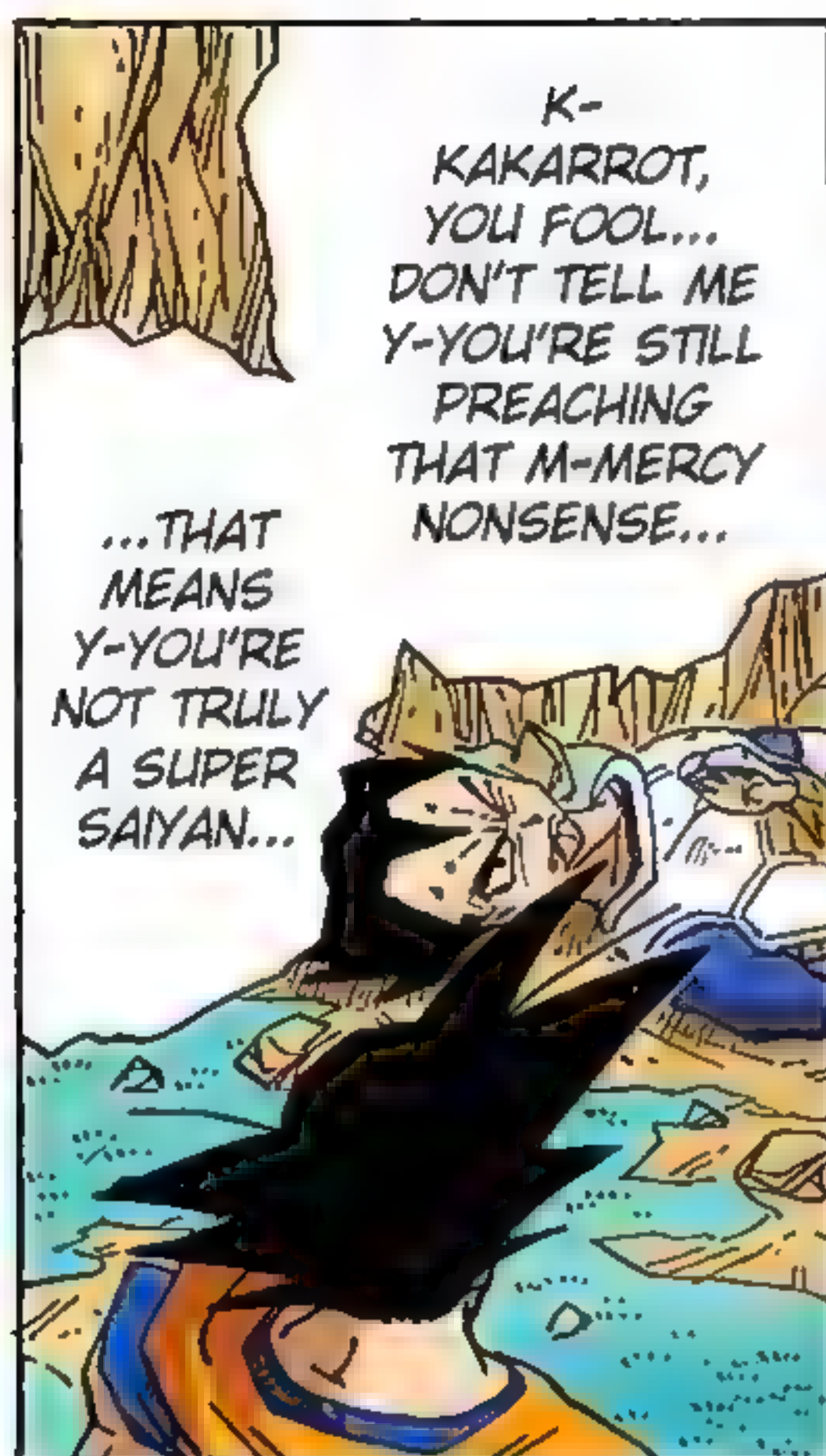
DRAGON BALL

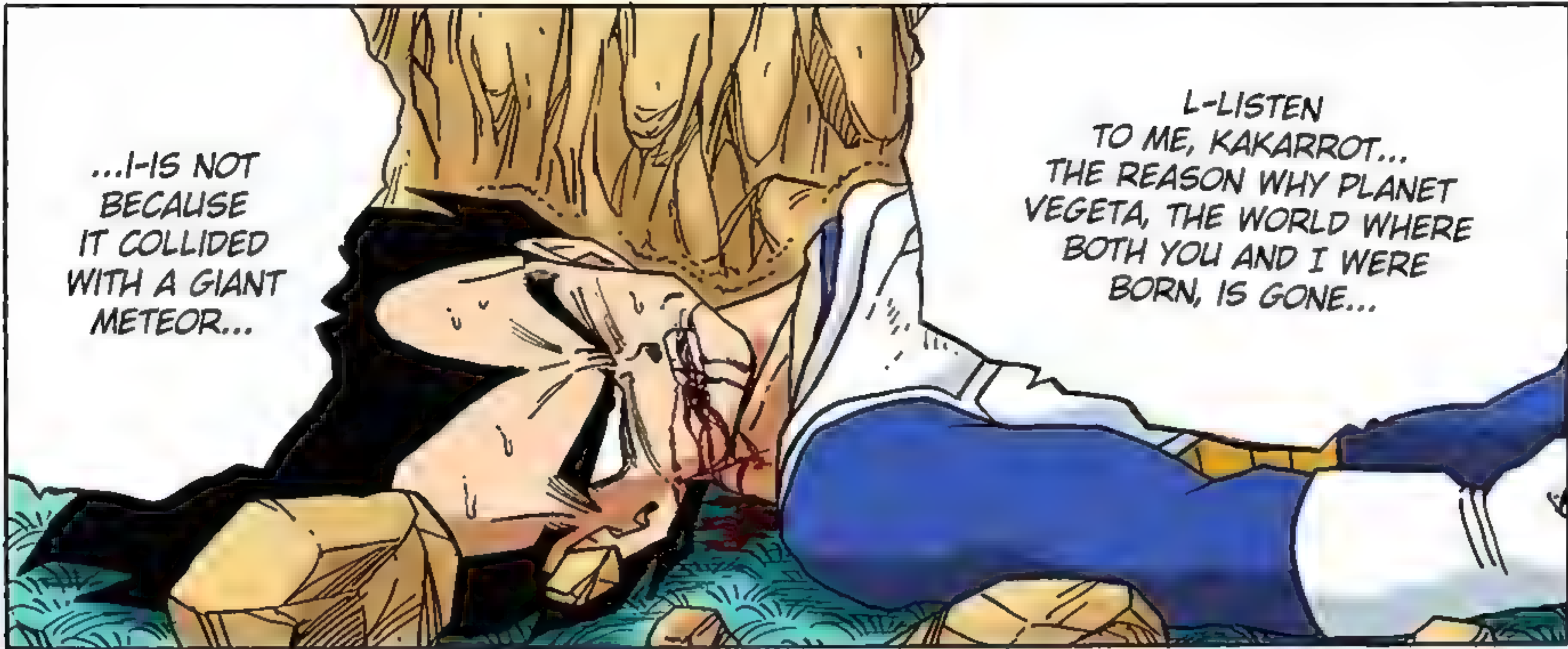
ドラゴン
ボール



CHAPTER 308: VEGETA DIES!!

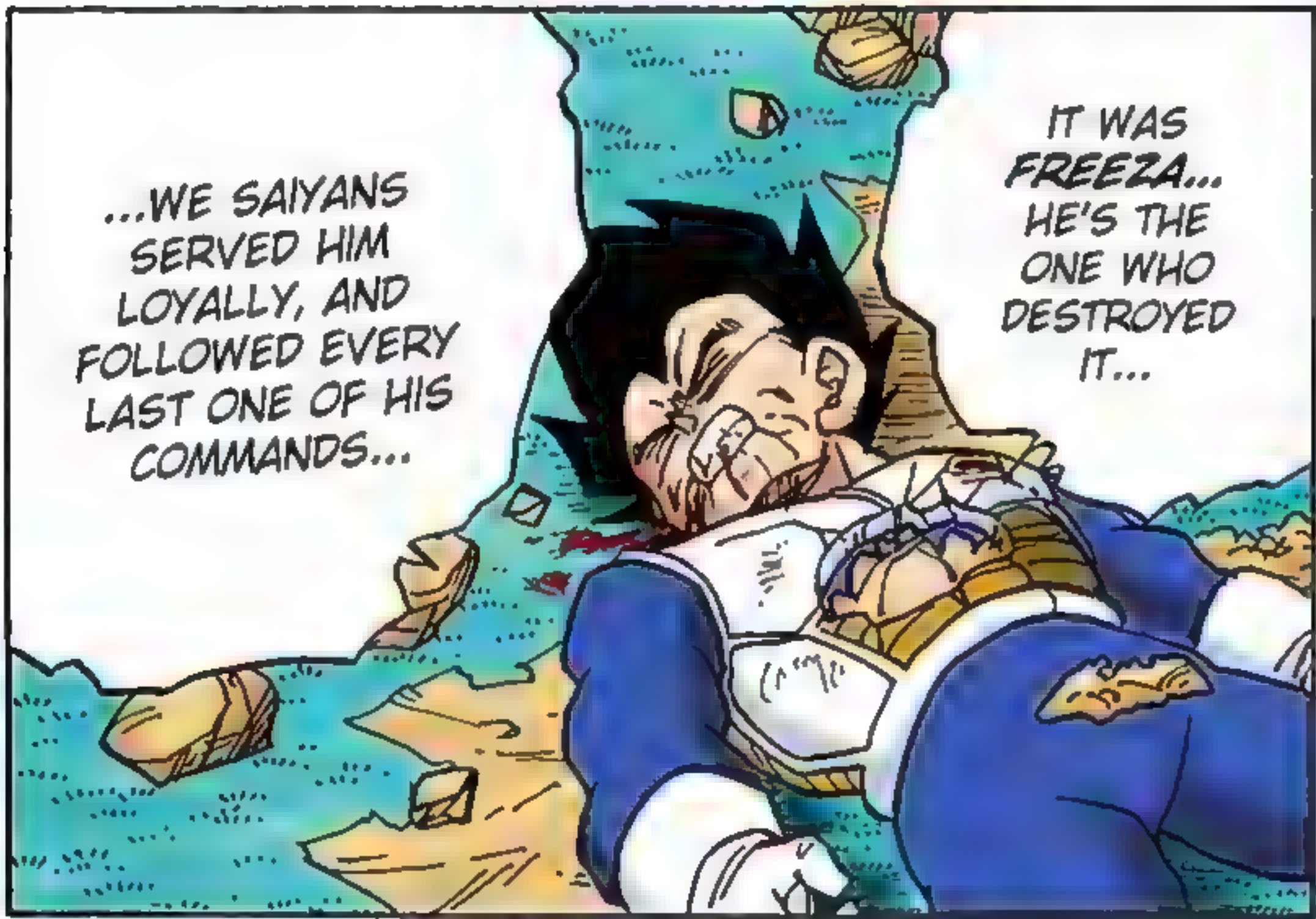






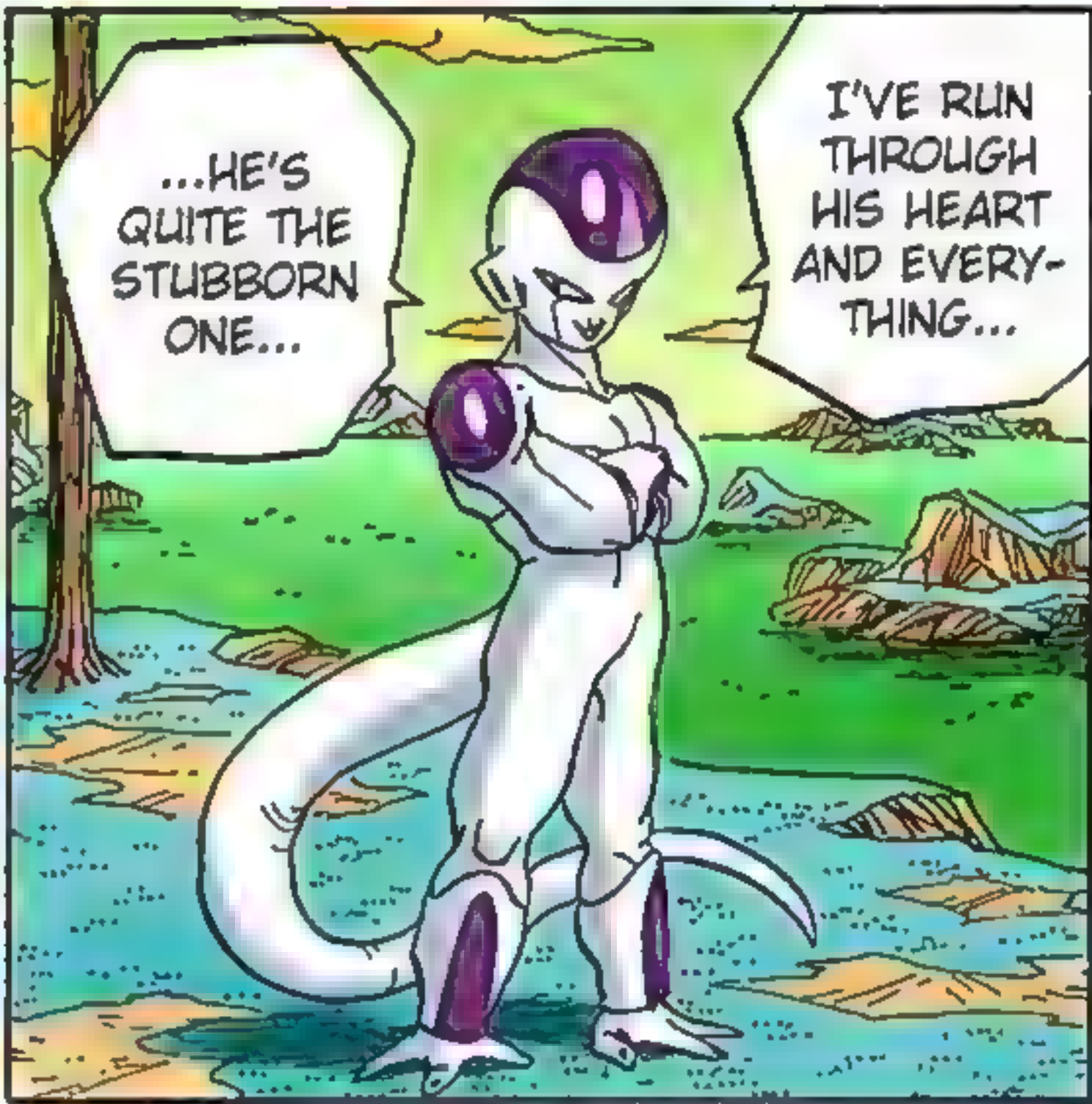
...I-IS NOT
BECAUSE
IT COLLIDED
WITH A GIANT
METEOR...

L-LISTEN
TO ME, KAKARROT...
THE REASON WHY PLANET
VEGETA, THE WORLD WHERE
BOTH YOU AND I WERE
BORN, IS GONE...



...WE SAIYANS
SERVED HIM
LOYALLY, AND
FOLLOWED EVERY
LAST ONE OF HIS
COMMANDS...

IT WAS
FREEZA...
HE'S THE
ONE WHO
DESTROYED
IT...



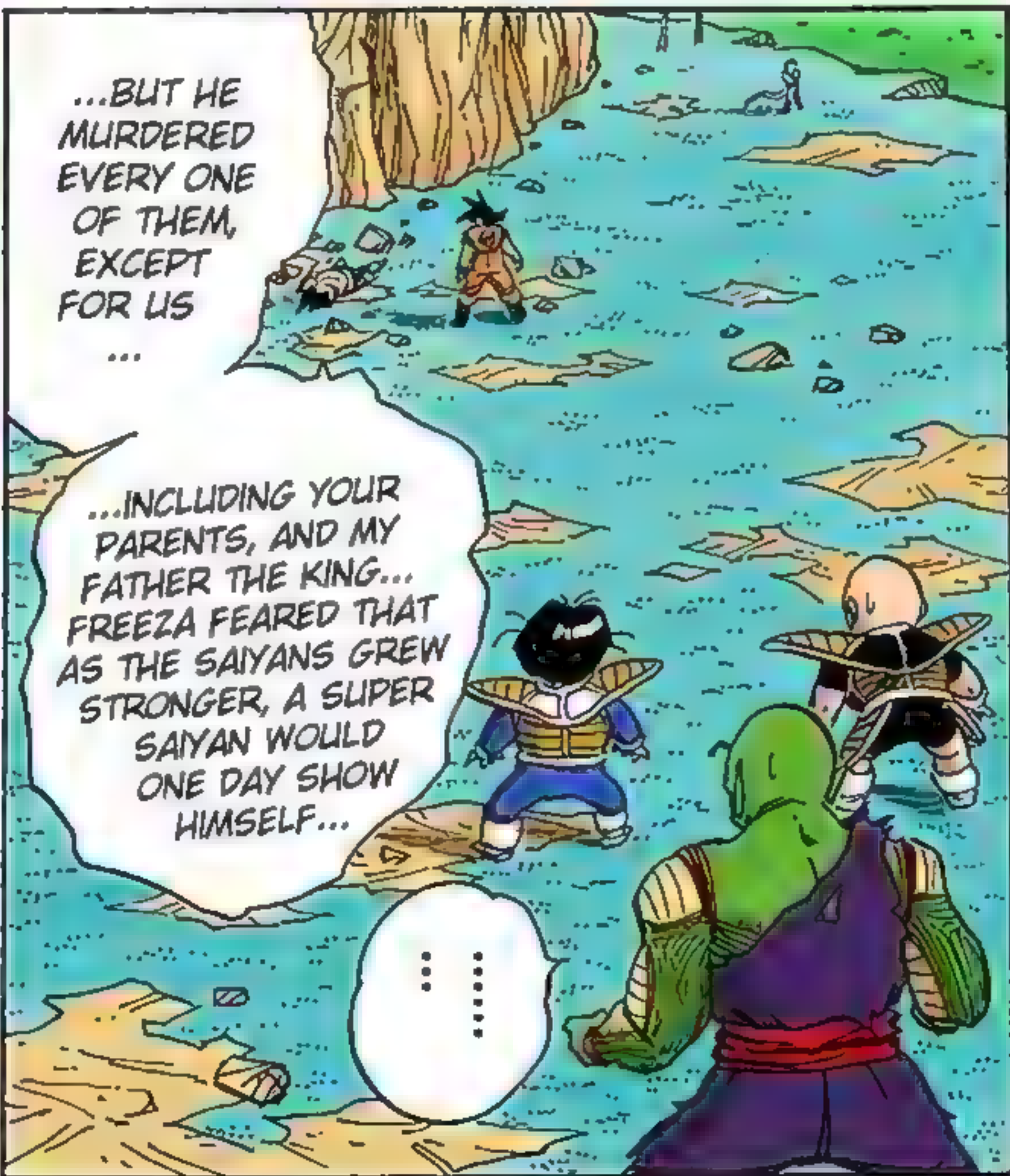
...HE'S
QUITE THE
STUBBORN
ONE...

I'VE RUN
THROUGH
HIS HEART
AND EVERY-
THING...



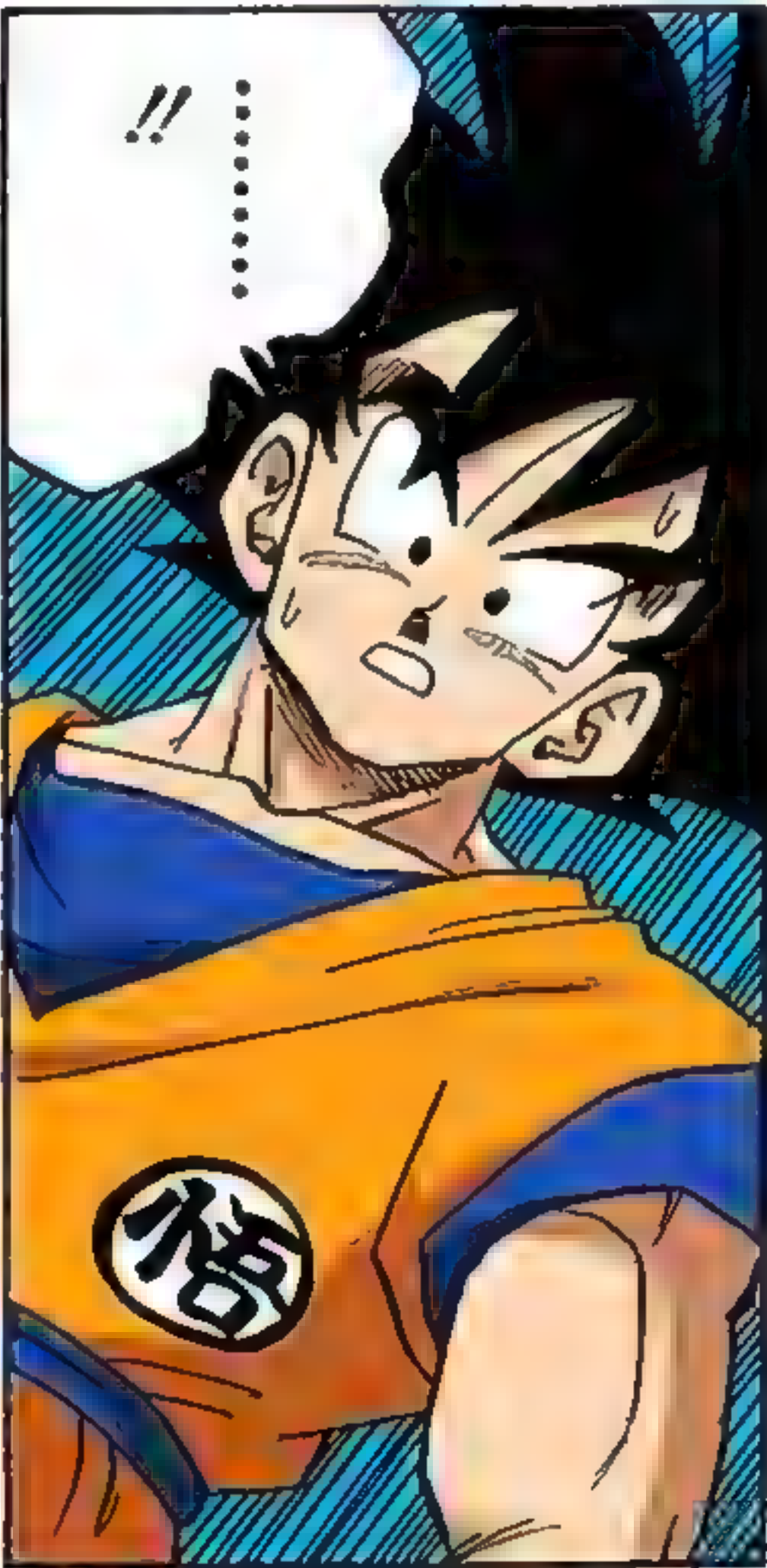
HMPH...

...SO
YOU
SAY.

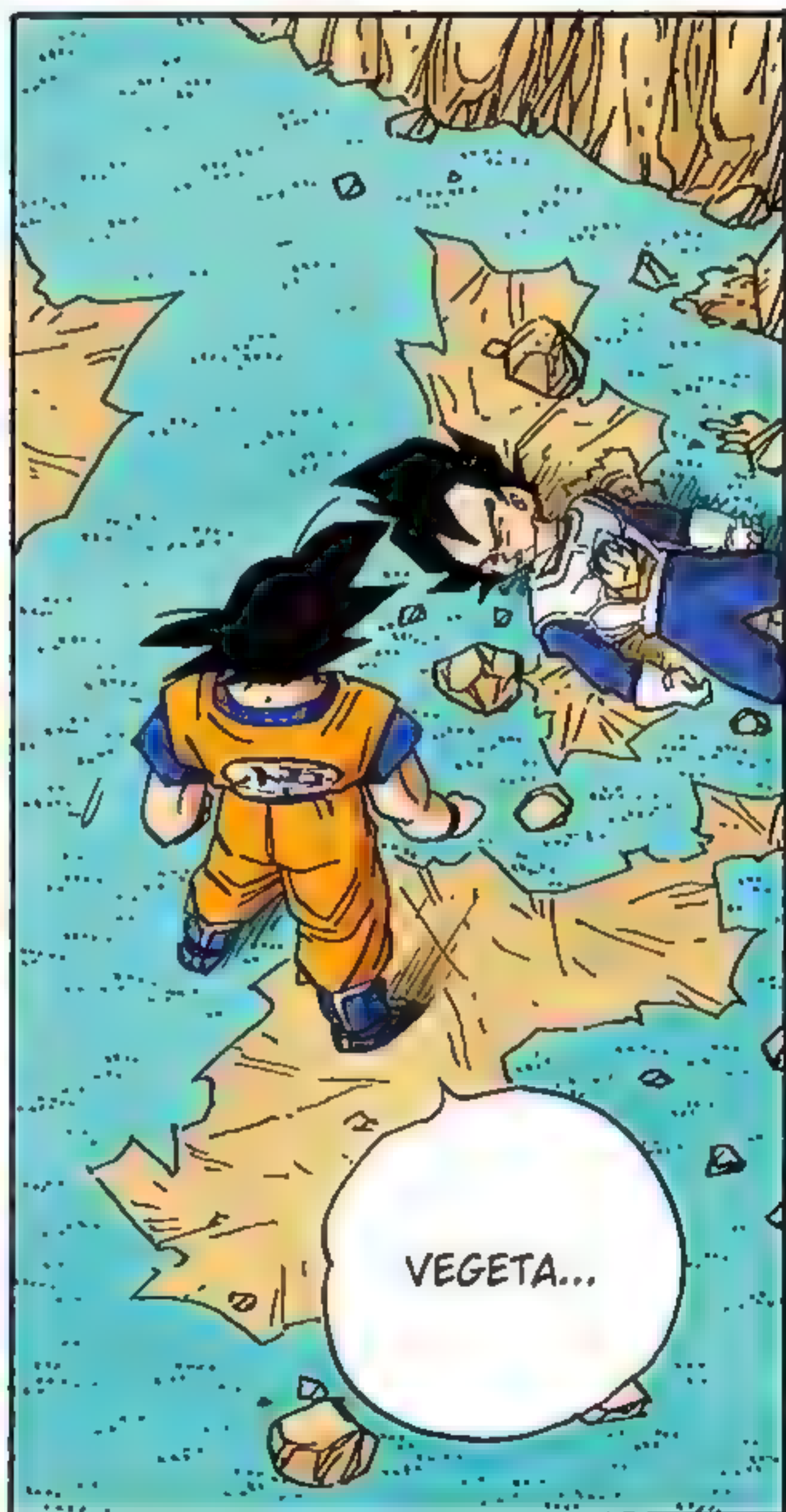
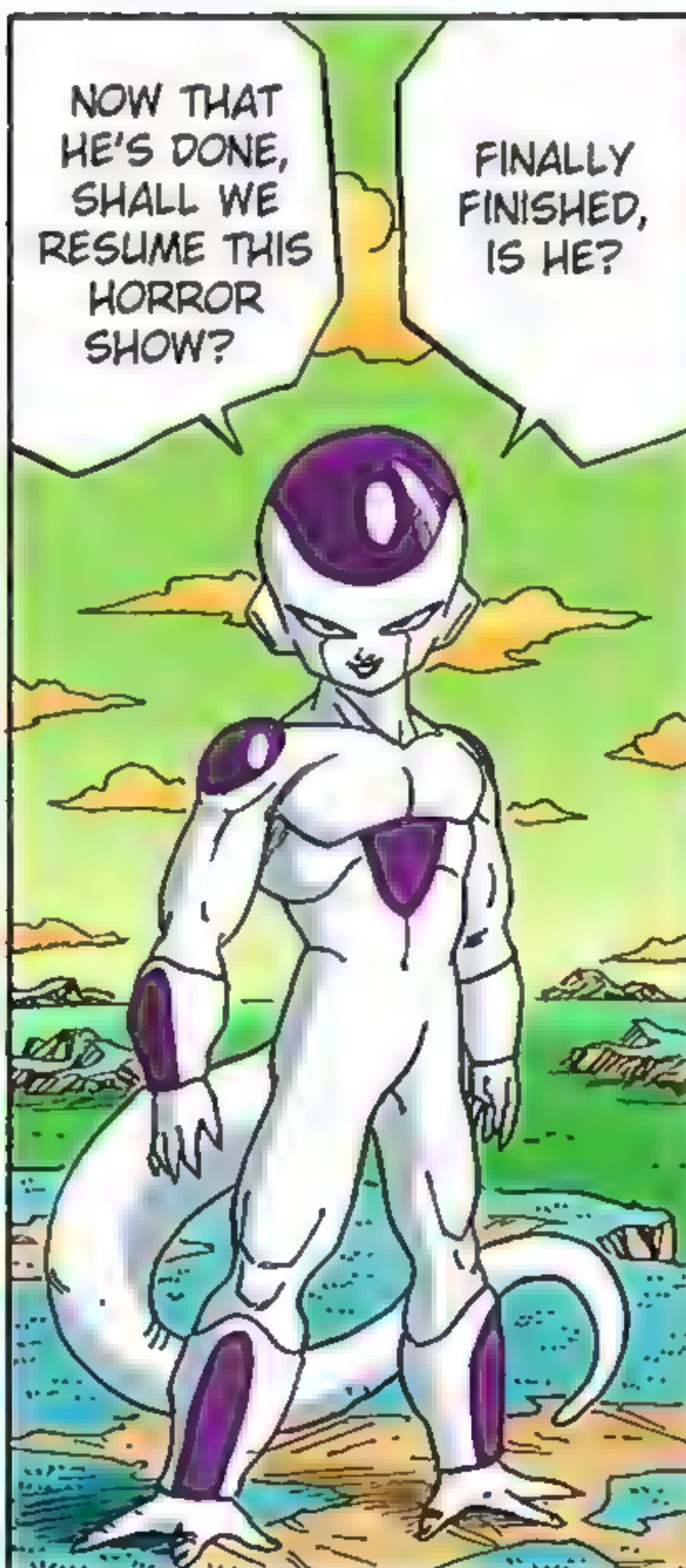
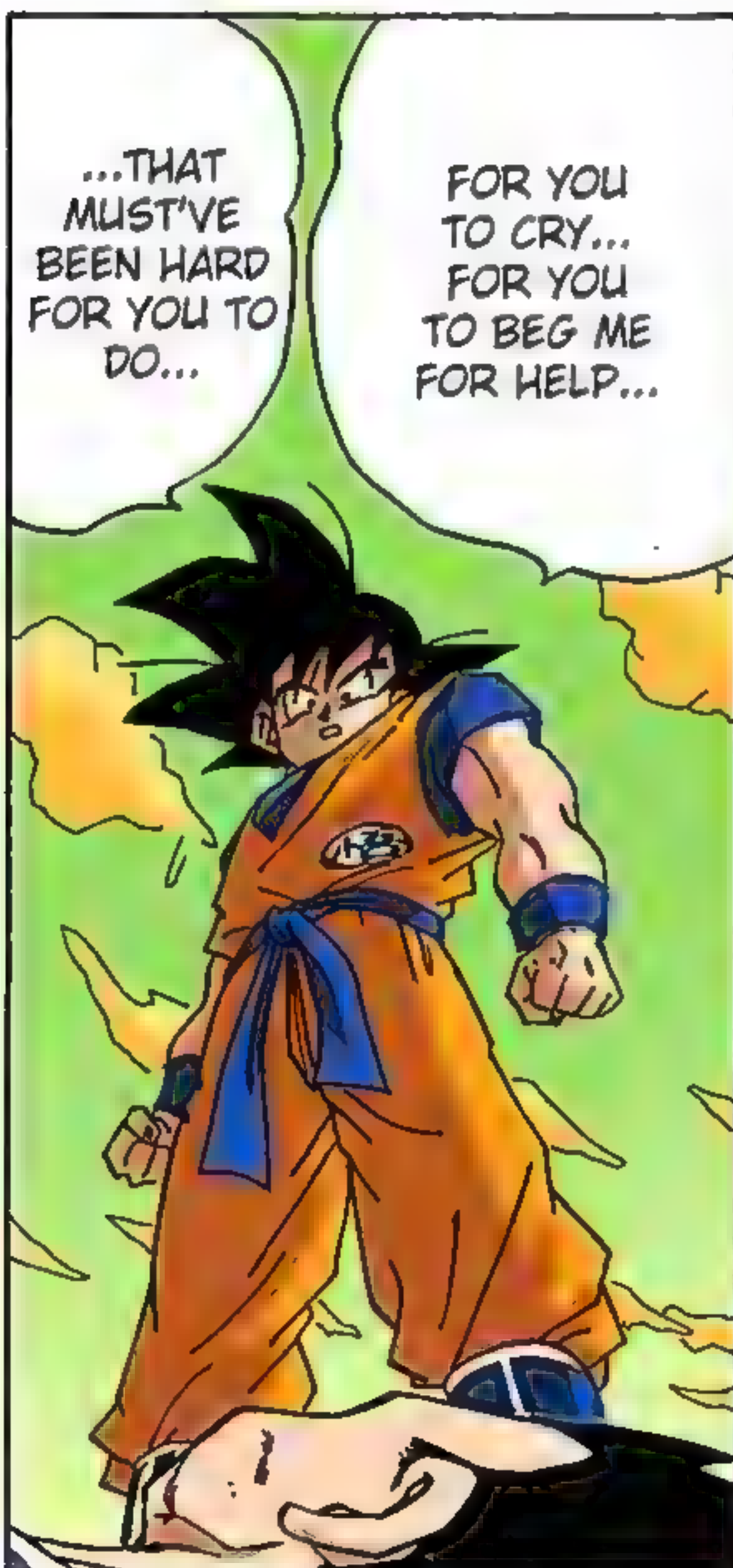
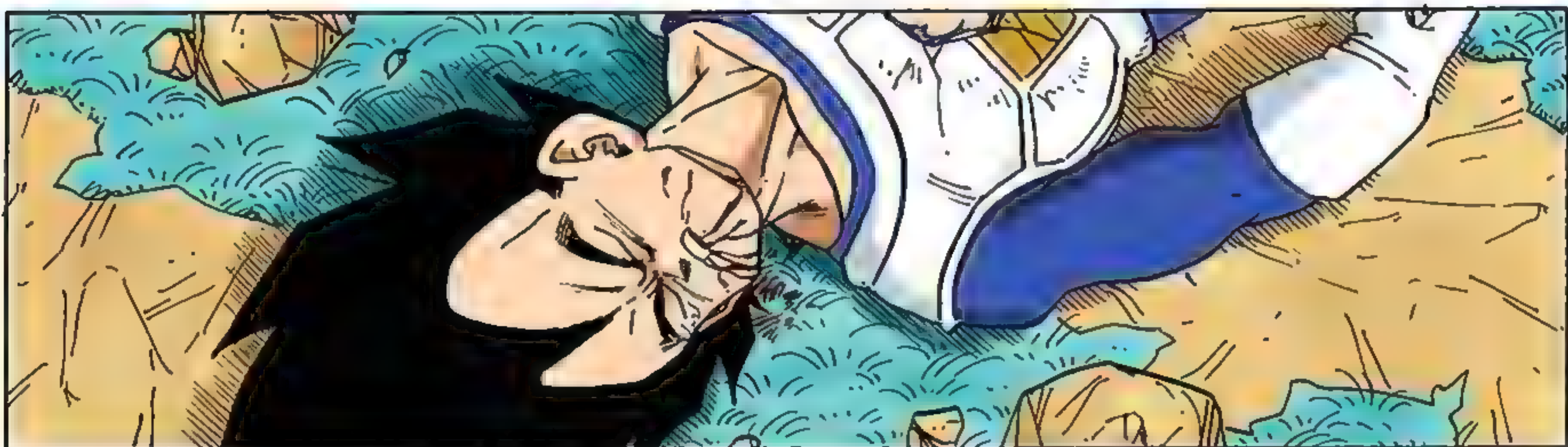
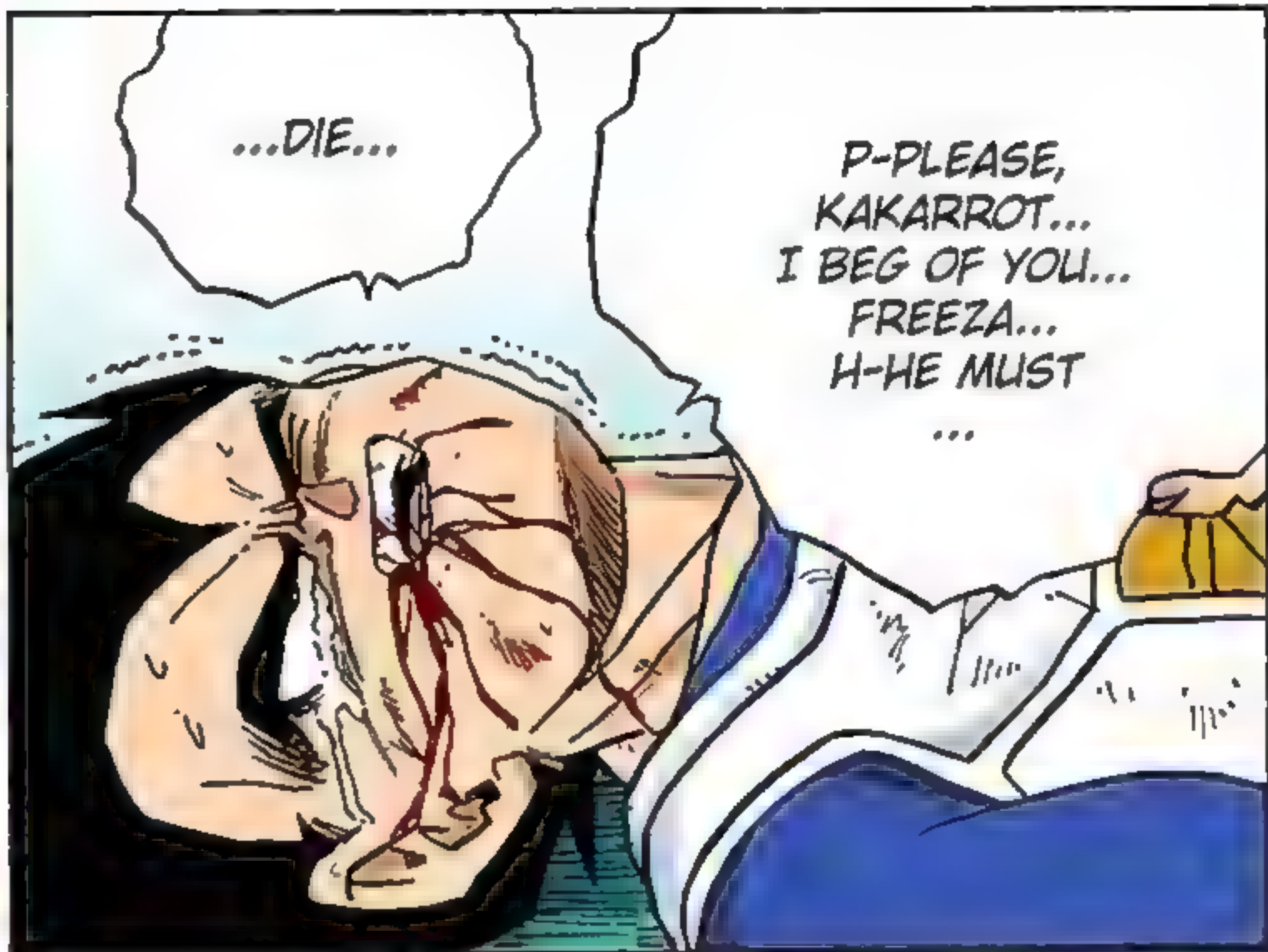


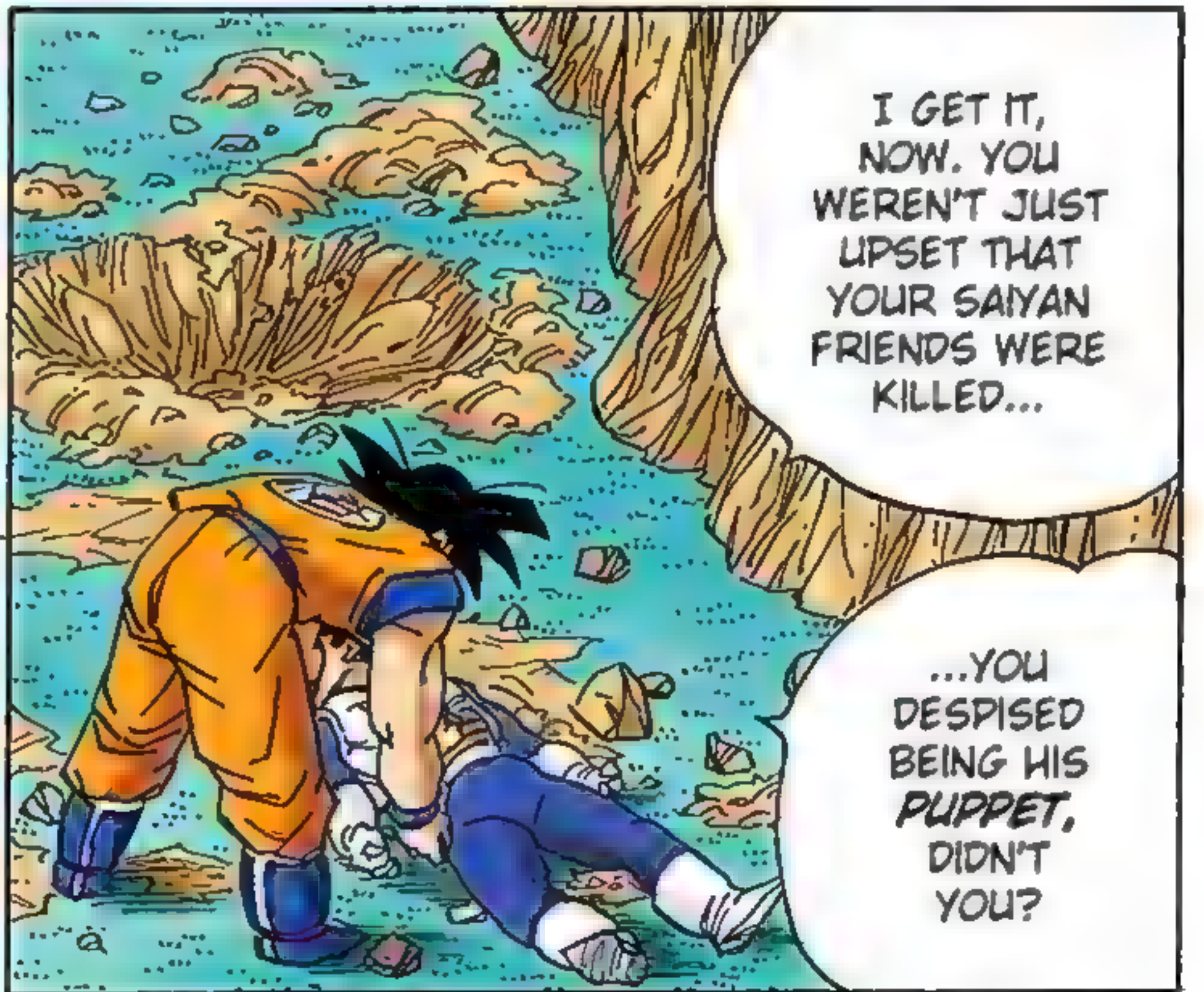
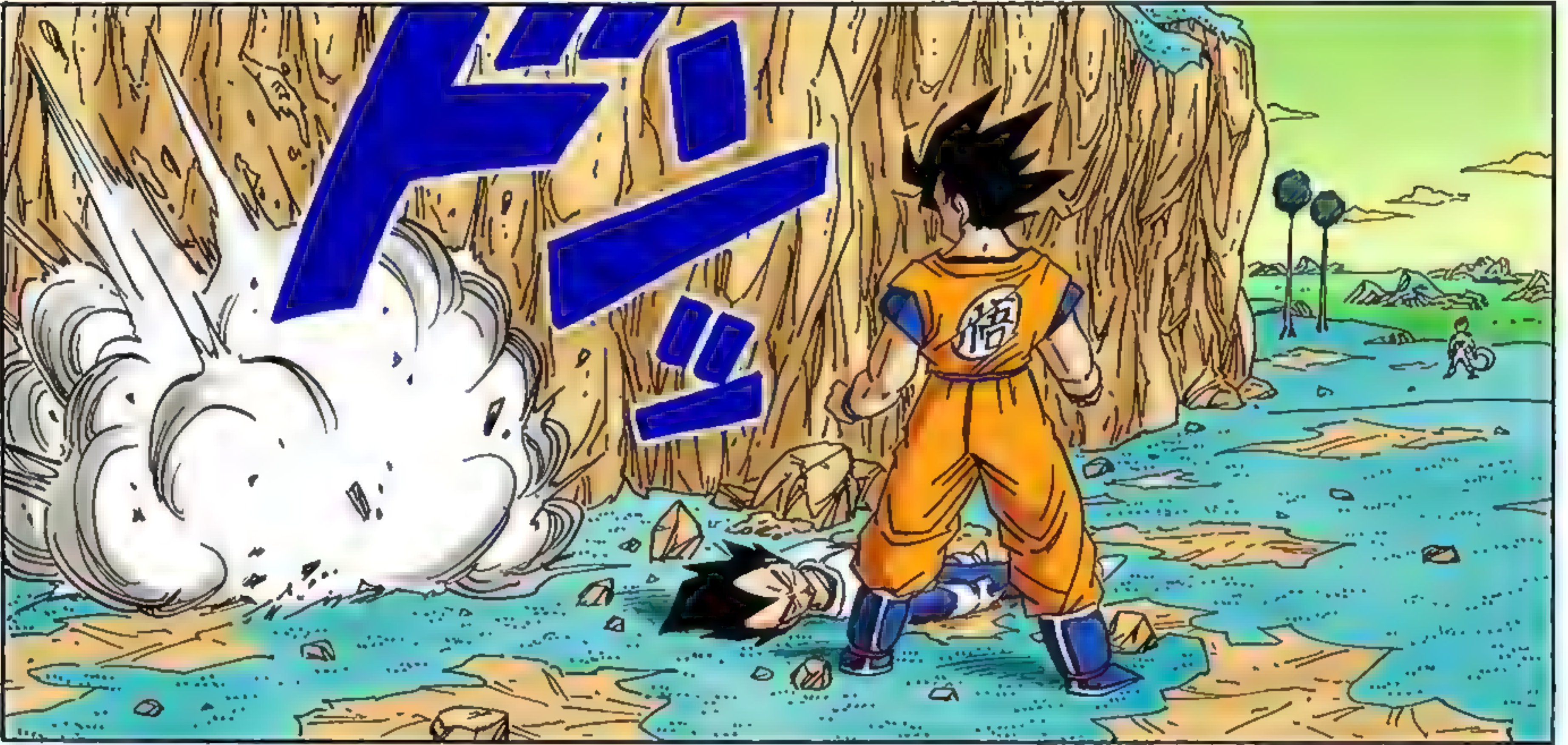
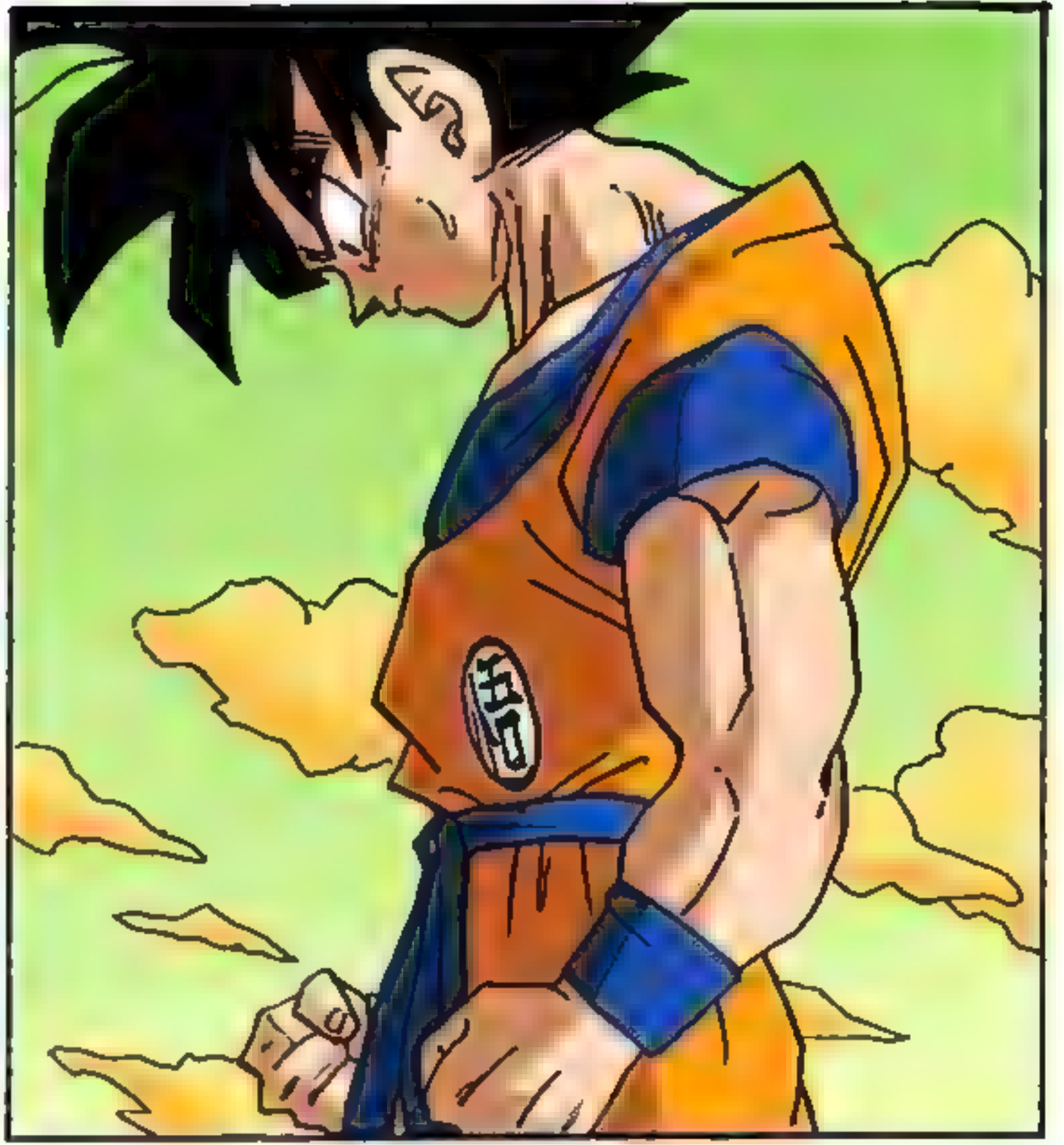
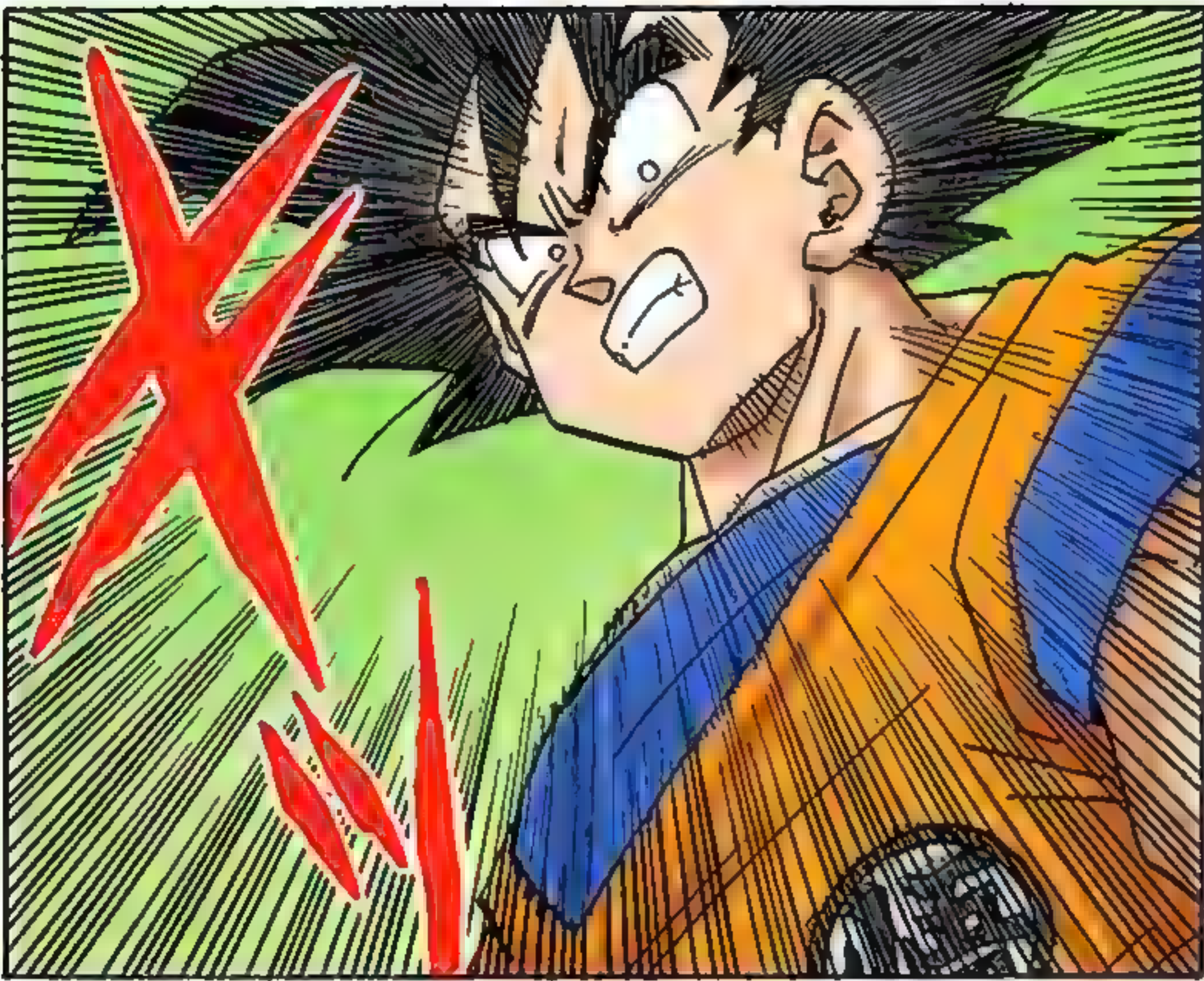
...BUT HE
MURDERED
EVERY ONE
OF THEM,
EXCEPT
FOR US
...

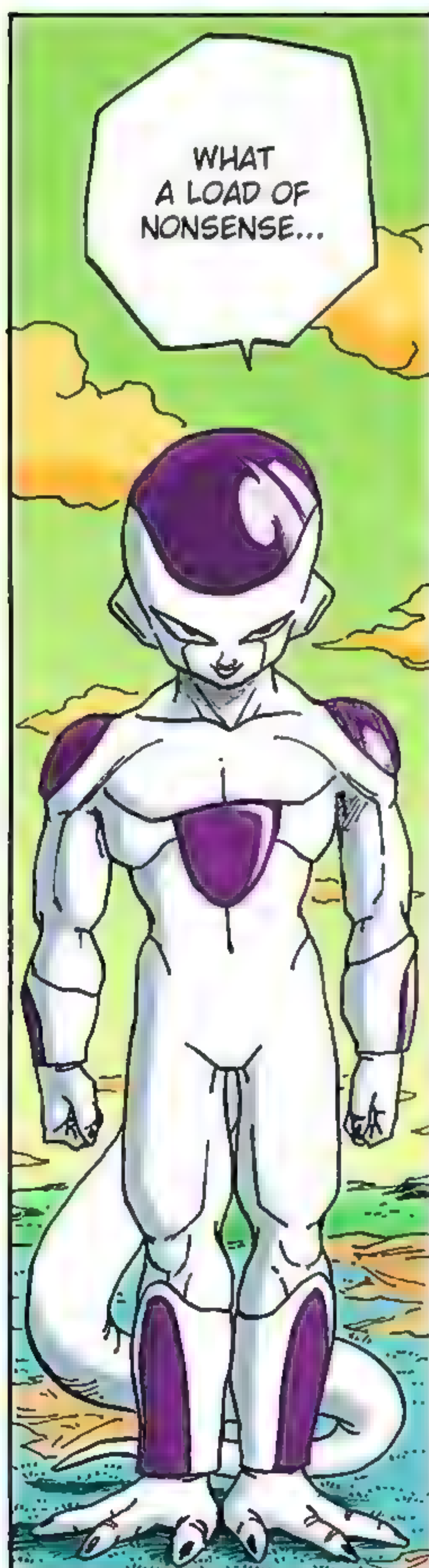
...INCLUDING YOUR
PARENTS, AND MY
FATHER THE KING...
FREEZA FEARED THAT
AS THE SAIYANS GREW
STRONGER, A SUPER
SAIYAN WOULD
ONE DAY SHOW
HIMSELF...

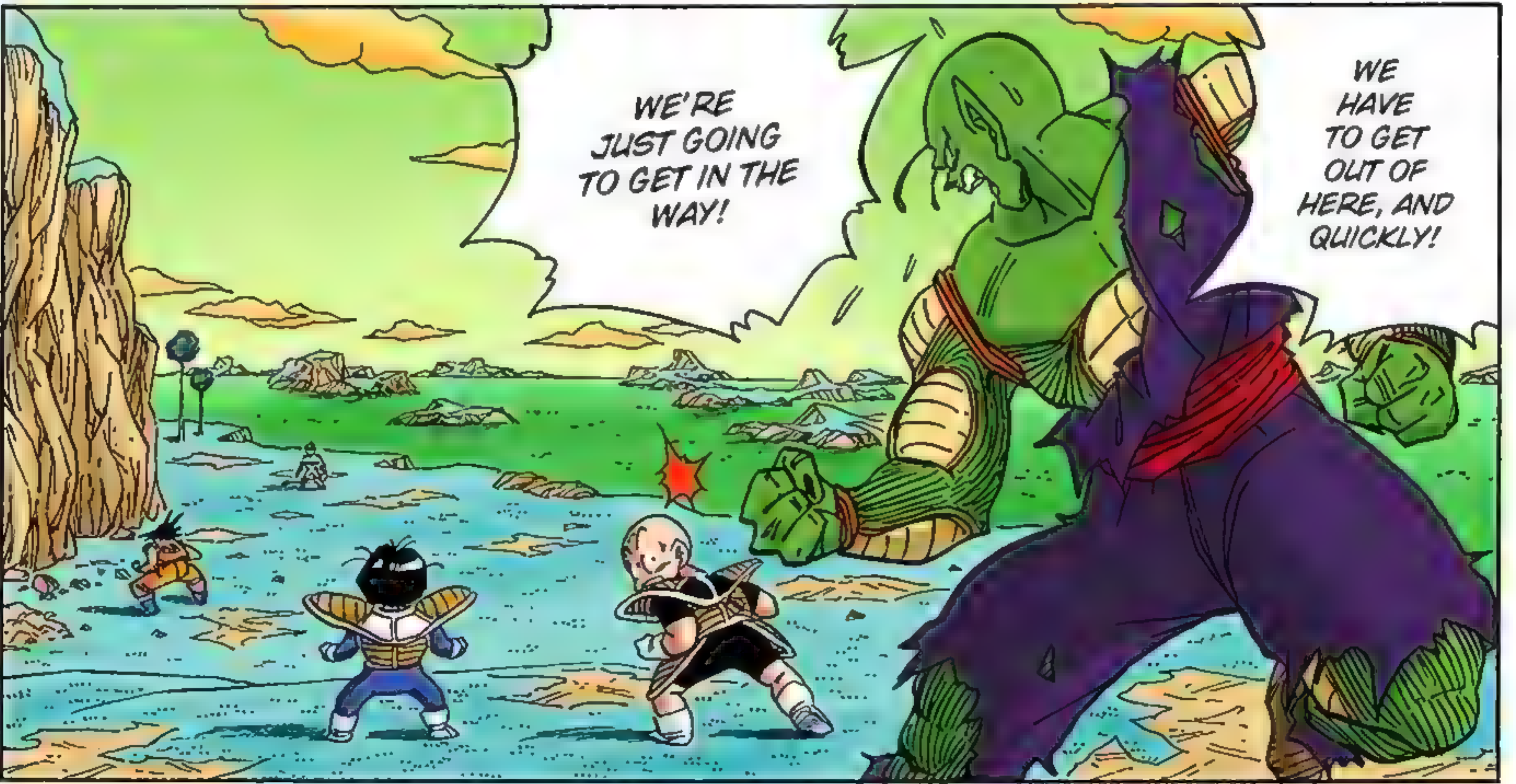
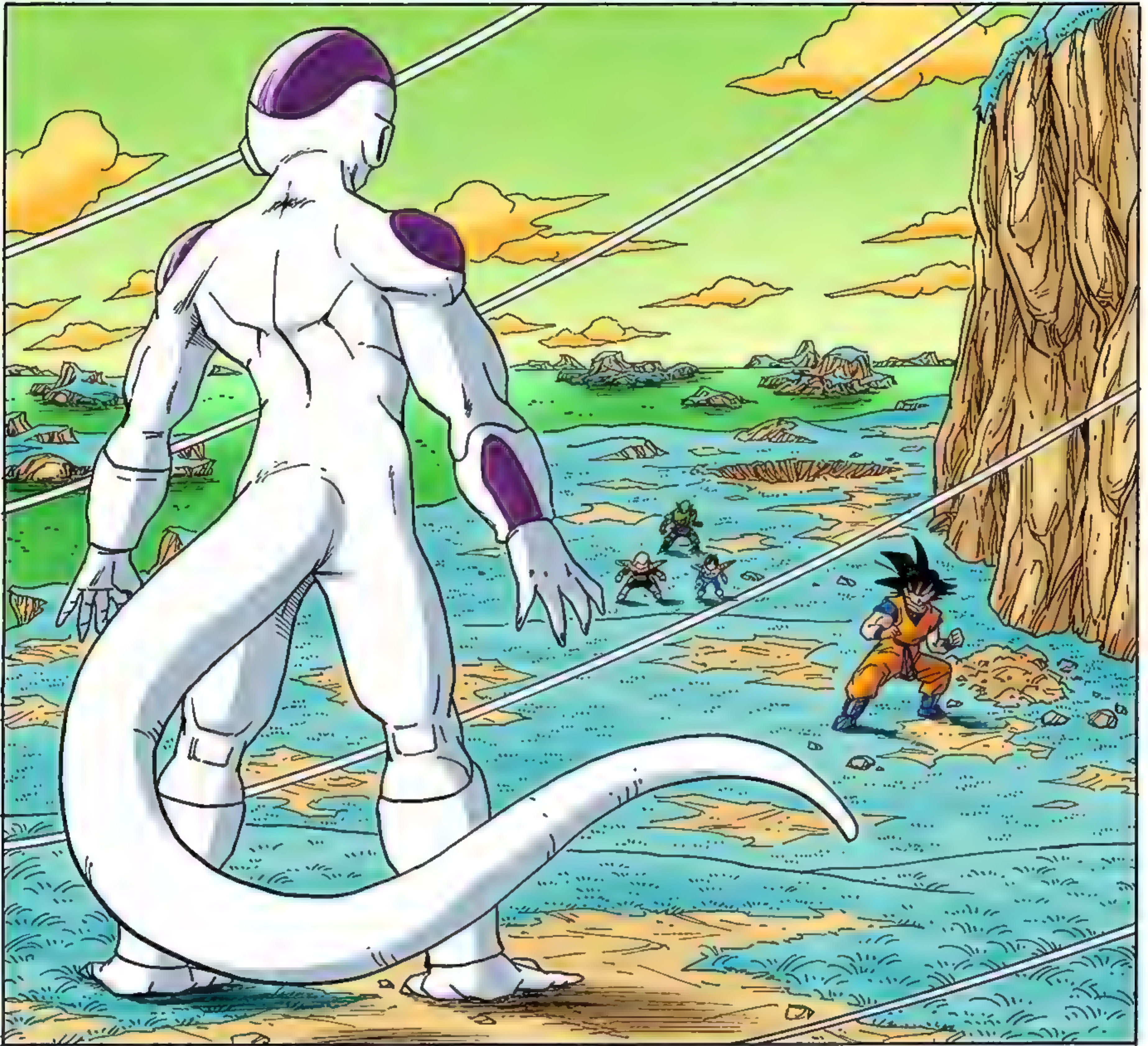


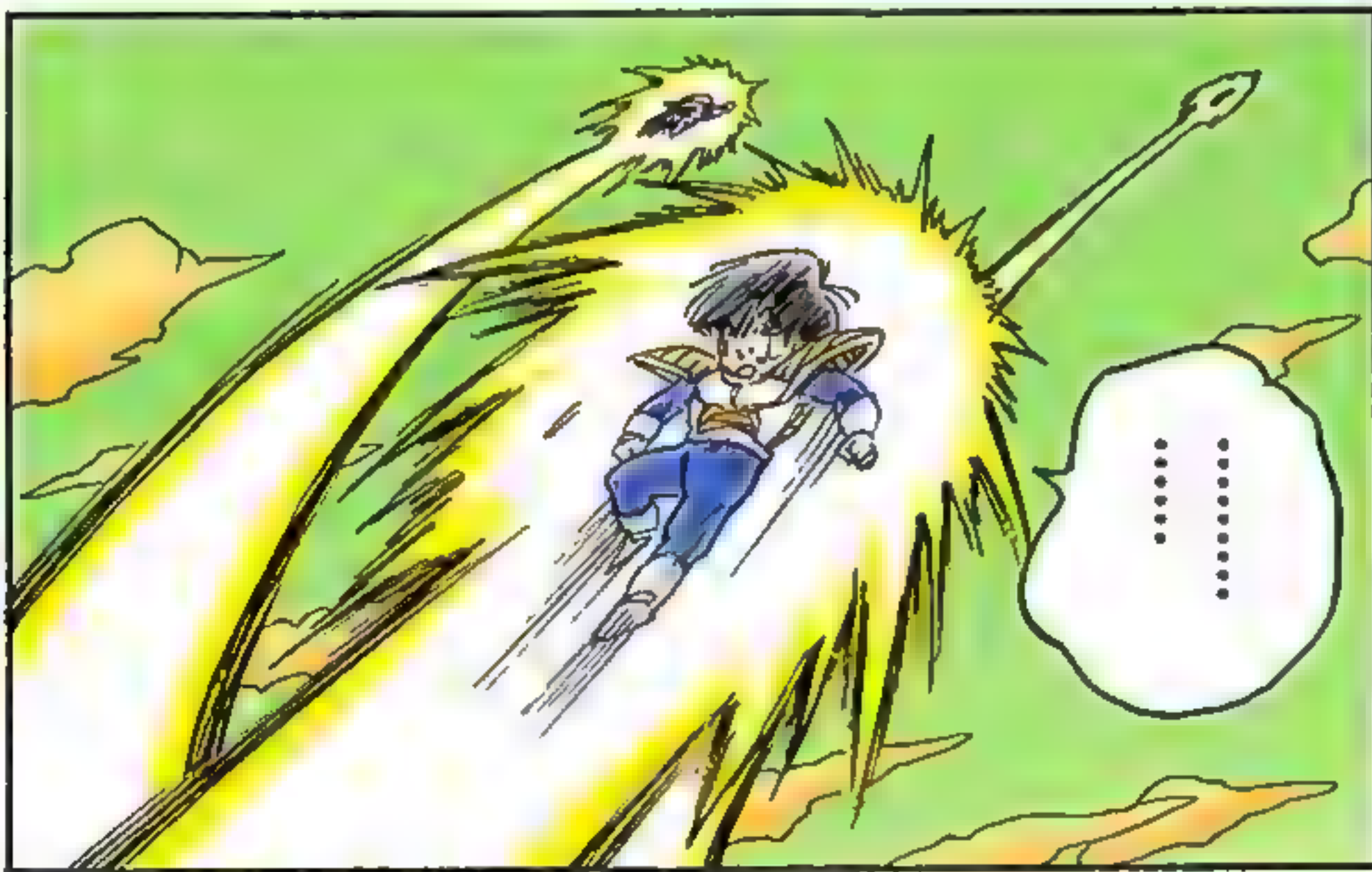
!!
.....



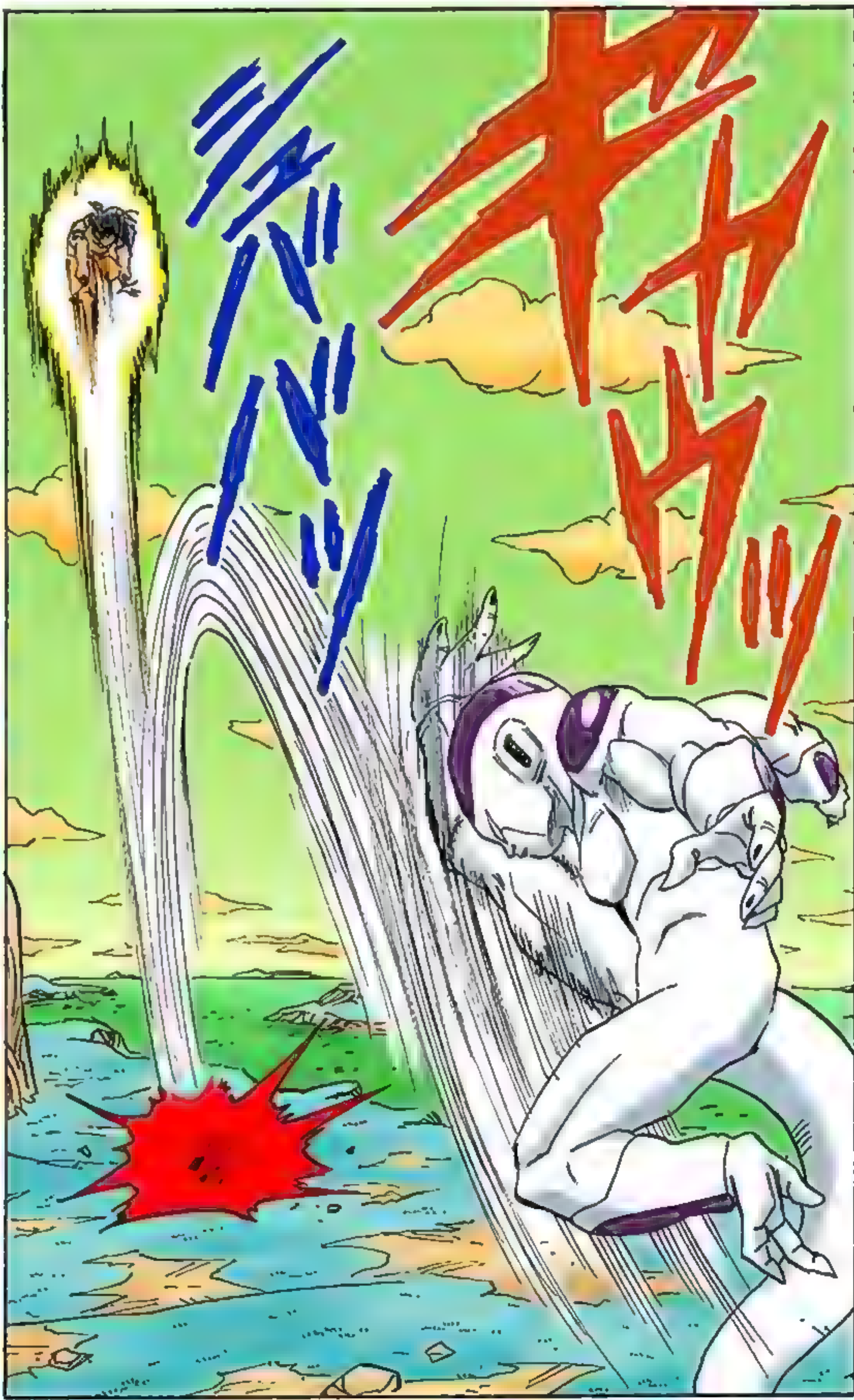
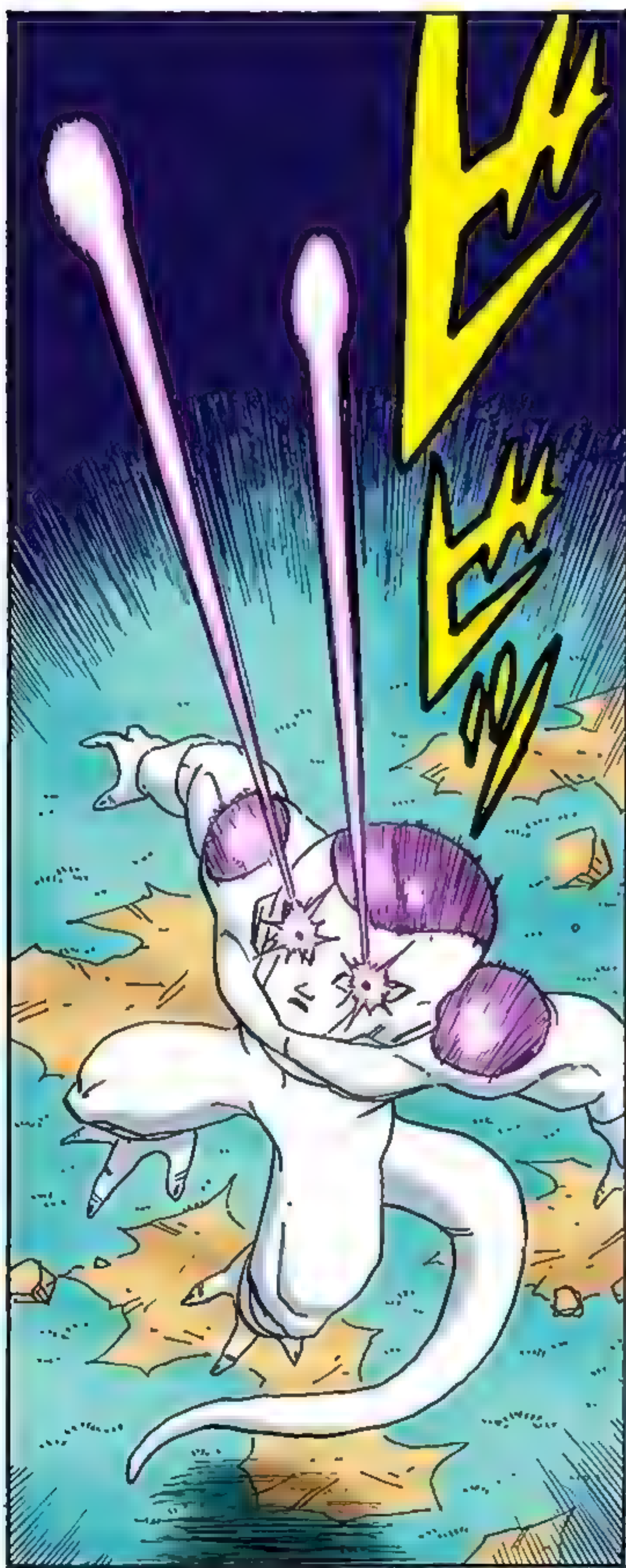
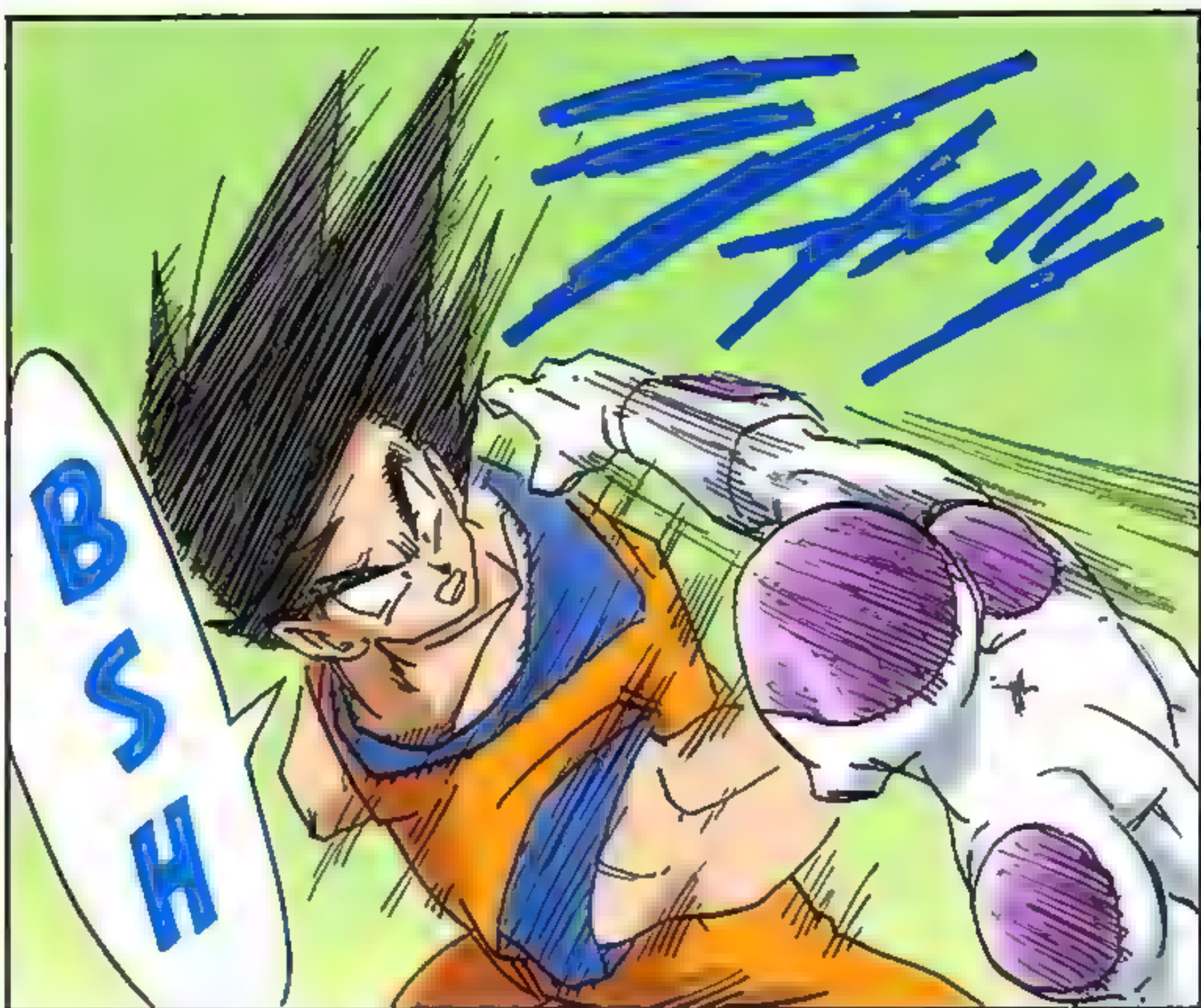


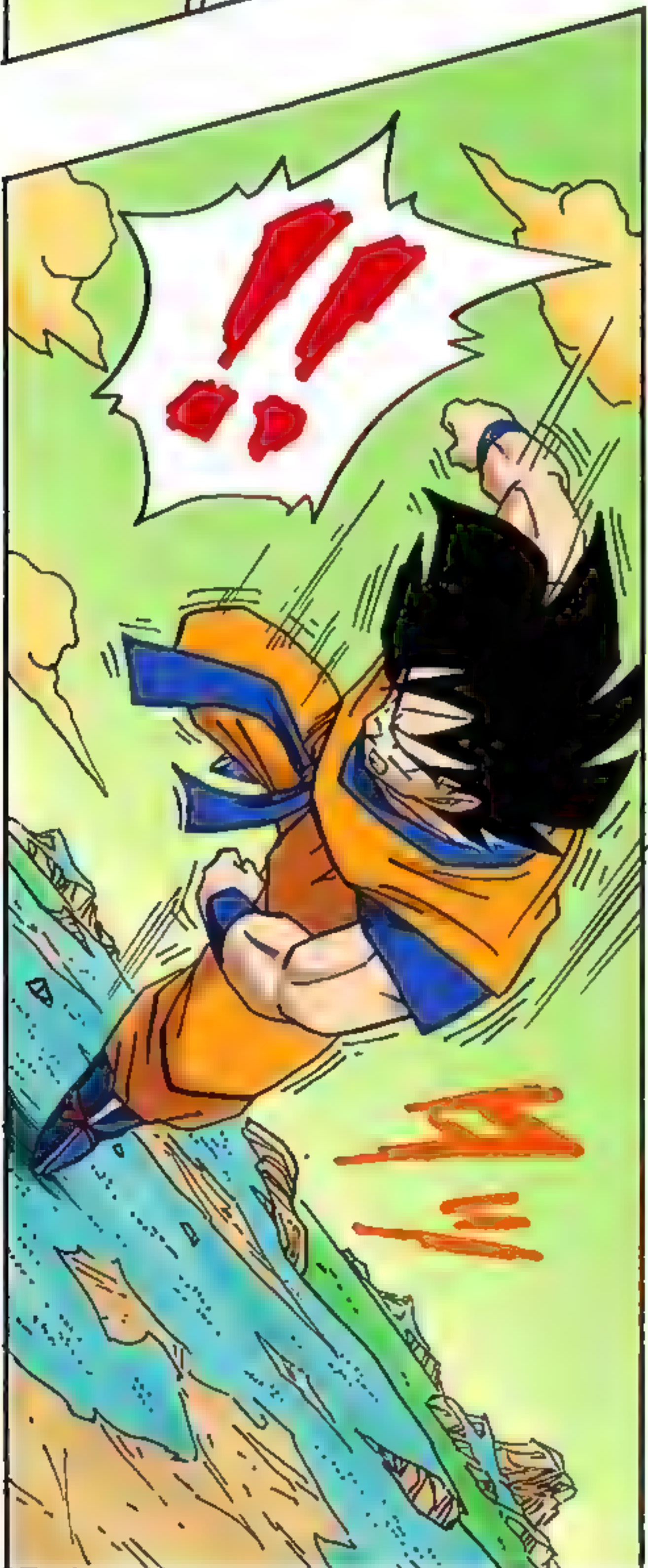
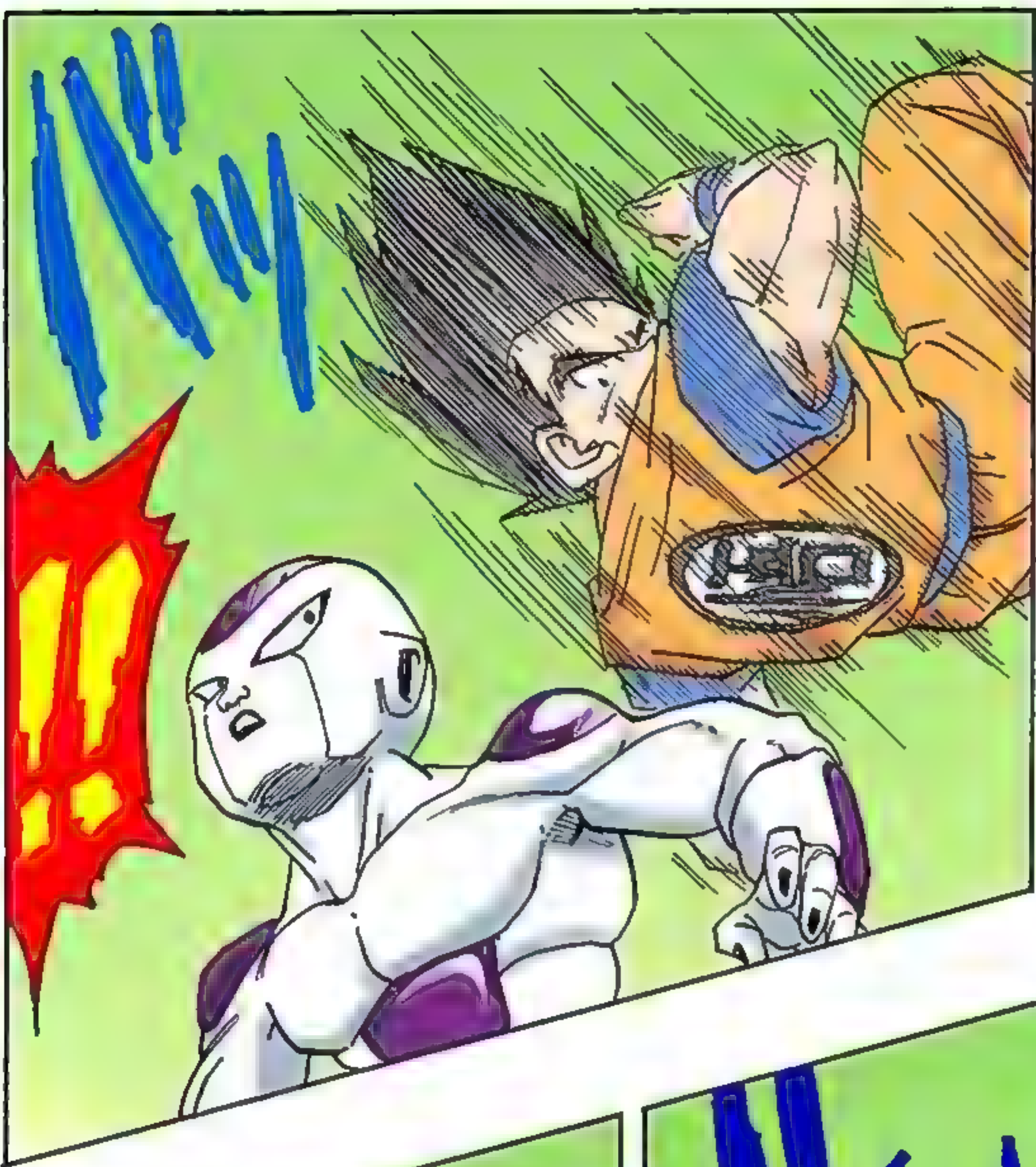
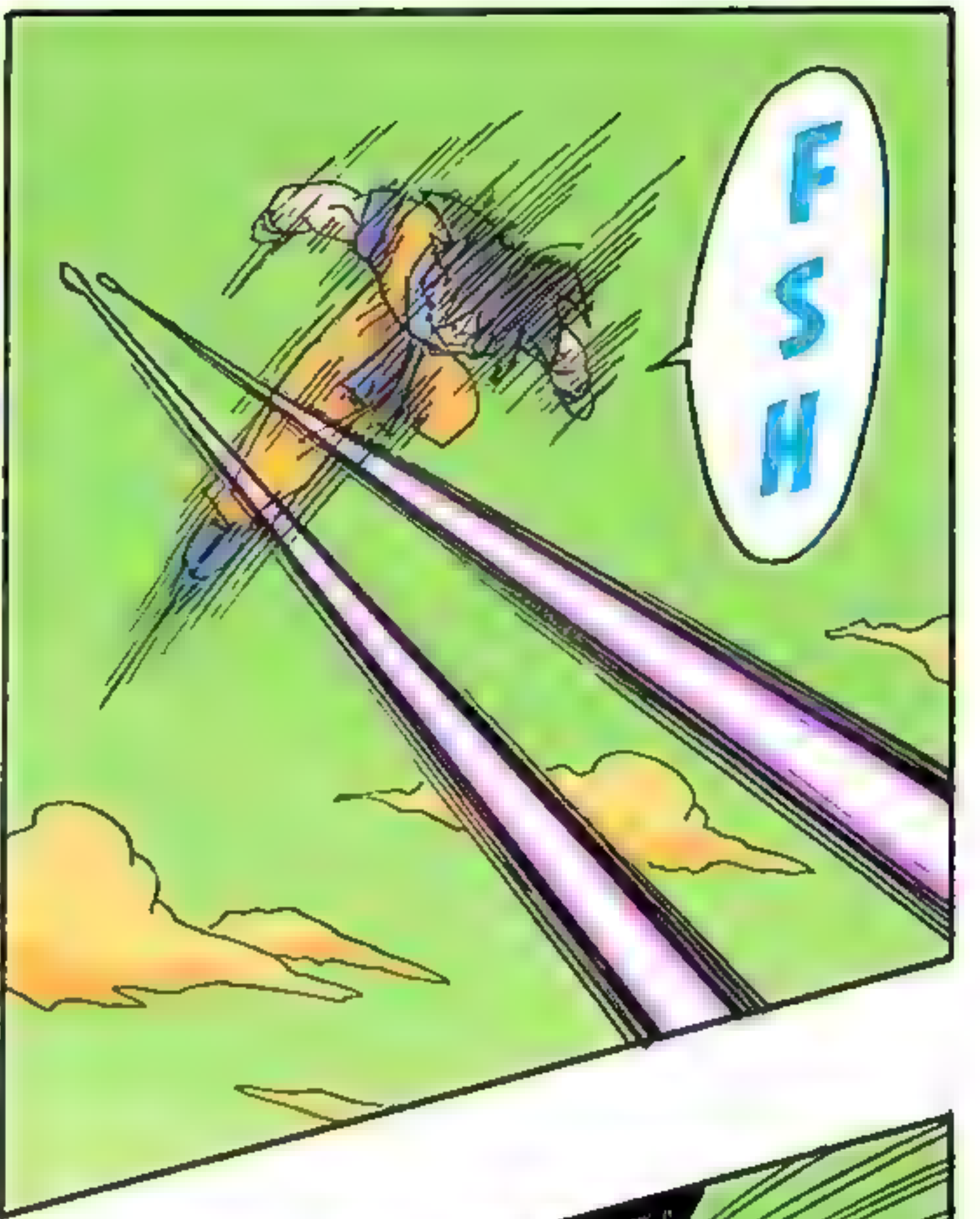


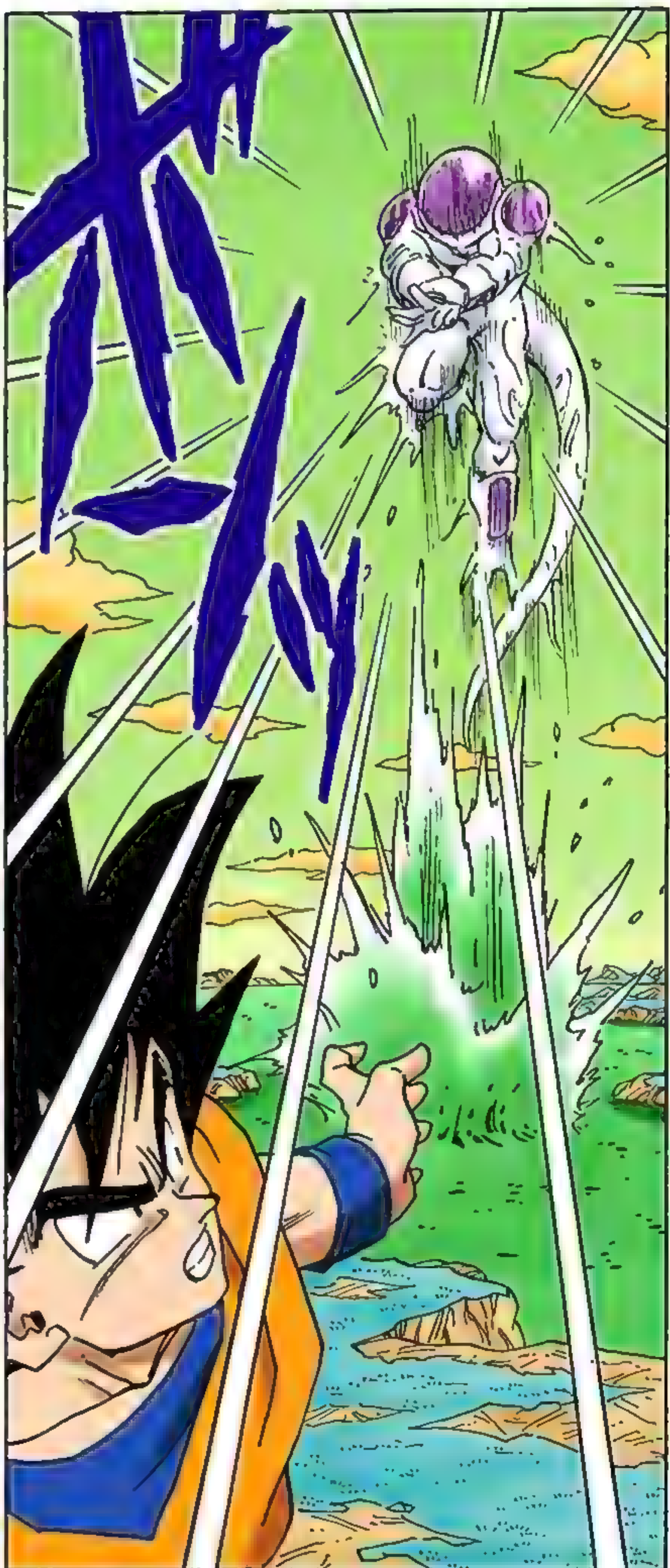
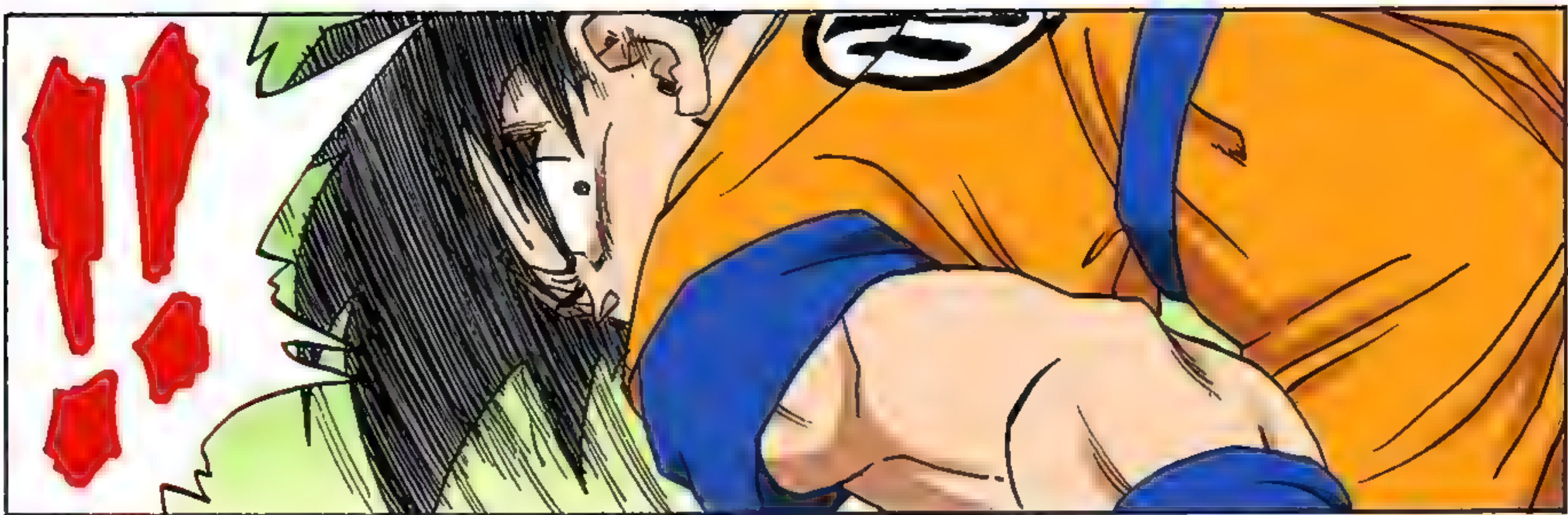


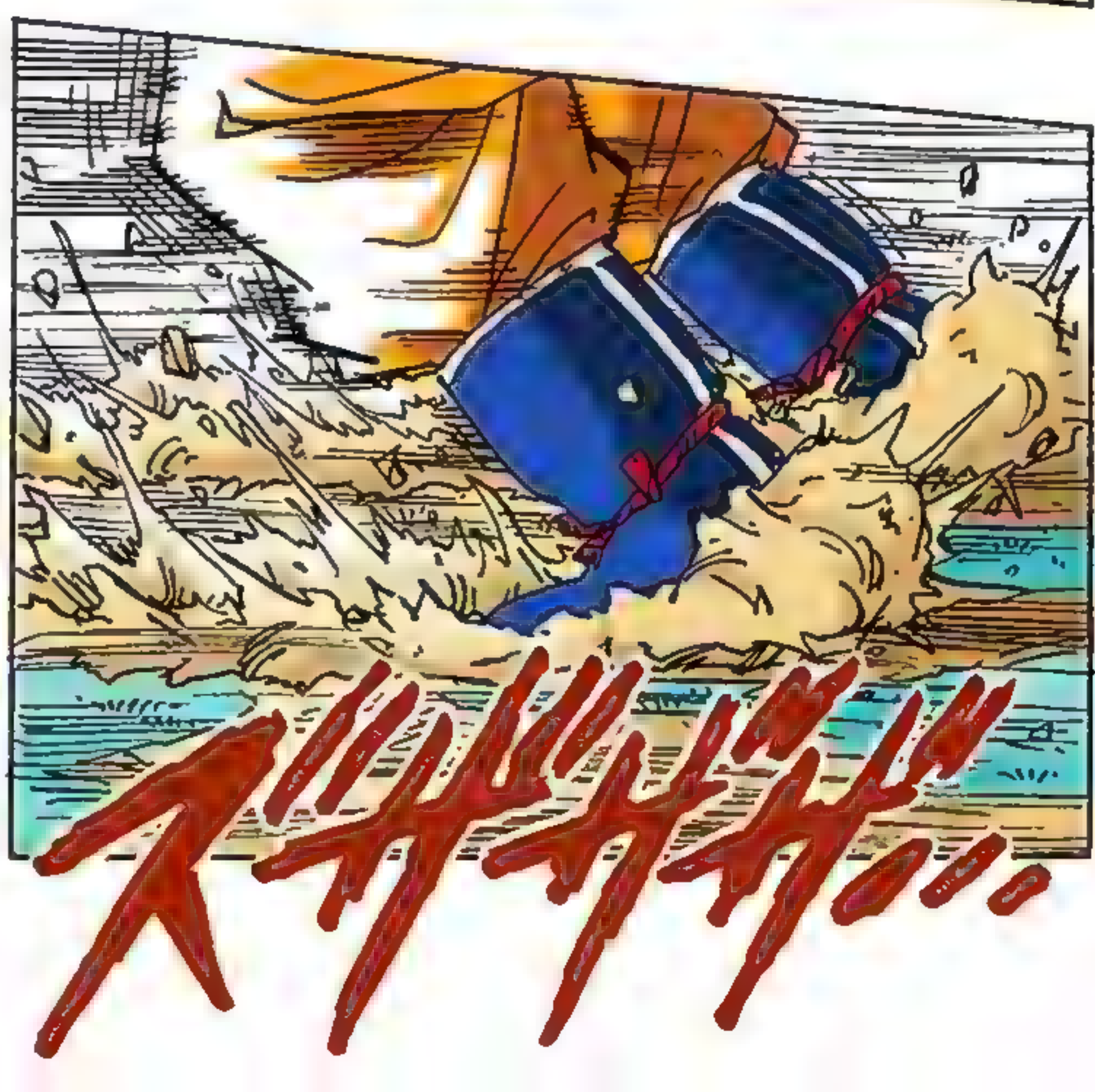
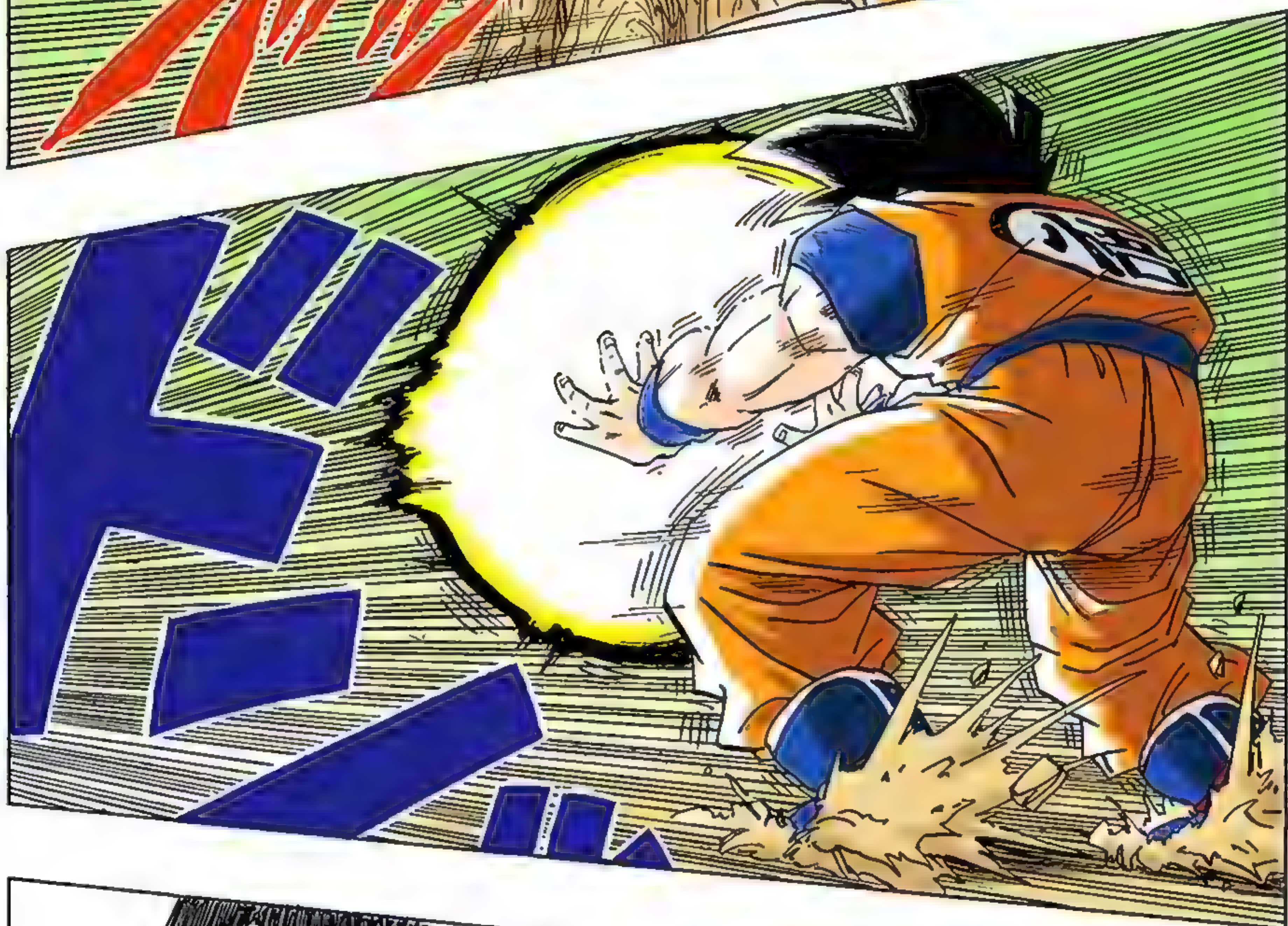
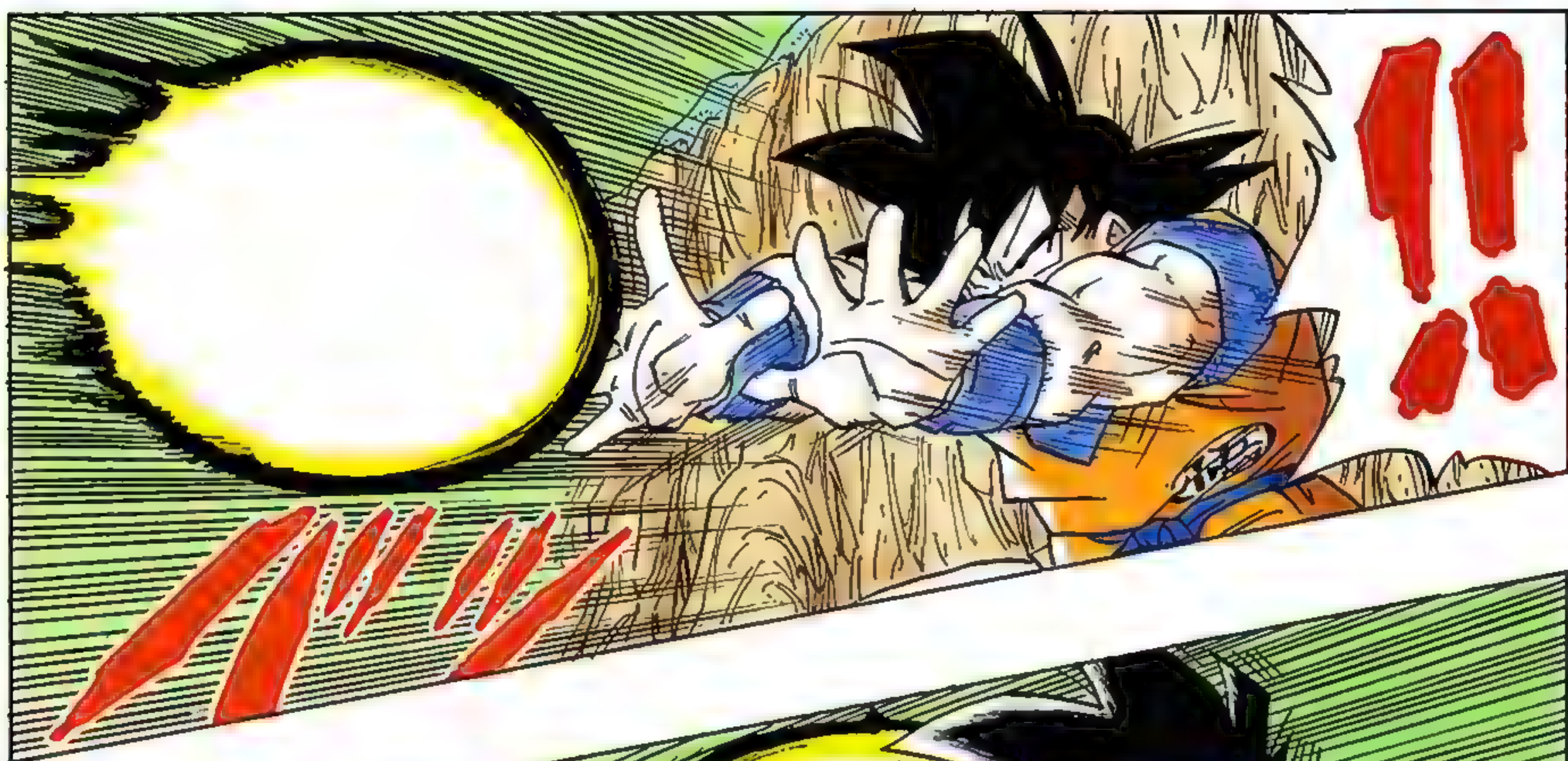


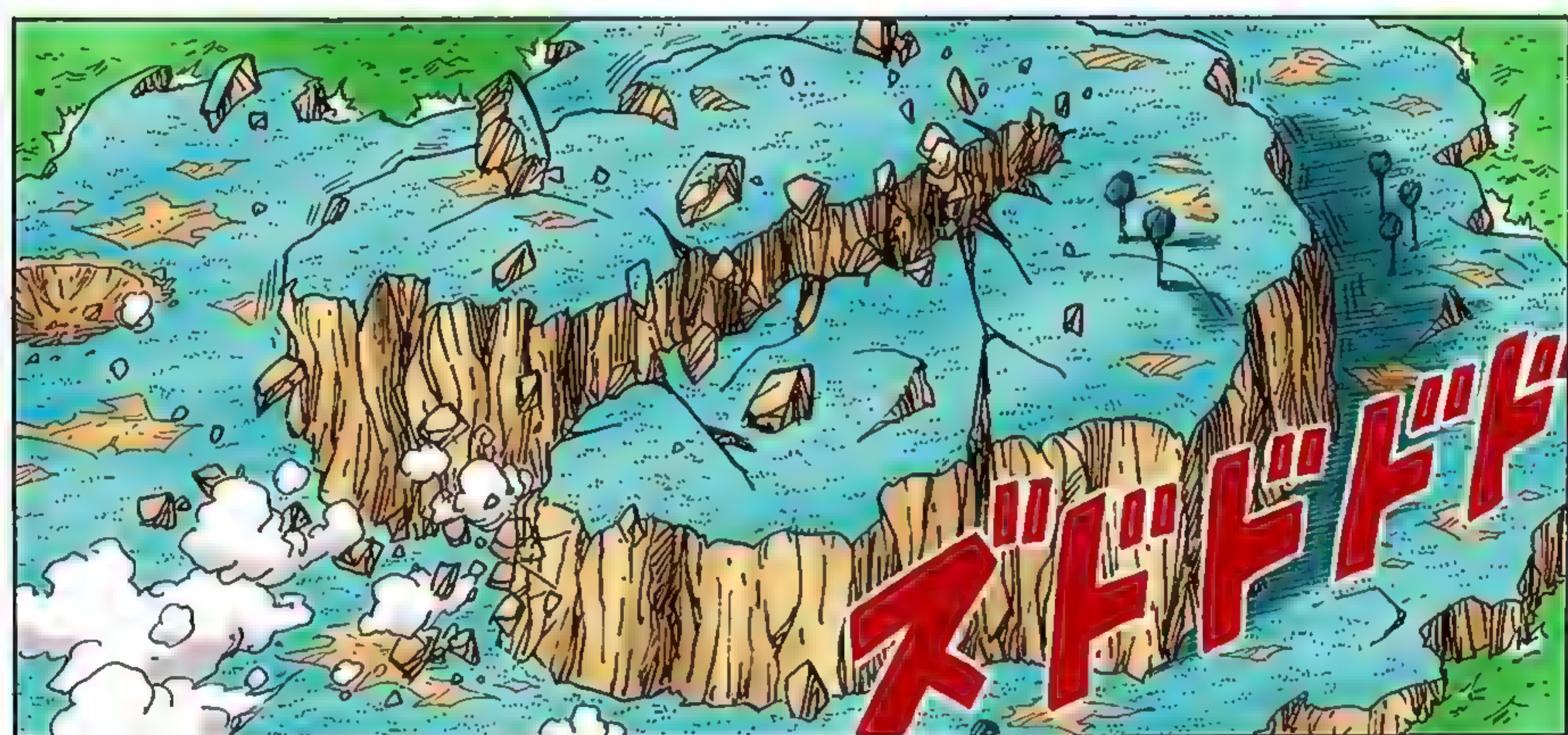
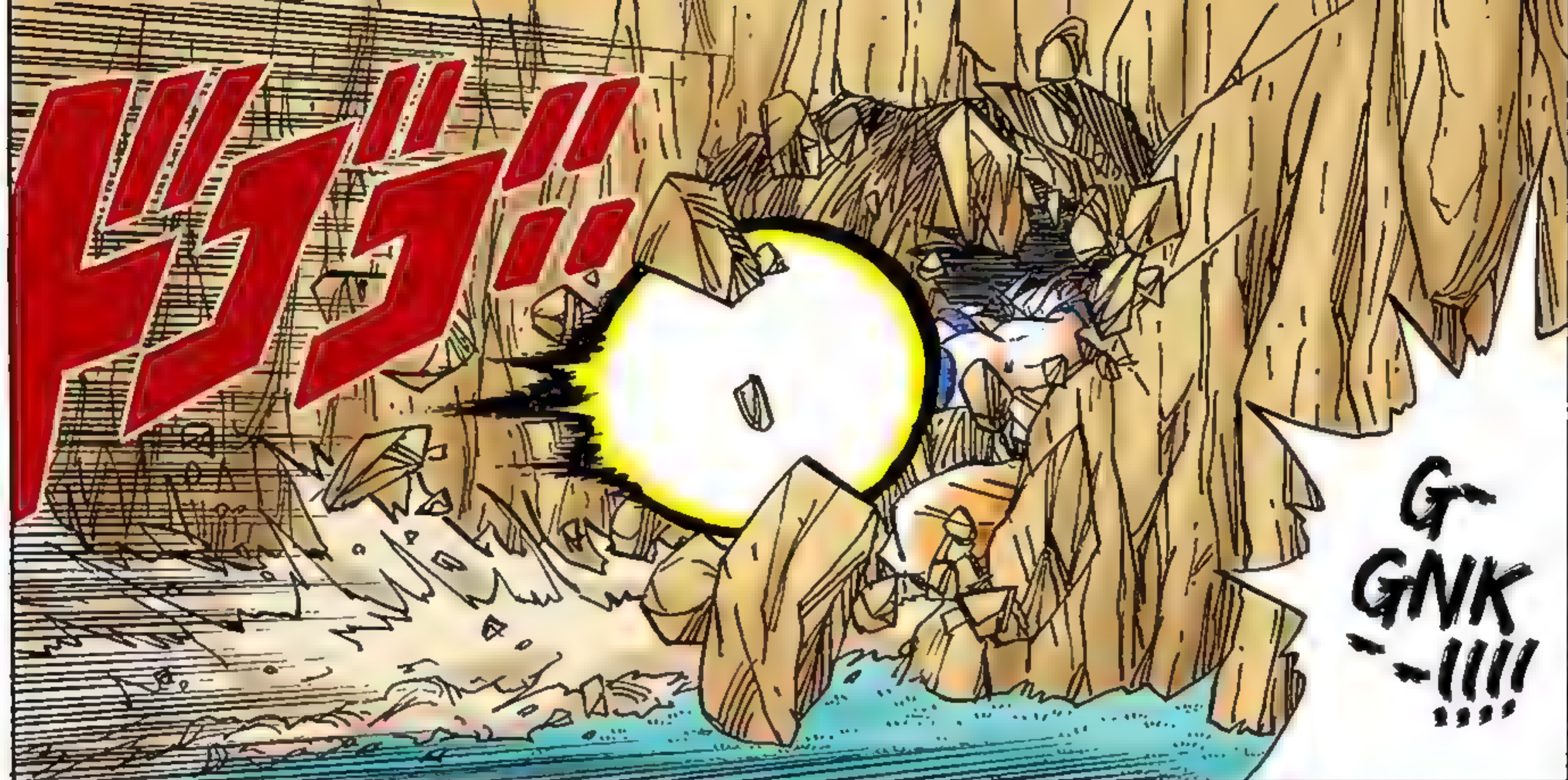










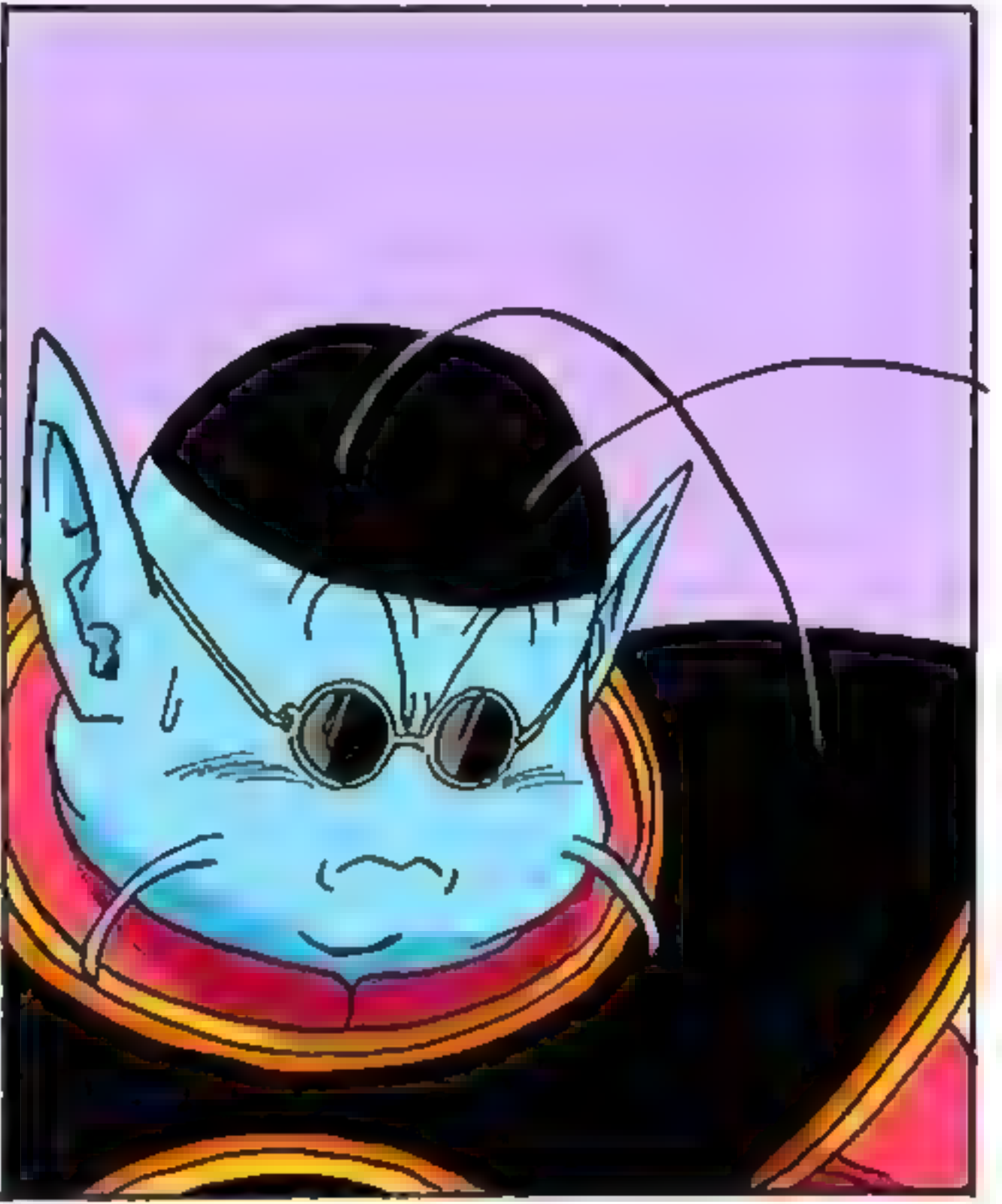
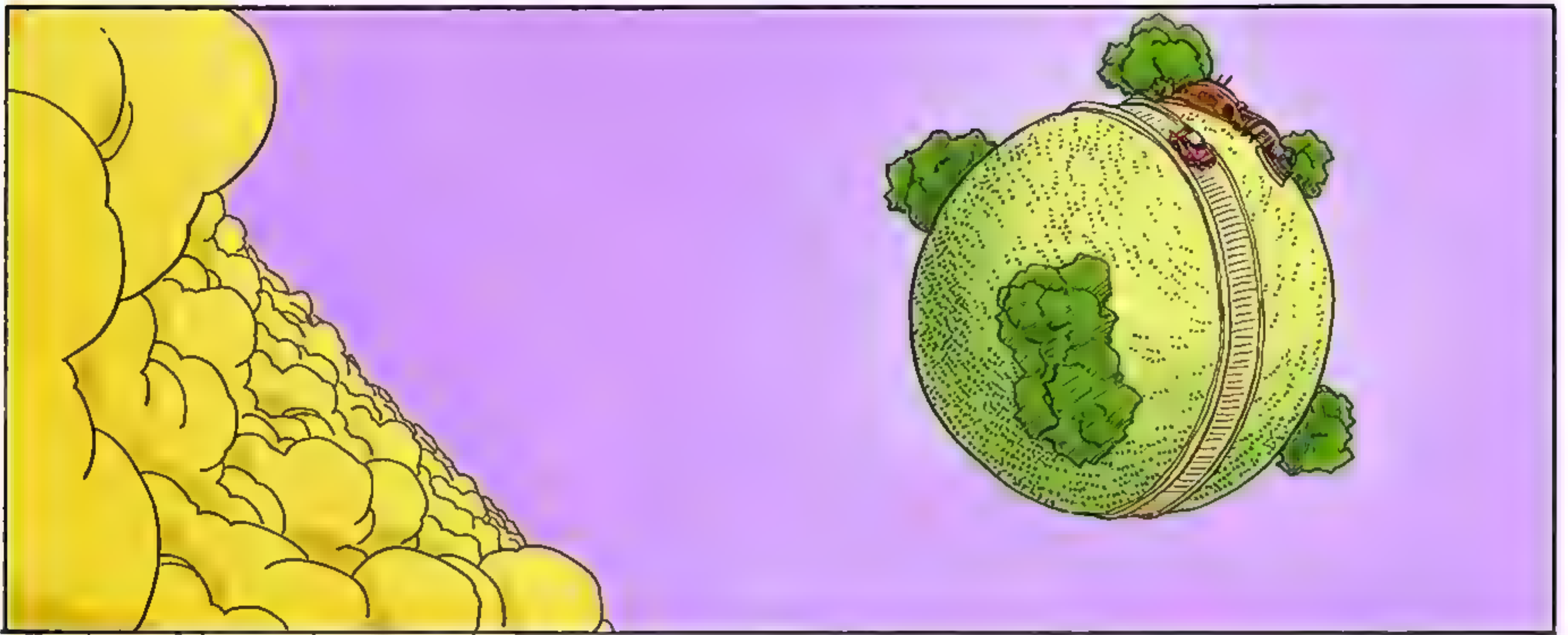


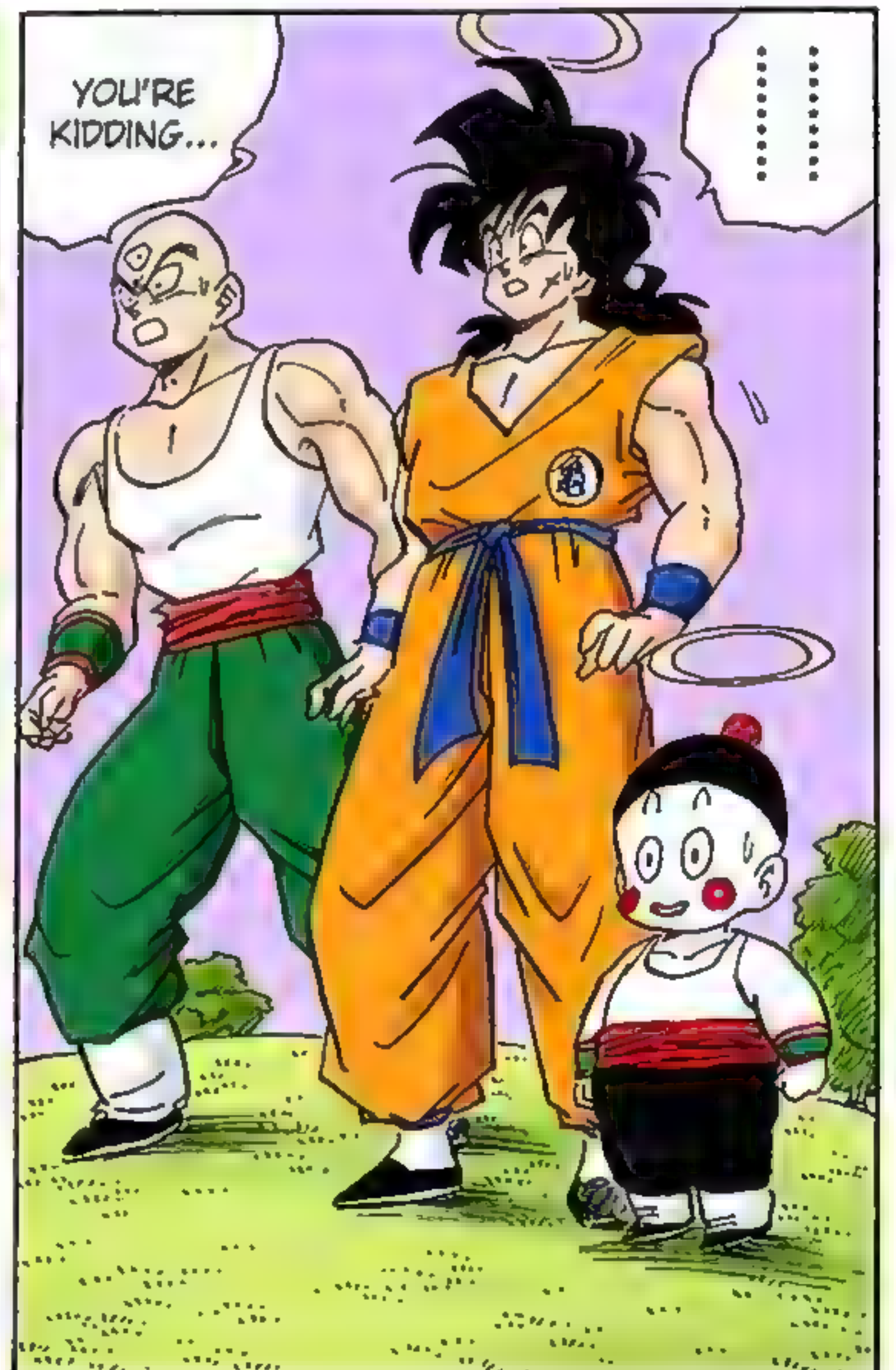
DRAGON BALL

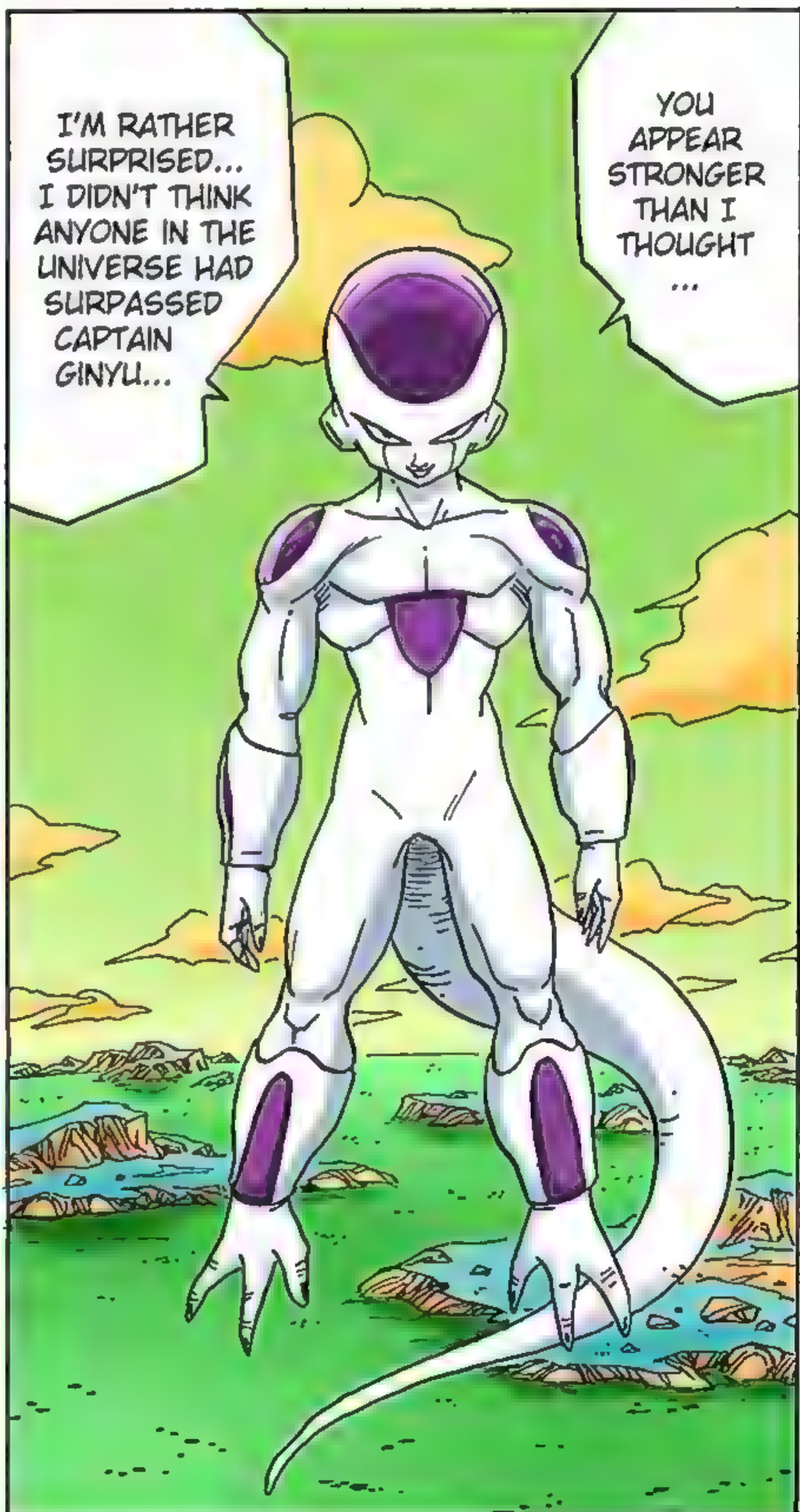
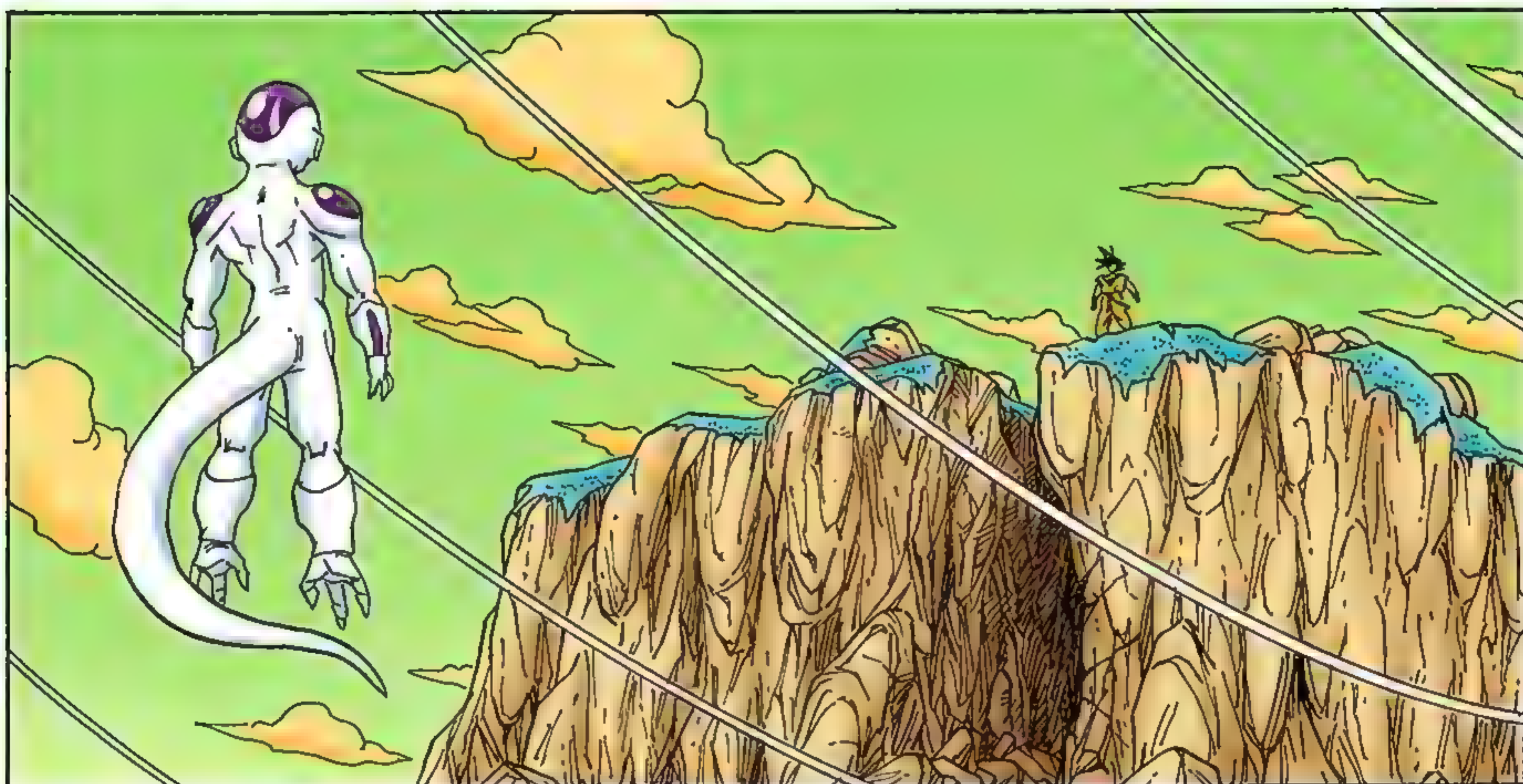
ドラゴン
ボール

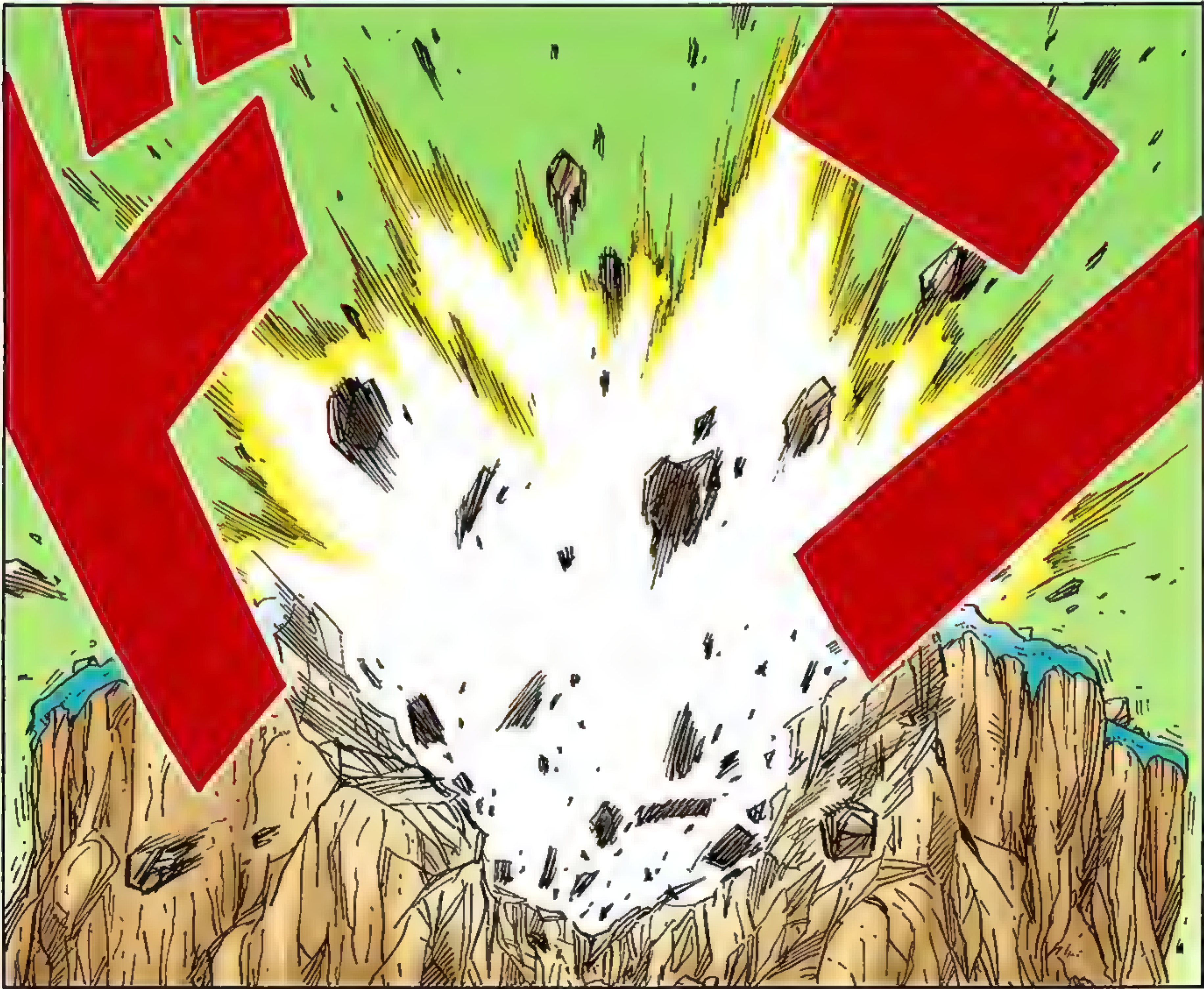
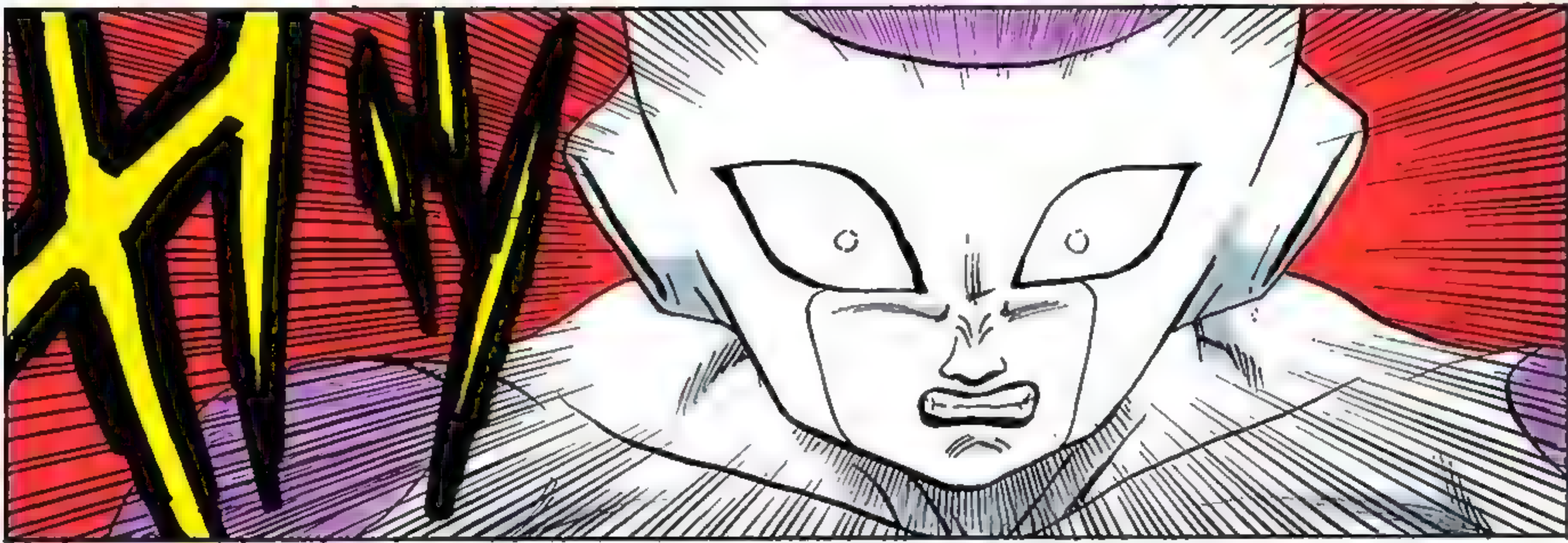
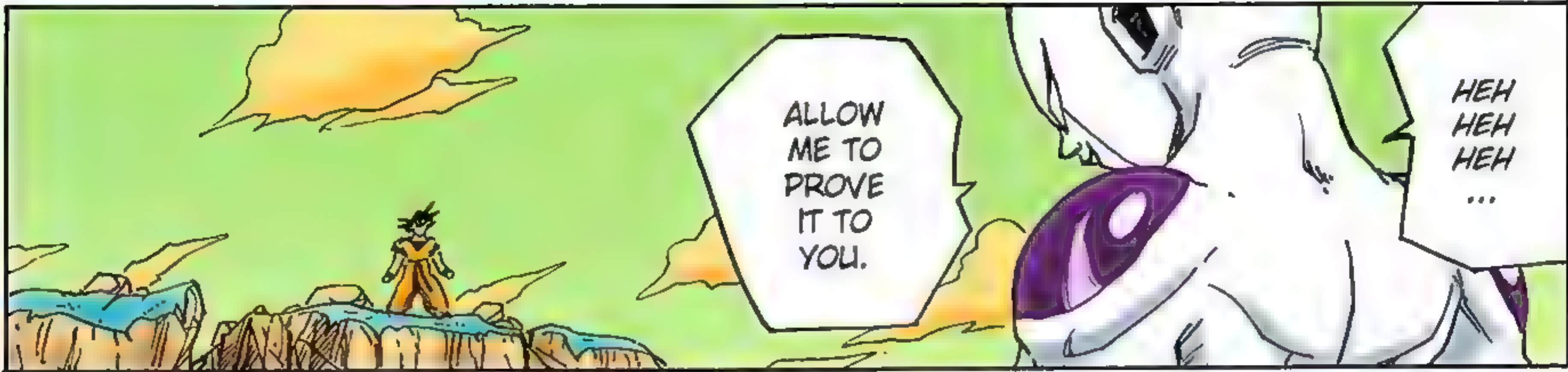
CHAPTER 309: NEITHER GIVES AN INCH!

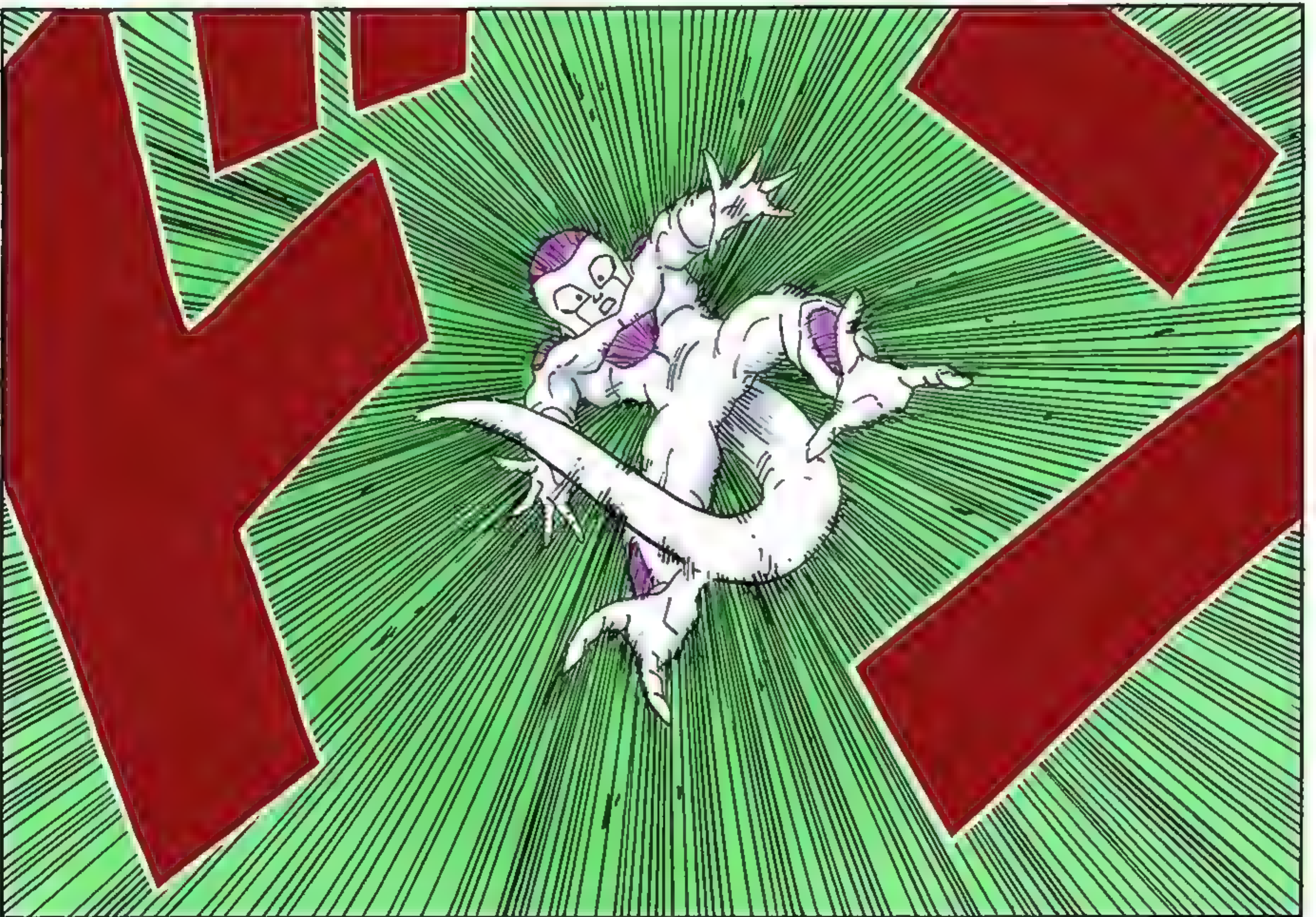
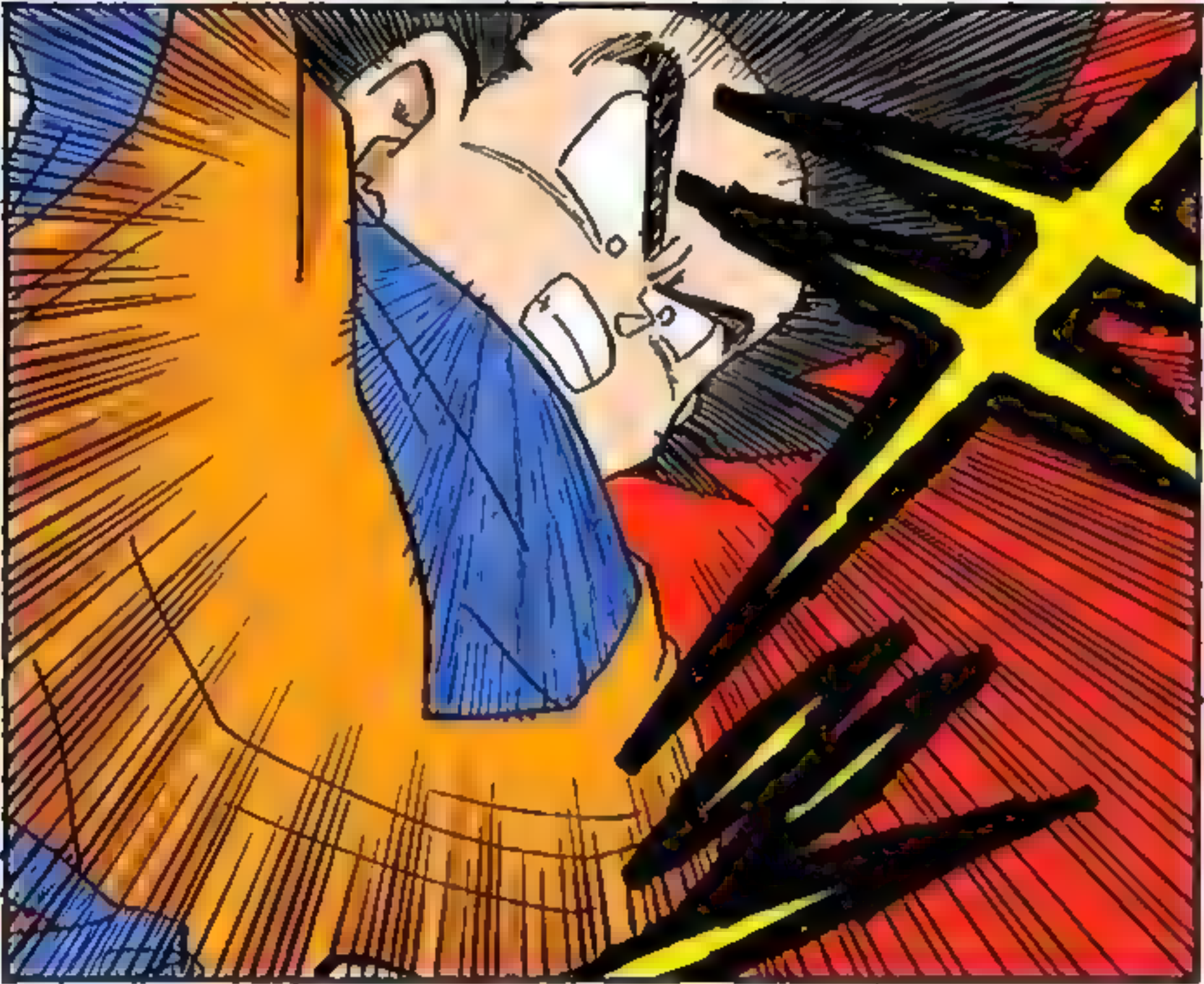
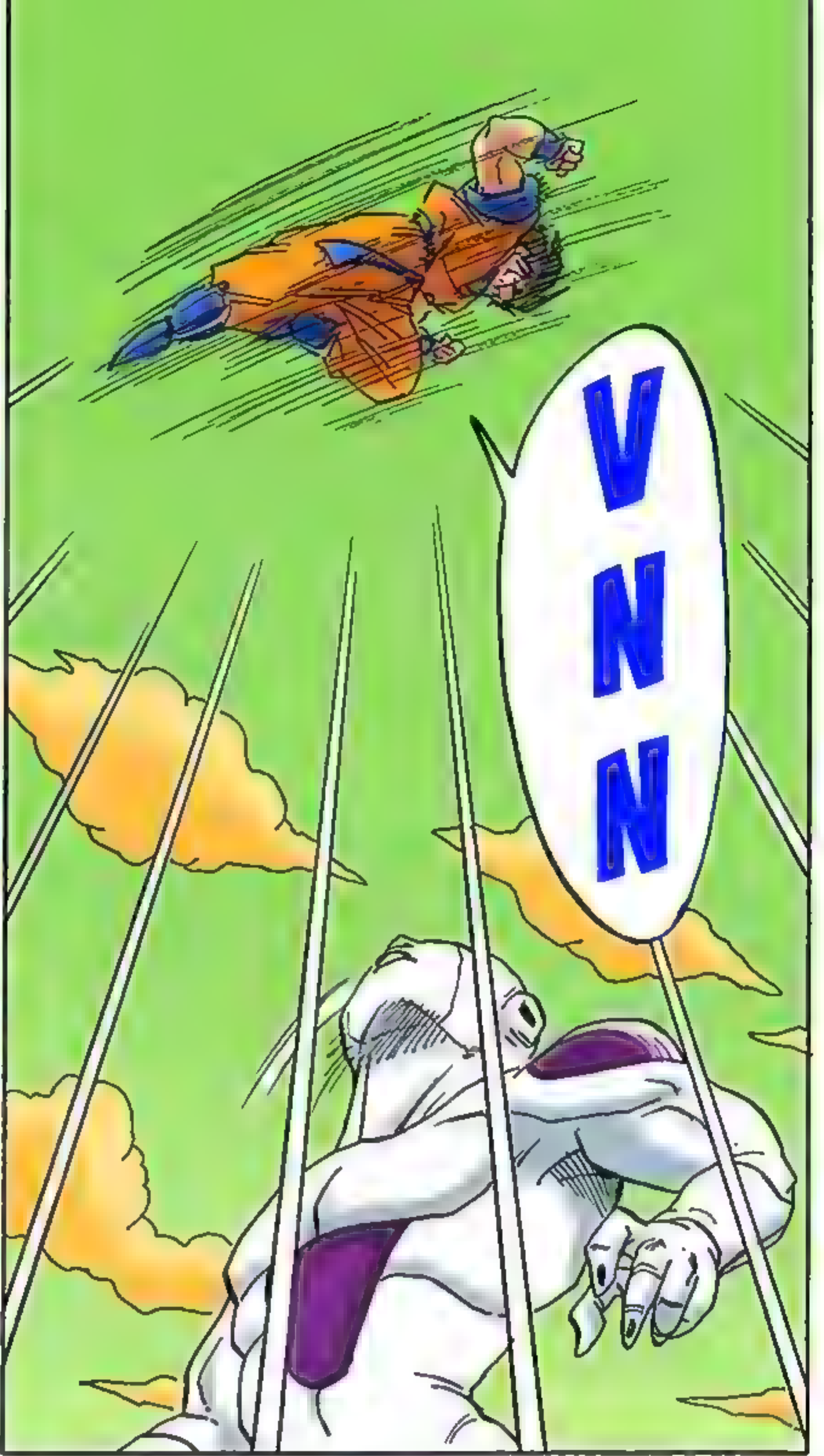
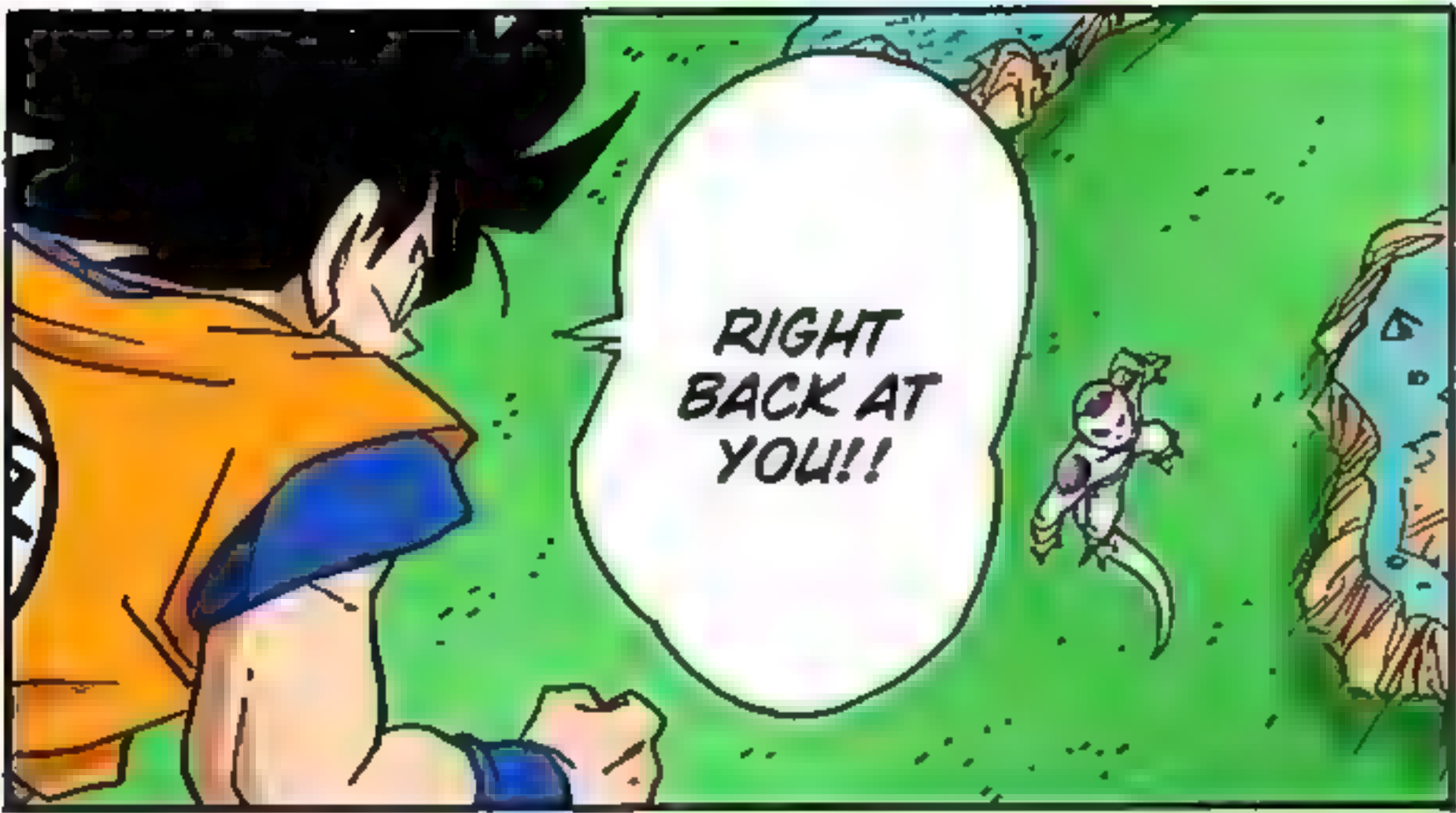


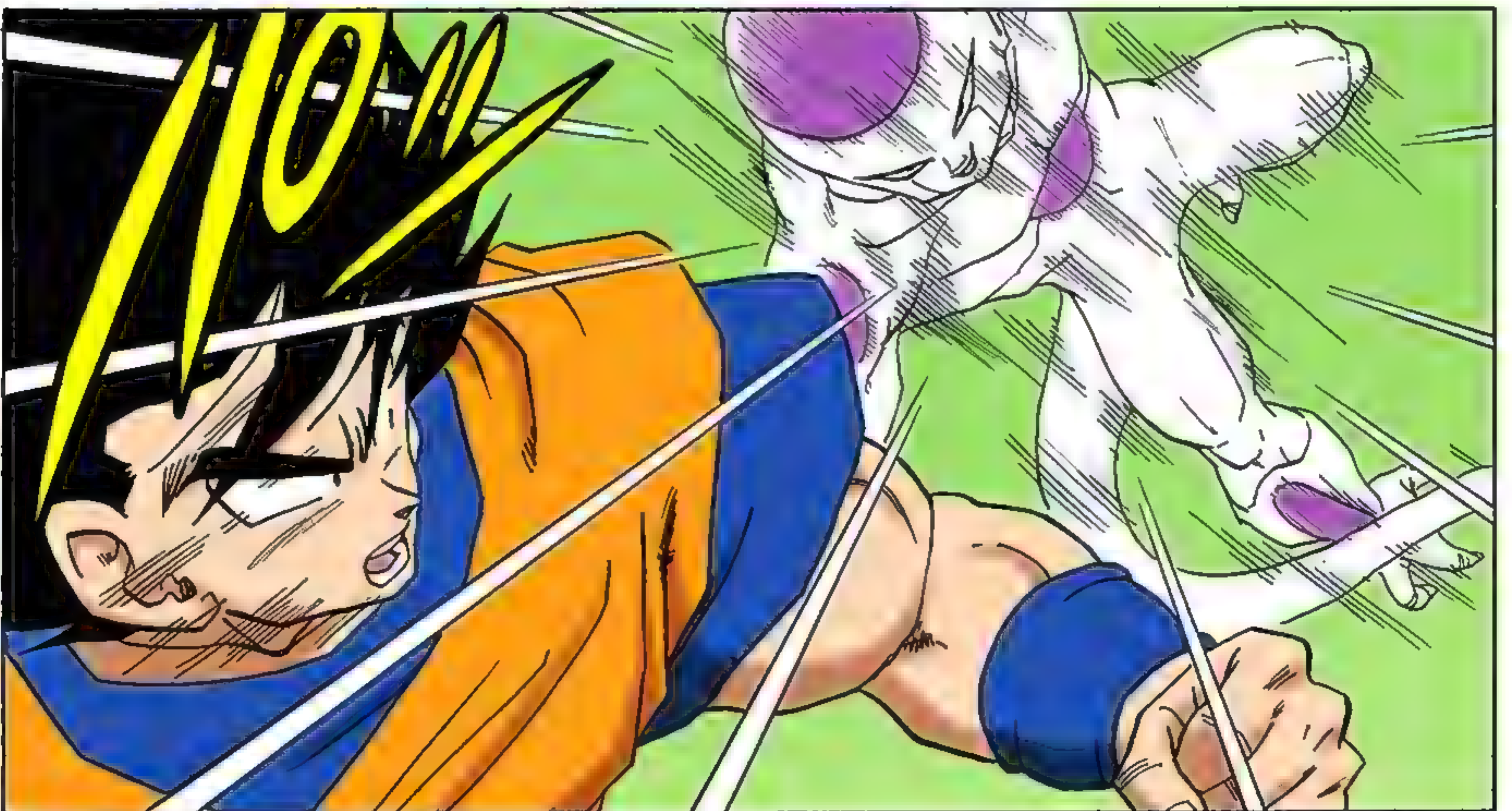
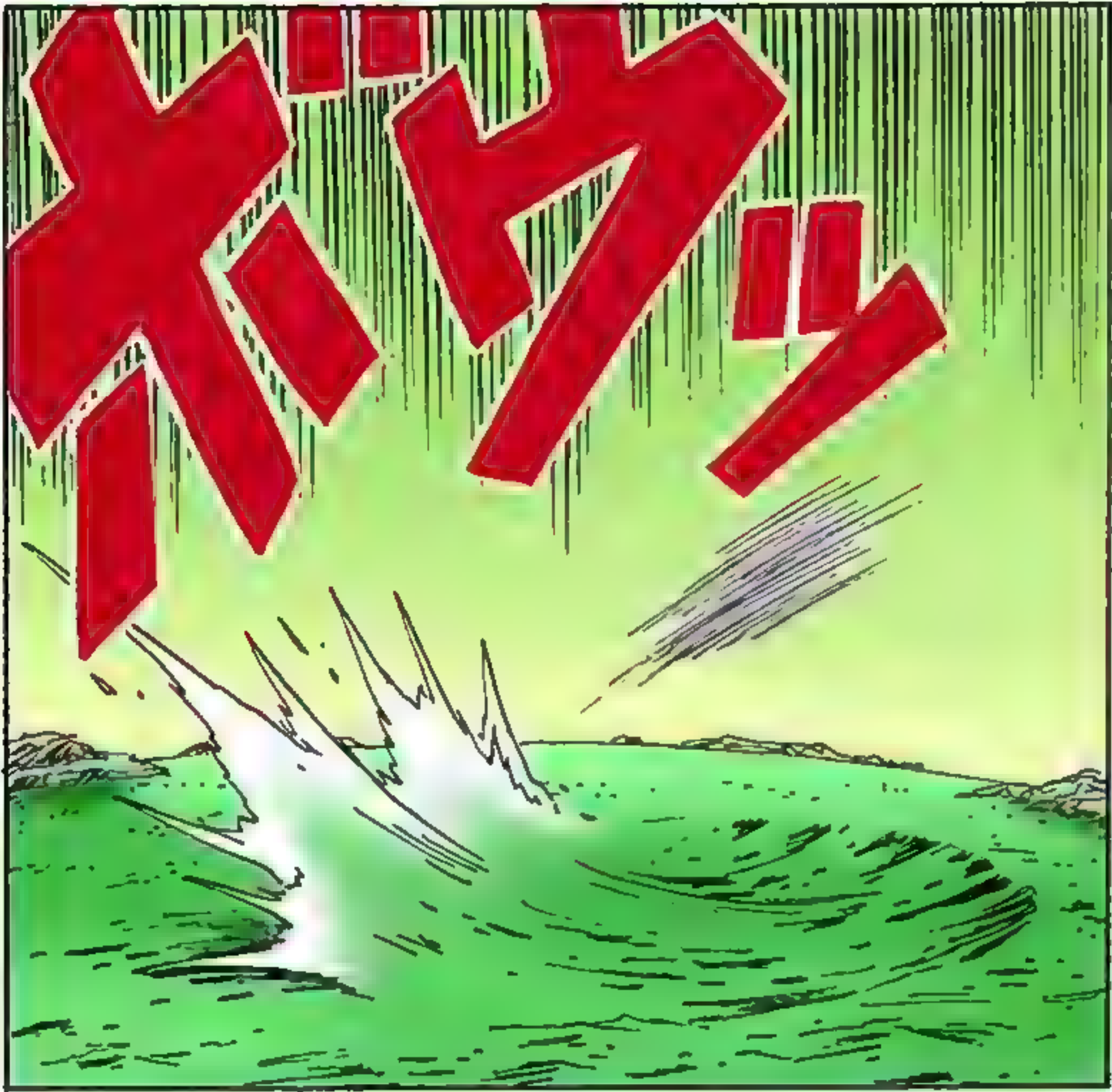




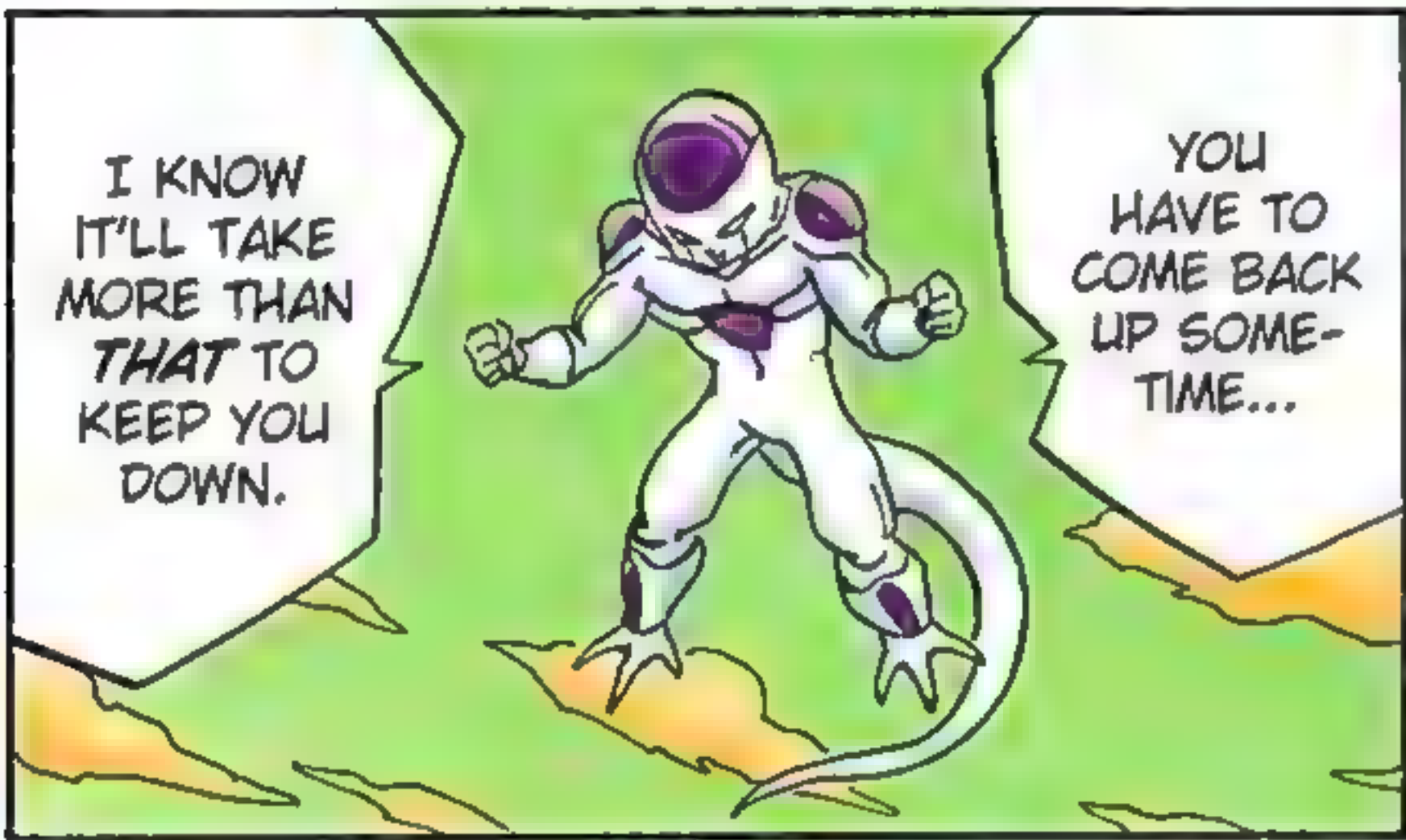
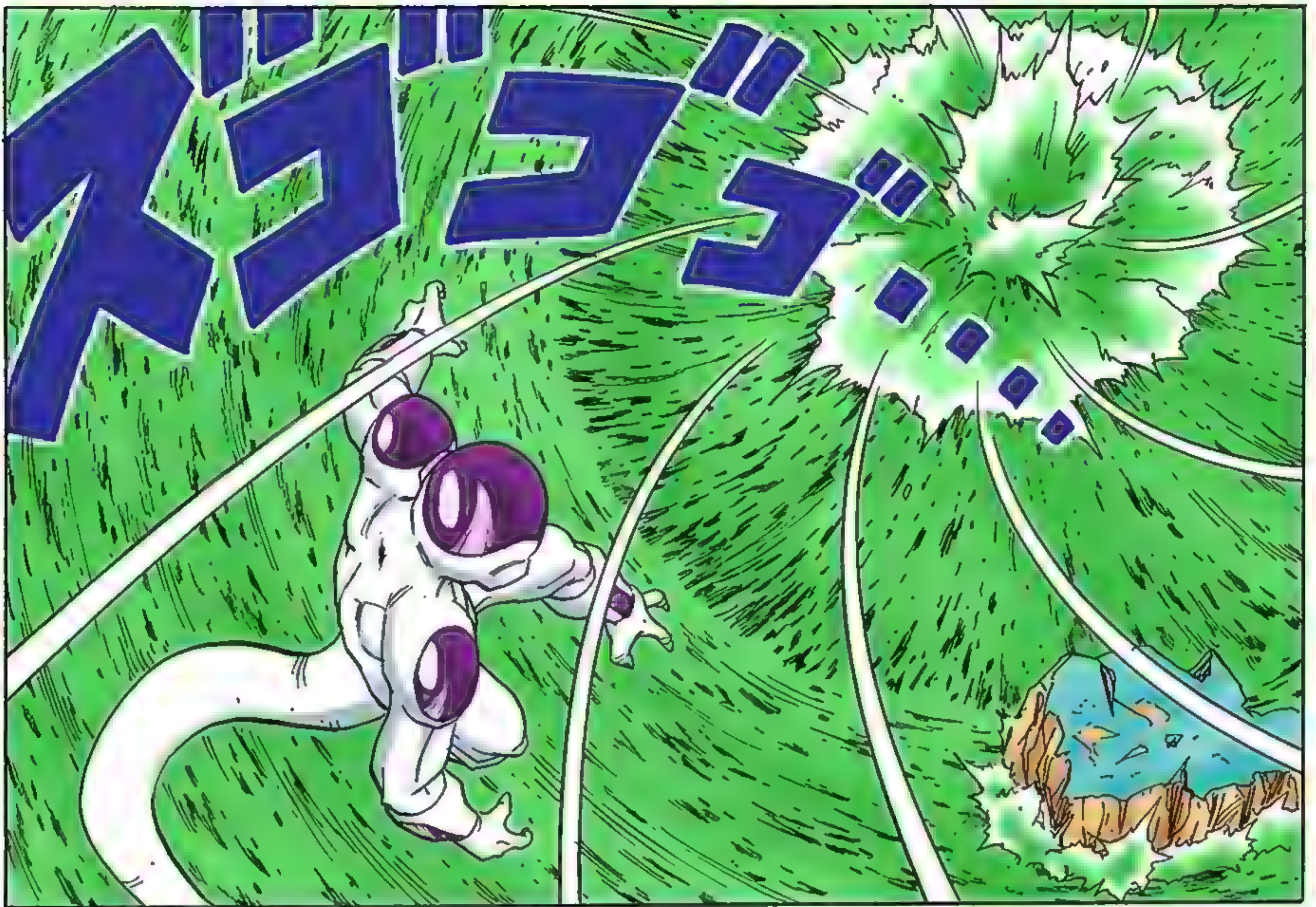


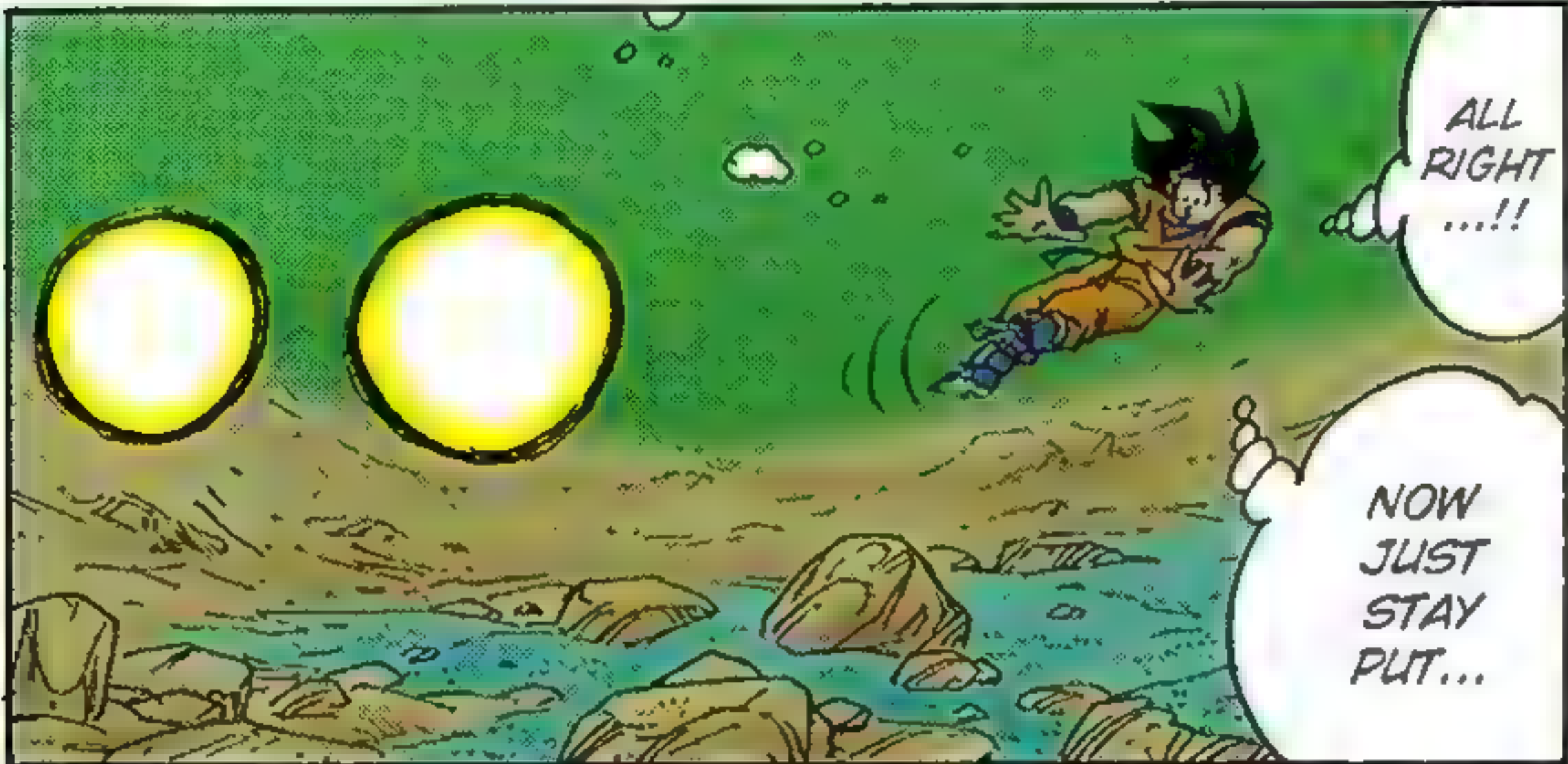
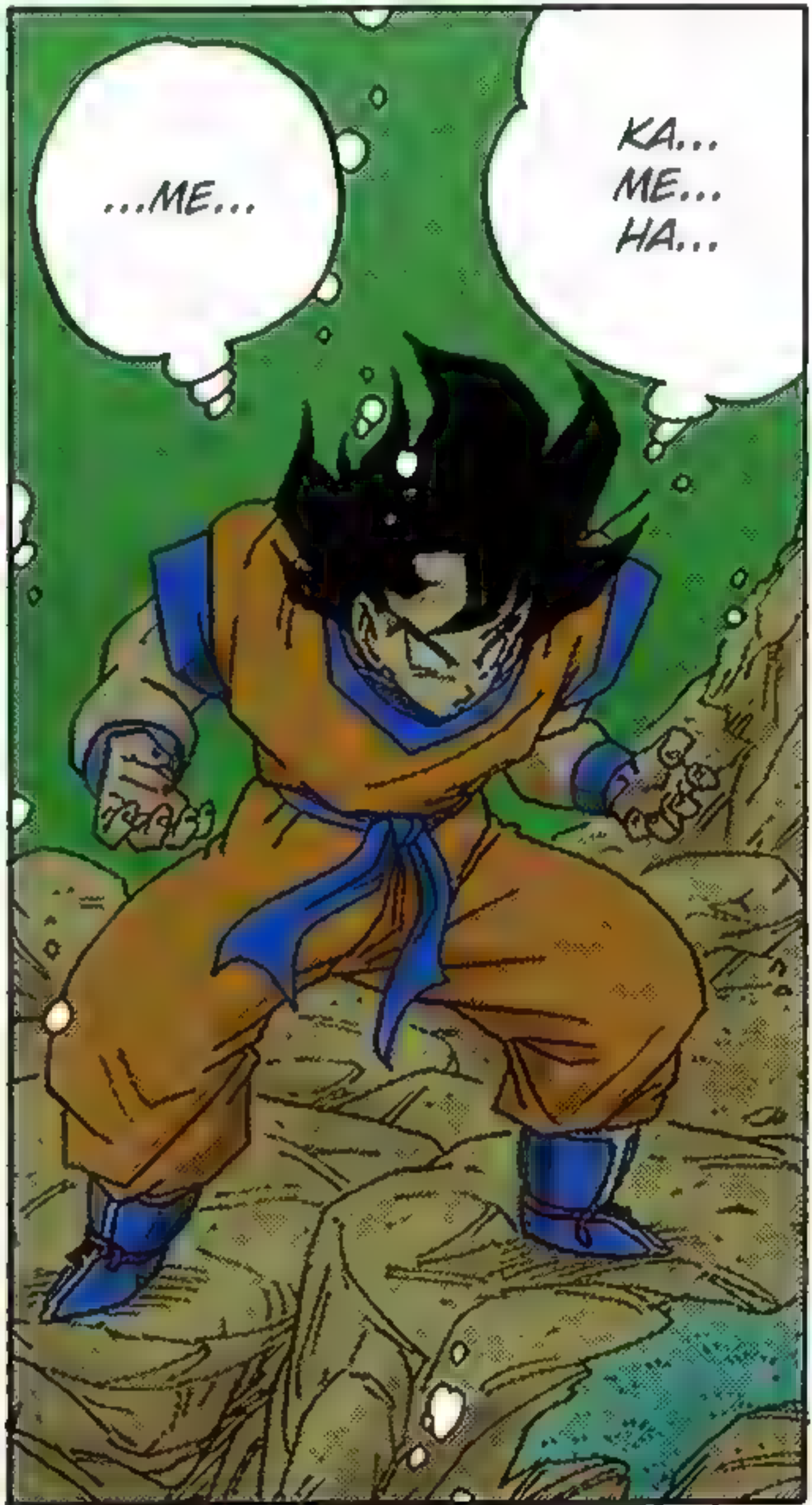
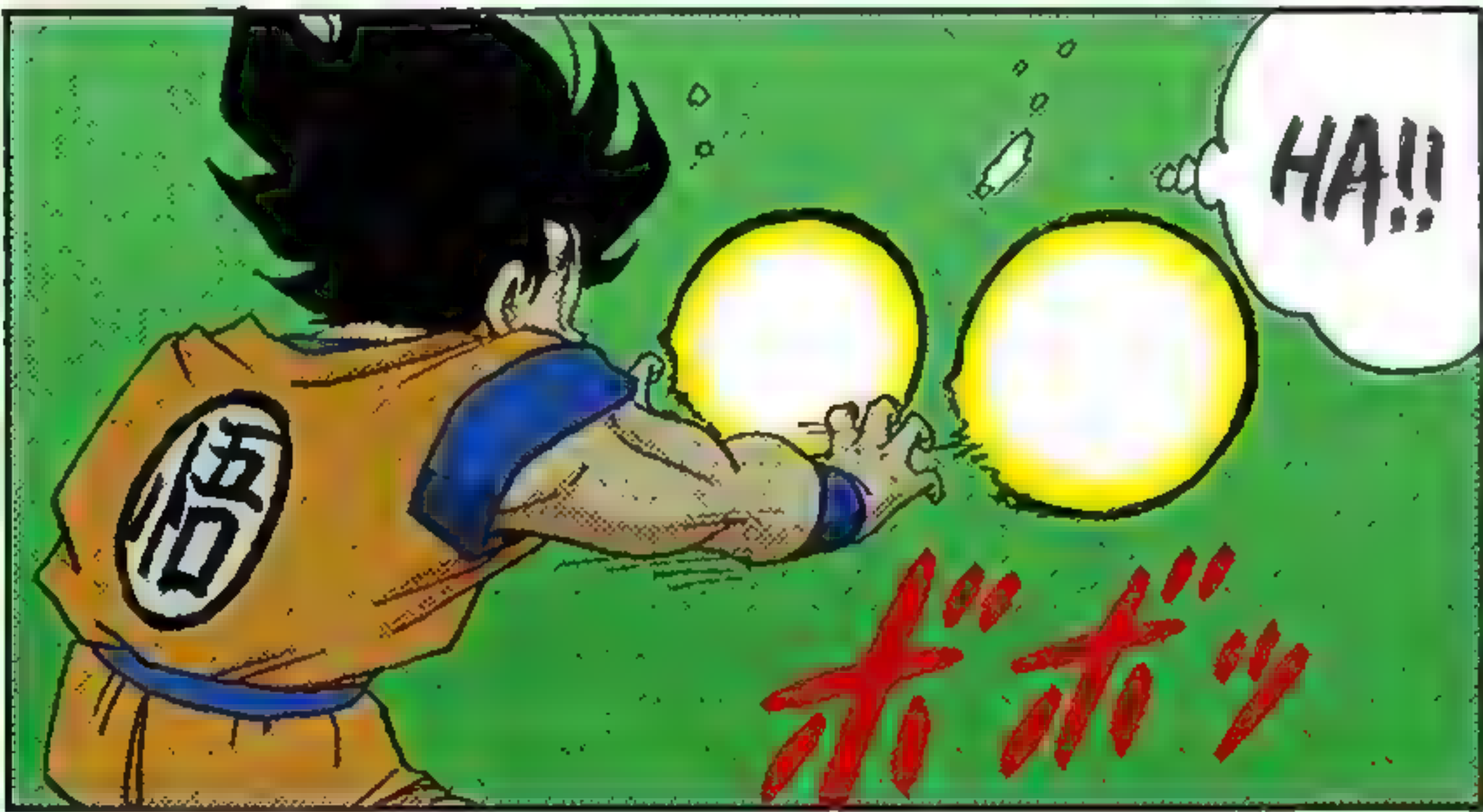
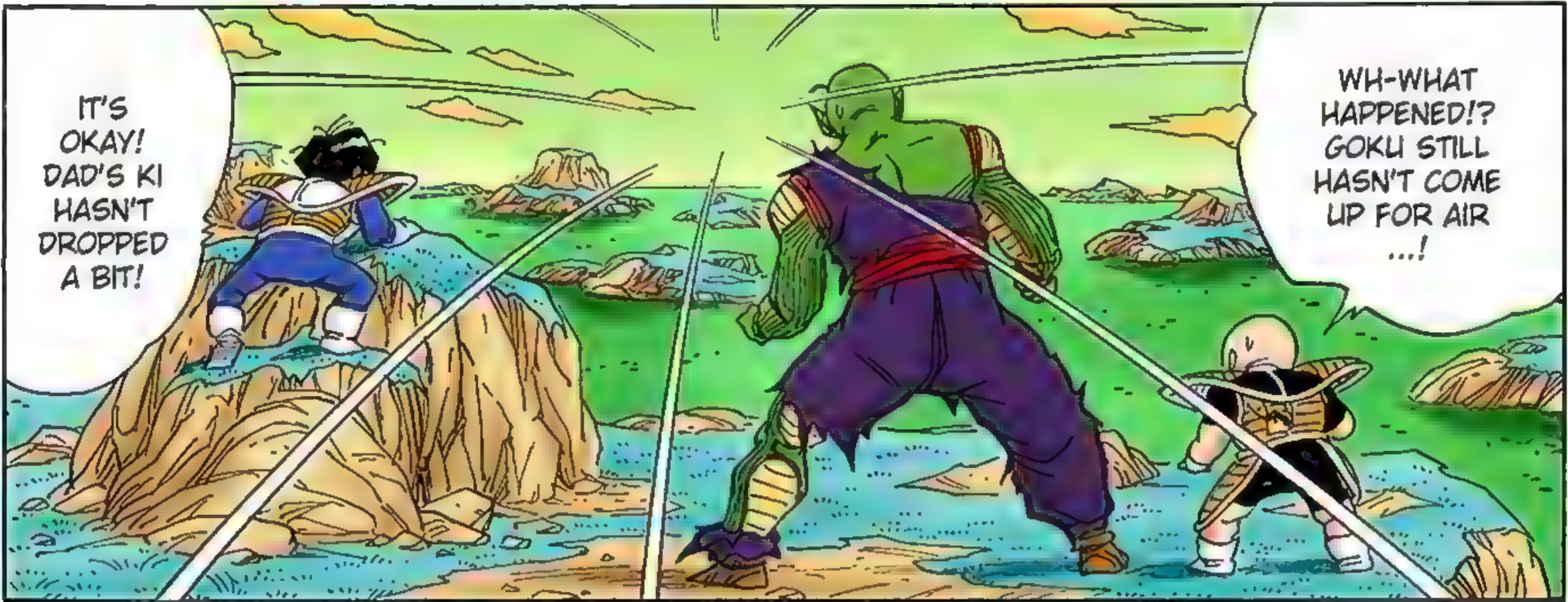
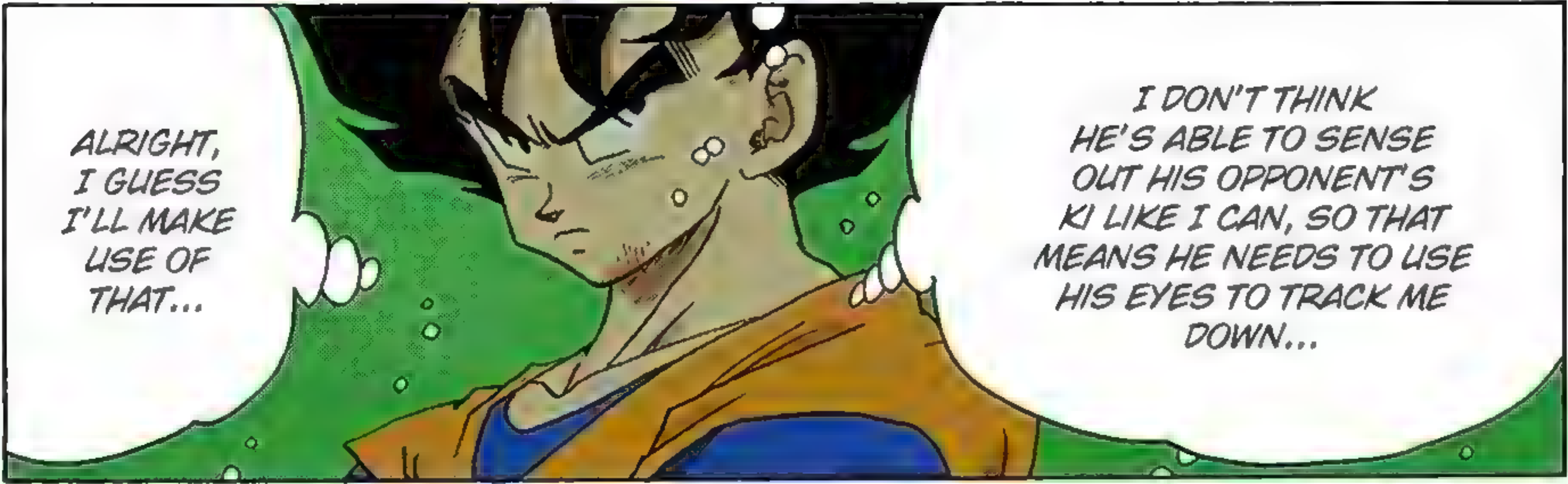


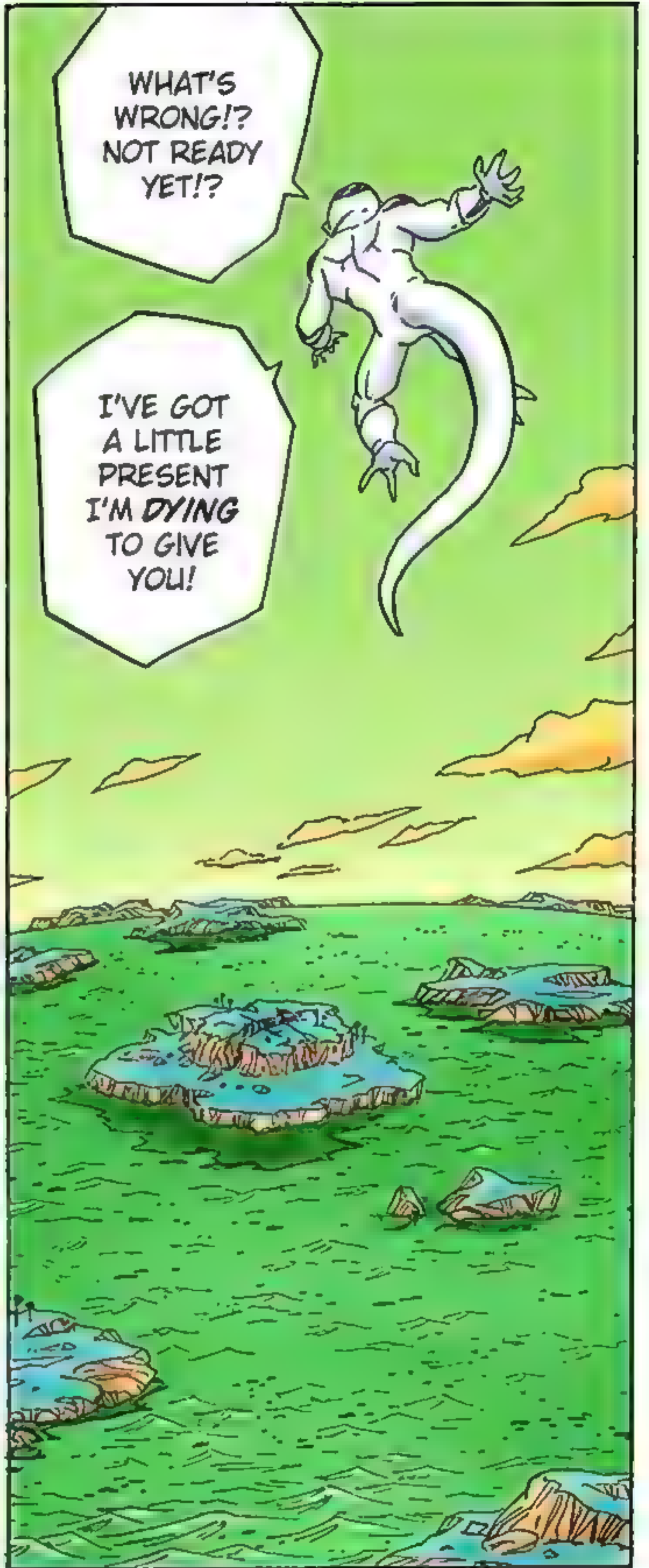
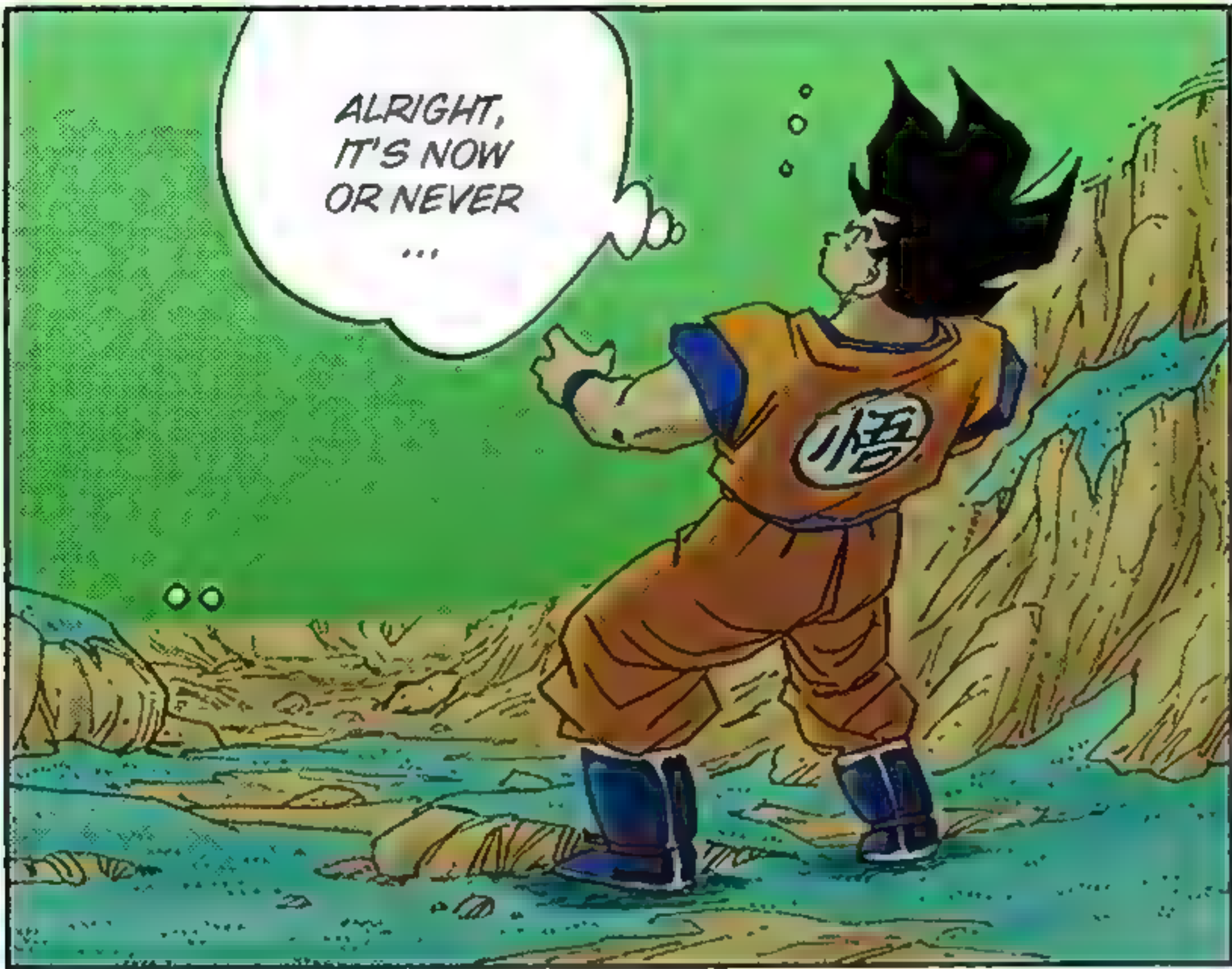


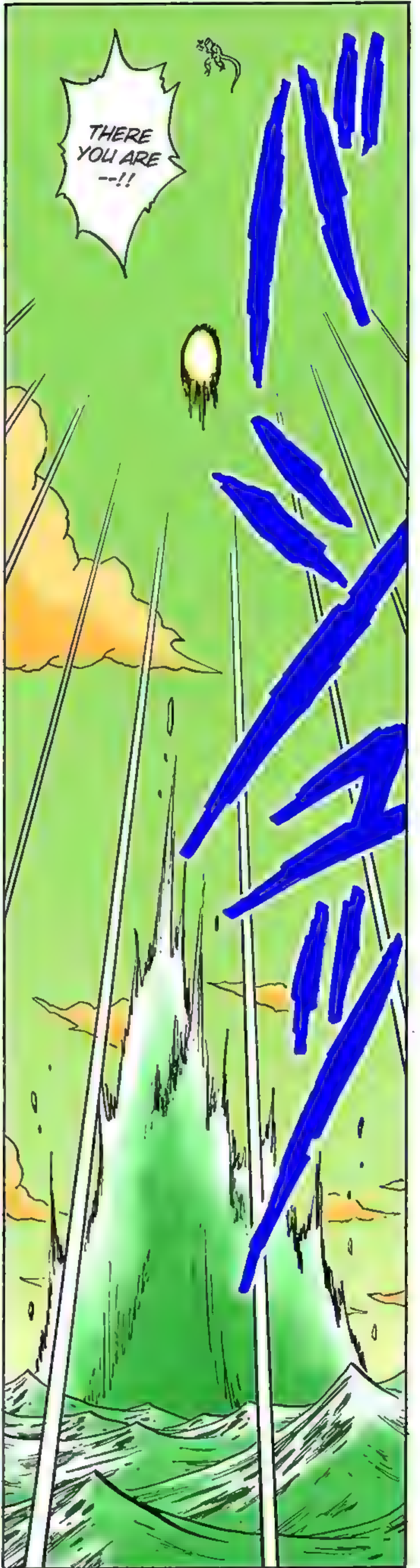
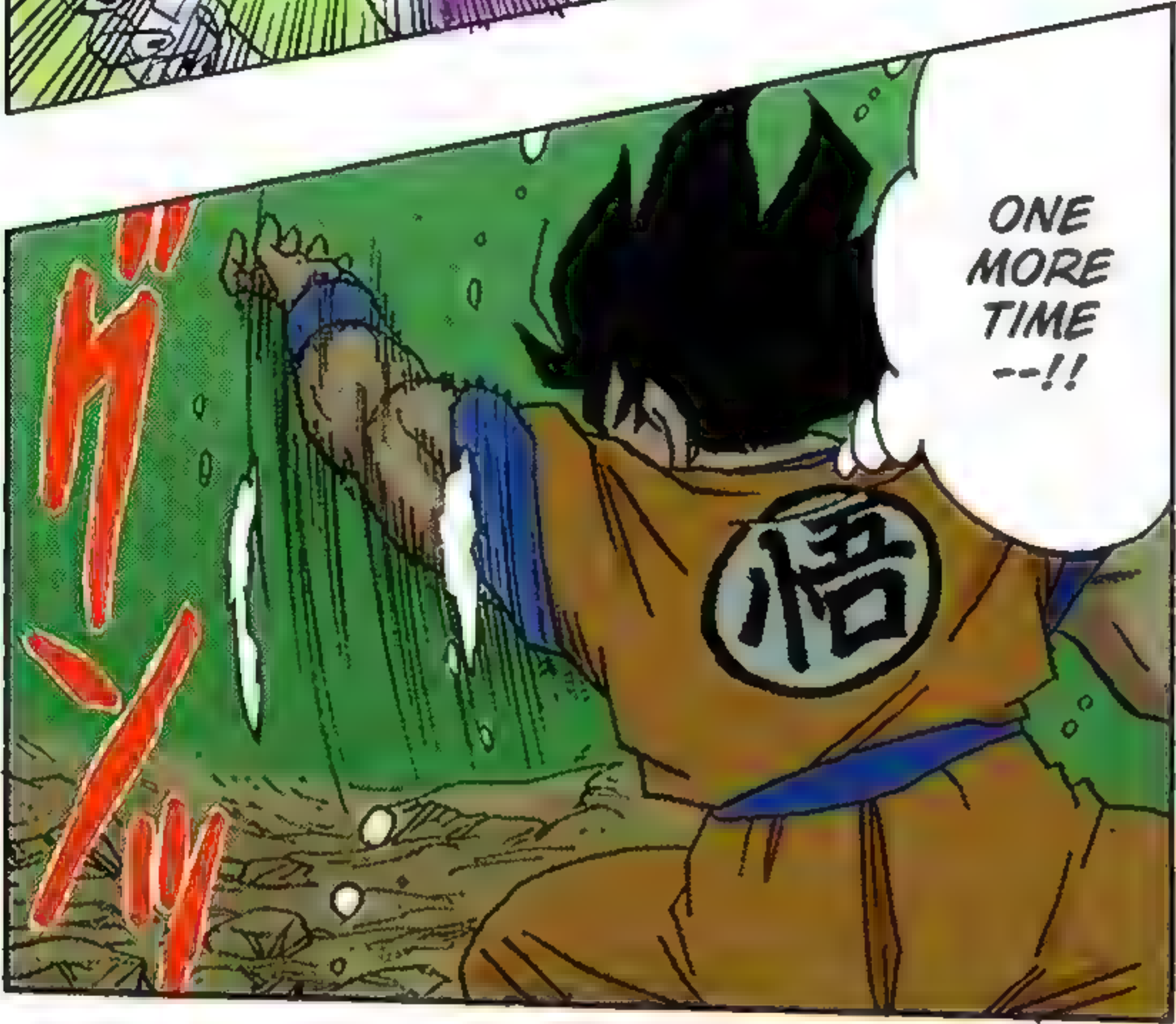


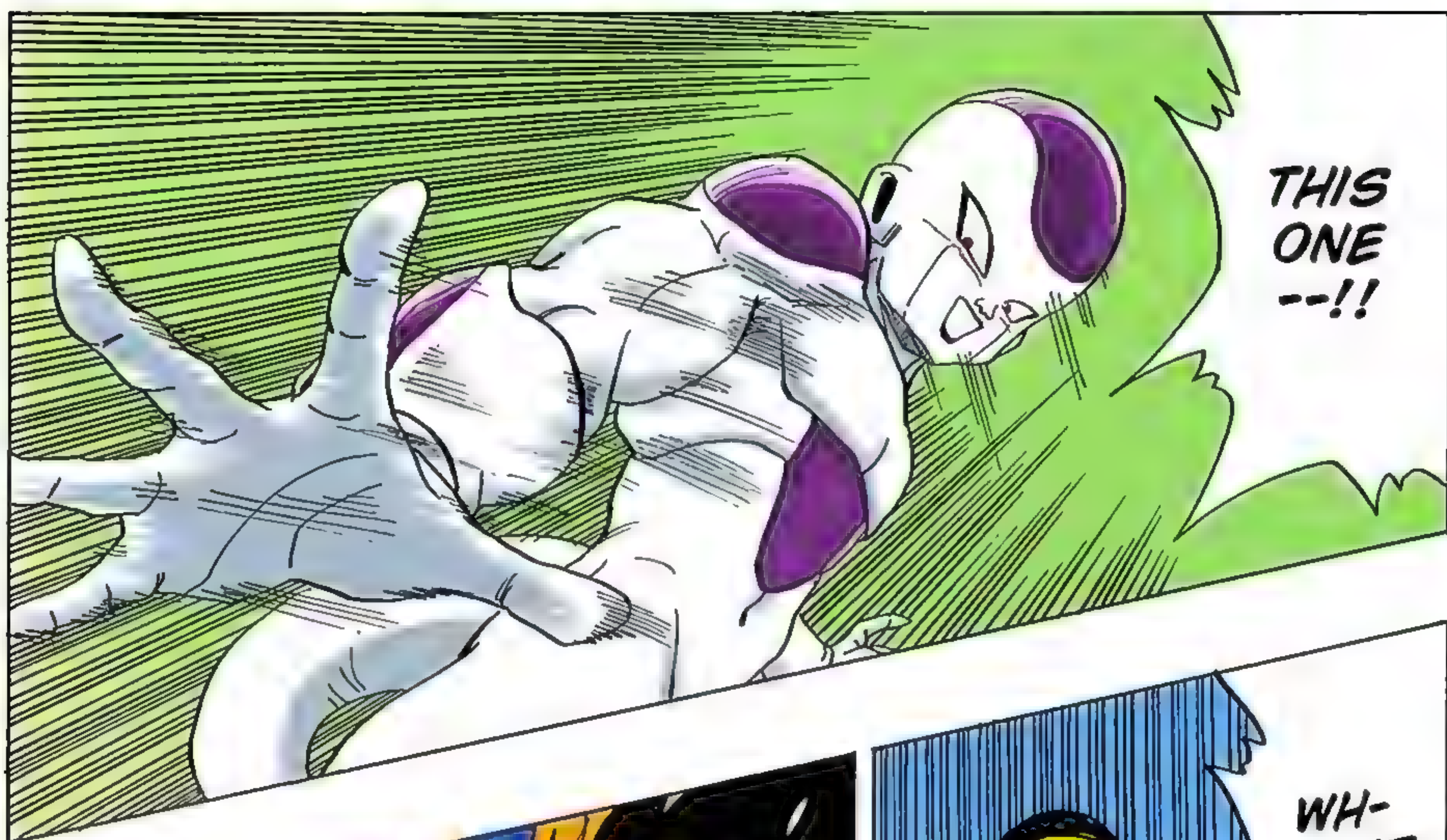




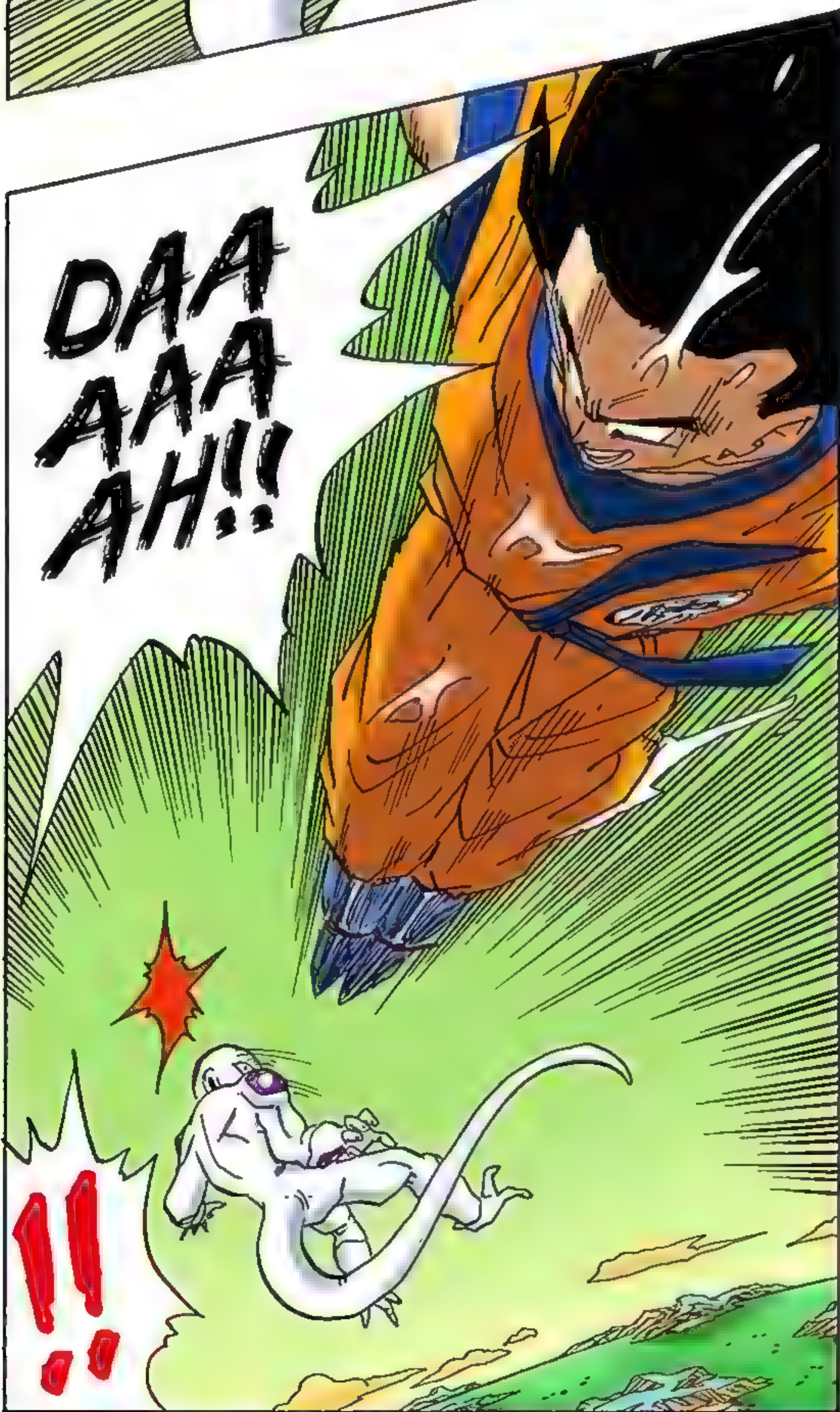




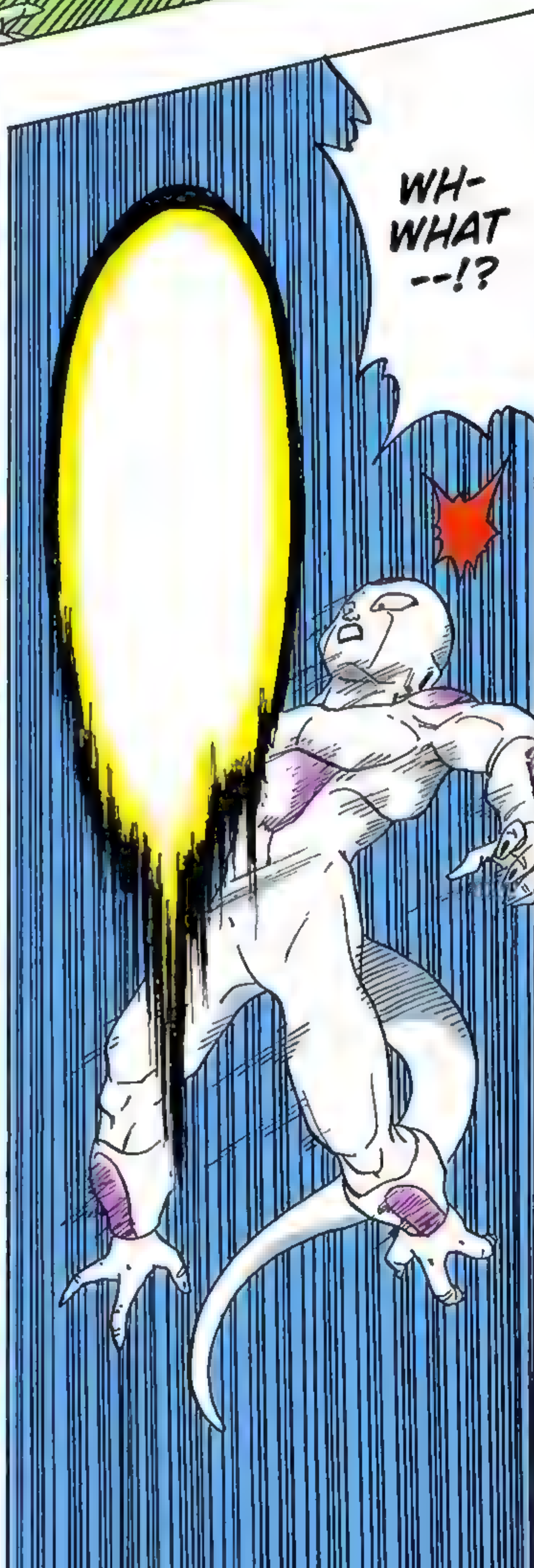




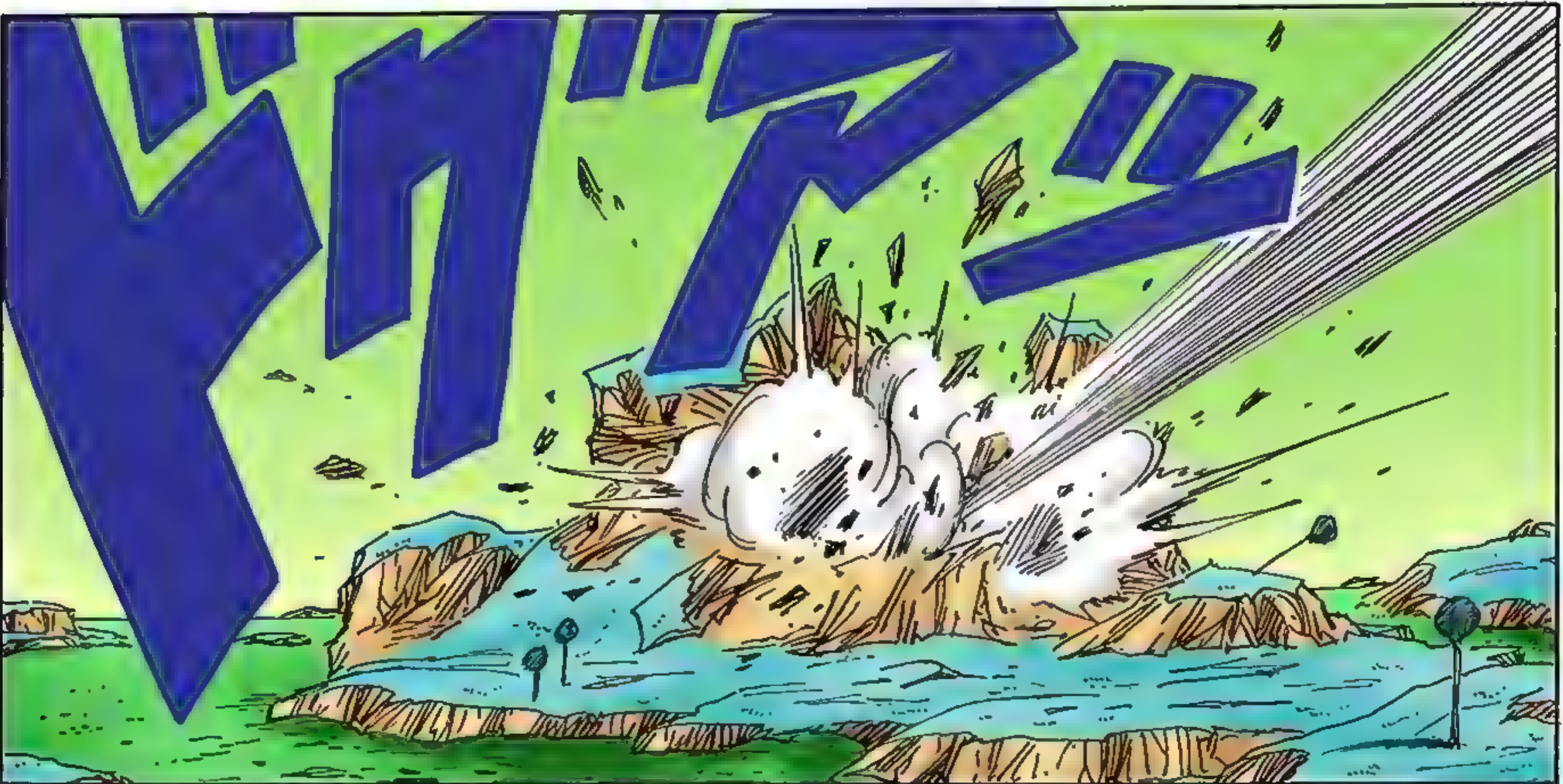
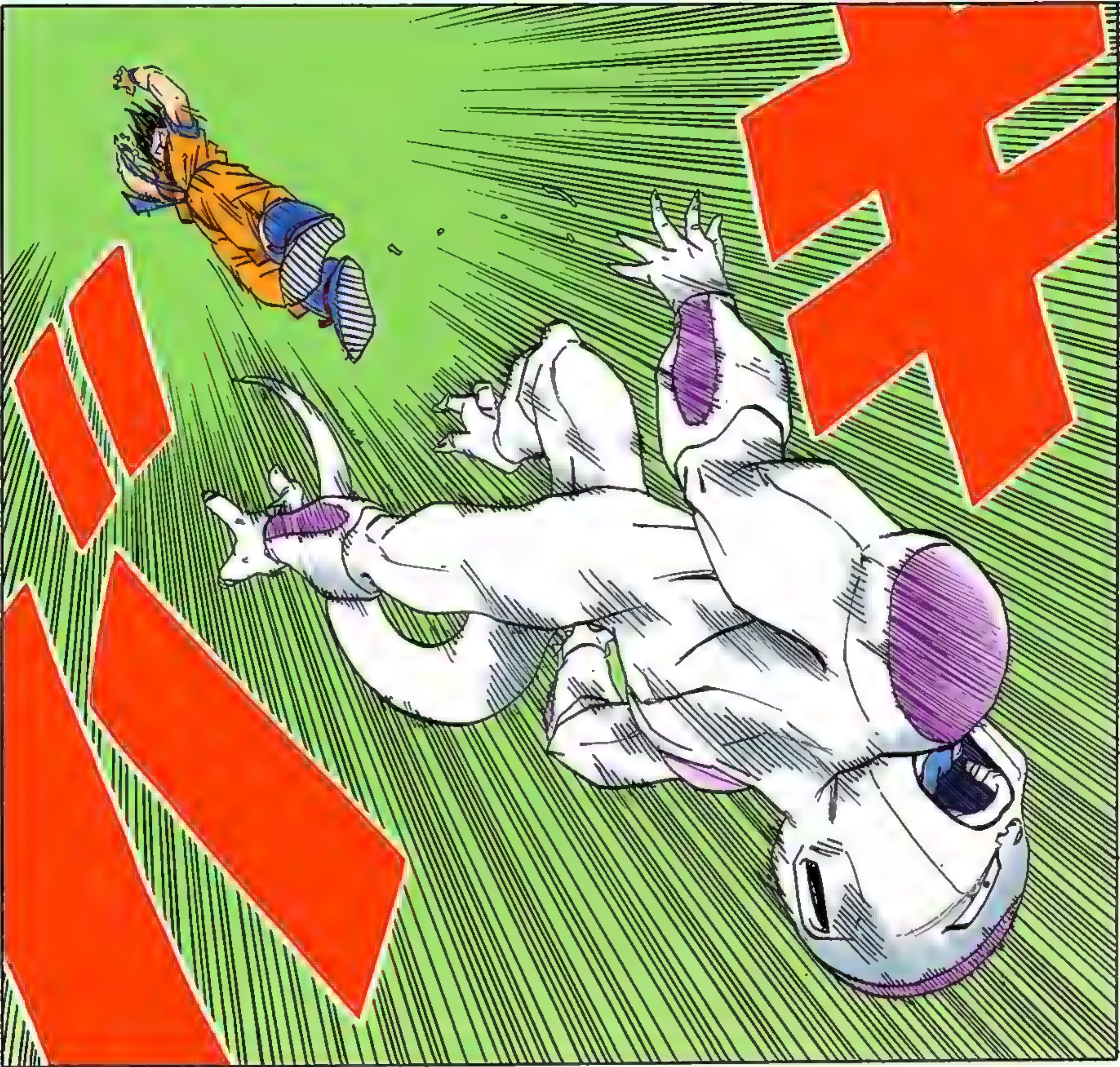
THIS
ONE
--!!

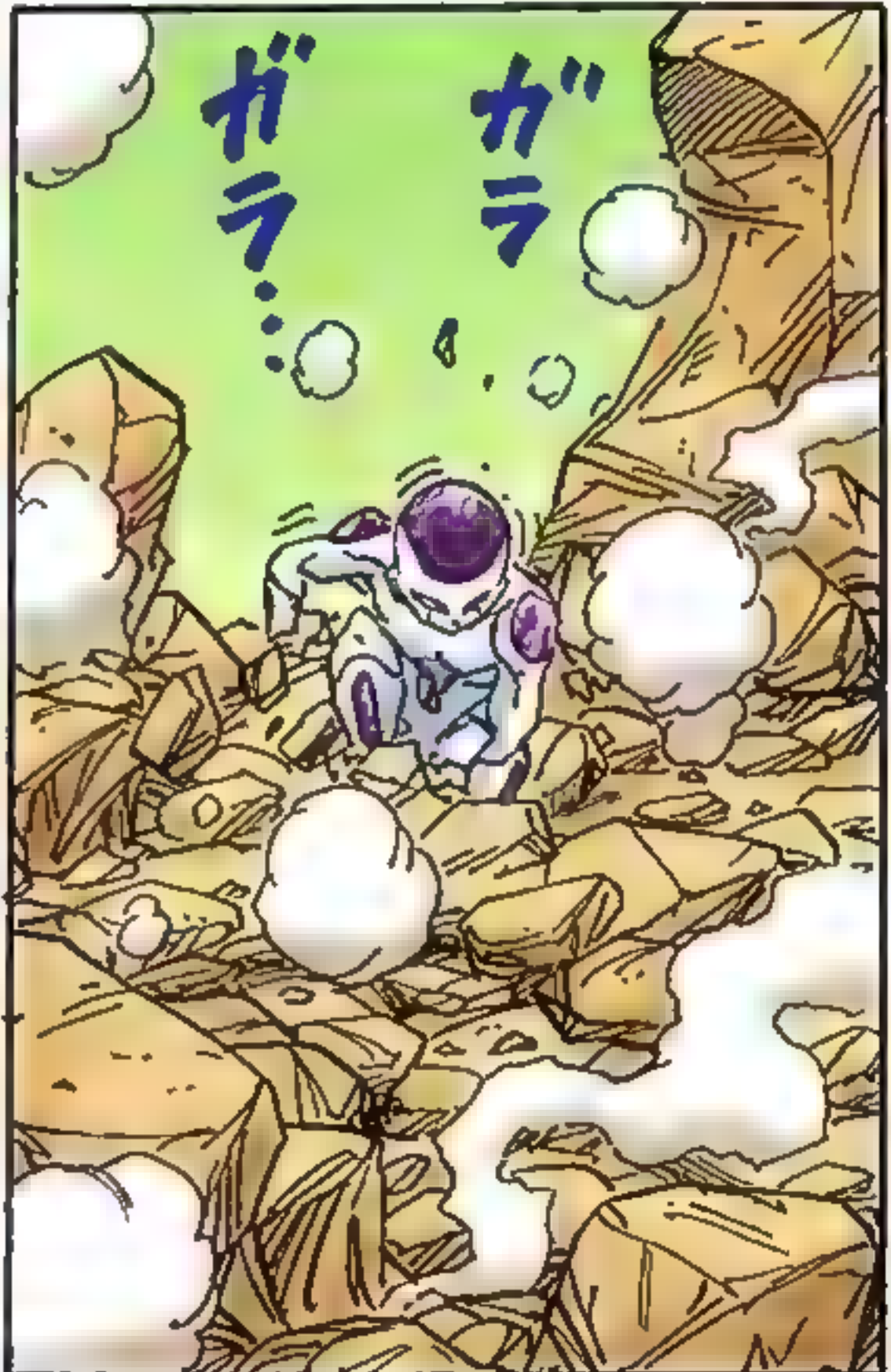
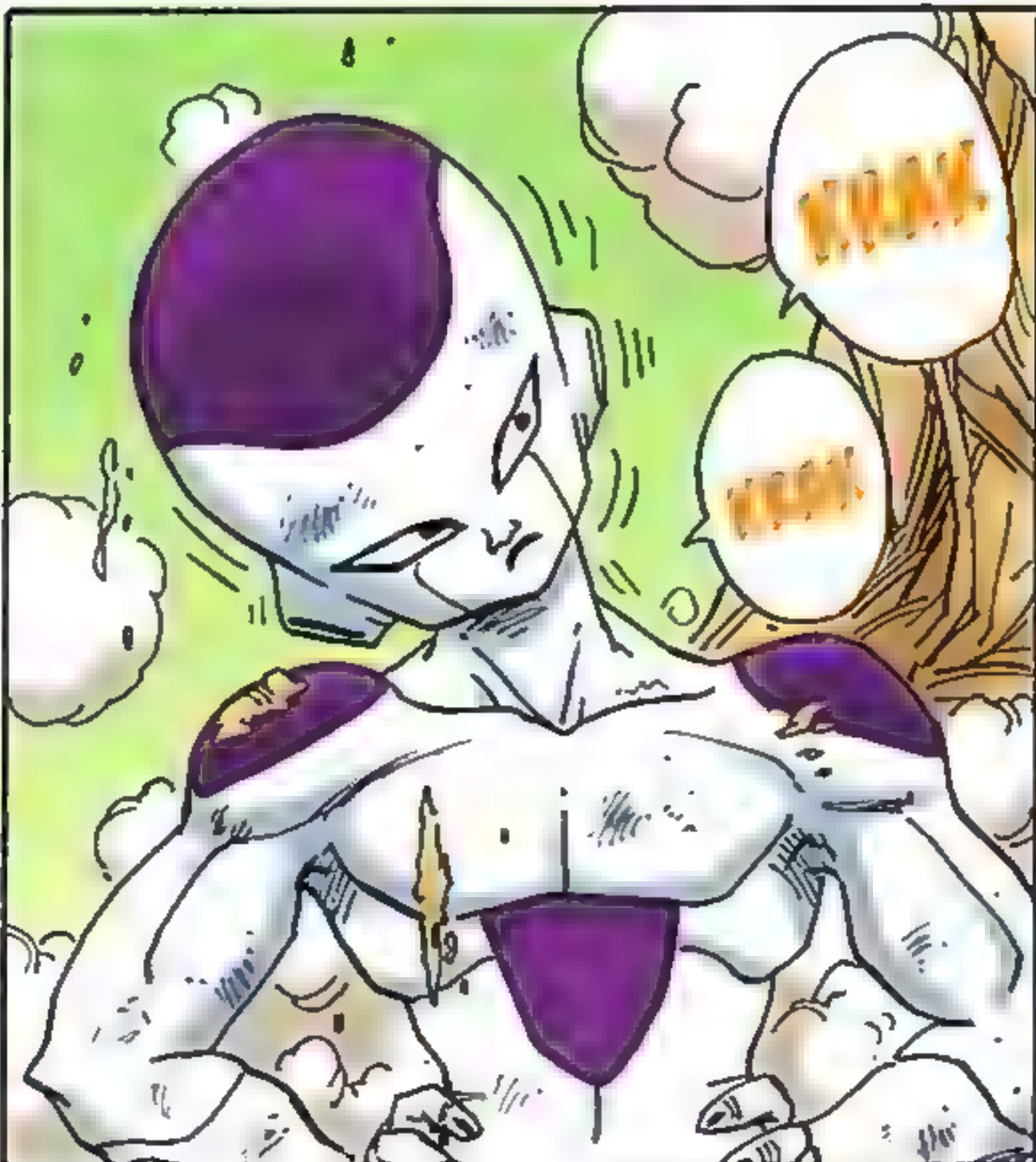
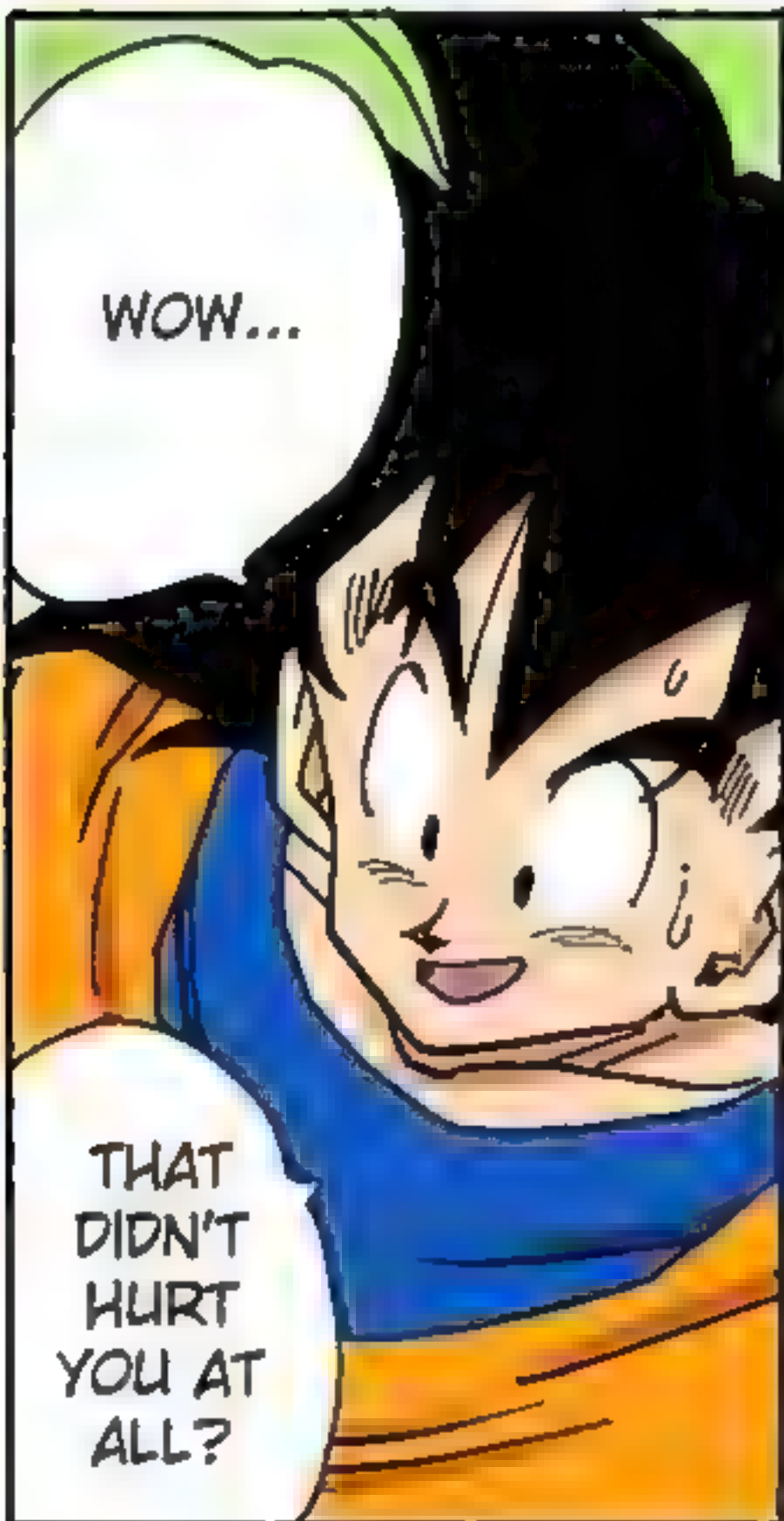
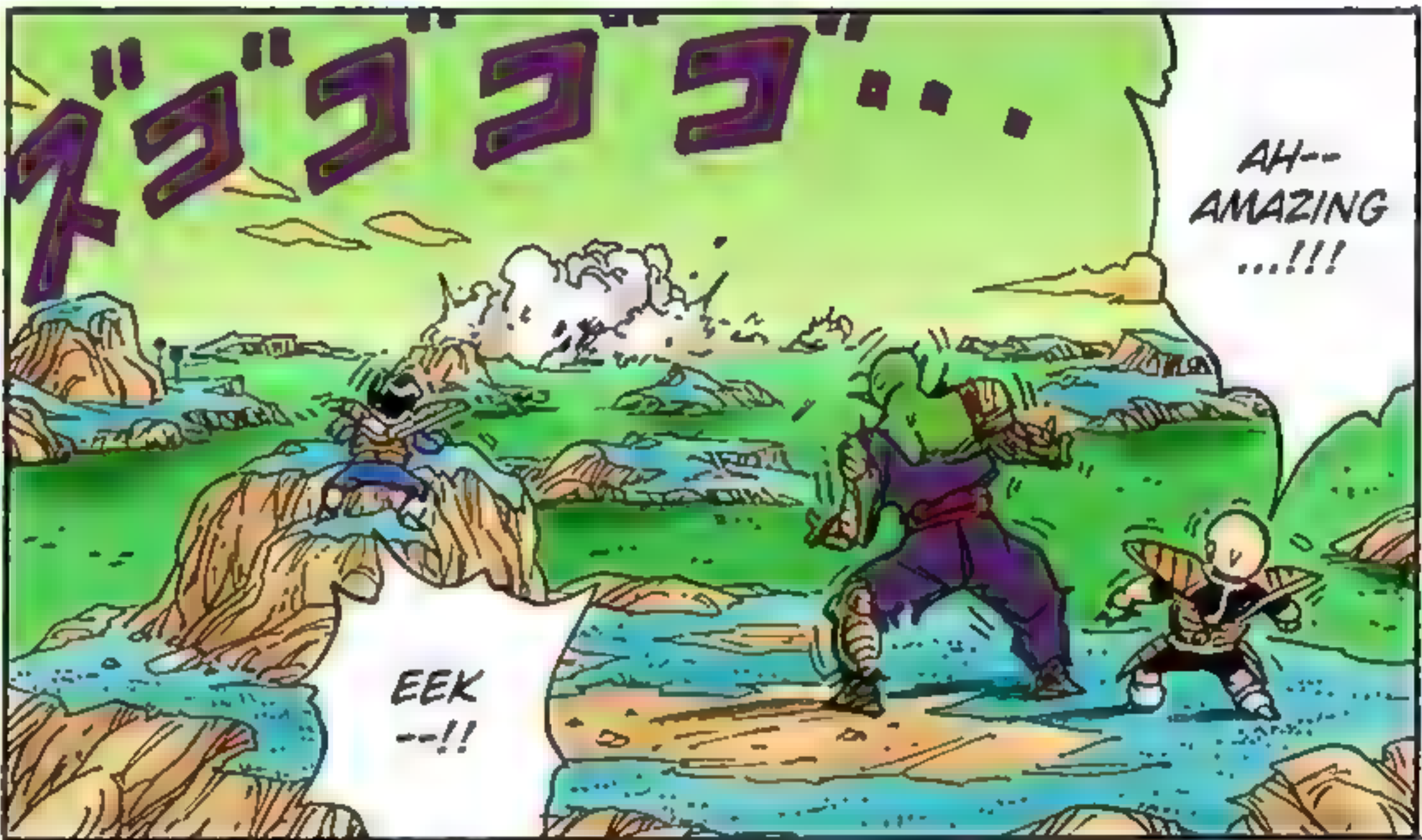
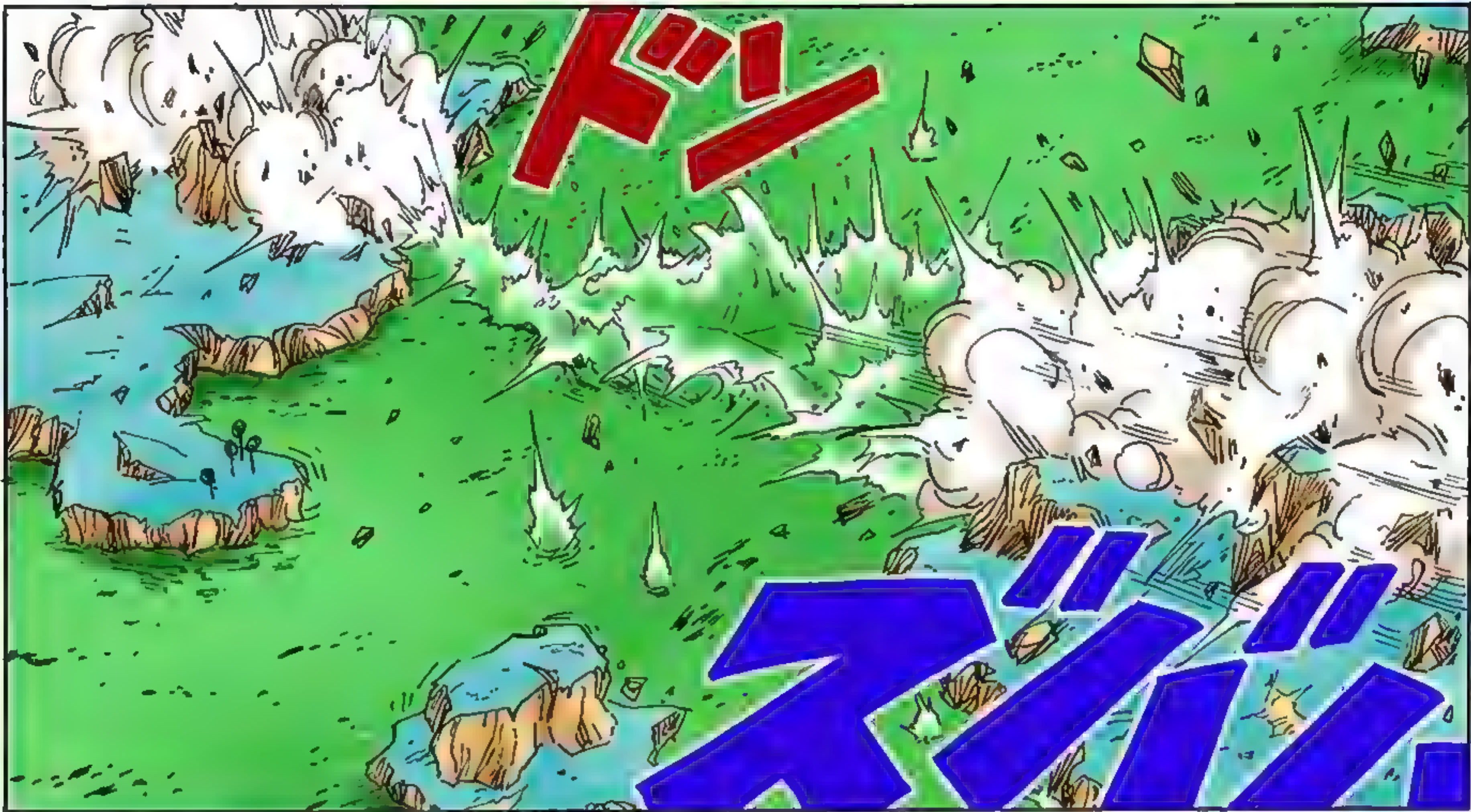


DAA
AAA
AH!!



WH-
WHAT
--!?





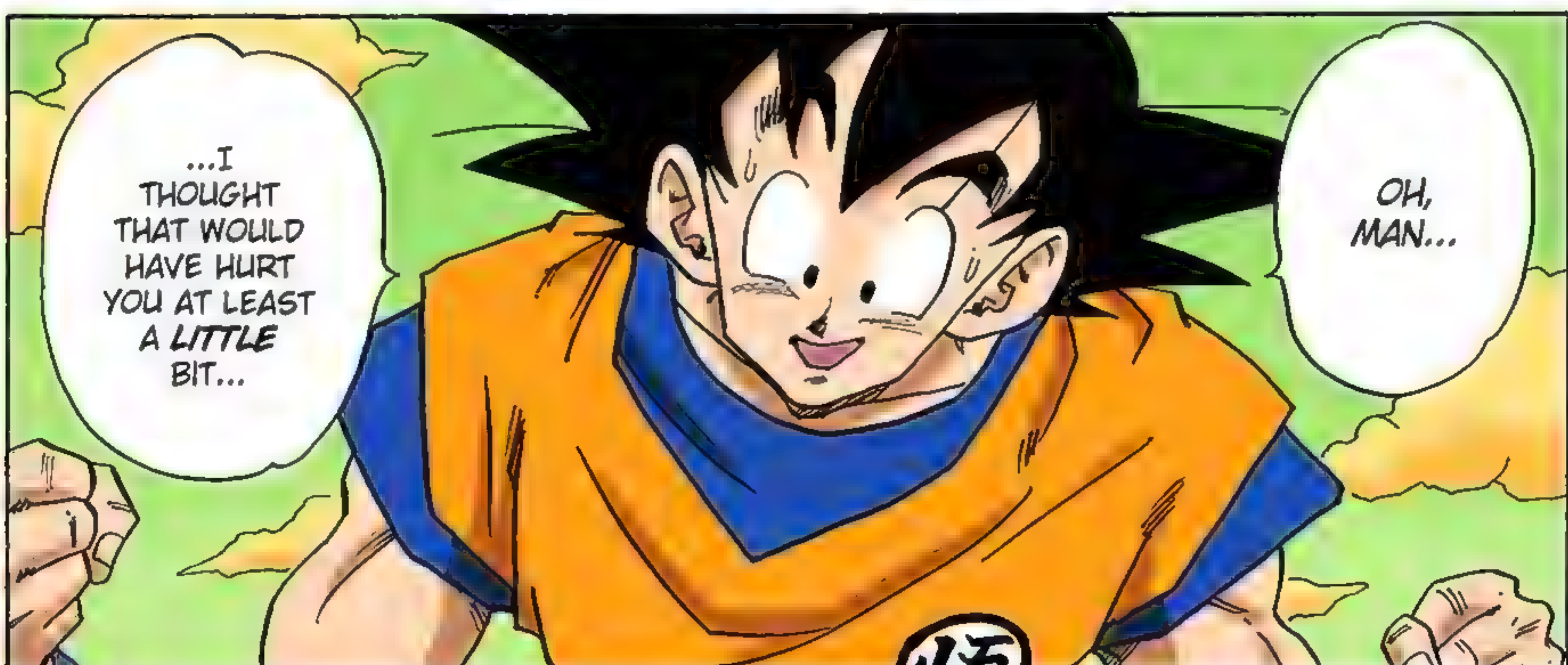
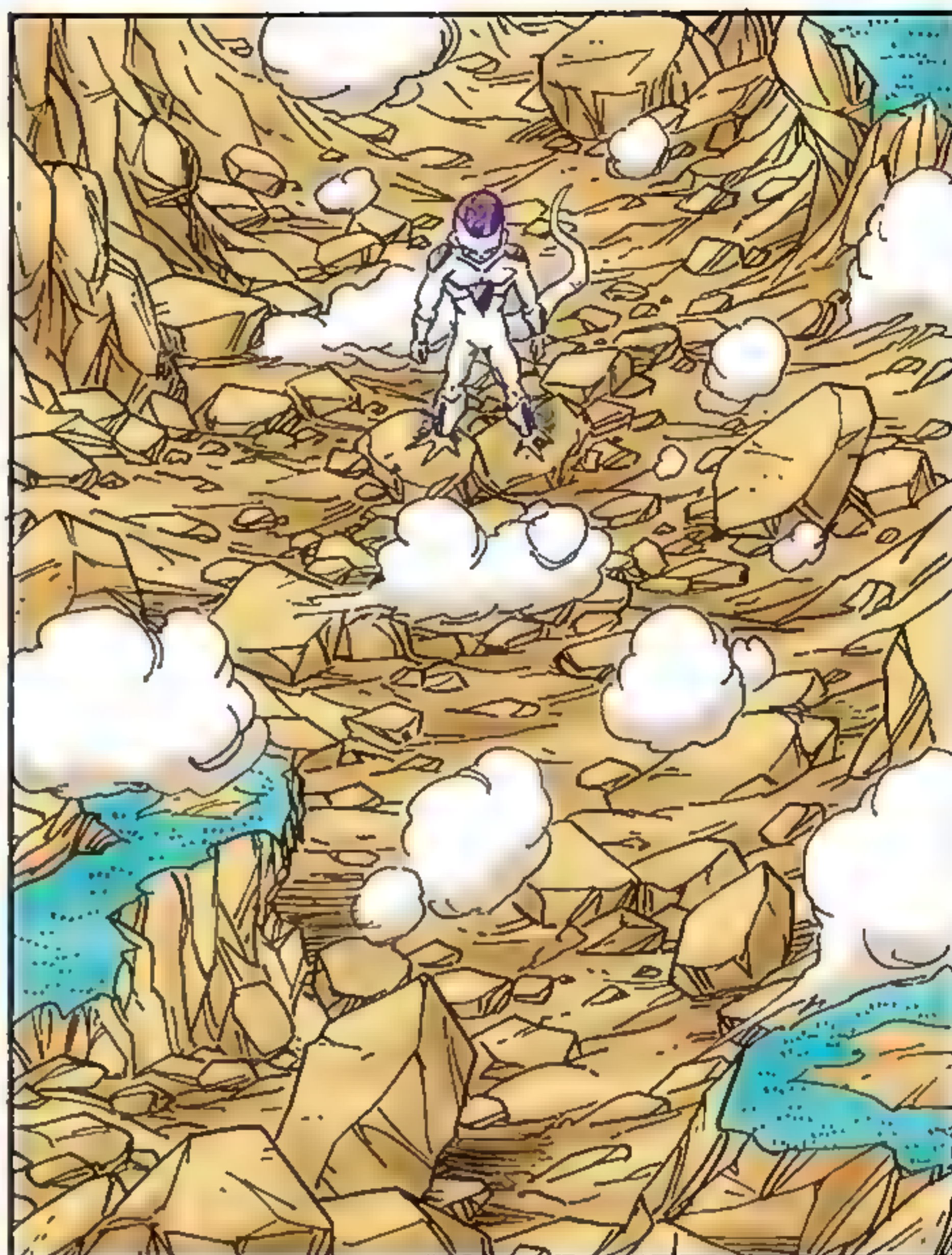
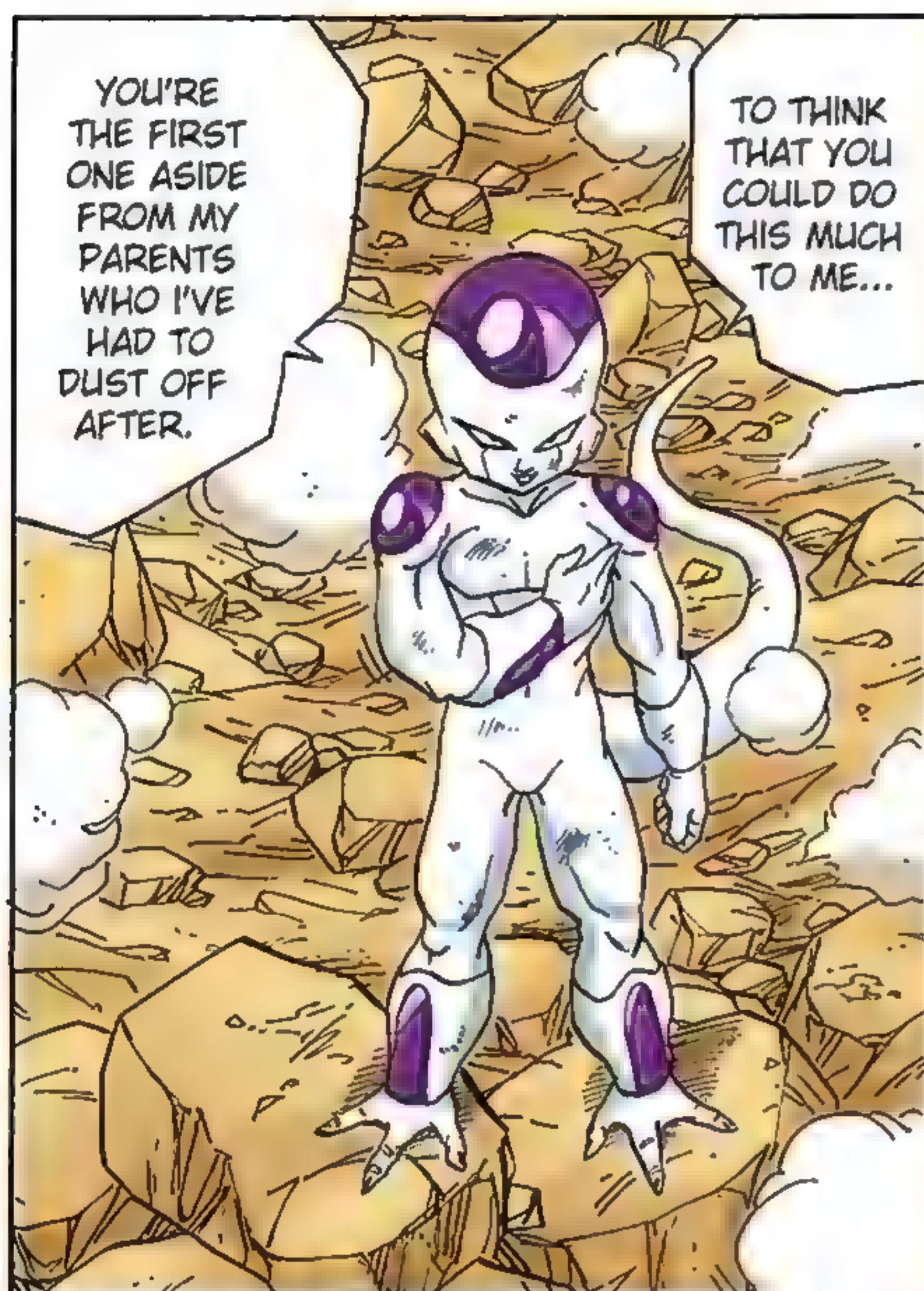
DRAGON BALL

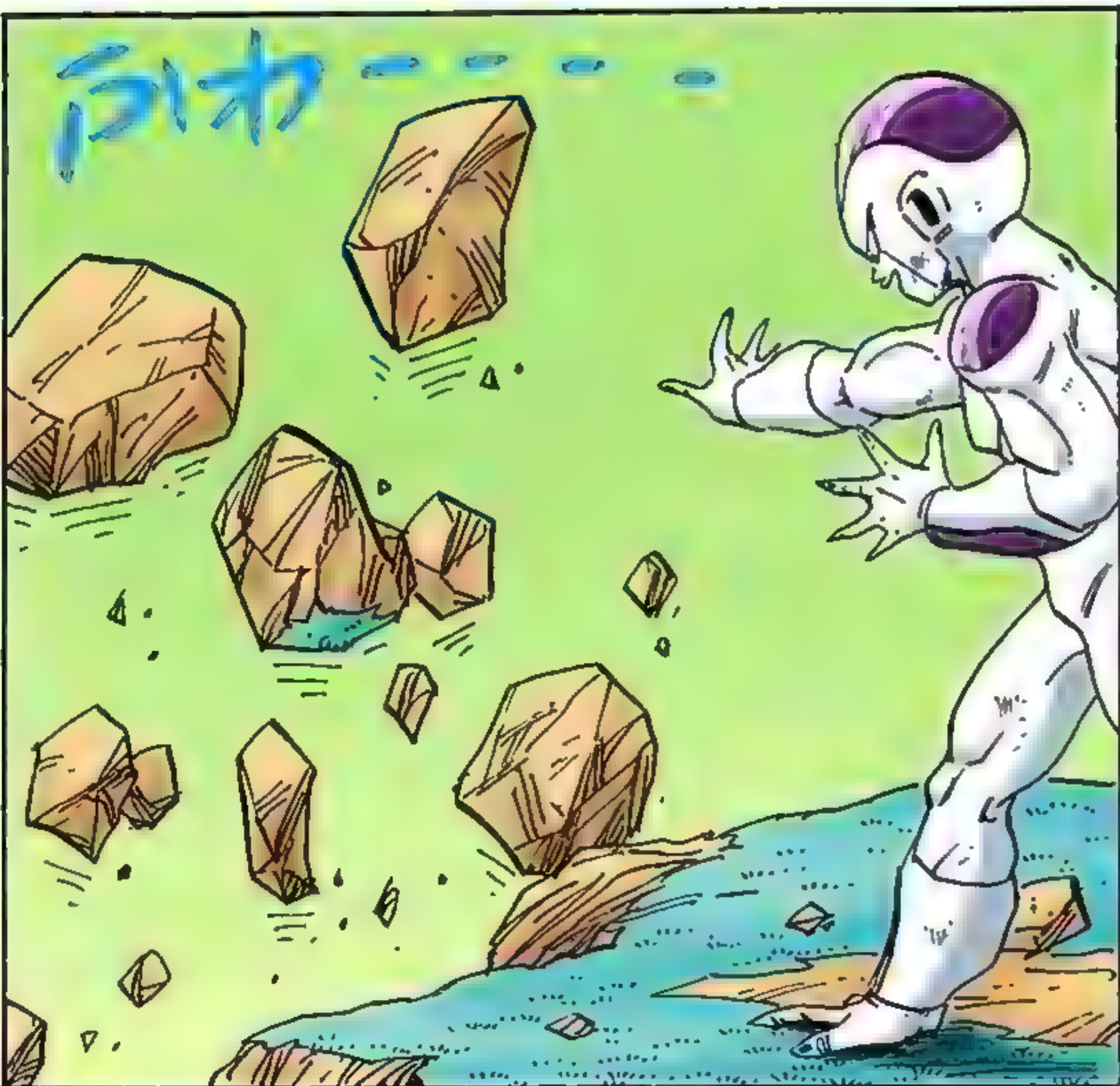
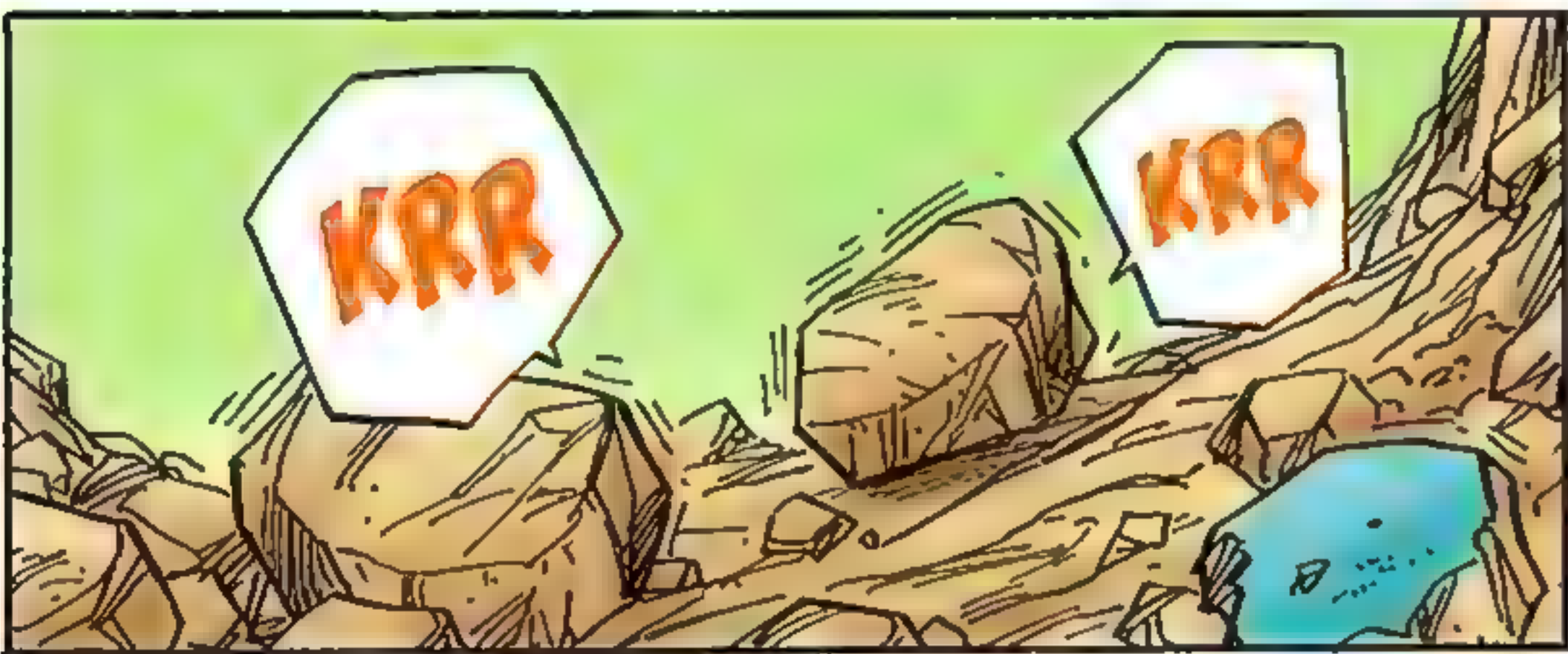
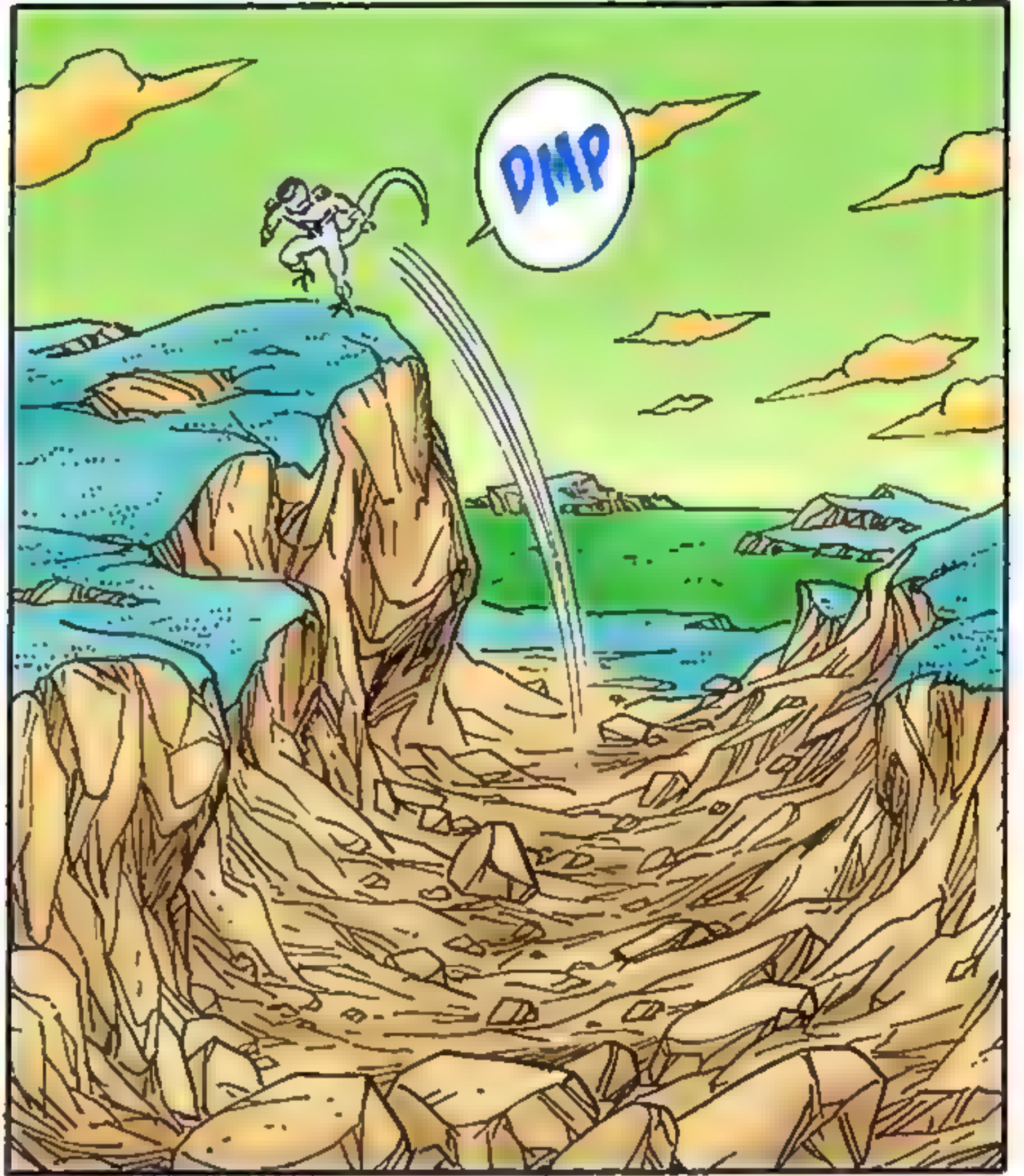
CHAPTER 310:
SEARCHING EACH
OTHER OUT

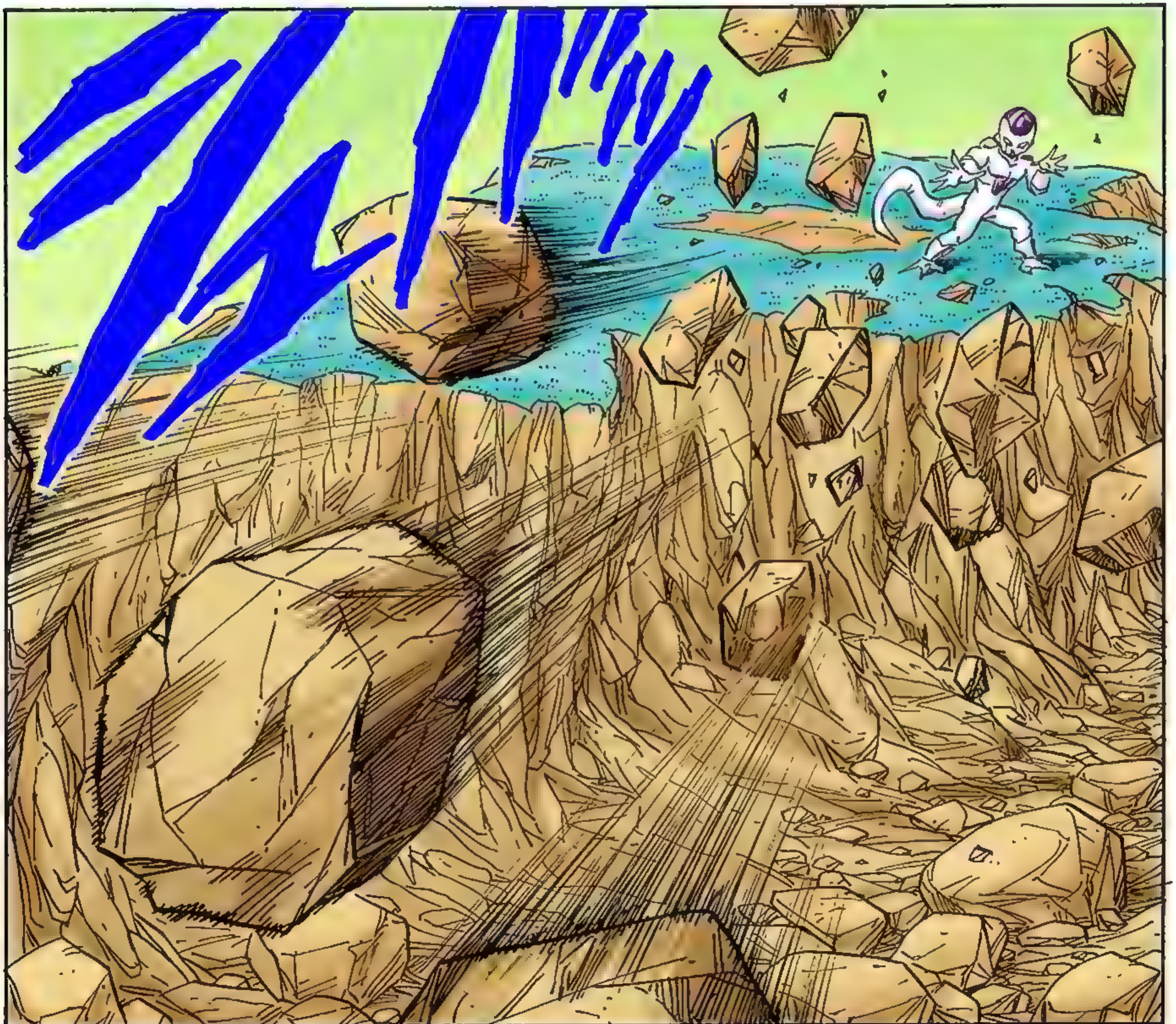
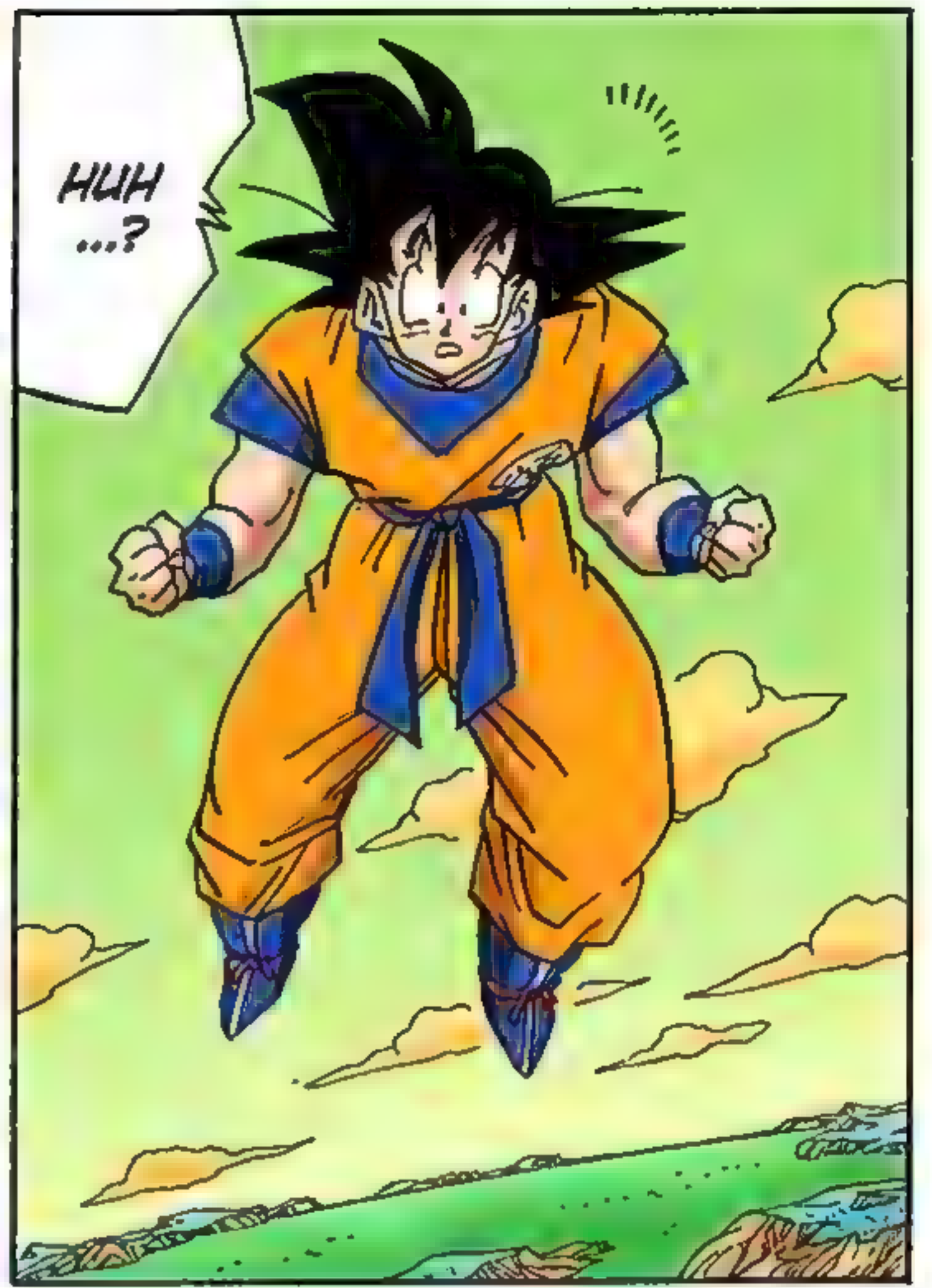
ドラゴンボール

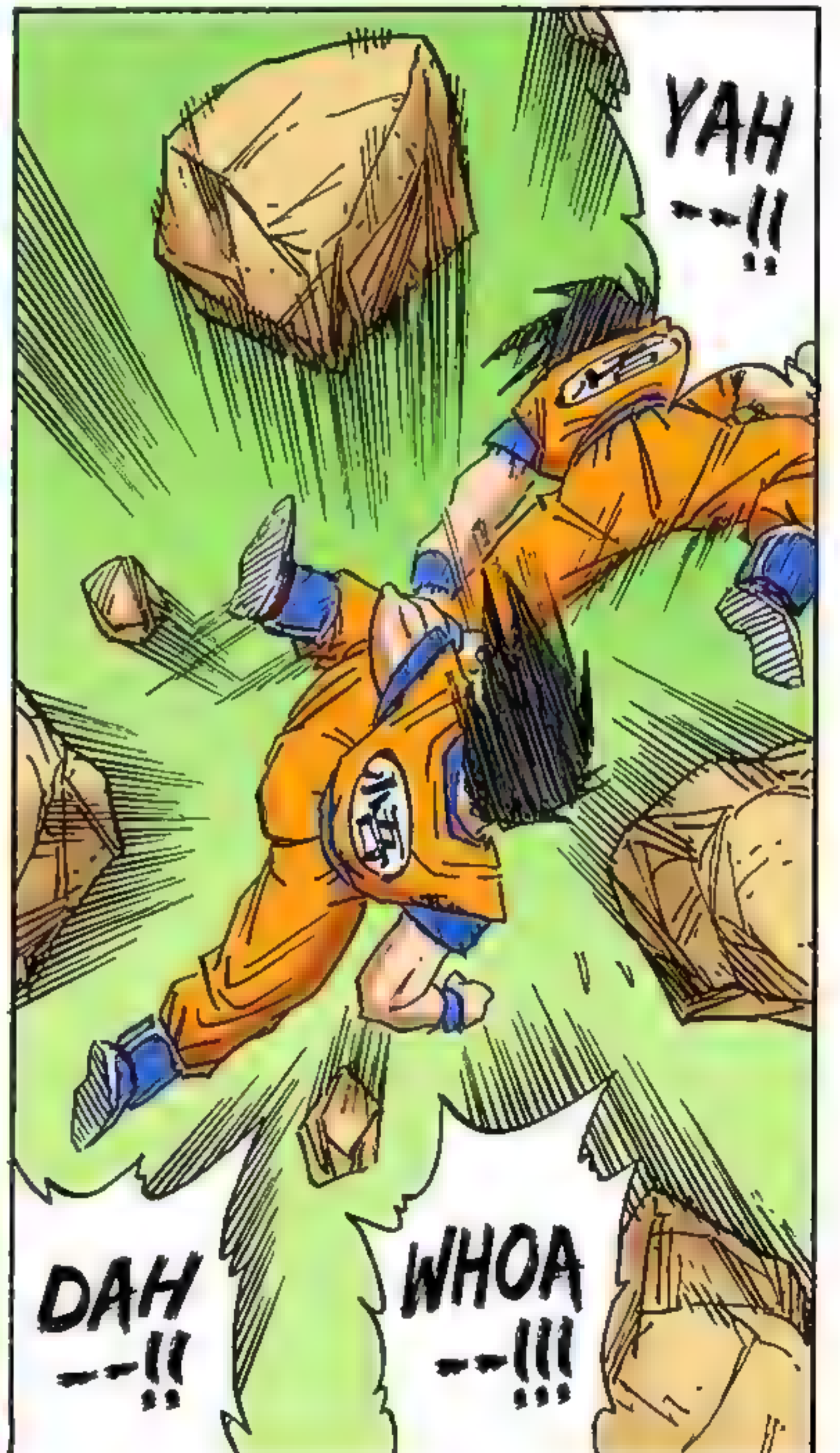
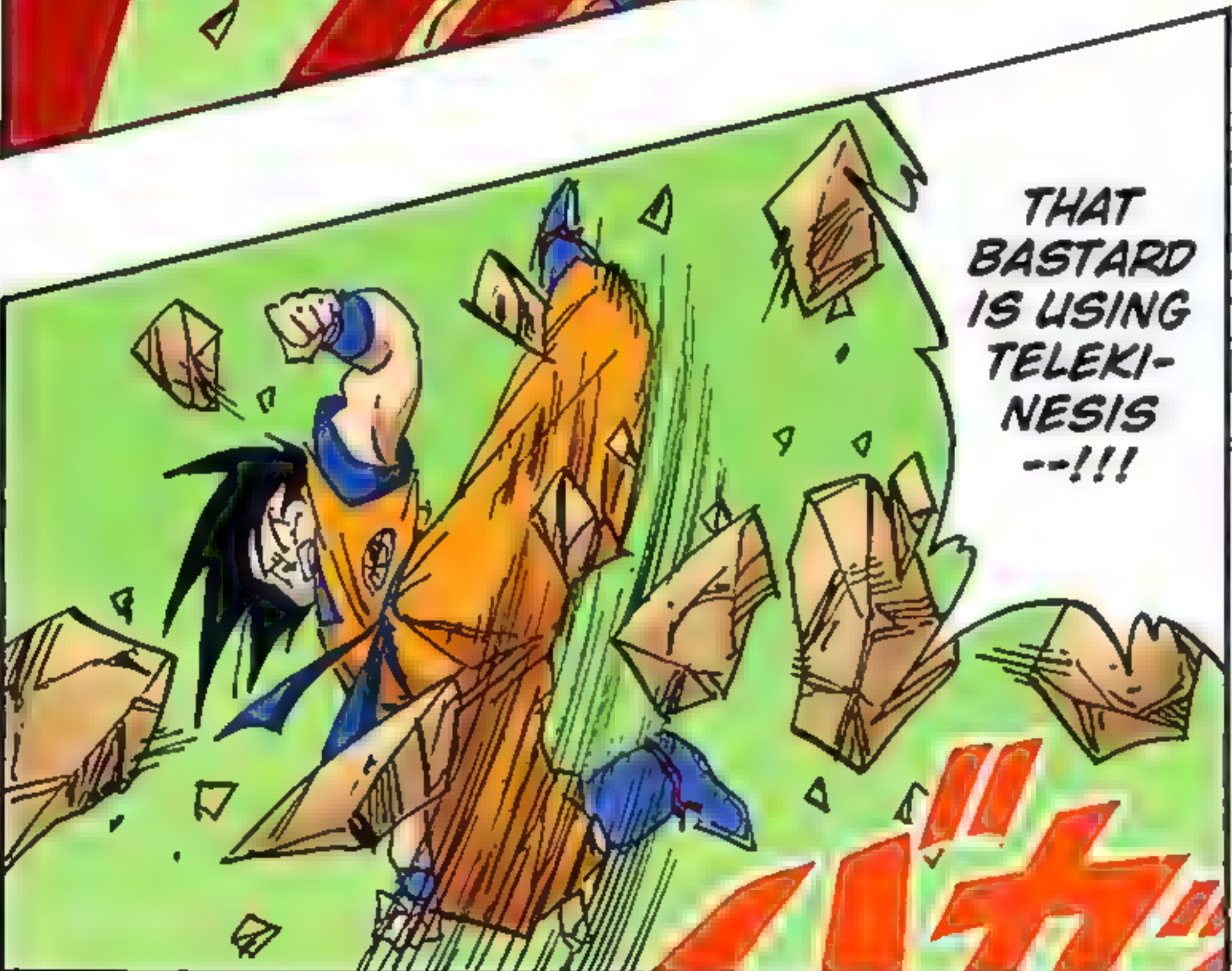
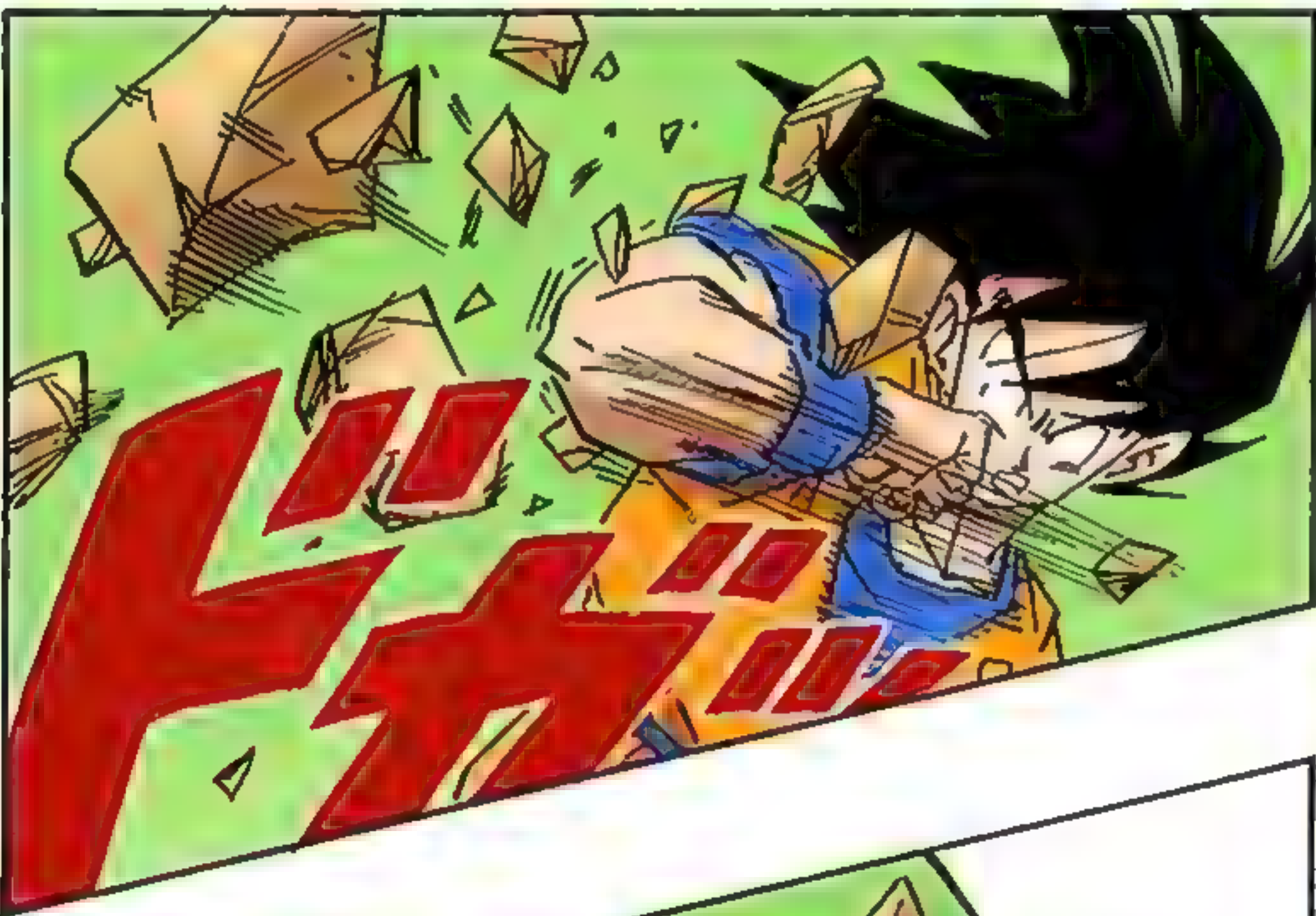
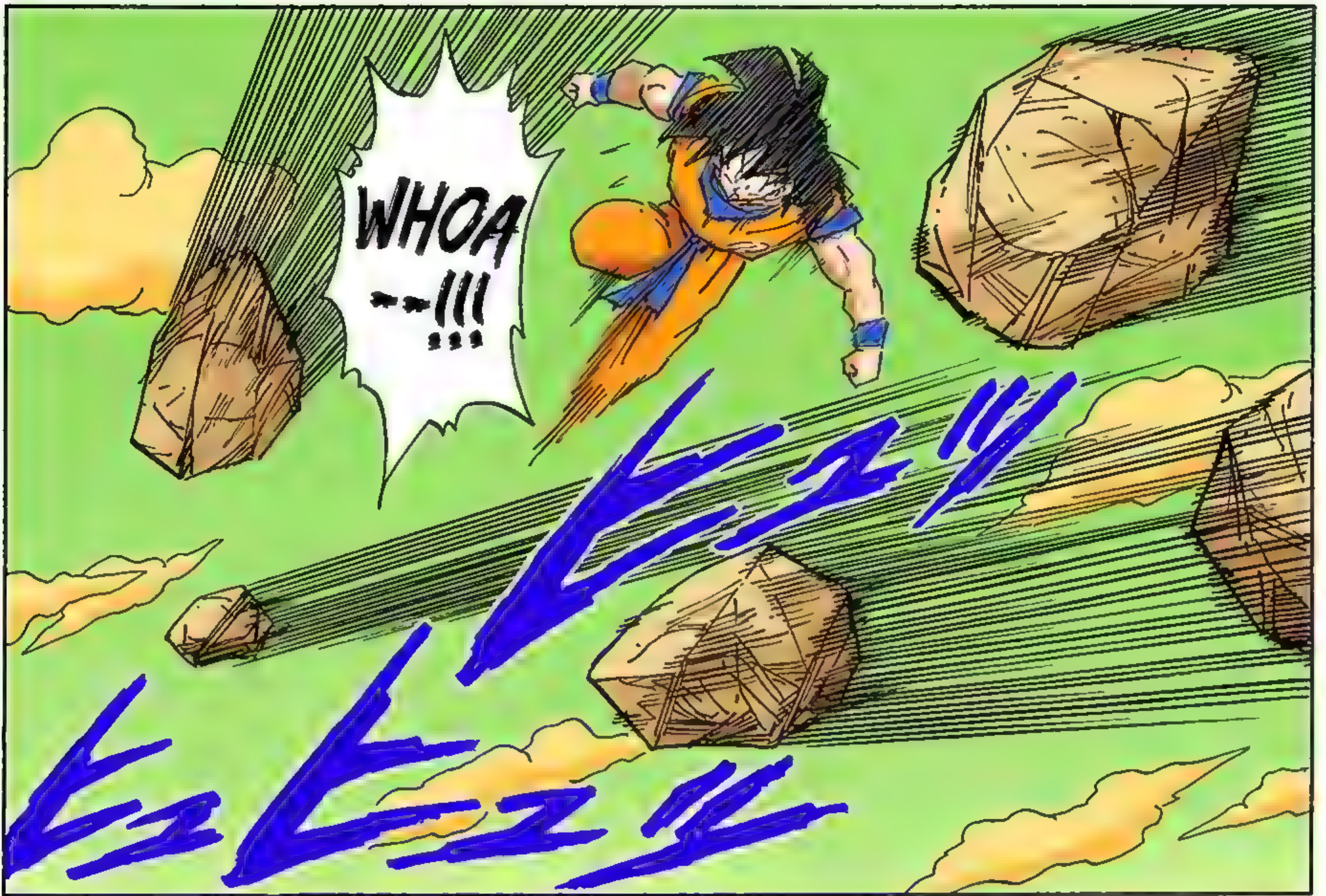


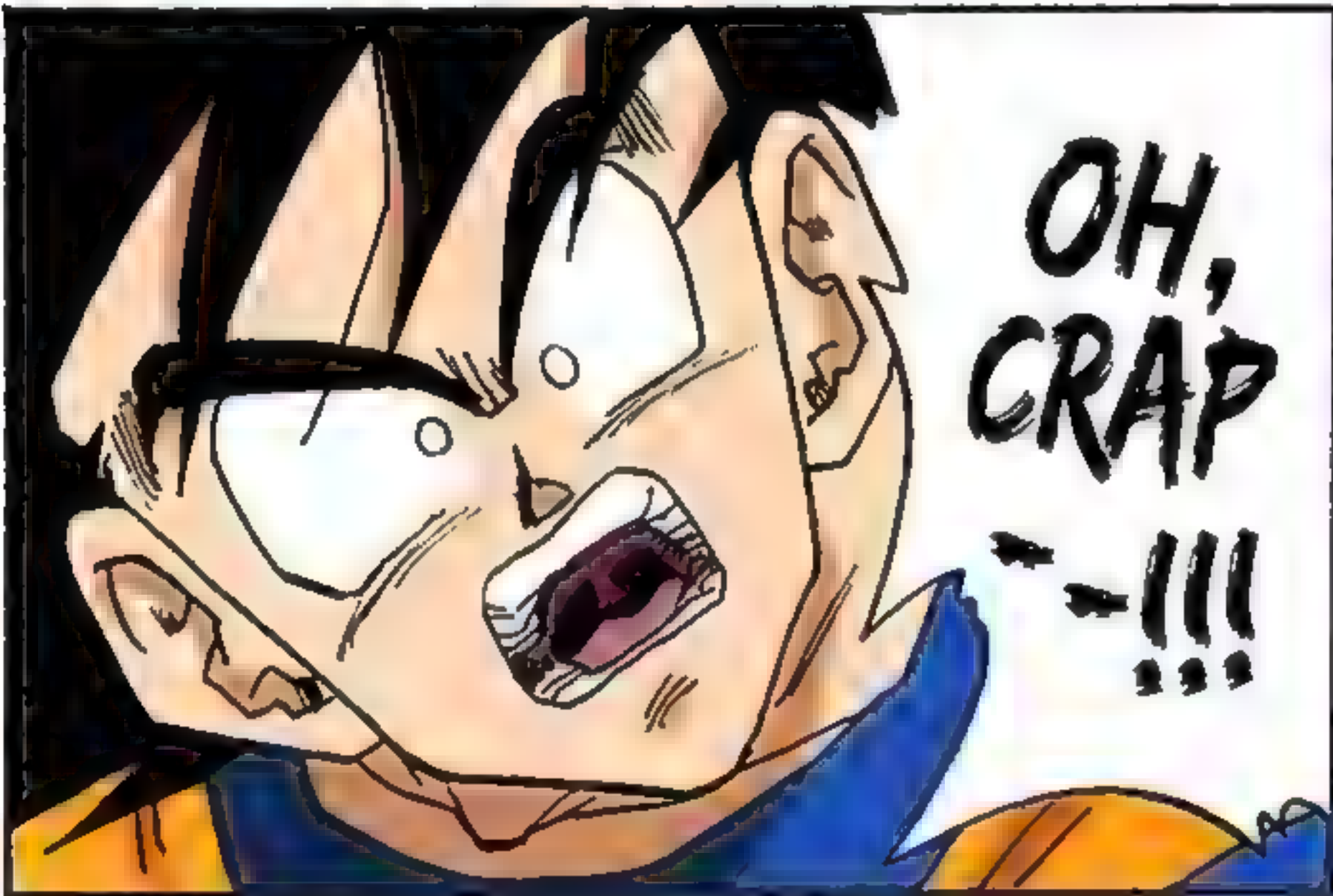
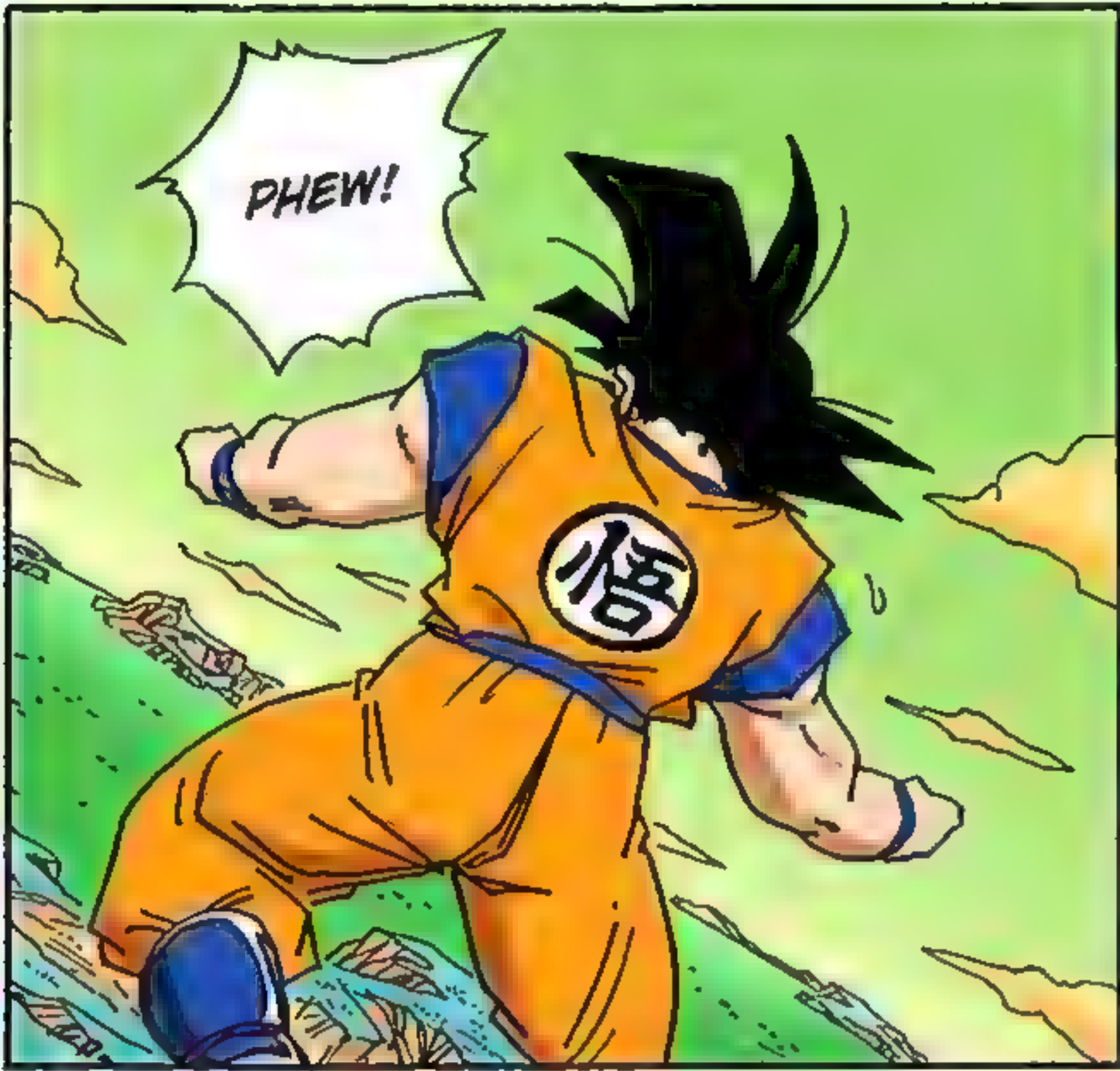












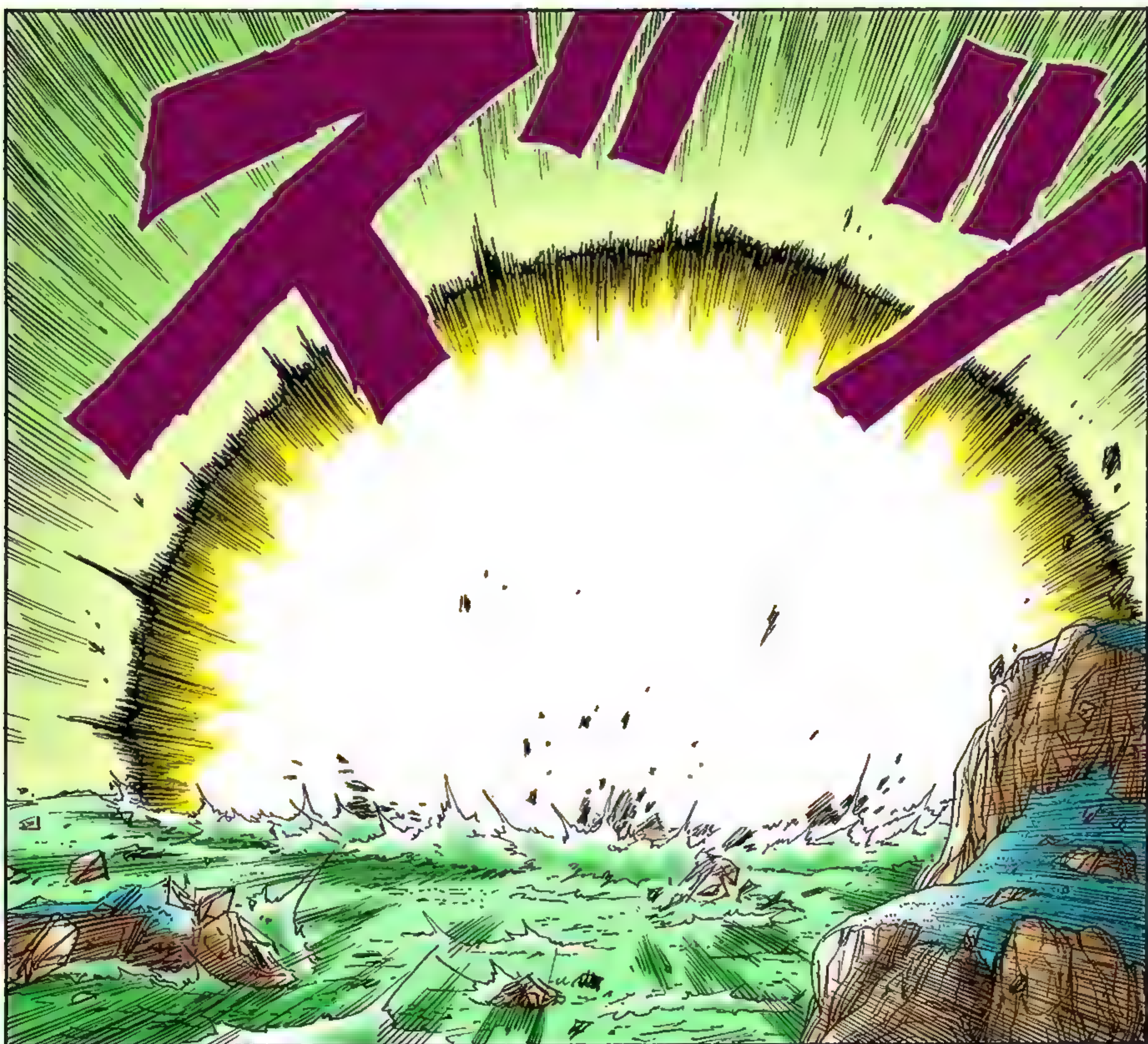
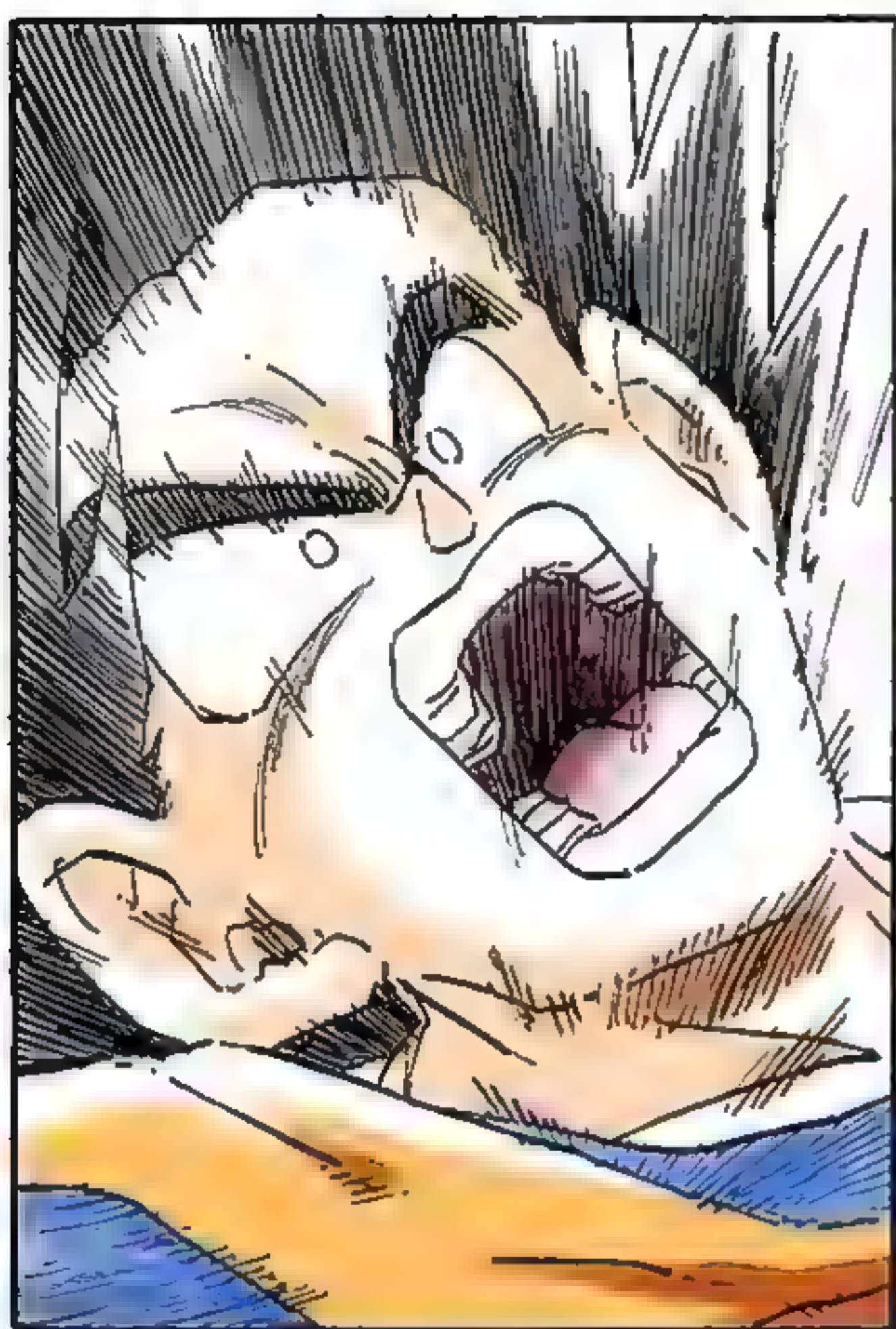


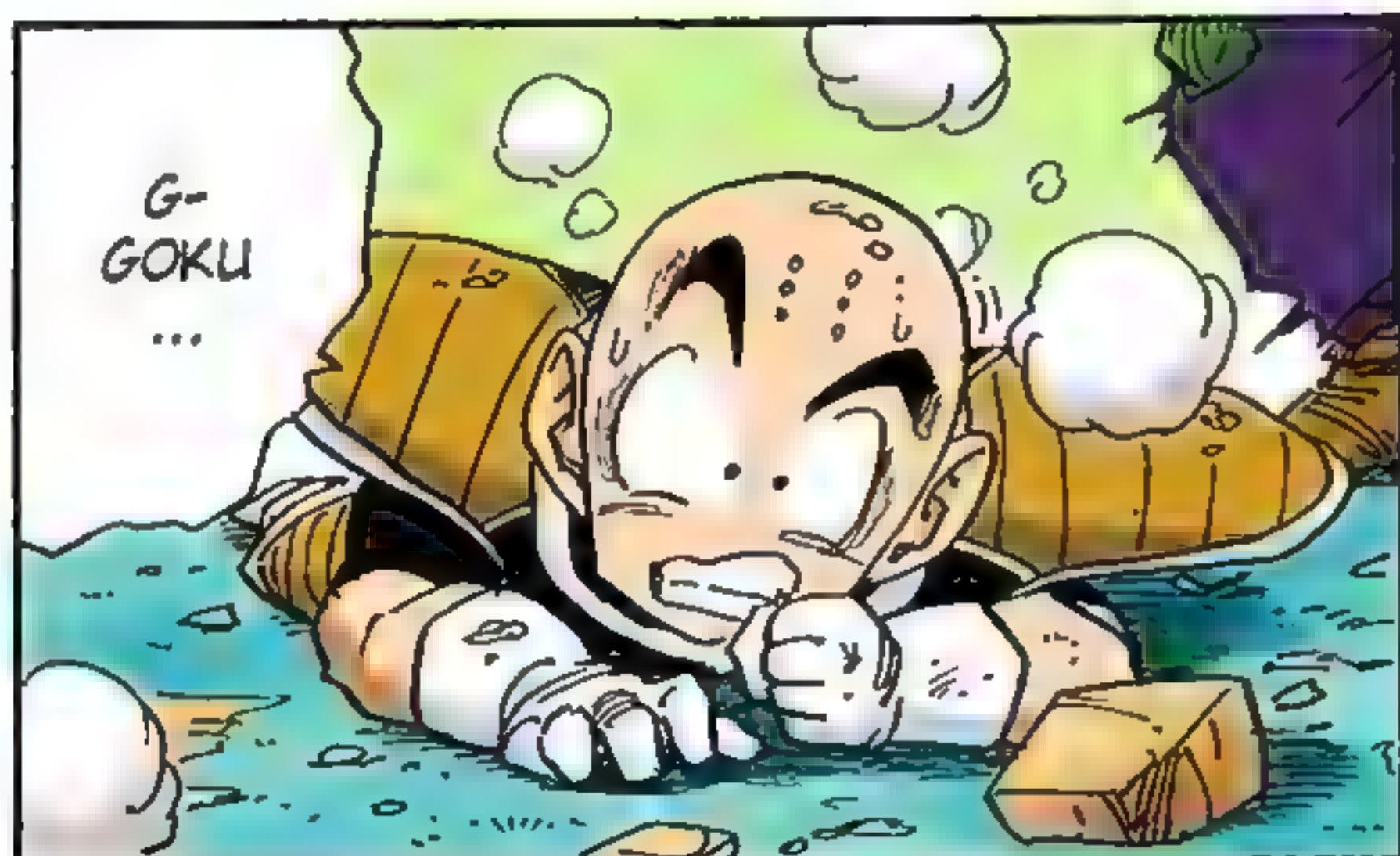
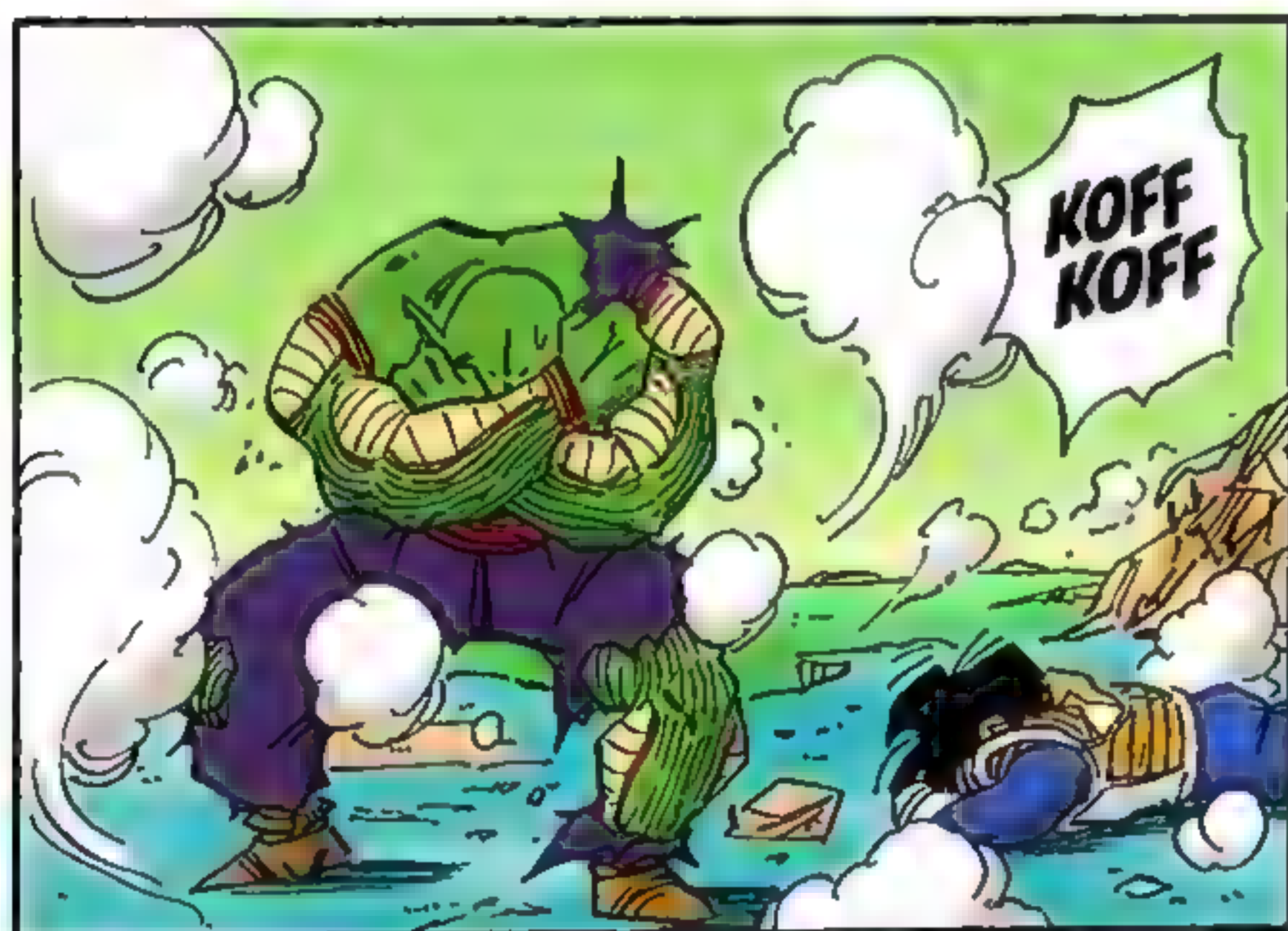
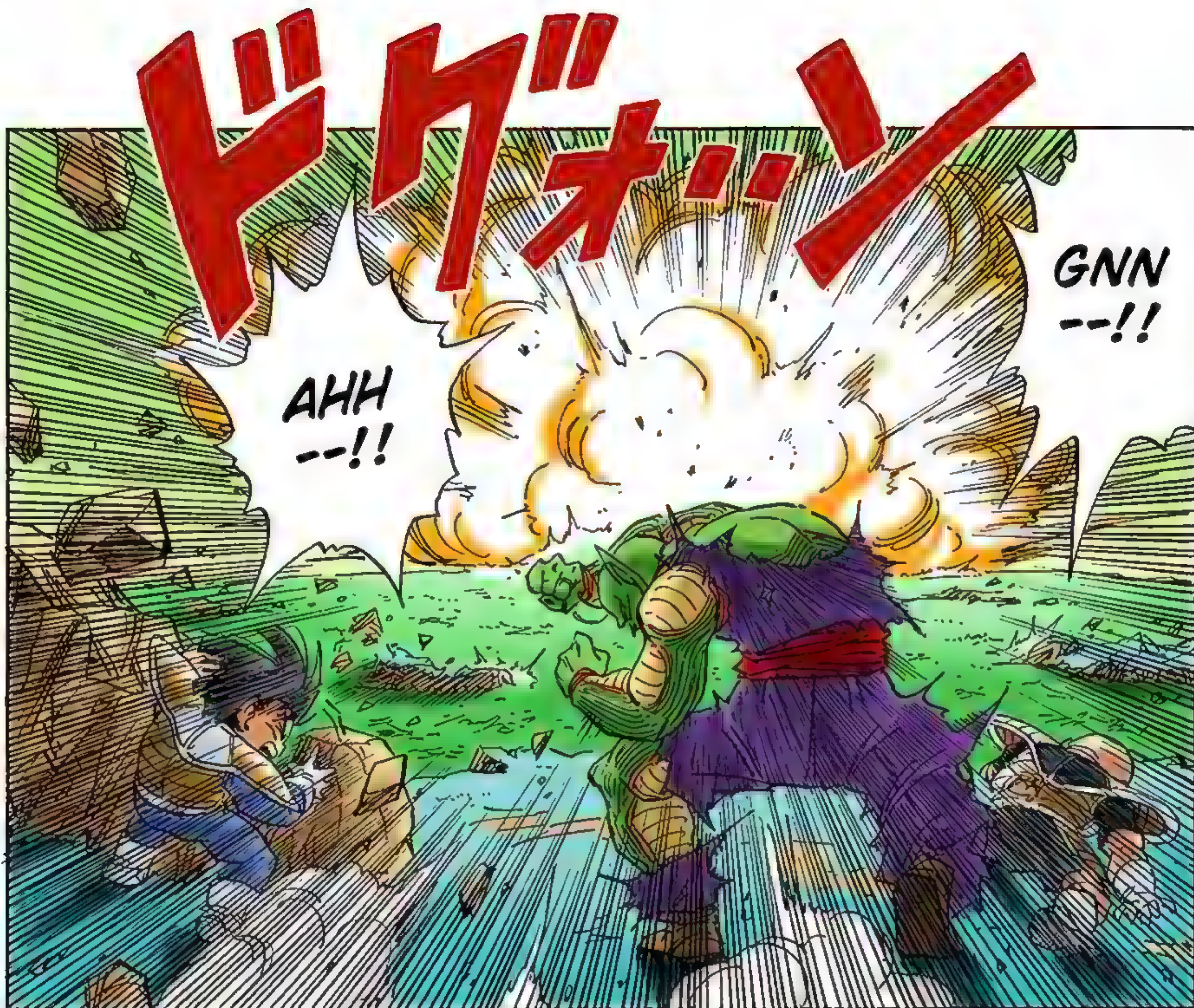
THIS
ONE JUST
MIGHT KILL
YOU...

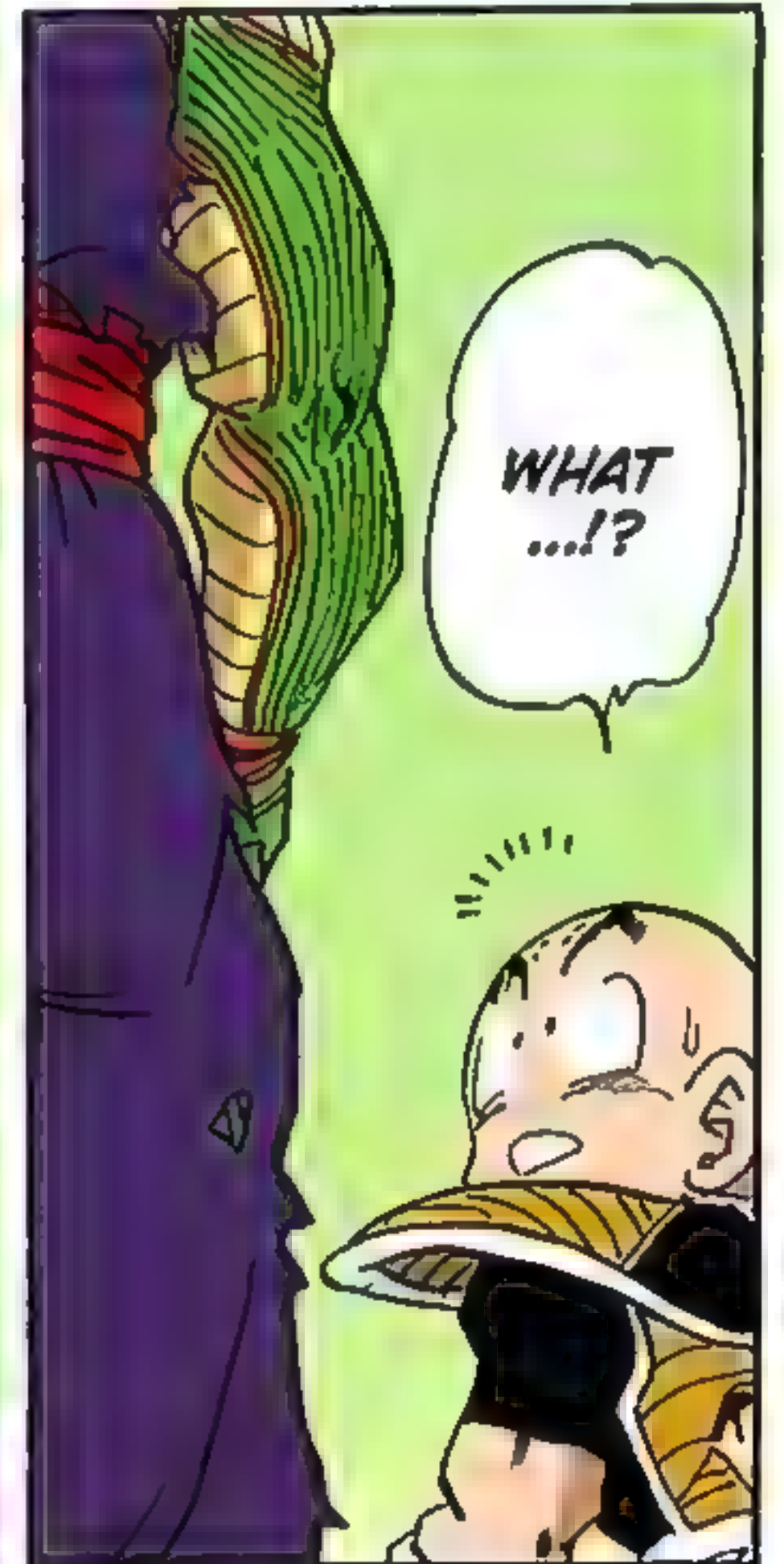
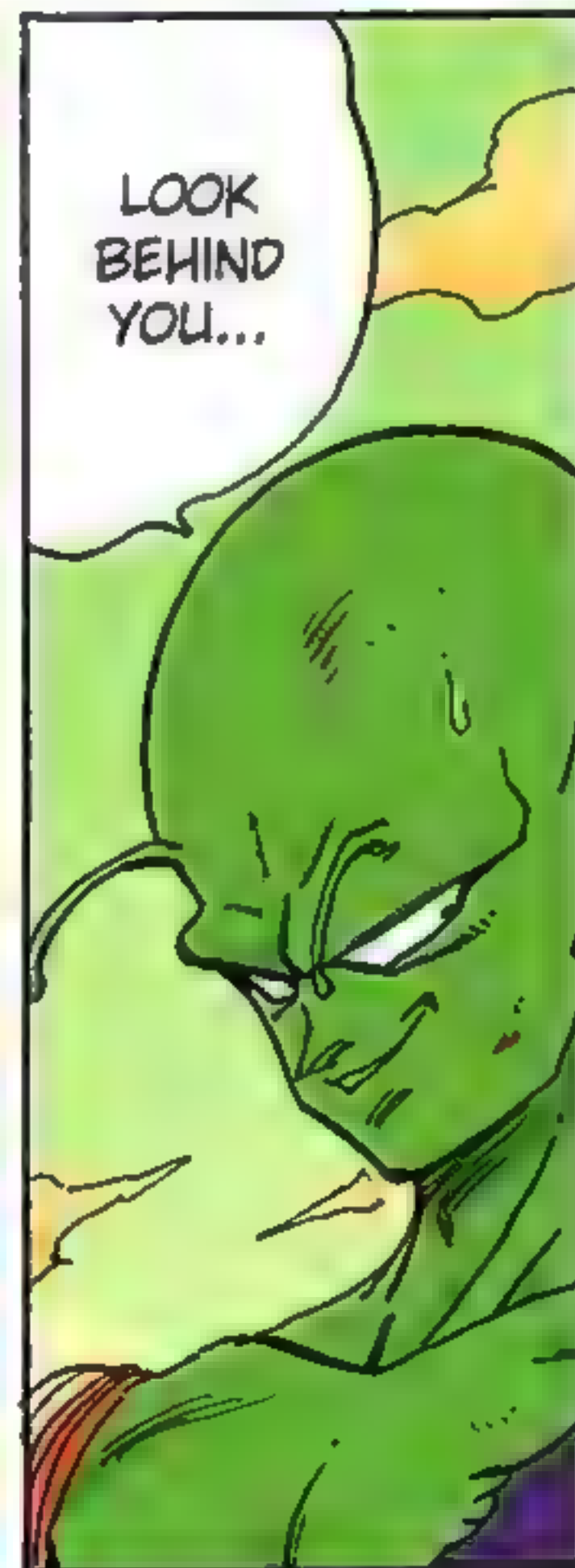
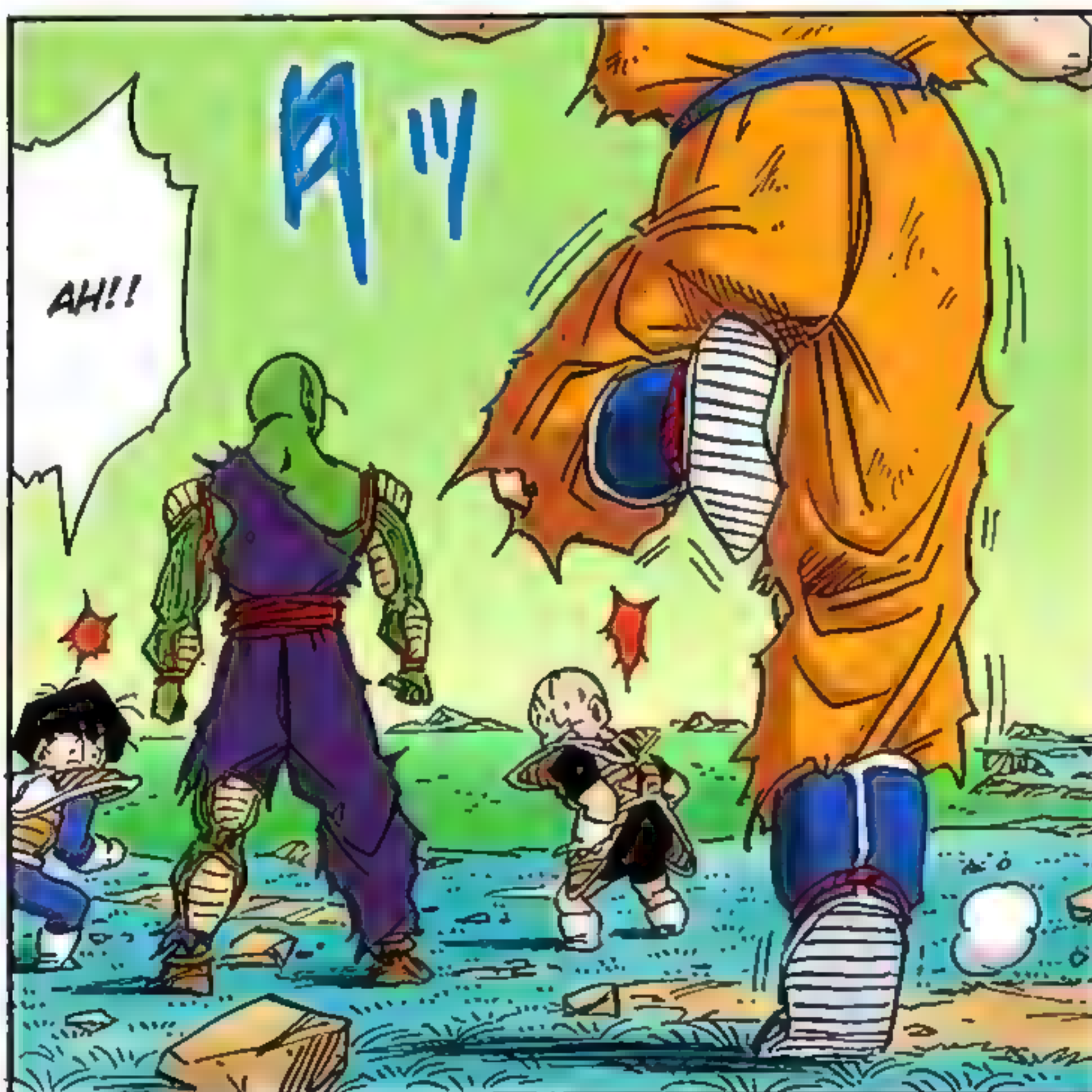
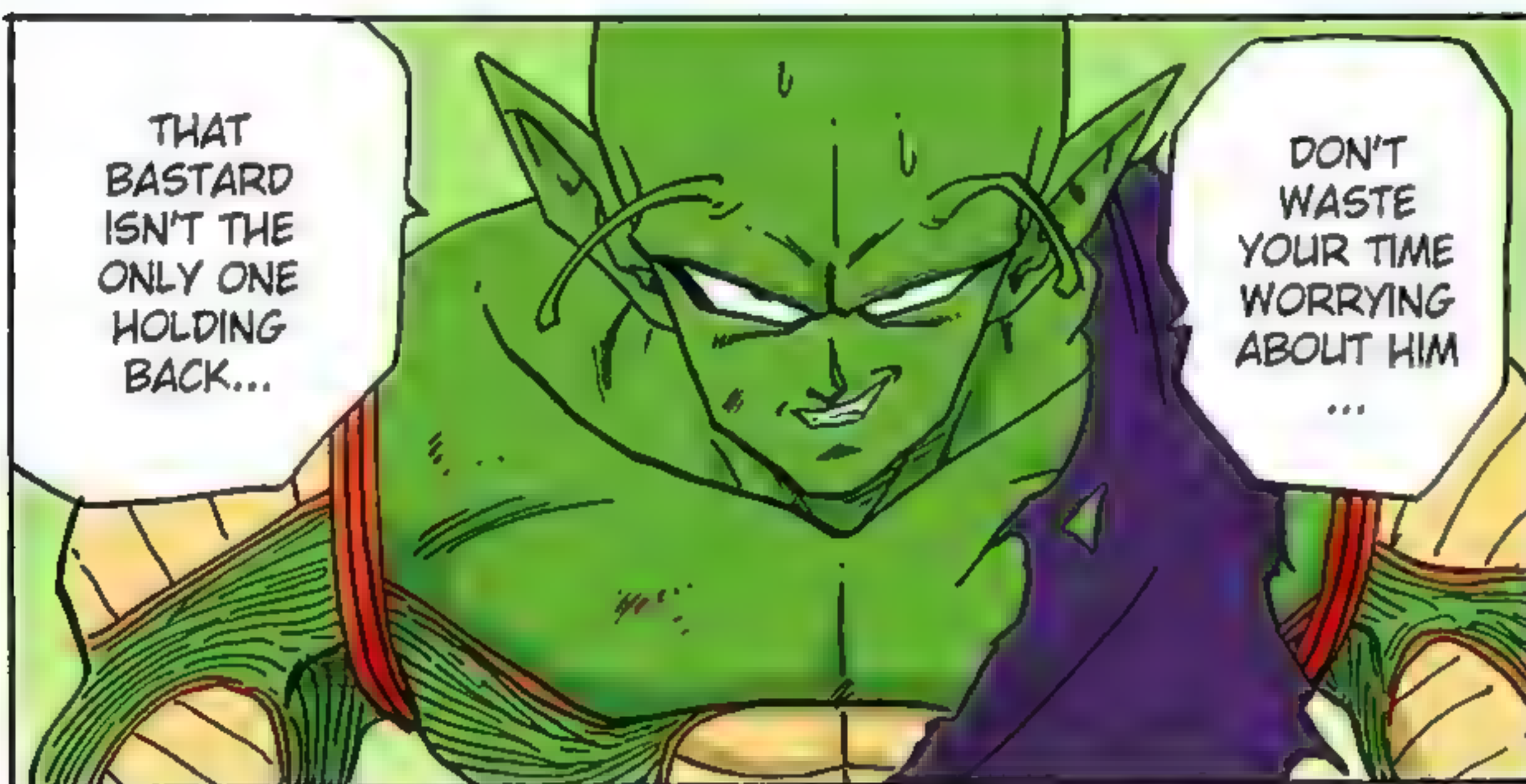
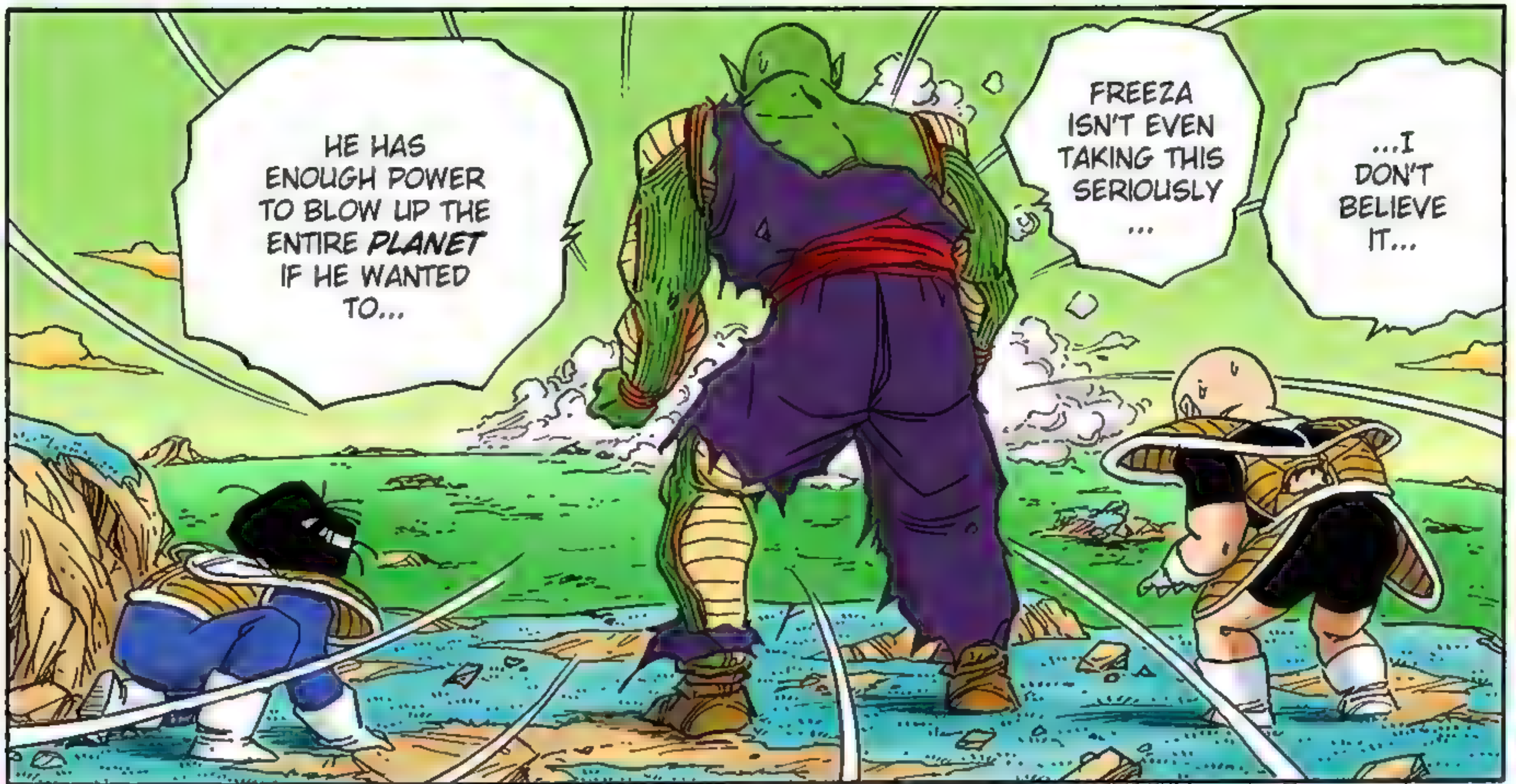


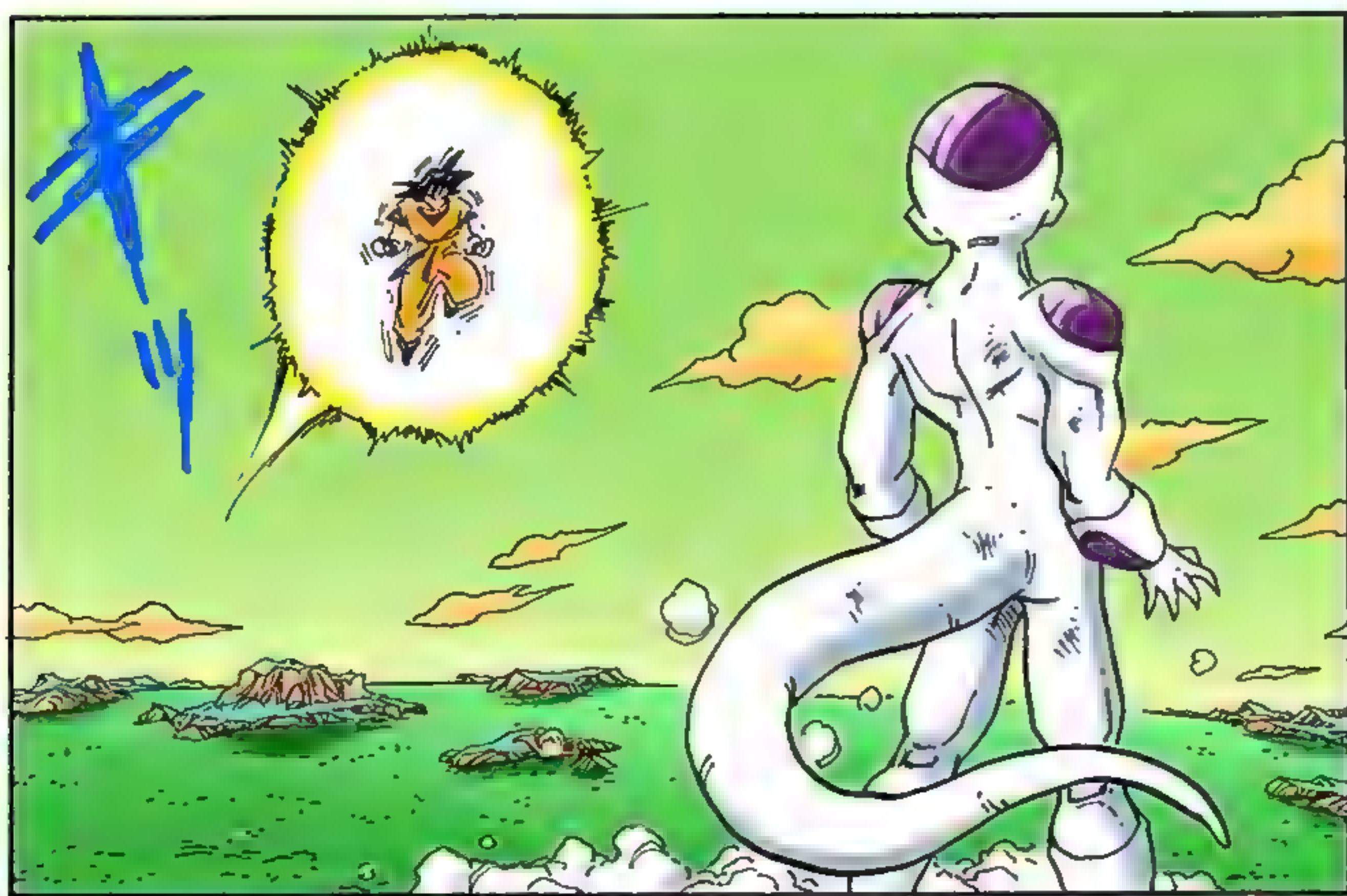
I...
CAN'T
MOVE
...!!

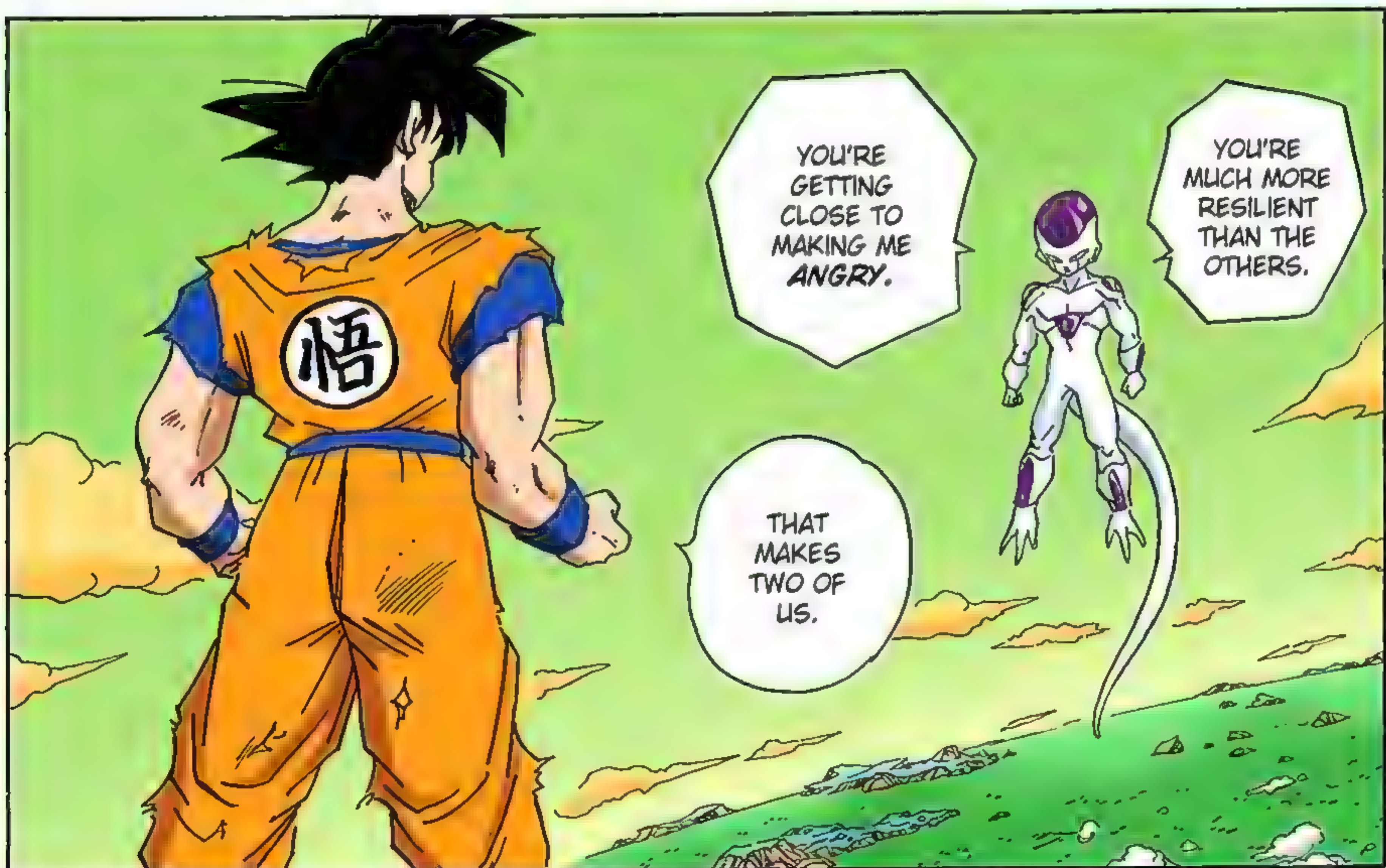
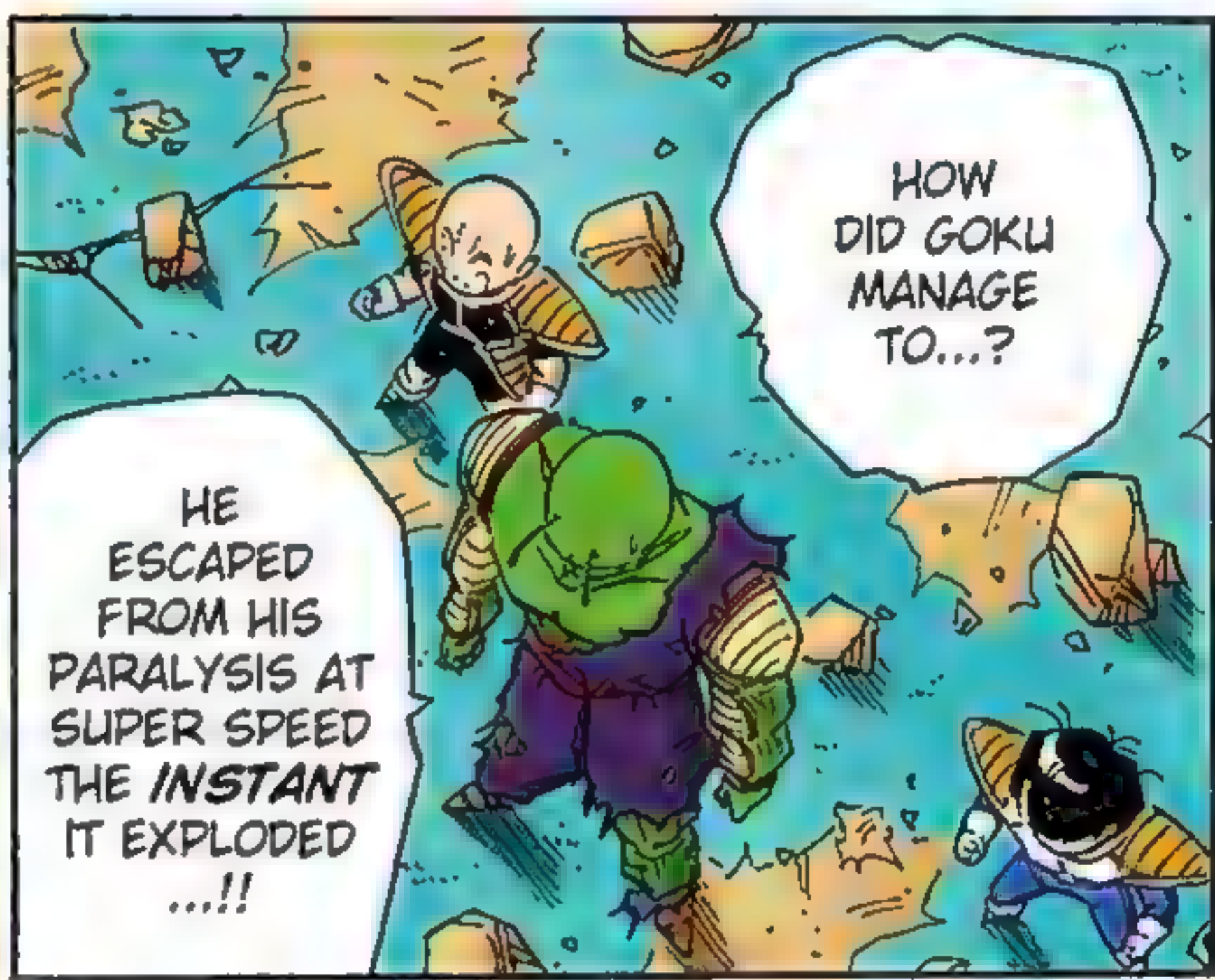










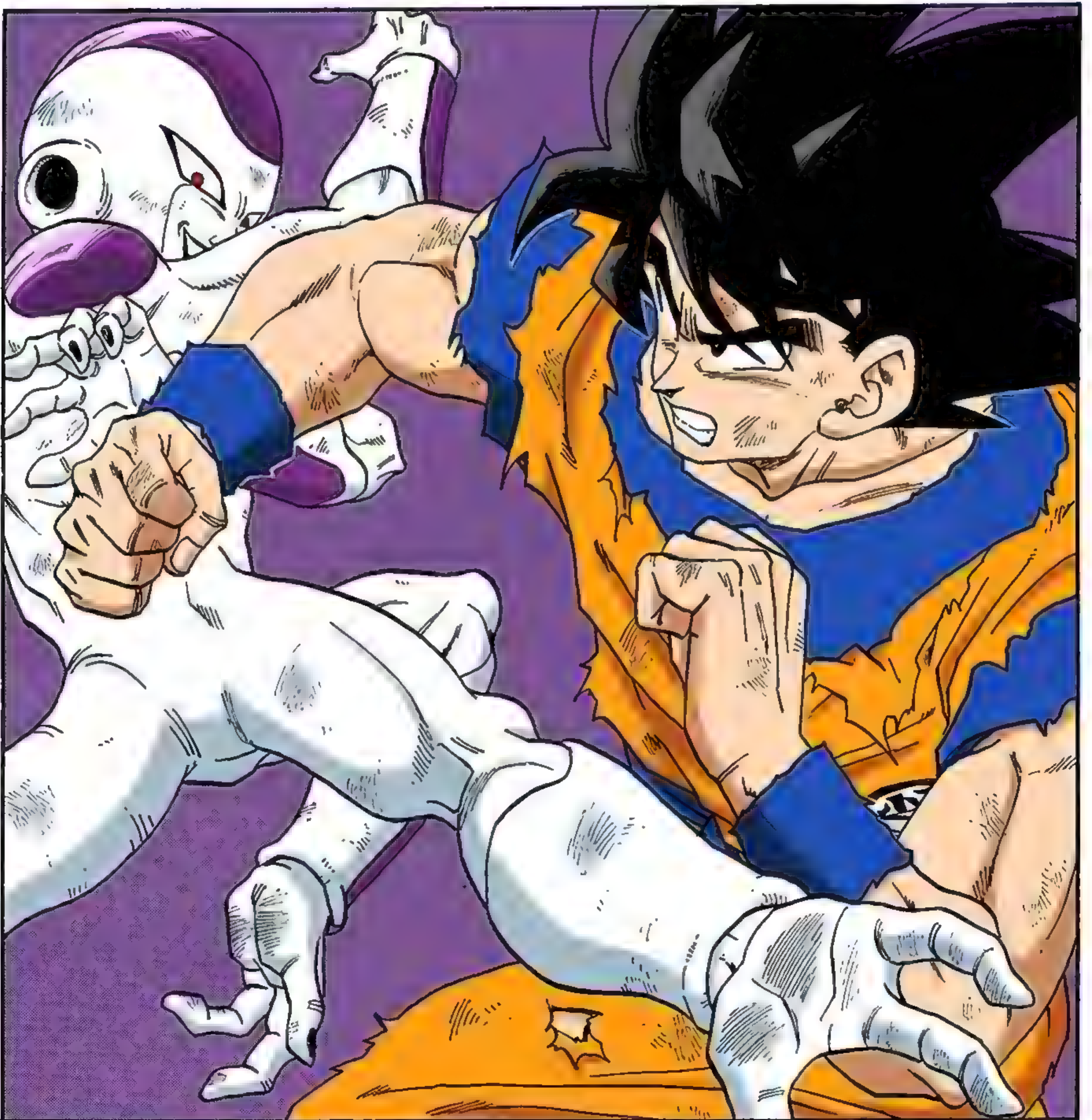


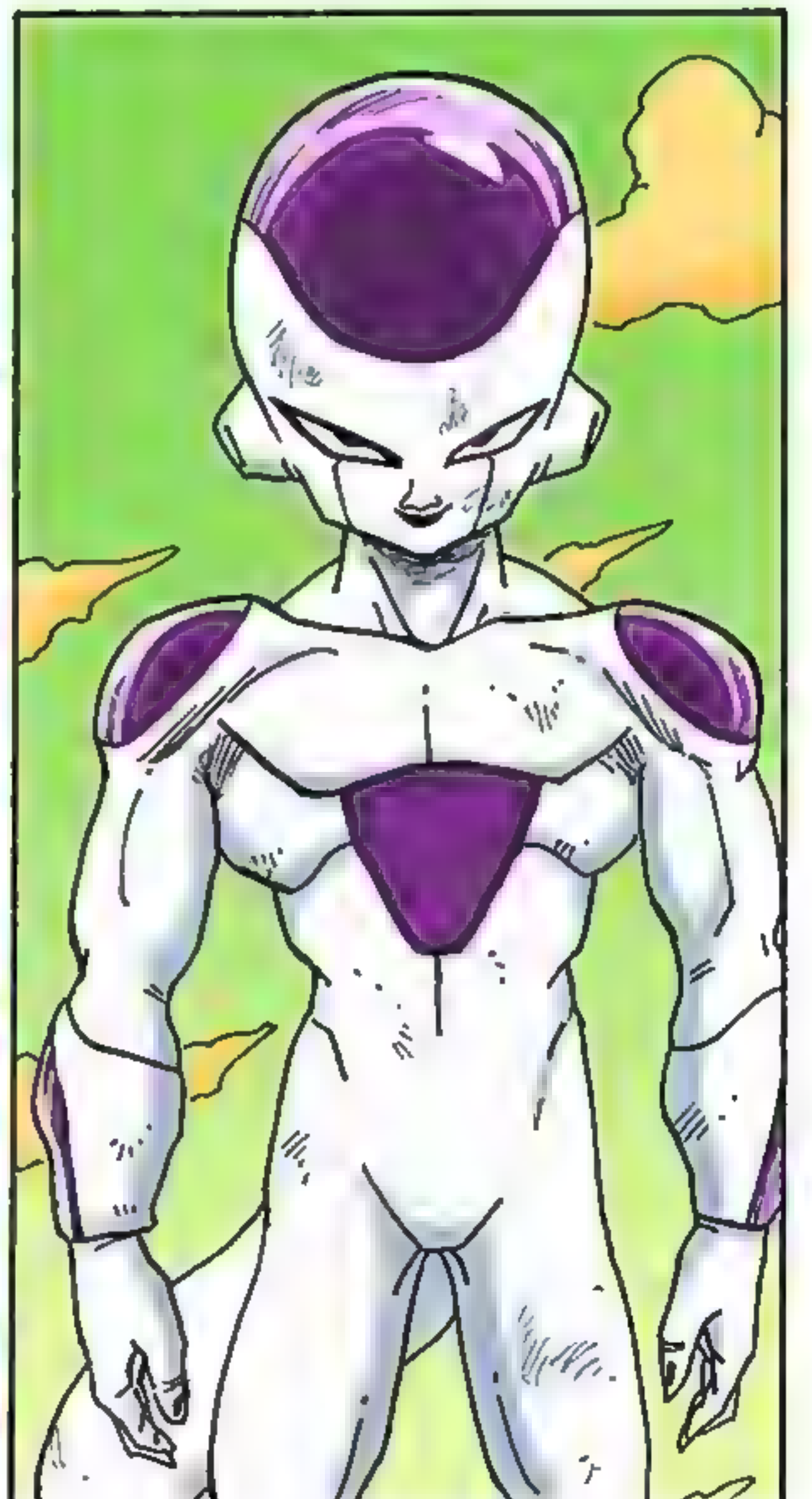
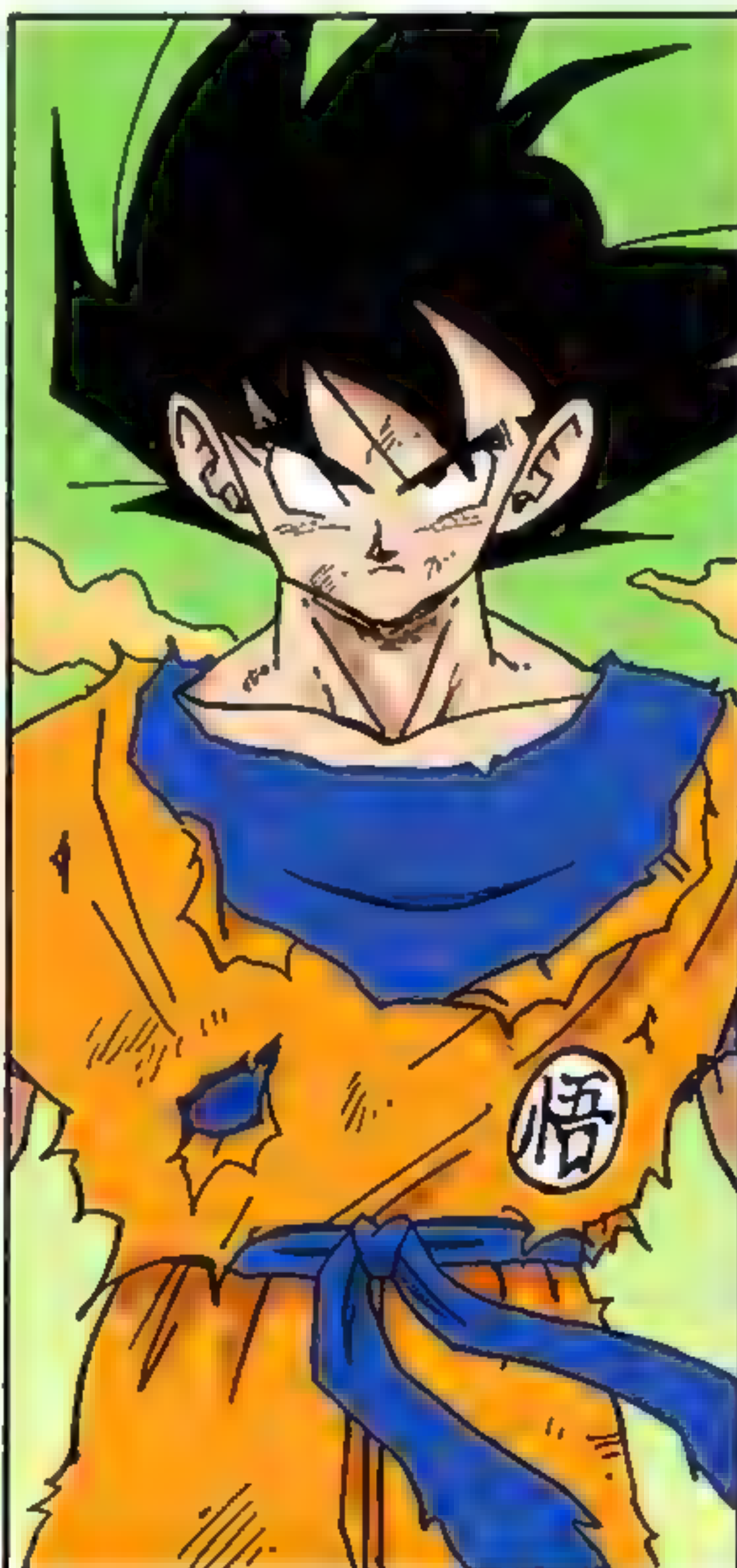
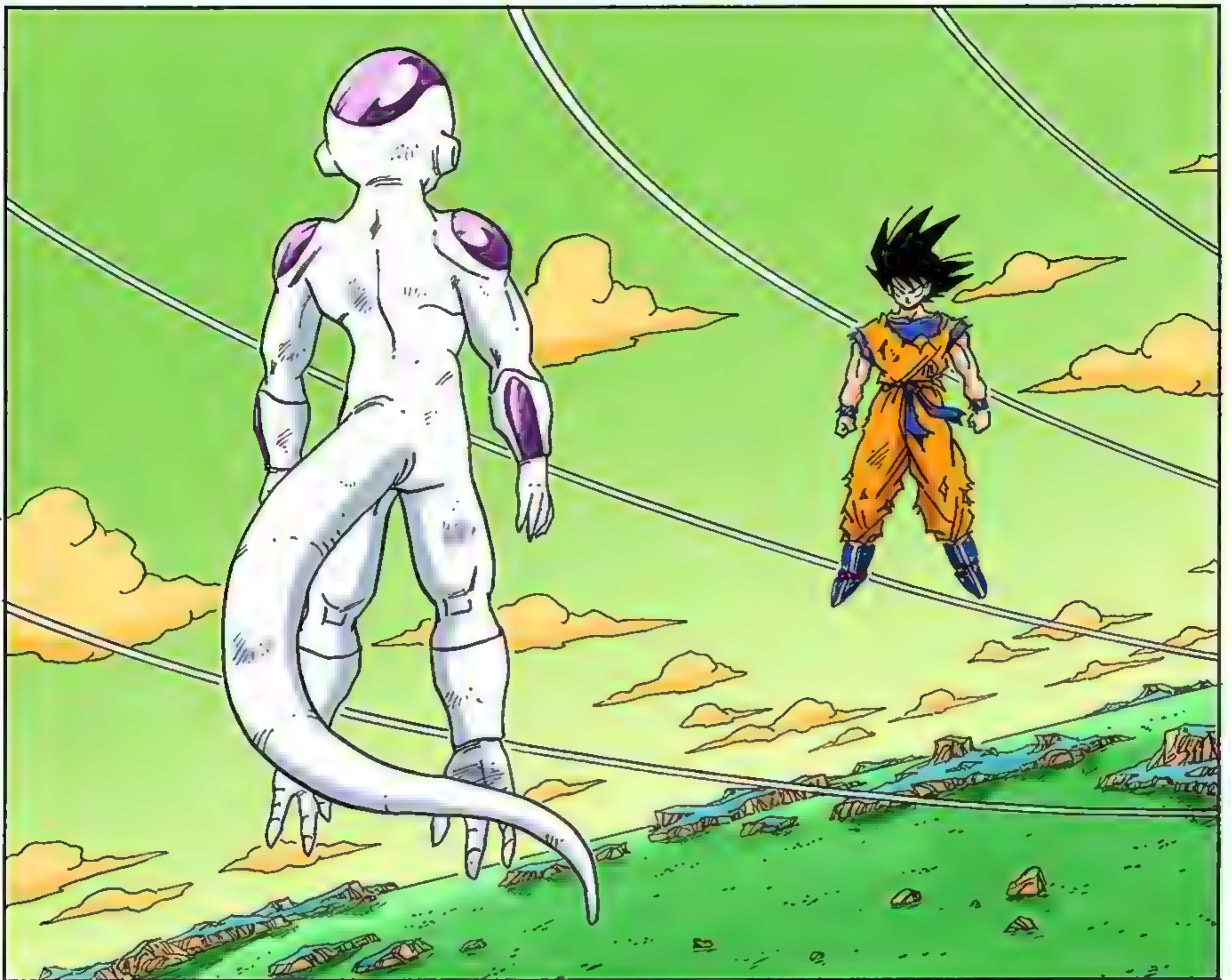


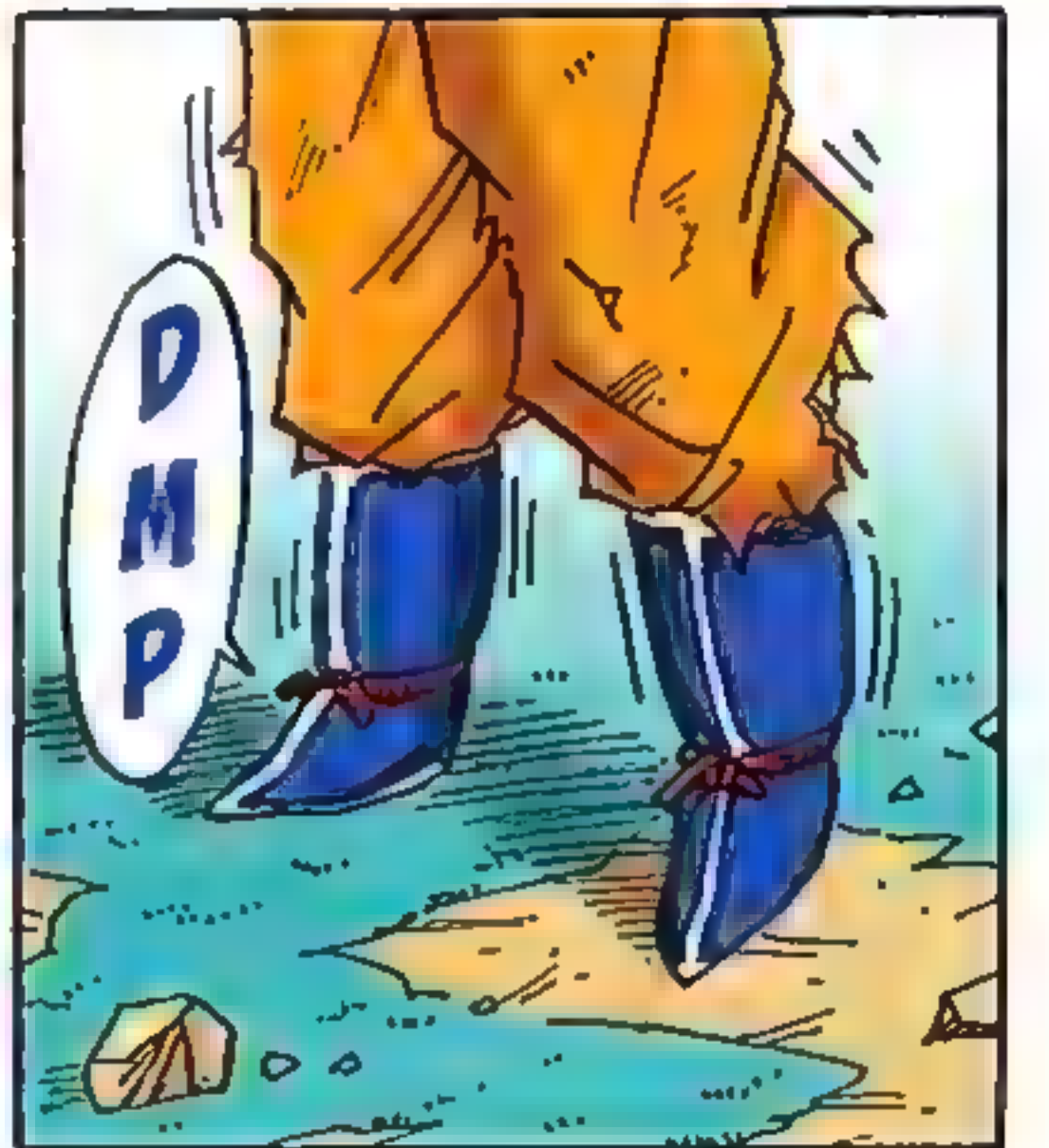
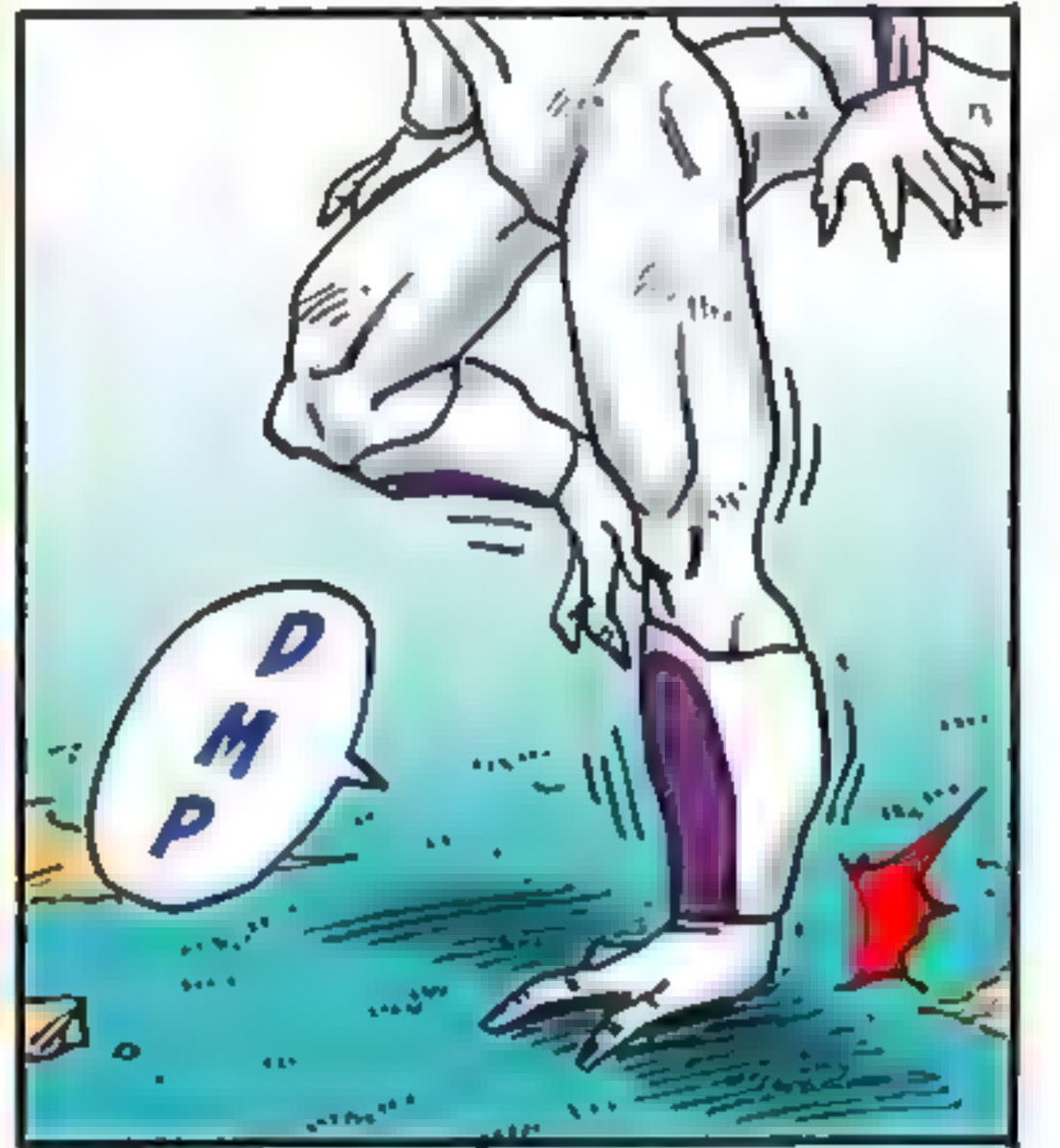
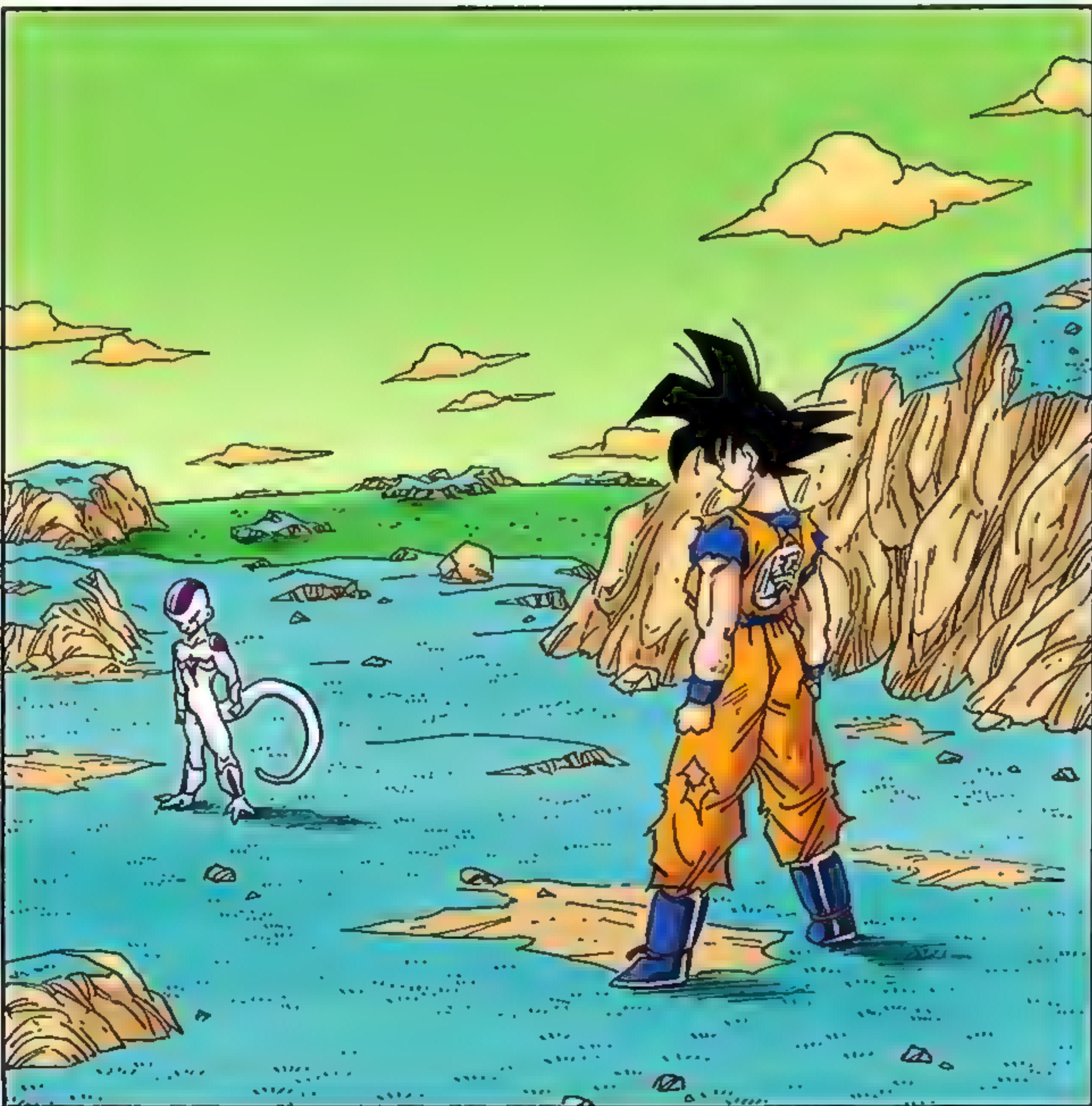
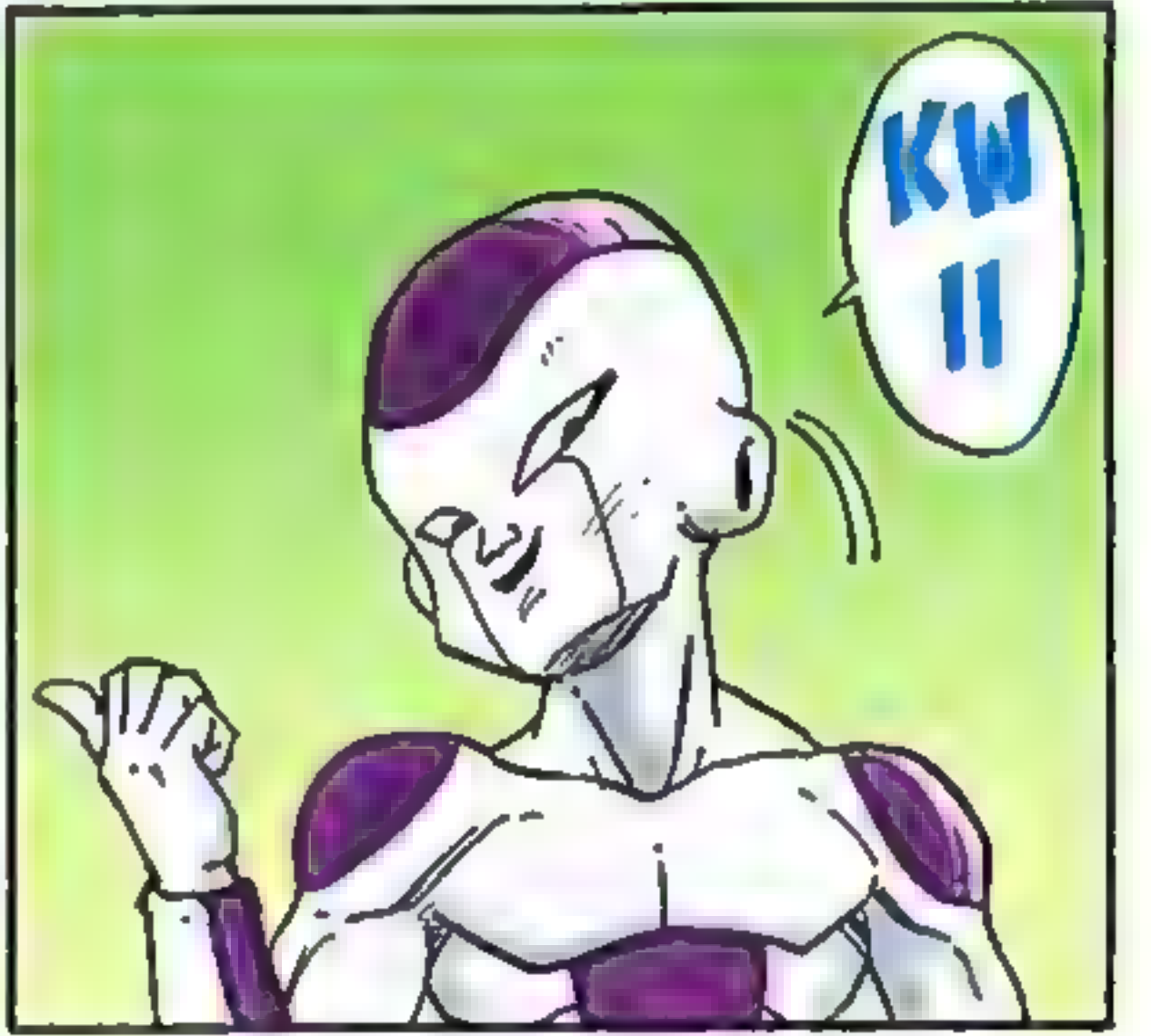
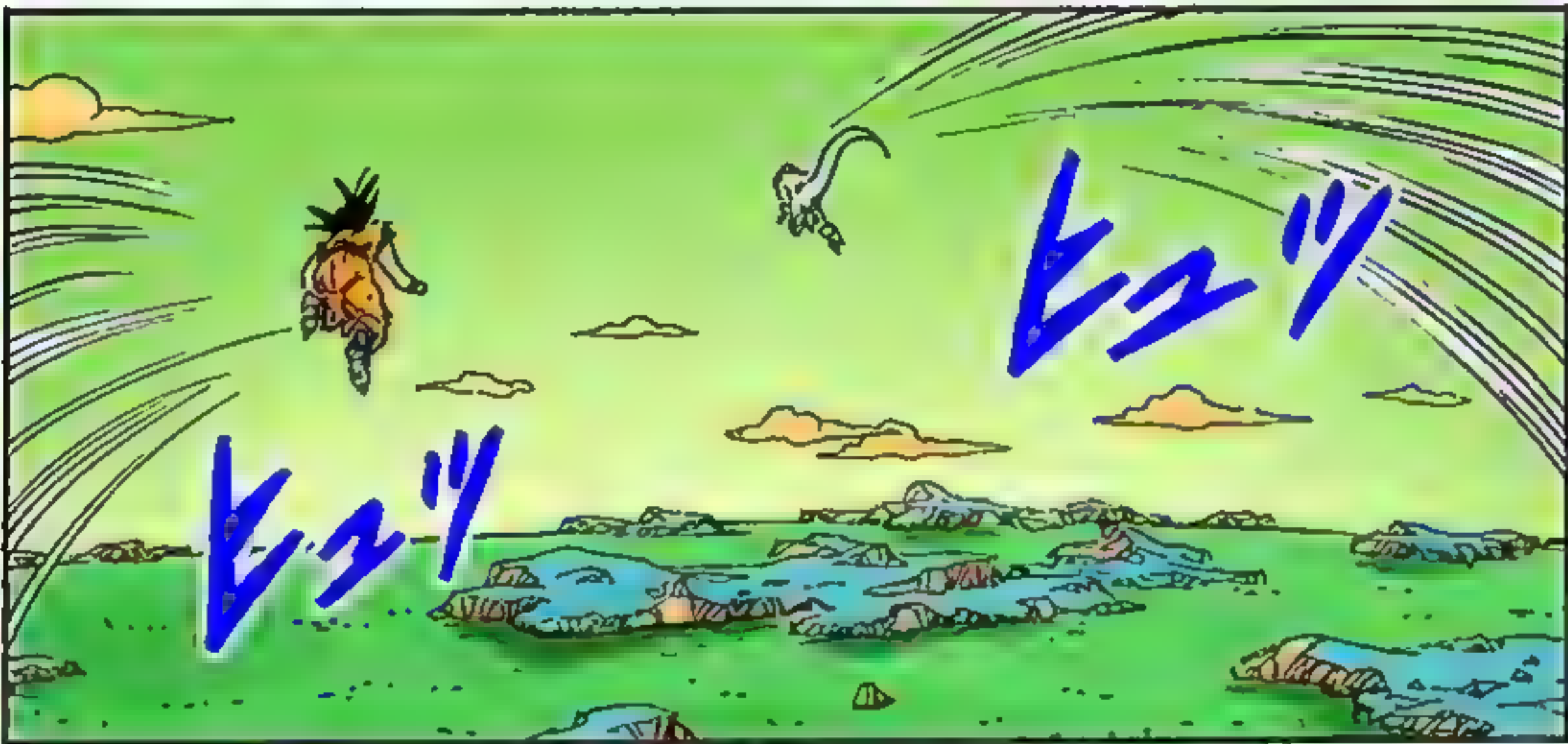
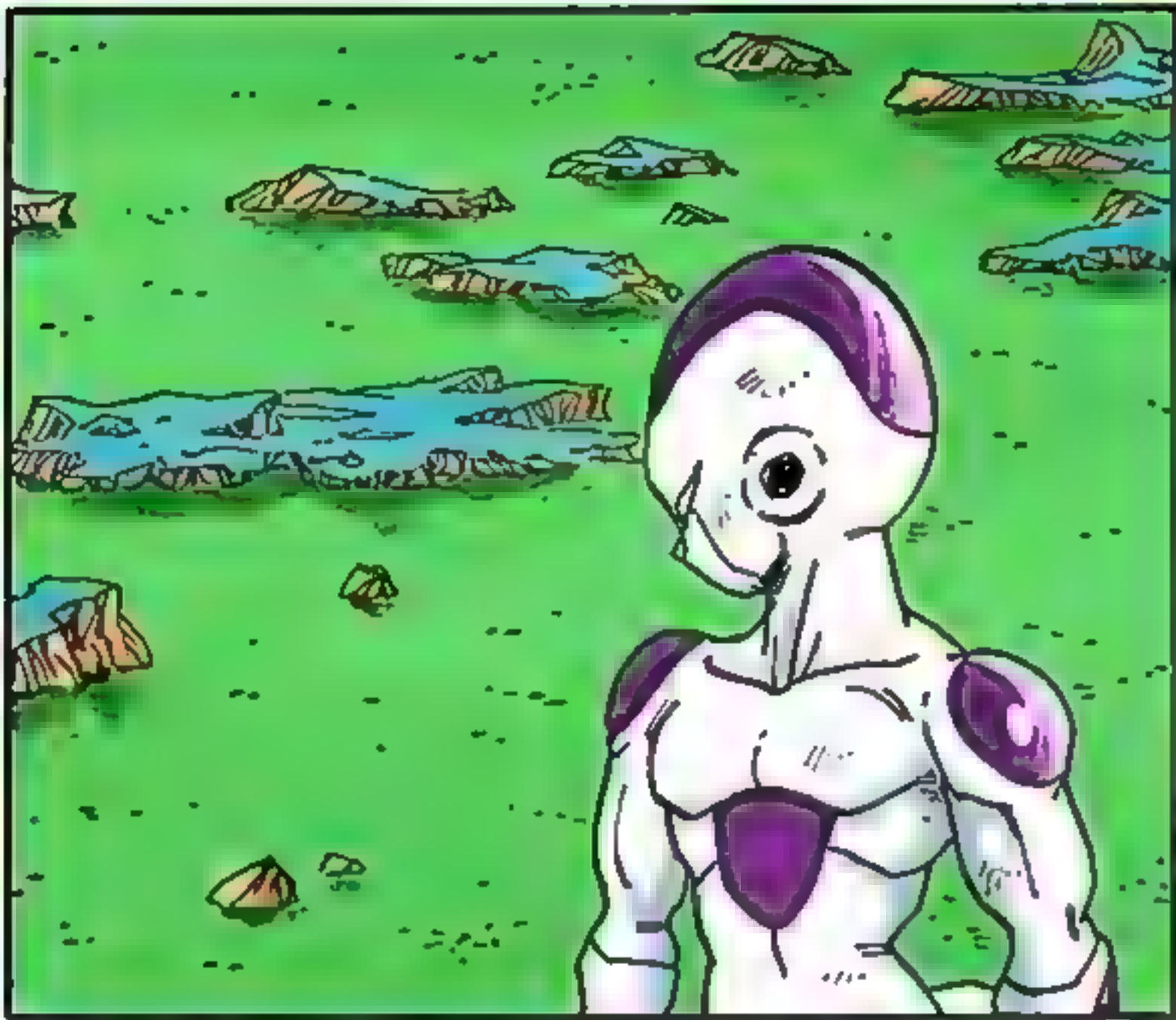
ドラゴンボール

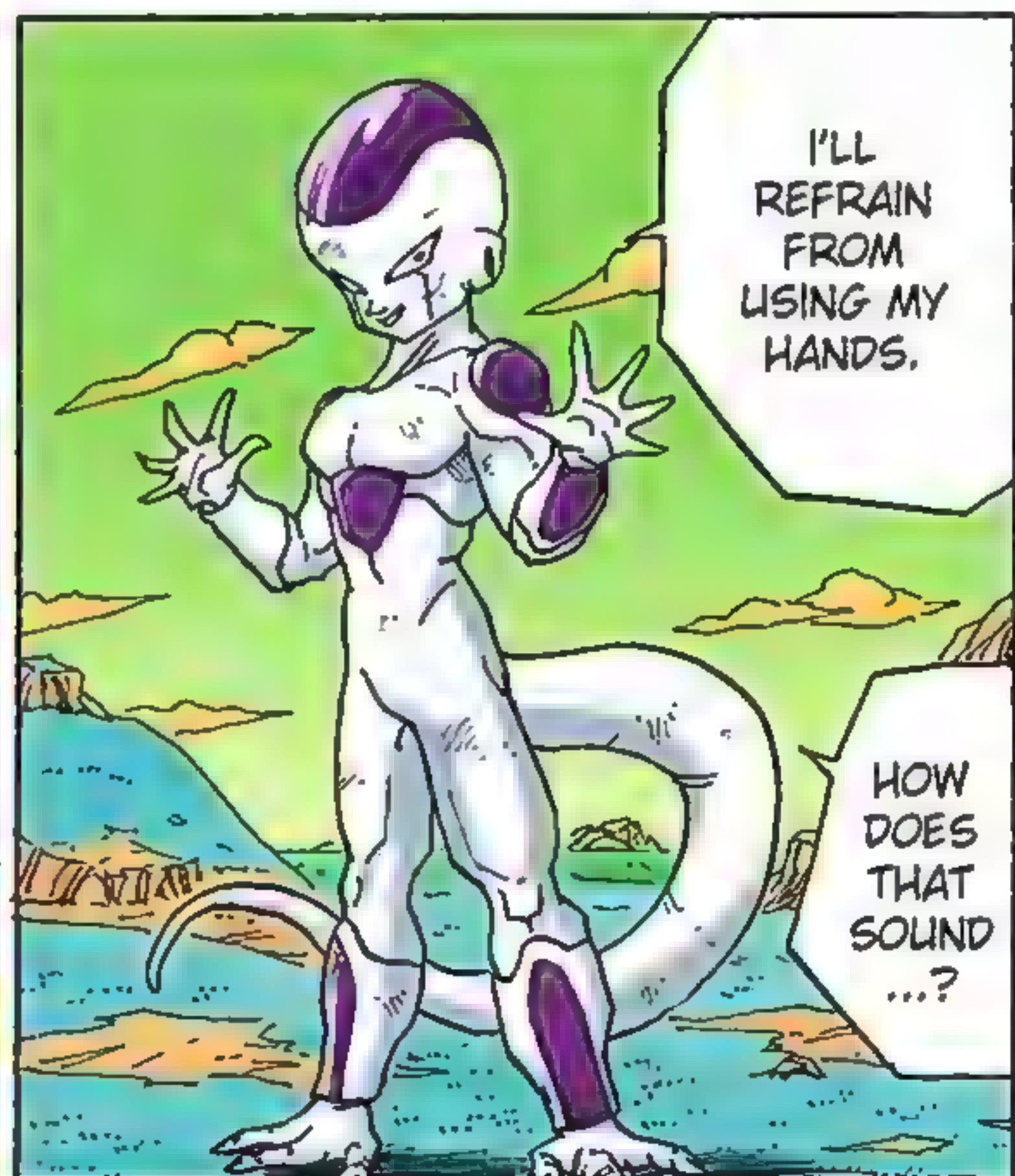
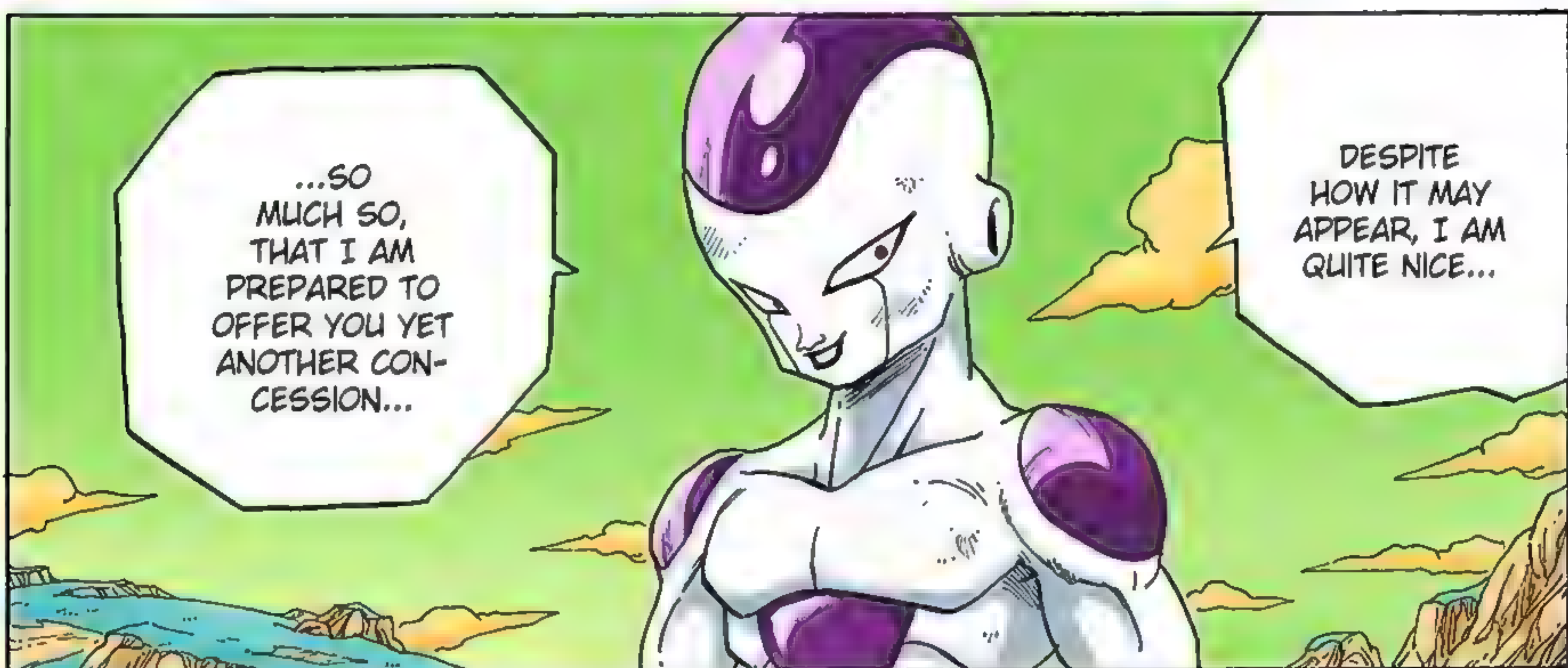
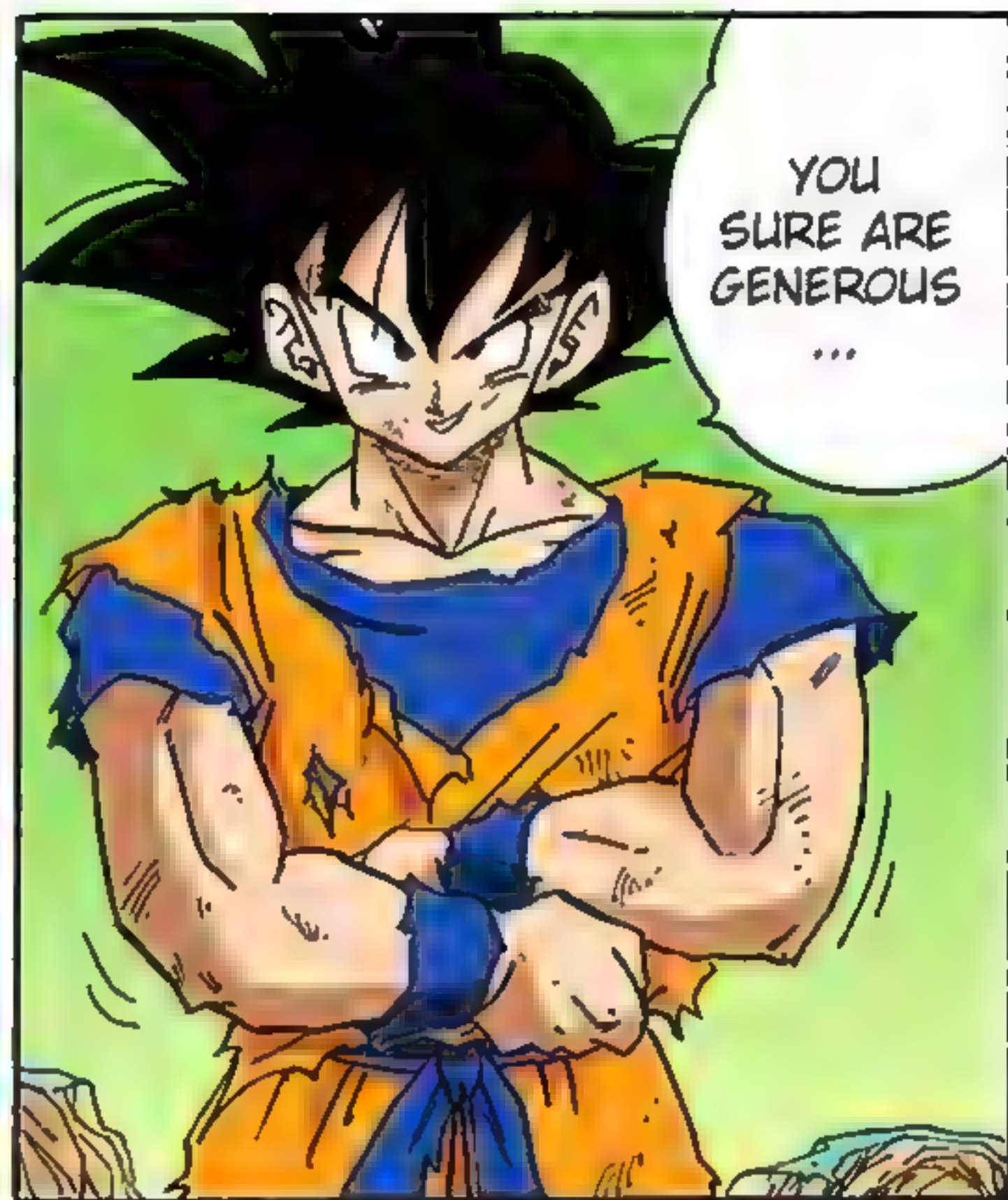
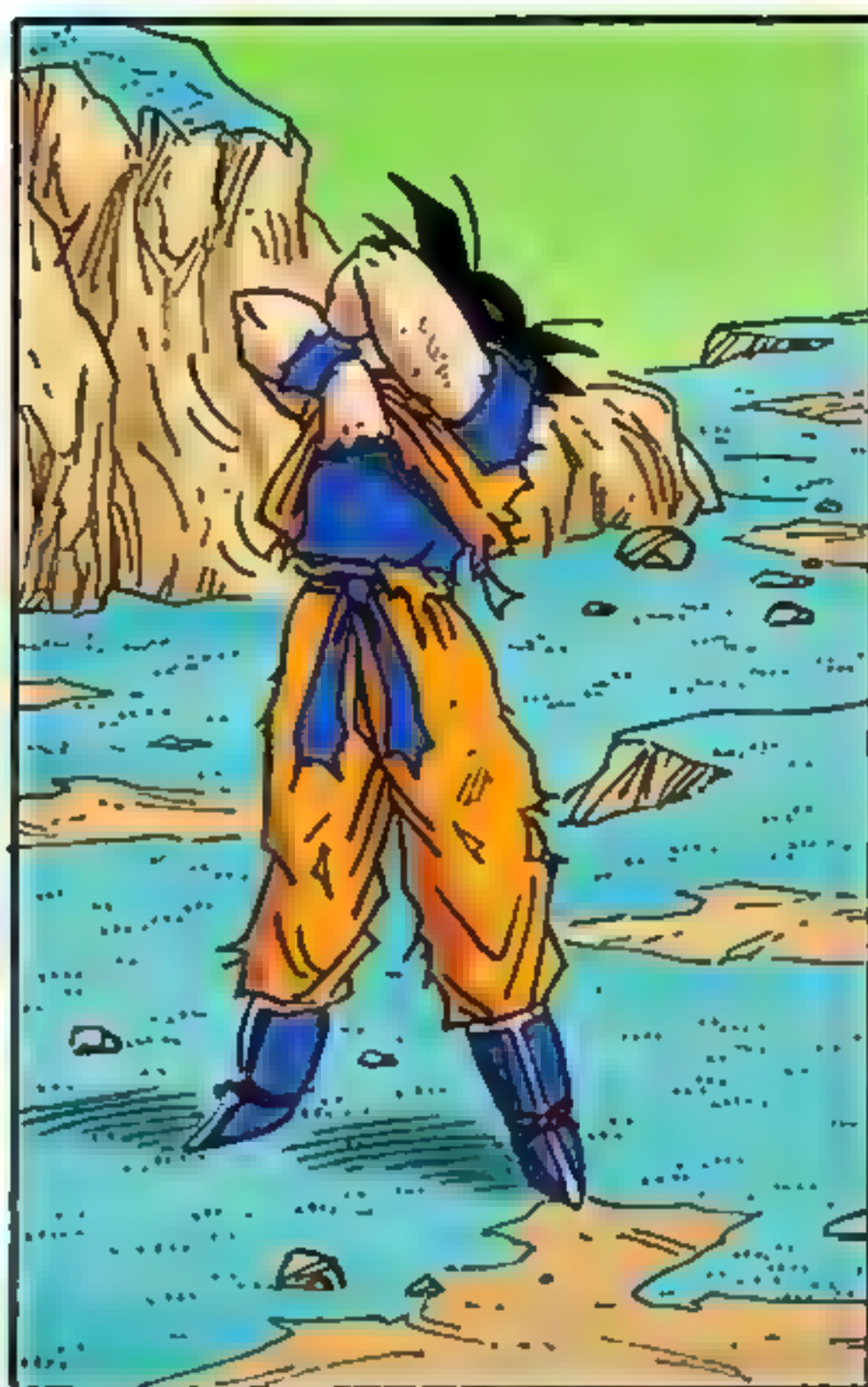
DRAGON BALL

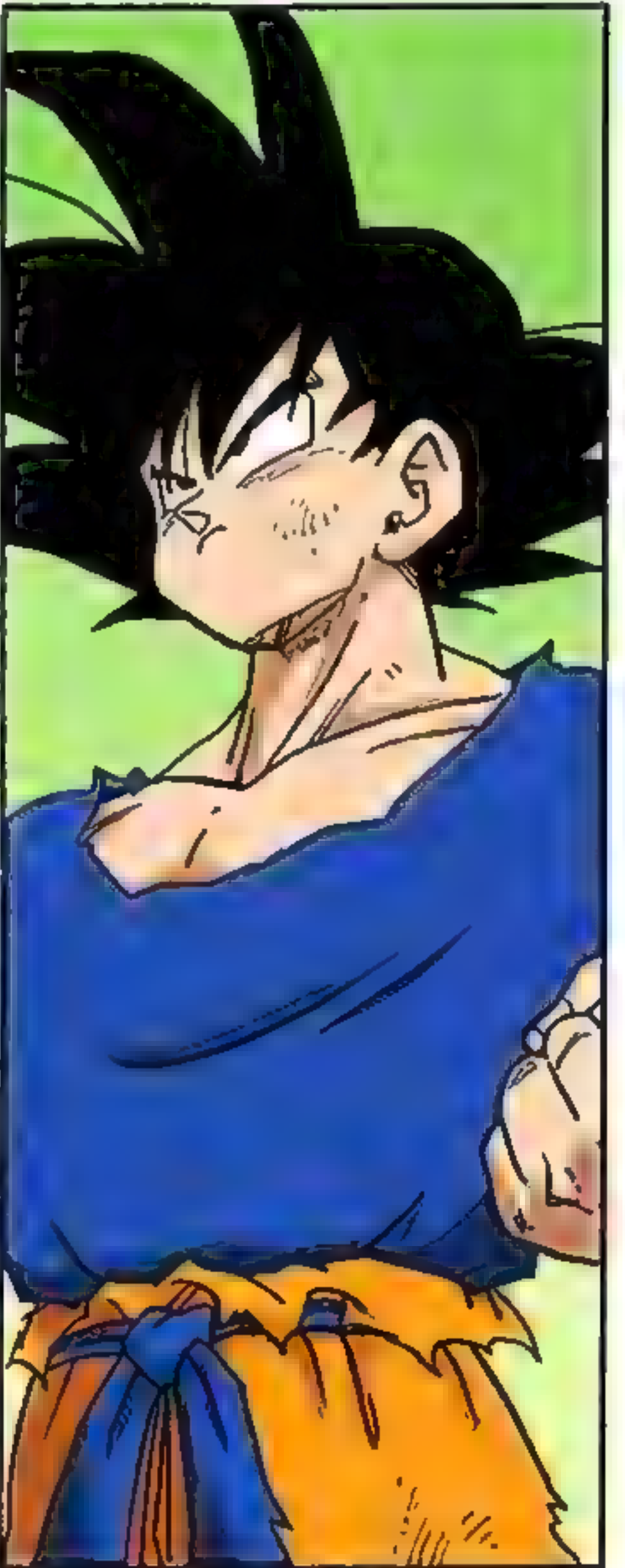
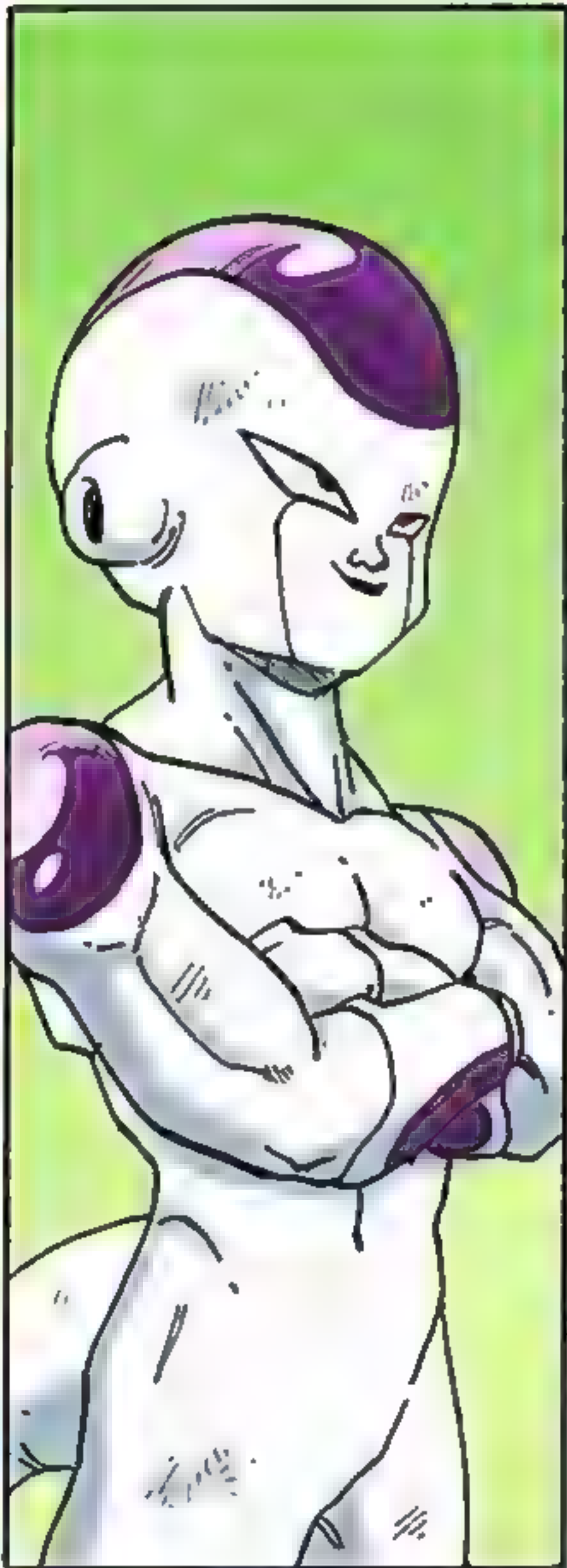
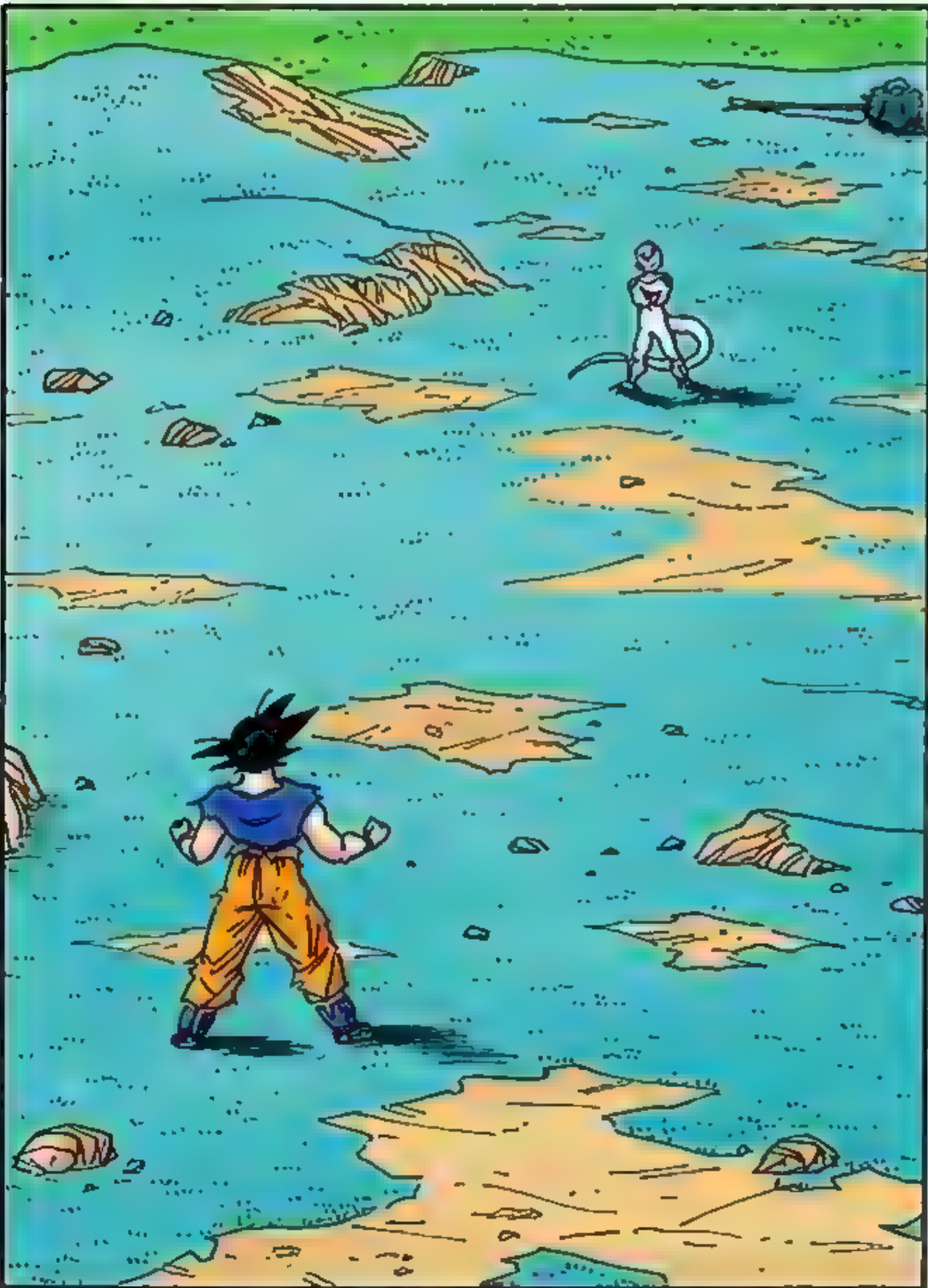
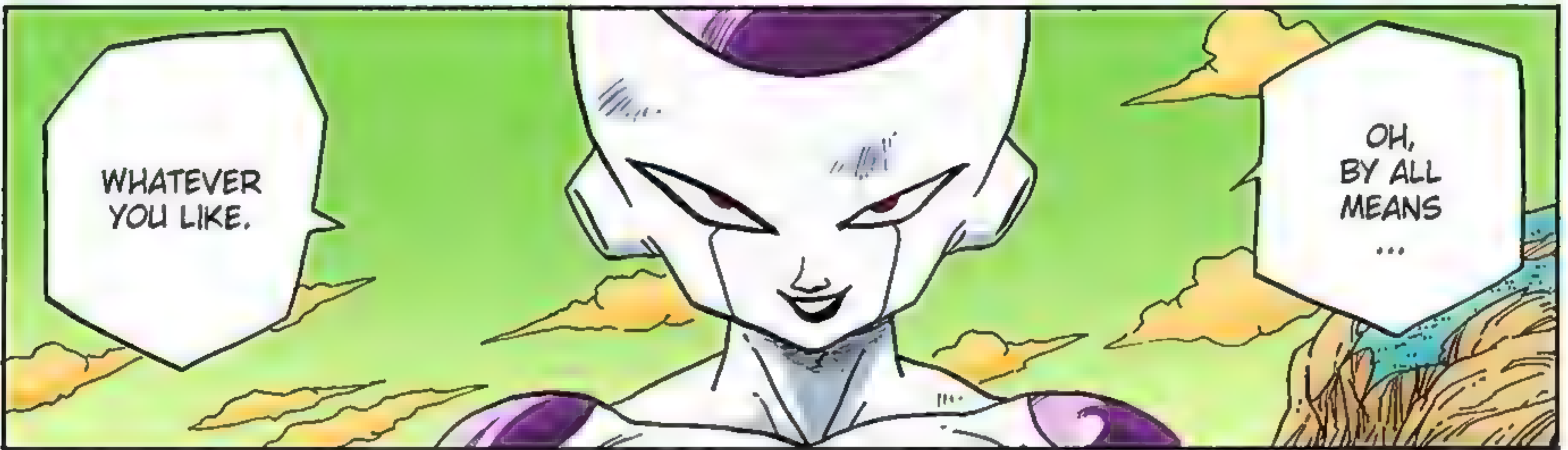
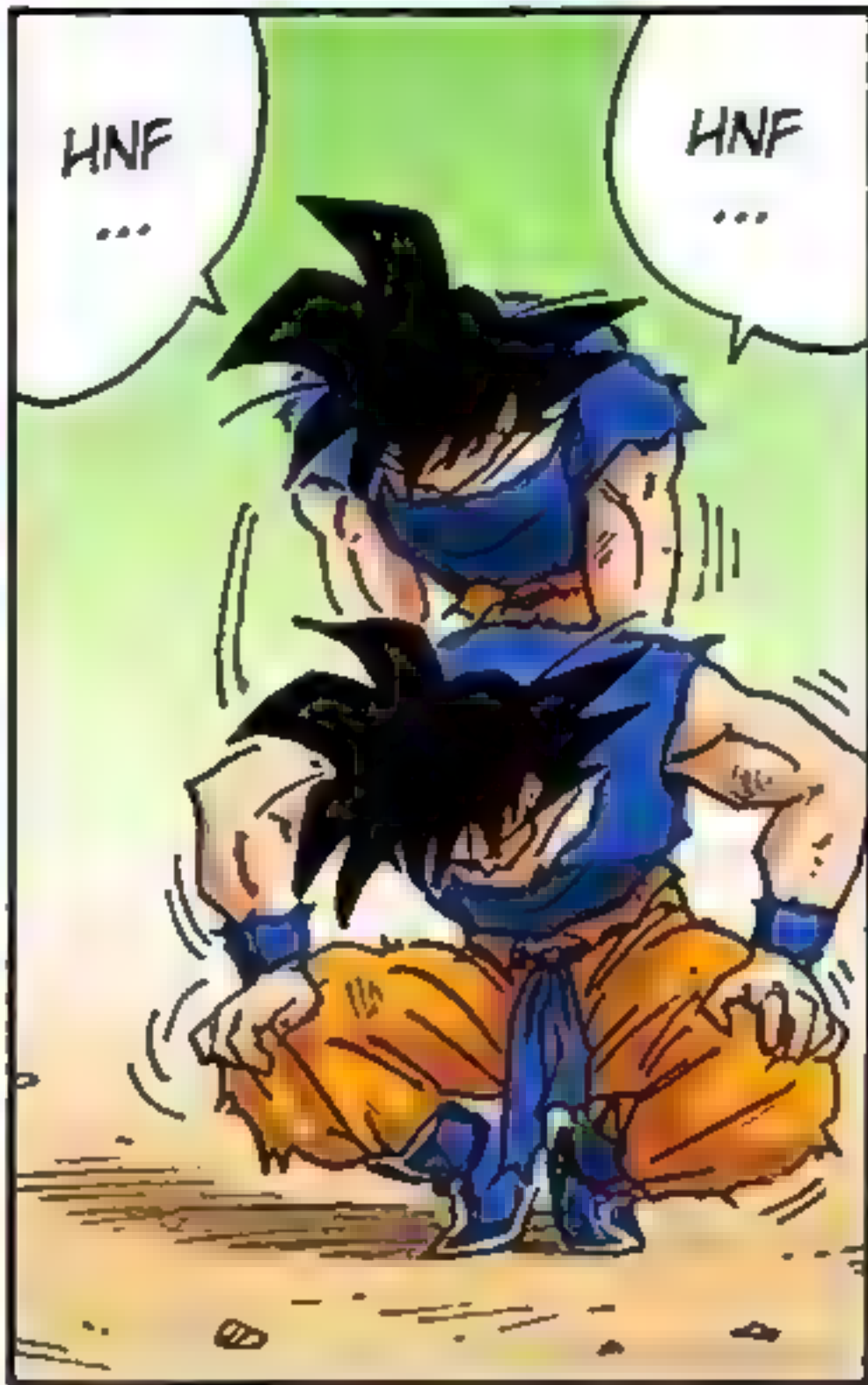
CHAPTER 311: A PHYSICAL BATTLE

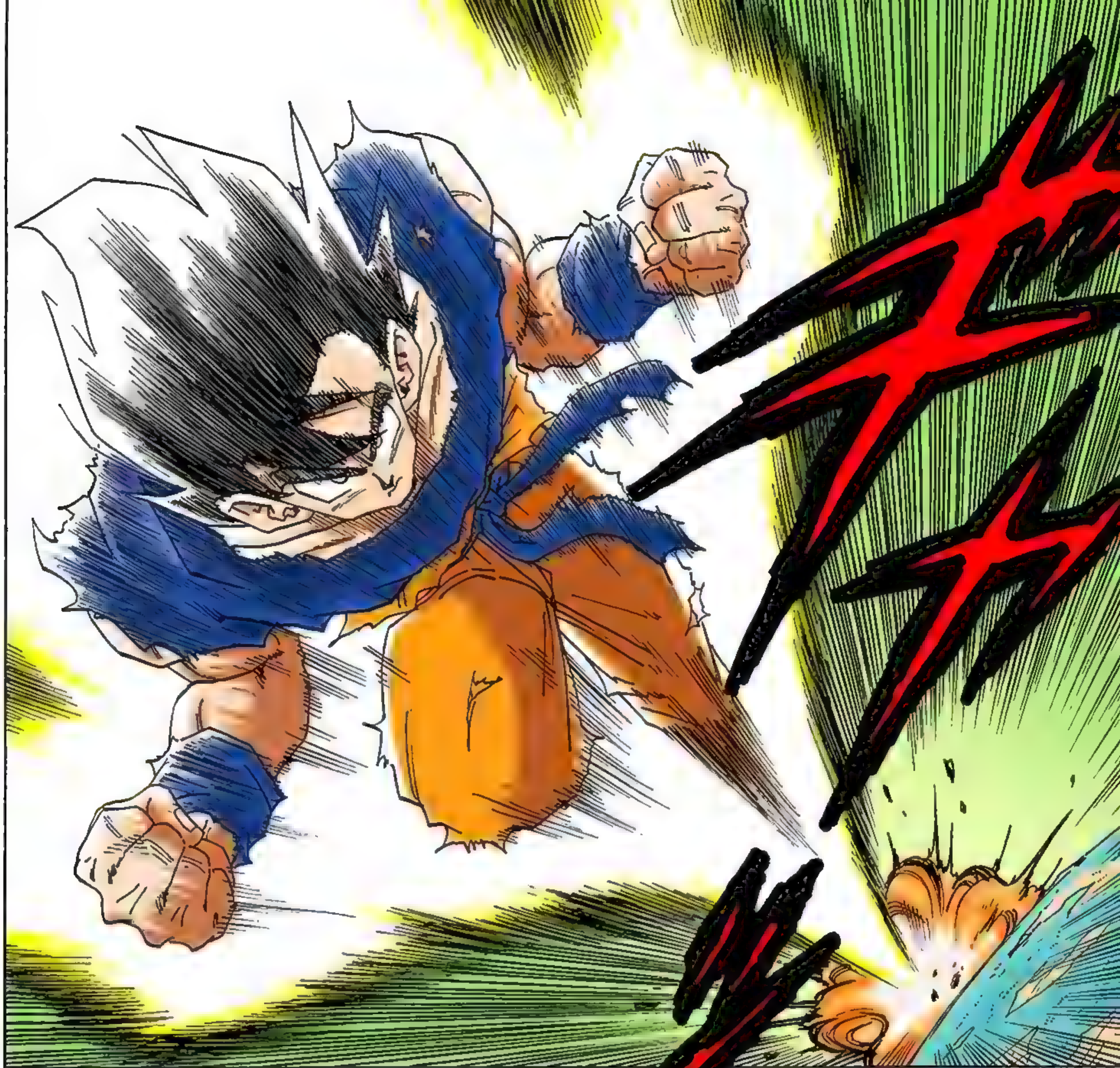


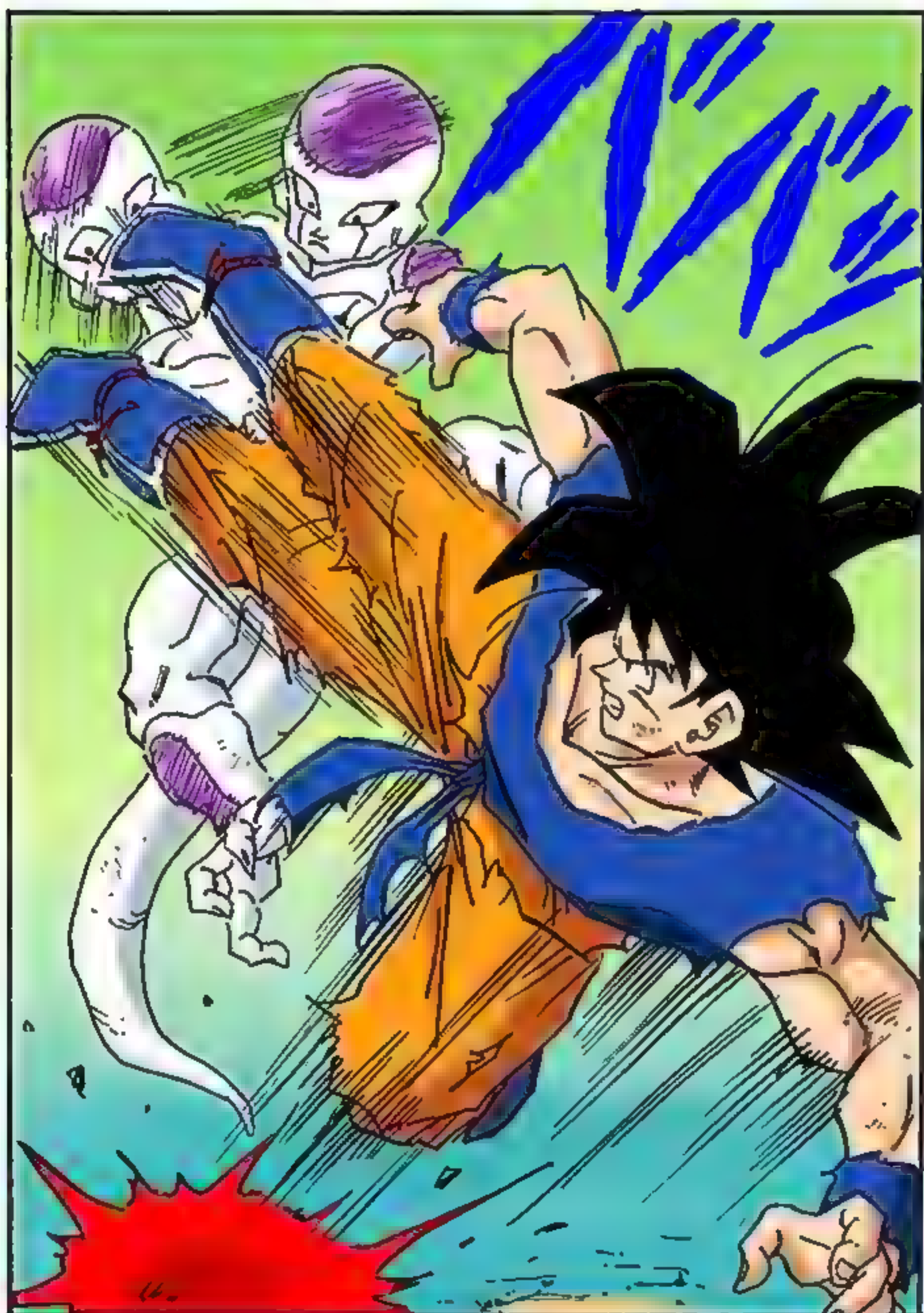
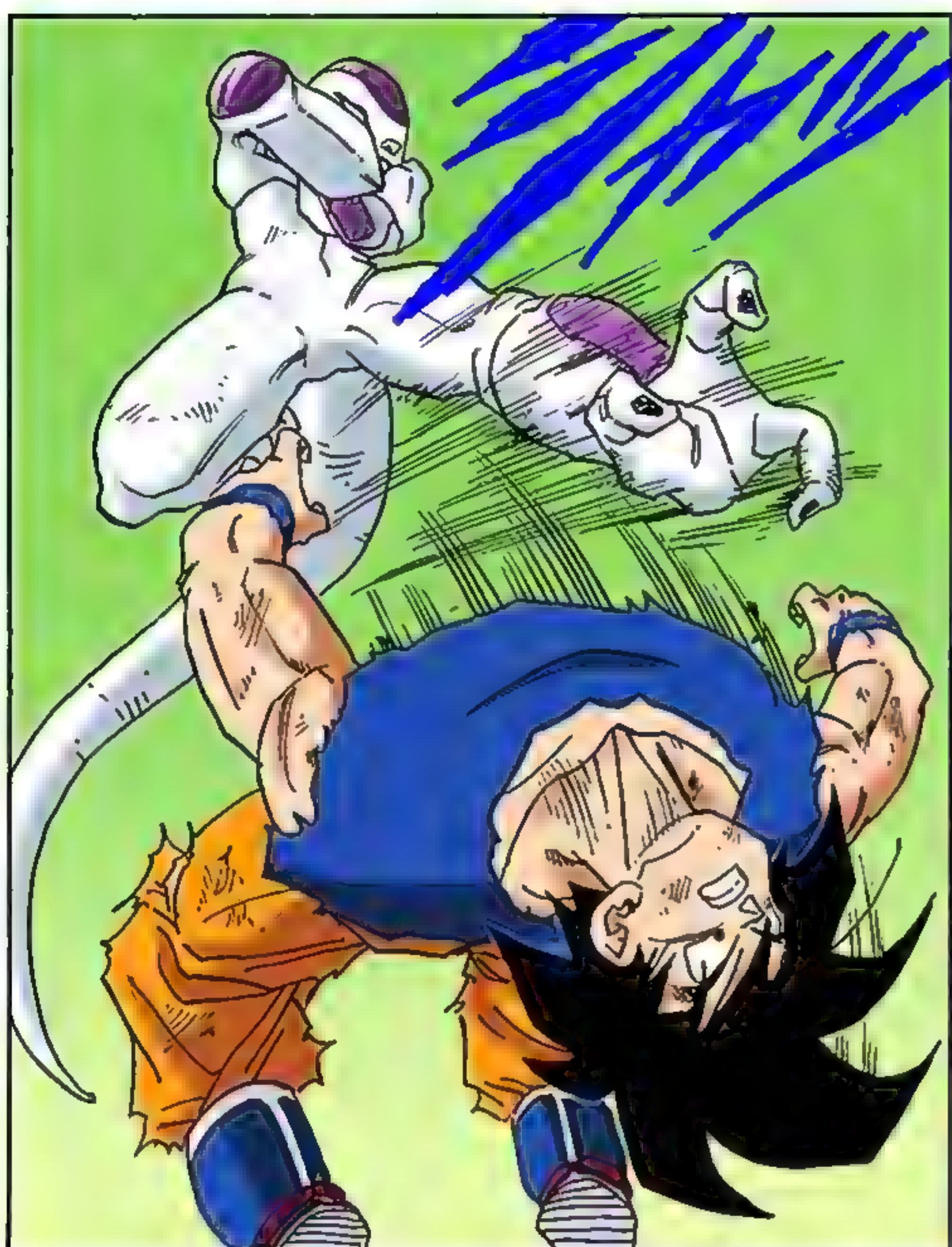
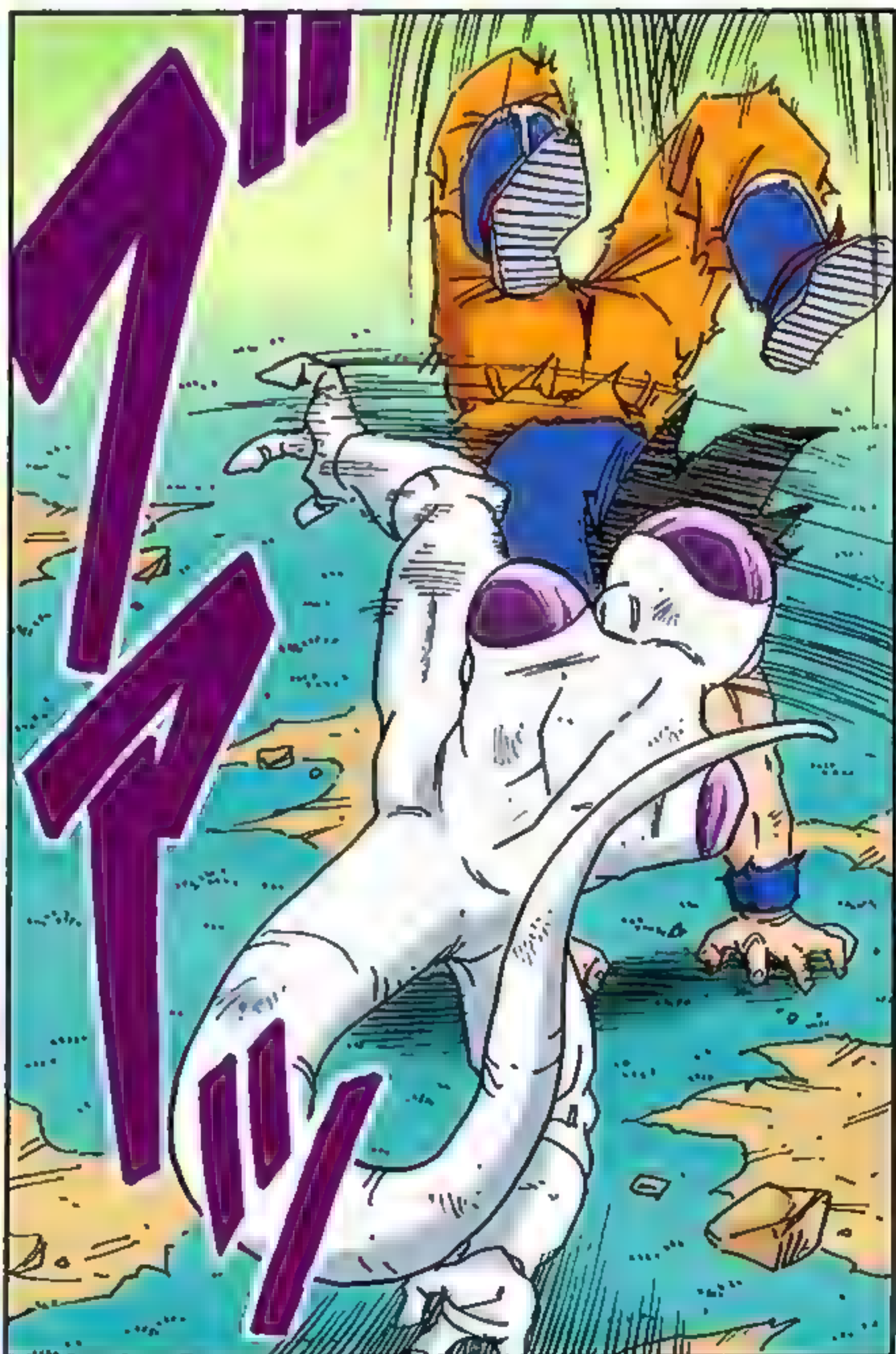
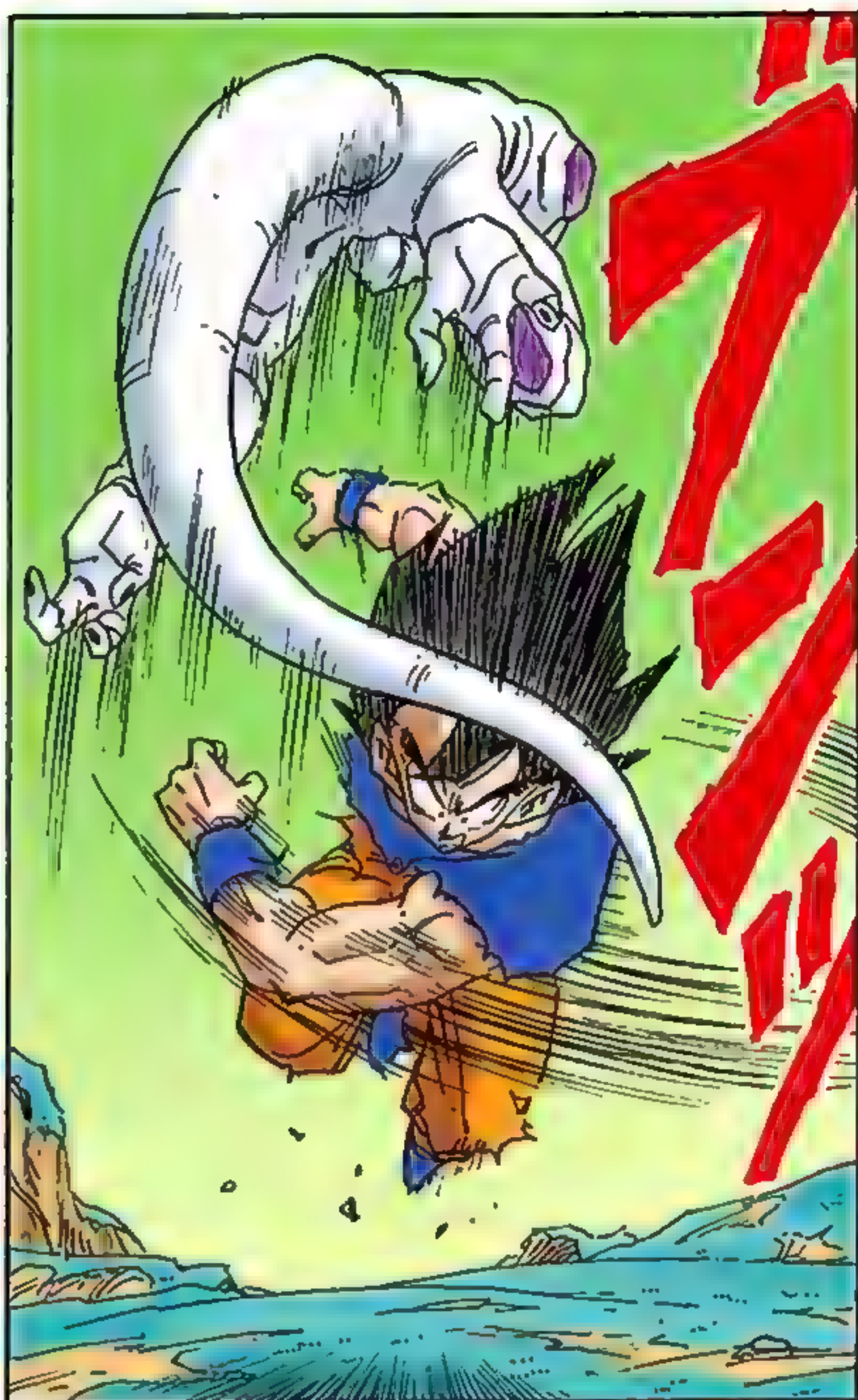


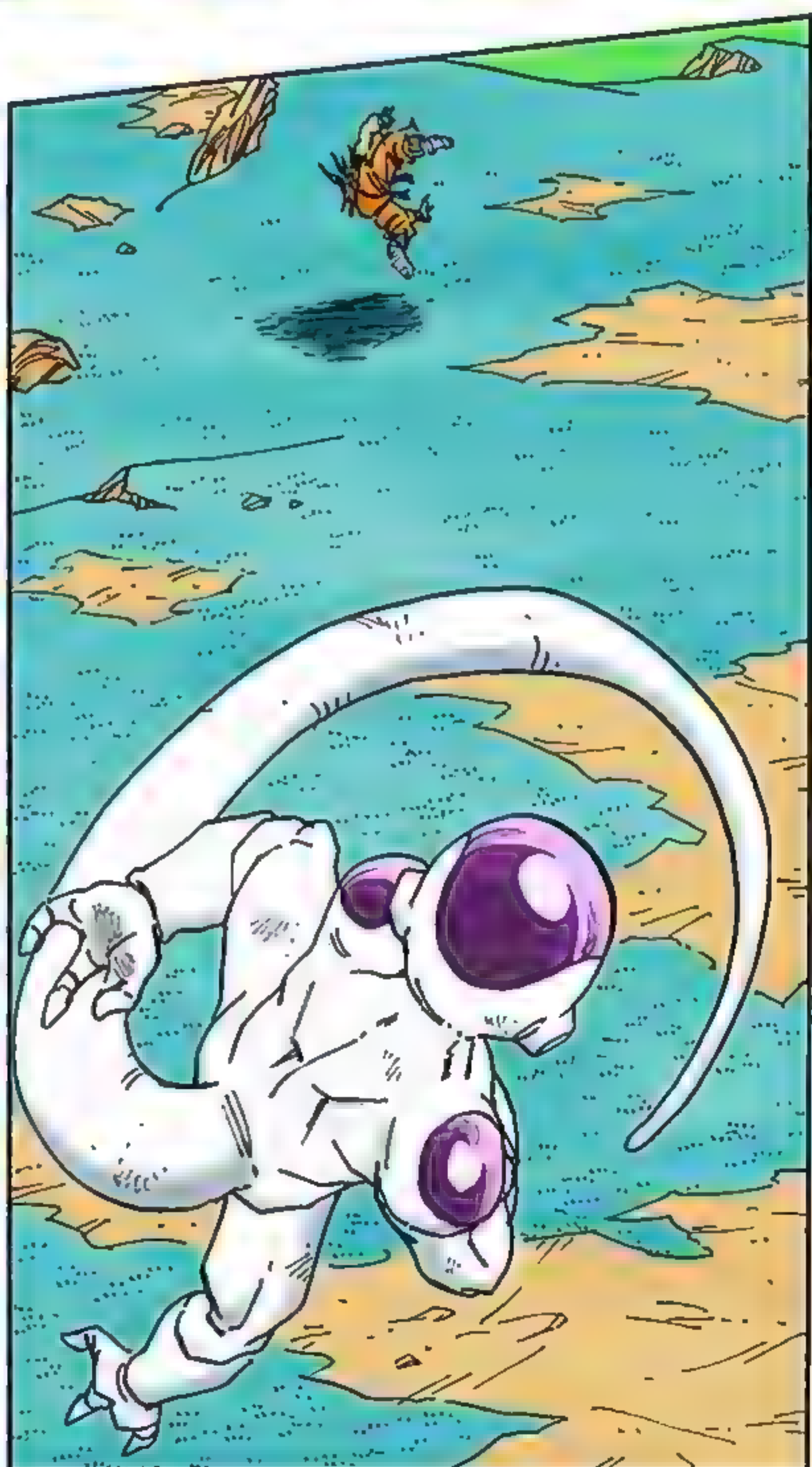


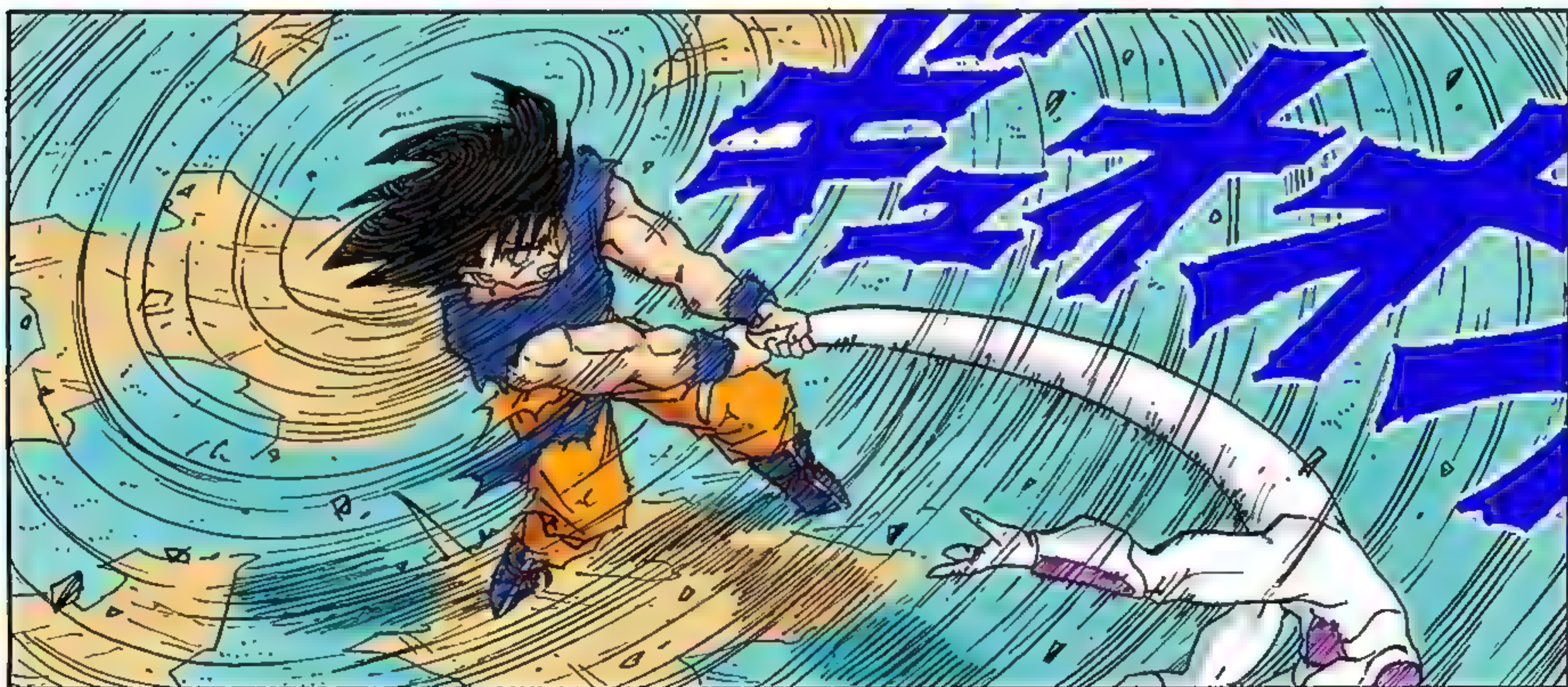
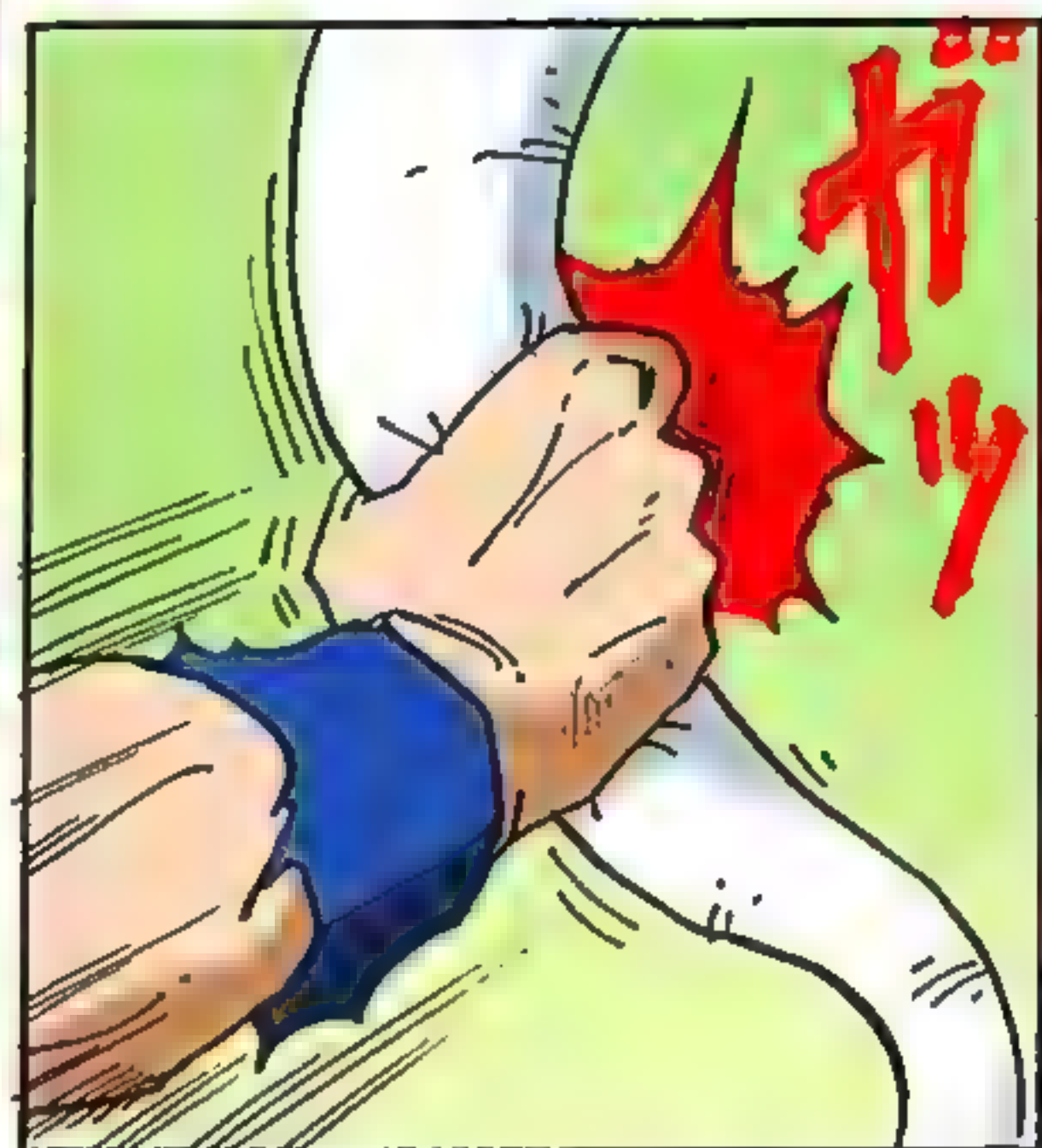


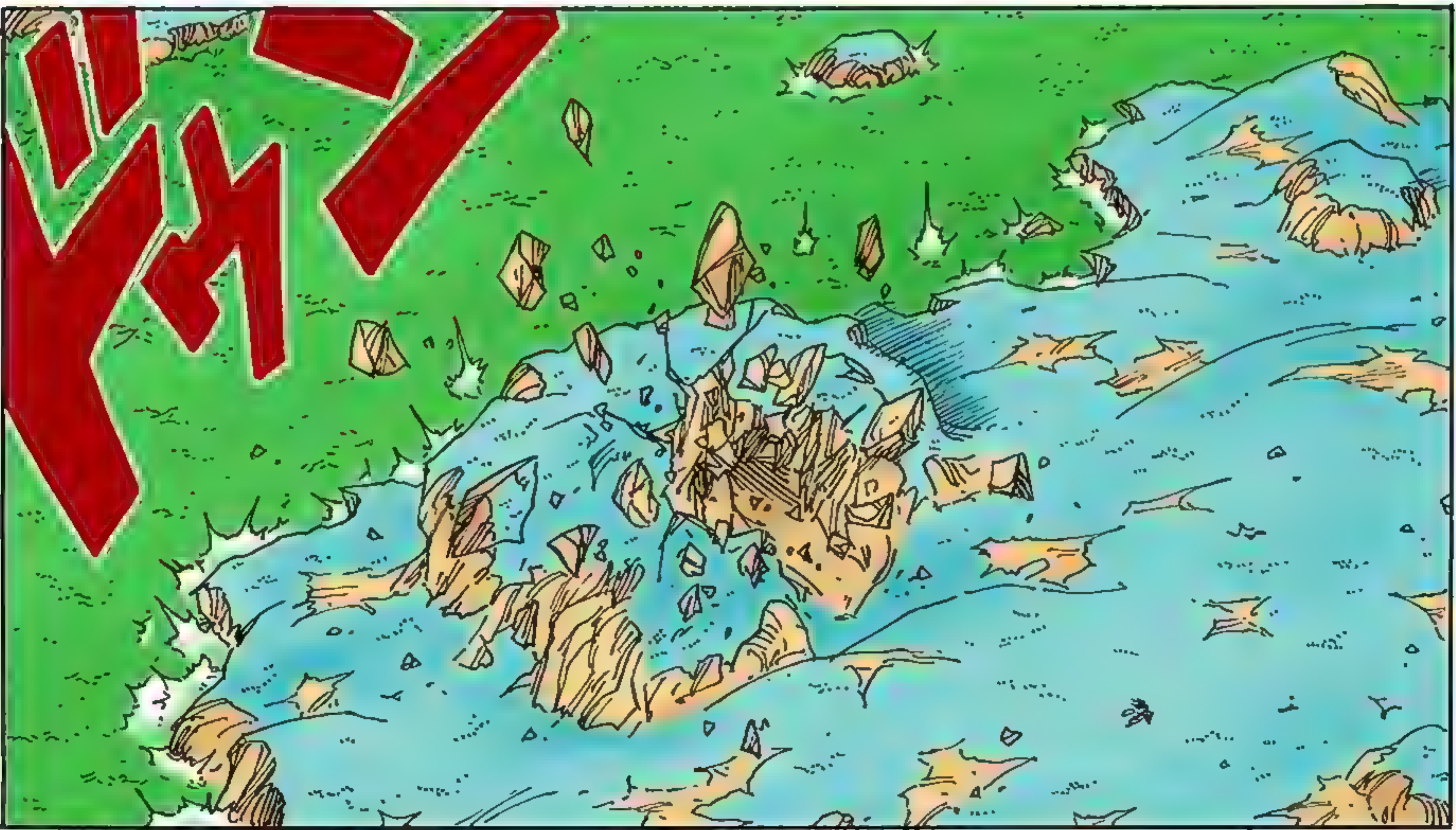
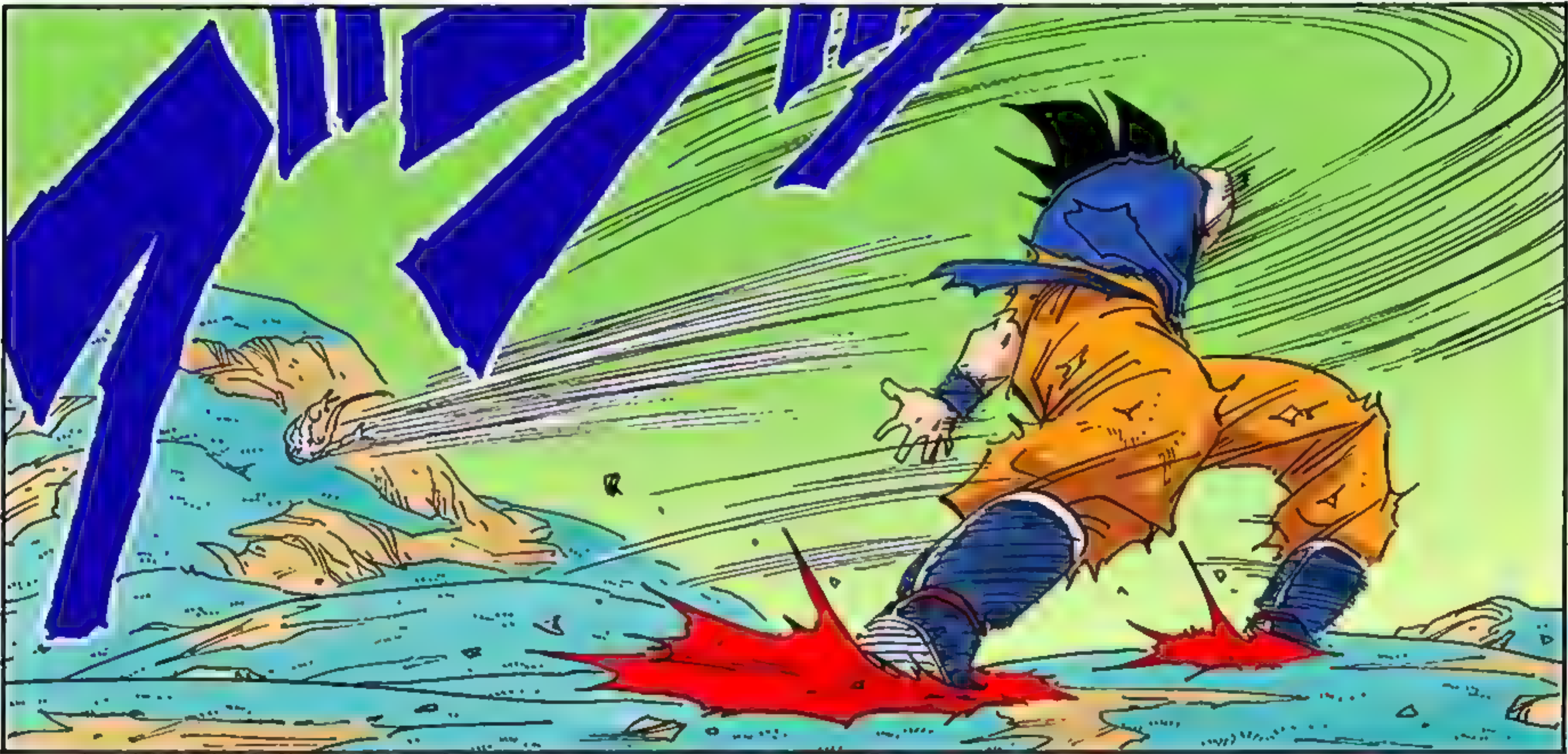
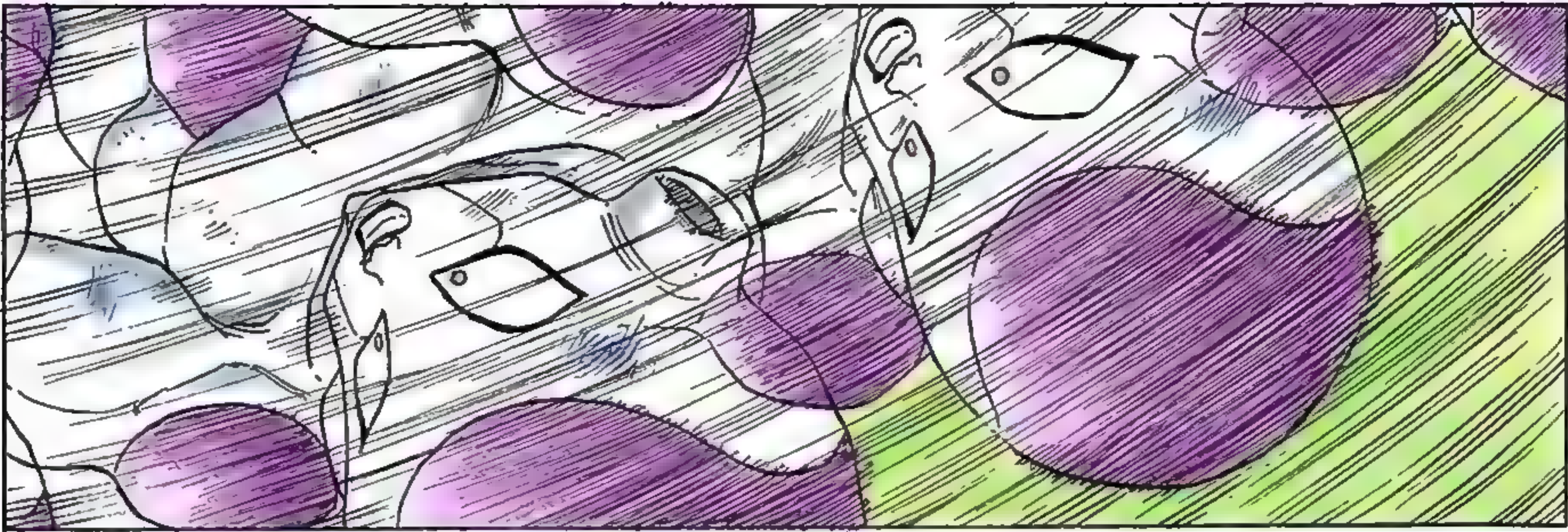


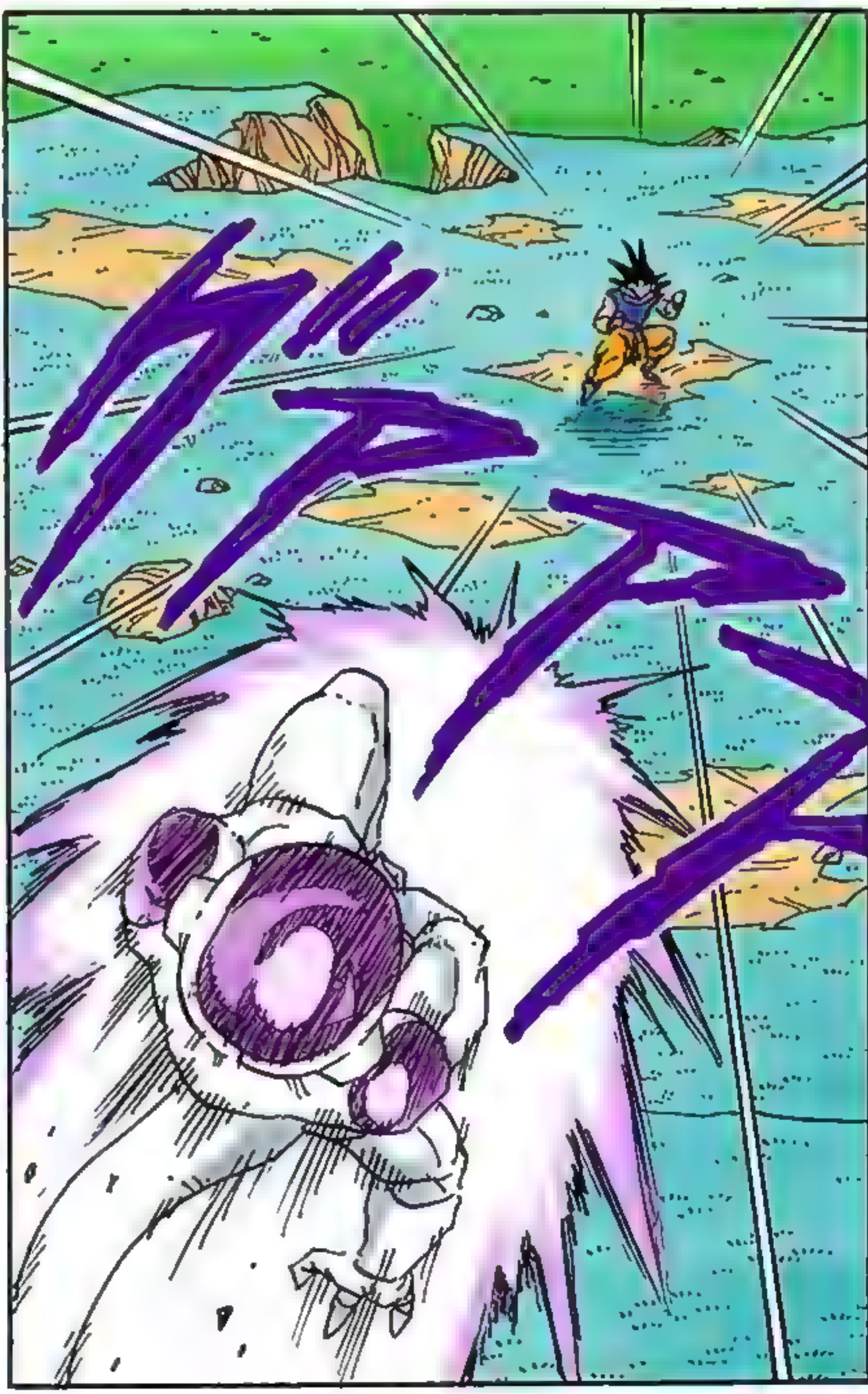
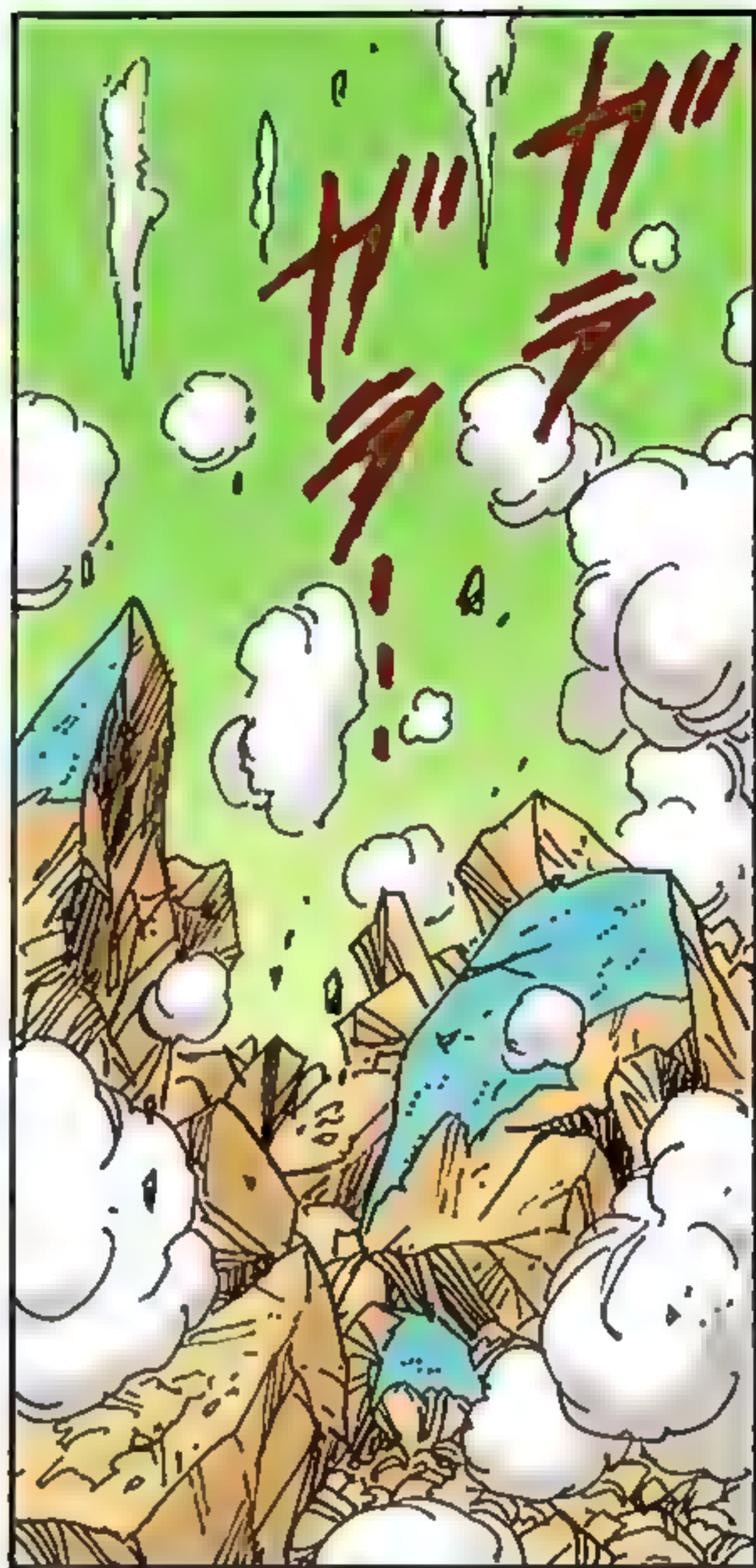
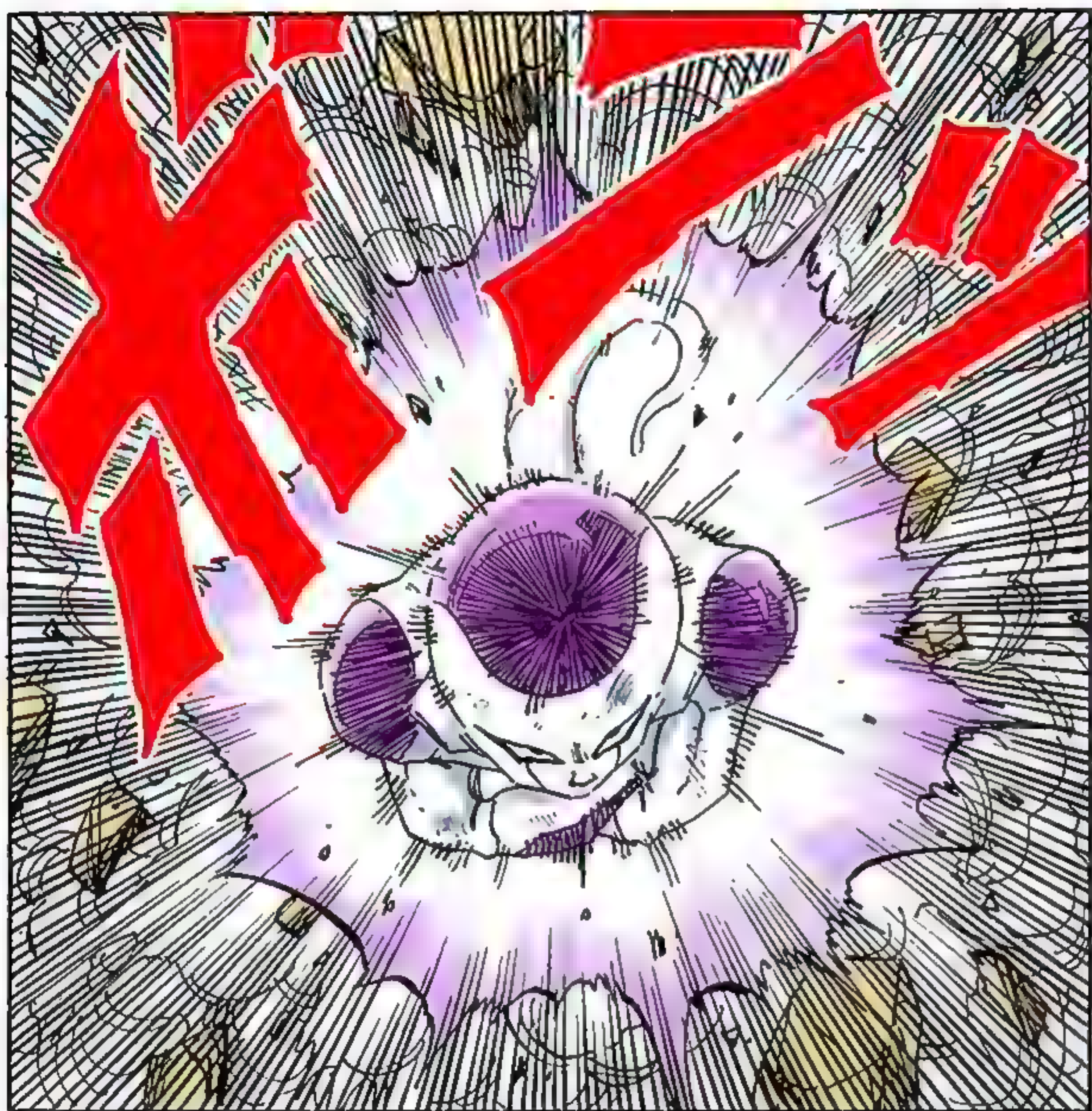


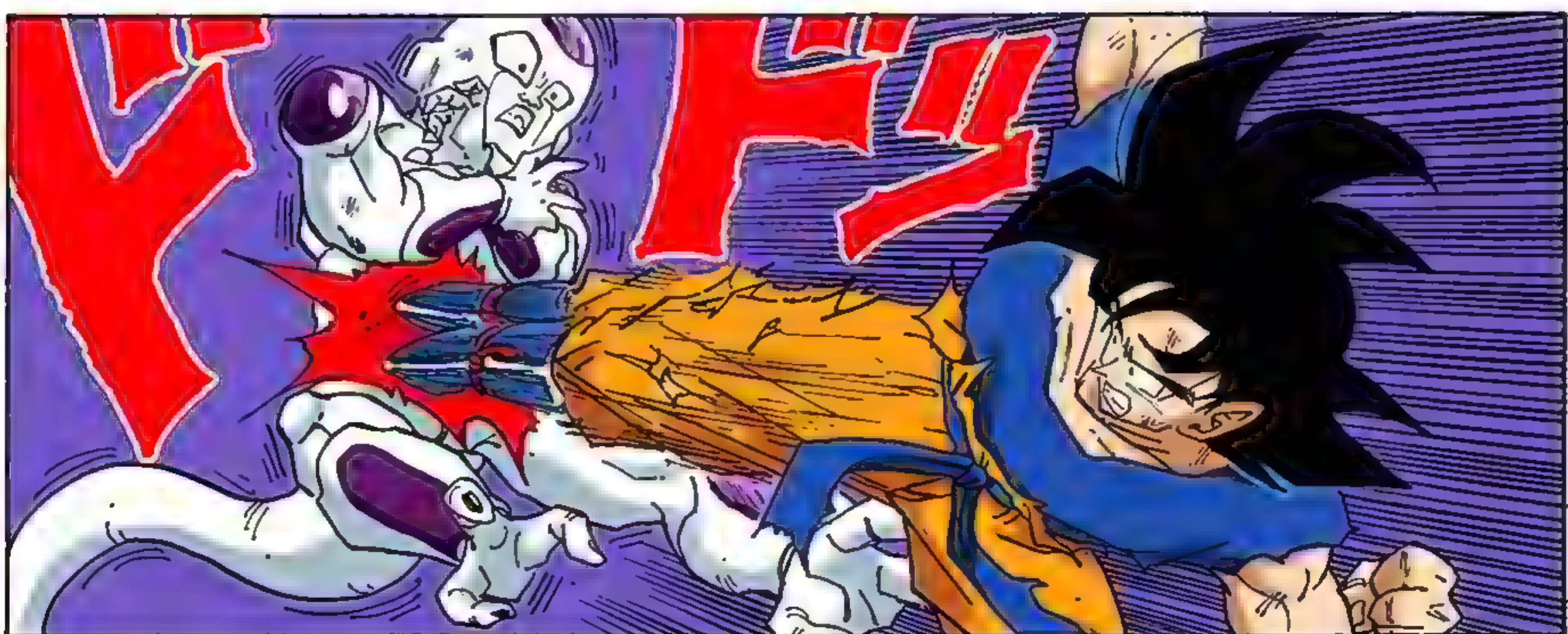
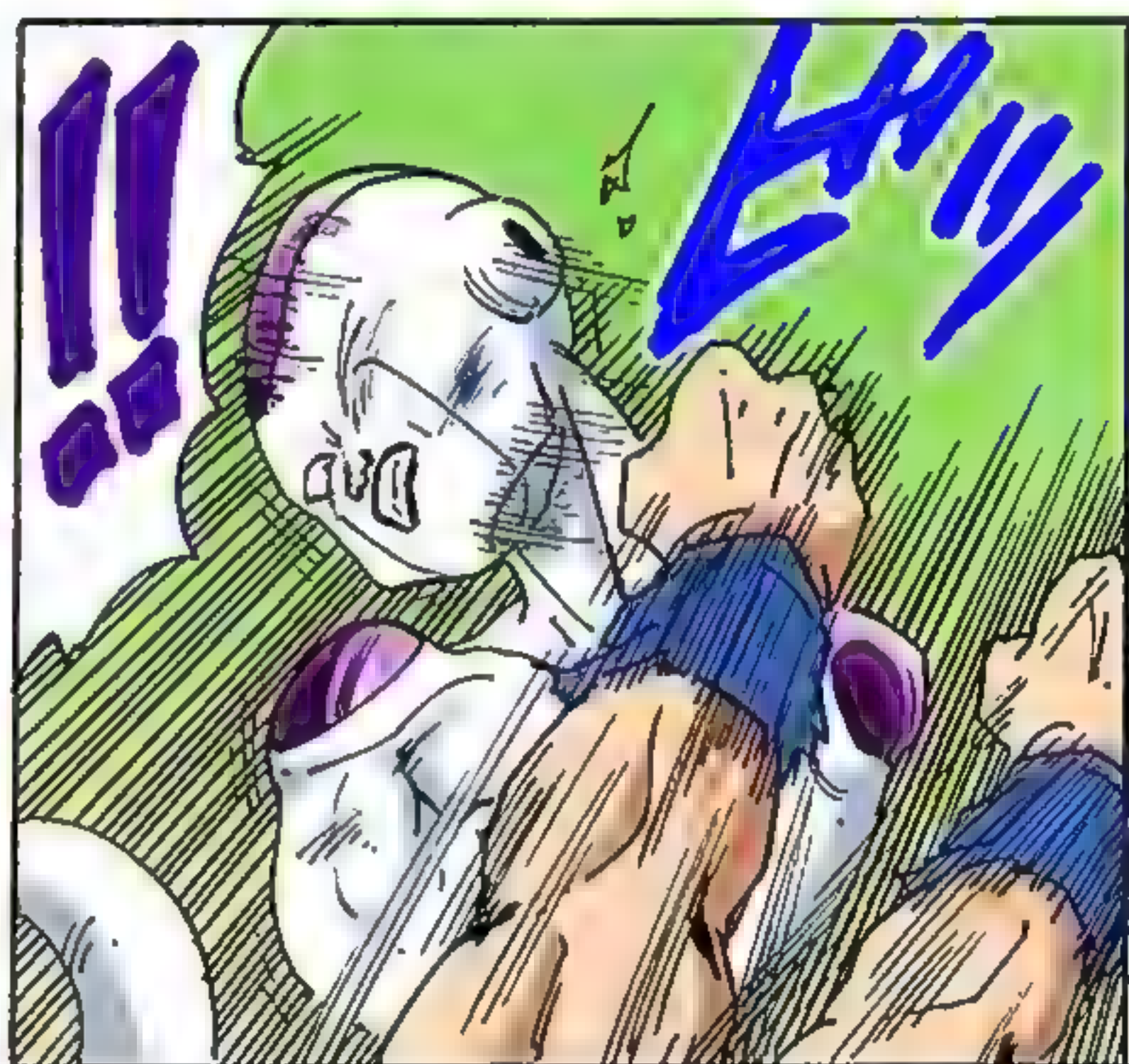
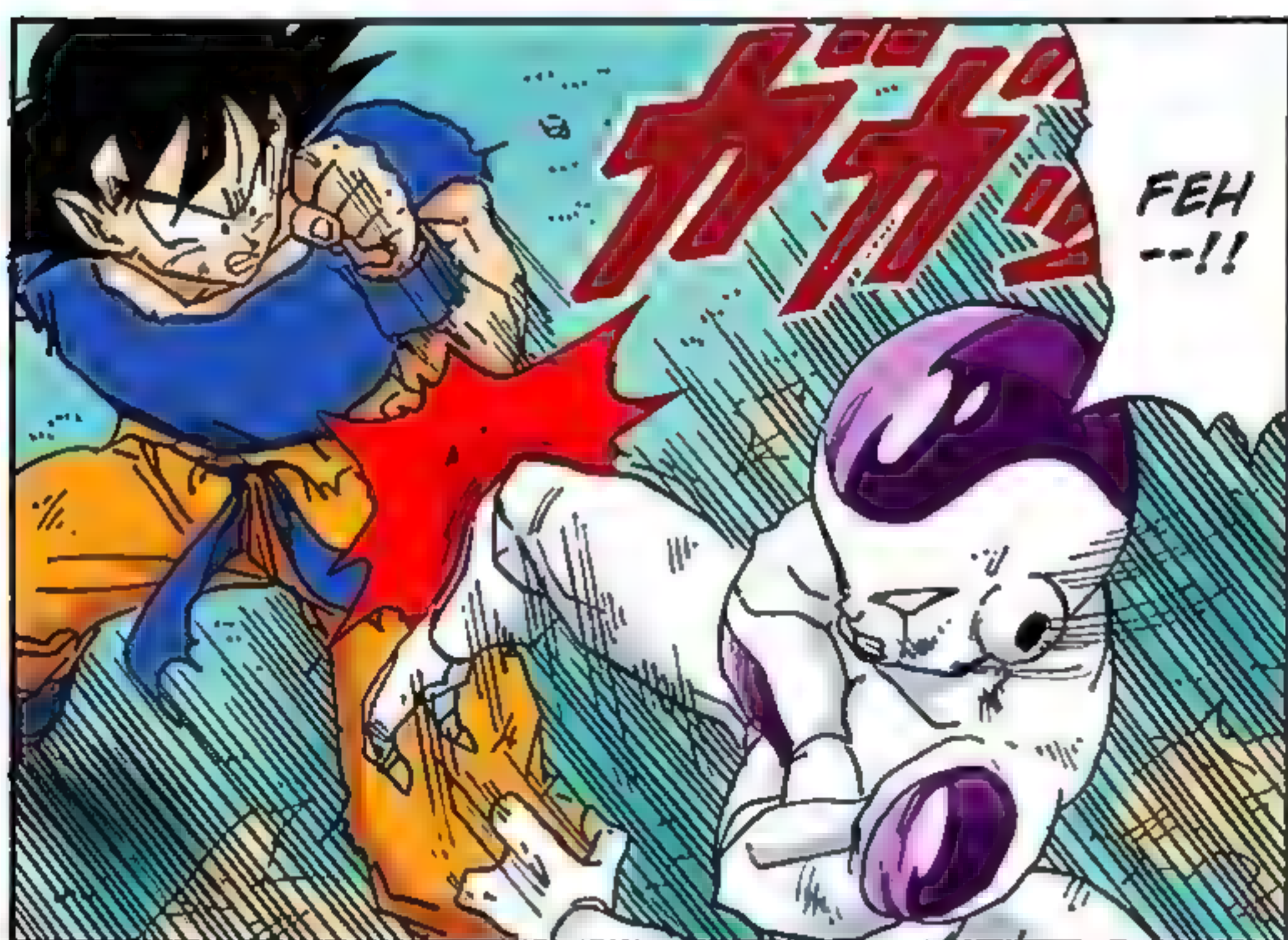
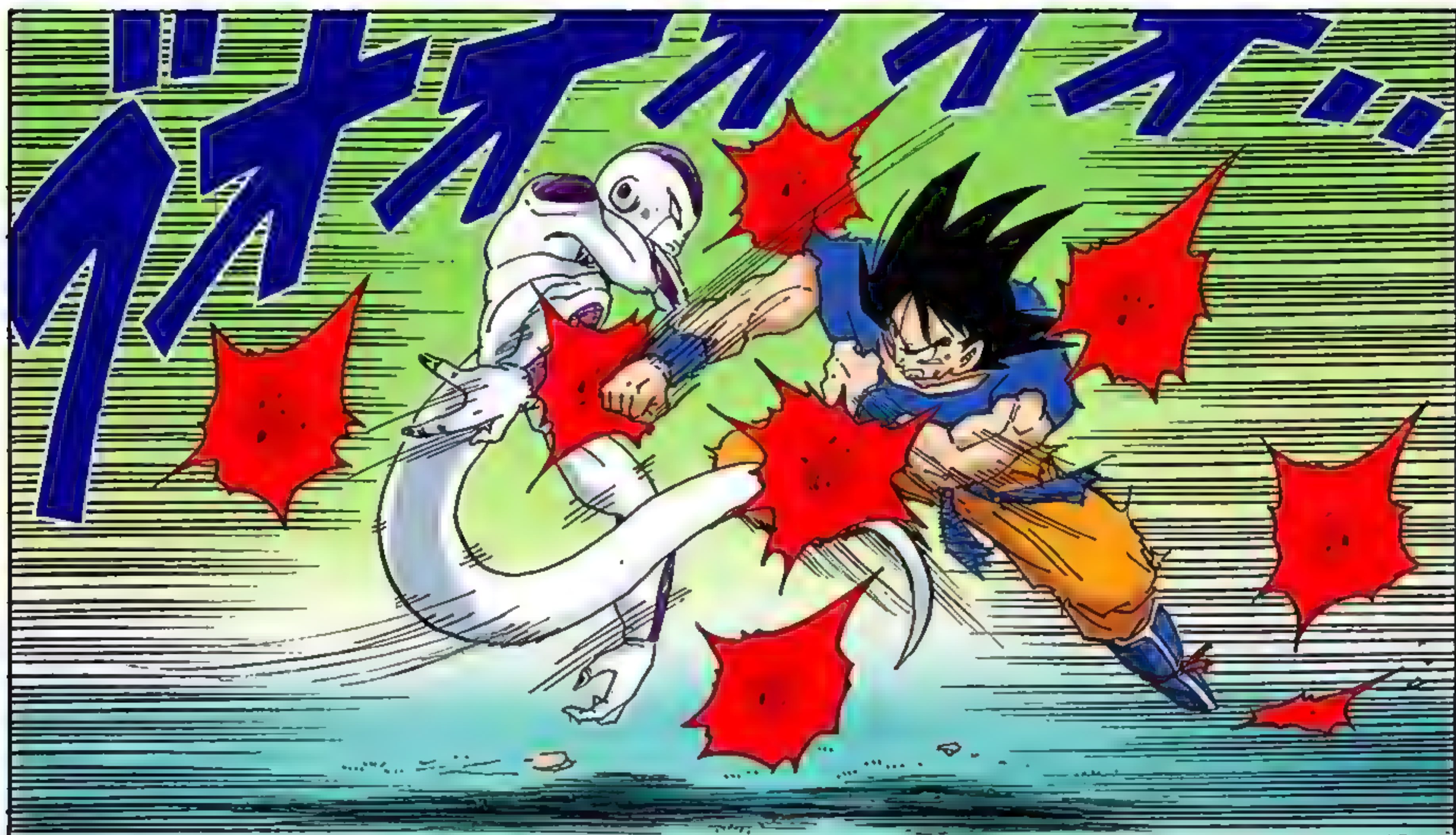


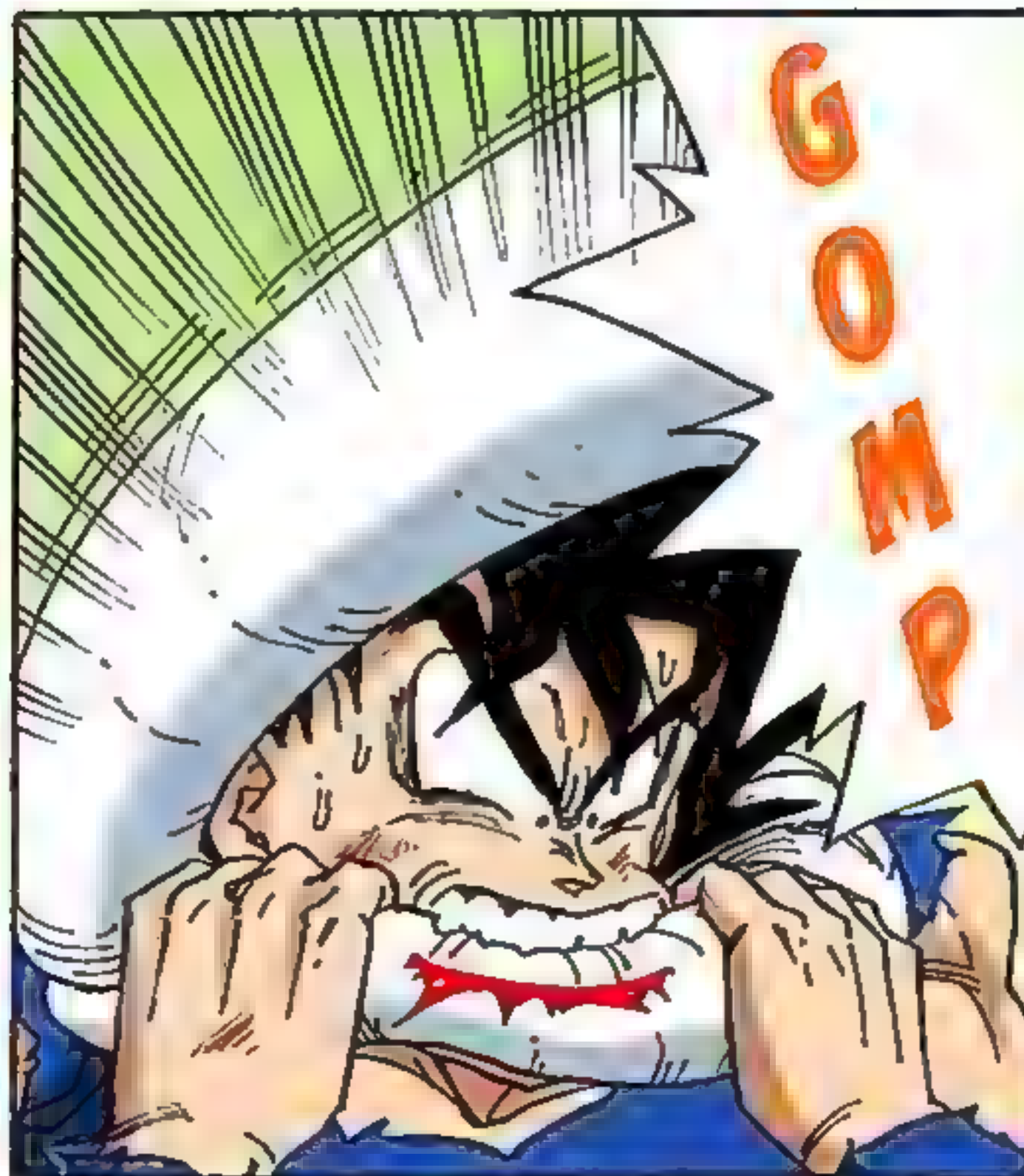
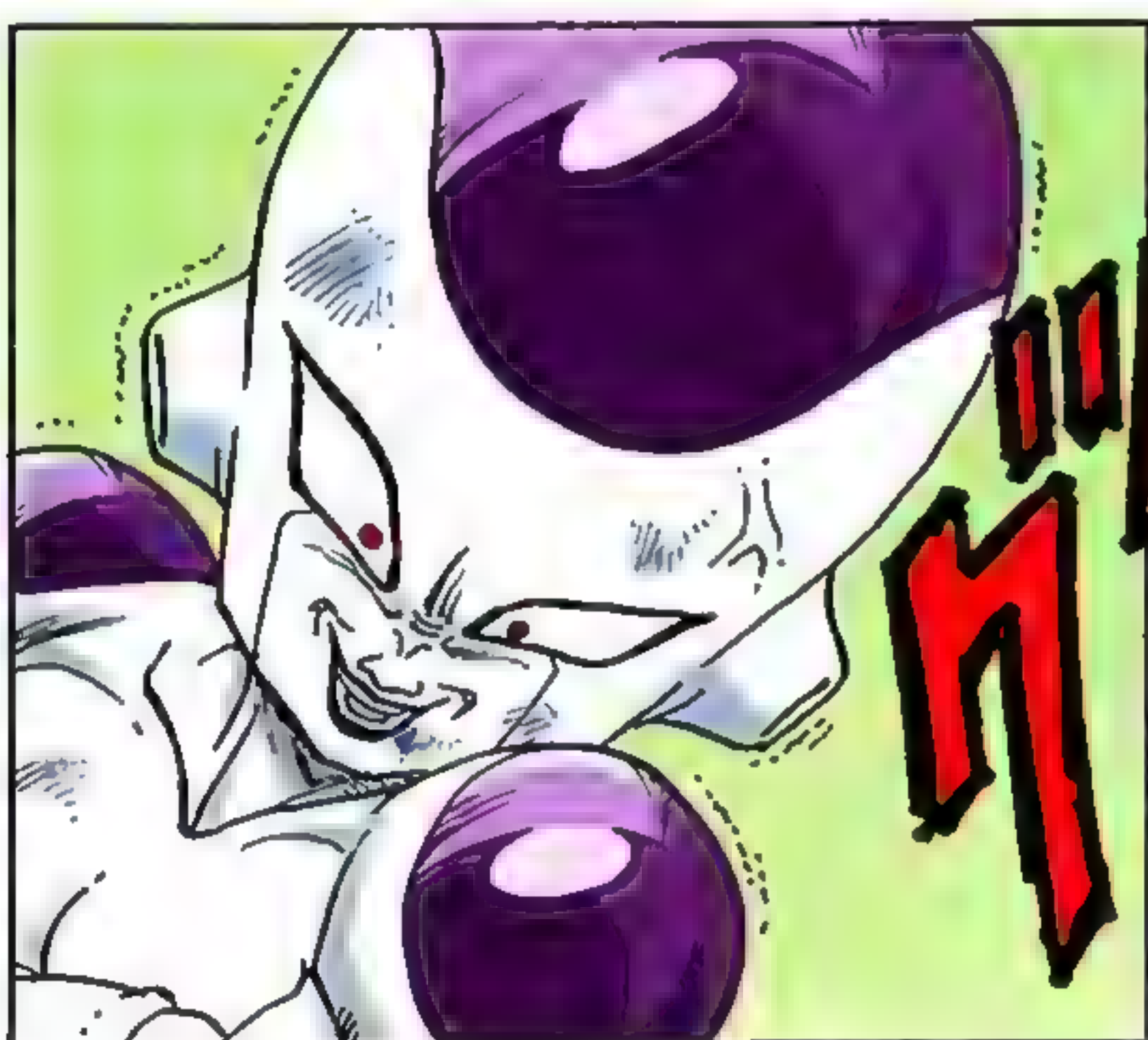
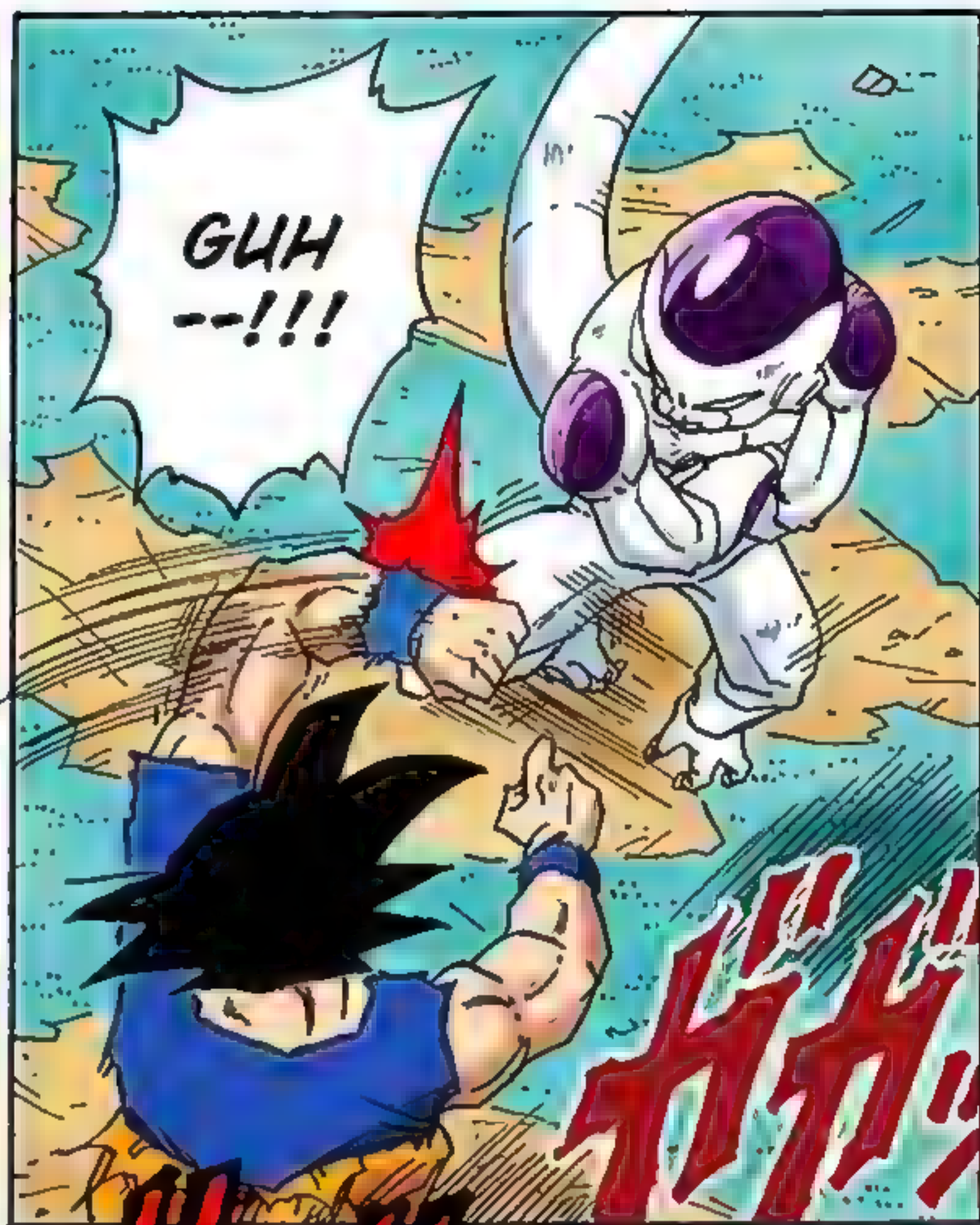
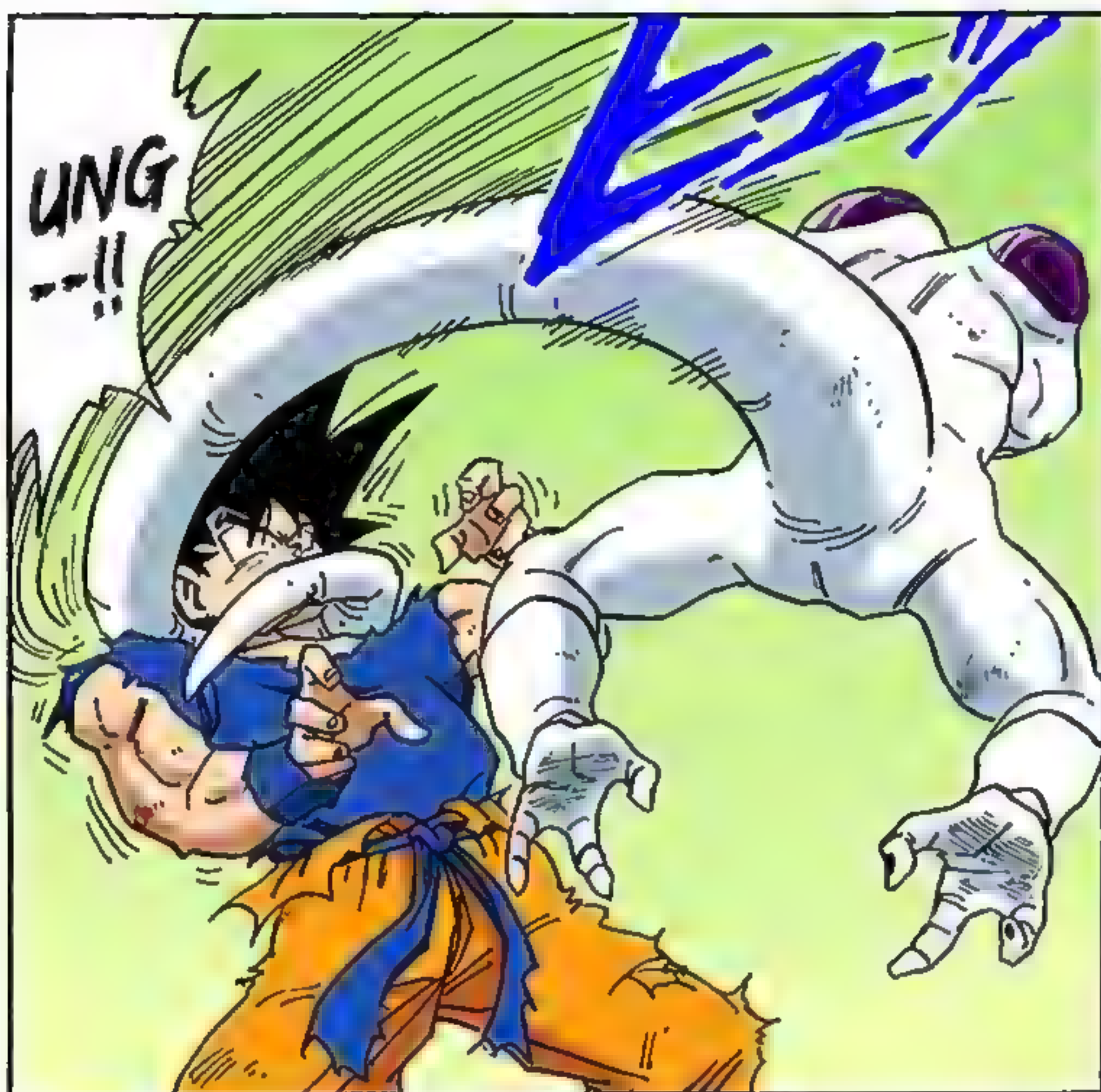


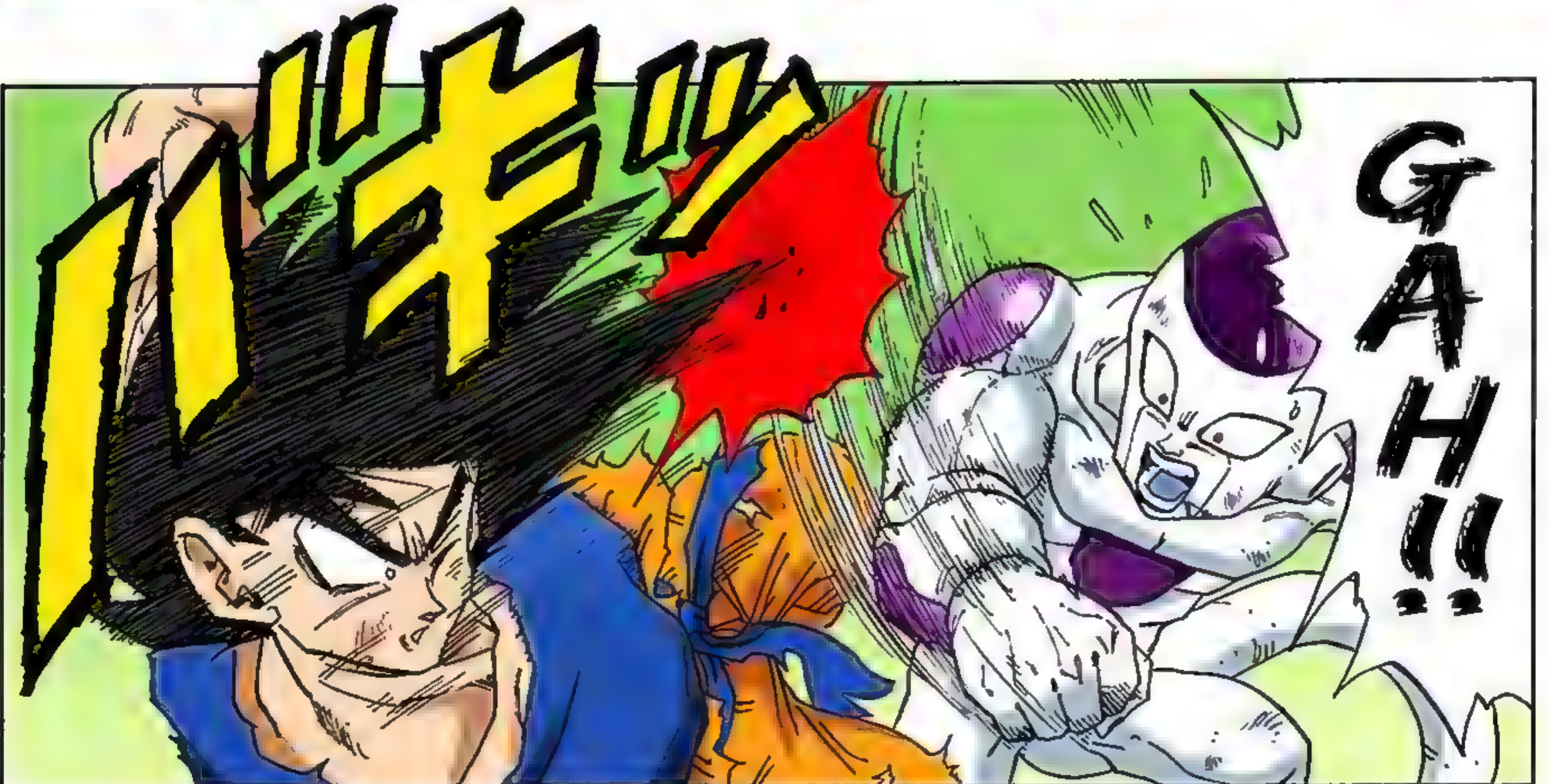
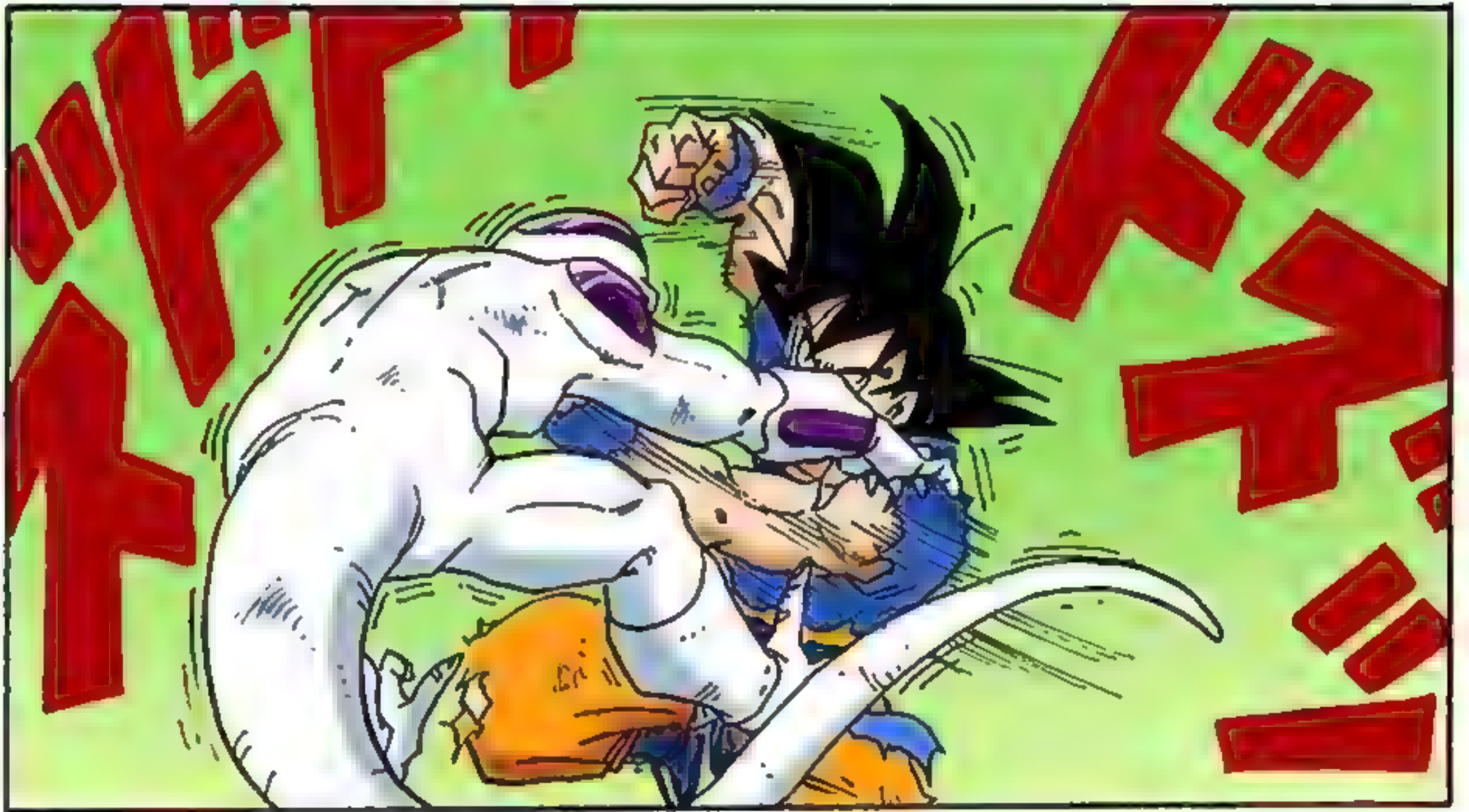
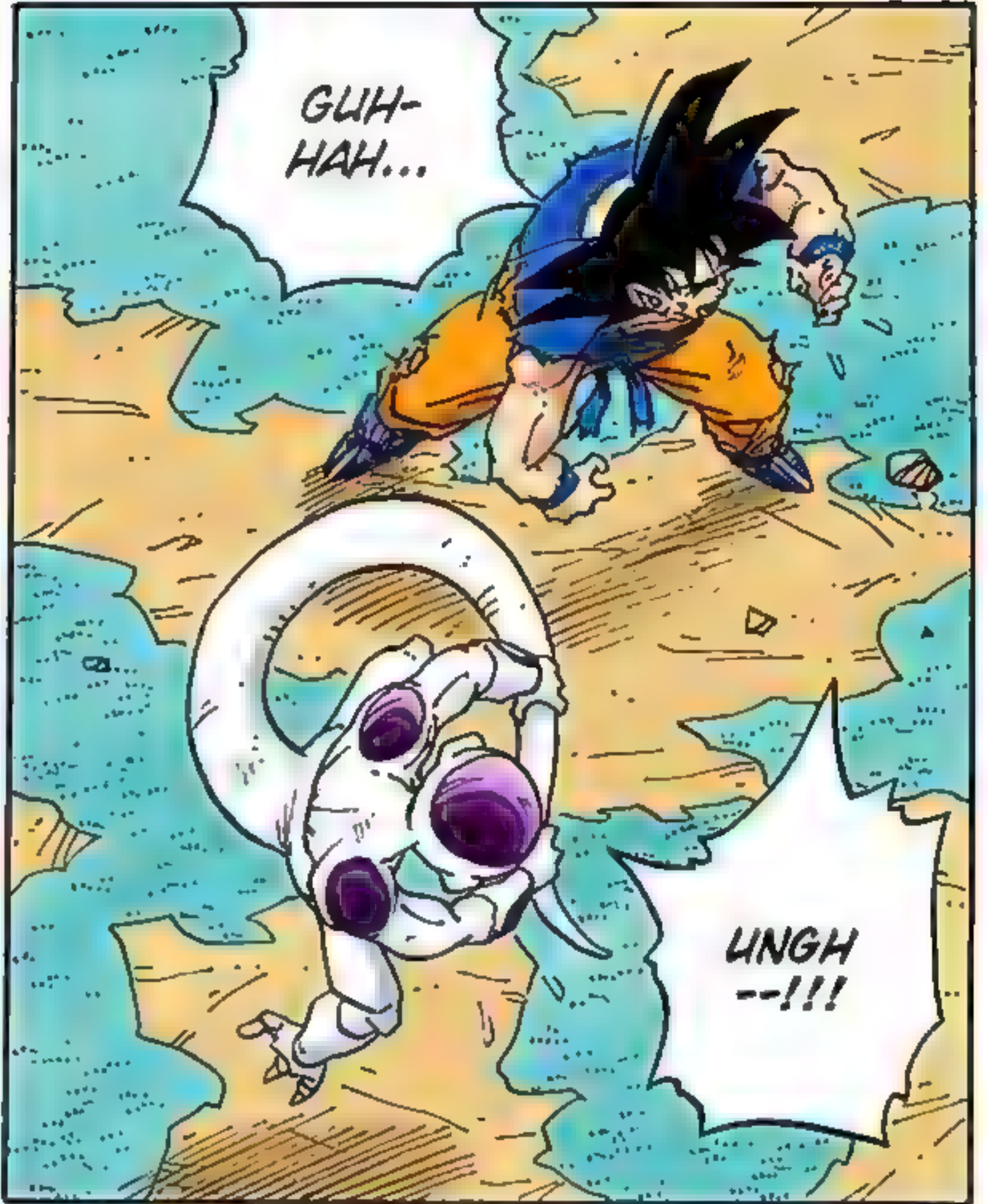
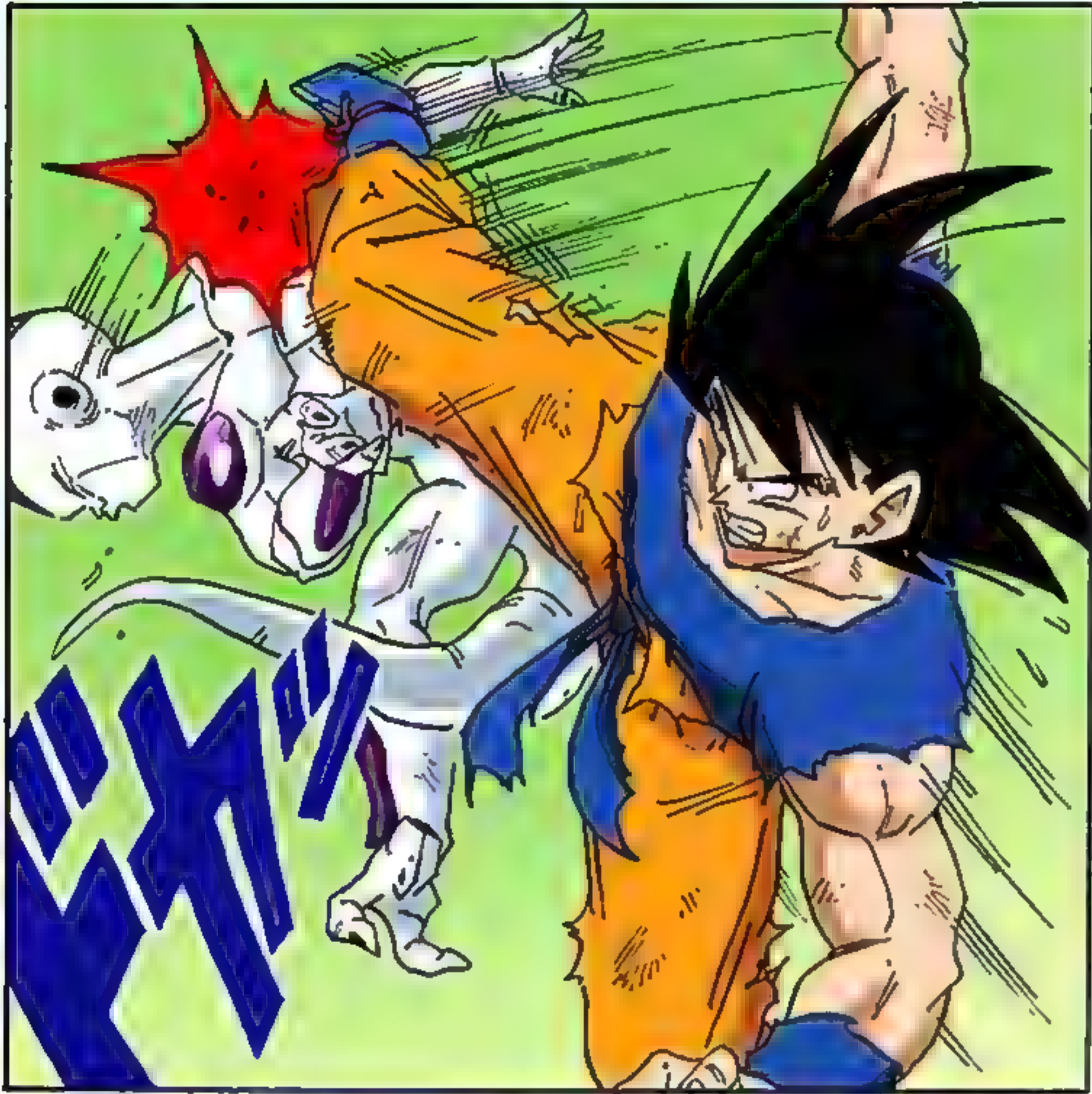


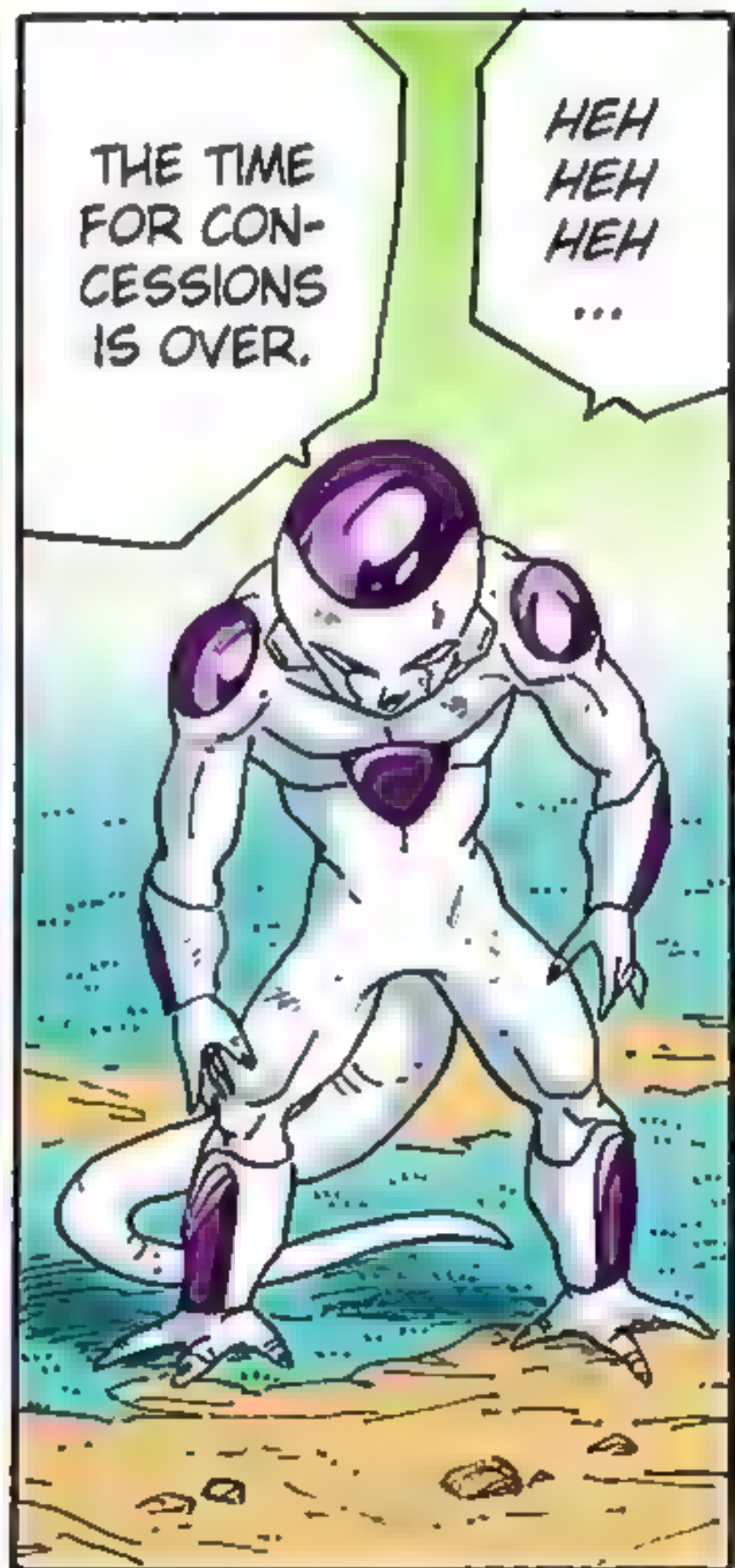
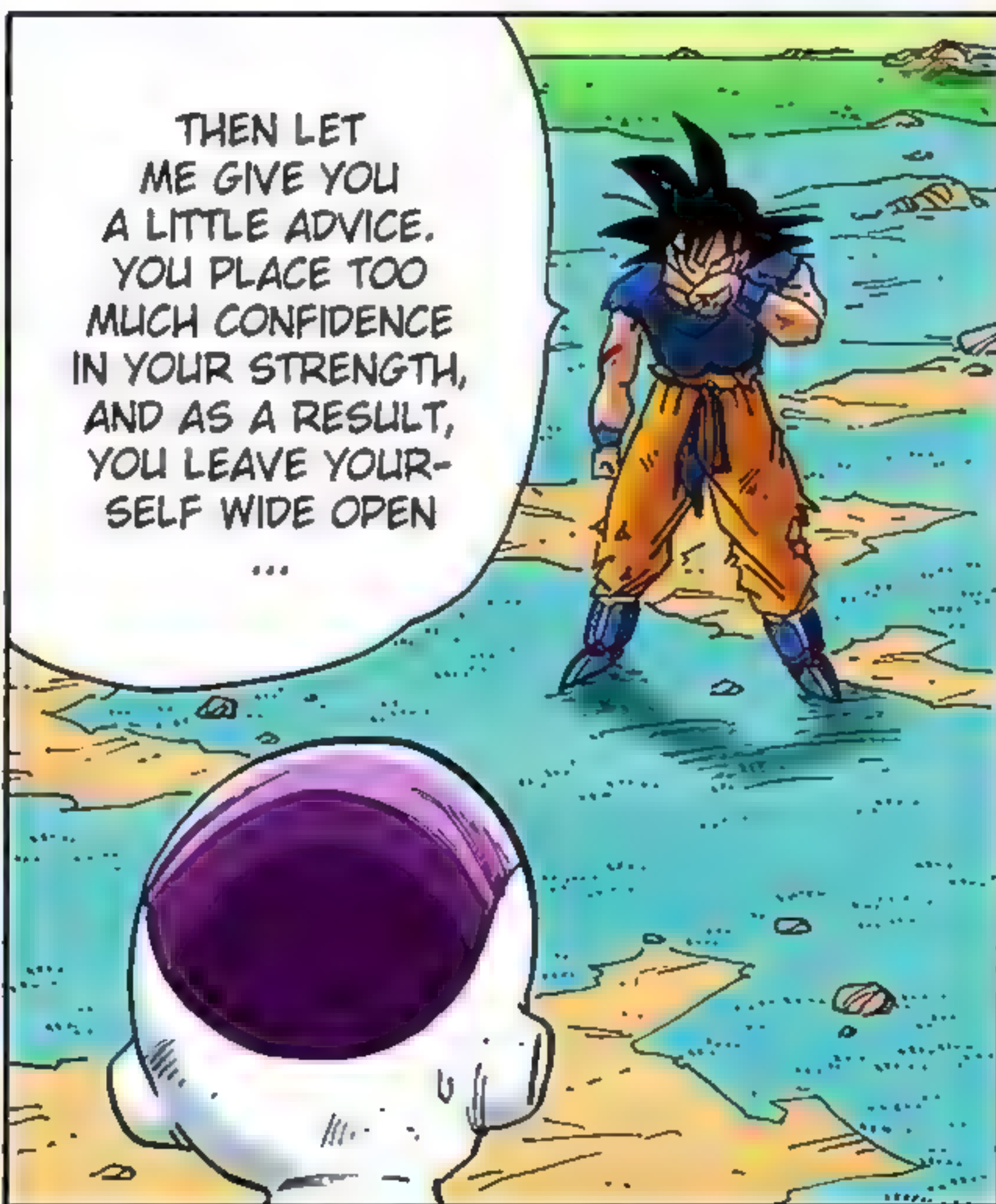
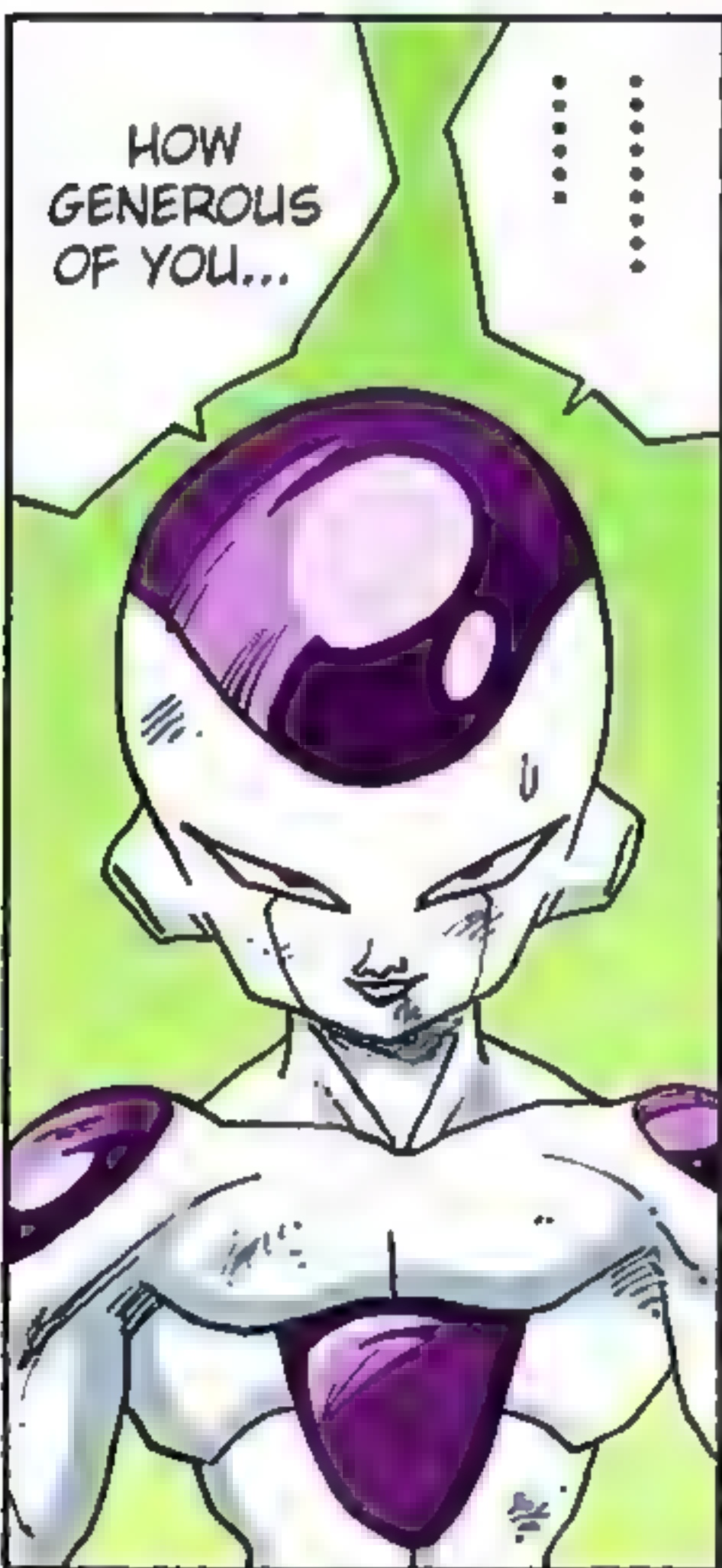
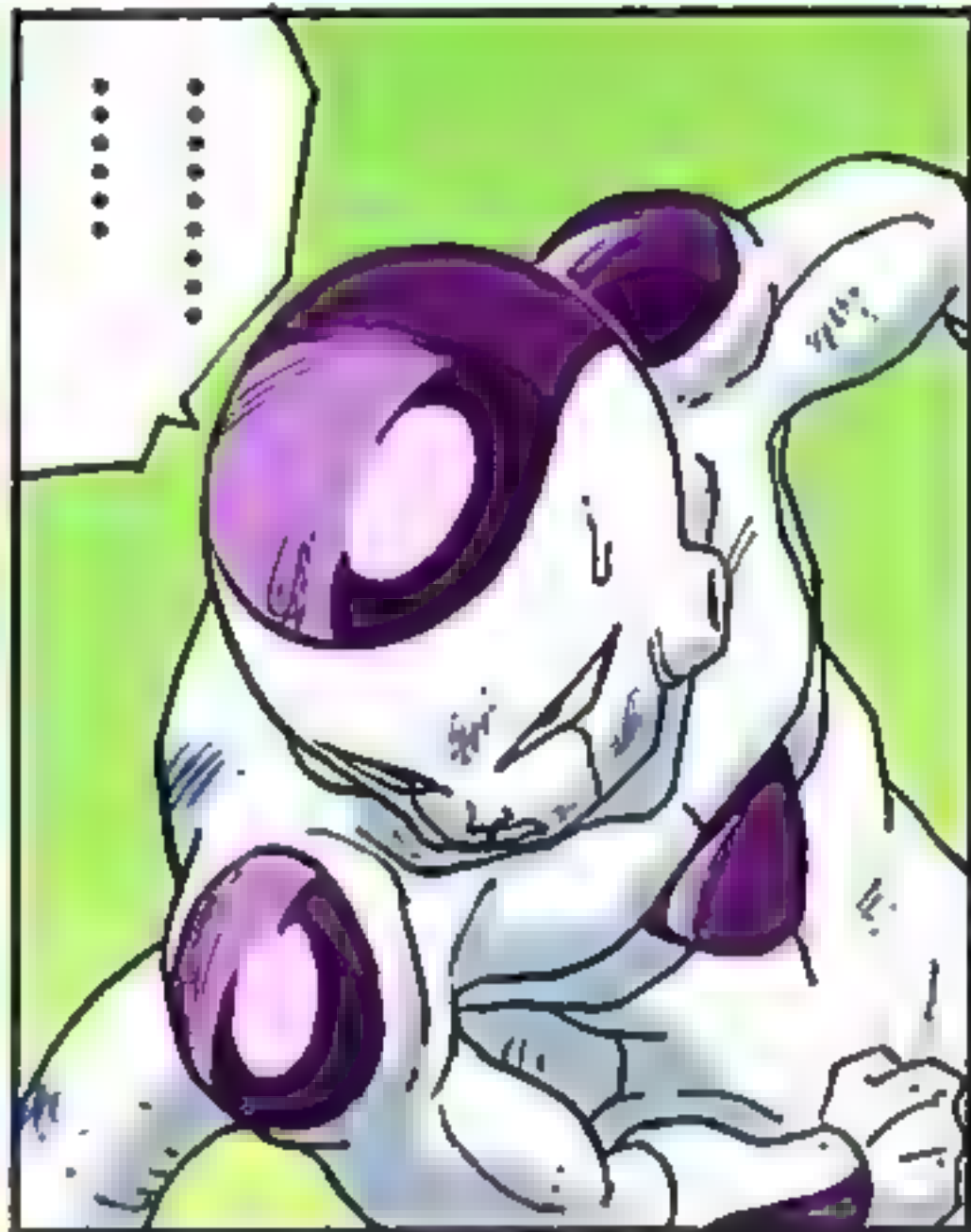
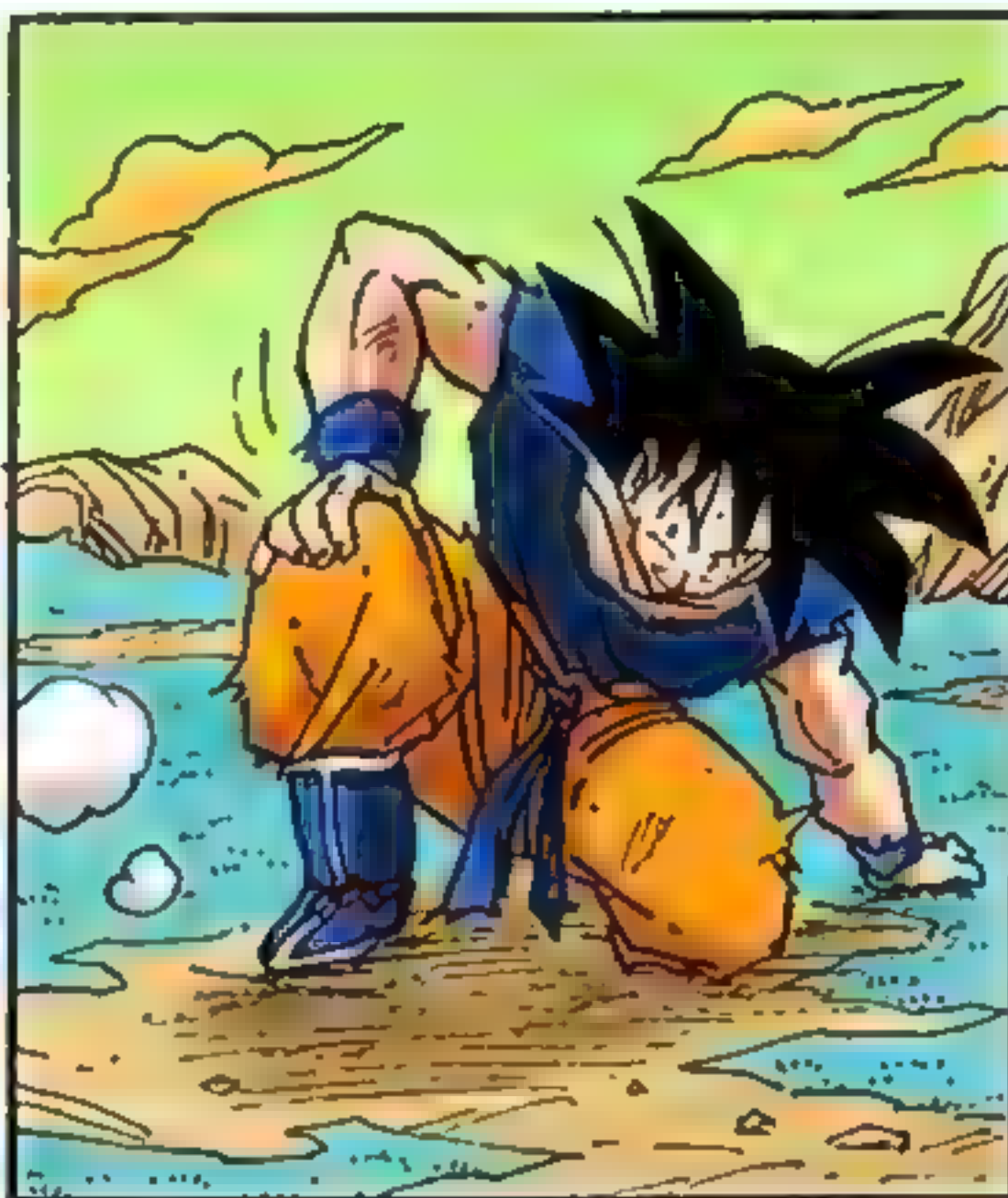
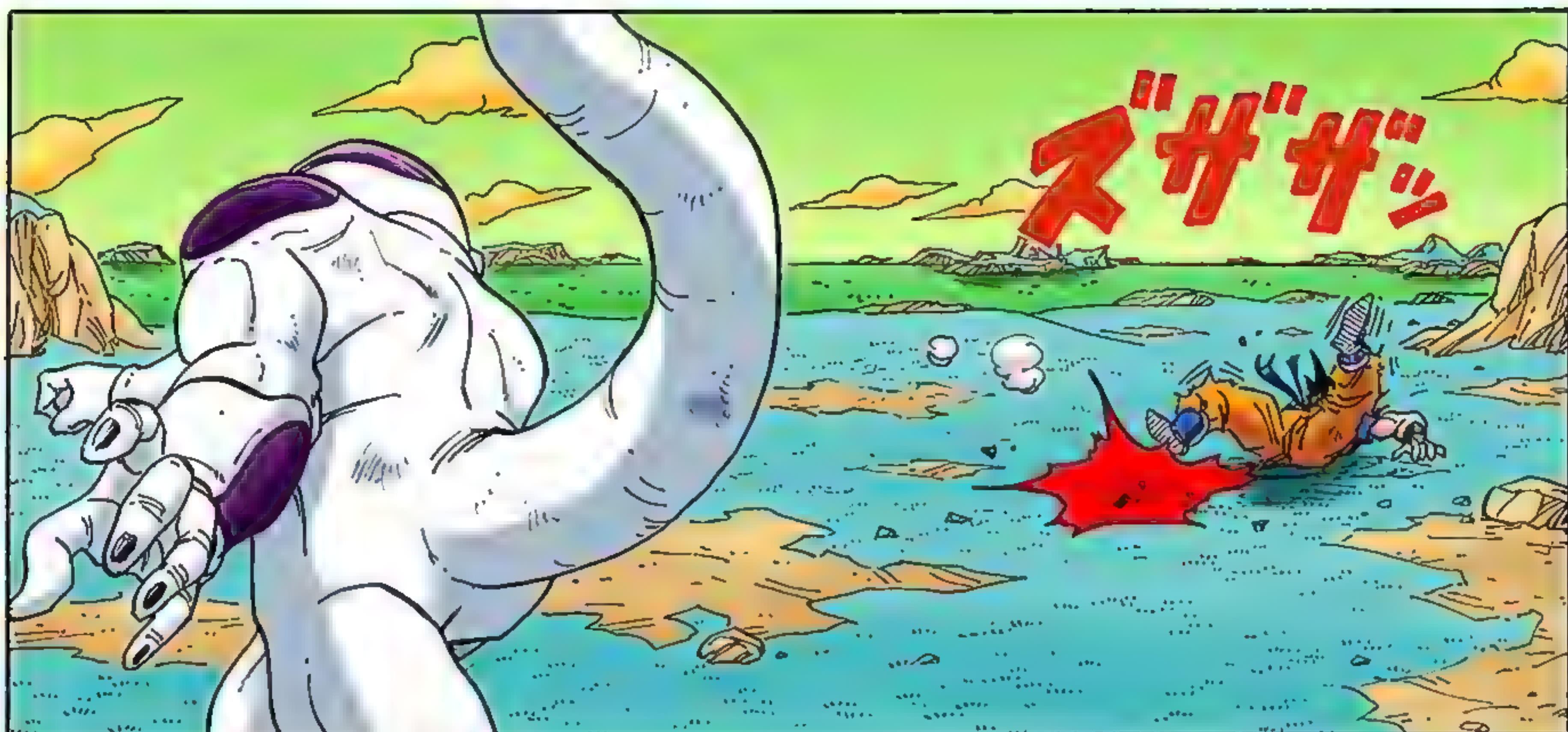








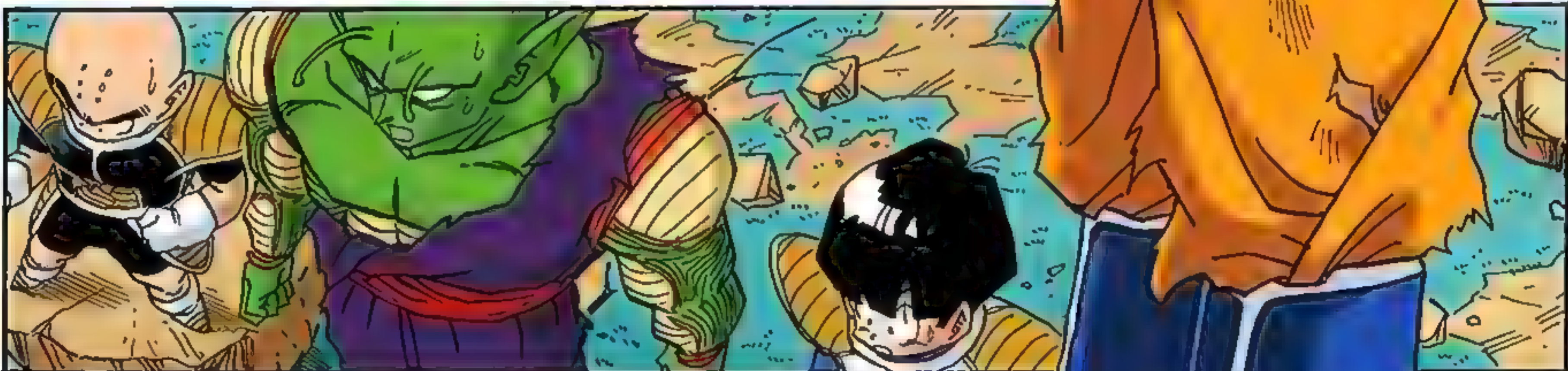
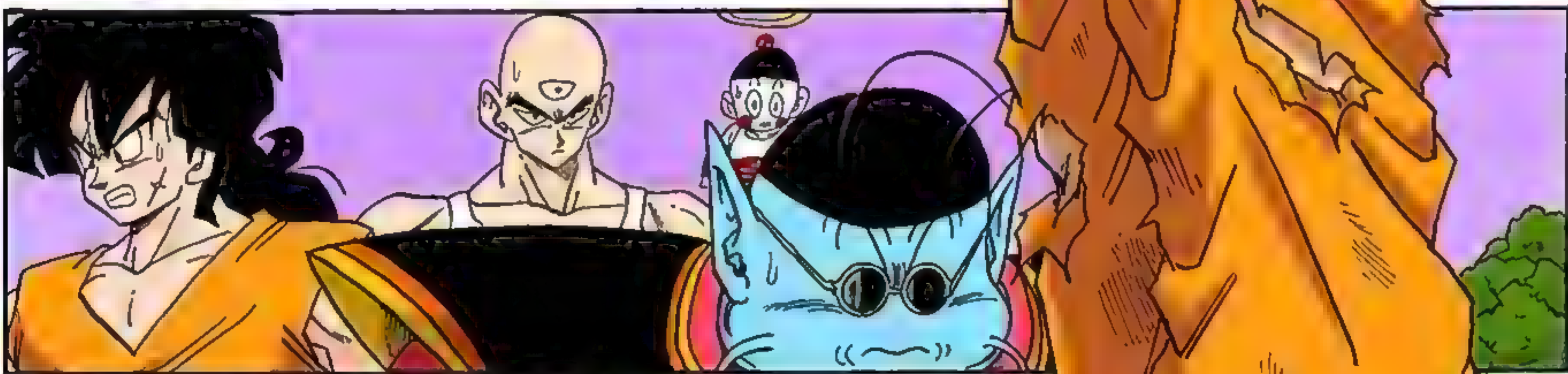


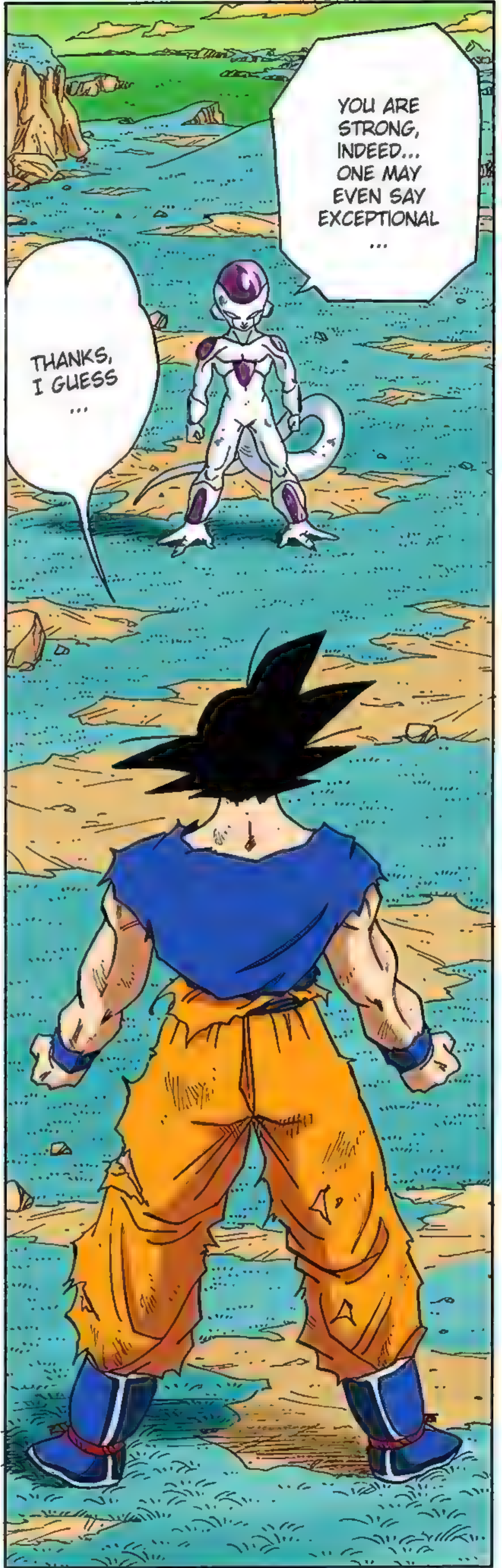
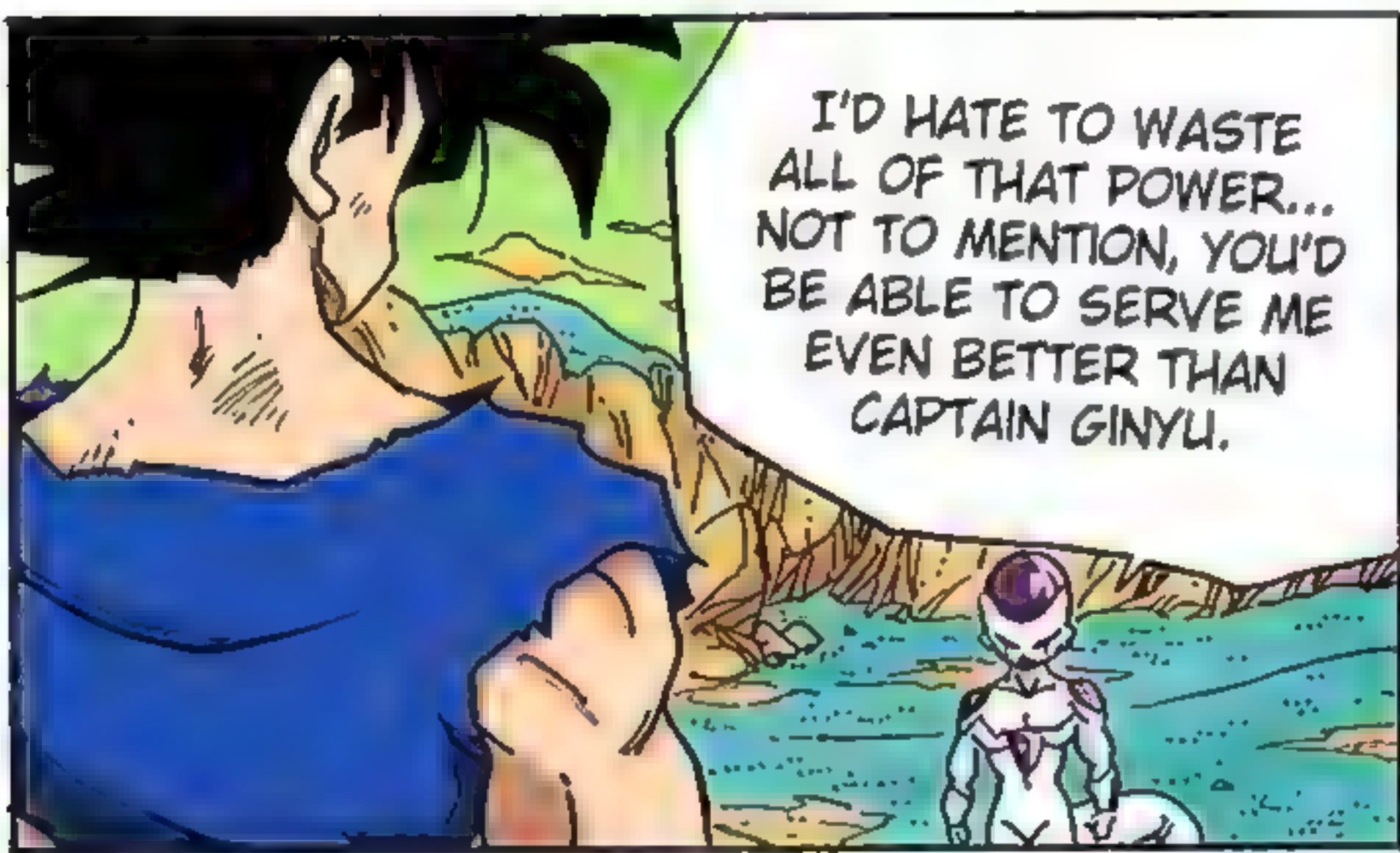


ドラゴンボール

DRAGON BALL

CHAPTER 312: THE MONSTER FREEZA

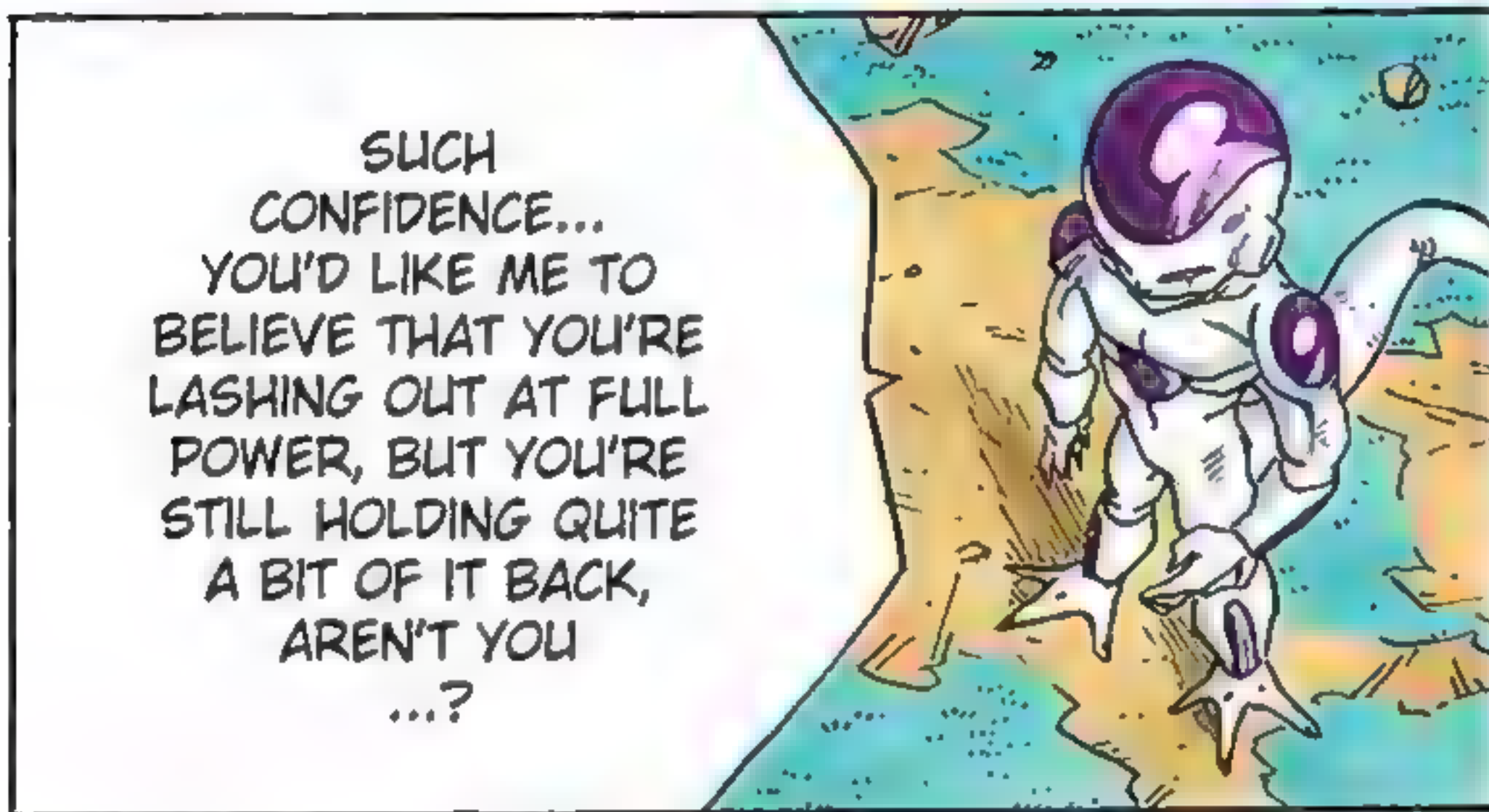






SADLY,
ONLY ONE
OUTCOME
REMAINS FOR
YOU, THEN...
YOUR **DEATH**
...

I FIGURED YOU
WOULD SAY THAT.
SAIYANS ARE STUB-
BORN TO THE POINT
OF FOOLISHNESS,
AFTER ALL...



SUCH
CONFIDENCE...
YOU'D LIKE ME TO
BELIEVE THAT YOU'RE
LASHING OUT AT FULL
POWER, BUT YOU'RE
STILL HOLDING QUITE
A BIT OF IT BACK,
AREN'T YOU
...?



OH
YEAH?
IT'S NOT
GONNA BE
AS **EASY**
AS YOU
THINK.

HEH
HEH
HEH
...



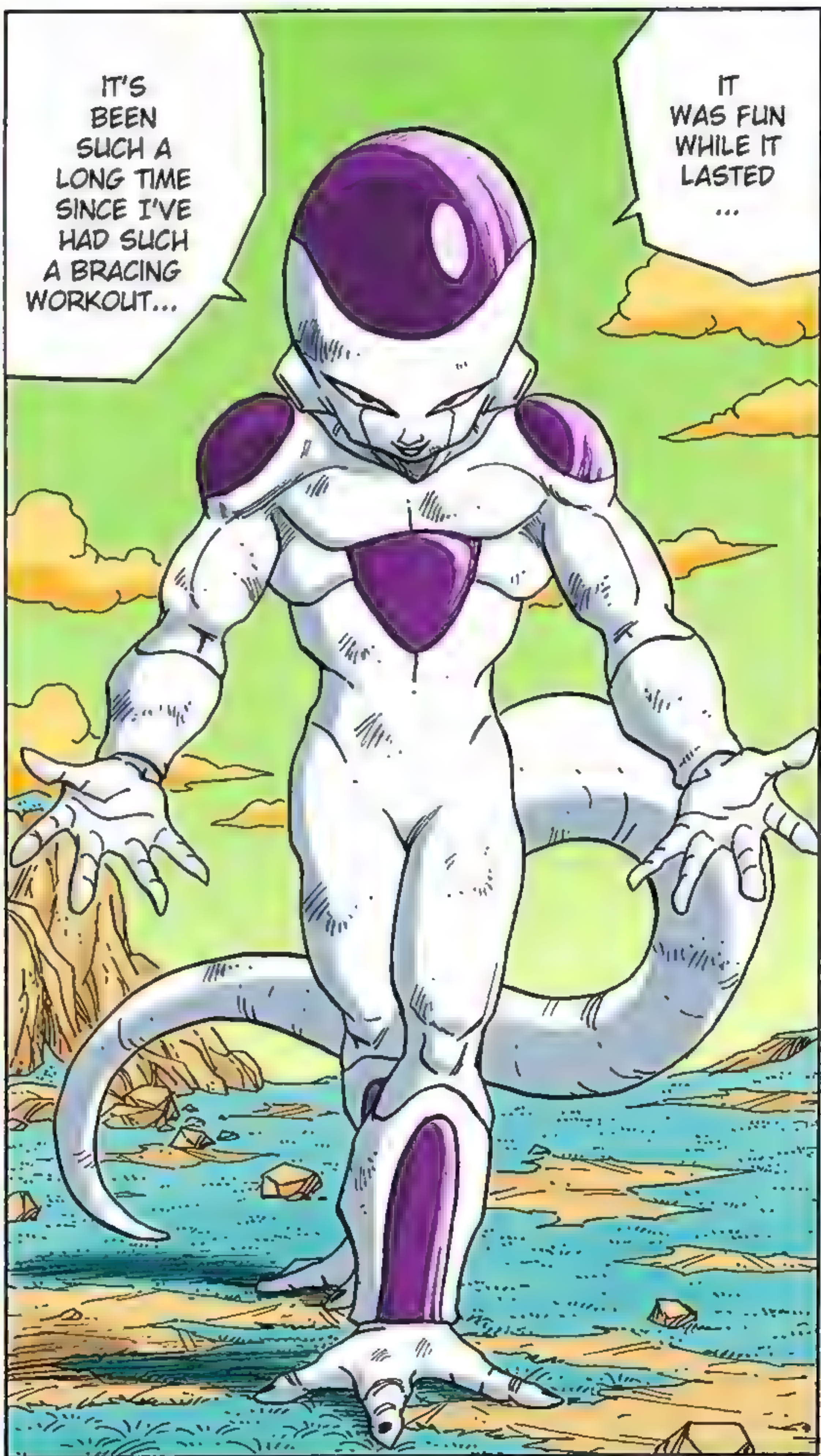
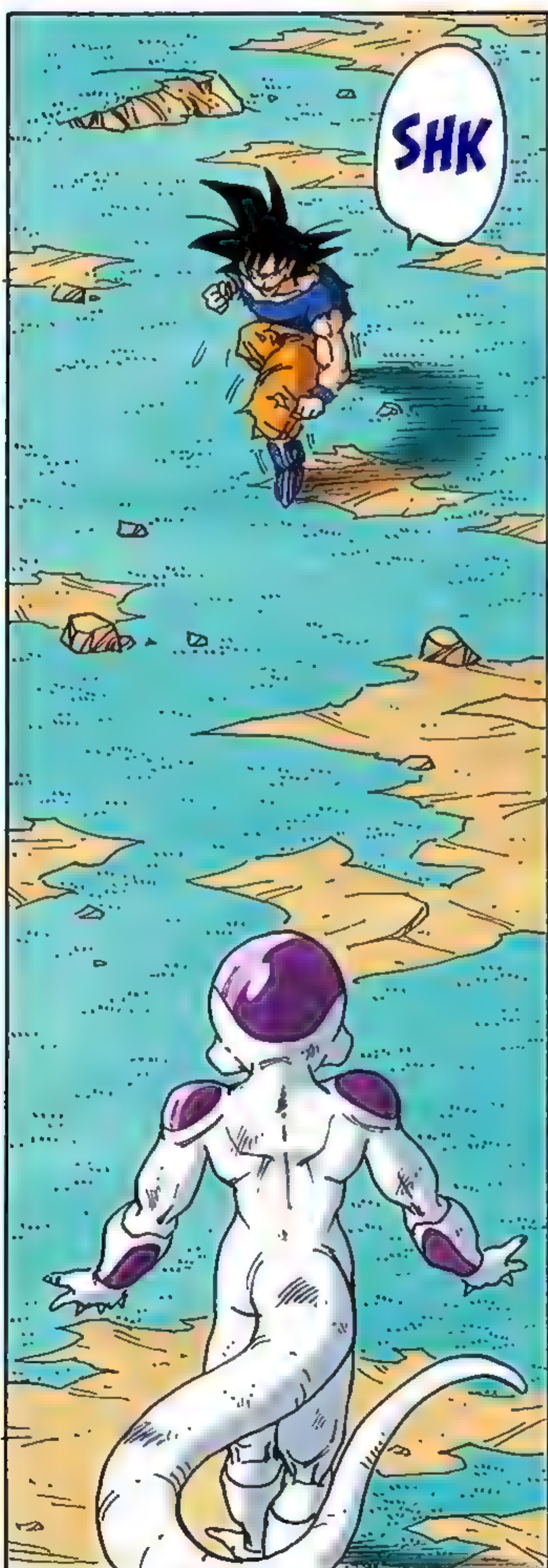
WITH
THAT IN
MIND, I
STILL HAVE
QUITE A BIT
OF **LEEWAY**
...

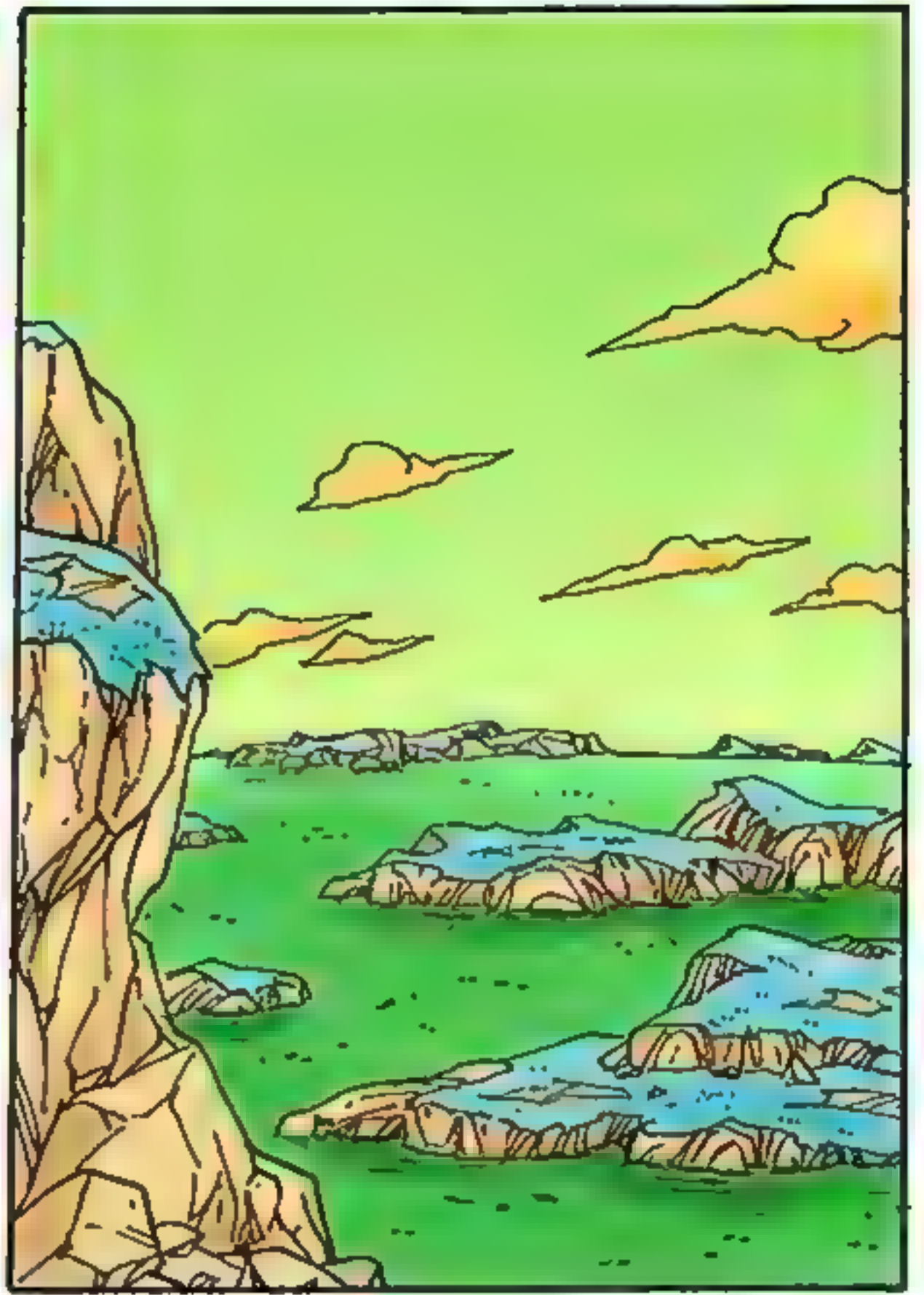
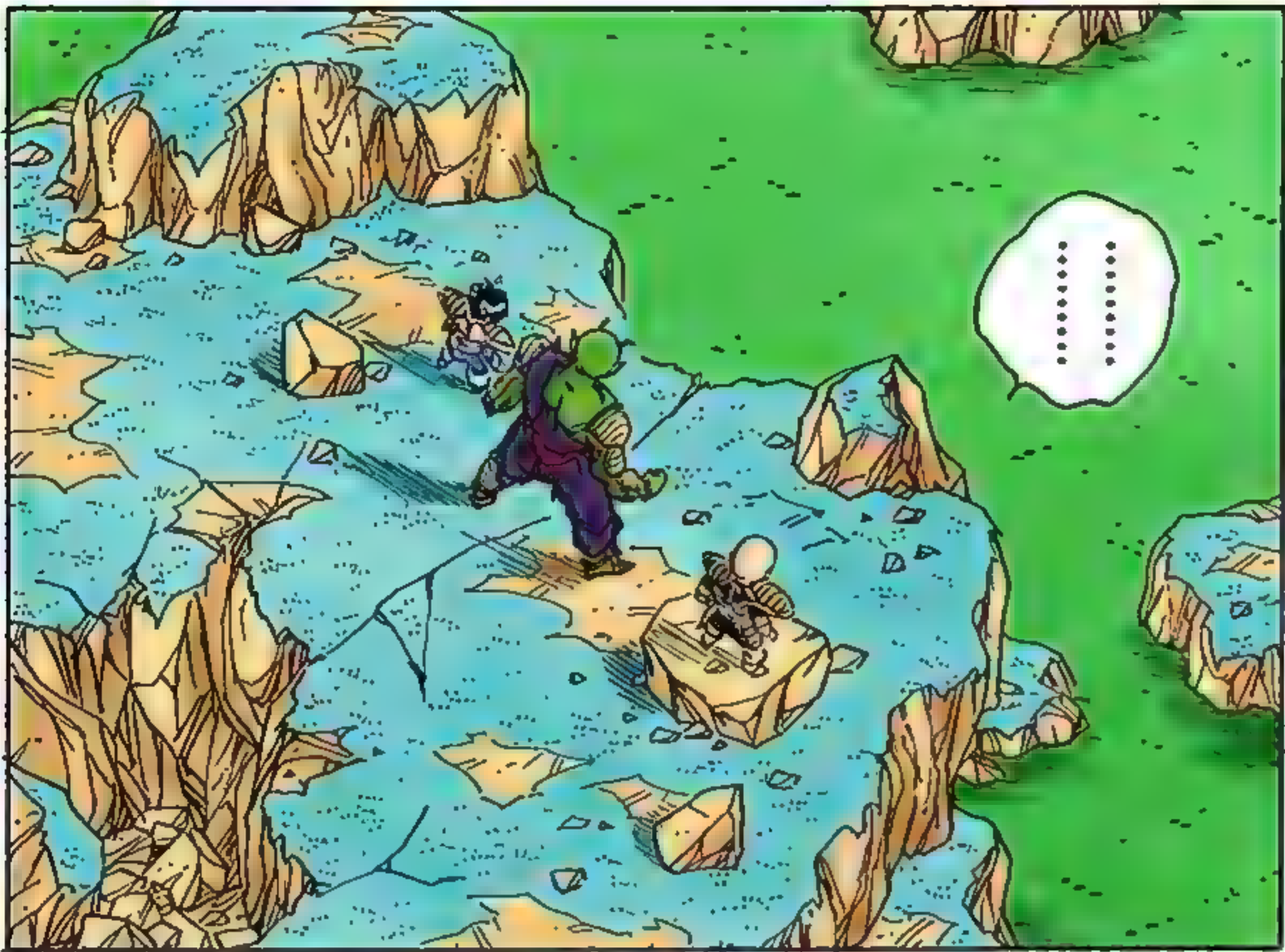


YOU
CAUGHT
ME...



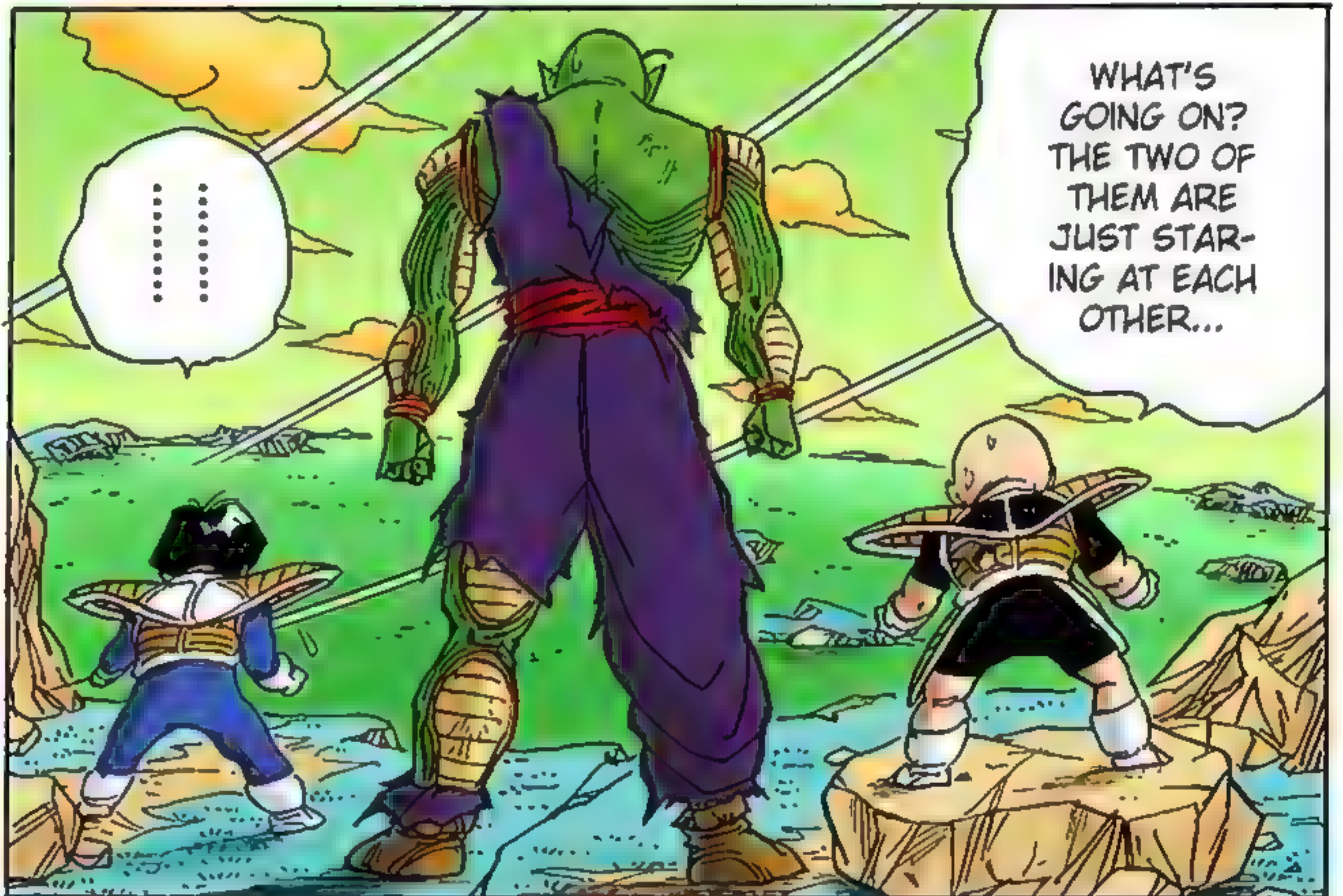
I ESTIMATE
HALF OF MY
MAXIMUM POWER
WILL SUFFICE TO
GRIND YOU INTO
COSMIC DUST...





THEY'RE
WAITING FOR
THE RIGHT
MOMENT
TO ATTACK
...

IT FEELS...
AS IF THE
FORCE OF
THEIR KI
ALONE IS
ENOUGH TO
SMOTHER
ME...



WHAT'S
GOING ON?
THE TWO OF
THEM ARE
JUST STAR-
ING AT EACH
OTHER...

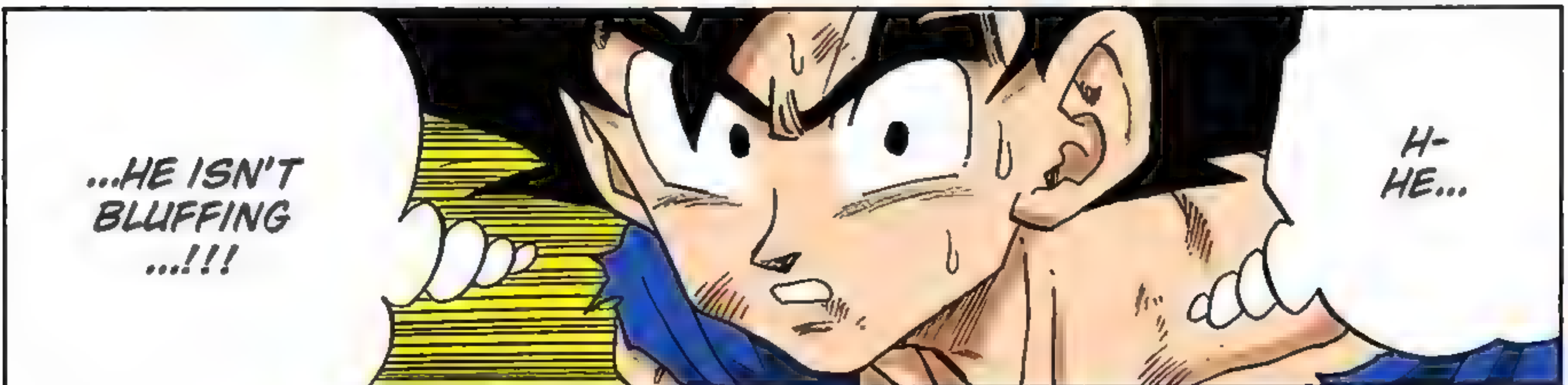
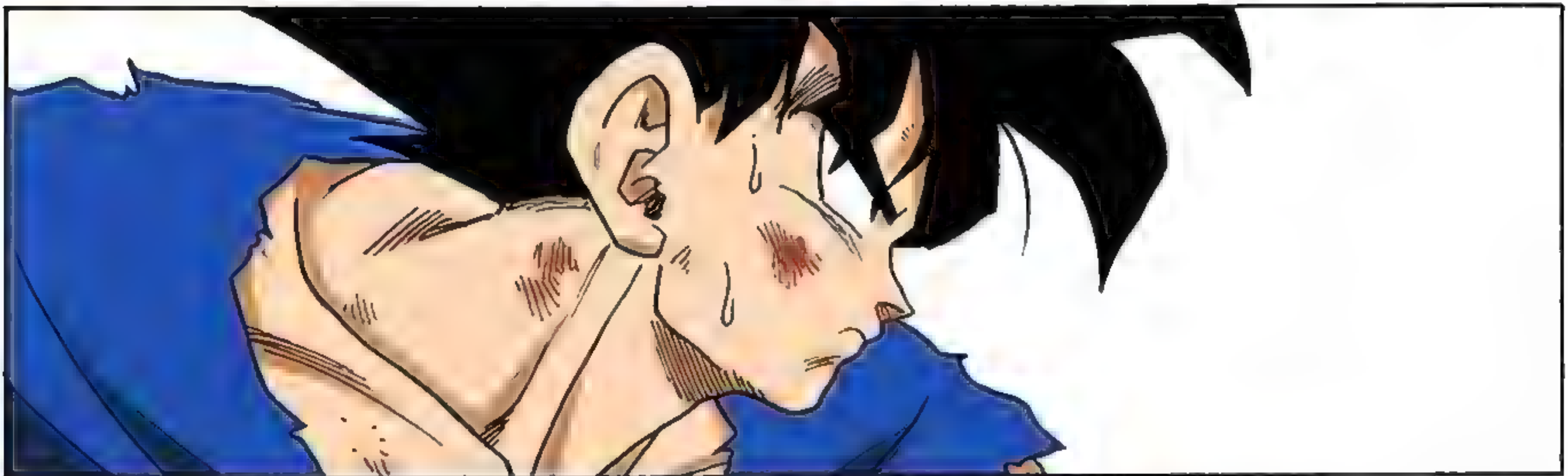
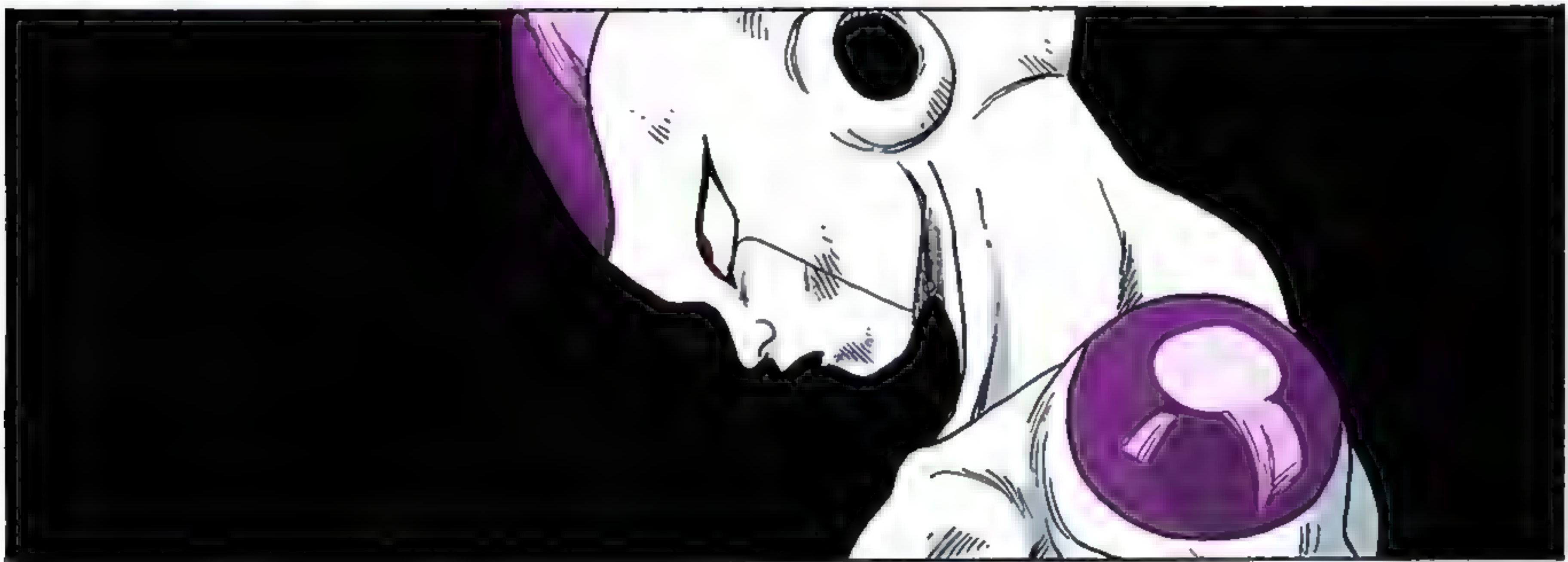
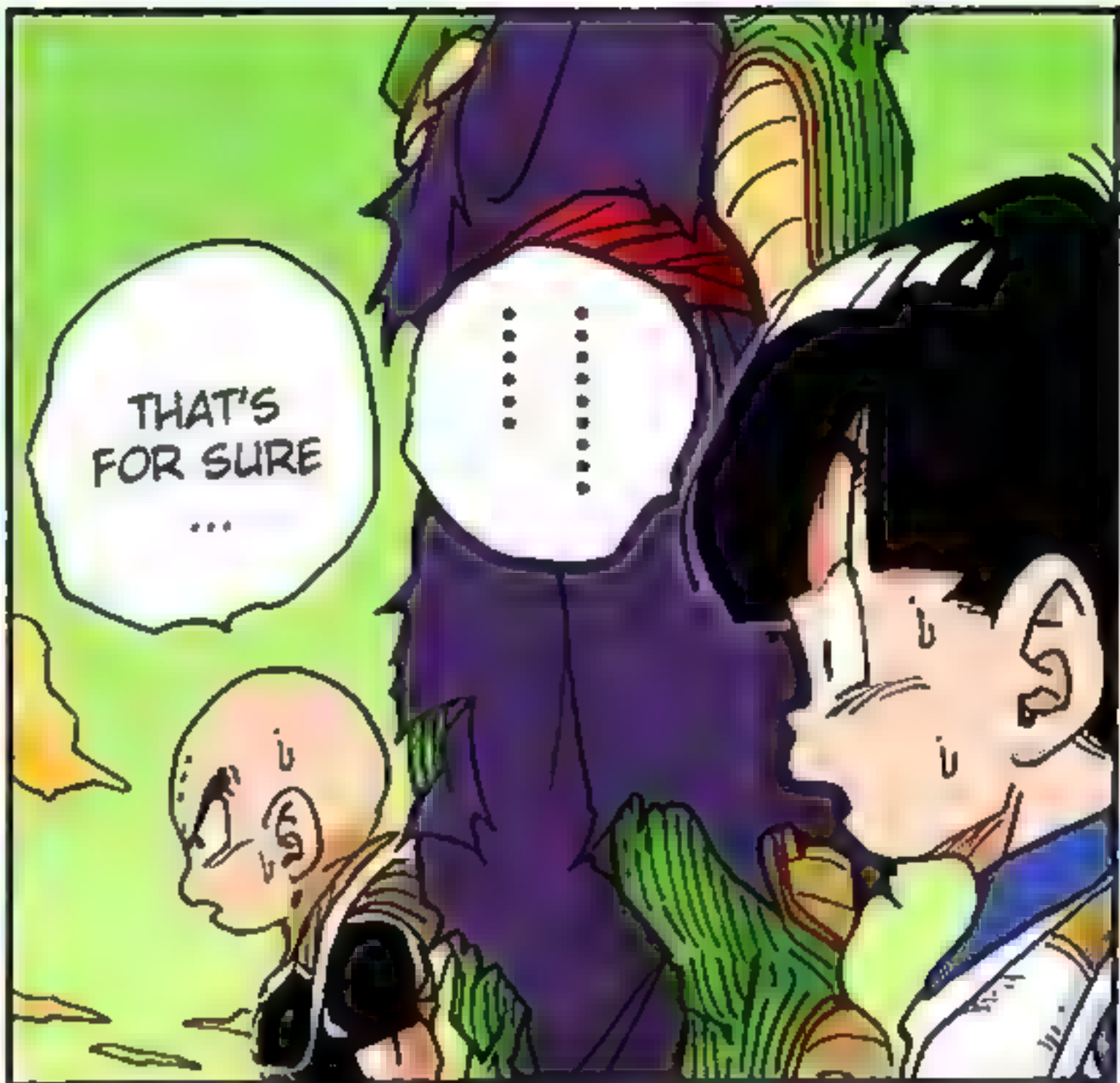
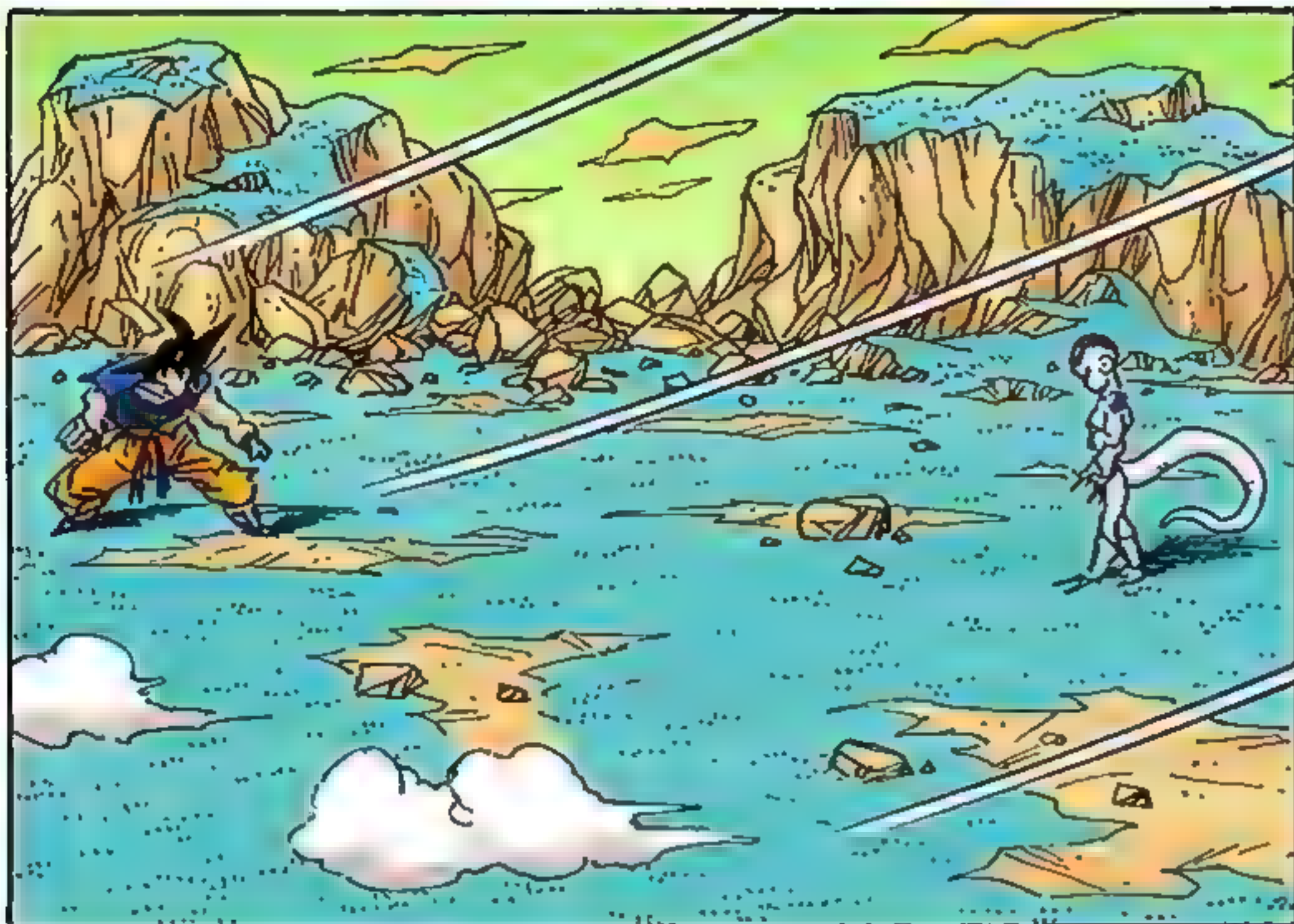


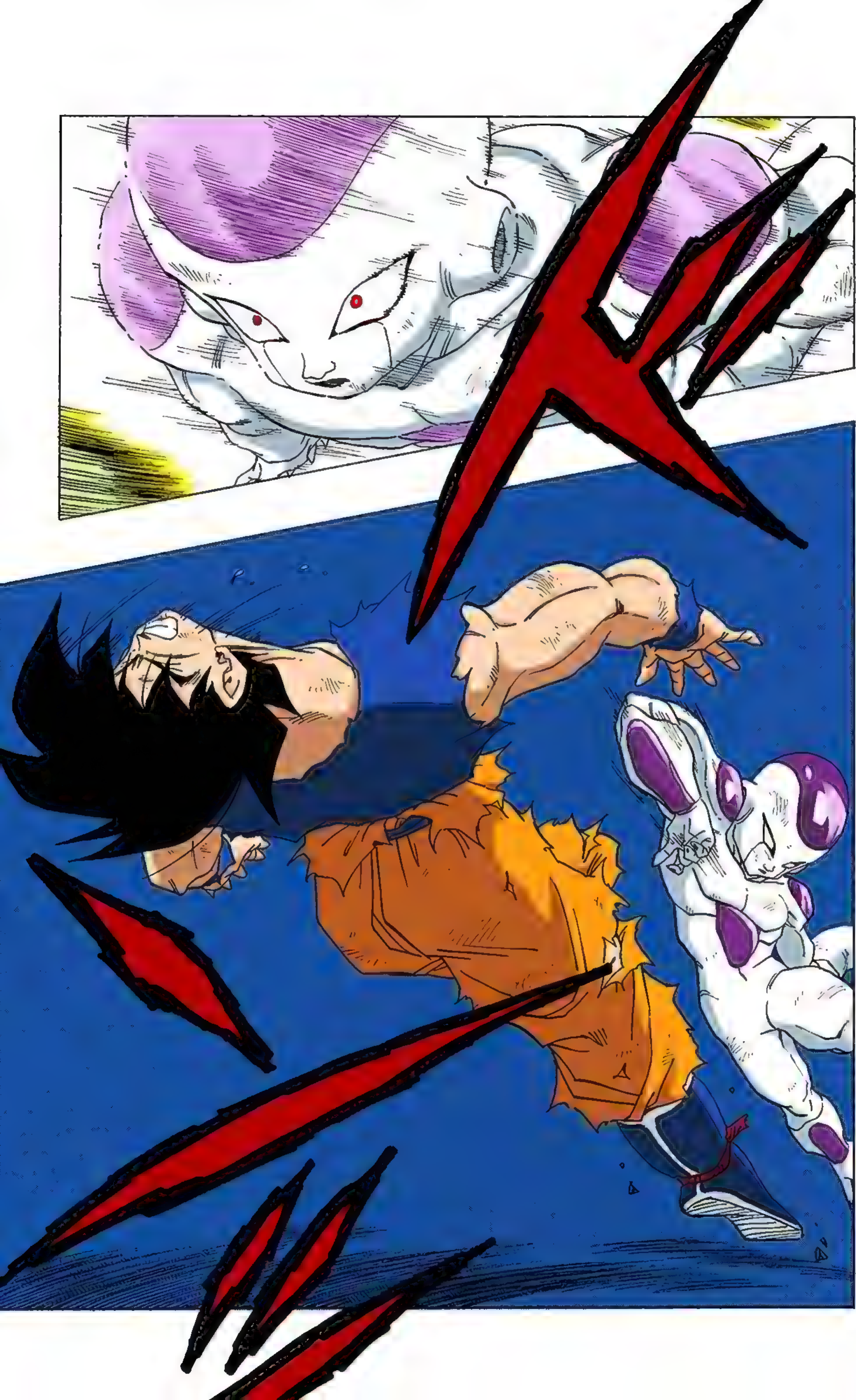
THEIR
POWERS
ARE FAR
BEYOND OUR
COMPREHEN-
SION, NOW.

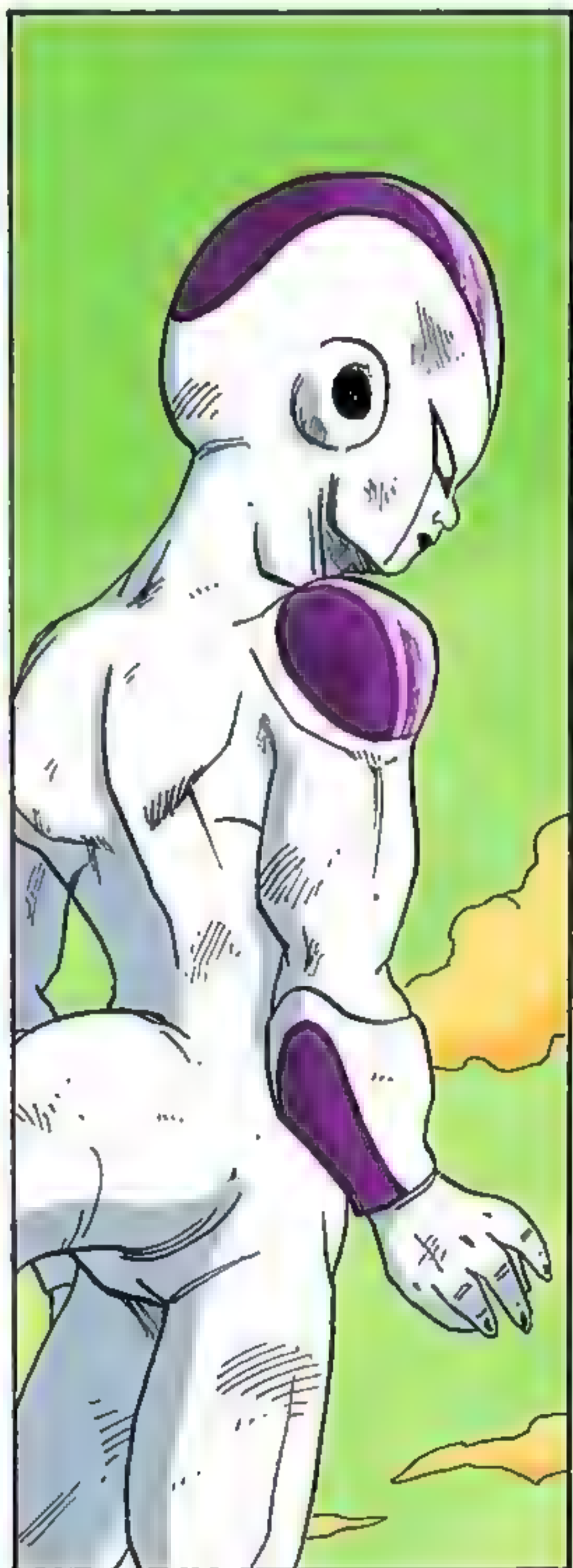
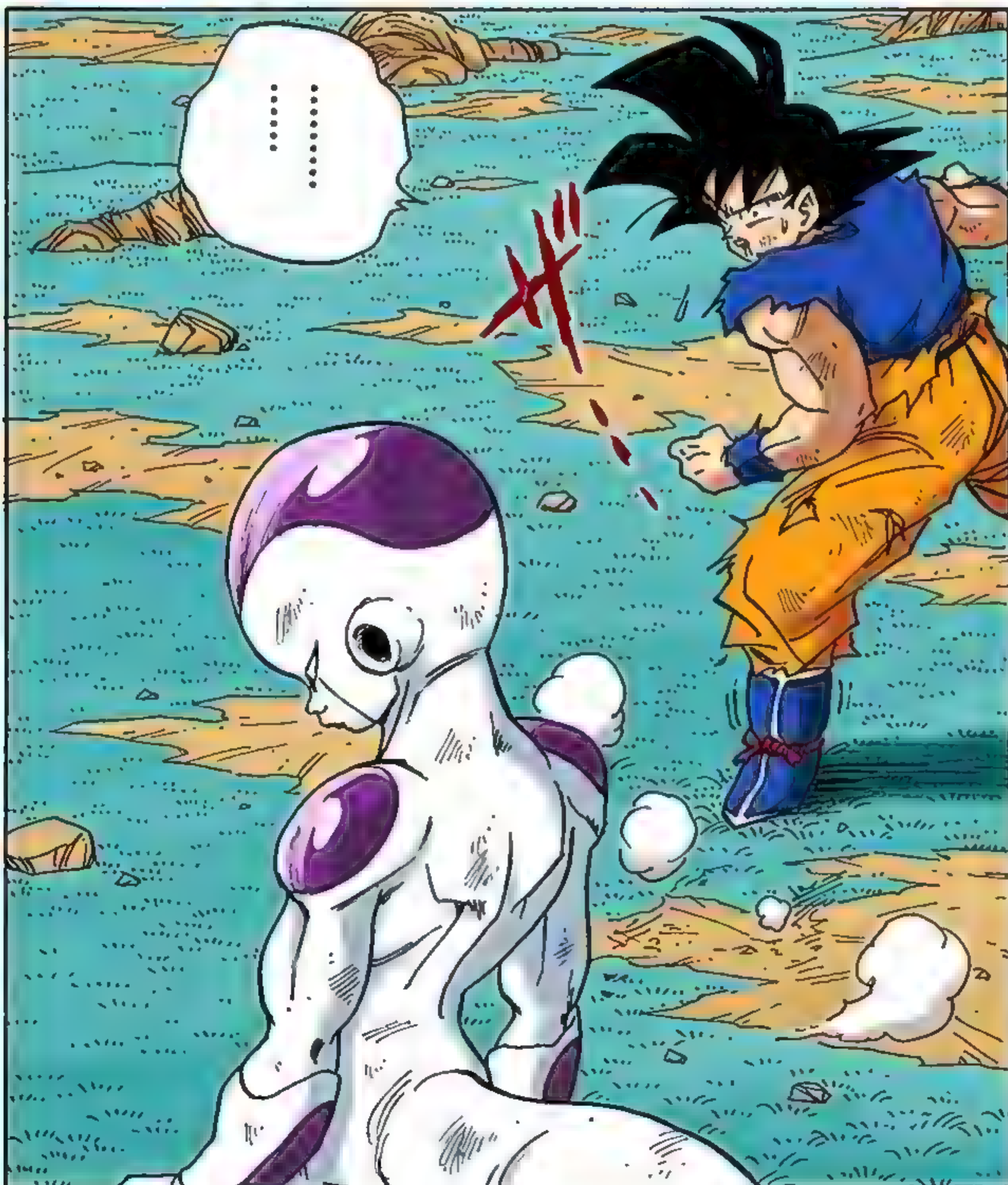
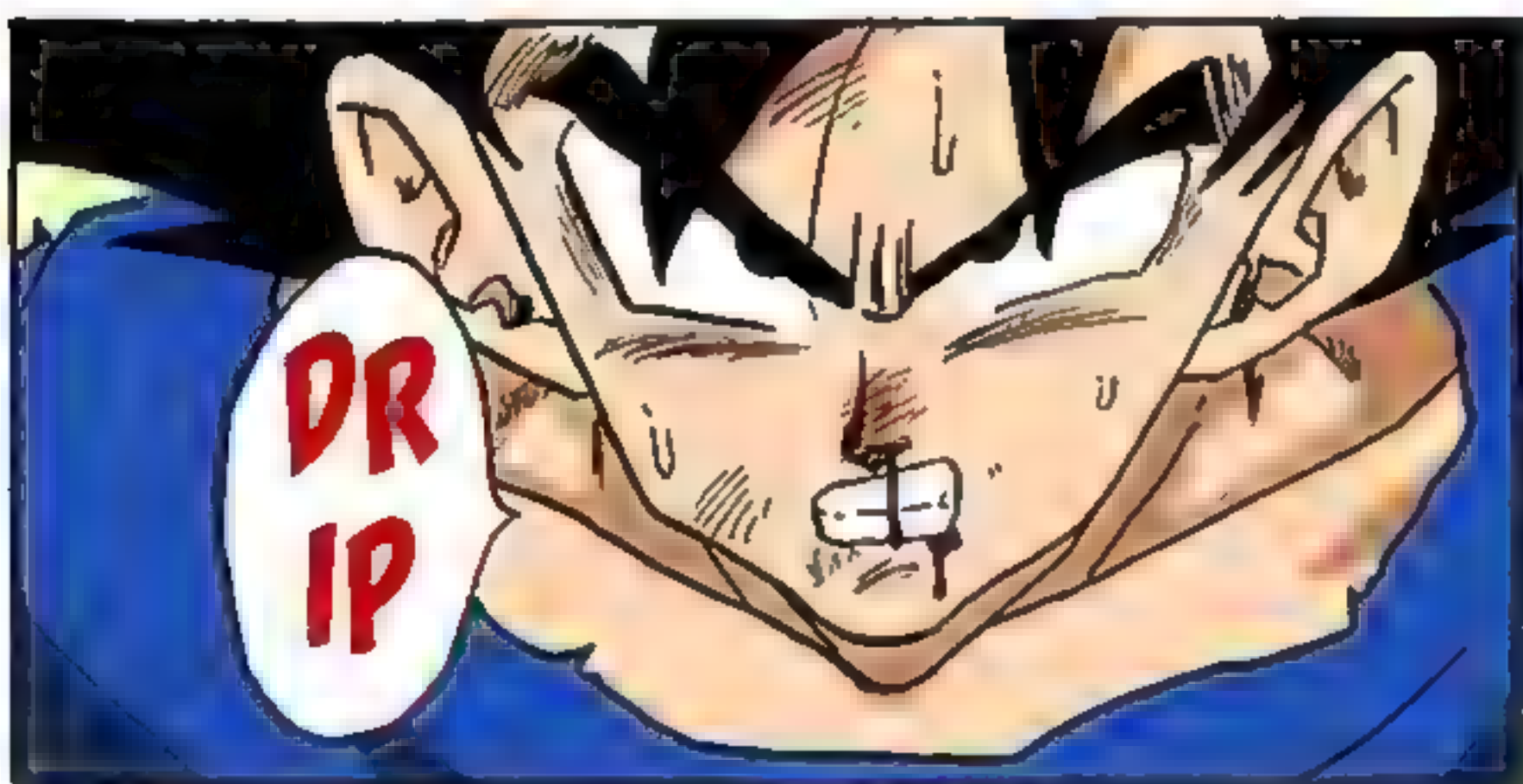
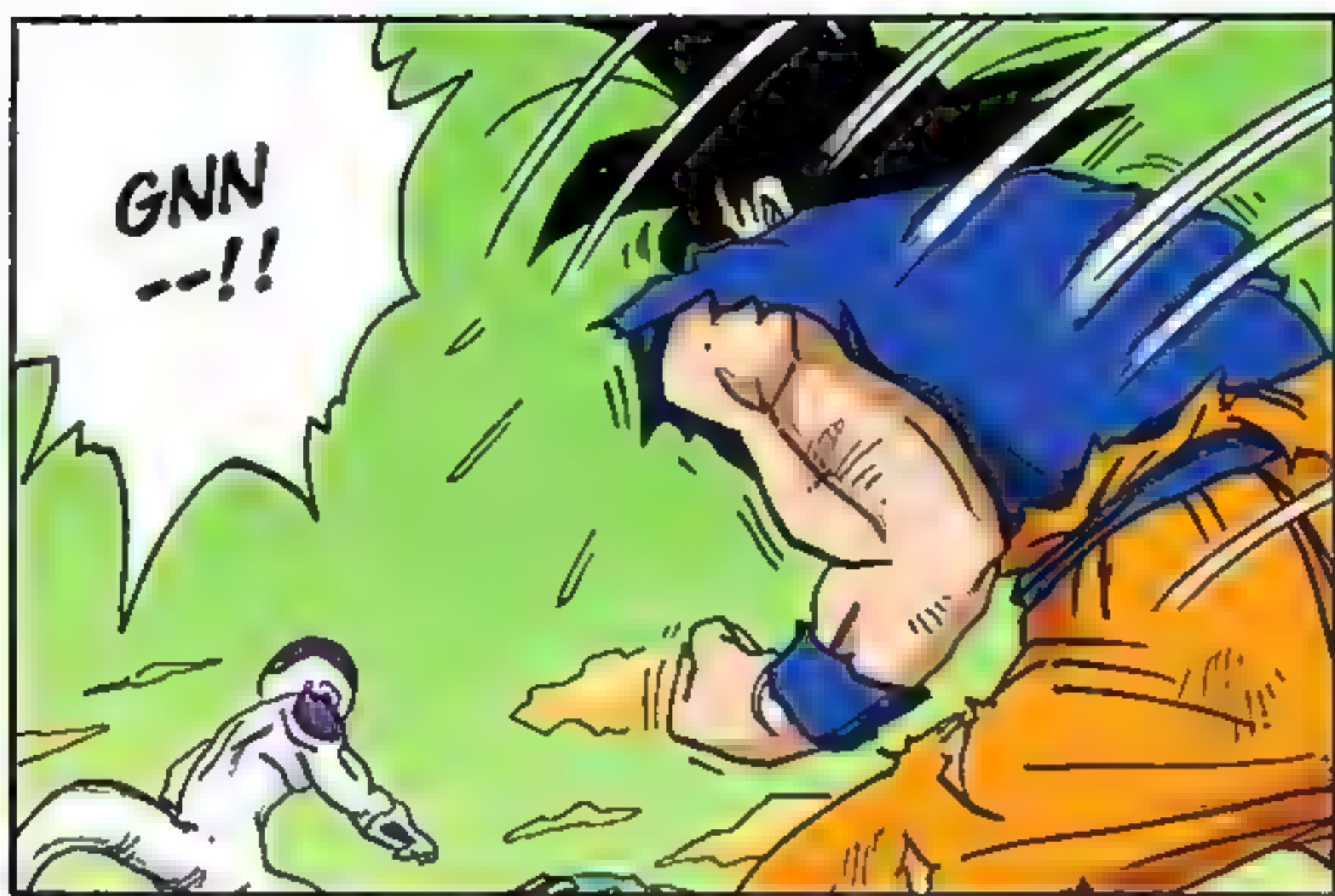
THERE'S
NO WAY TO
KNOW FOR
CERTAIN...

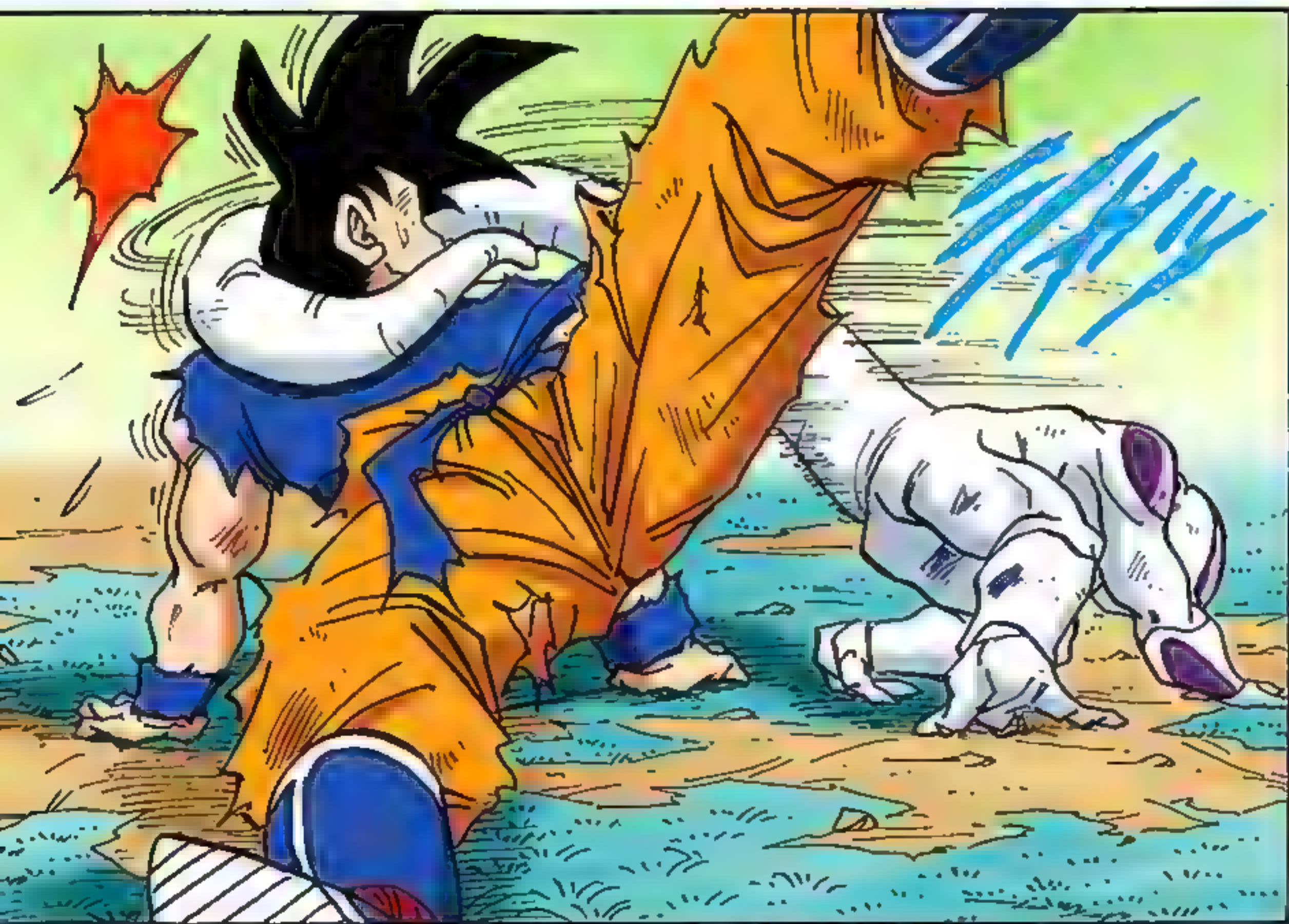
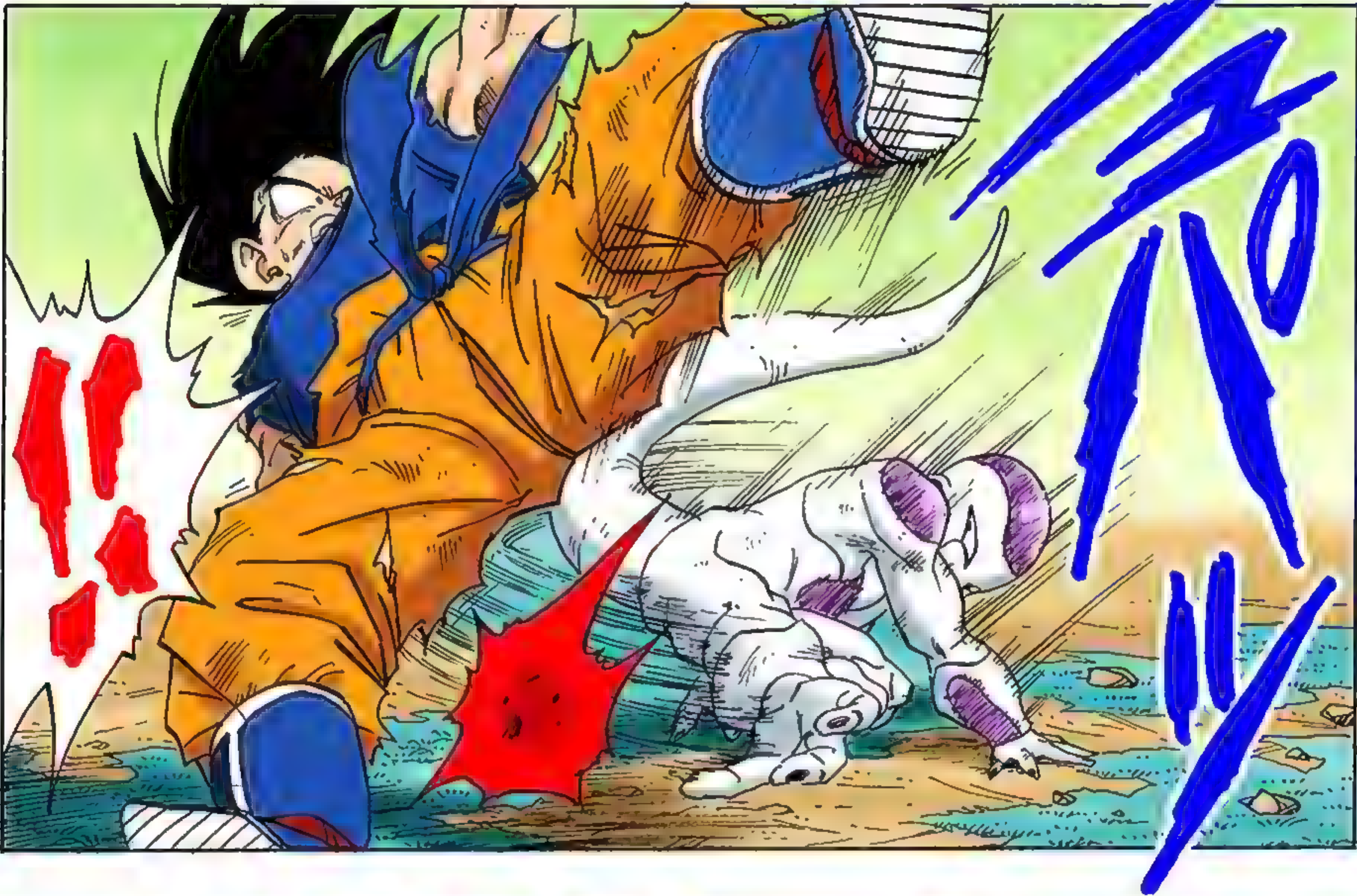


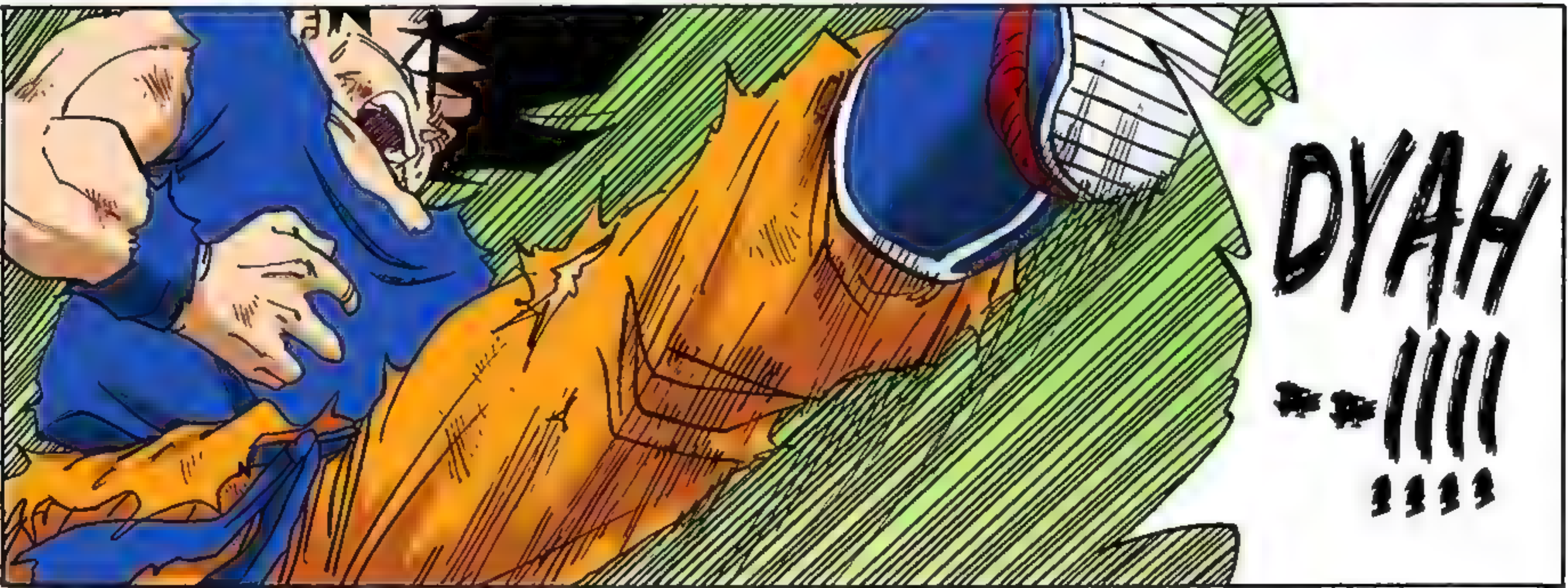
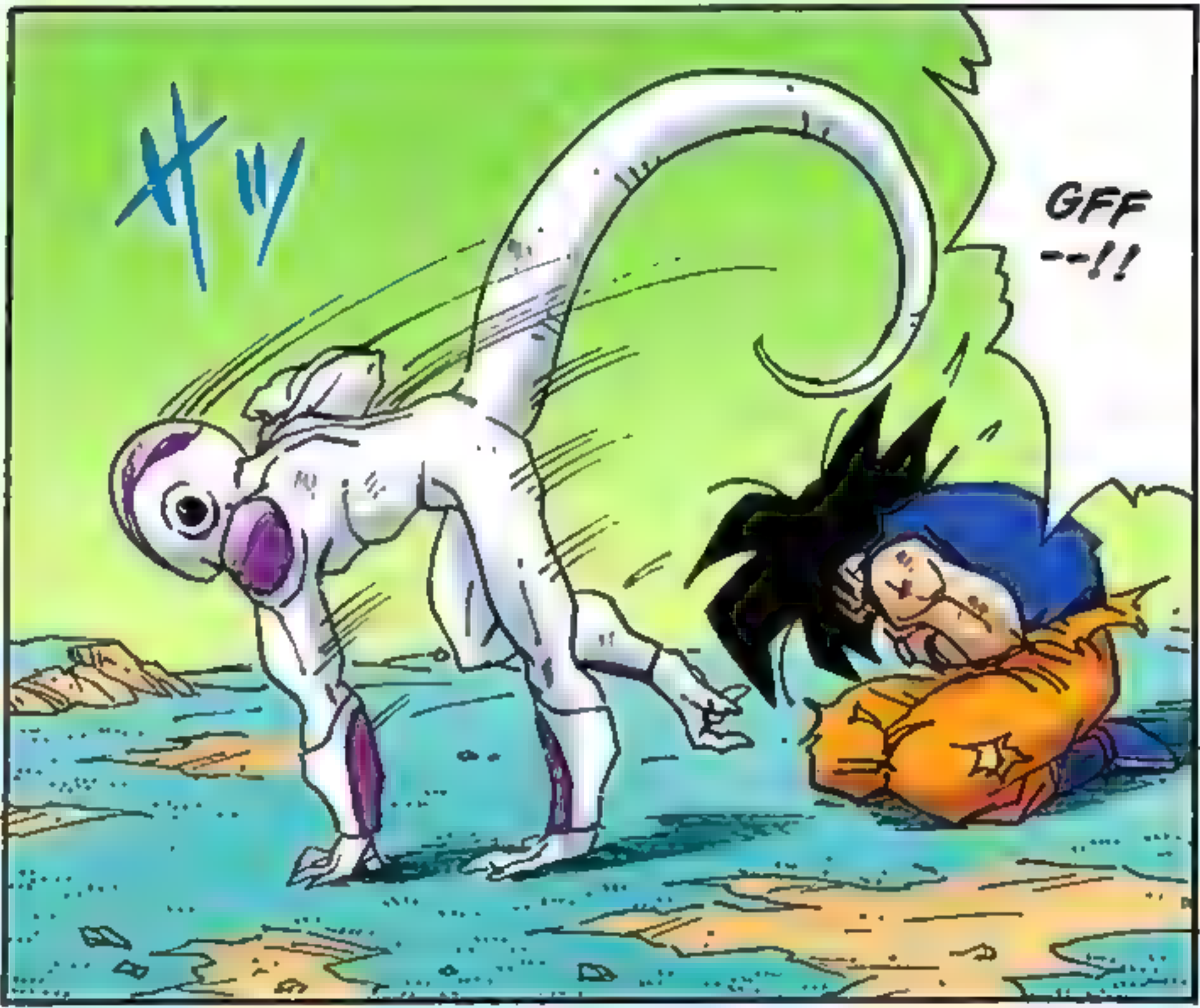
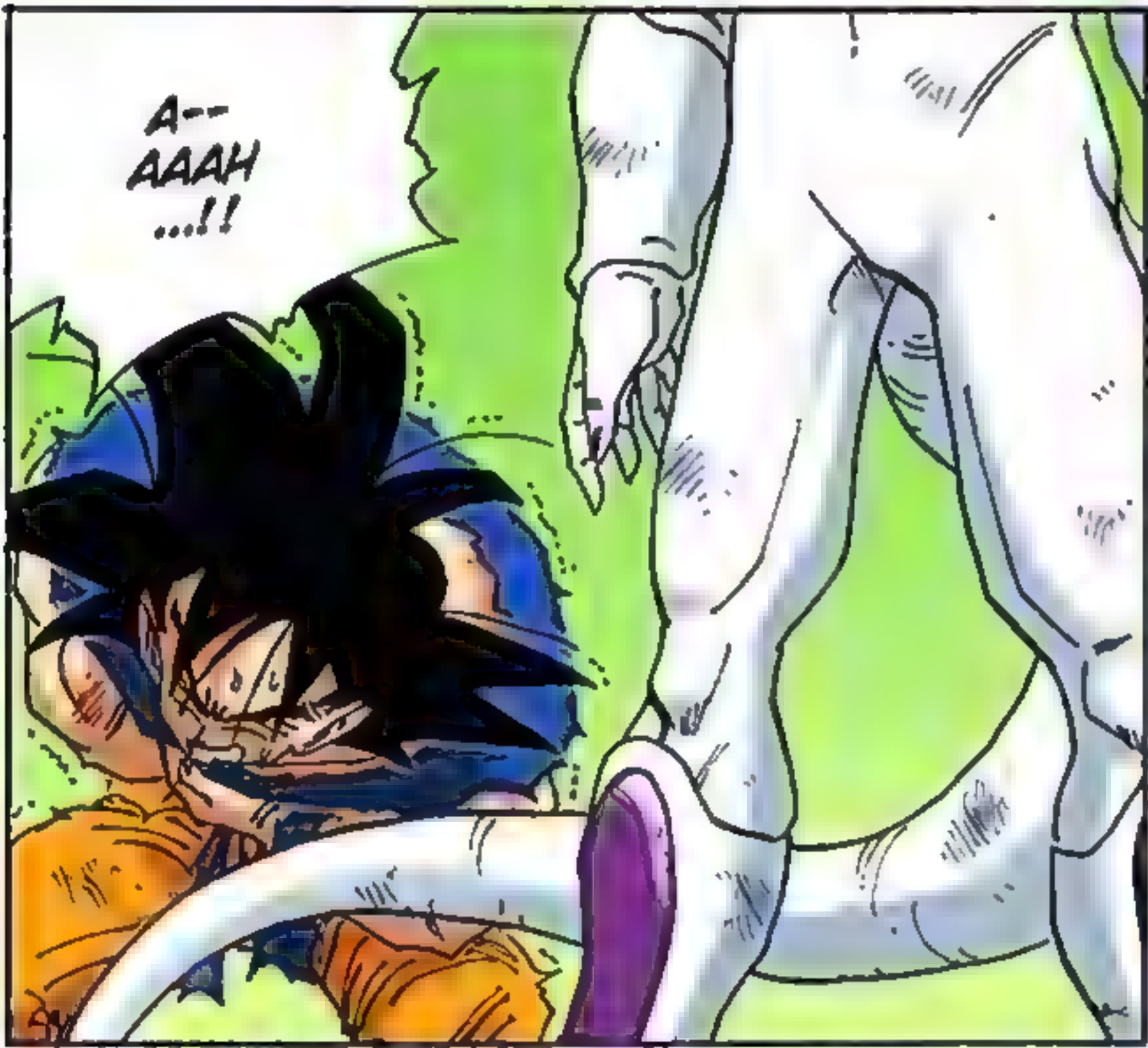
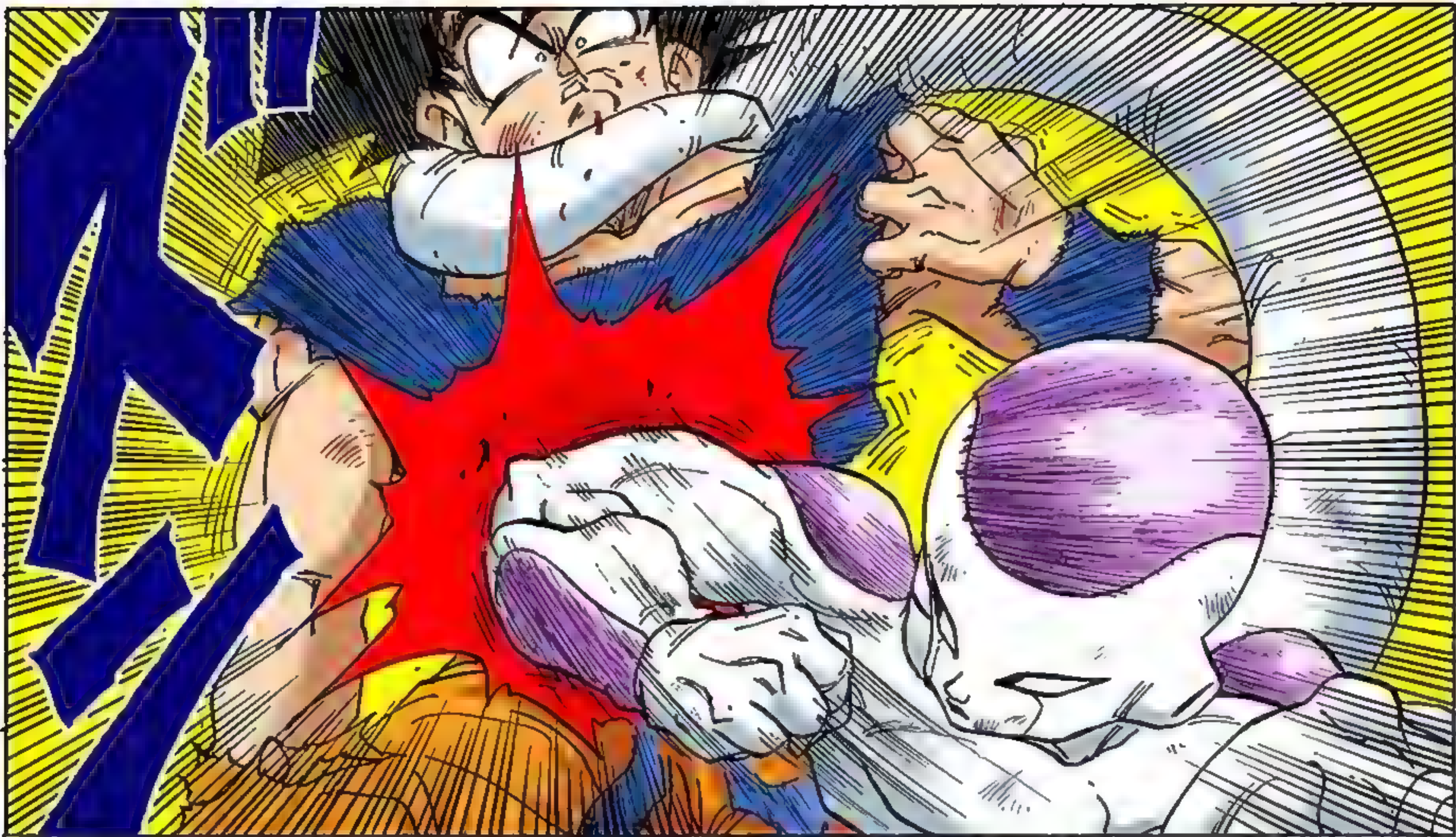
D-DAD
CAN STILL
BEAT HIM,
RIGHT?

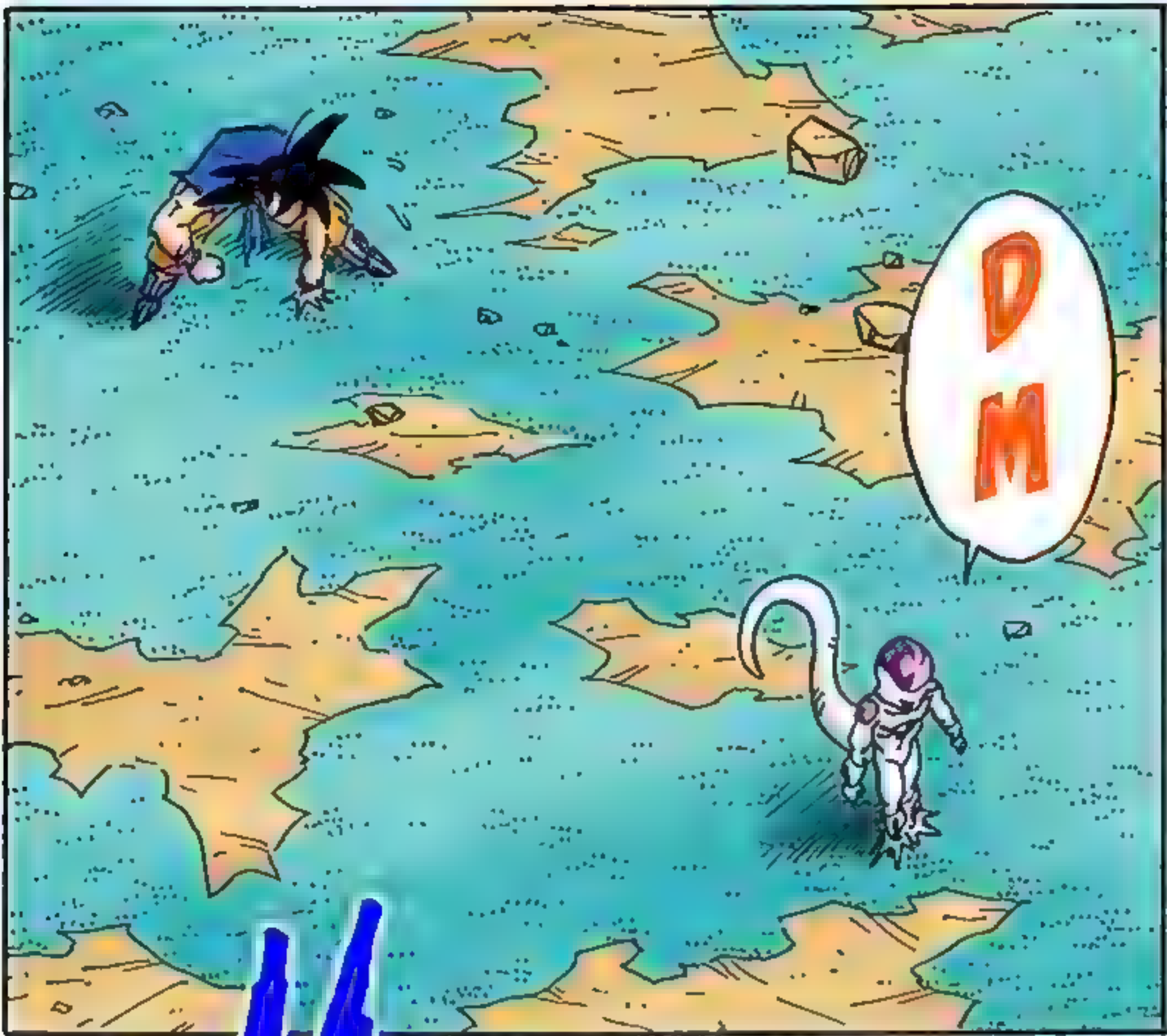


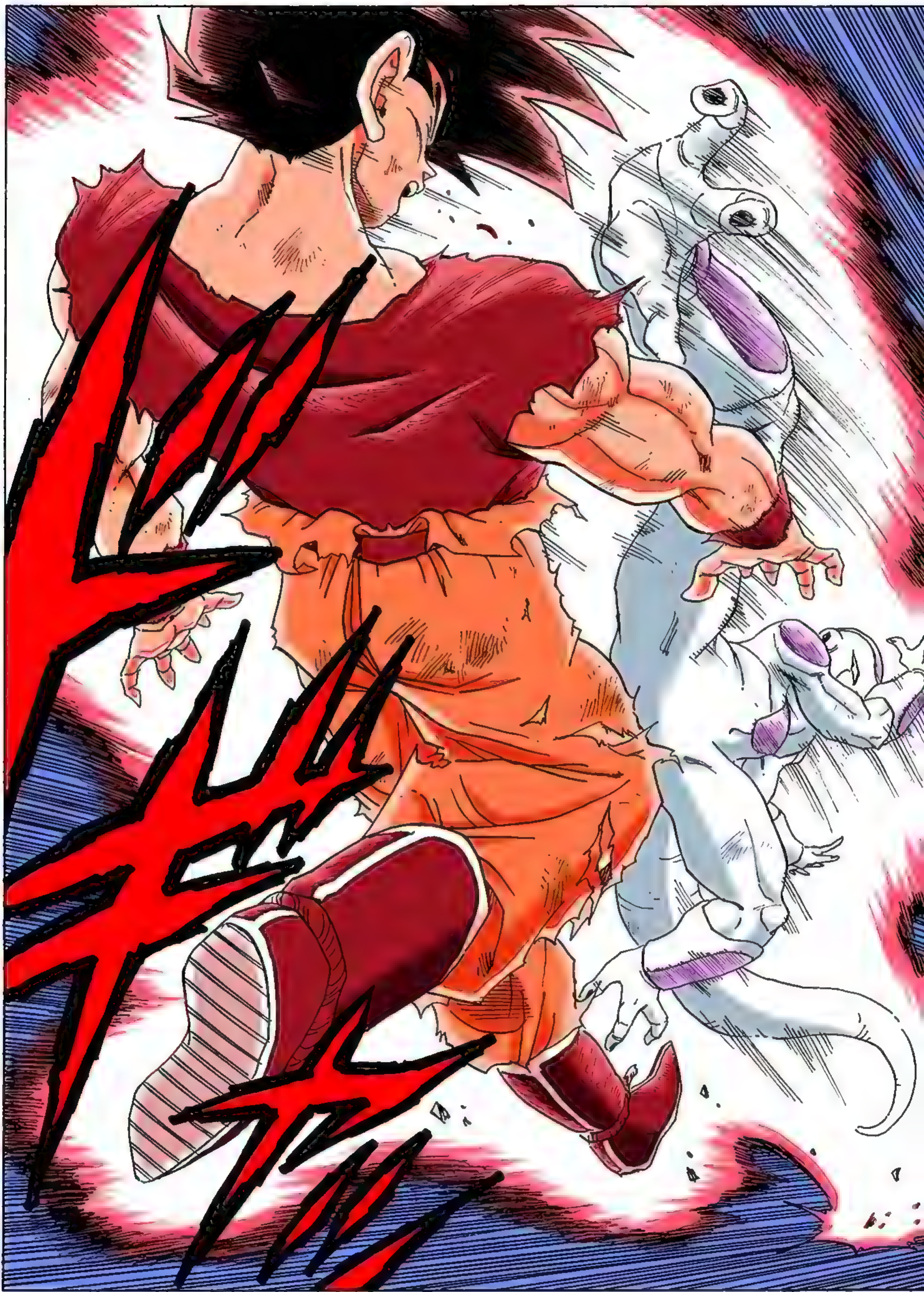


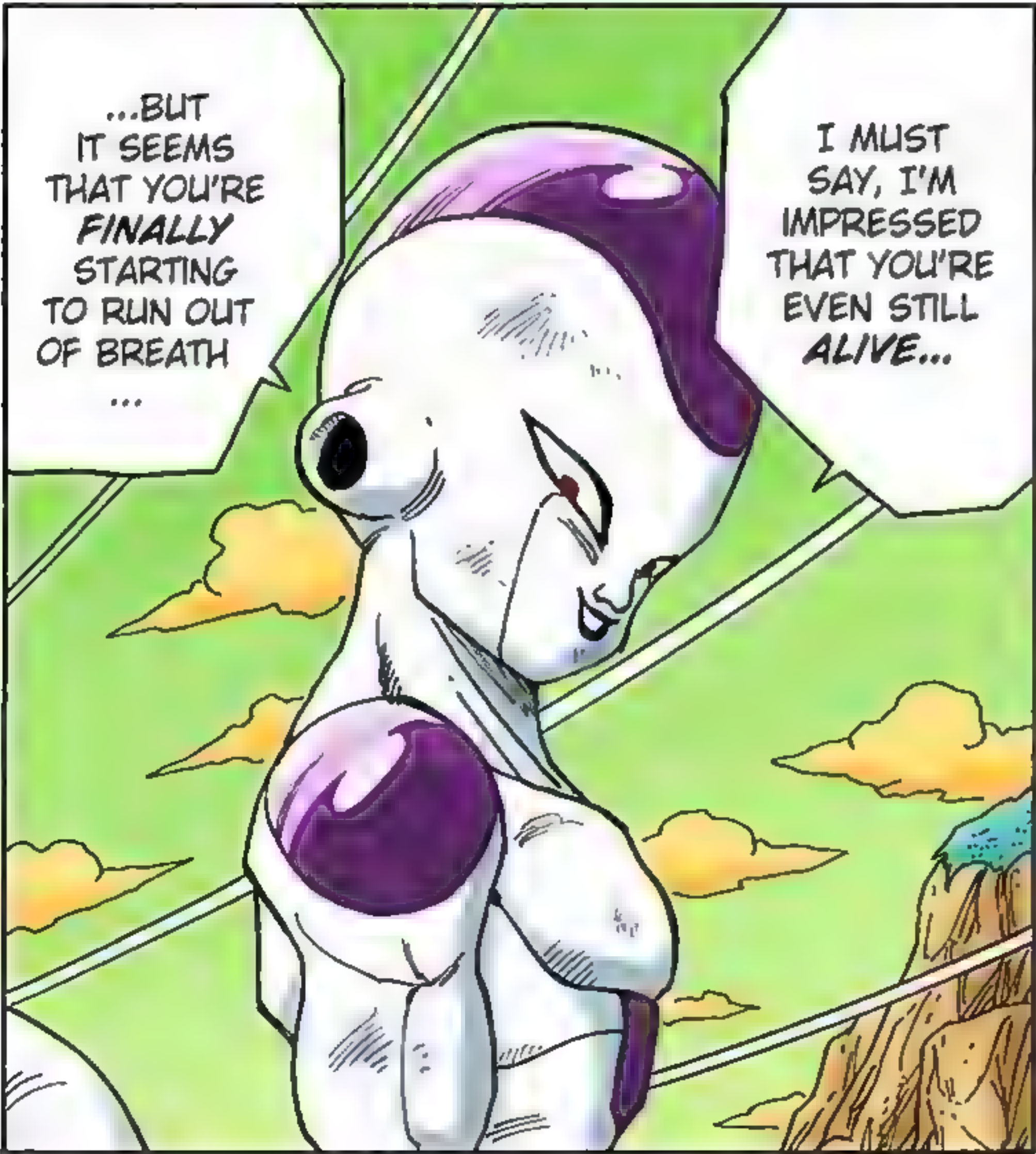
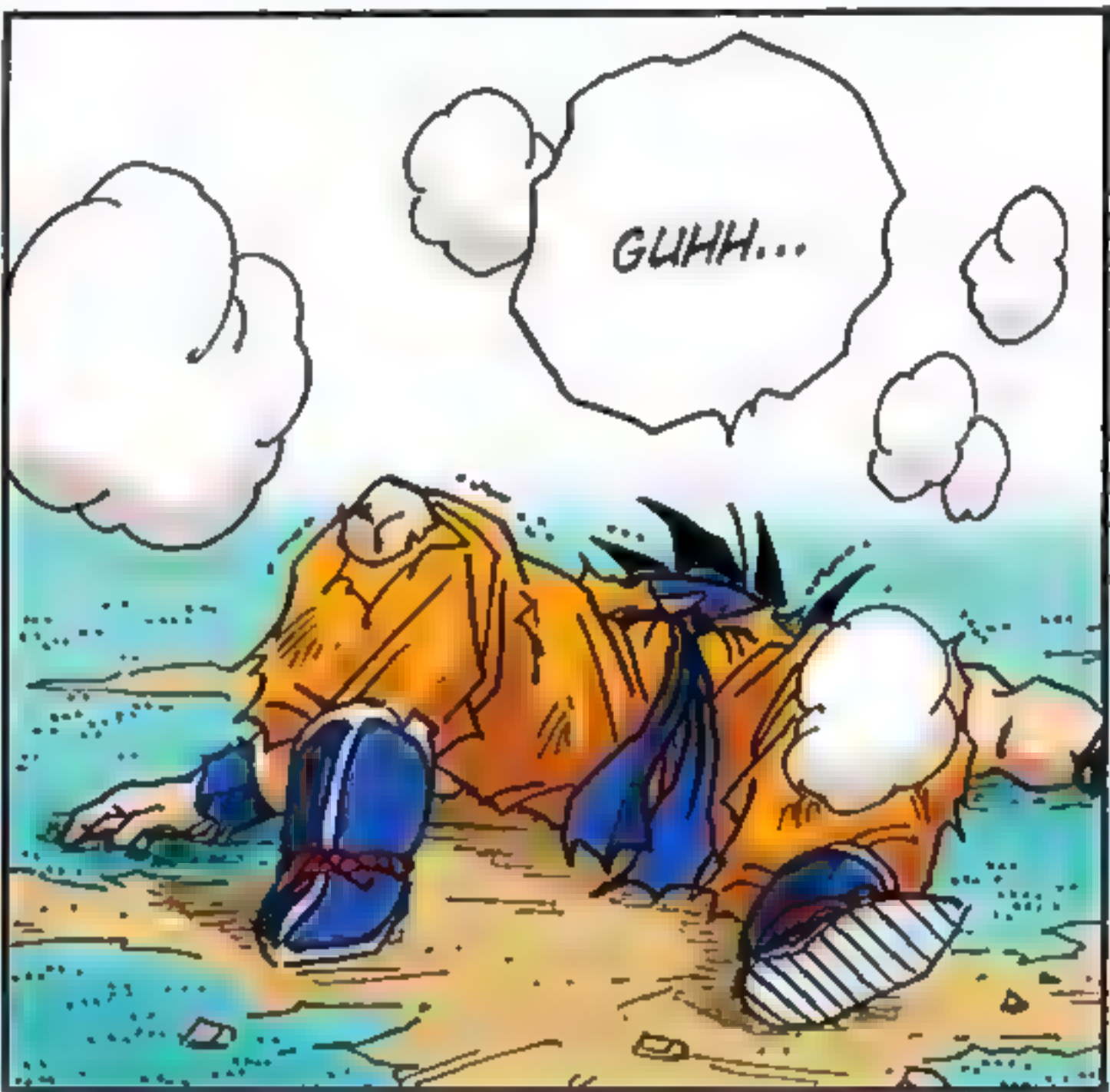
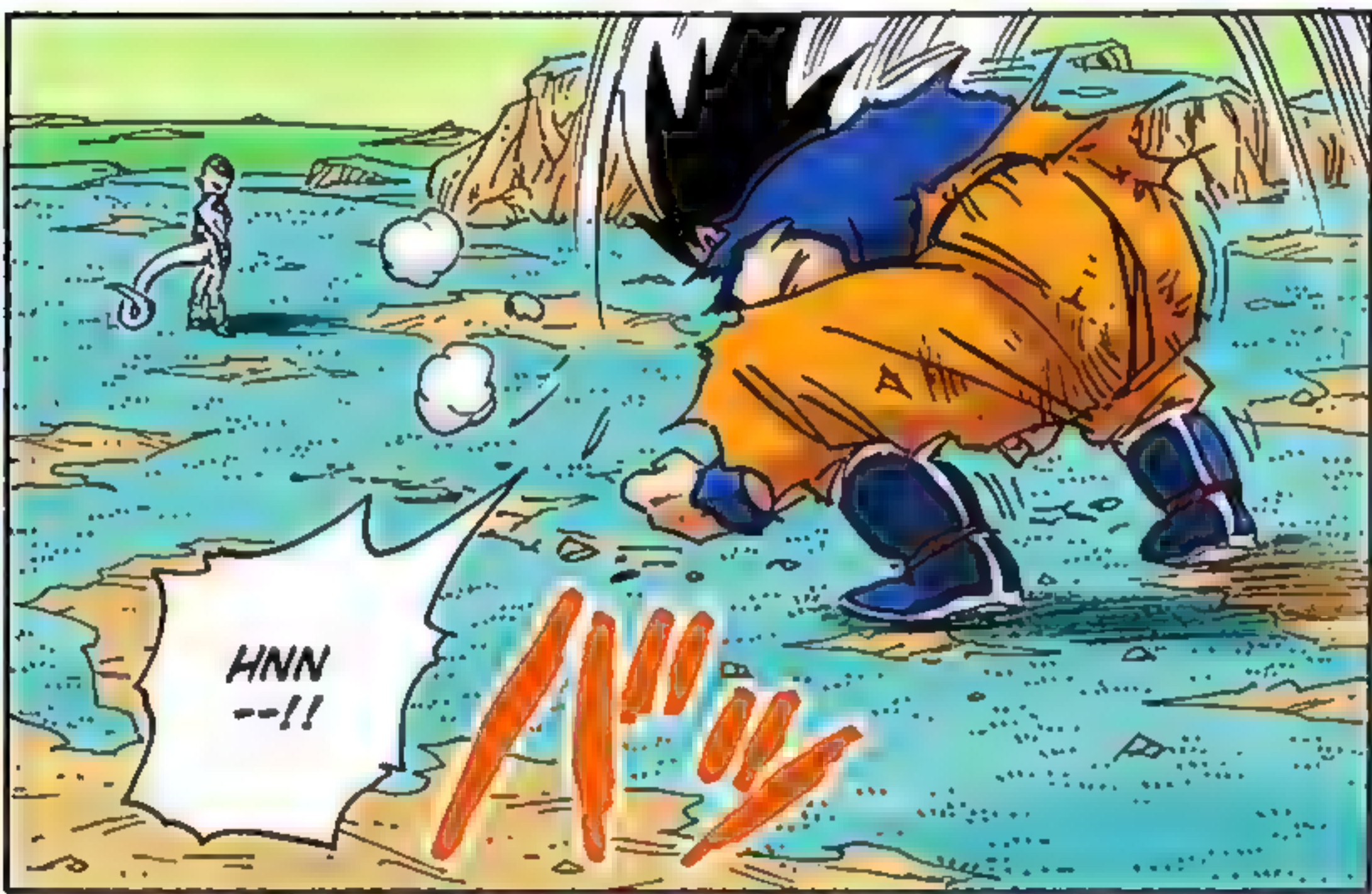
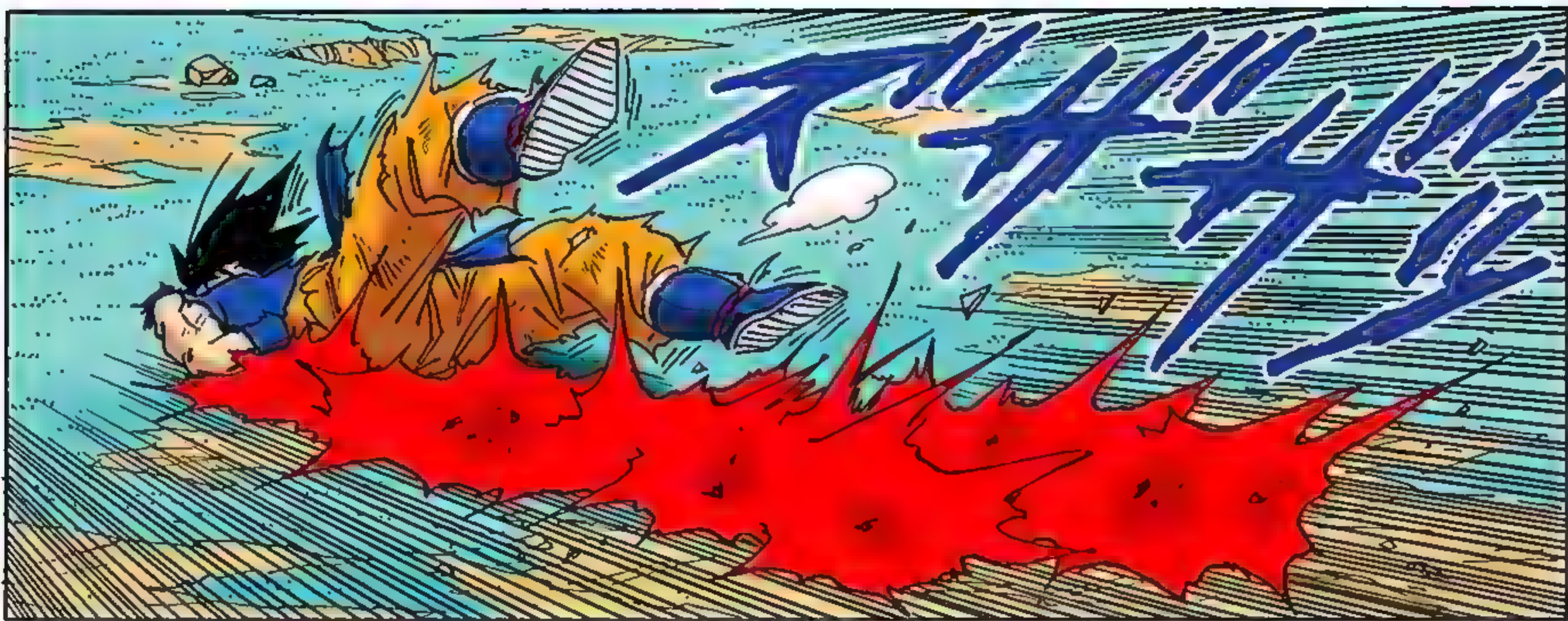


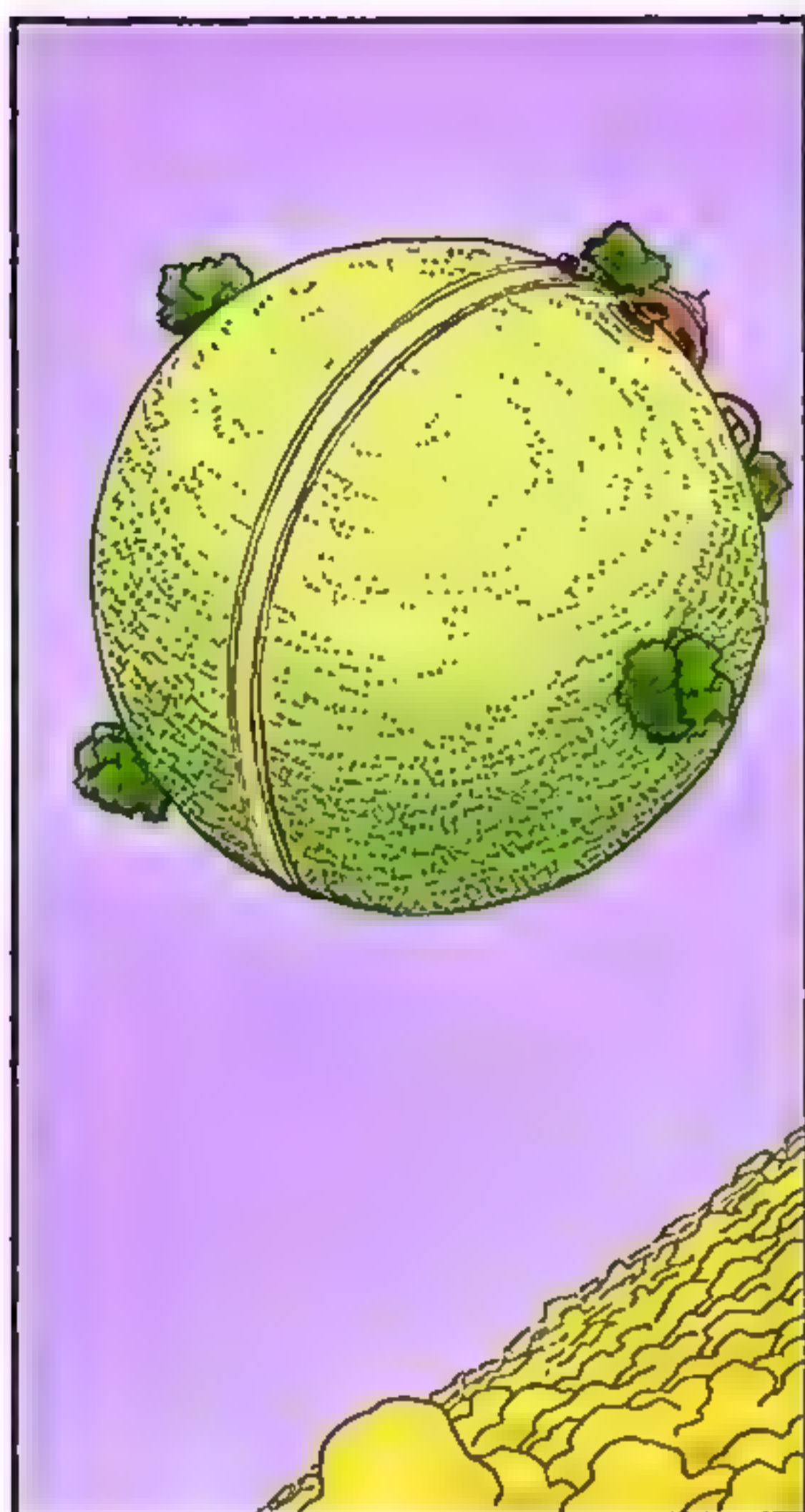








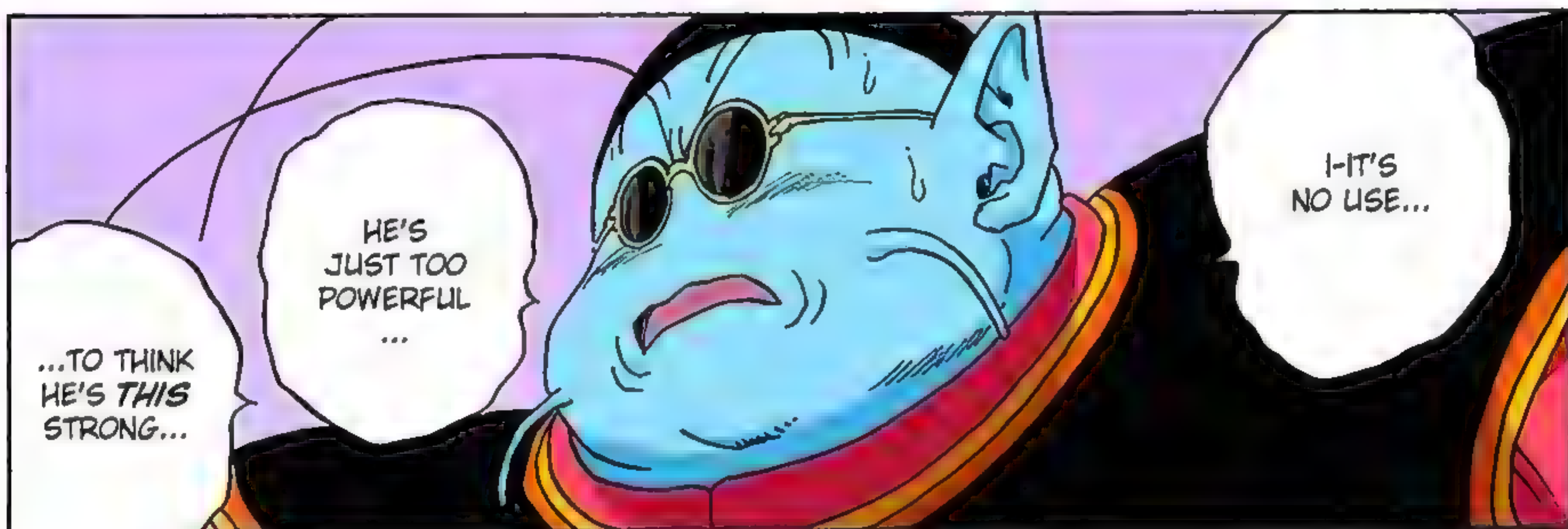




DAMN IT...!
THERE'S TOO
MUCH OF A GAP
BETWEEN THEIR
POWER...



THIS
IS BAD...



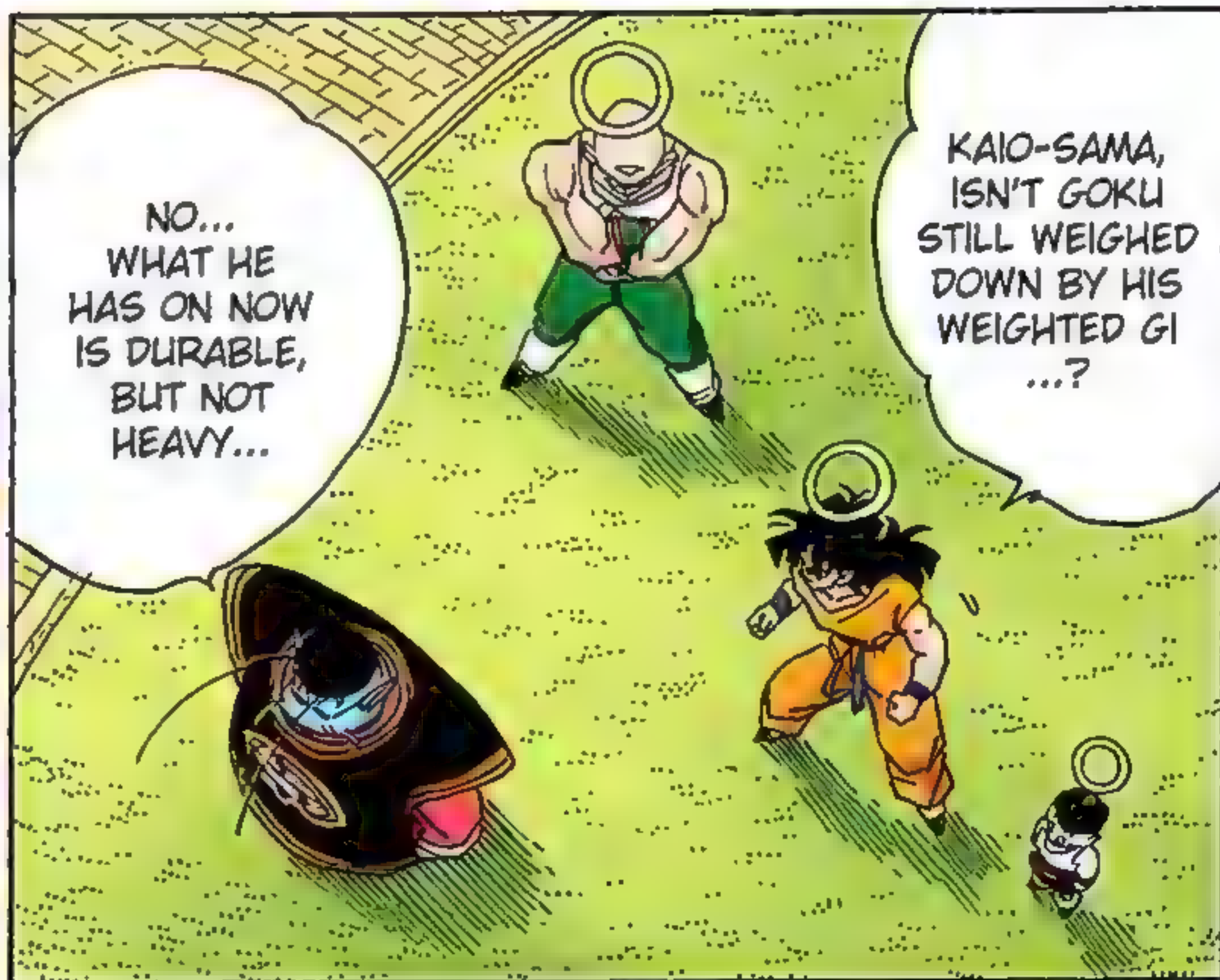
...TO THINK
HE'S *THIS*
STRONG...

HE'S
JUST TOO
POWERFUL
...

I-IT'S
NO USE...

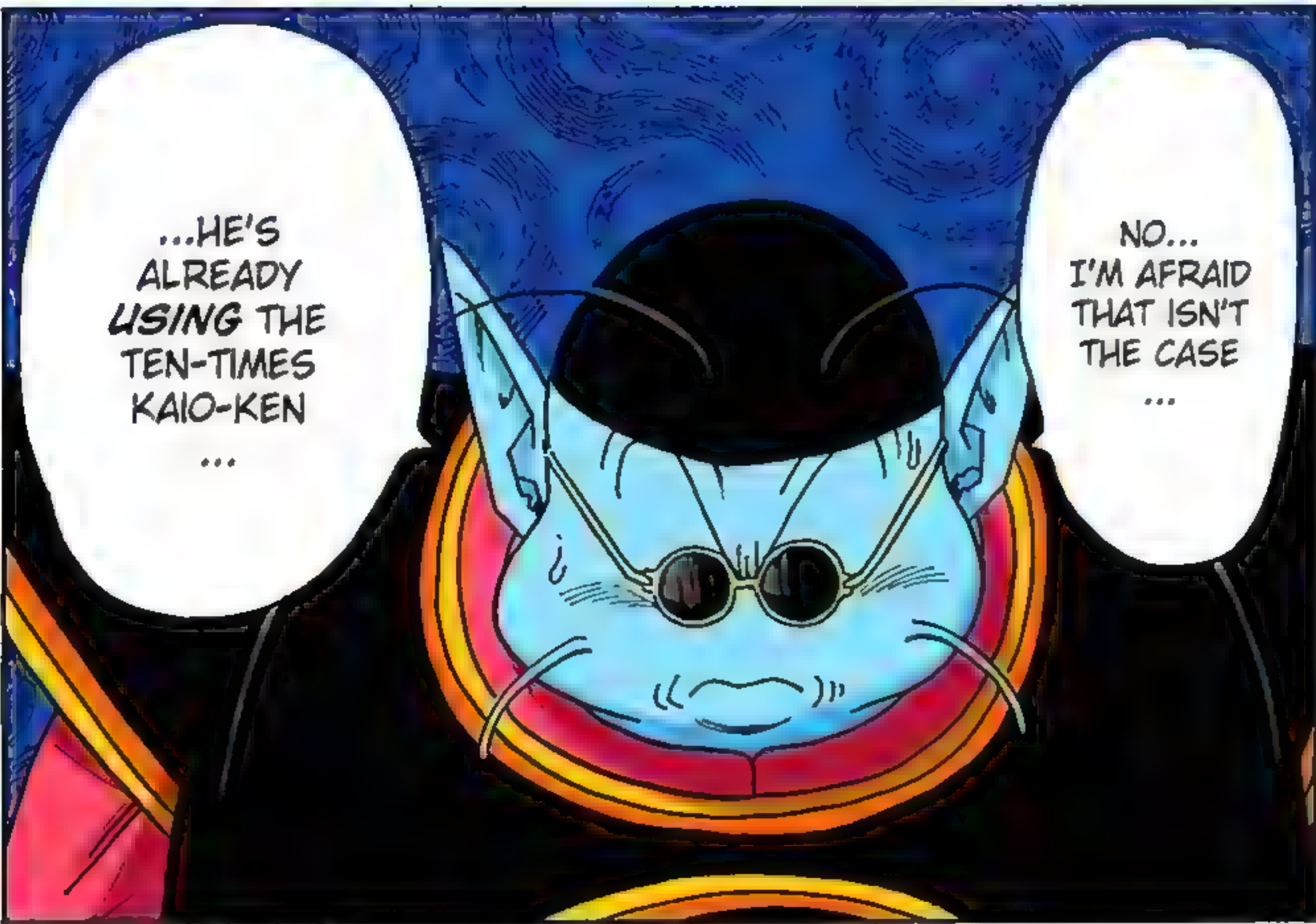
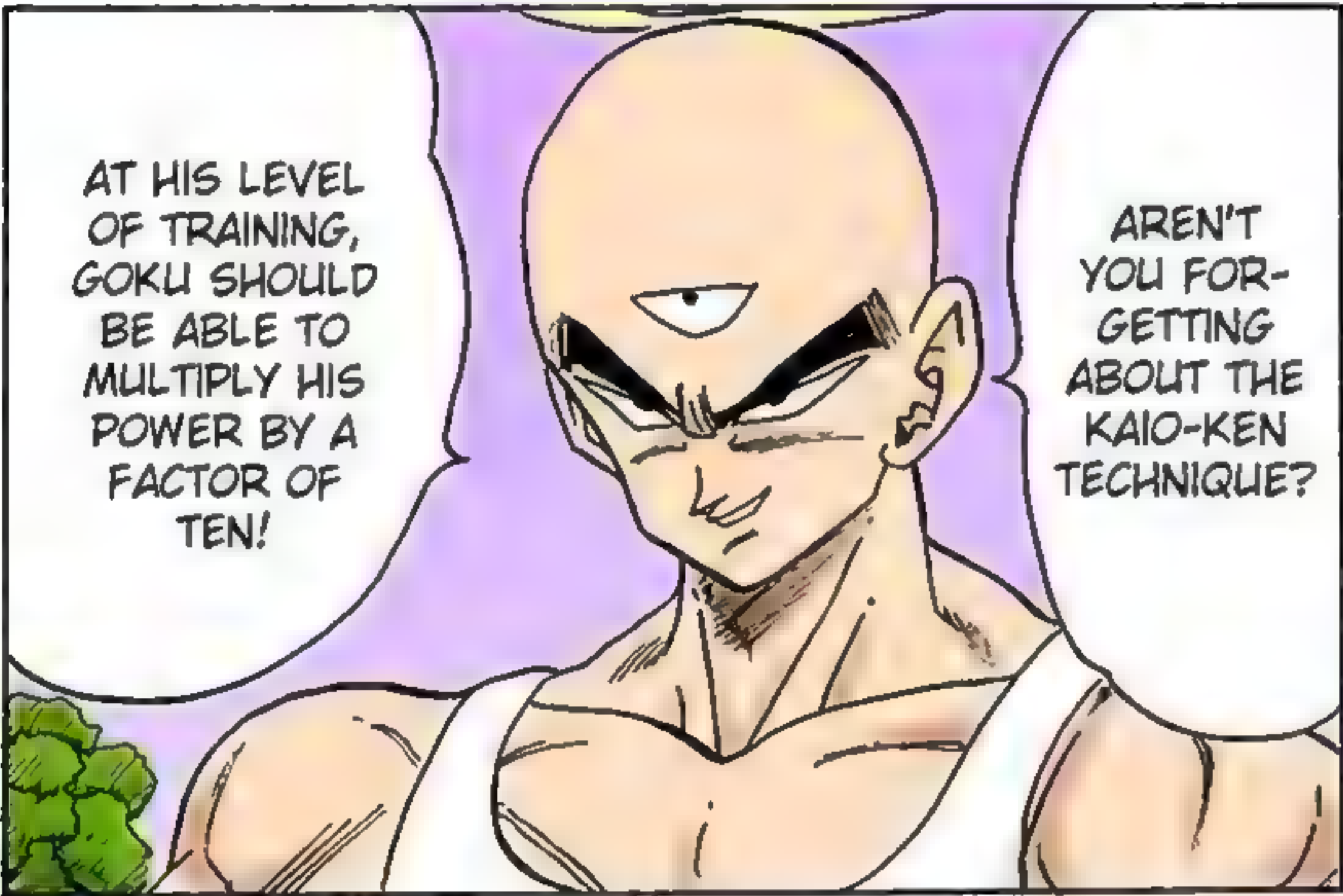


I...
I SEE...



NO...
WHAT HE
HAS ON NOW
IS DURABLE,
BUT NOT
HEAVY...

KAIO-SAMA,
ISN'T GOKU
STILL WEIGHED
DOWN BY HIS
WEIGHTED GI
...?



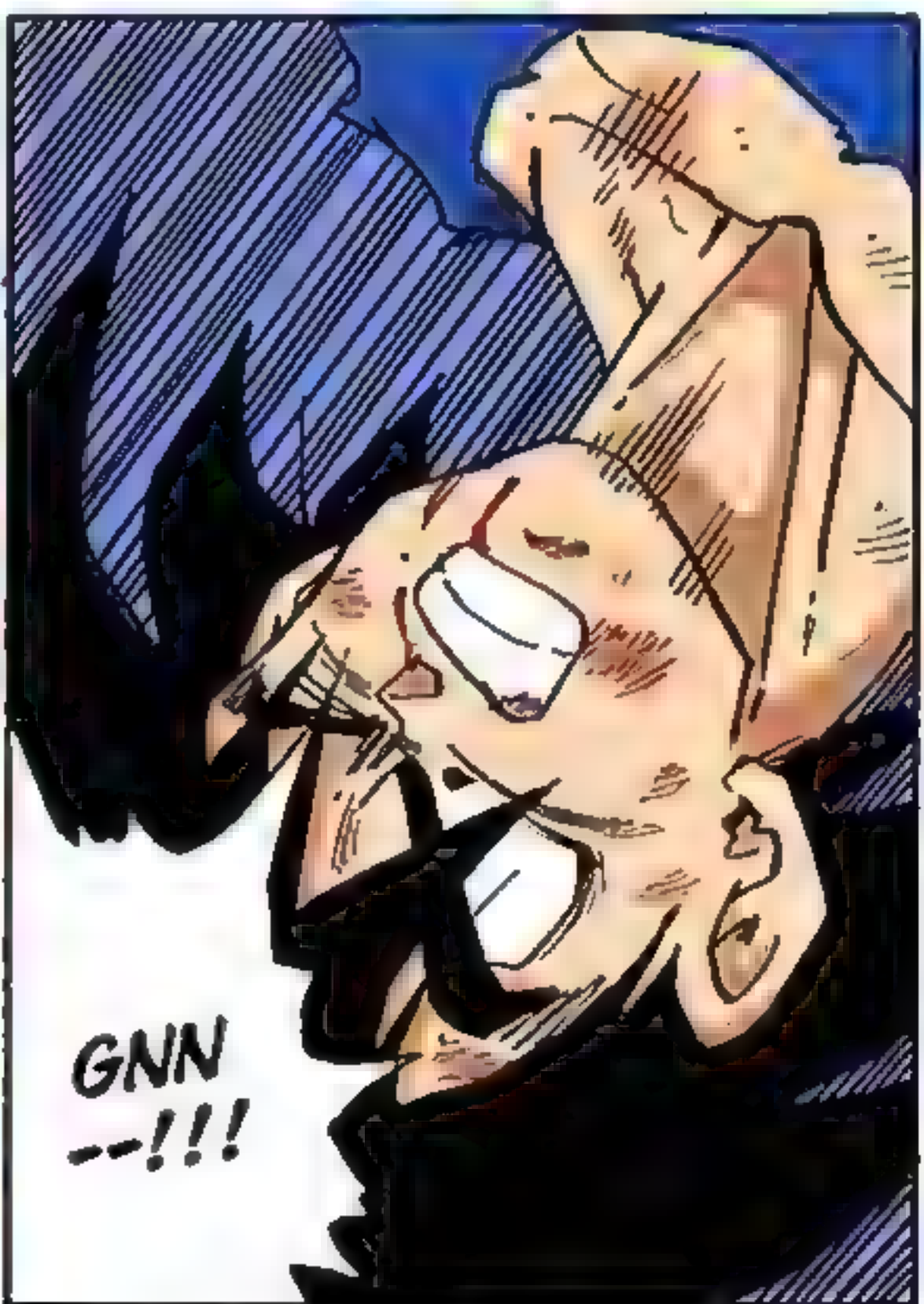
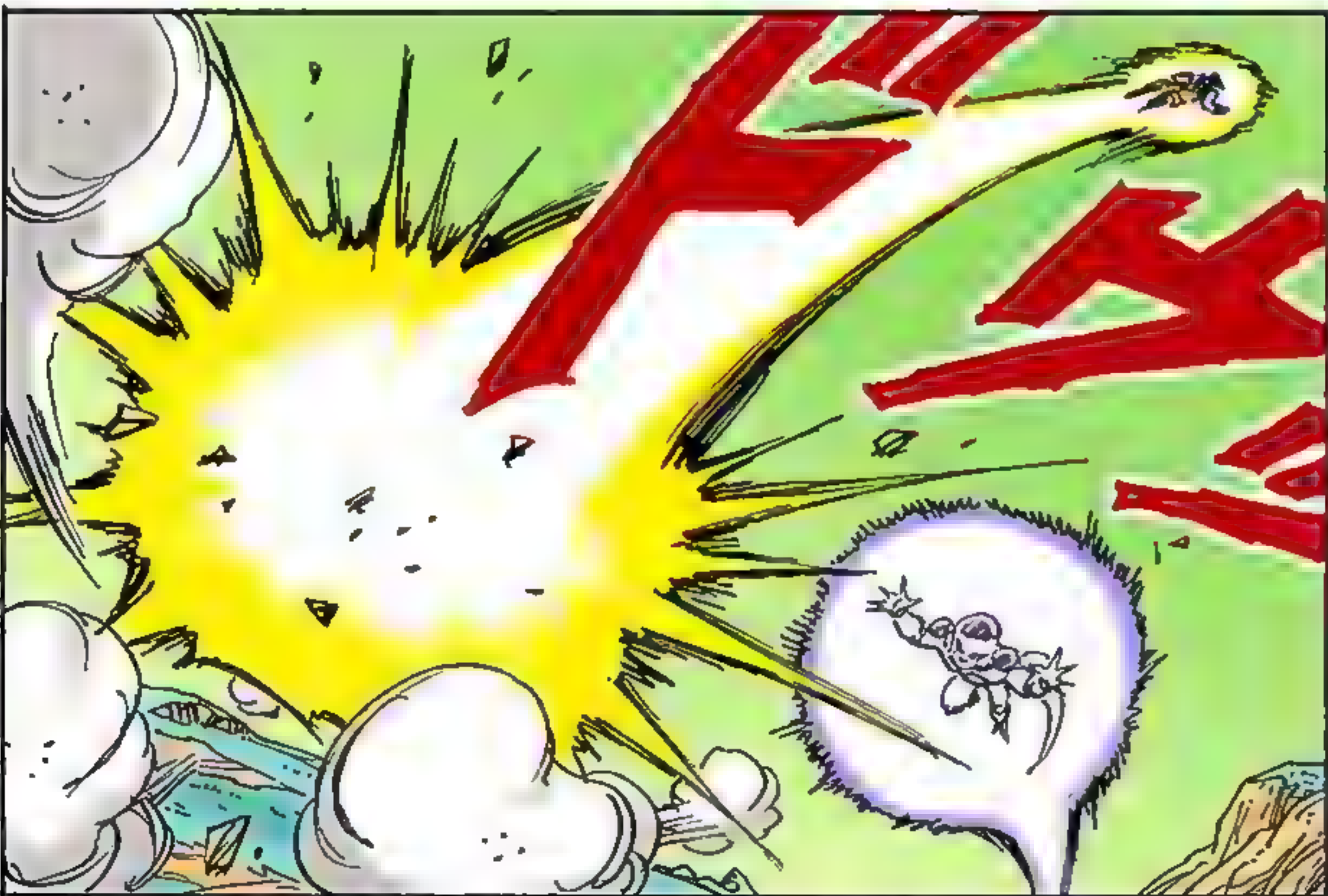
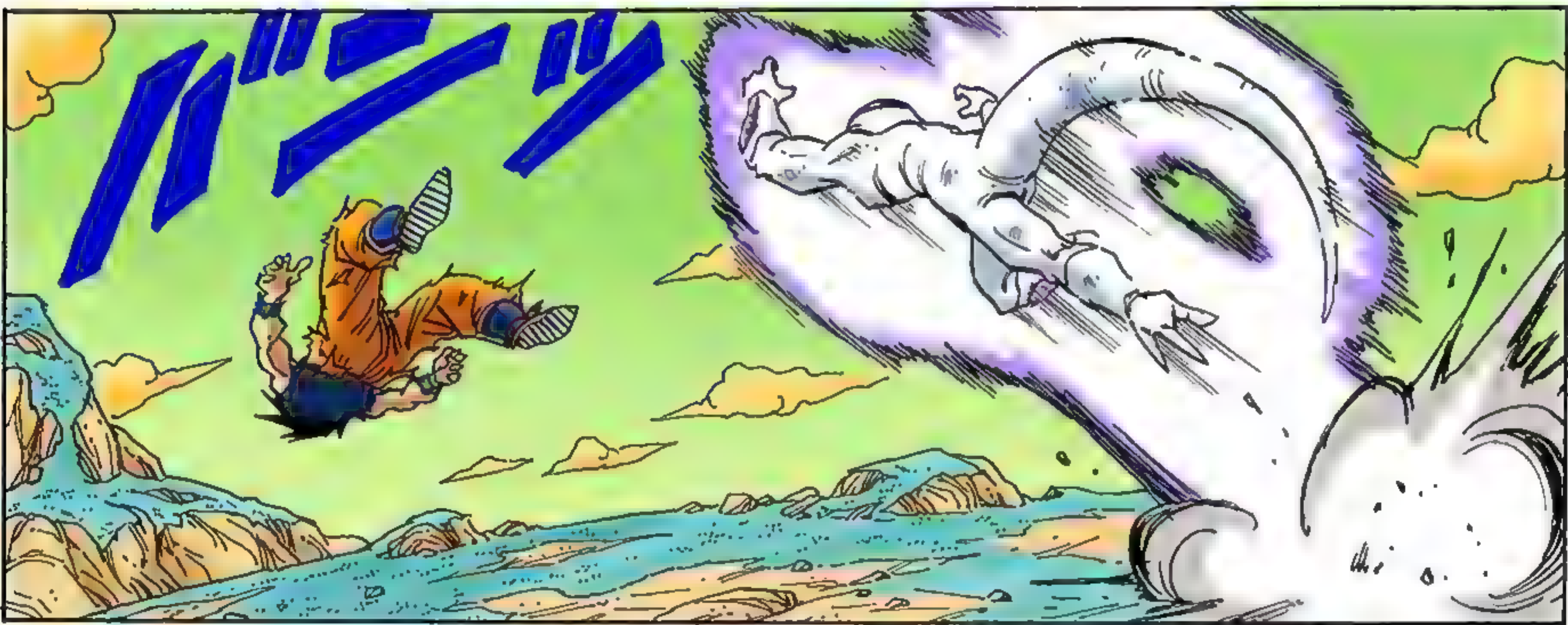
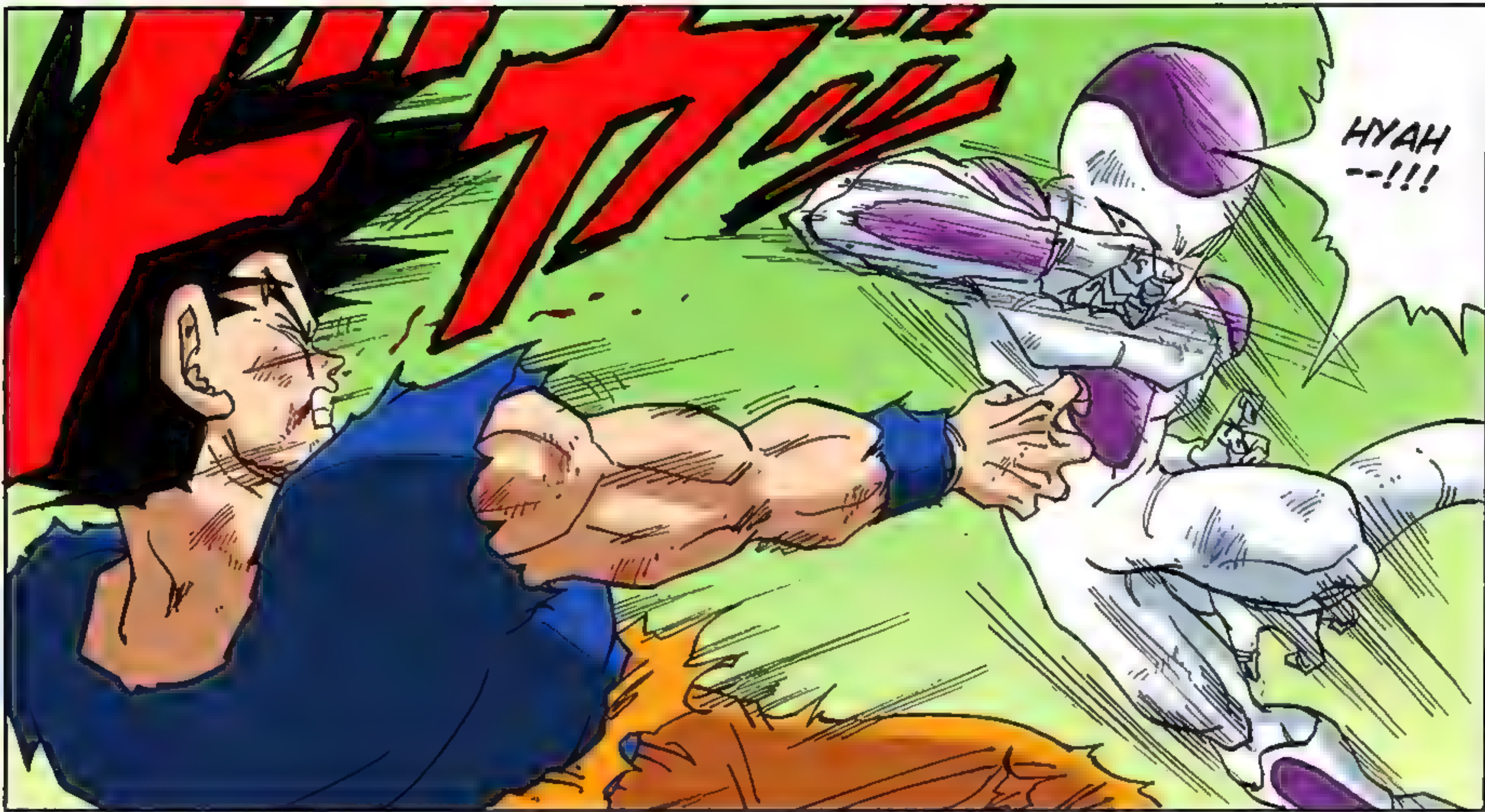


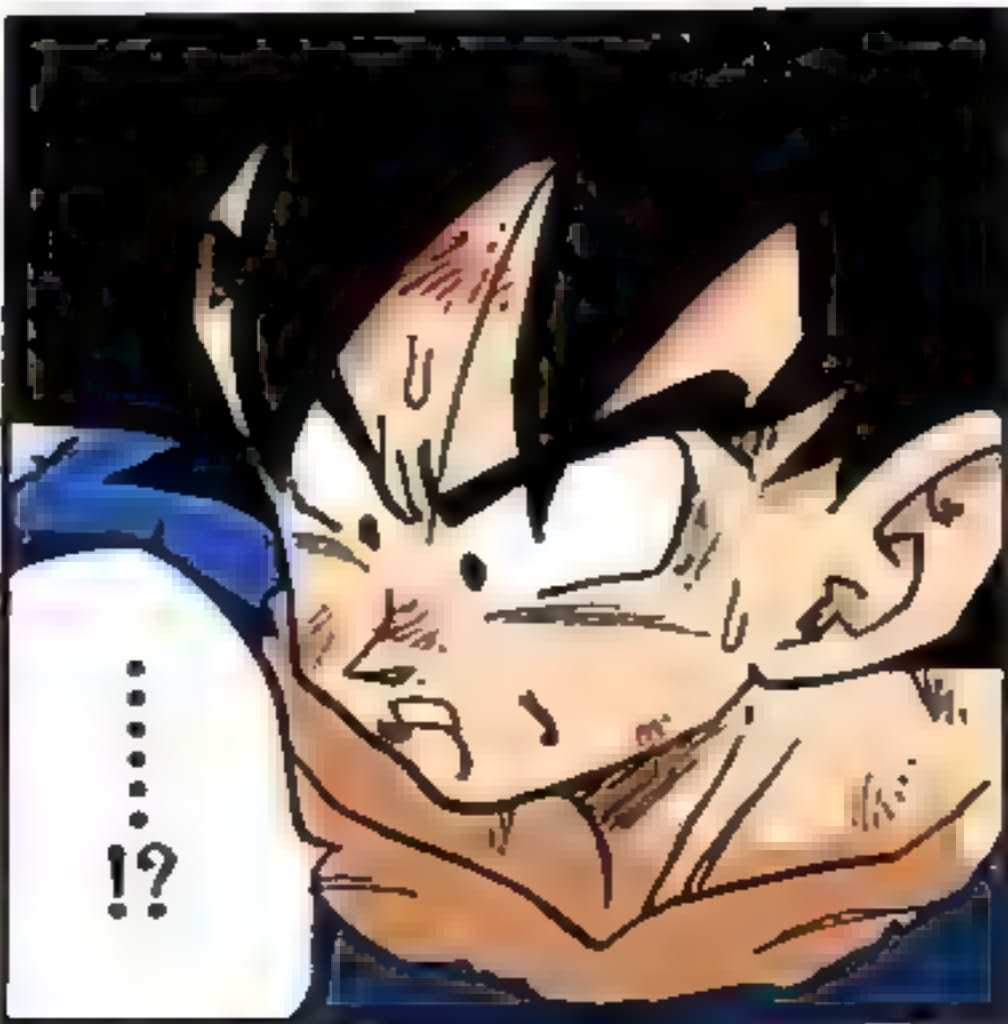
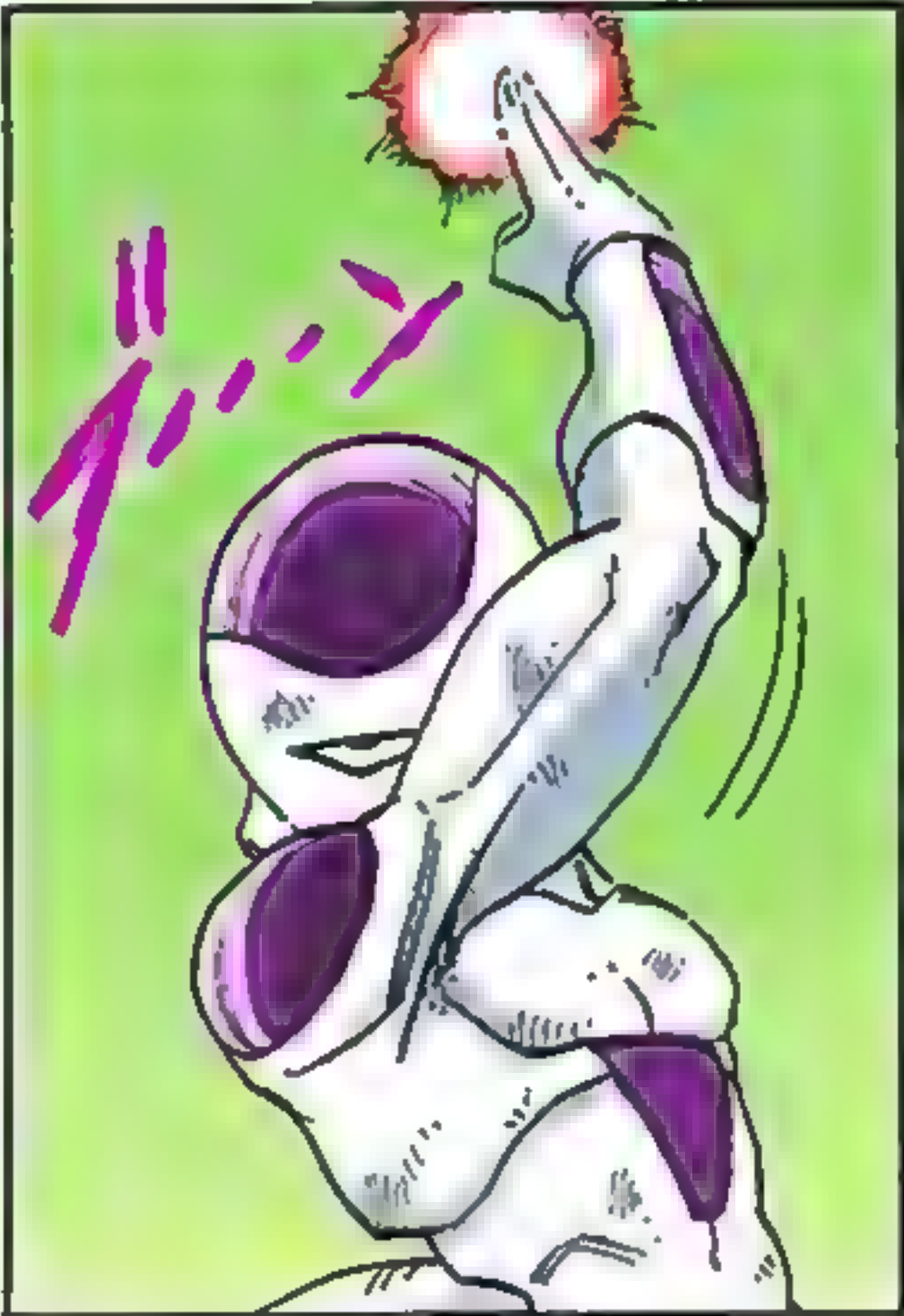
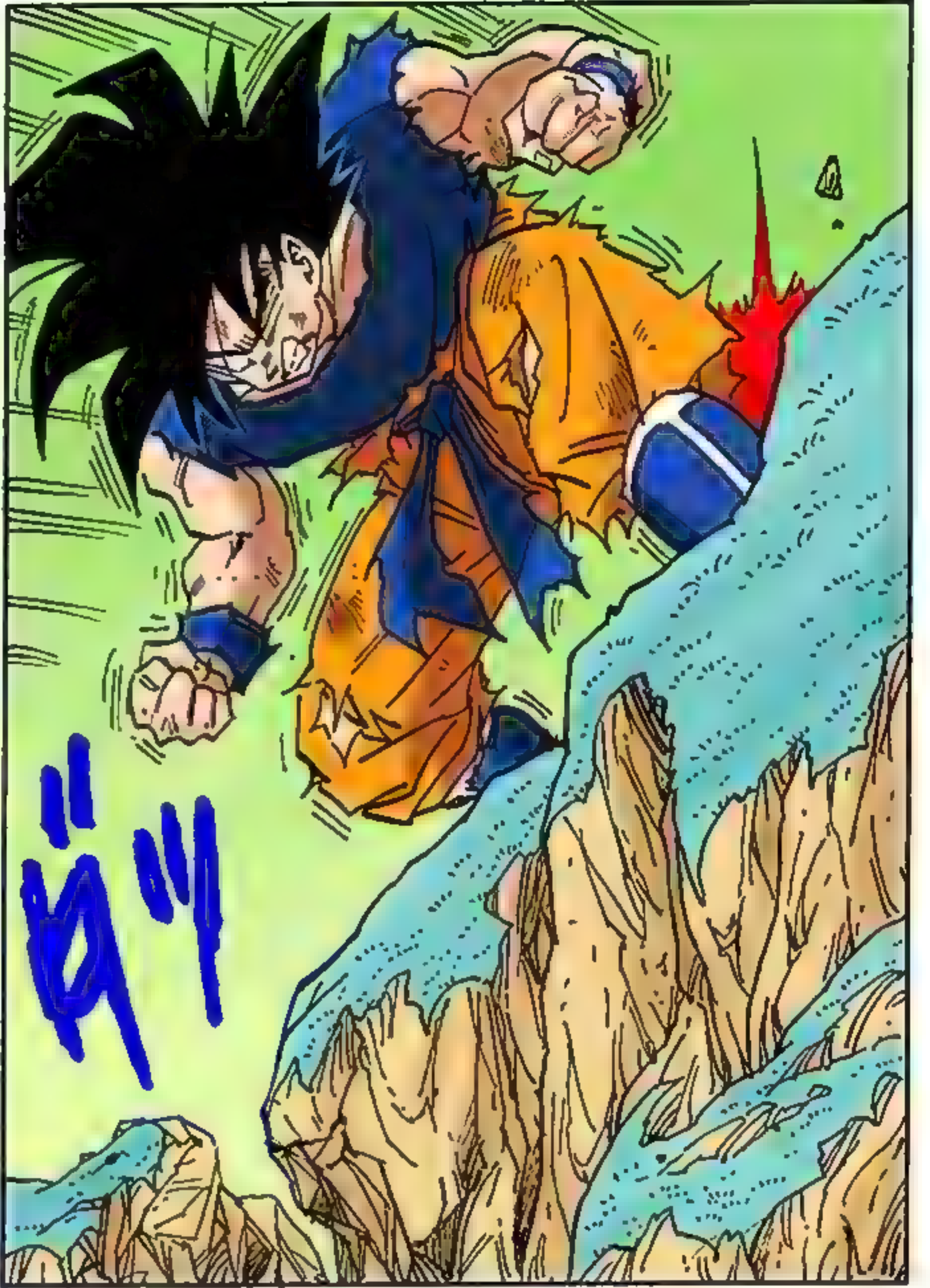
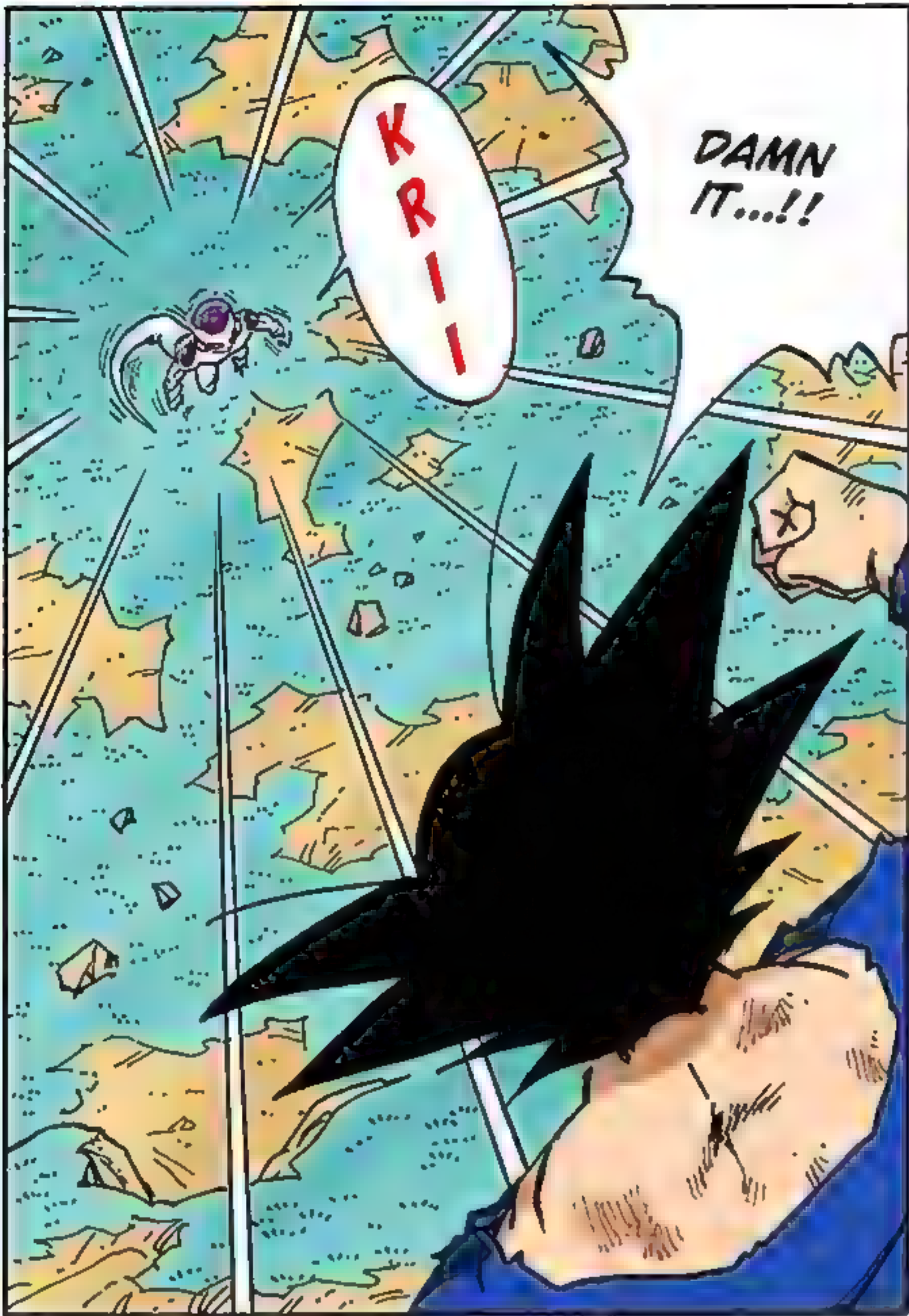
DRAGON BALL

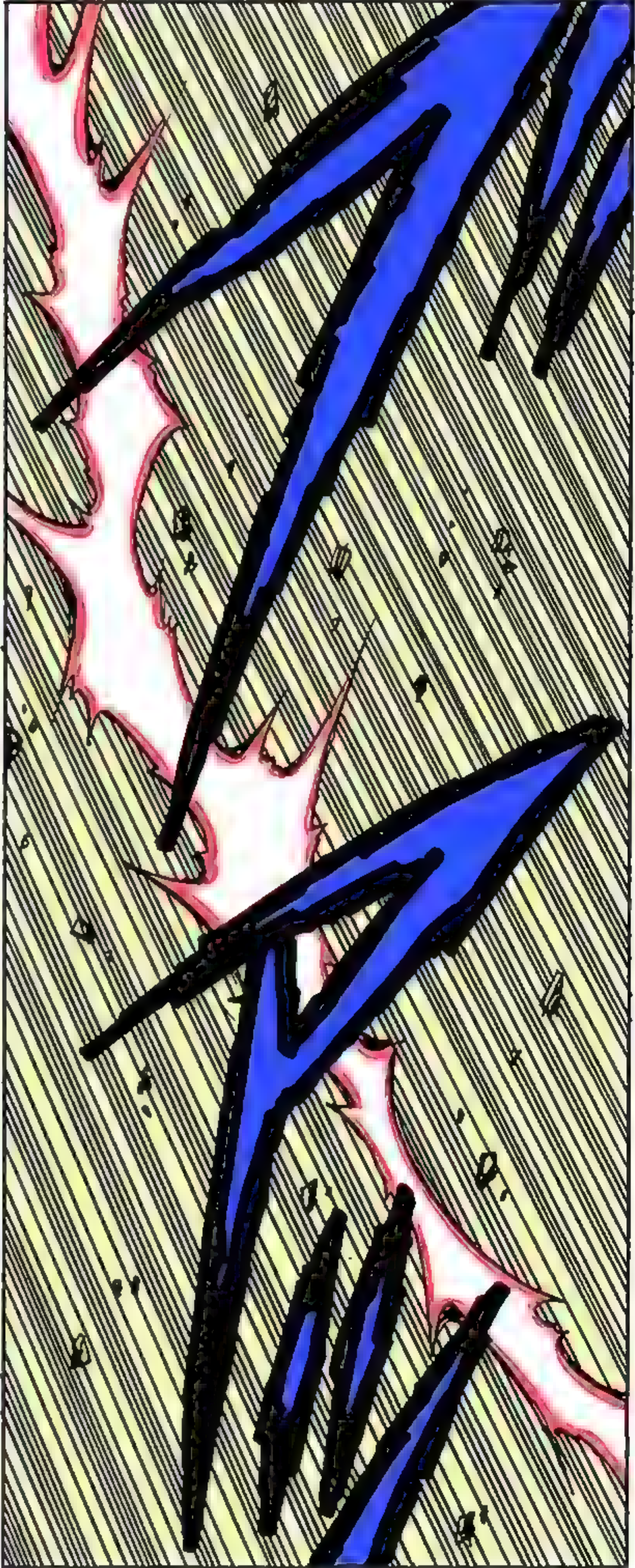
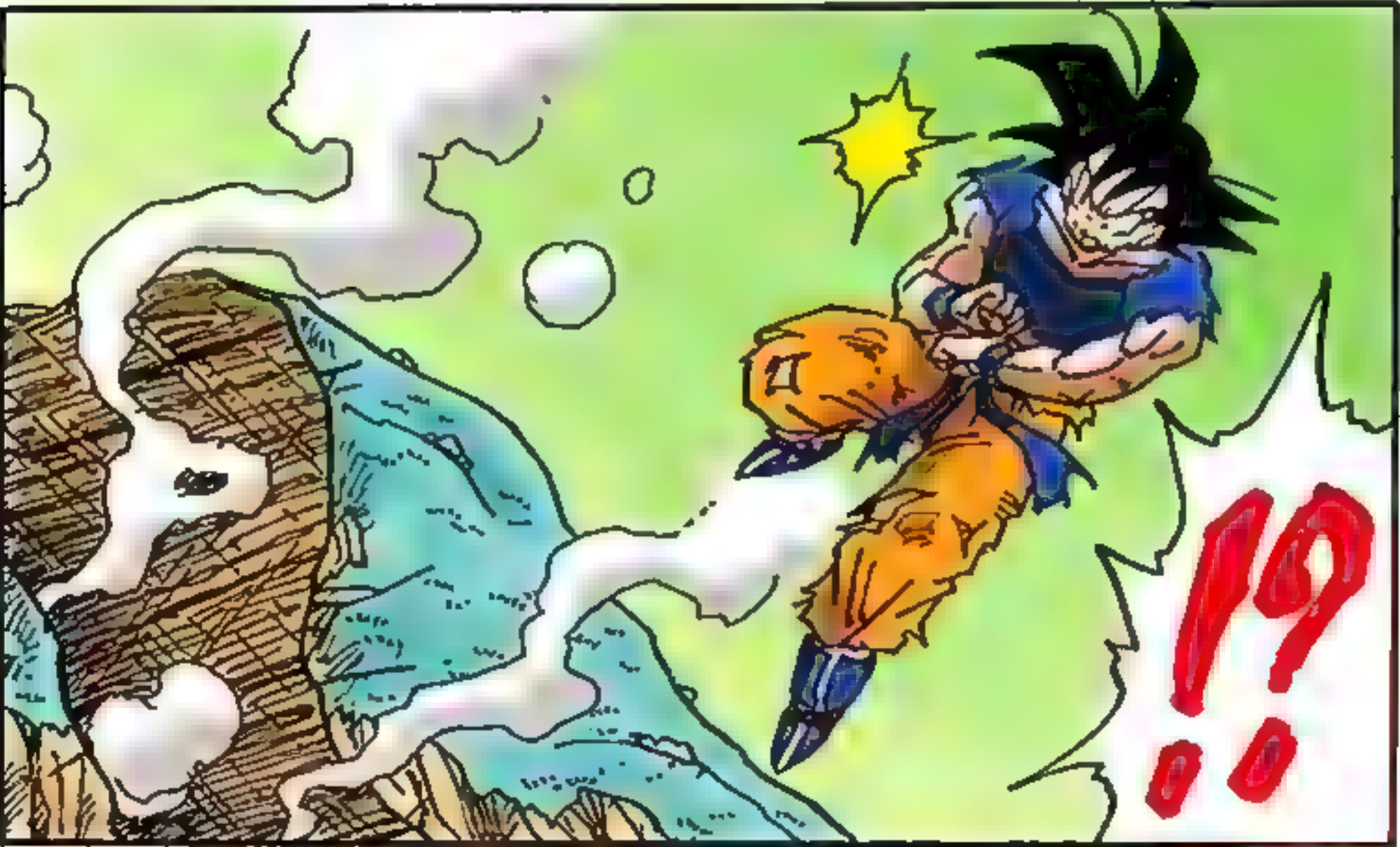
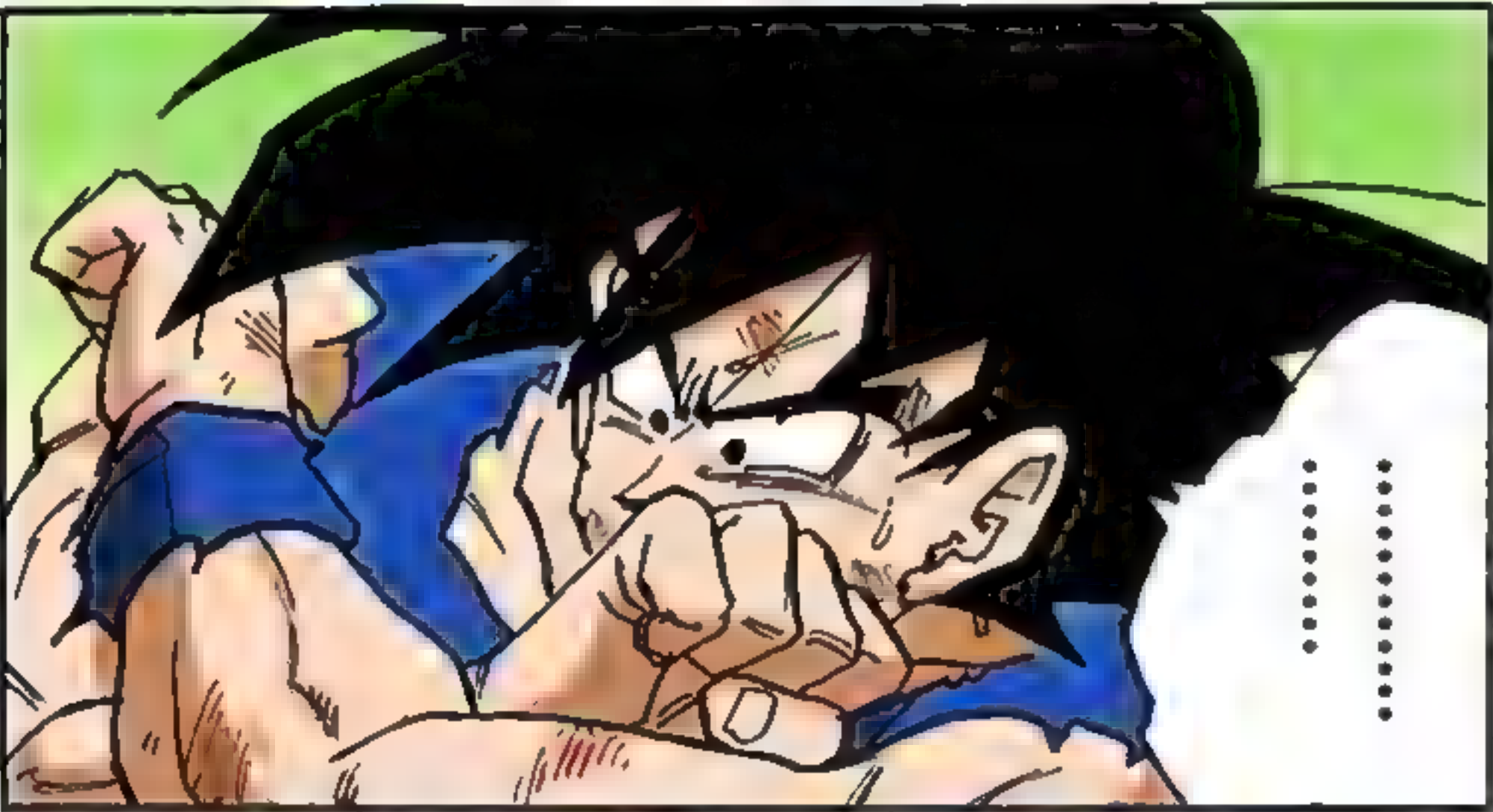
ドラゴン
ボール

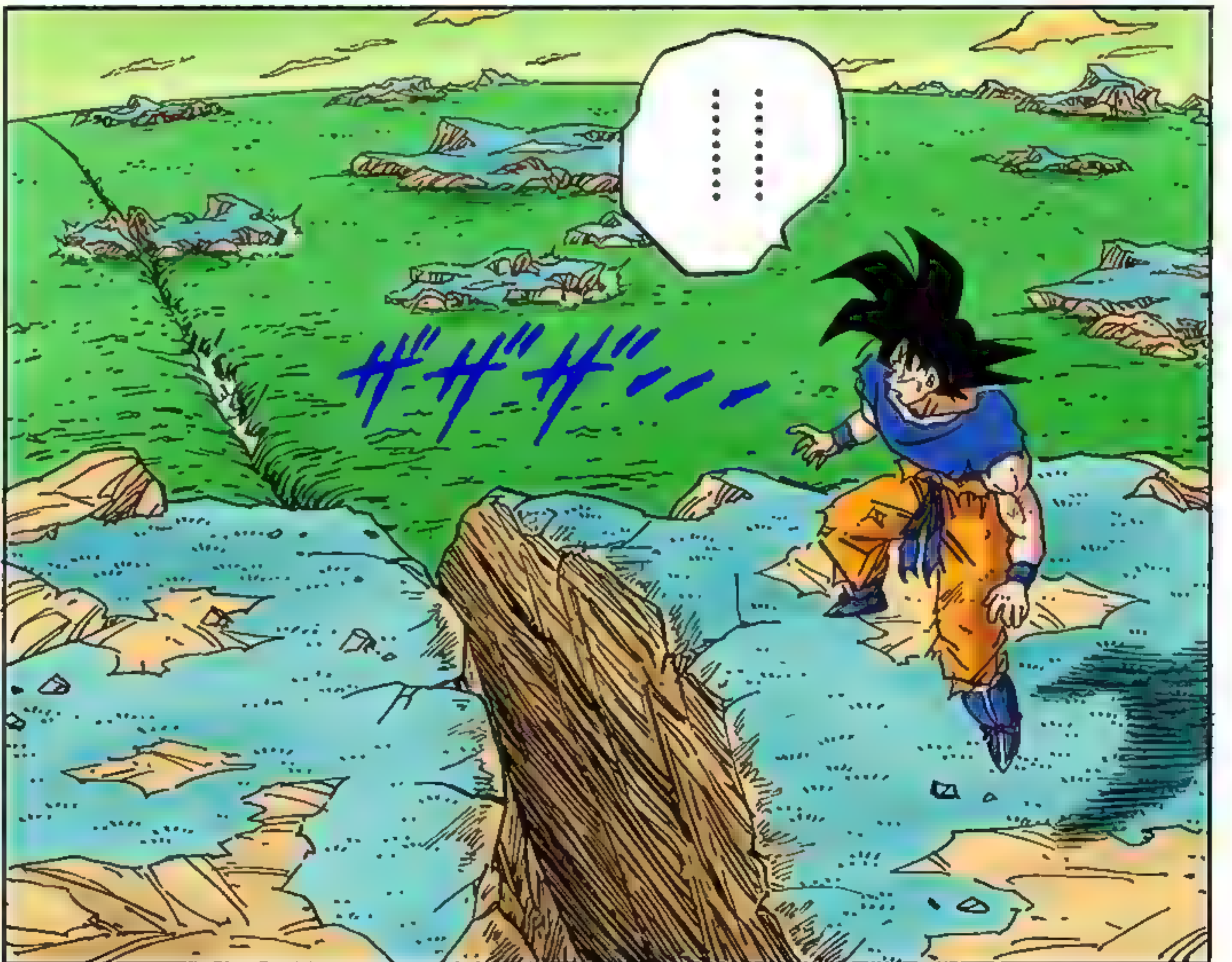
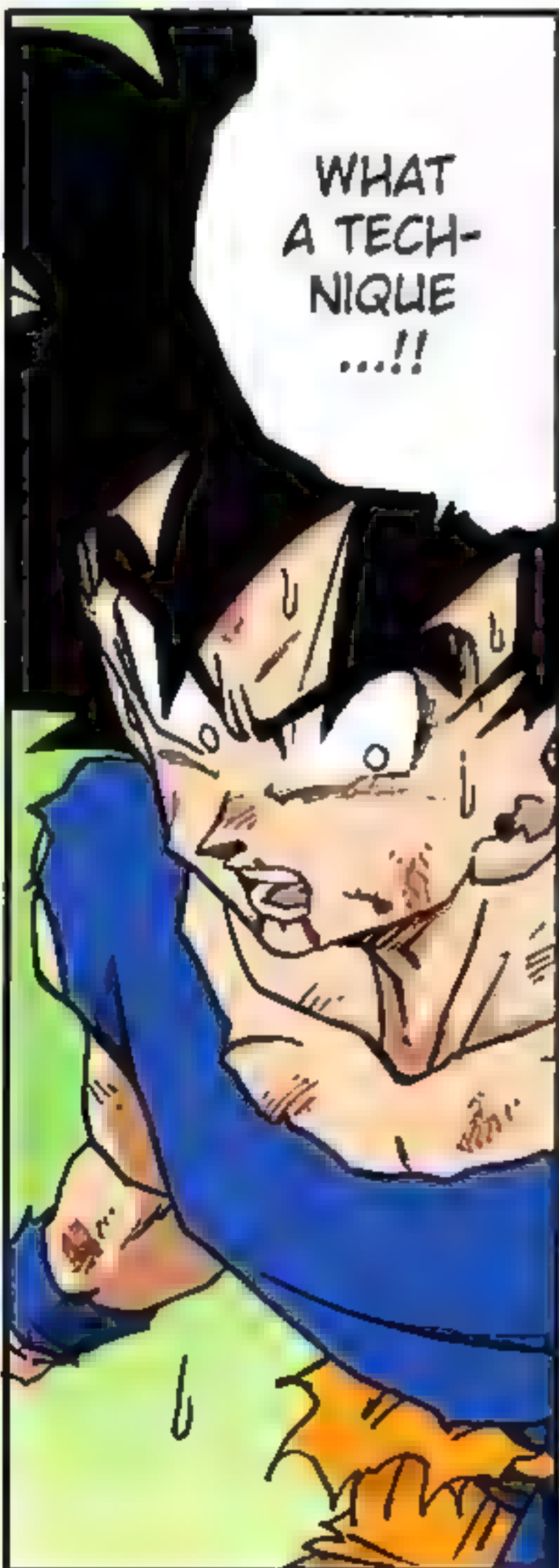
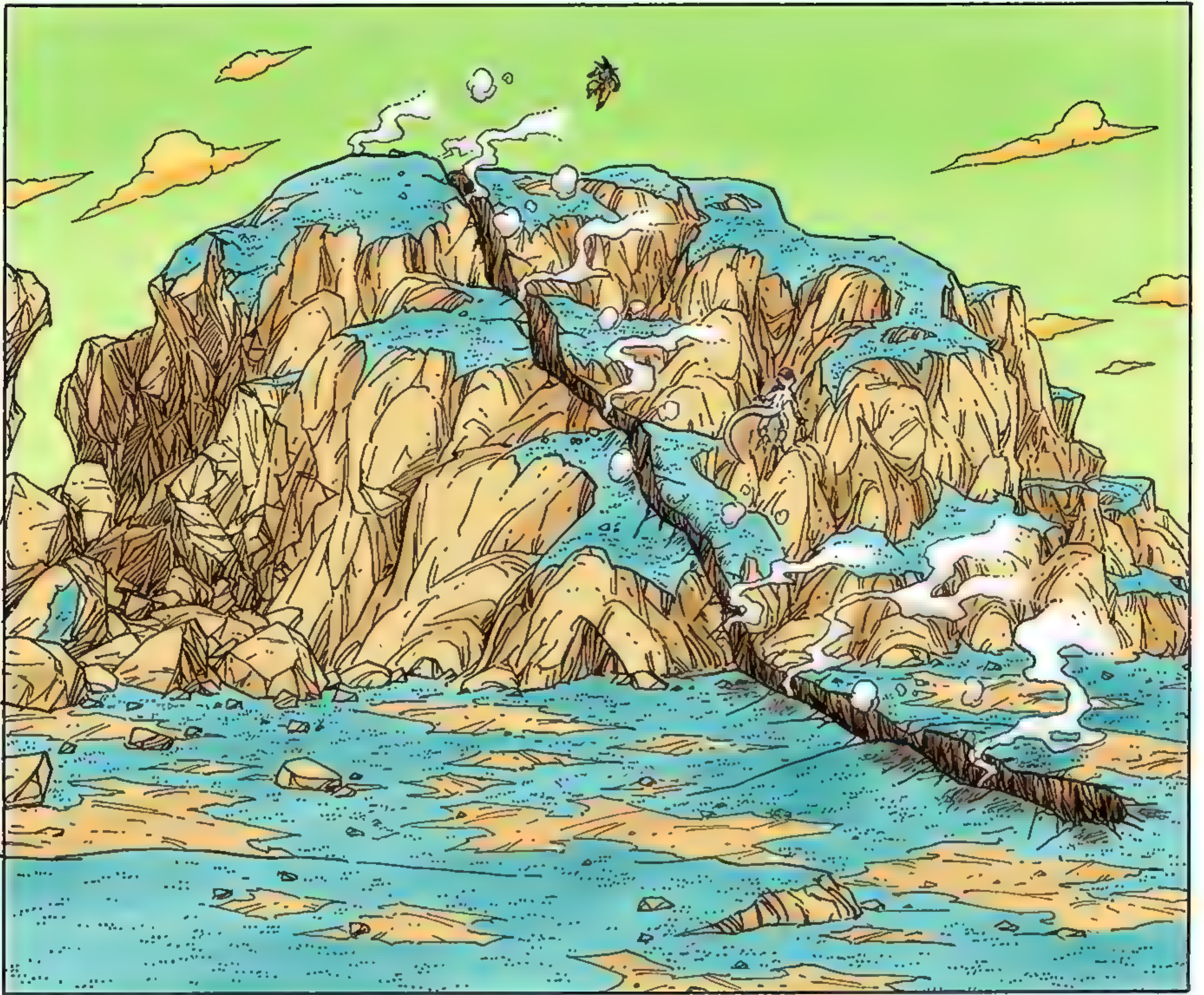
CHAPTER 313:
THE TWENTY-FOLD
KAIO-KEN GAMBLE

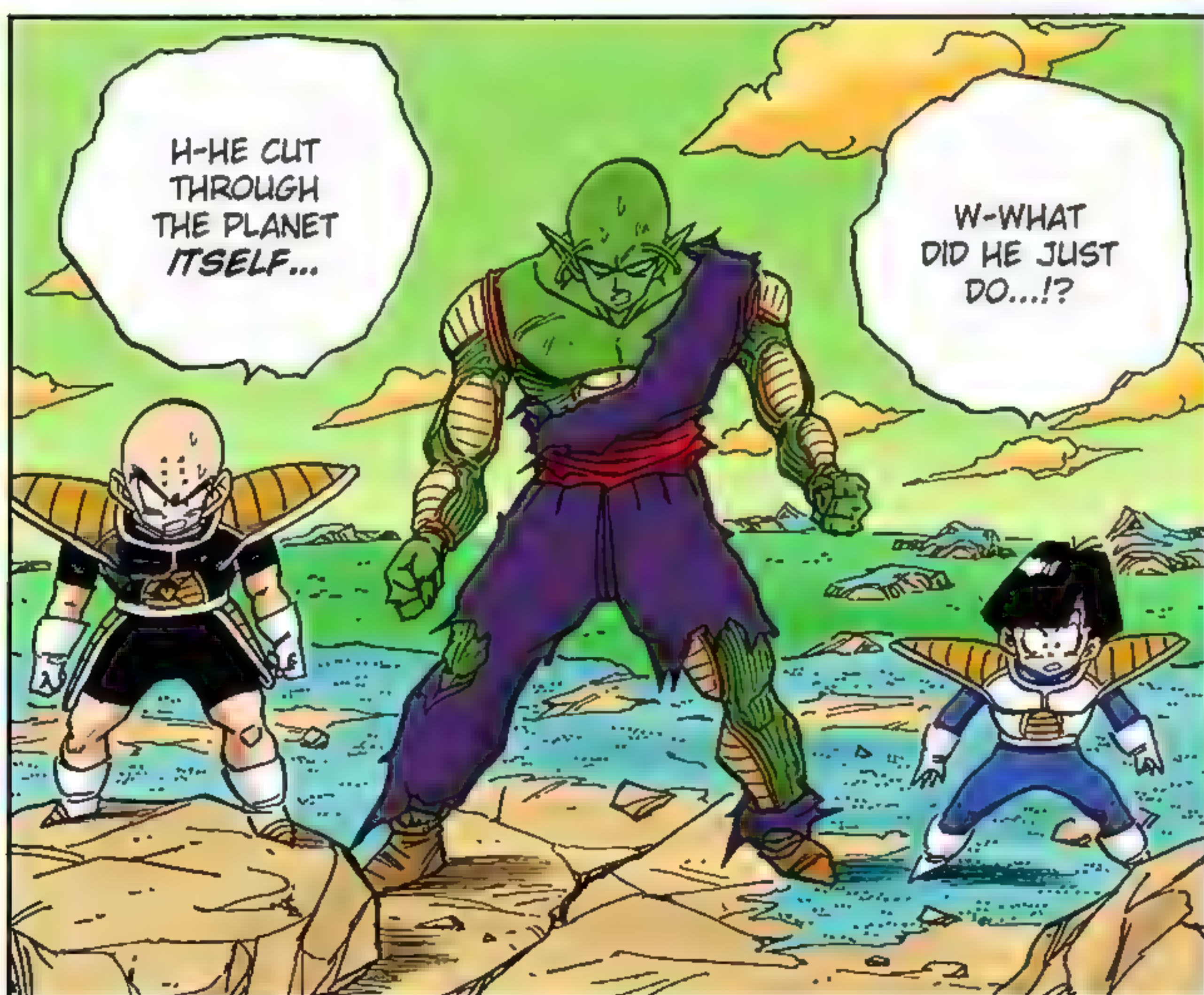
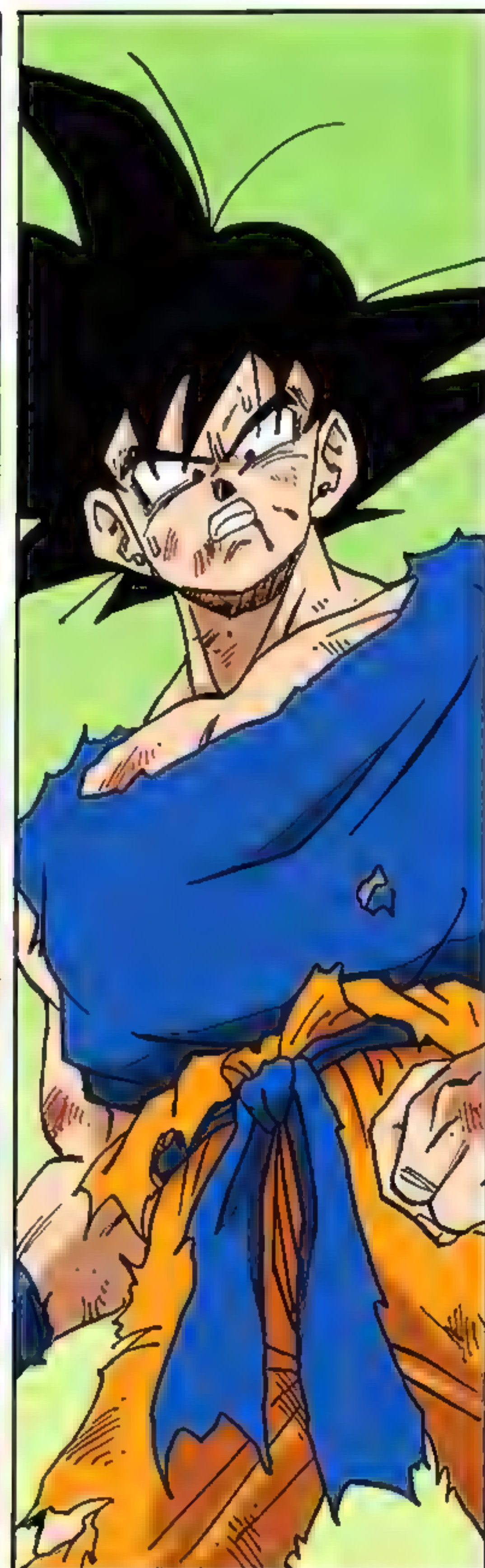
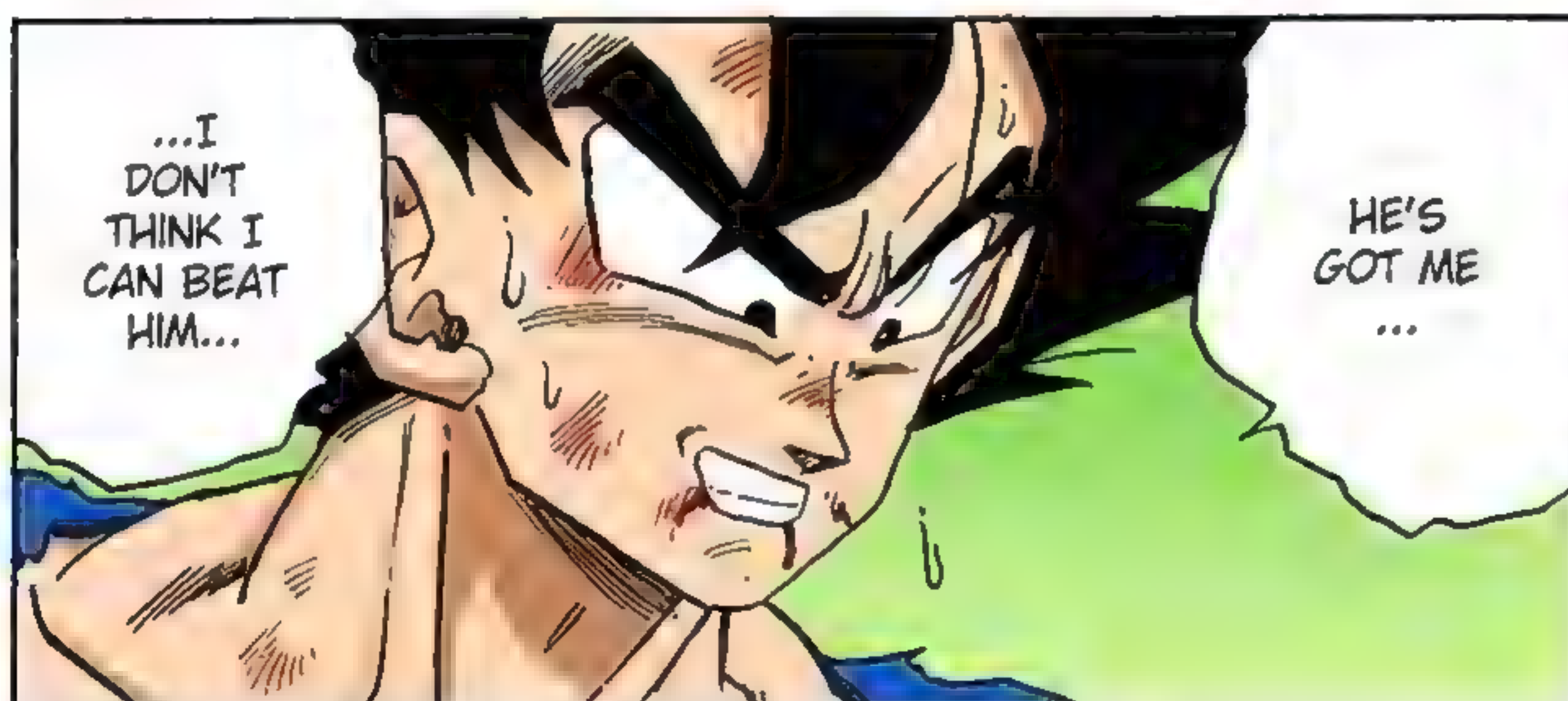
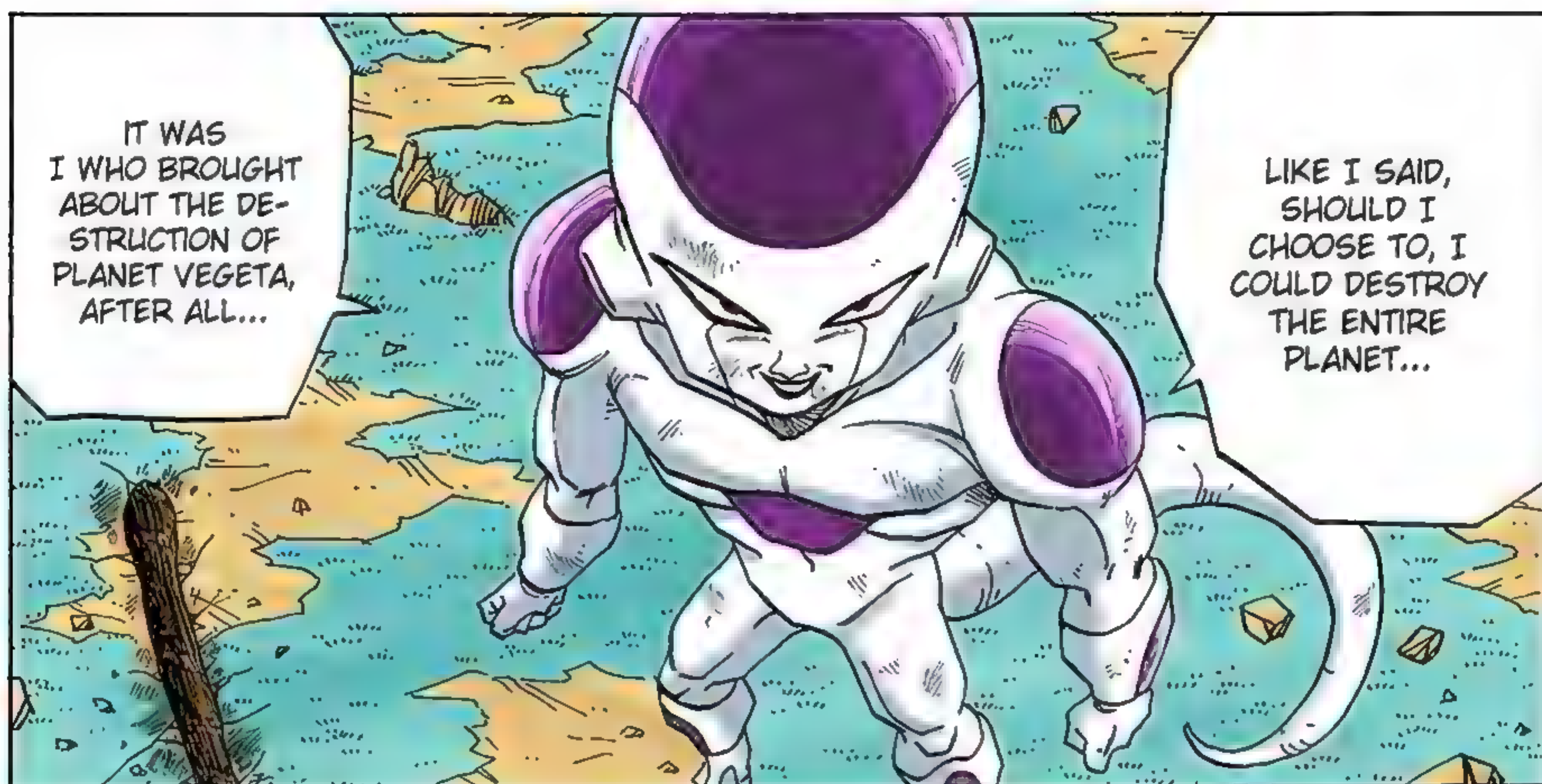


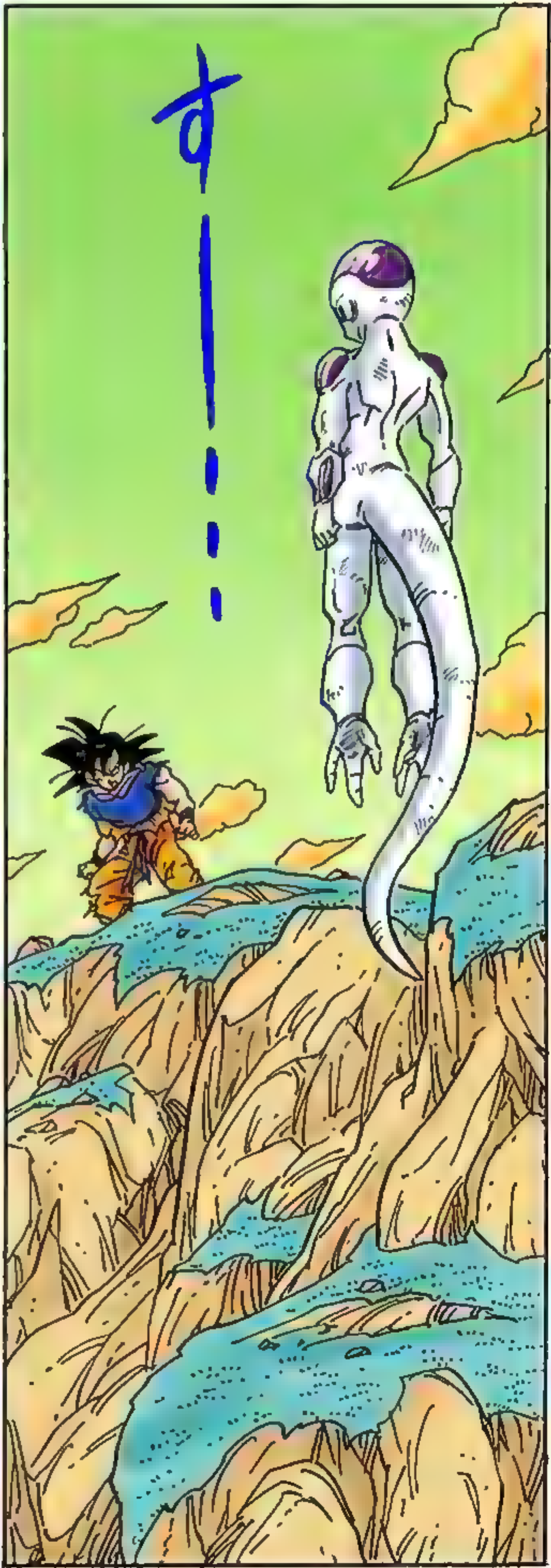
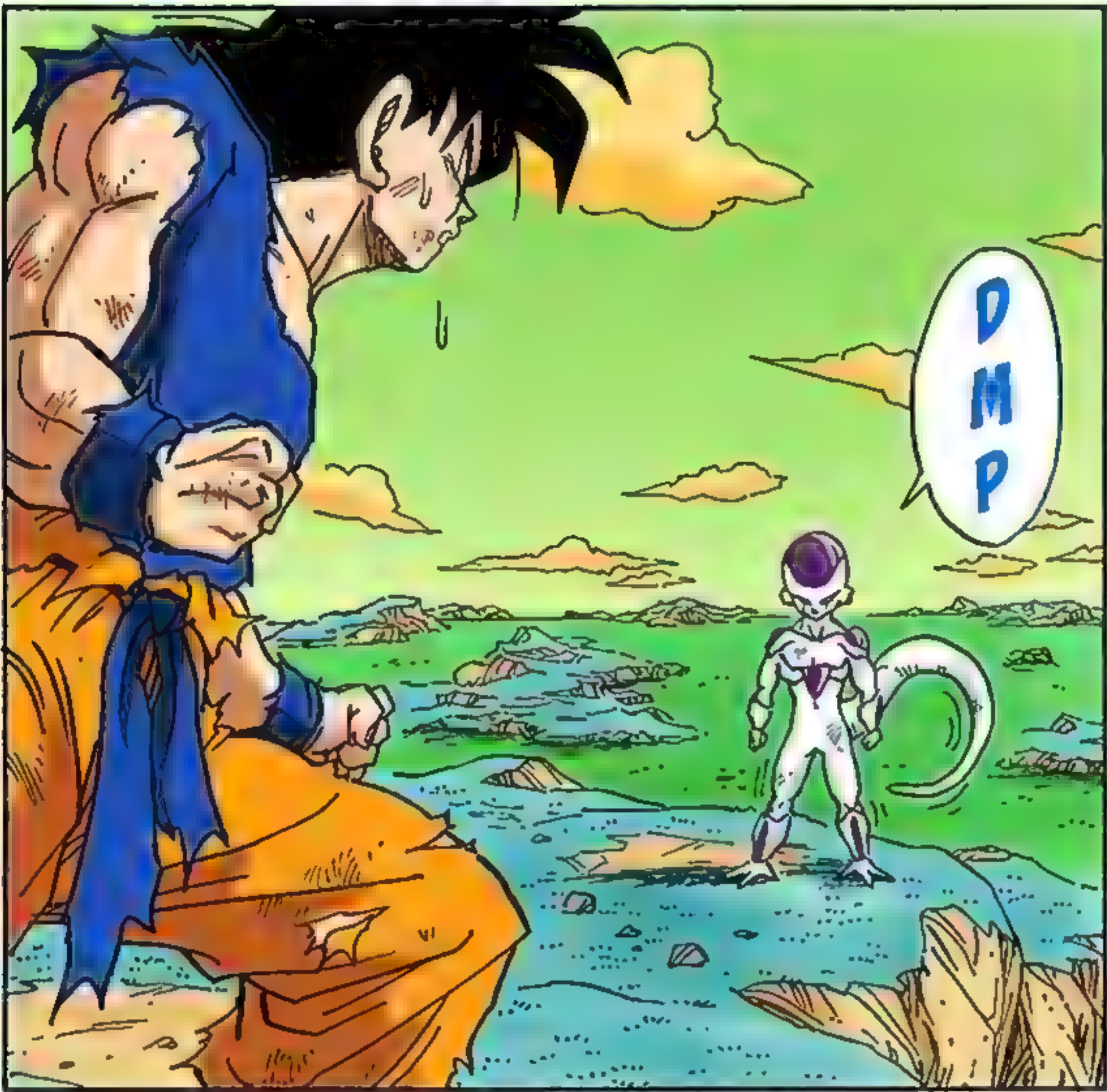


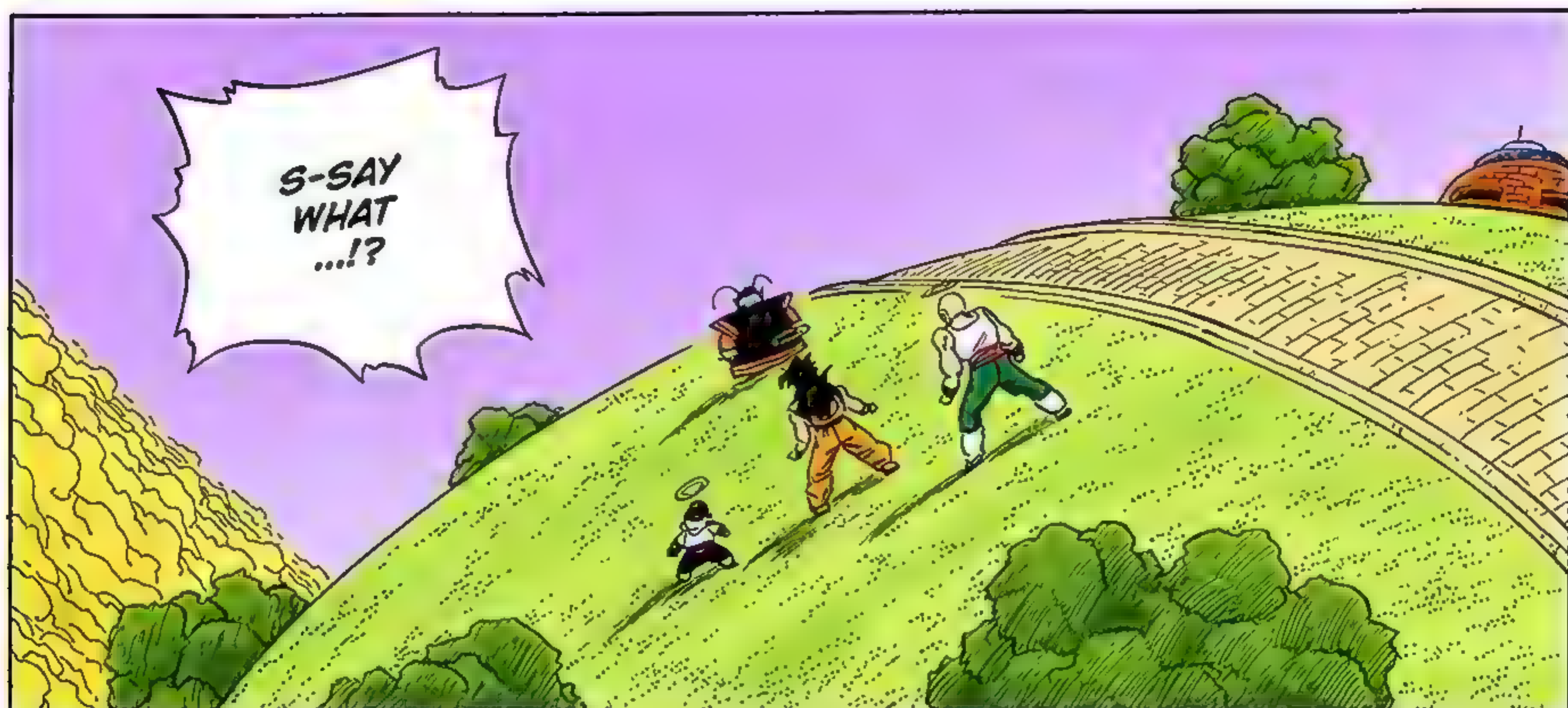








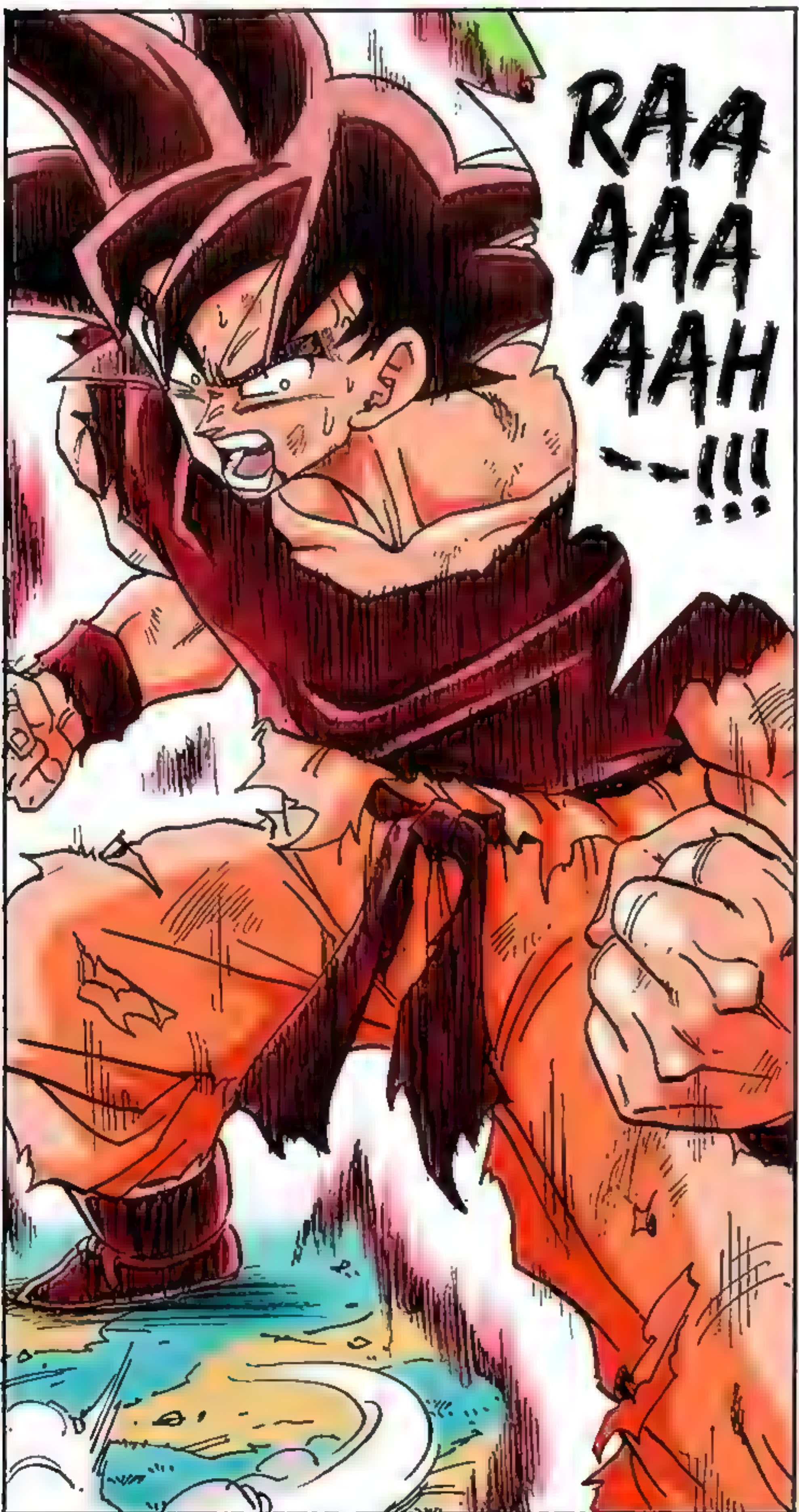






...BUT IF
IT'S TRUE THAT HE'S
ONLY USING HALF OF
HIS FULL STRENGTH,
I DON'T REALLY HAVE
A CHOICE...

...IT LOOKS LIKE I'LL
HAVE TO PUSH THE
KAIO-KEN TO TWENTY-
TIMES POWER SOME-
HOW... BUT I DON'T
KNOW IF MY BODY
WILL BE ABLE TO
HANDLE IT...



RAA
AAA
AAH
---!!!



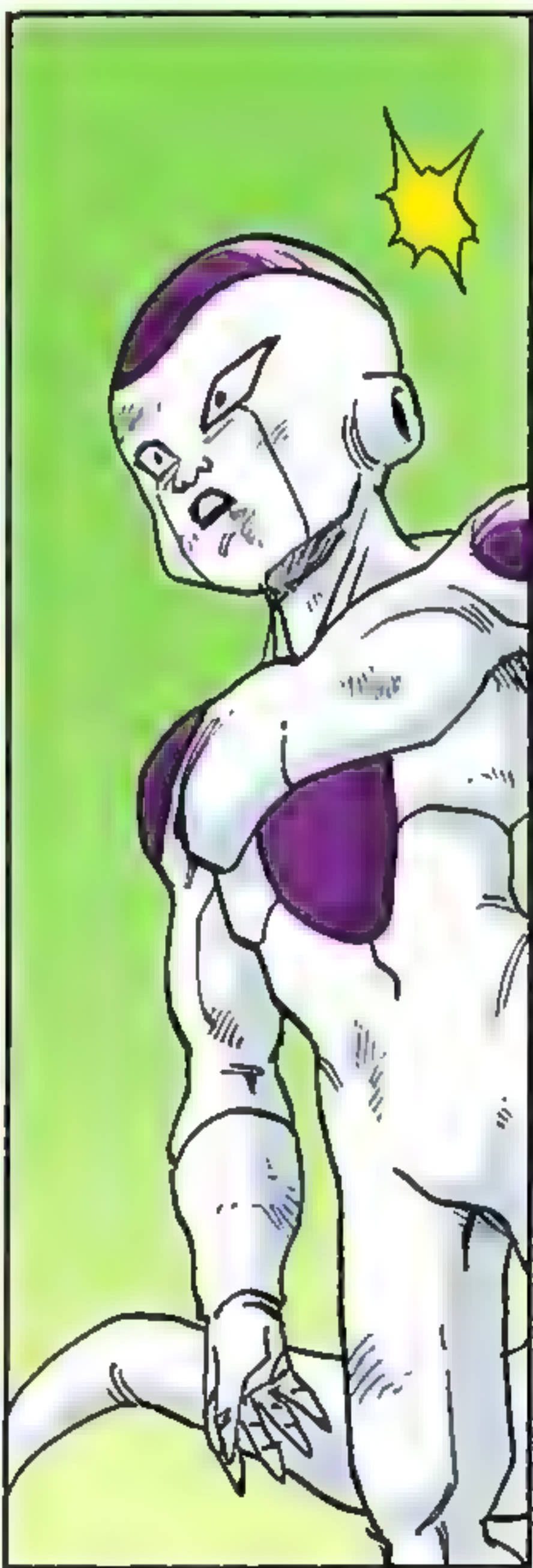
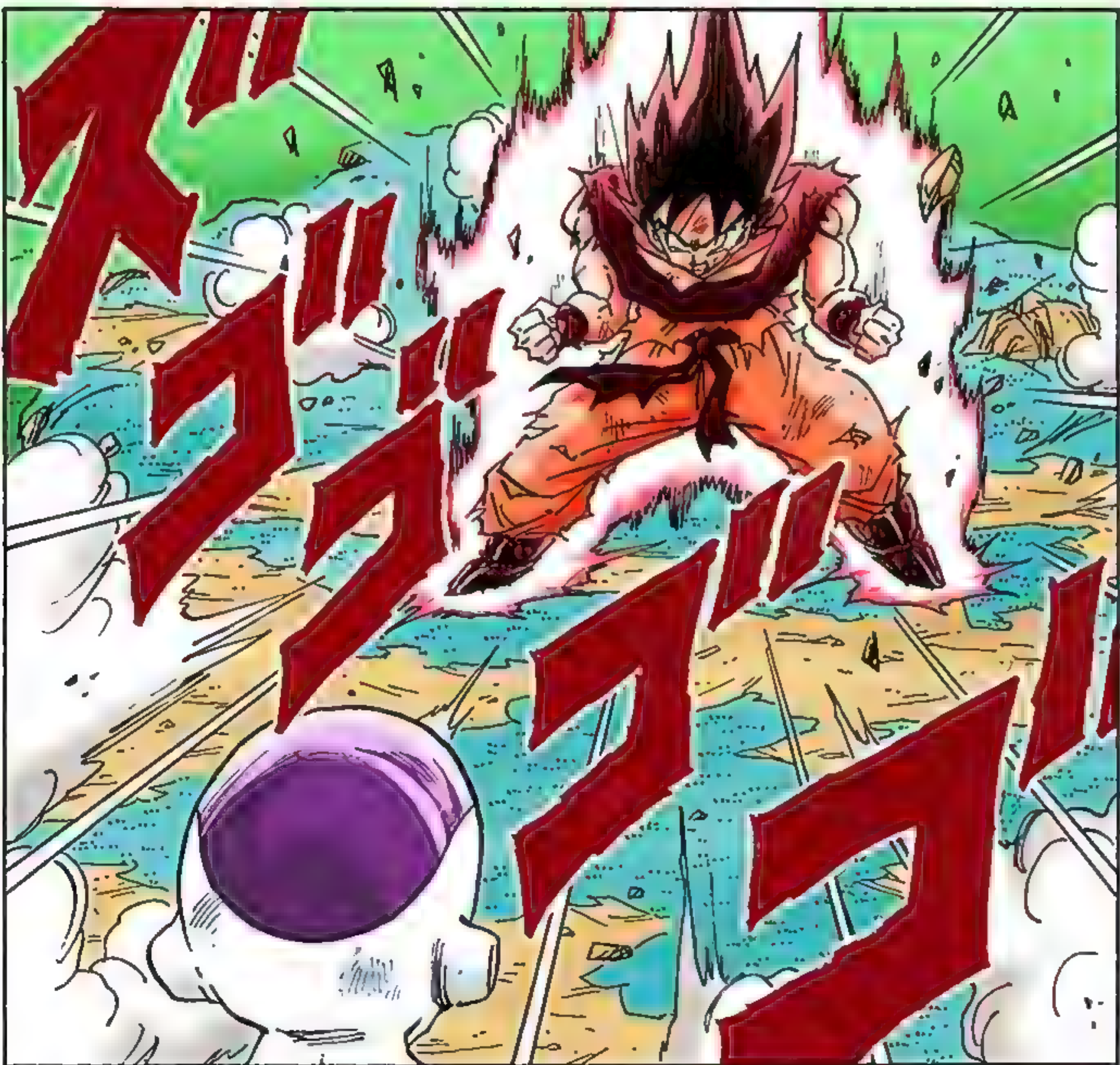
AFTER ALL,
YOU'RE THE
ONE WHO
STARTED
THIS.

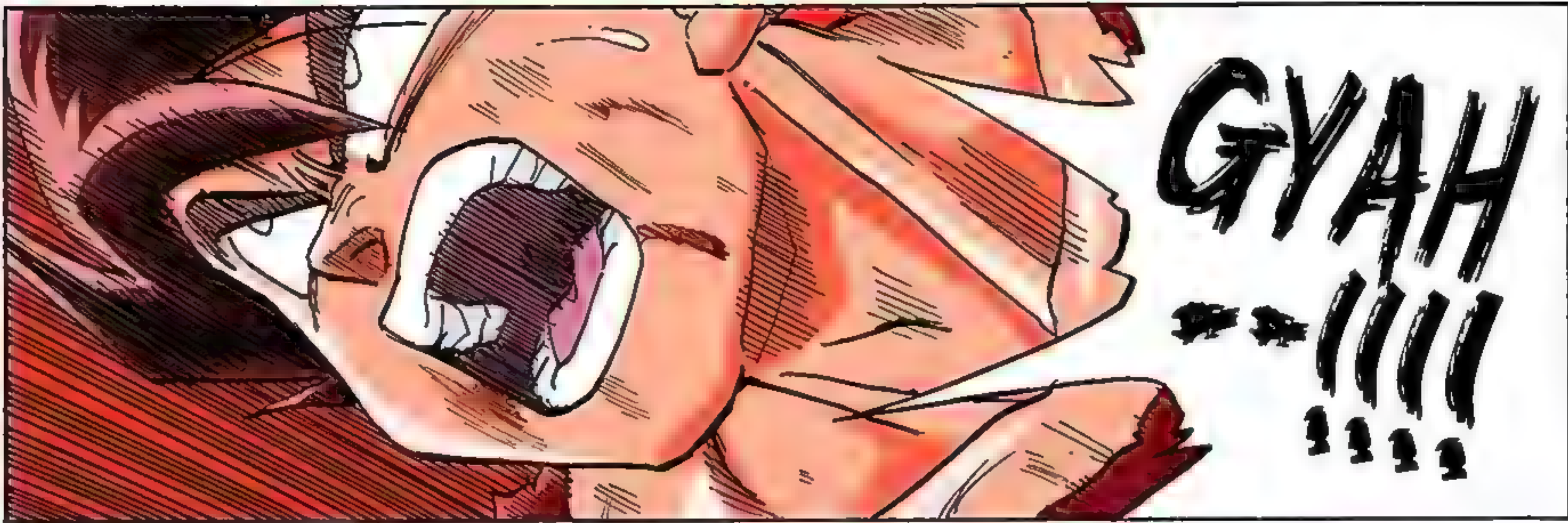
THIS IS NO
TIME TO BE
BEMOANING
YOUR FATE
...

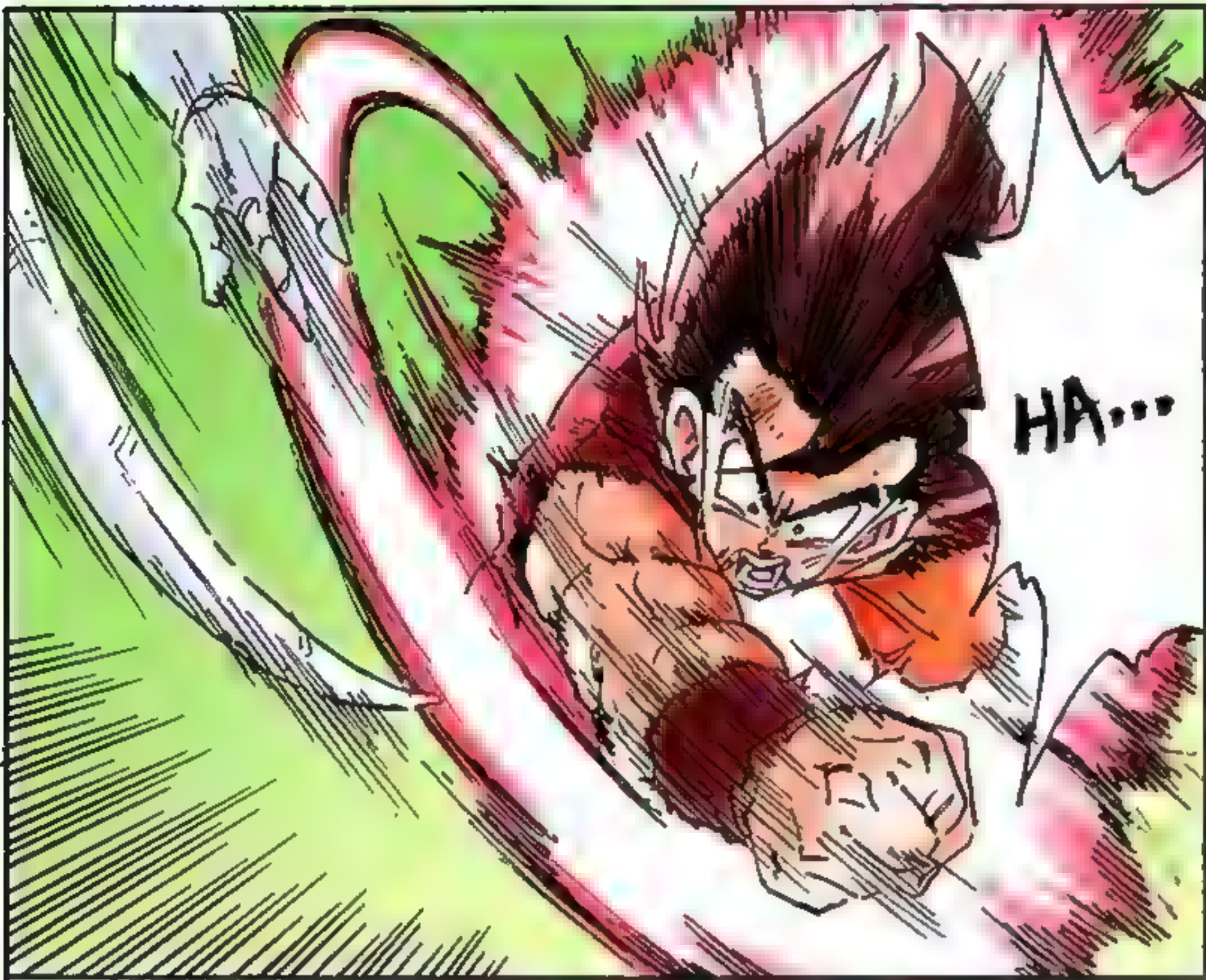
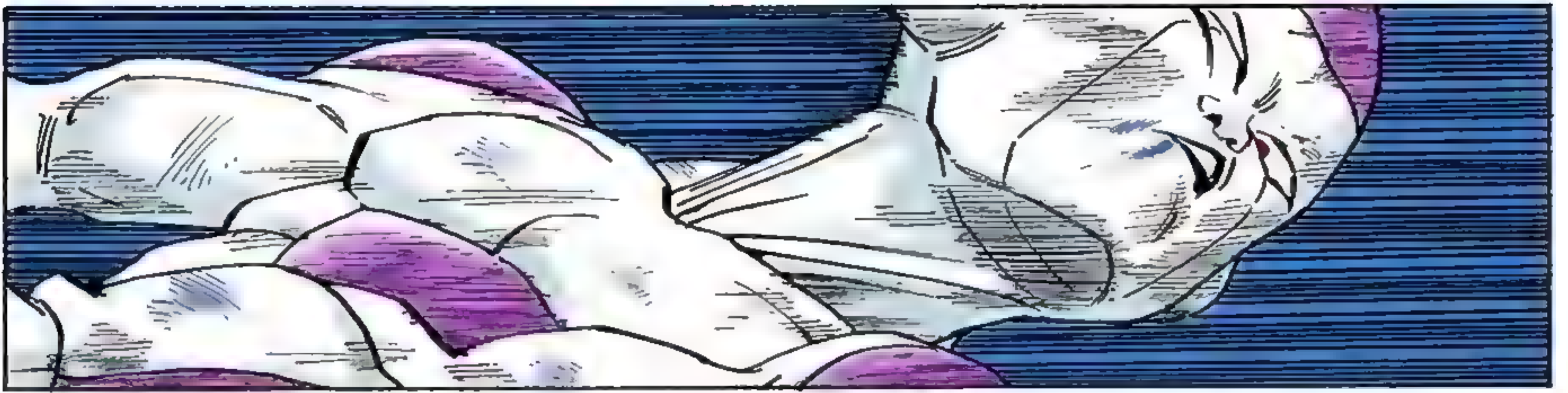


PLEASE
LET HIM BE
BLUFFING
THIS TIME
...!!!

I'VE
GOTTA
CHANCE
IT...!!



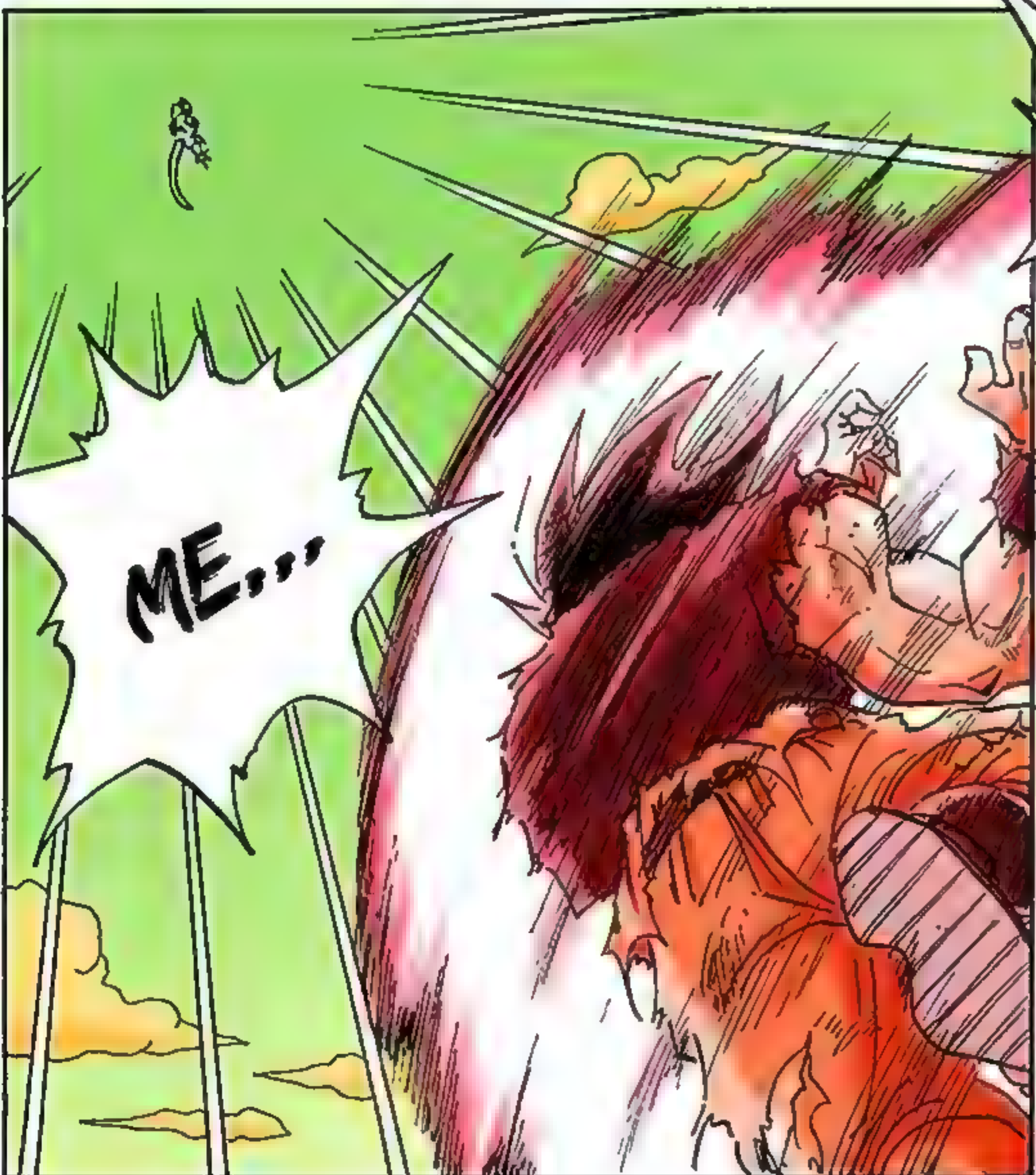




HA...

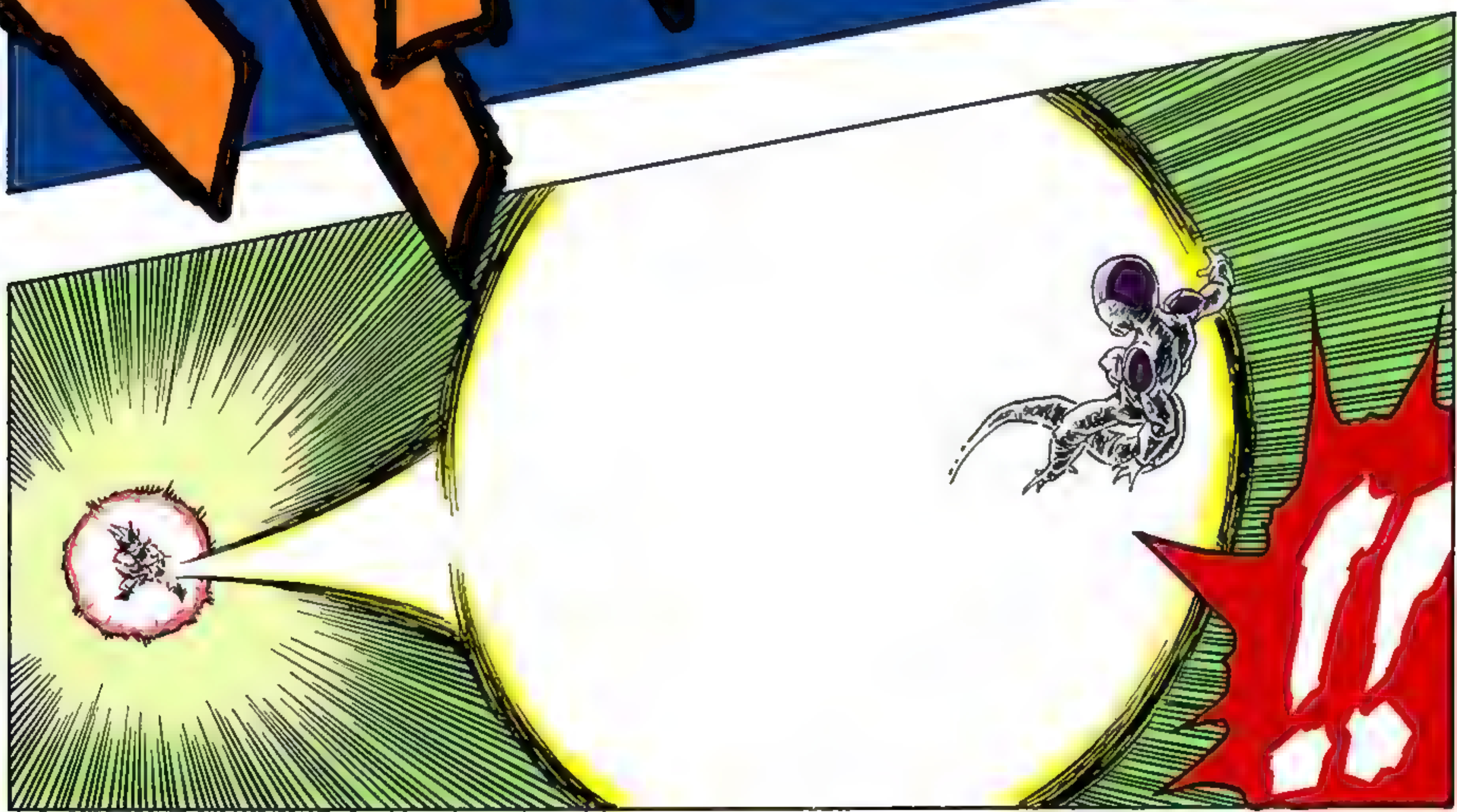


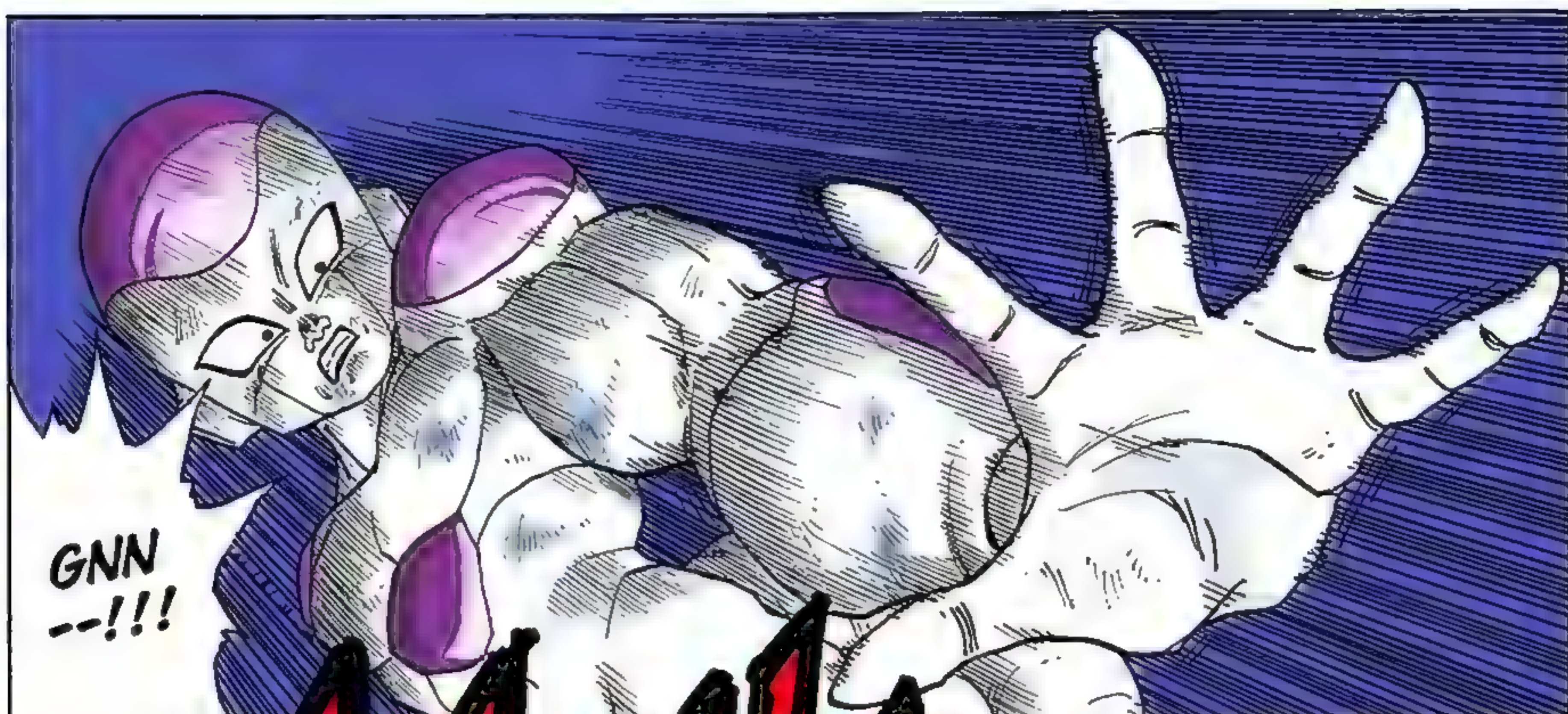
KA...

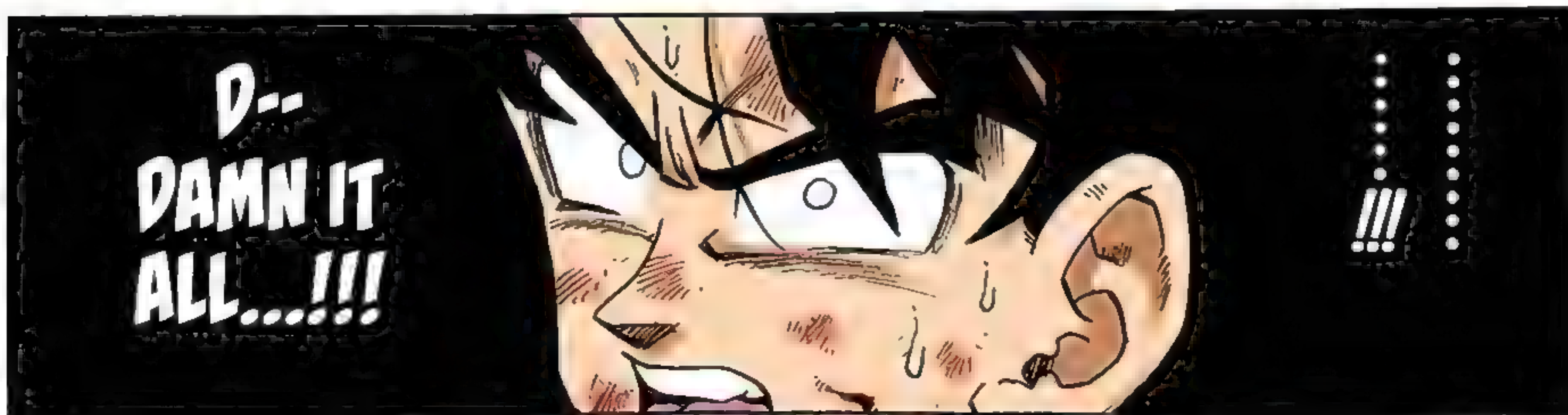
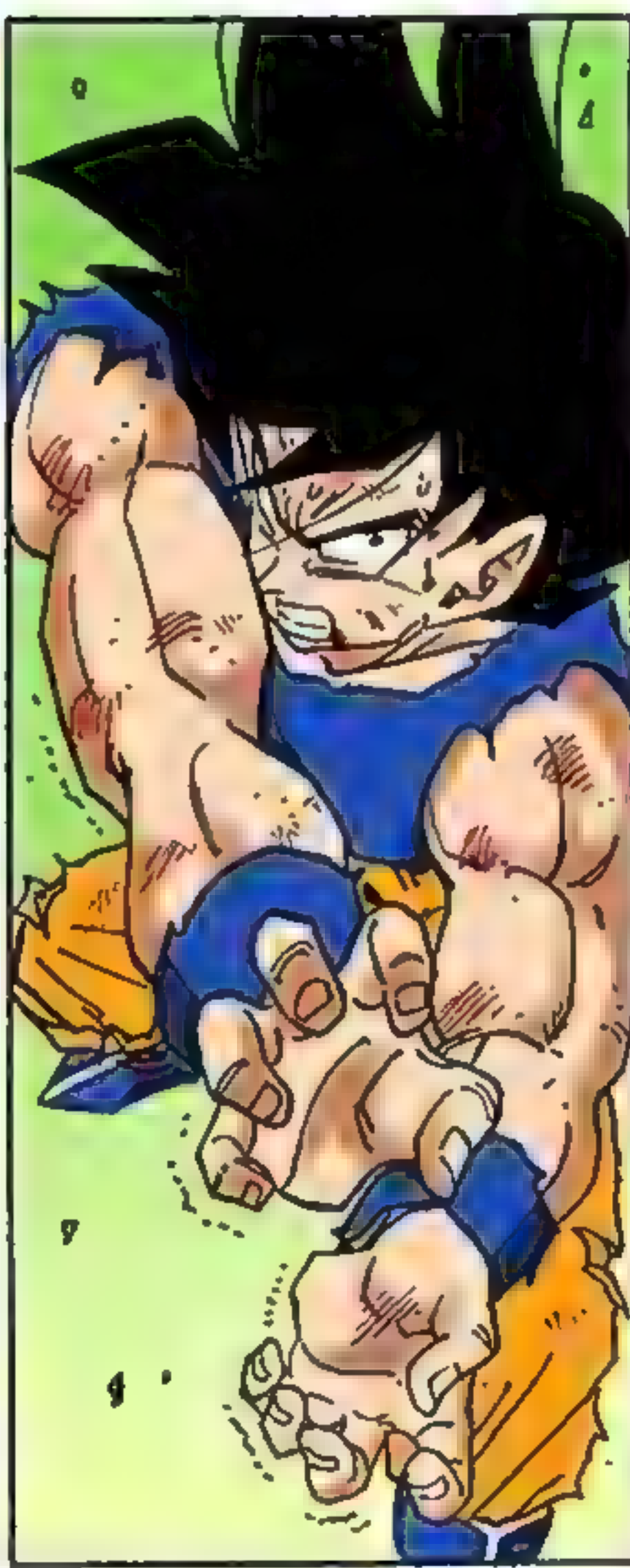
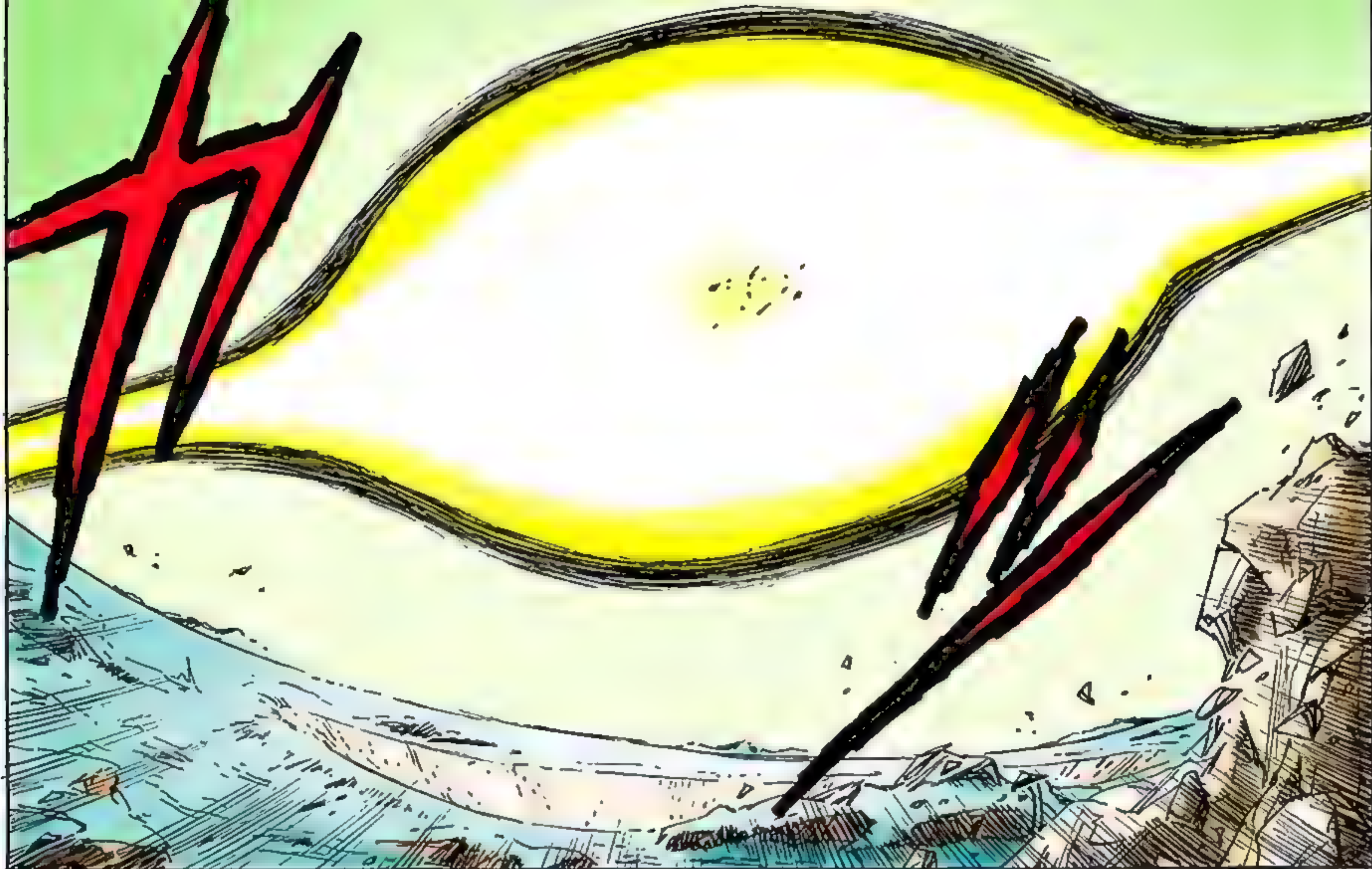


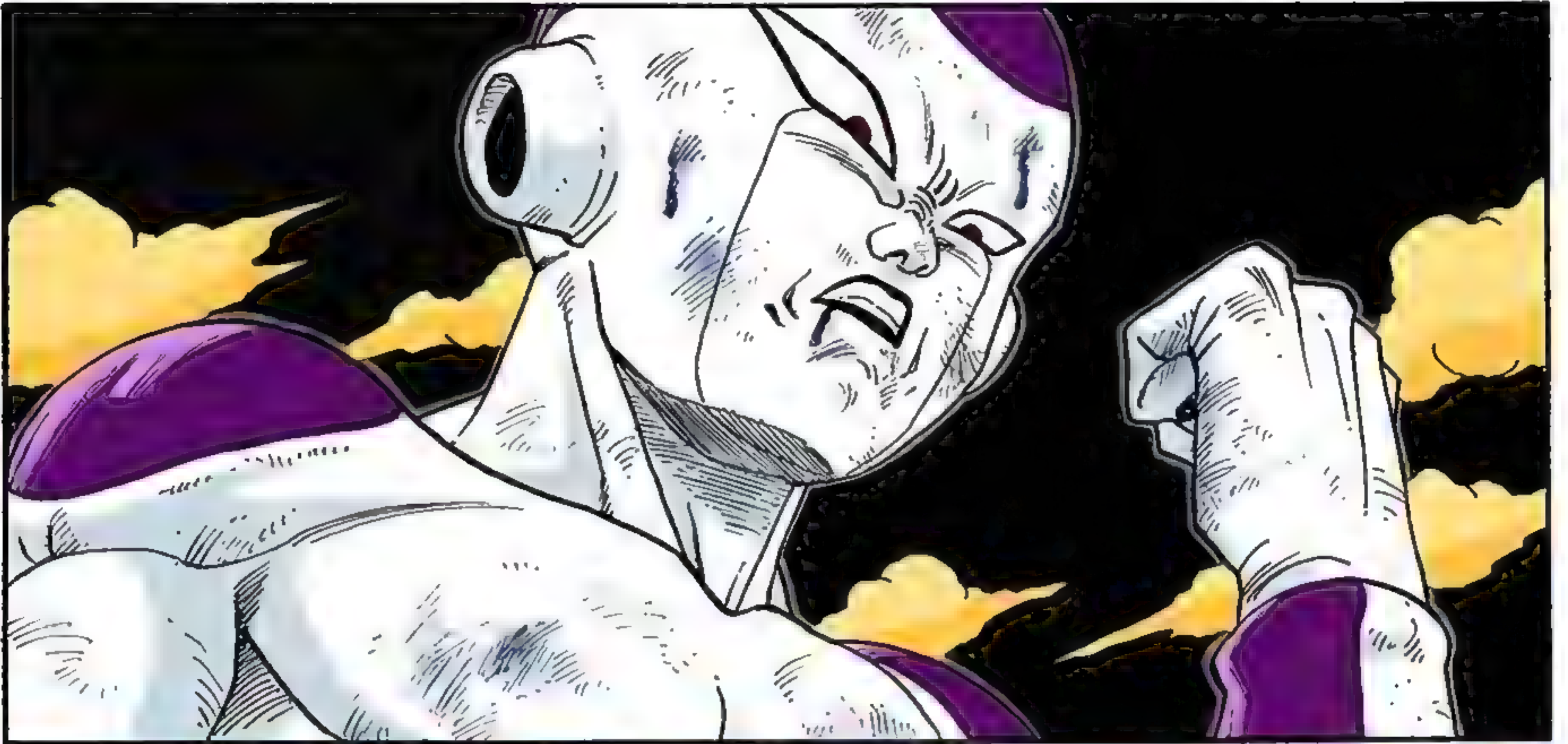
ME...

ME...





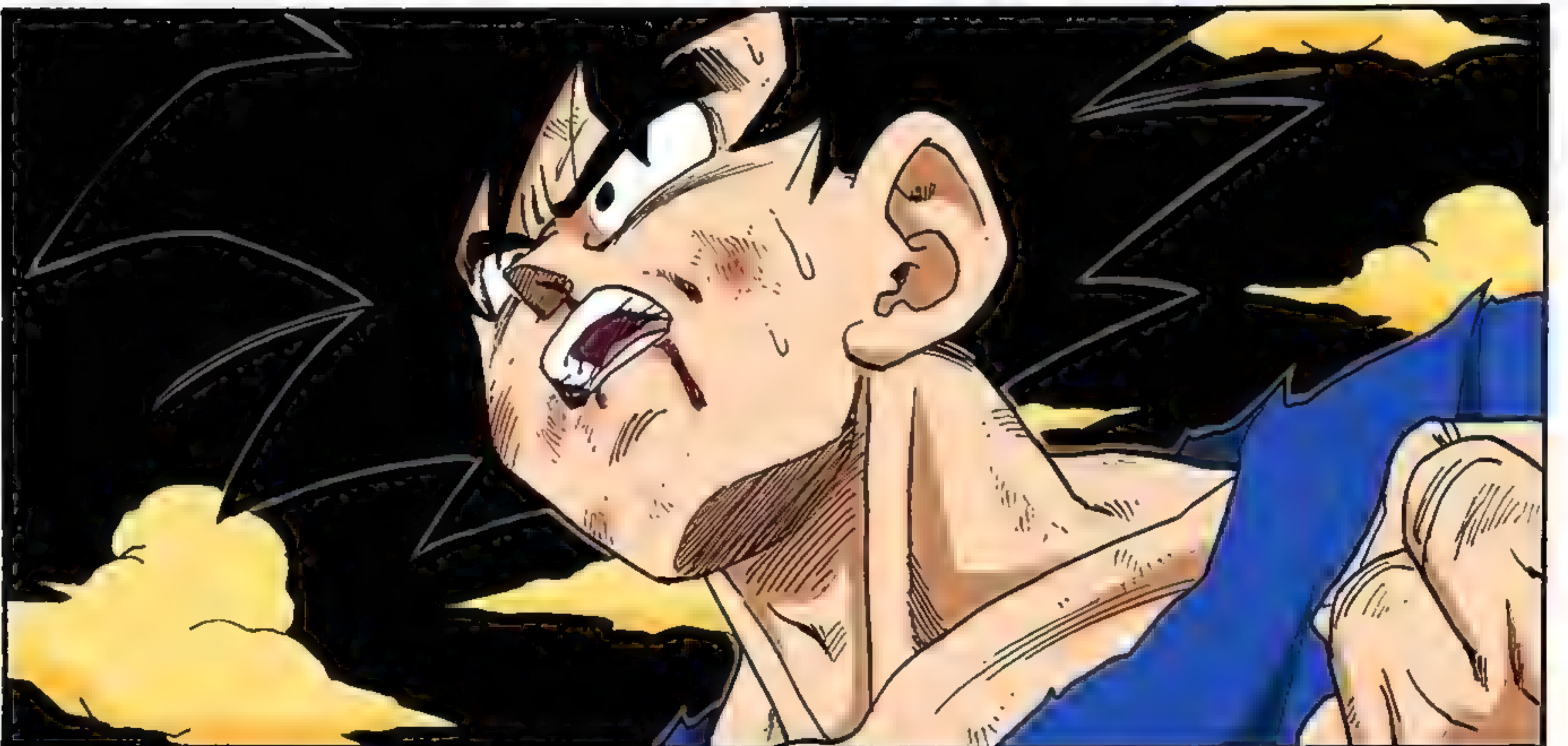


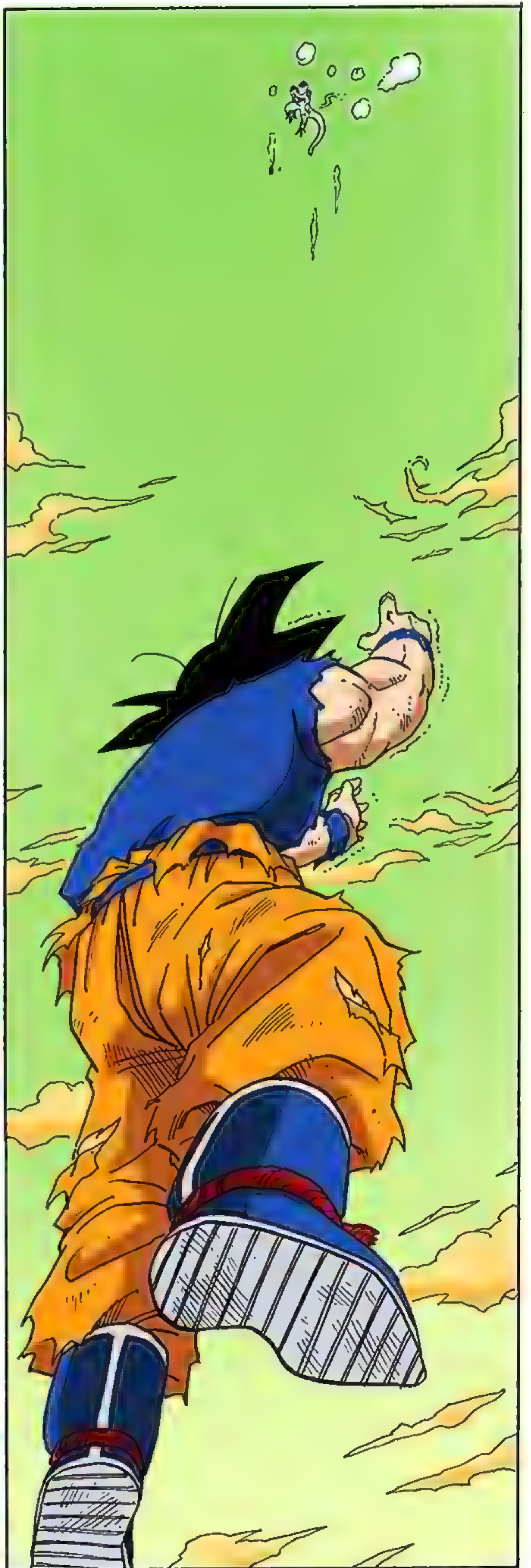


DRAGON BALL

ドラゴンボール

CHAPTER 314: SON GOKU'S FINAL DECISION





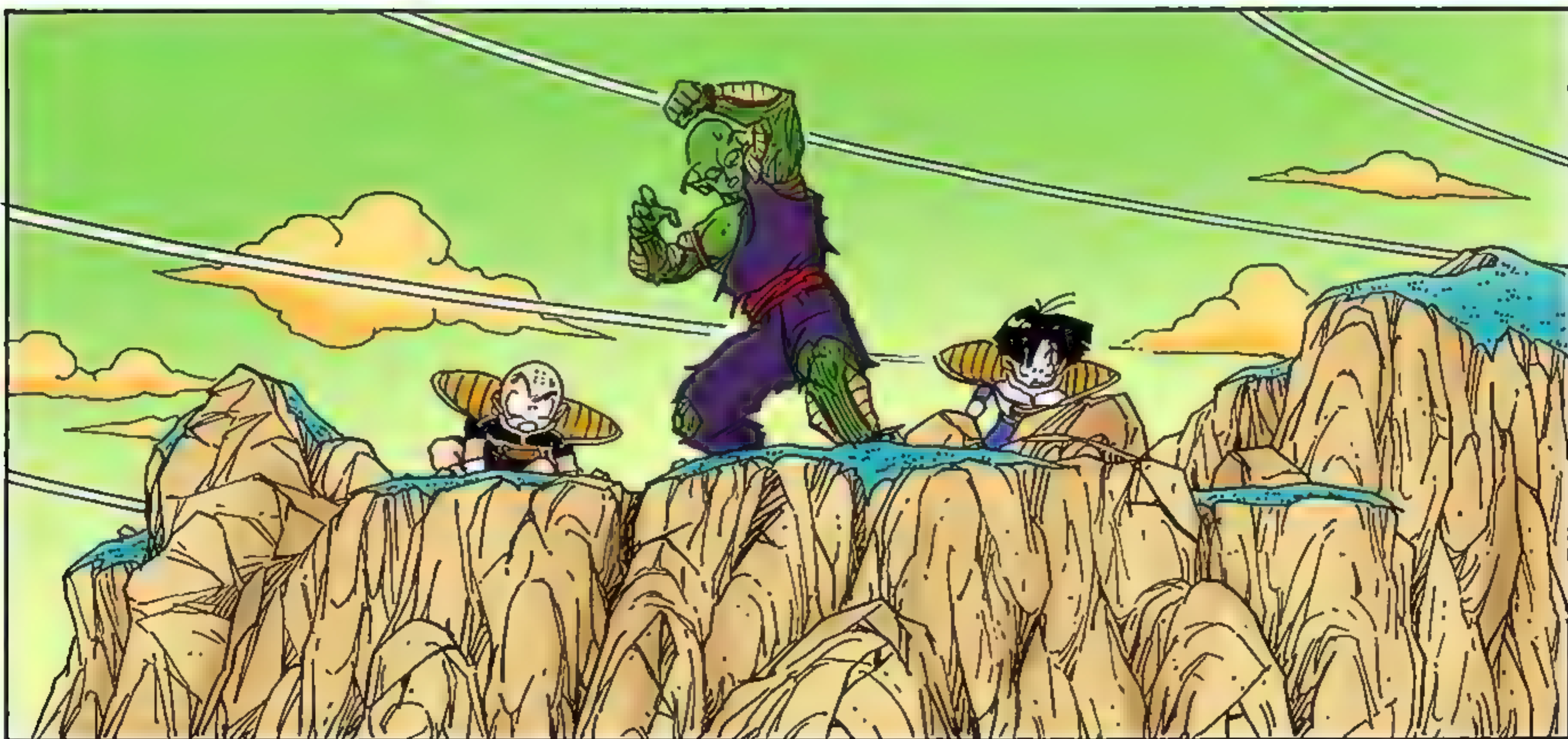
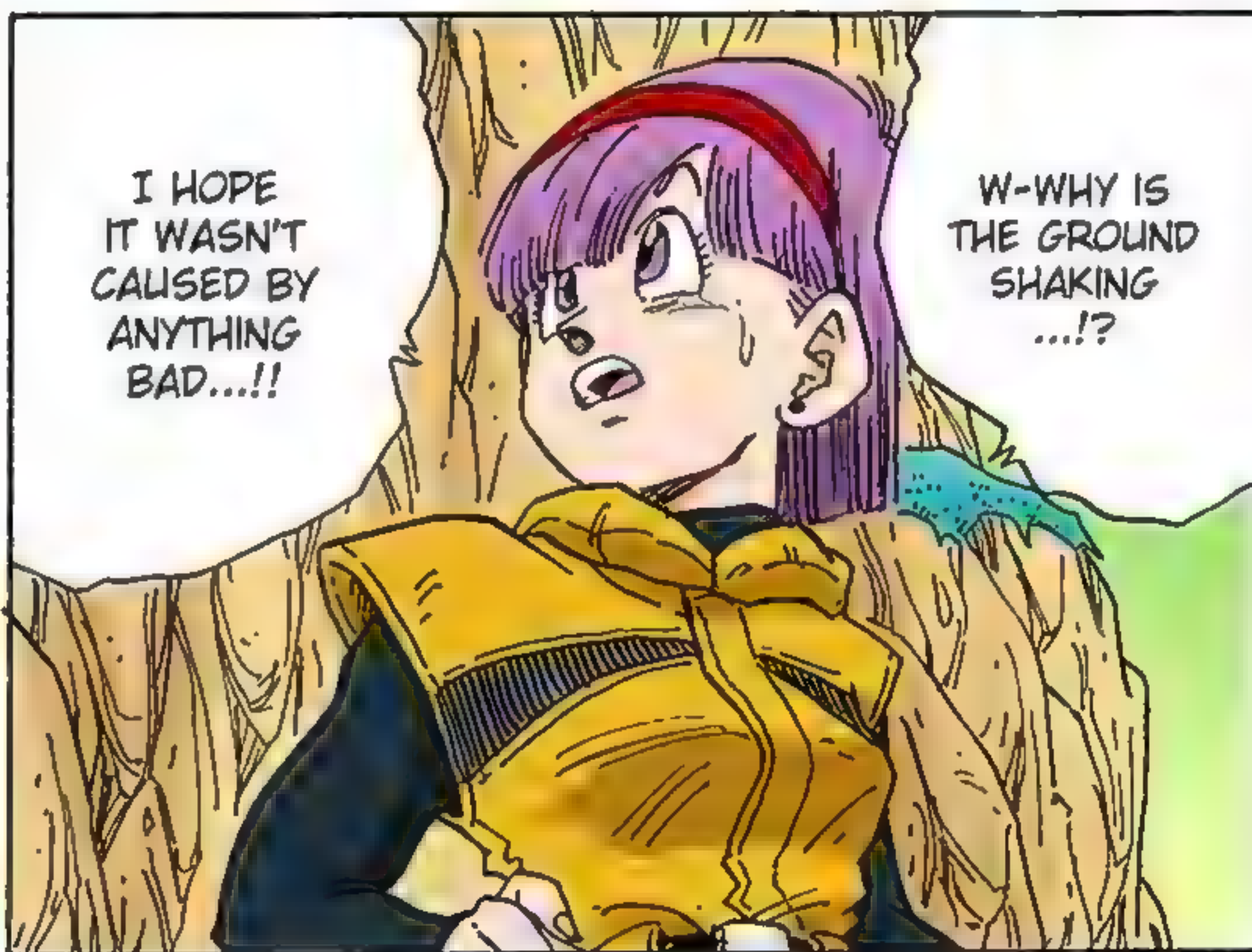
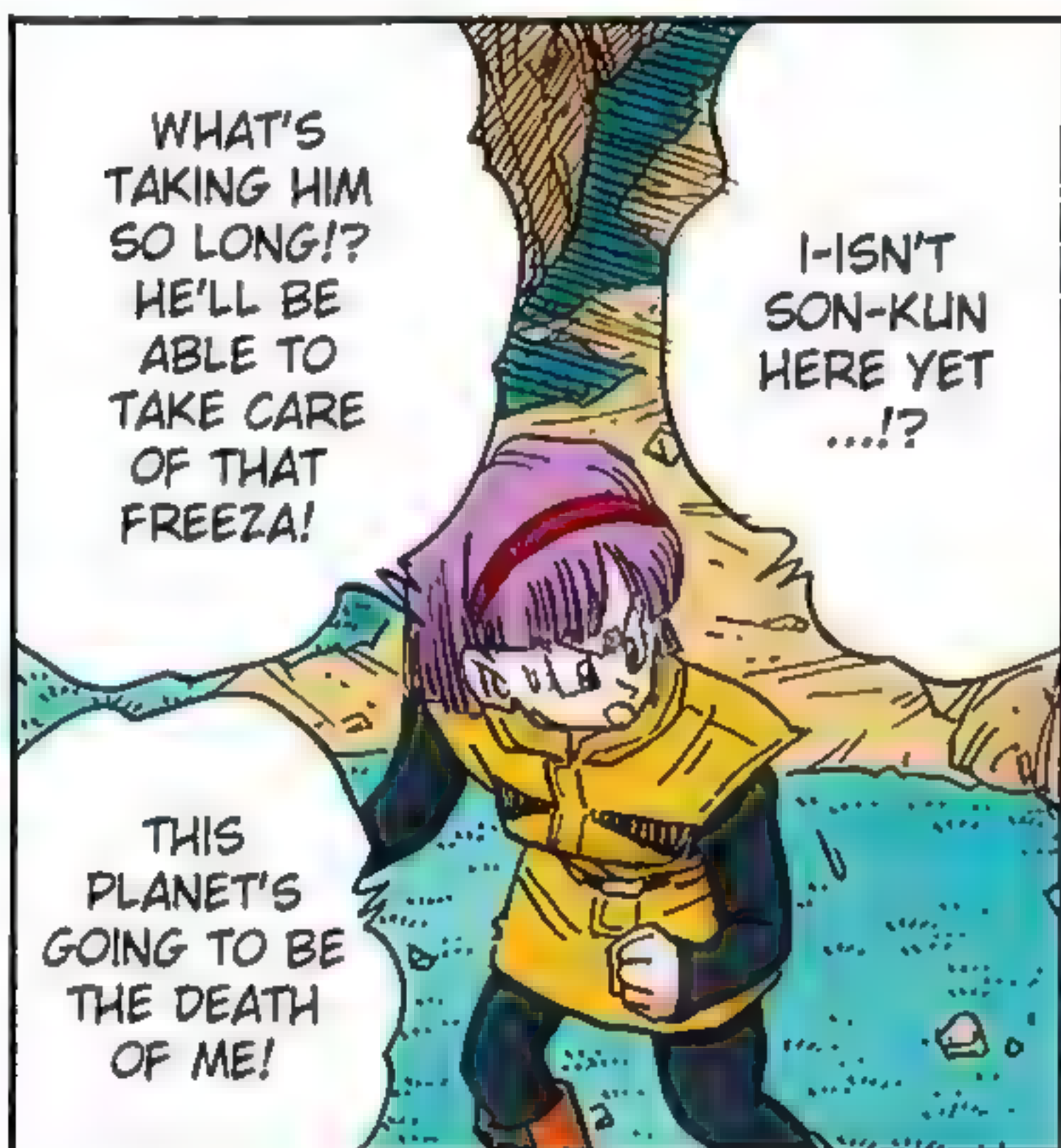
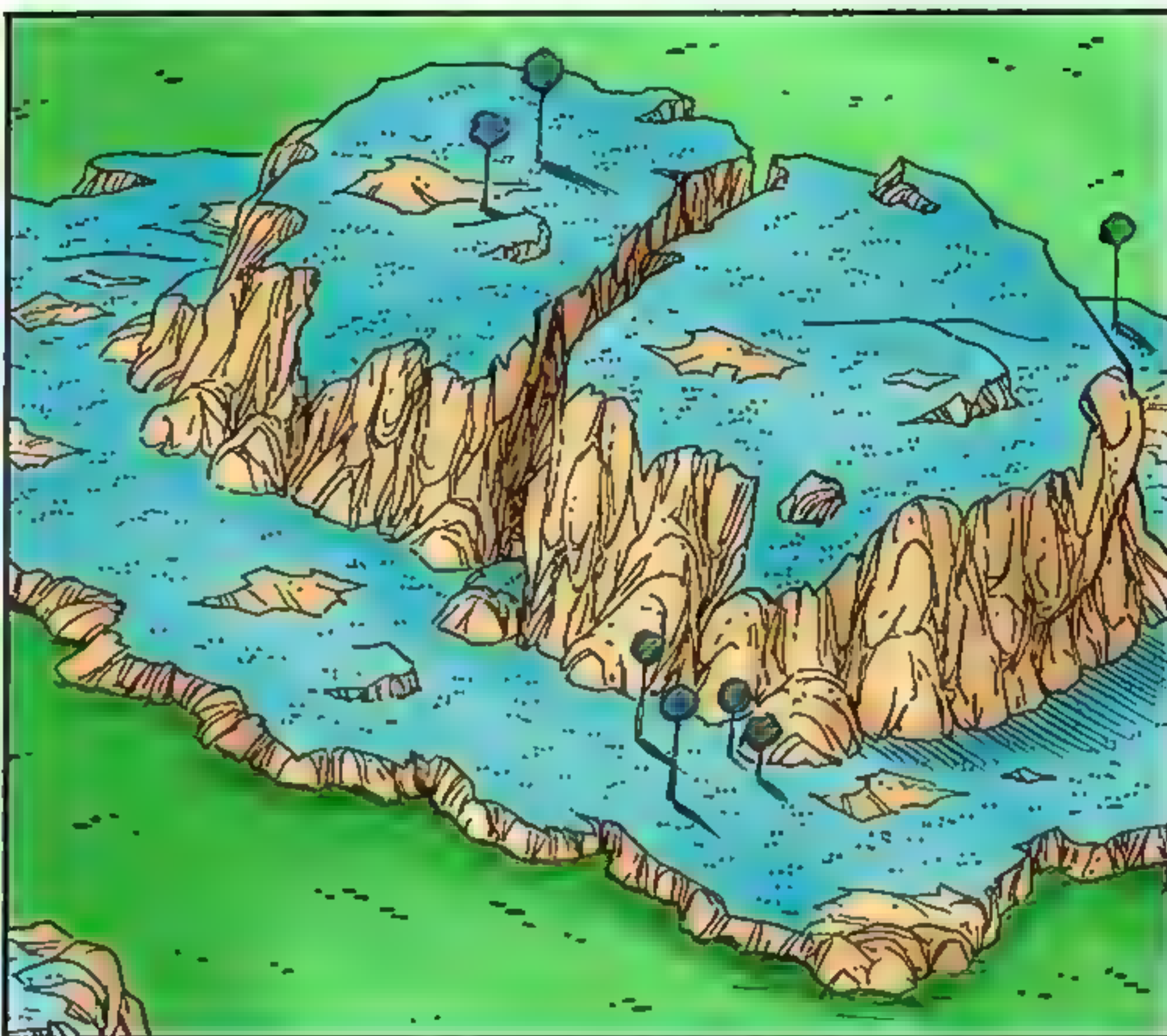
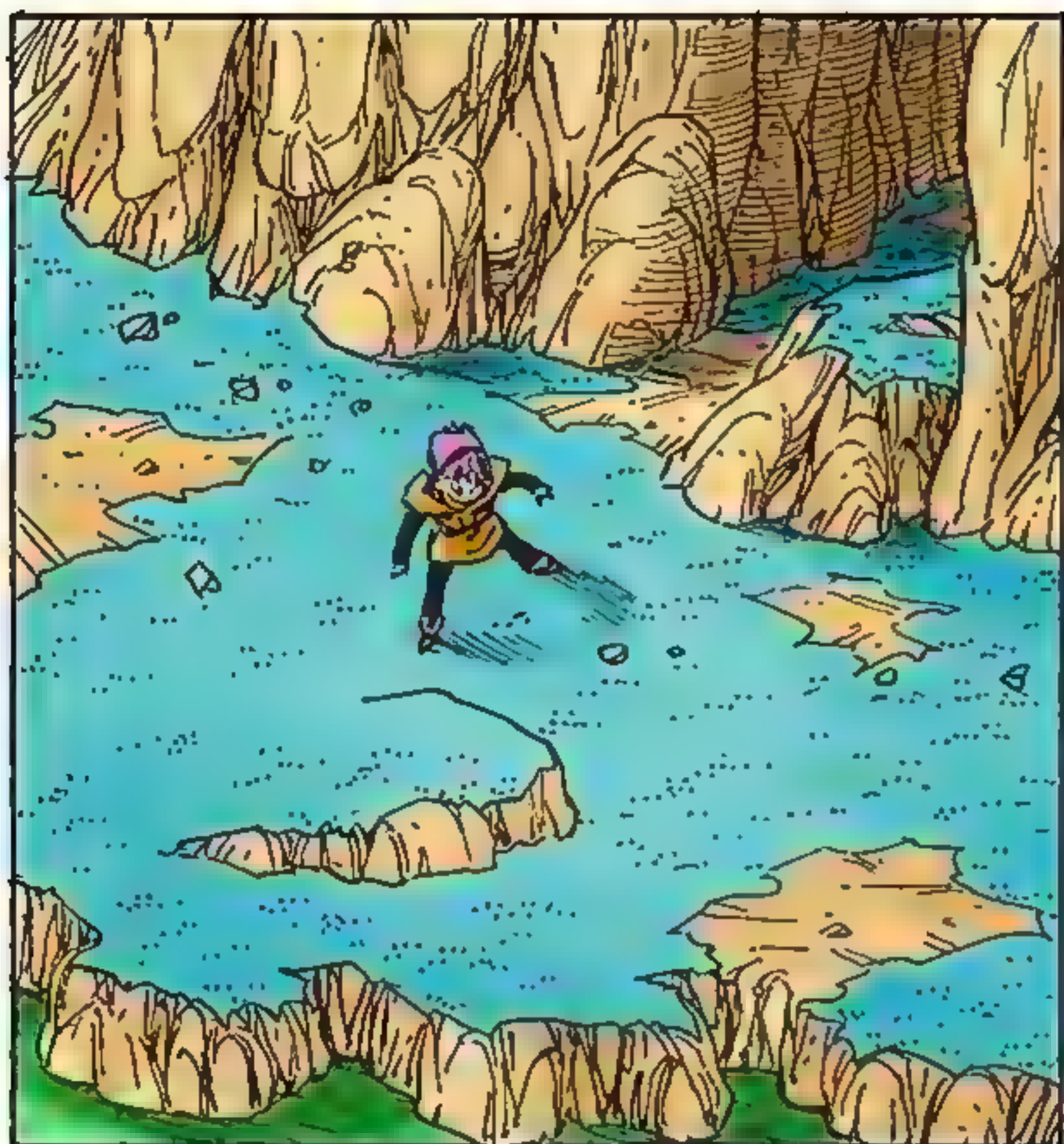
...IT DIDN'T
EVEN HURT
HIM THAT
MUCH!!

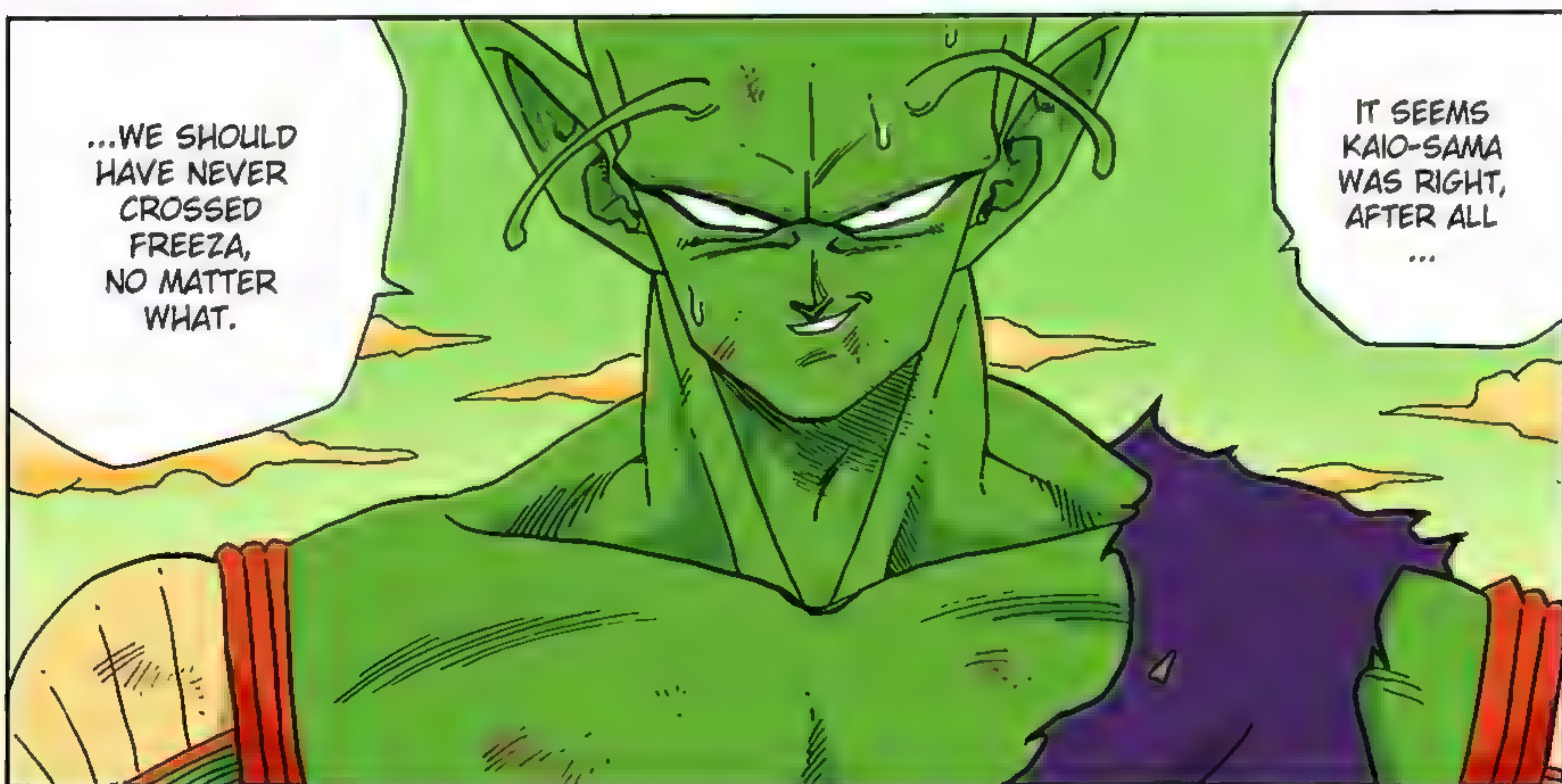
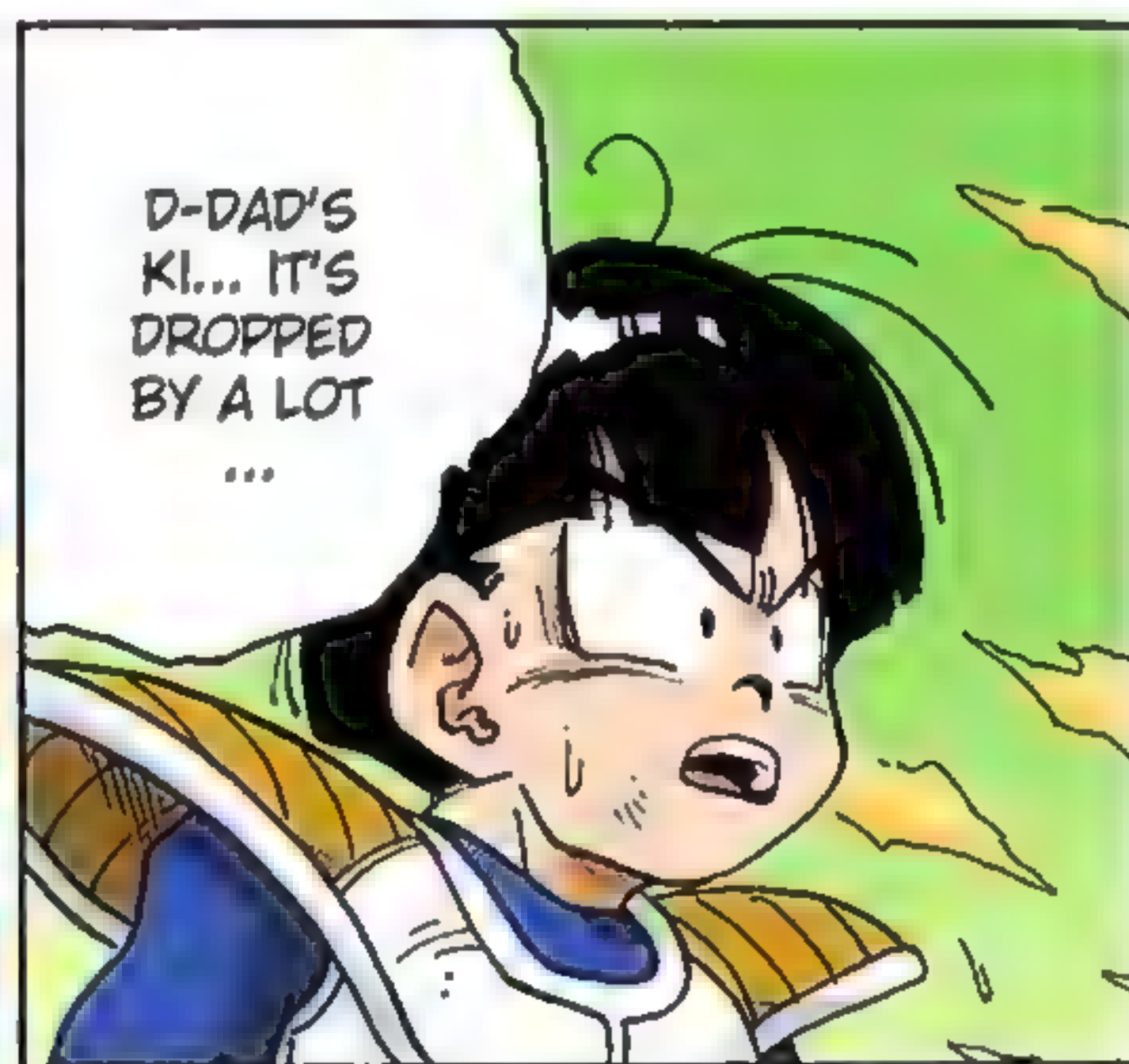
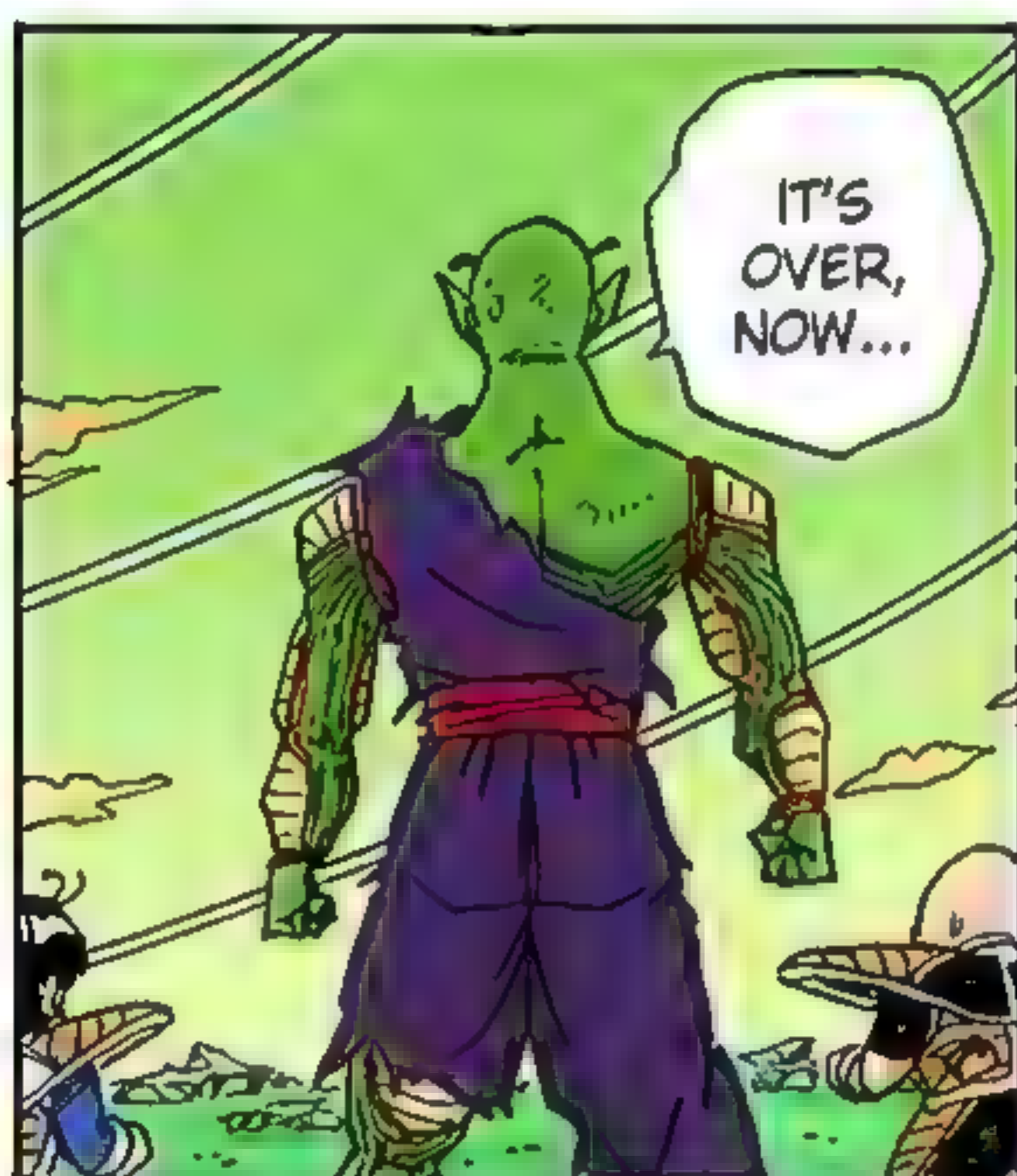
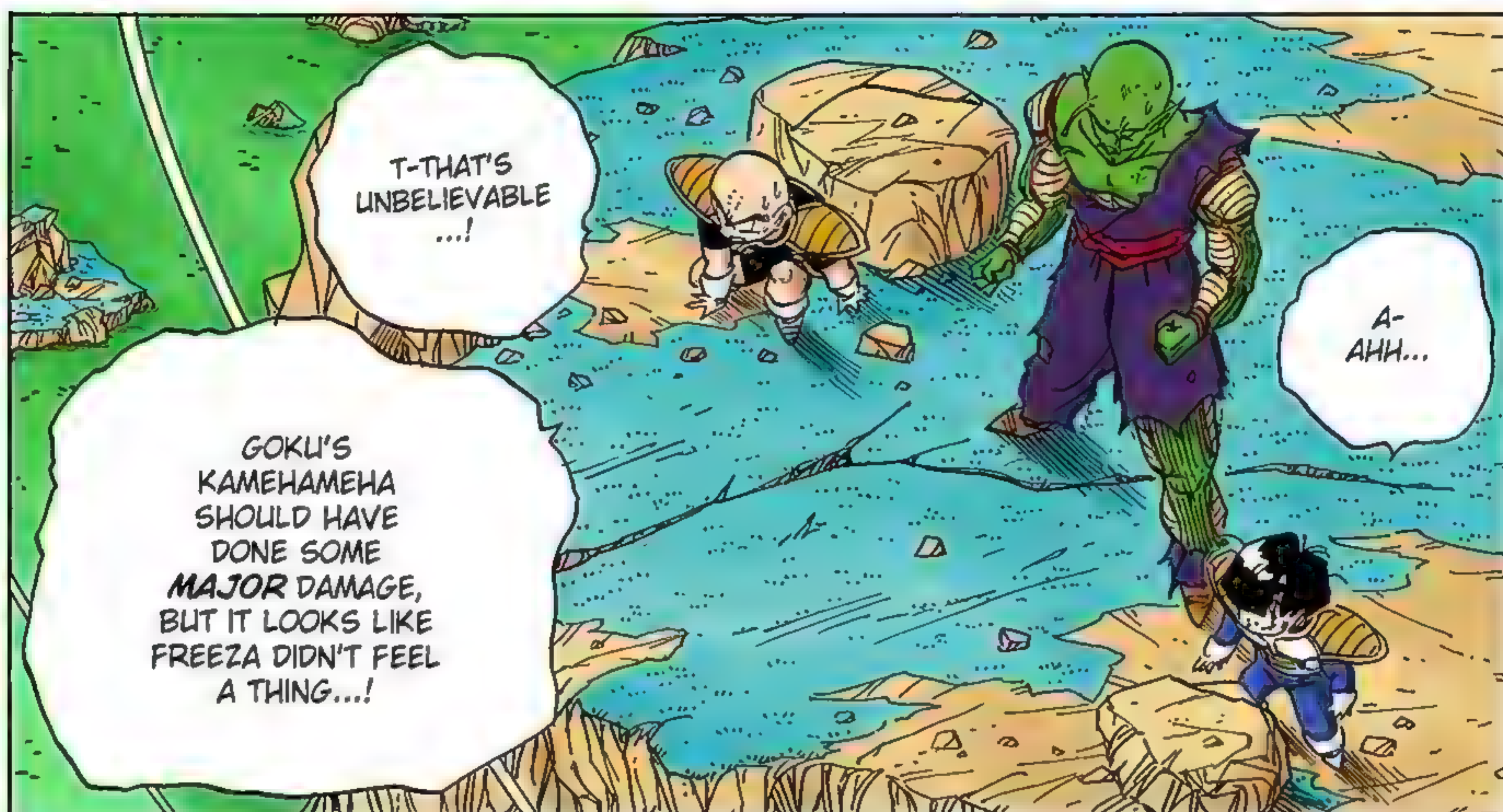
I--
I CAN'T
BELIEVE
IT...!!

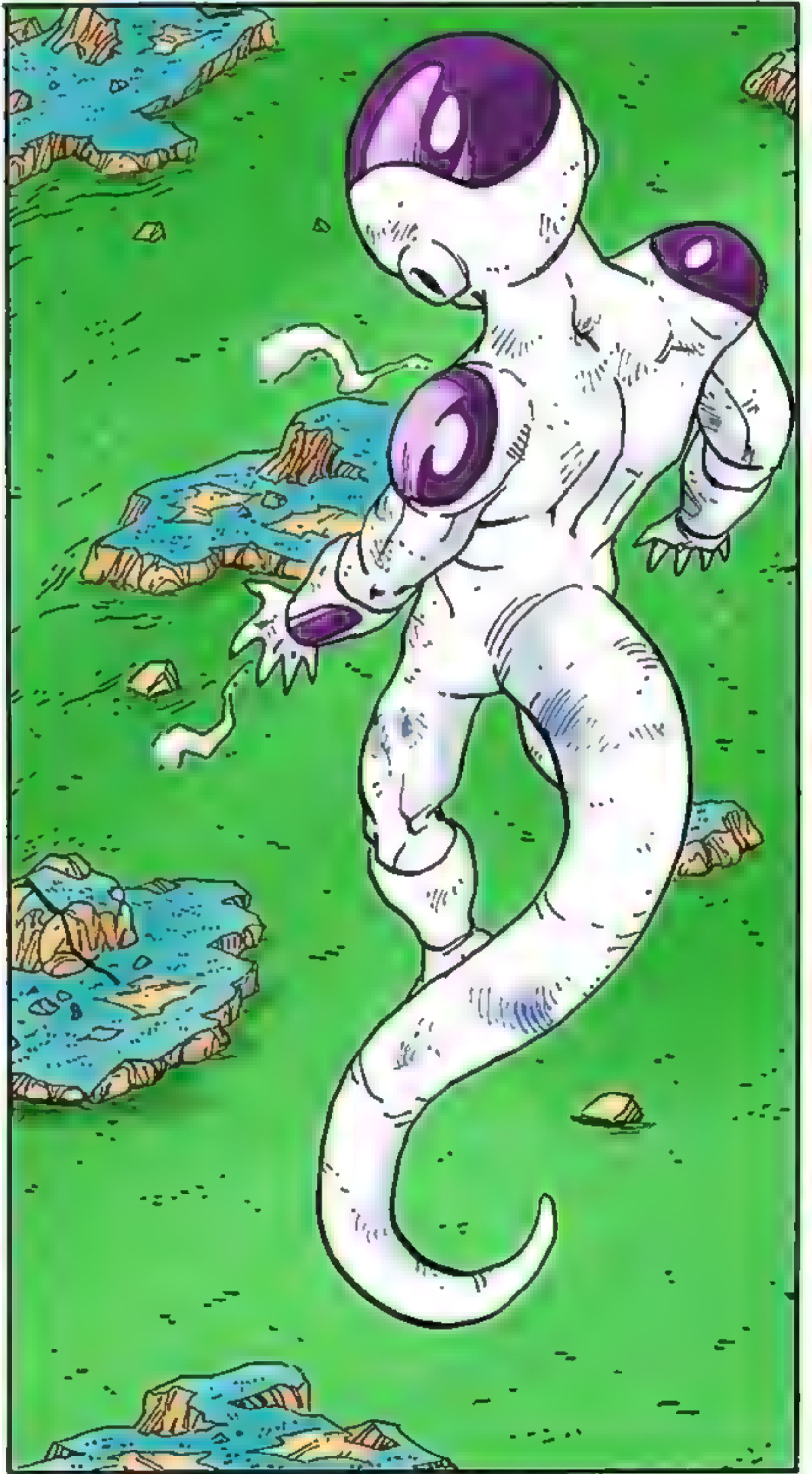
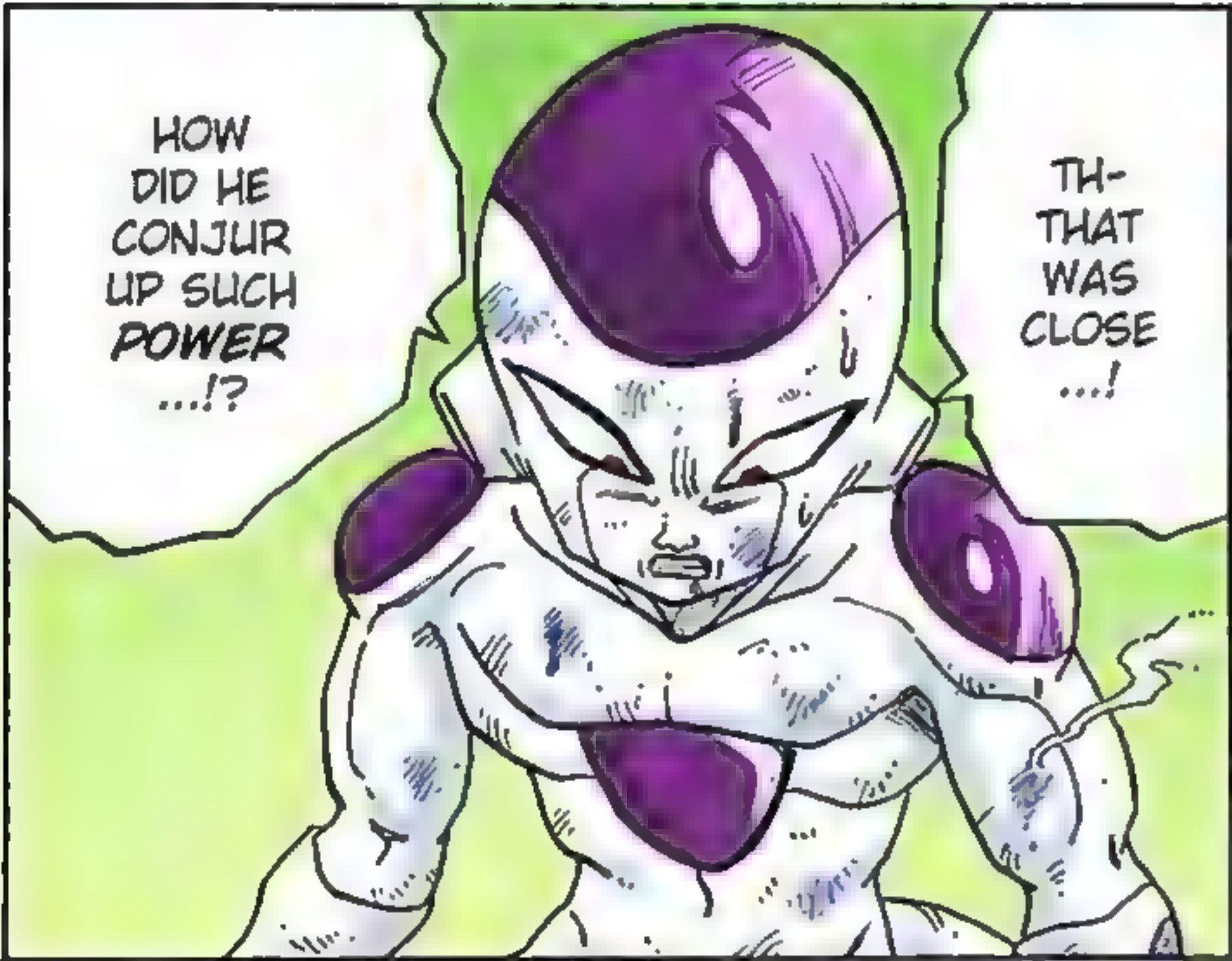
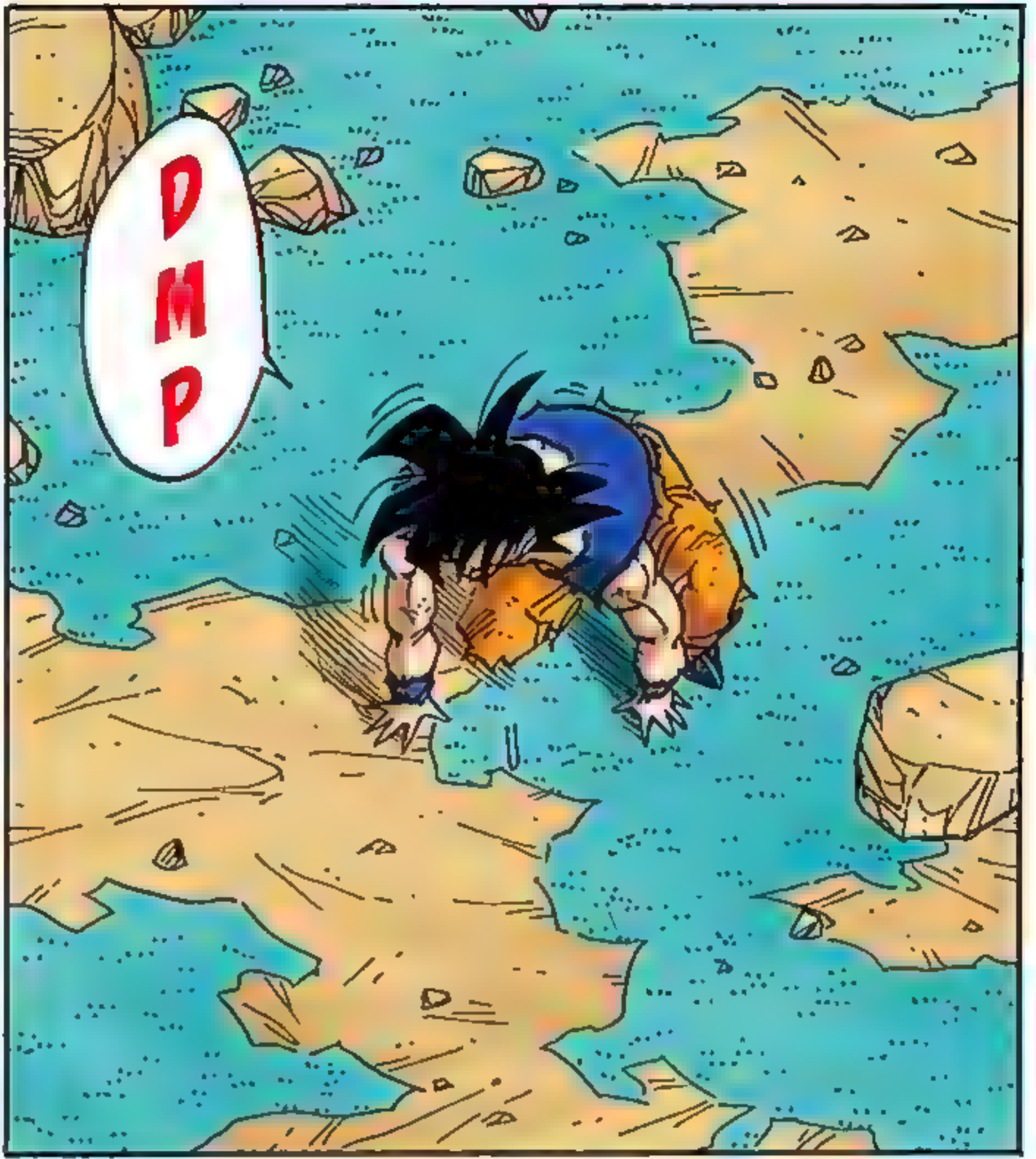
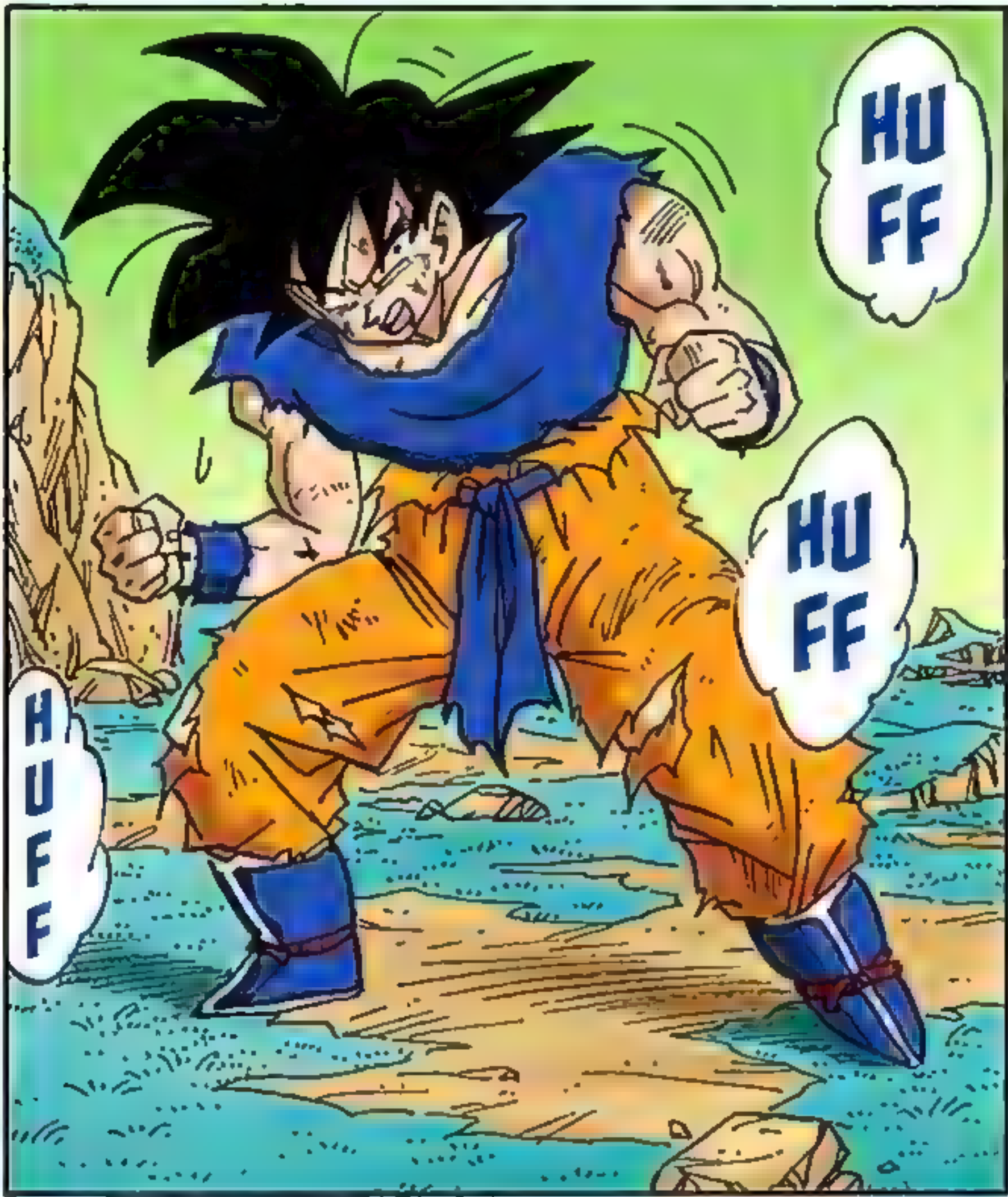


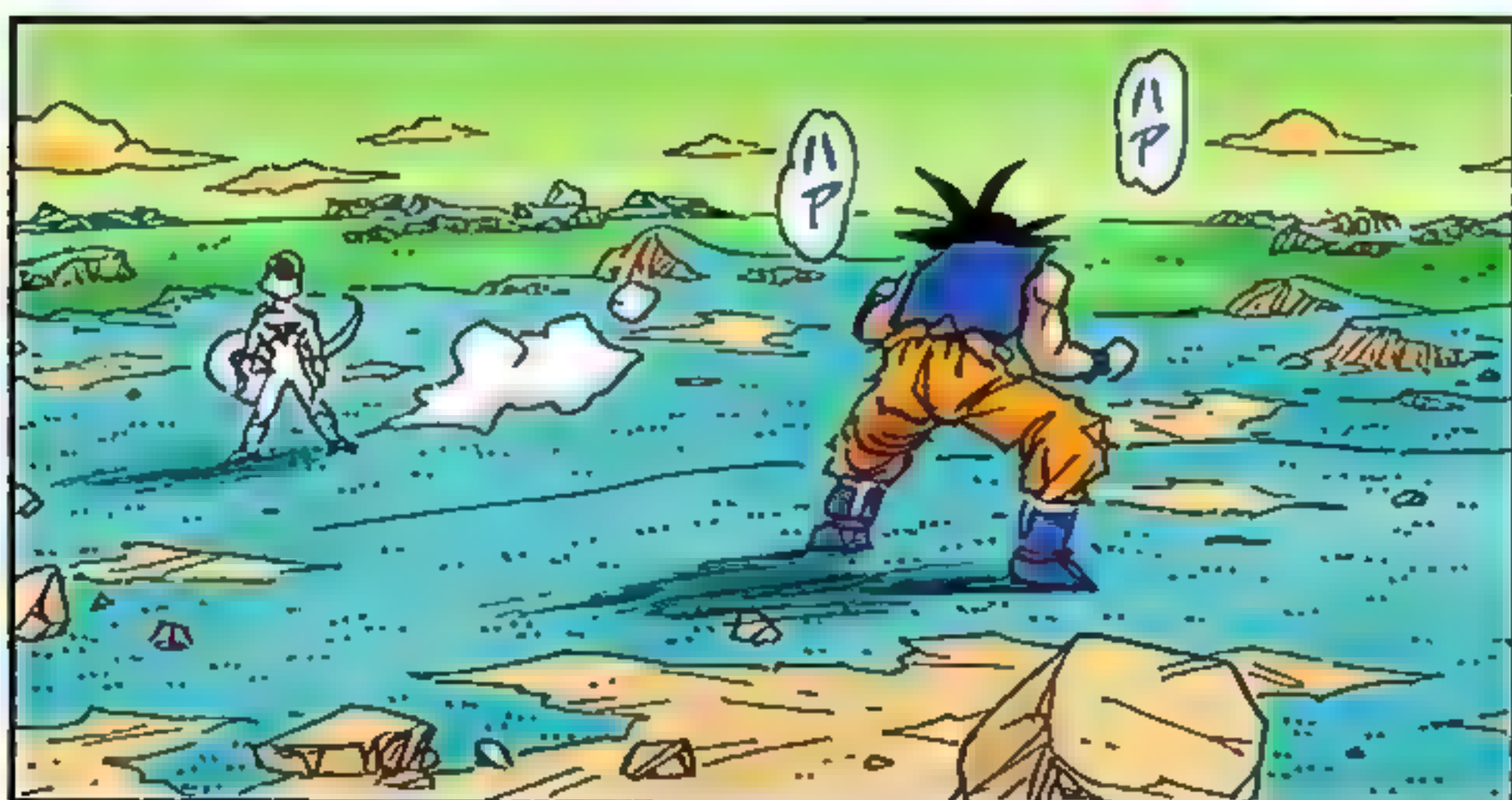
...HE
REALLY
IS USING
ONLY HALF
OF HIS FULL
STRENGTH
...!!

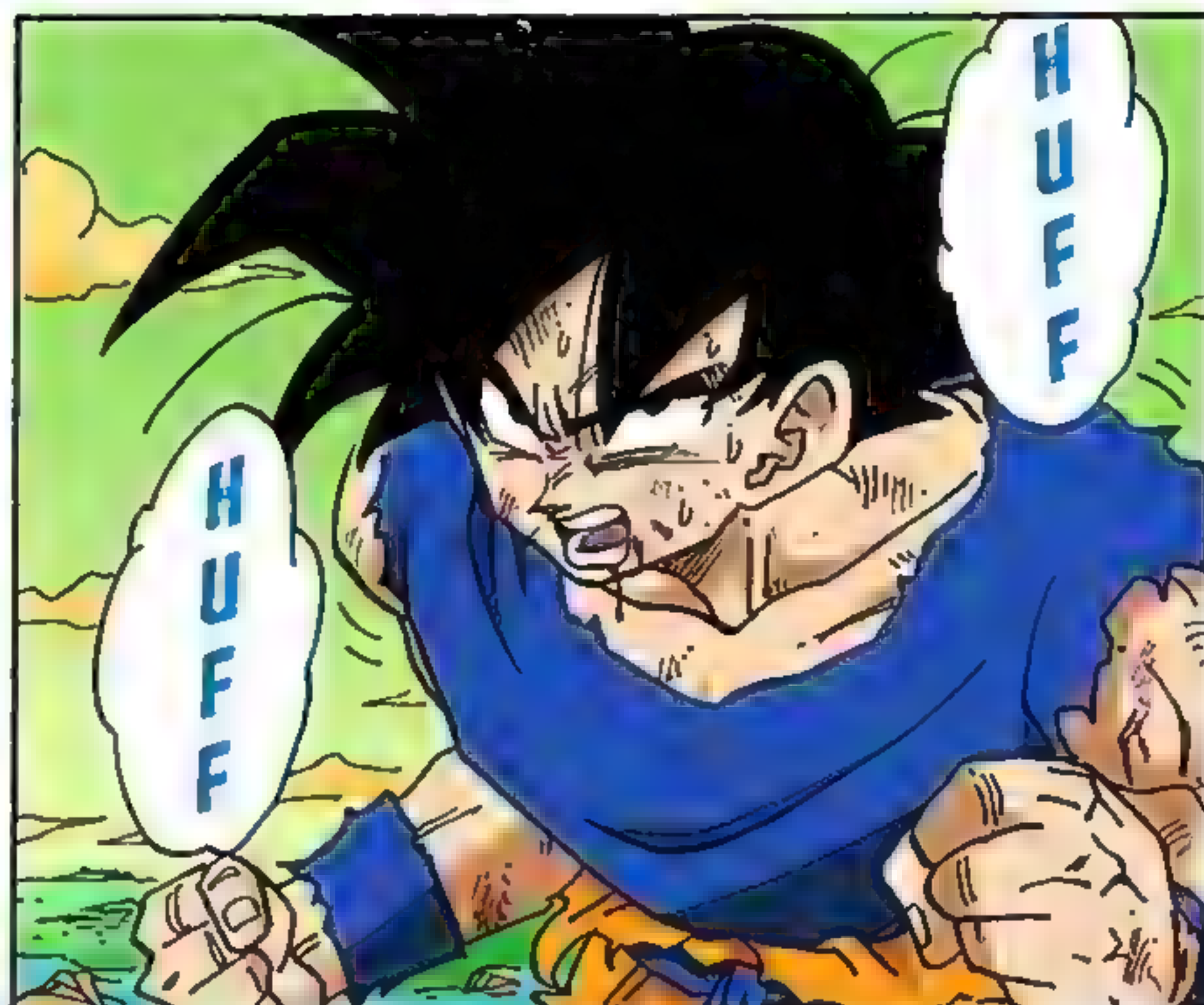
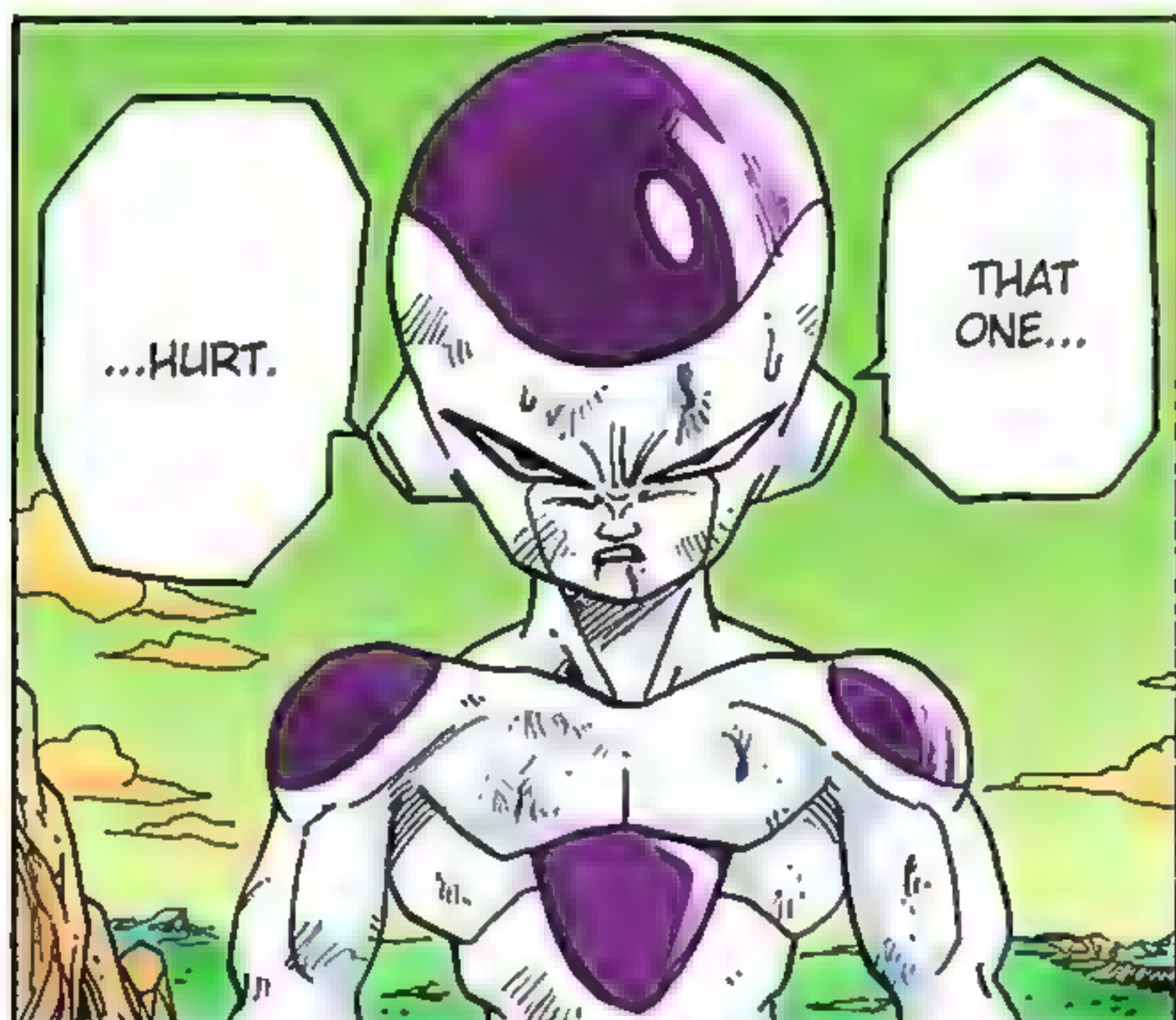
...WHICH
MEANS IT
WASN'T A
BLUFF...

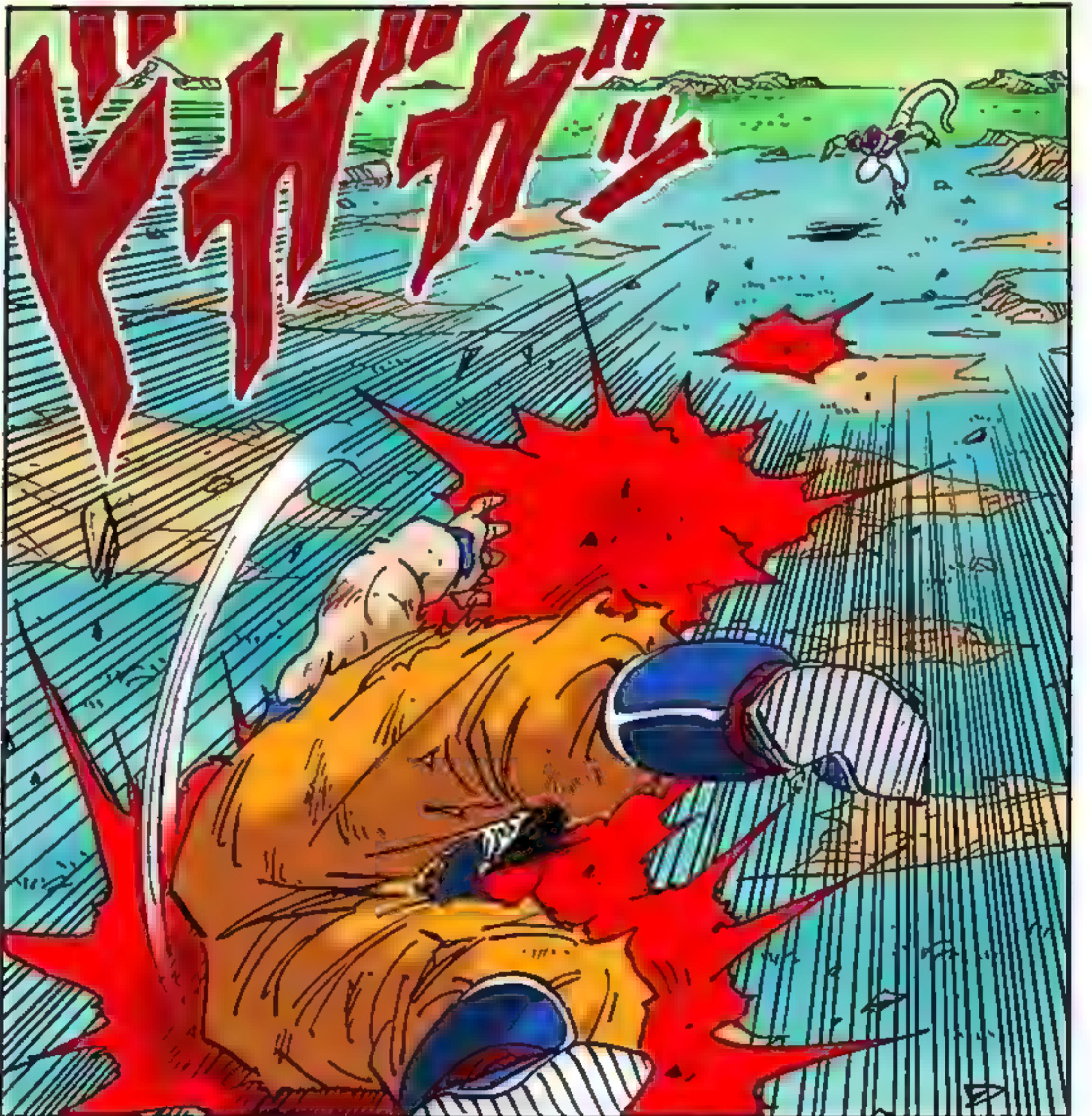
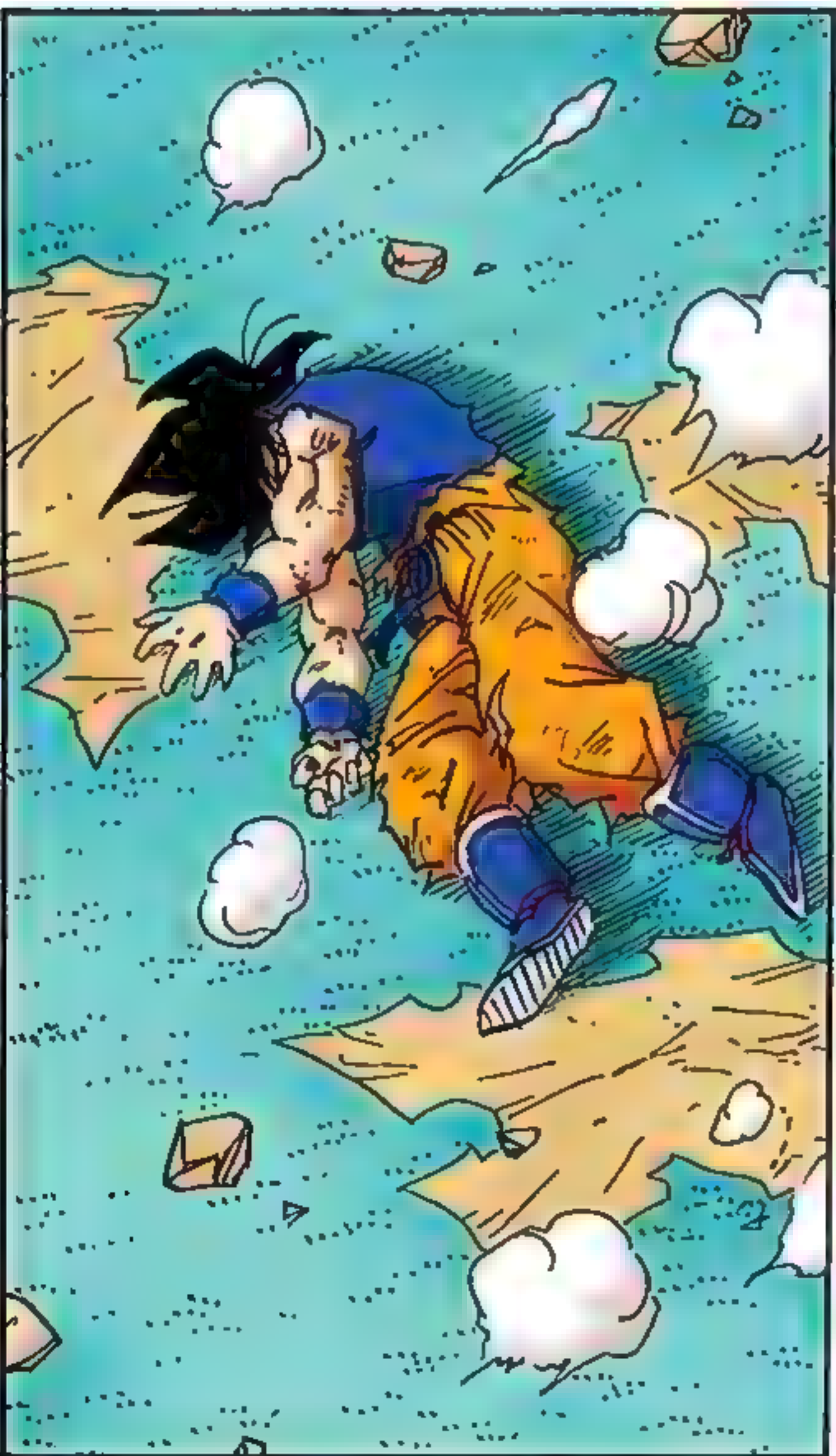
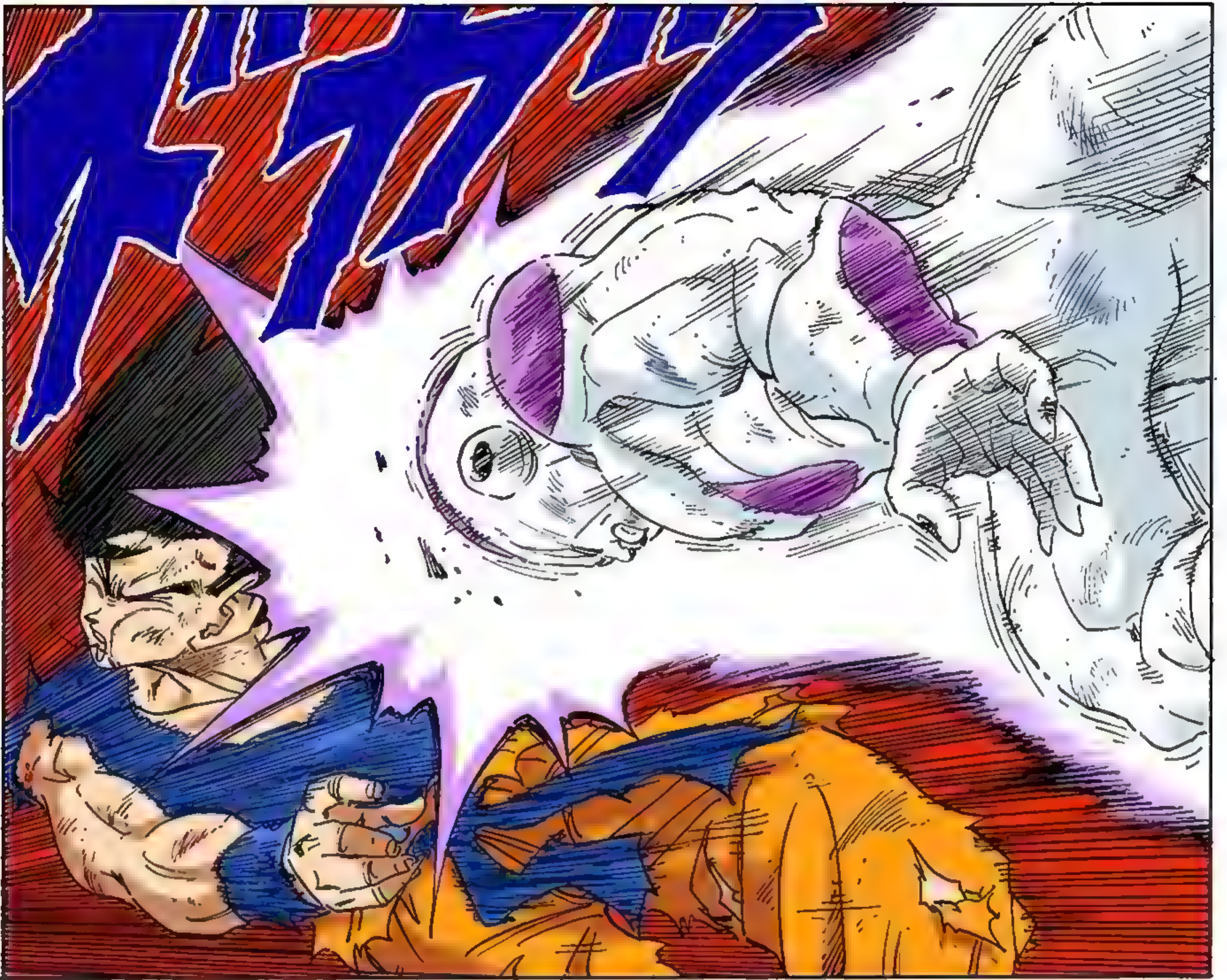


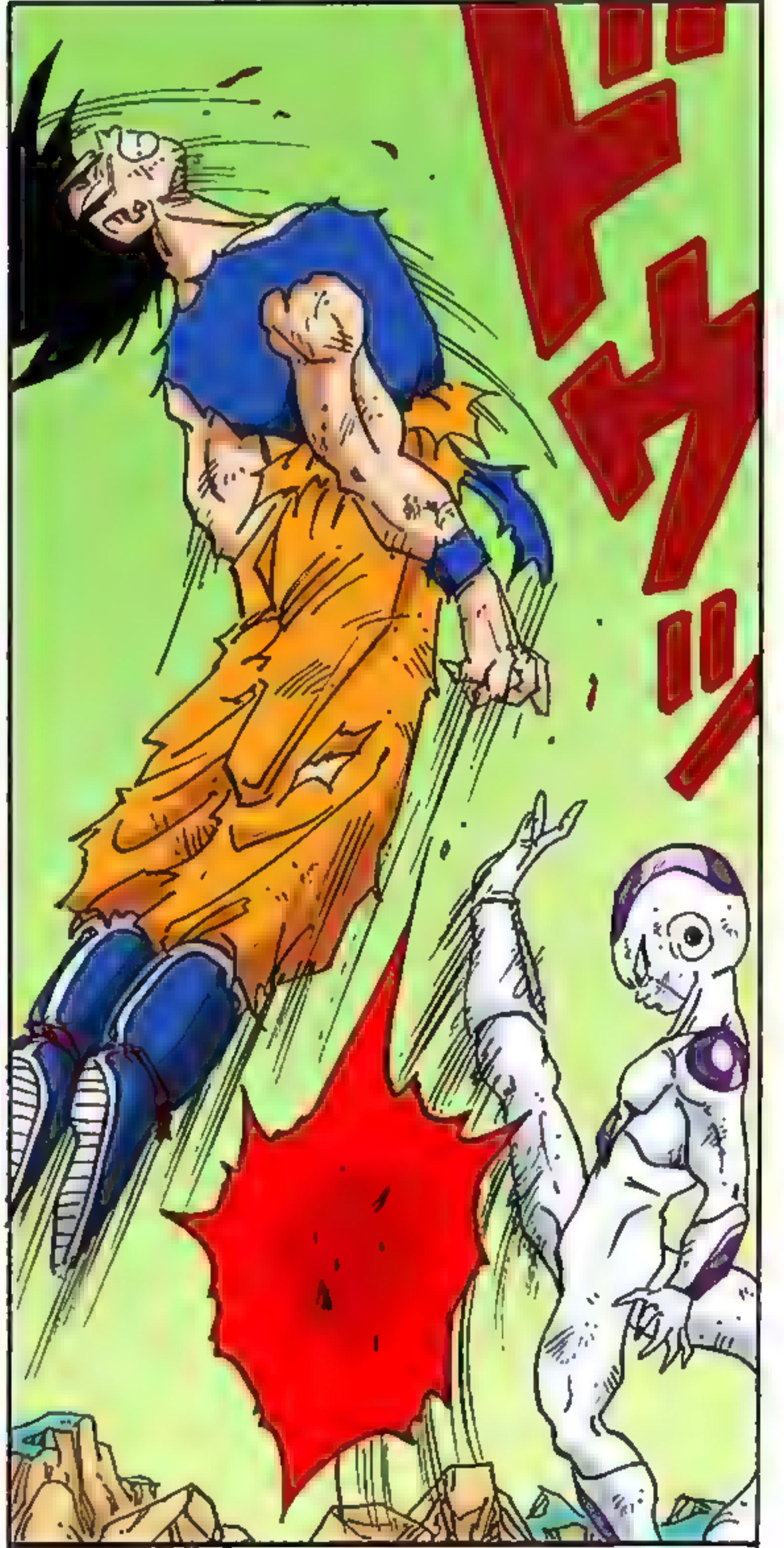
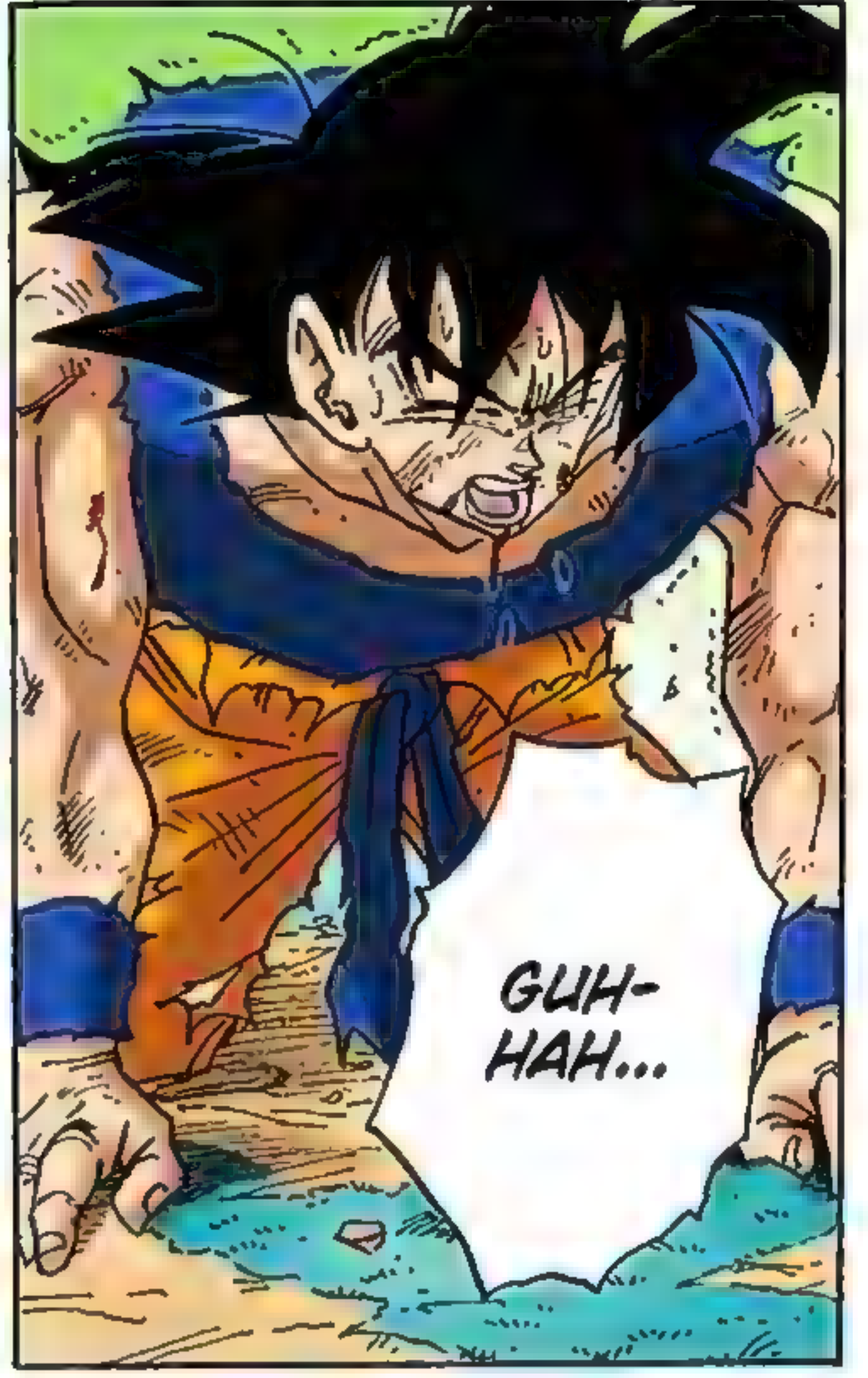
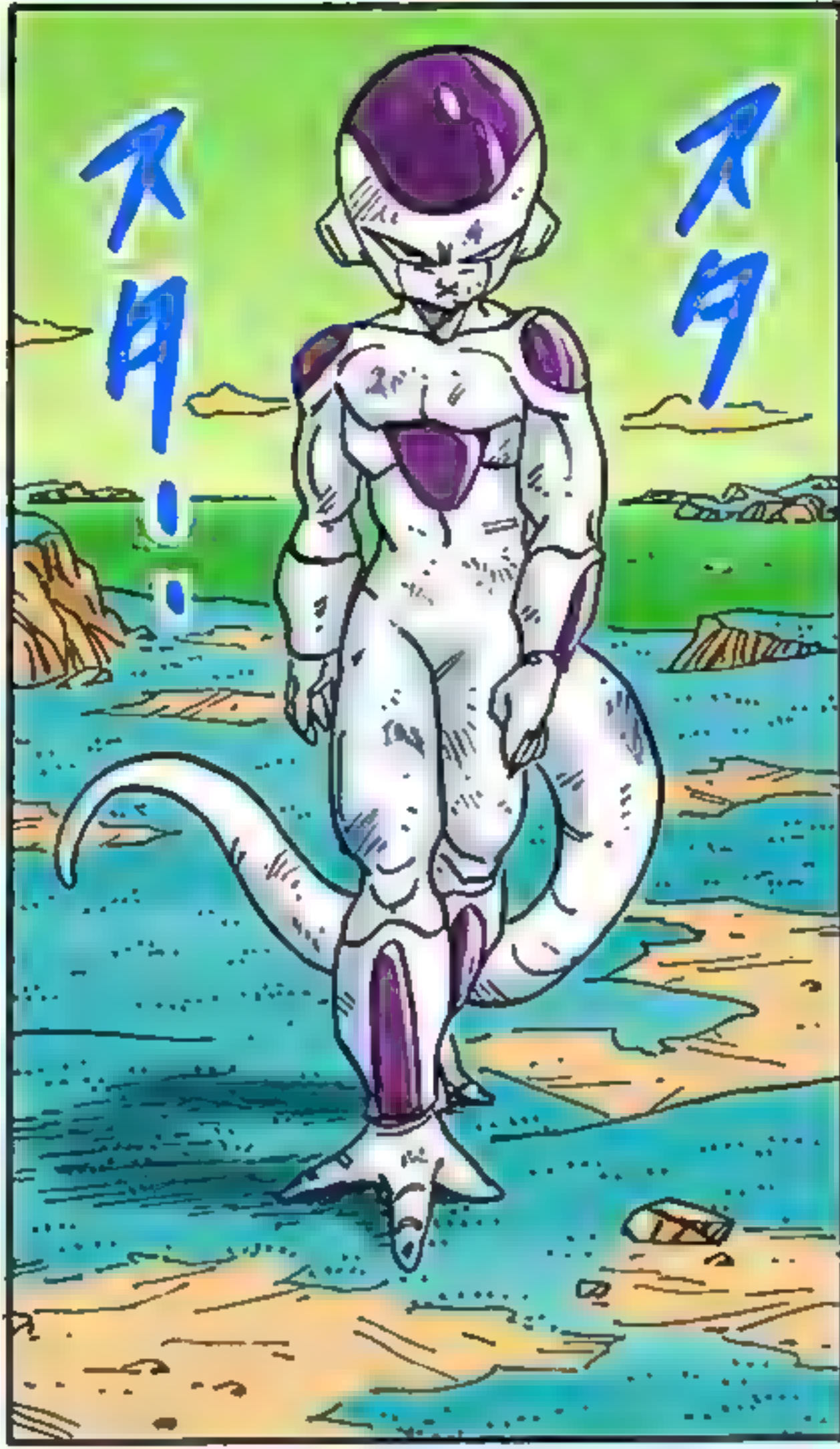
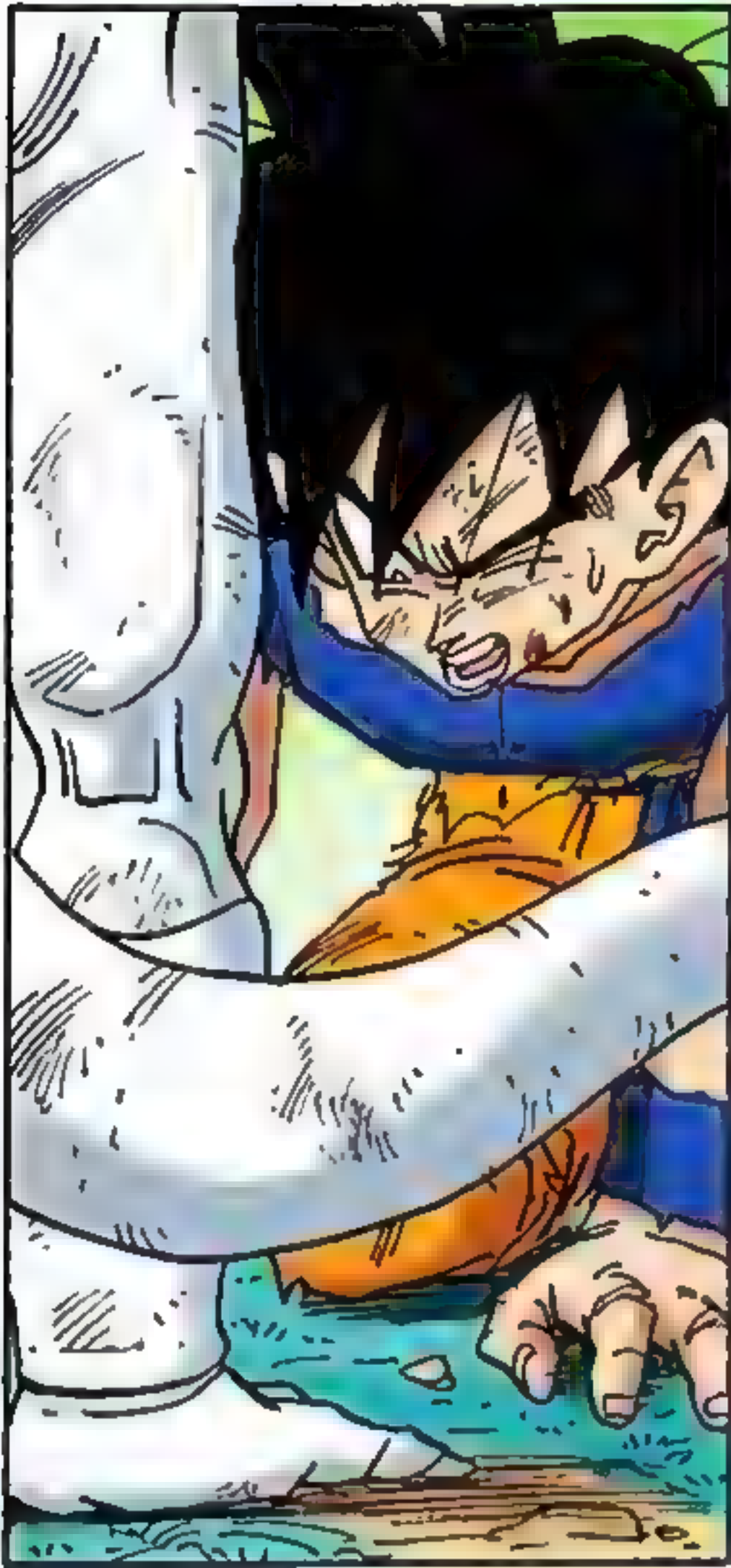


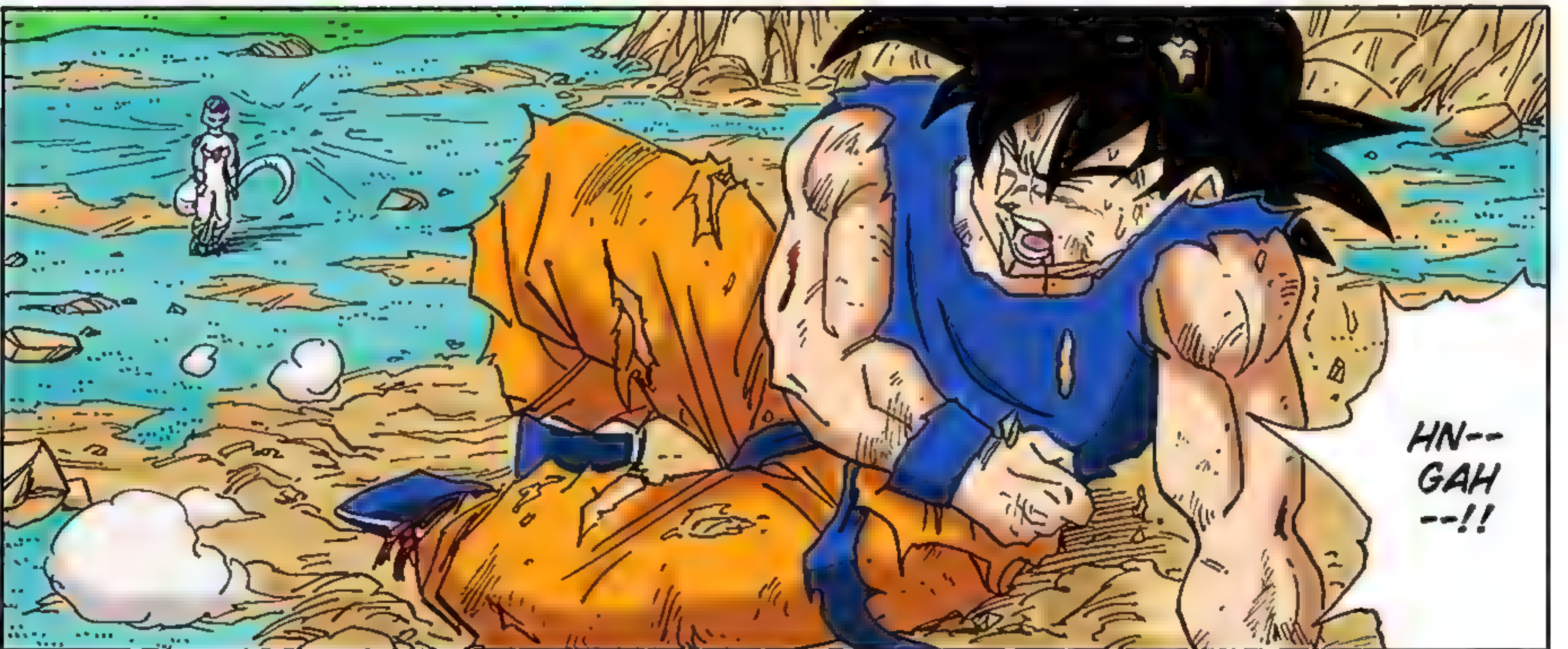
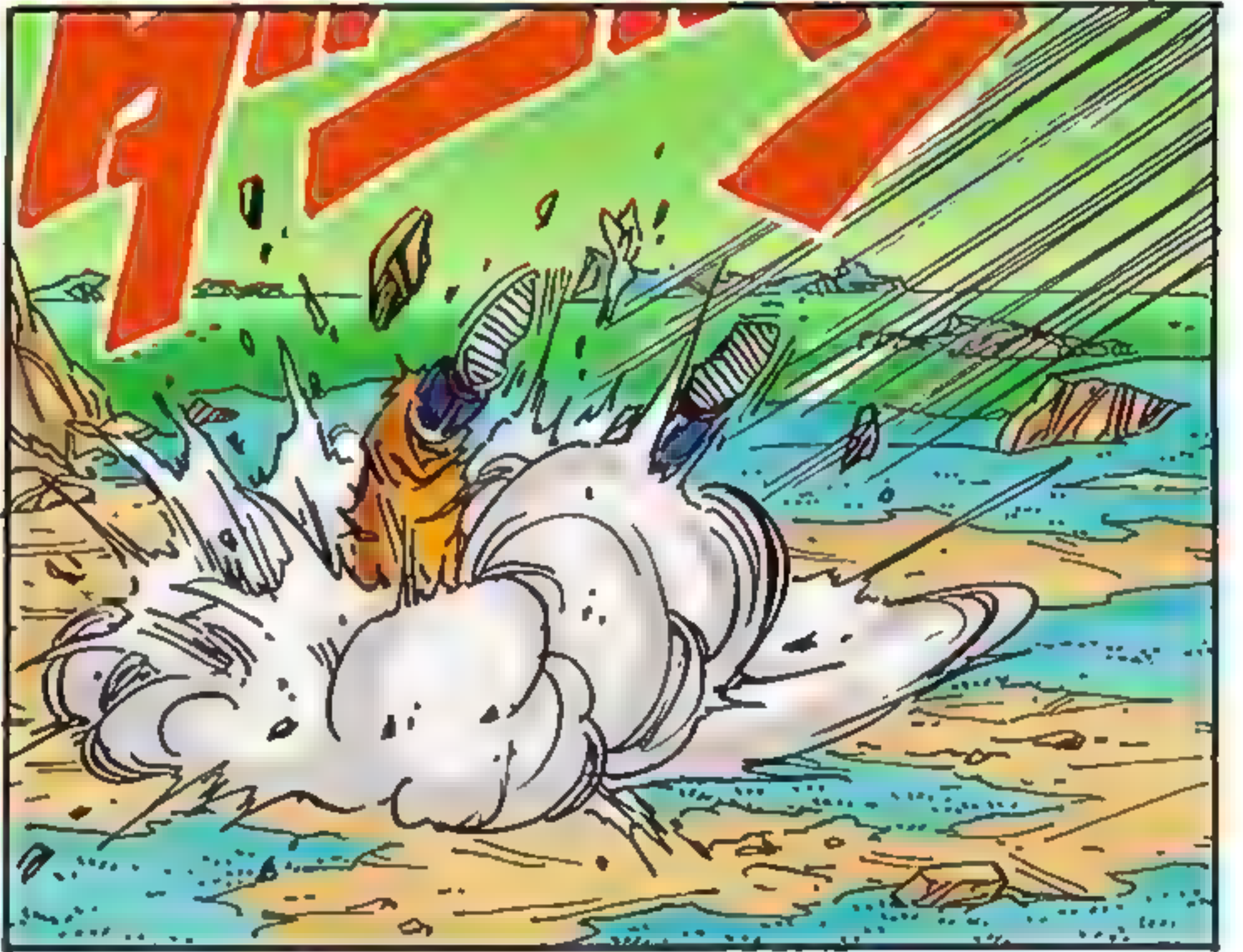
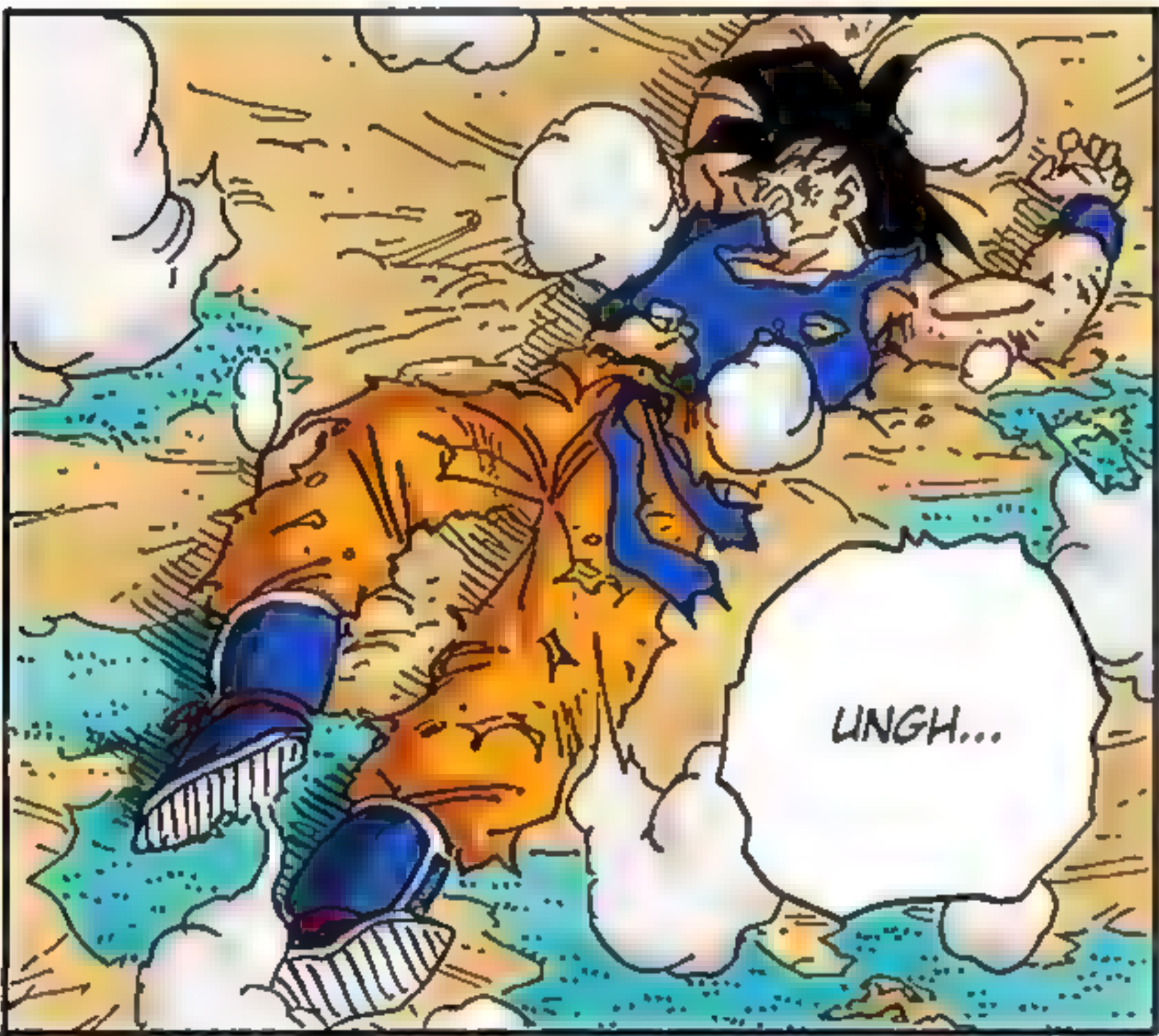
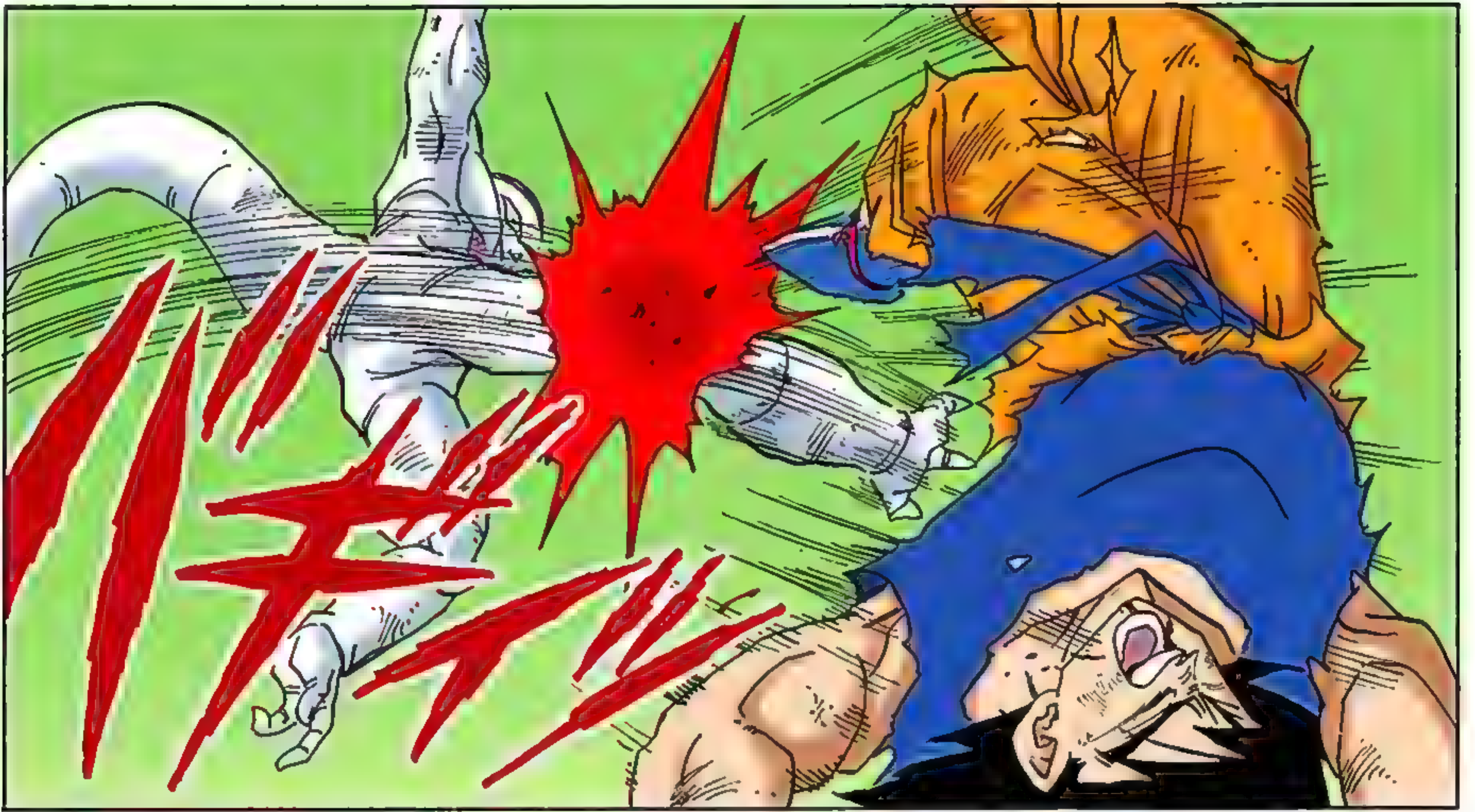


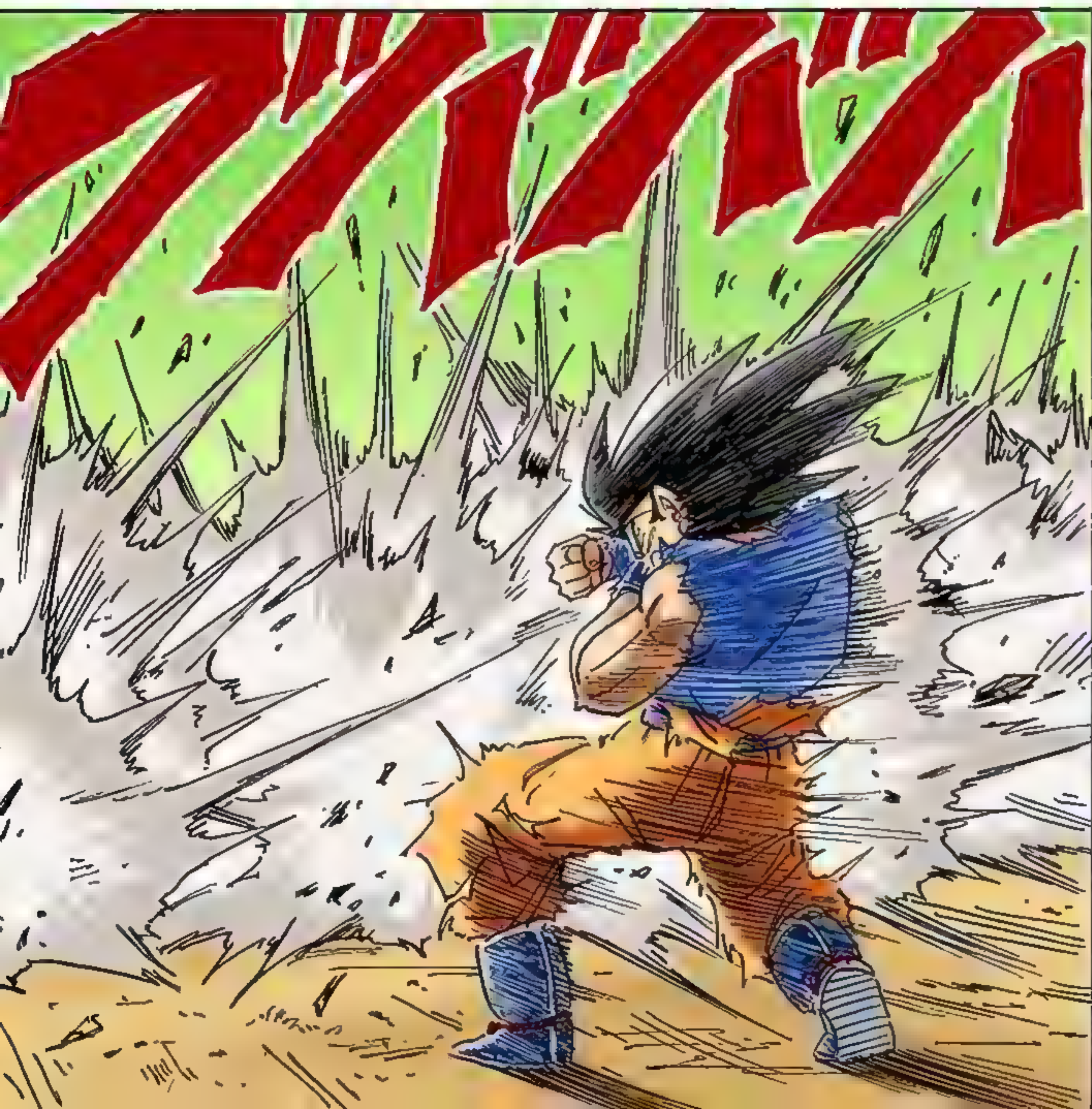
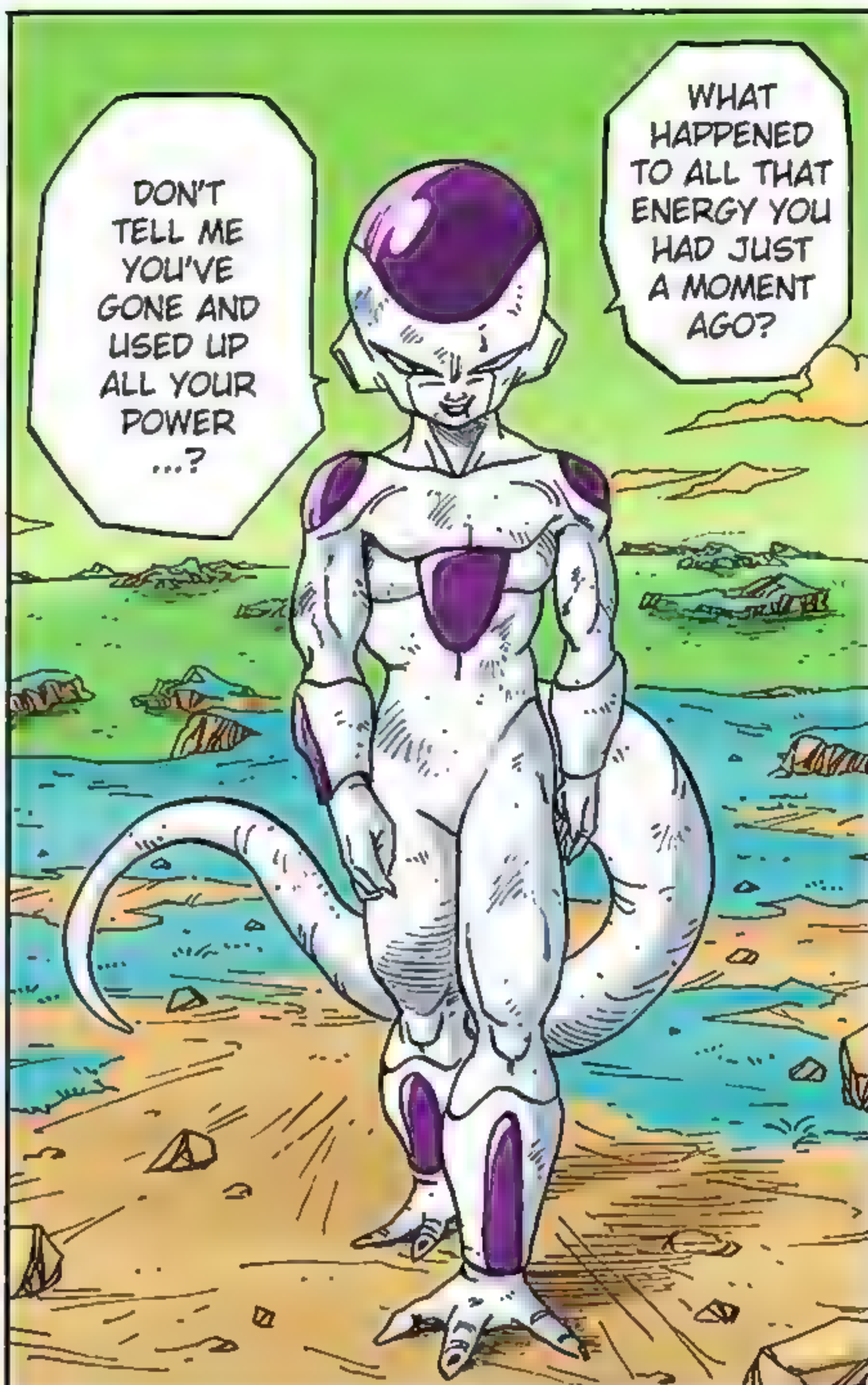
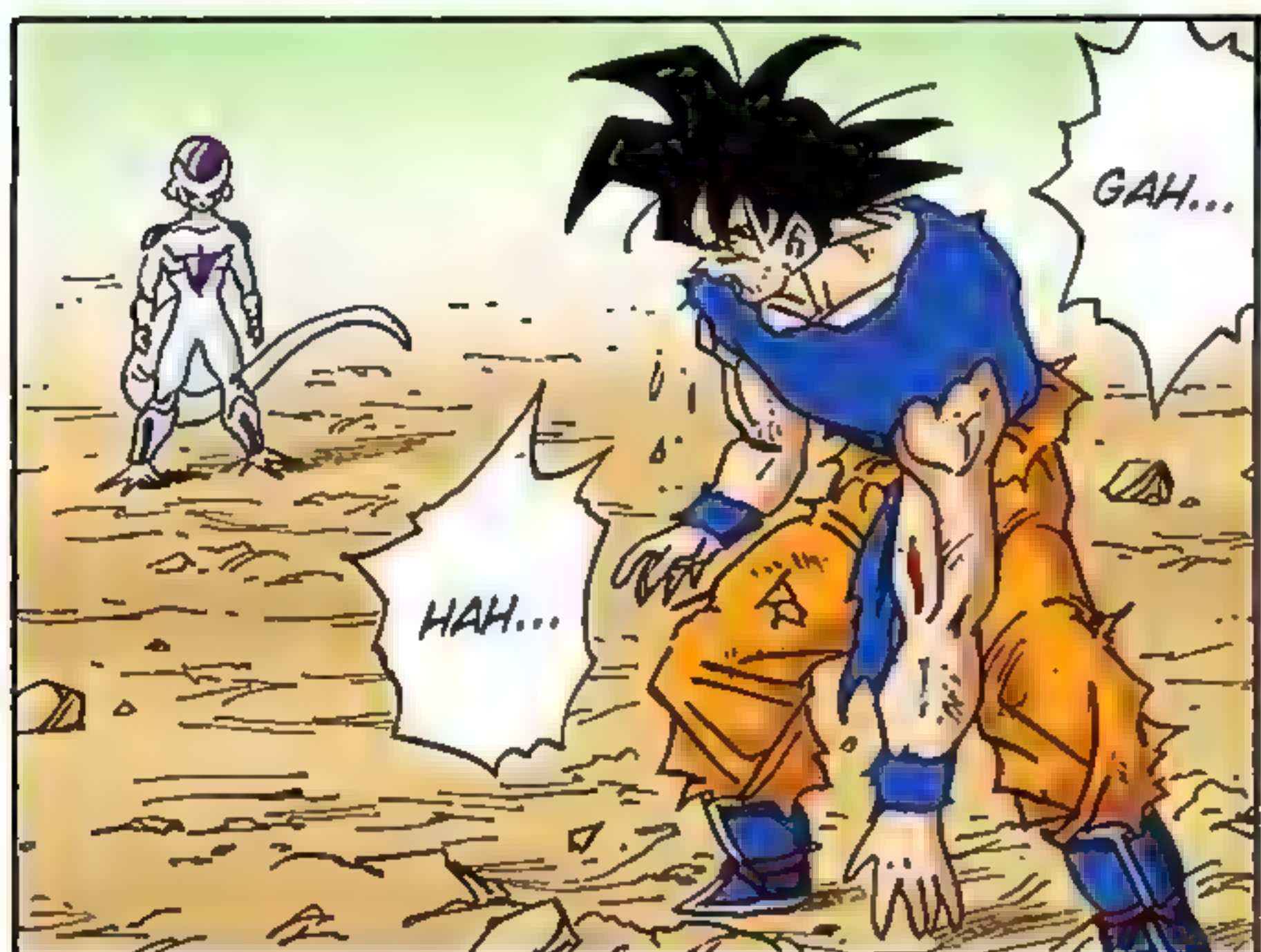


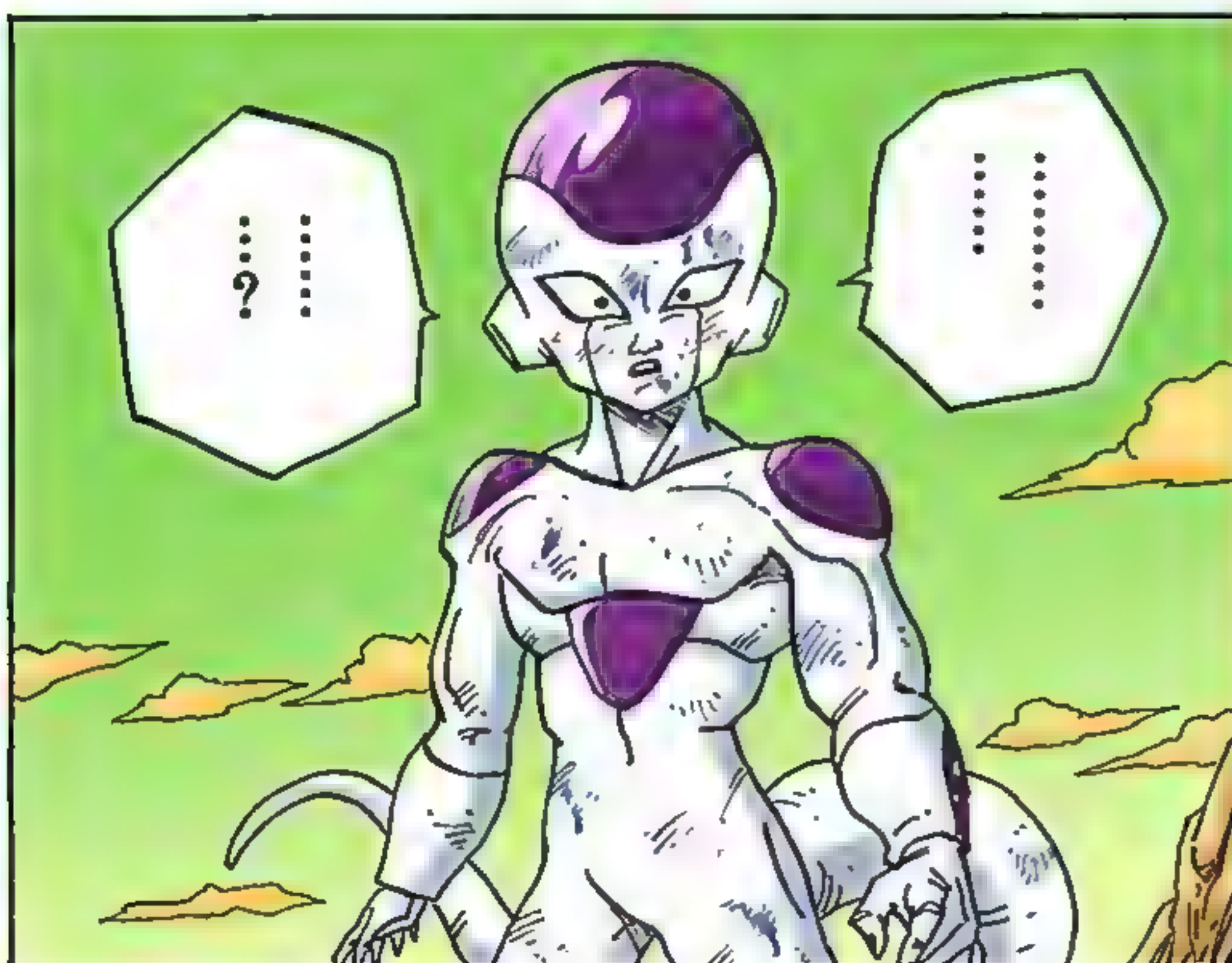
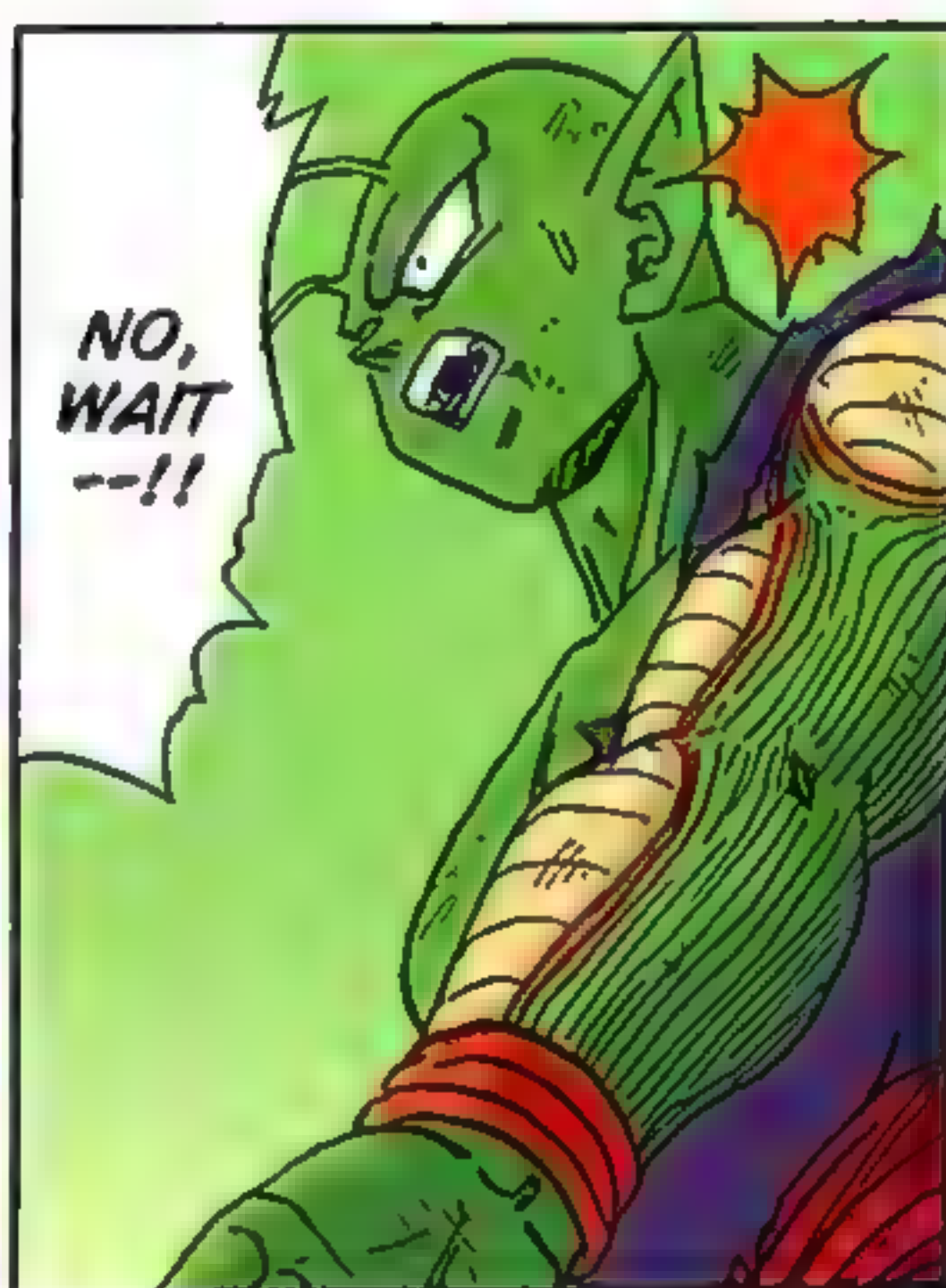
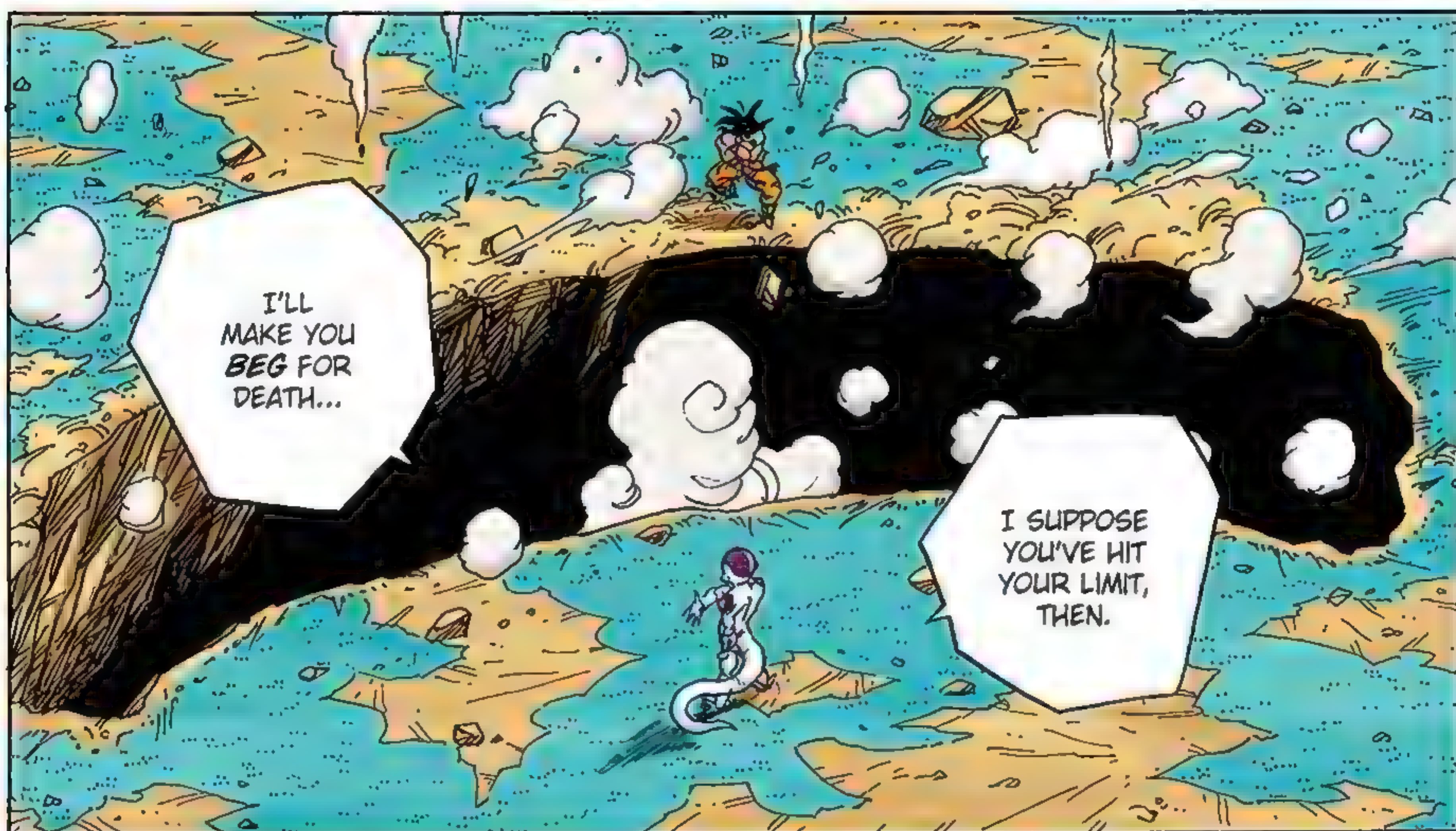


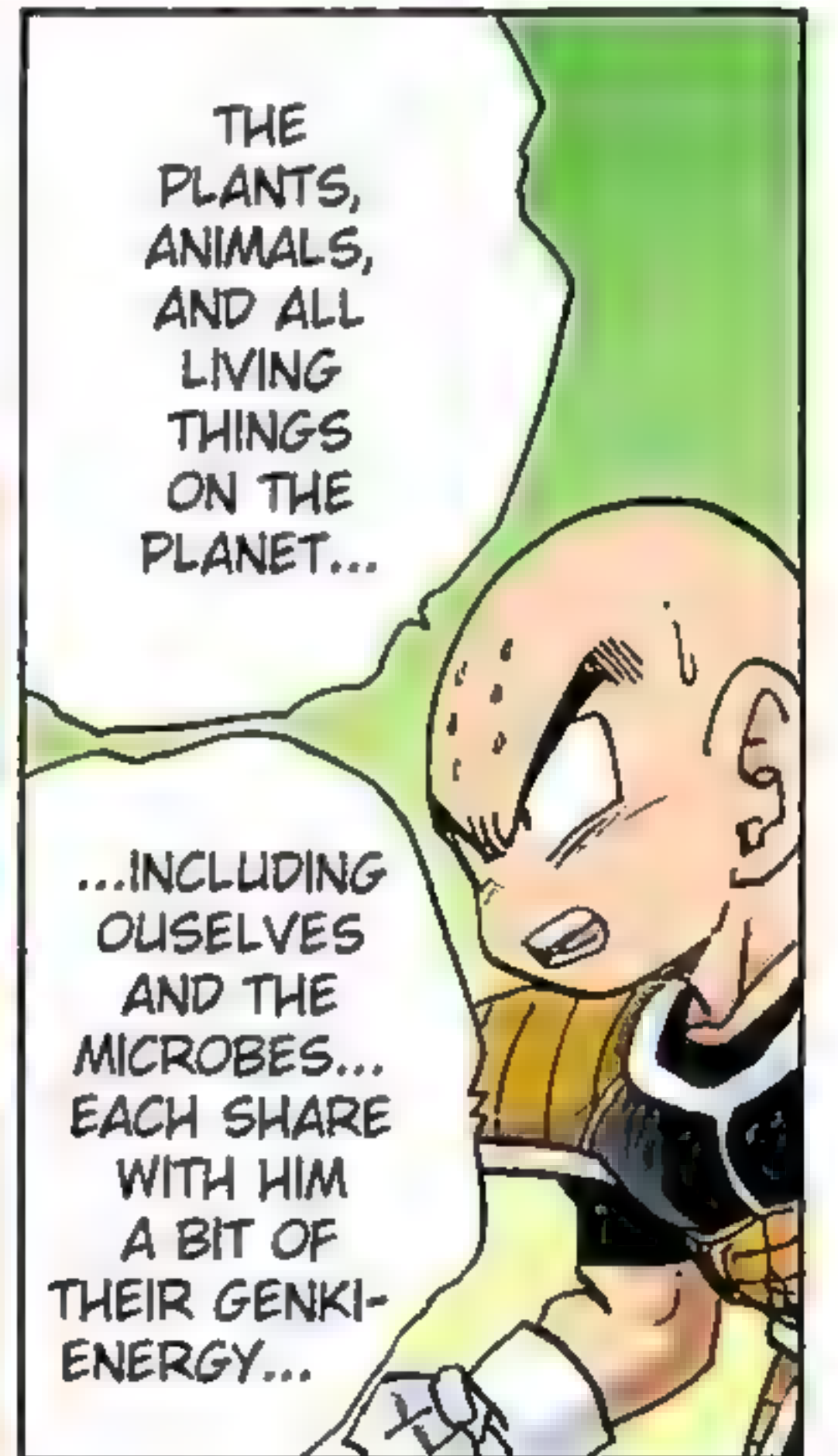
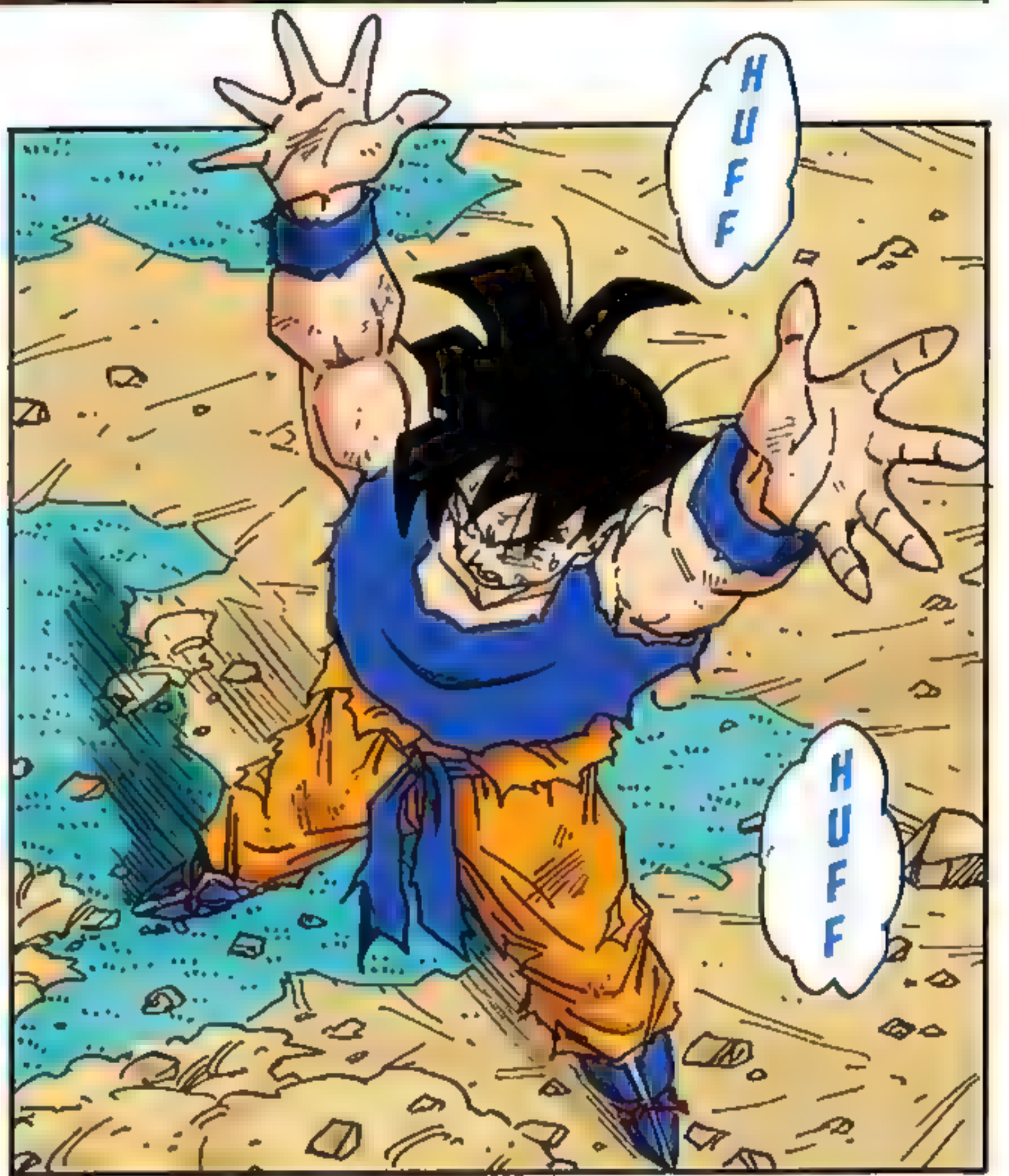
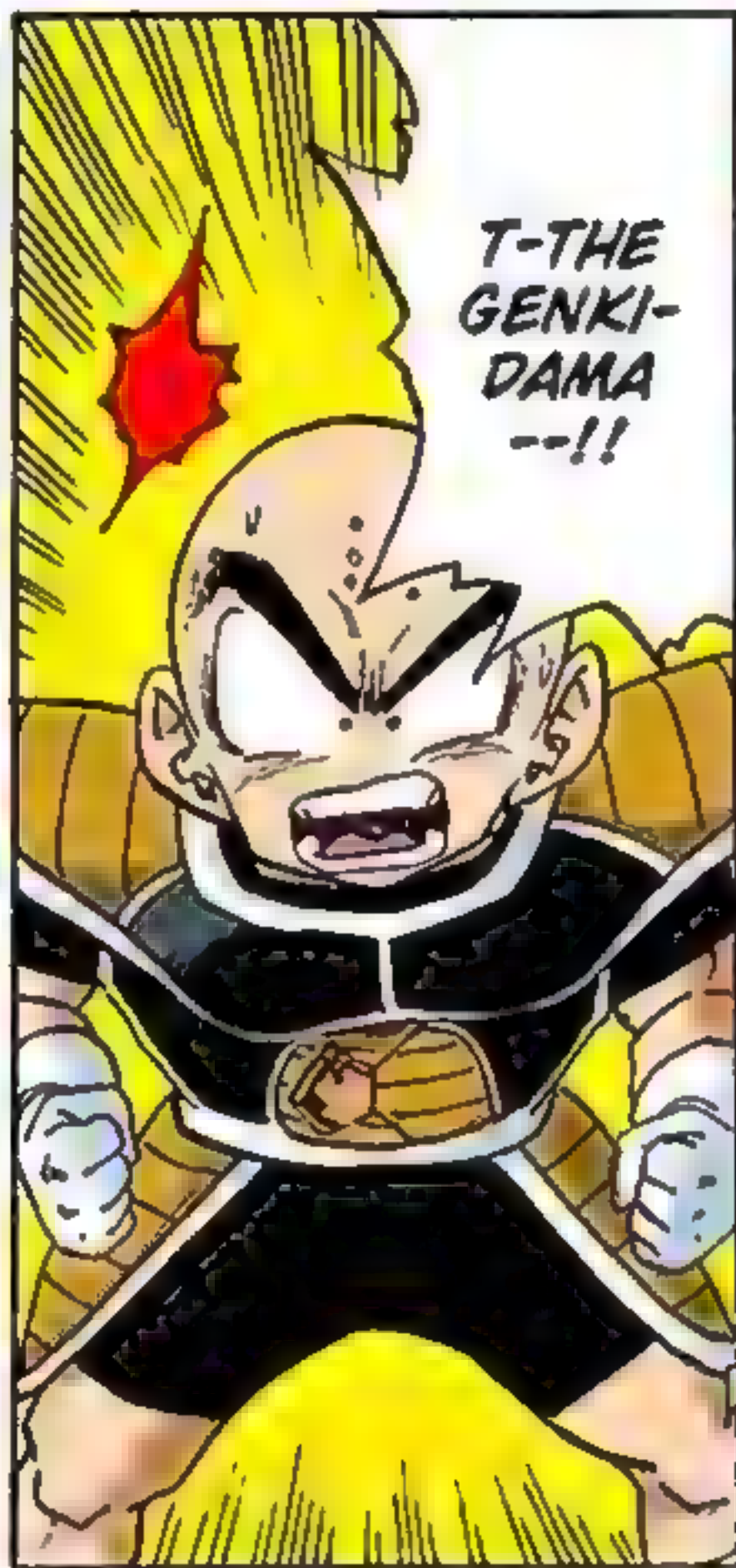
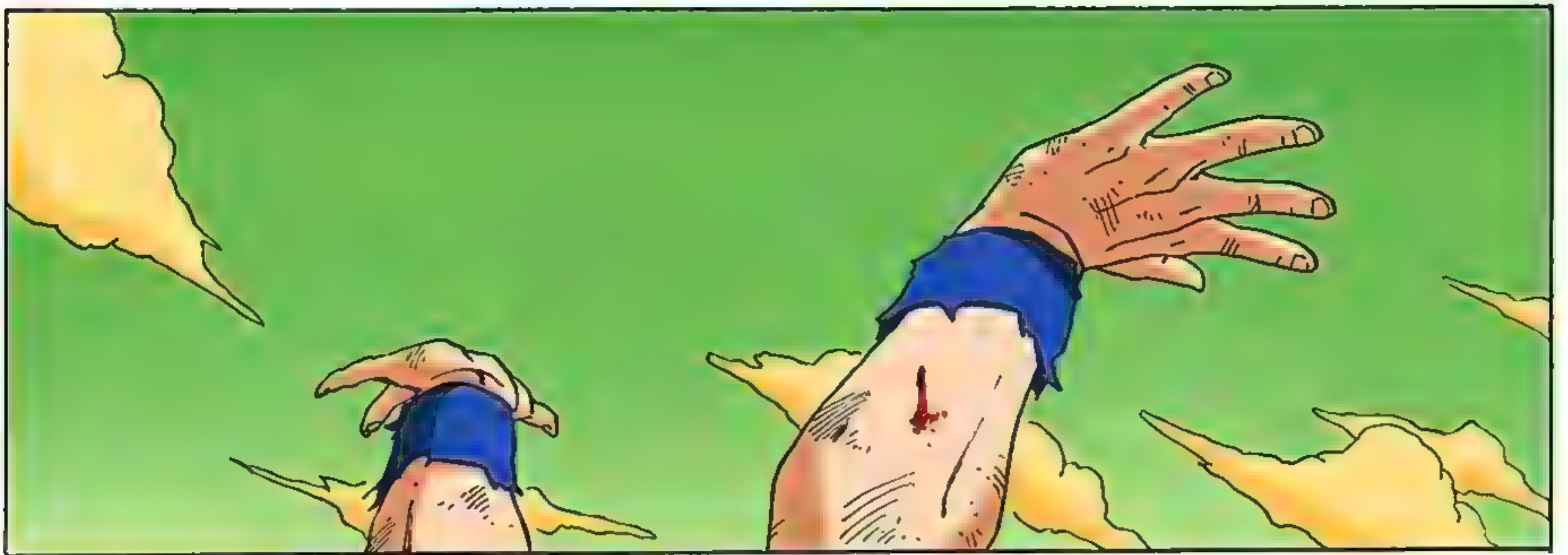














HE'S
GOTTA
RISK IT
--!!

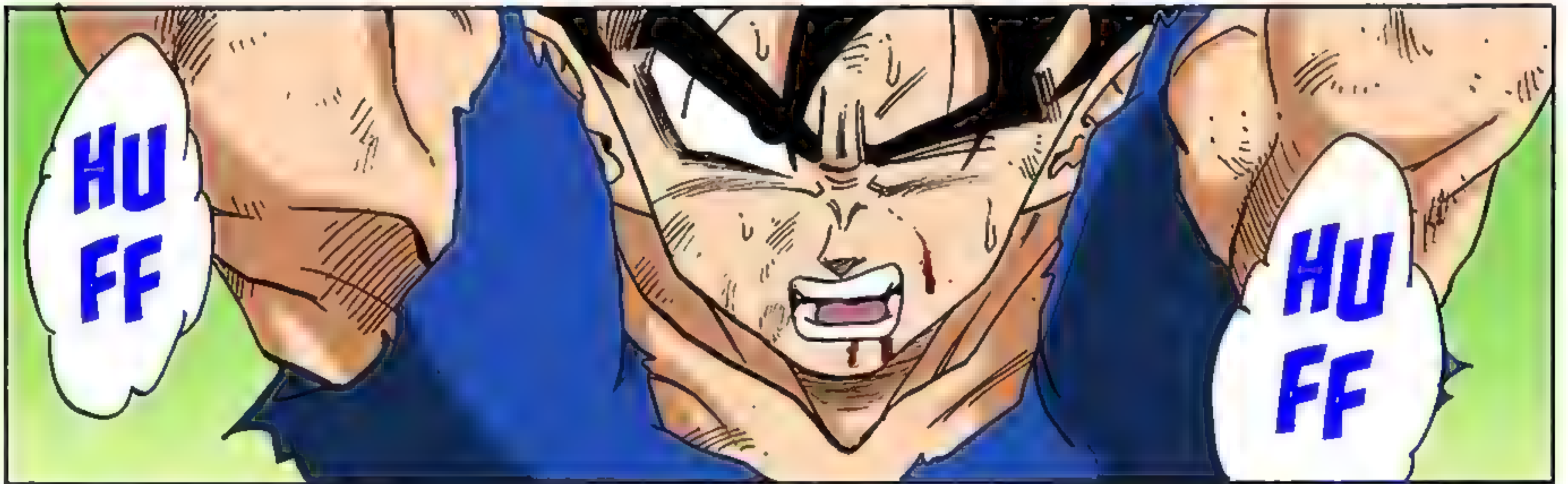
GOKU
KNOWS THAT, BUT
THERE'S NOTHING
HE CAN DO ABOUT
IT! WHAT OTHER
CHOICE DOES HE
HAVE!?



...WILL
IT WORK
AGAINST
FREEZA
...!?

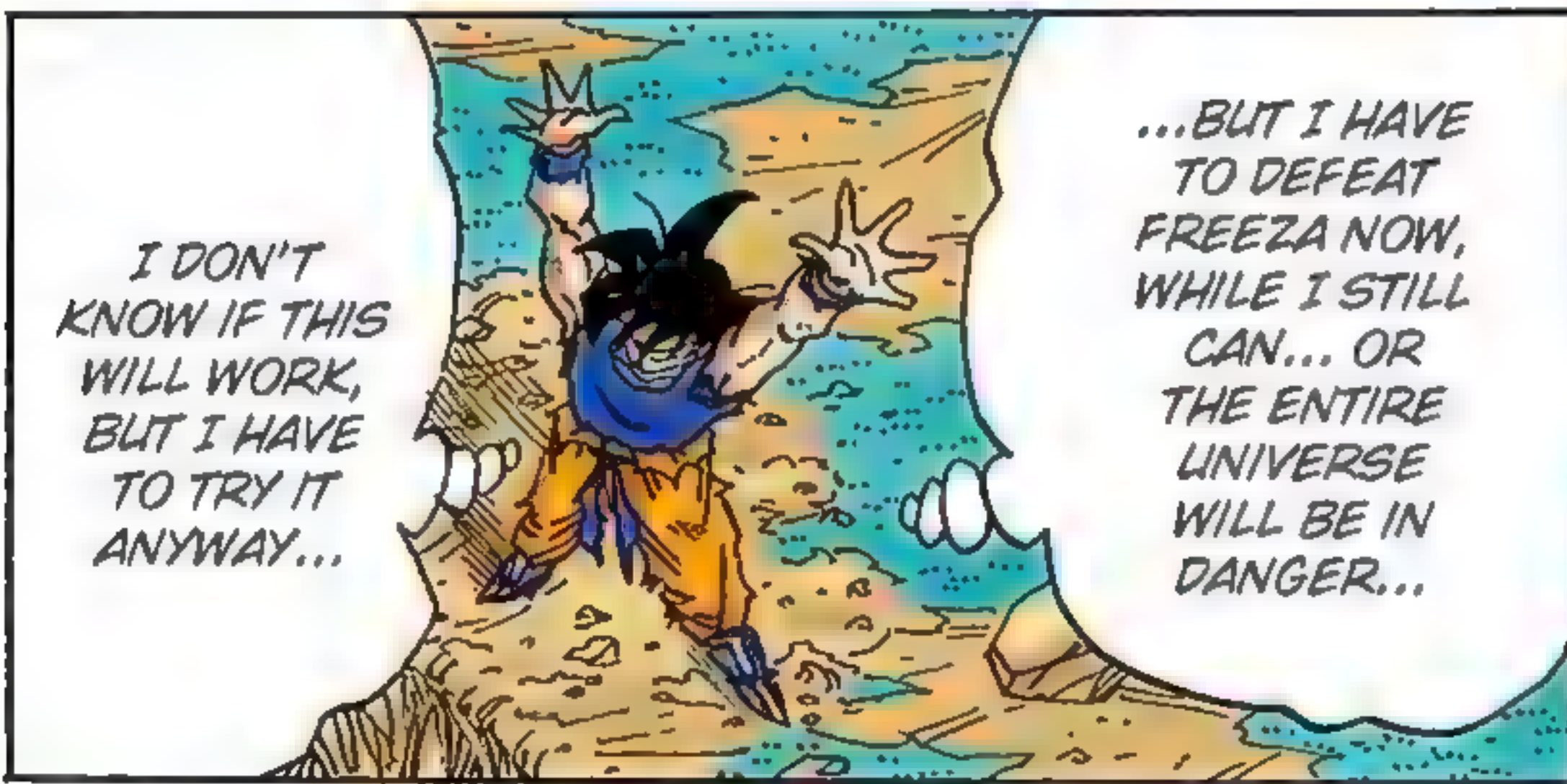
...B-
BUT...

THIS
PLANET
DOESN'T
HAVE AS
MUCH LIFE
AS EARTH
DOES...



HU
FF

HU
FF



I DON'T
KNOW IF THIS
WILL WORK,
BUT I HAVE
TO TRY IT
ANYWAY...

...BUT I HAVE
TO DEFEAT
FREEZA NOW,
WHILE I STILL
CAN... OR
THE ENTIRE
UNIVERSE
WILL BE IN
DANGER...

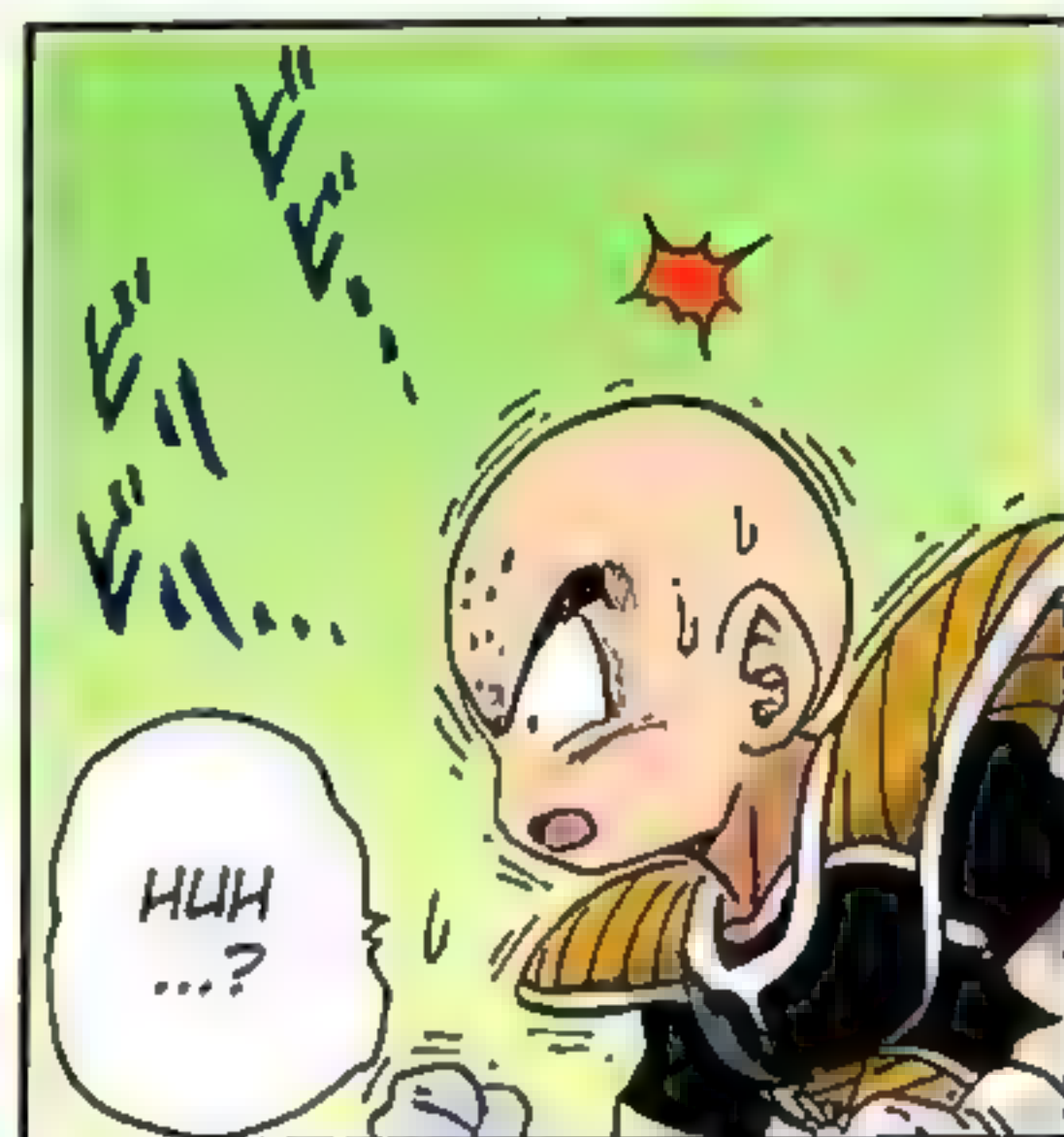
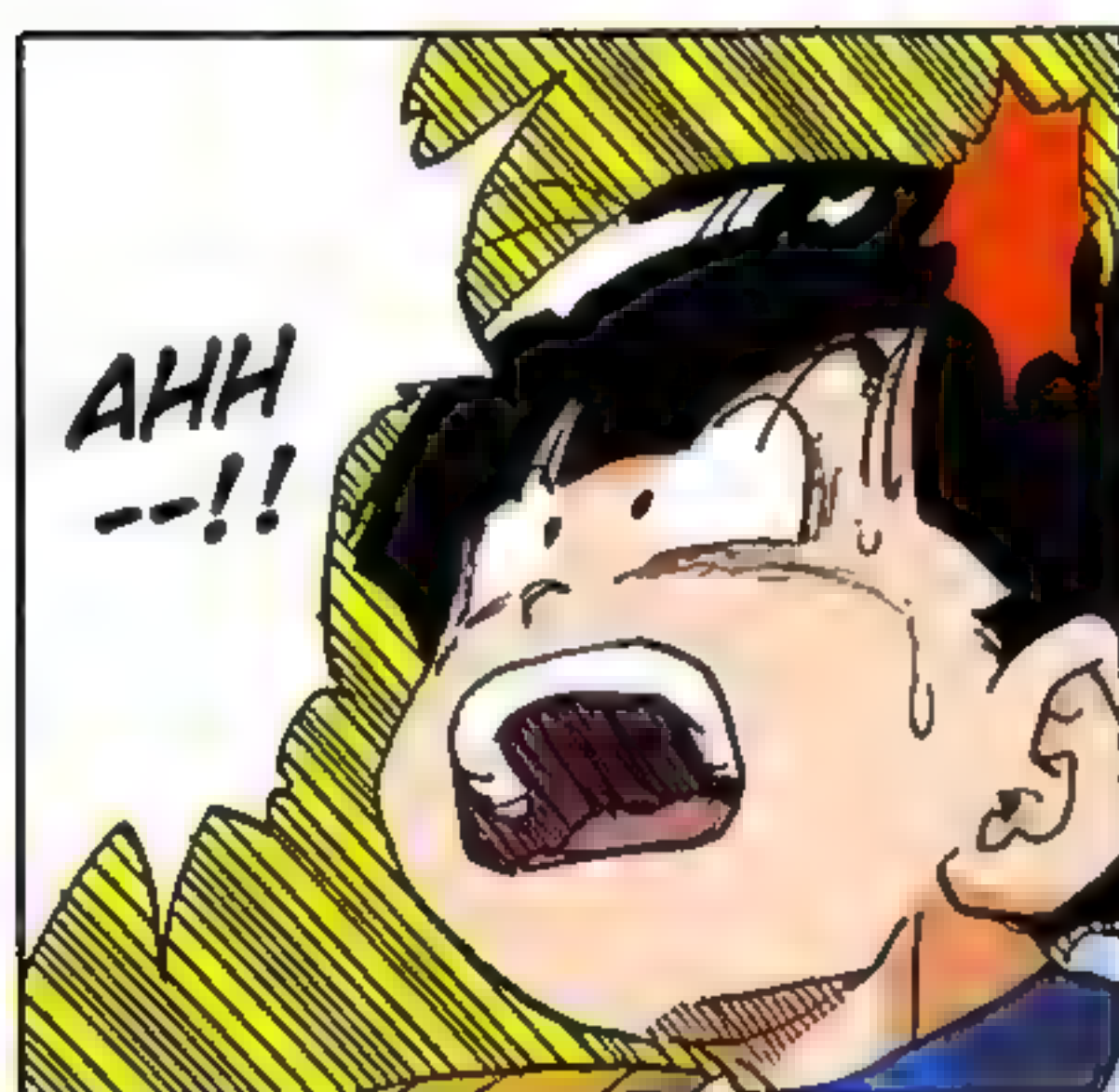
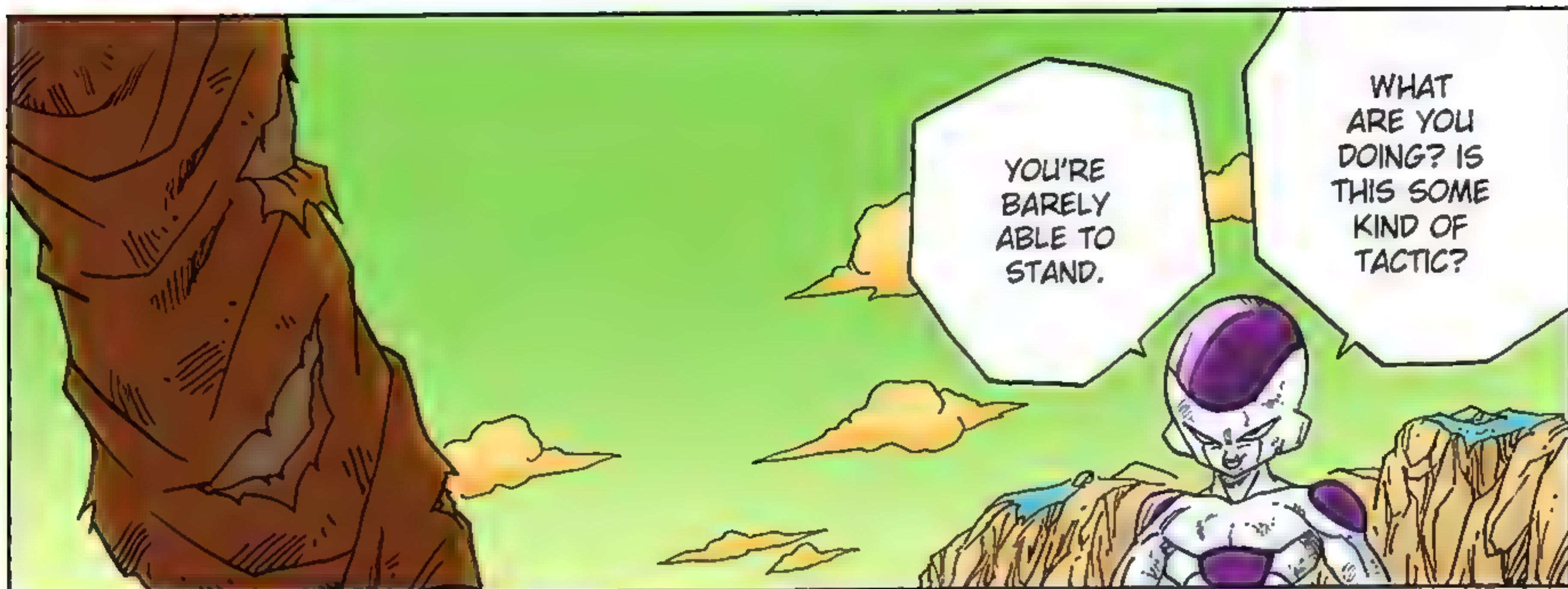


THIS
GENKI-DAMA
WAS THE LAST
THING I WANTED
TO USE...

IT MIGHT
BE TOO
POWERFUL...
AND THERE'S
NO GUARANTEE
IT WON'T CRUSH
THE PLANET
ITSELF...



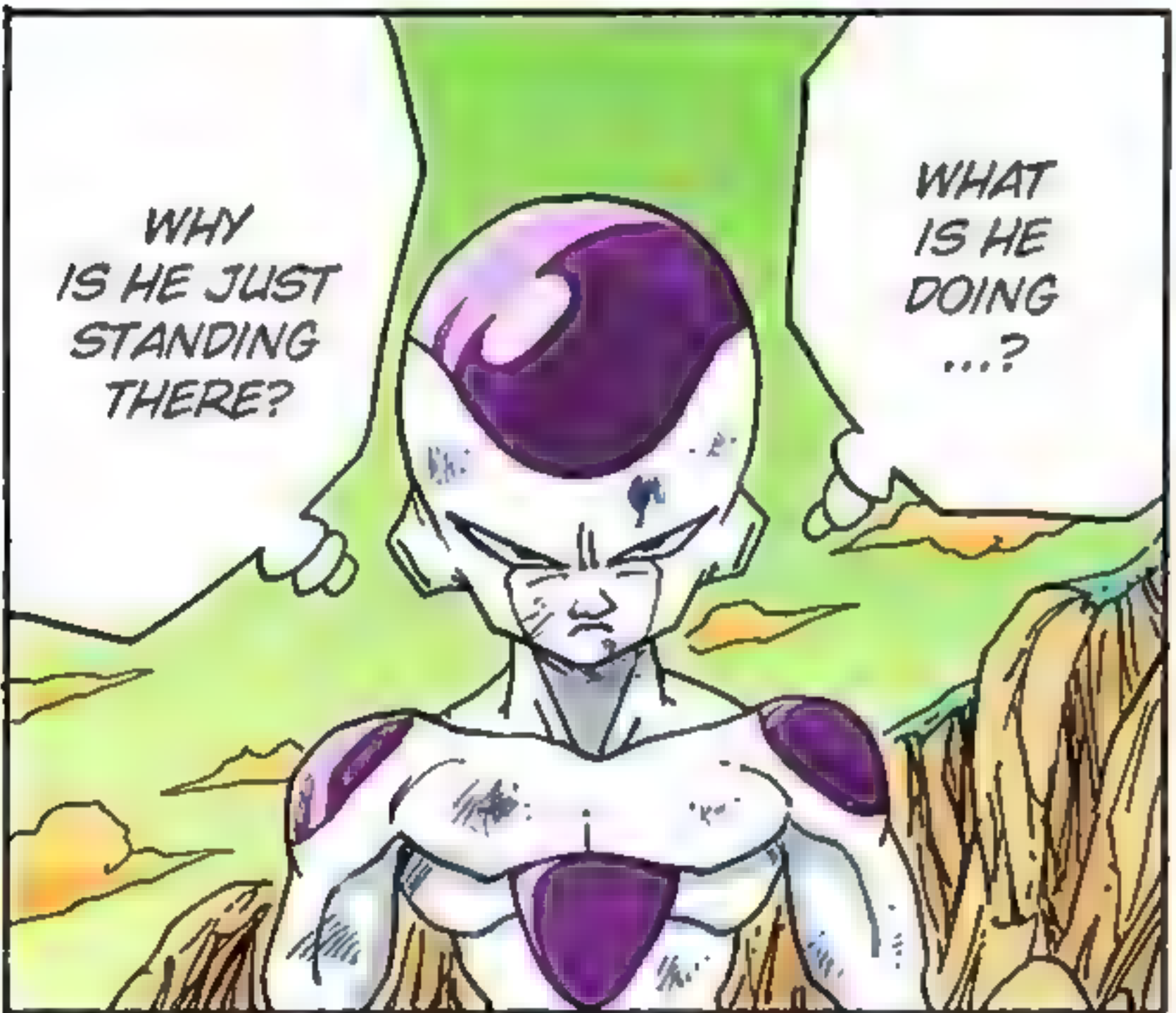
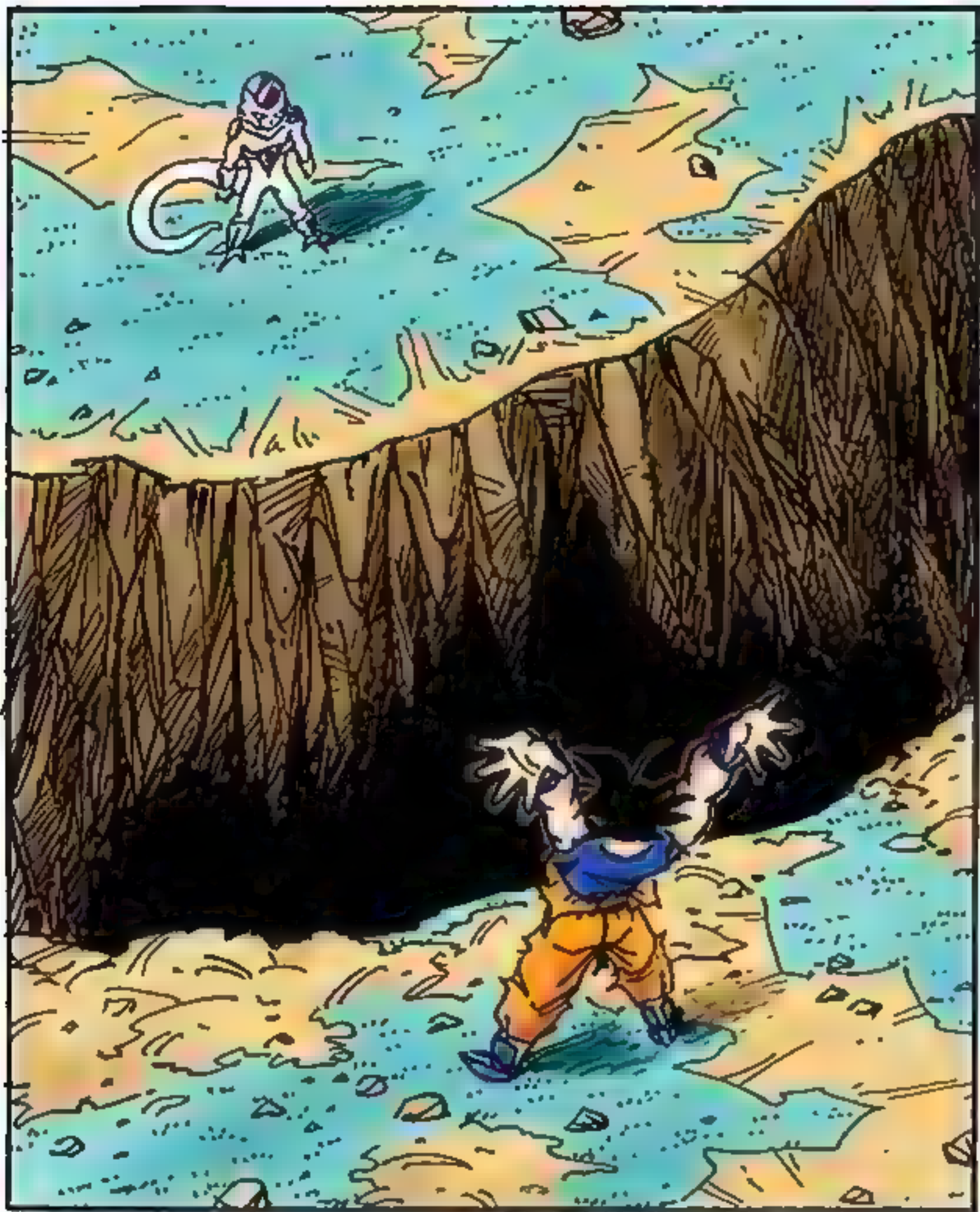
ALL
LIVING THINGS,
AND ALL PLANETS
NEAR NAMEK...
PLEASE, LEND
ME A BIT OF
YOUR ENERGY
...!!

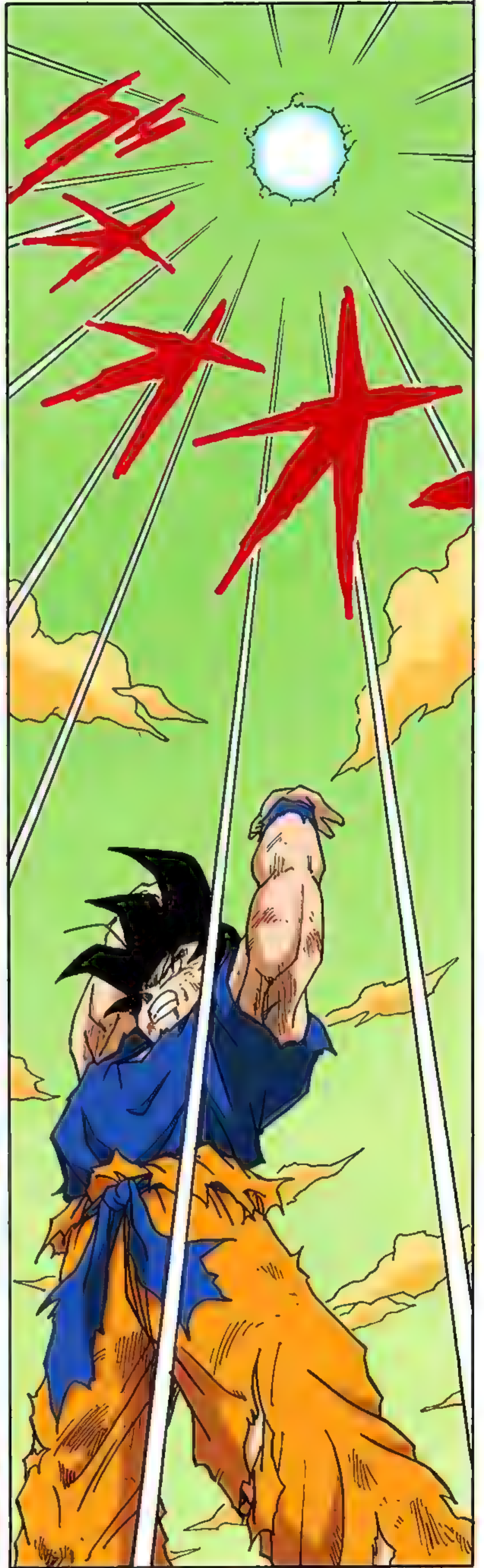
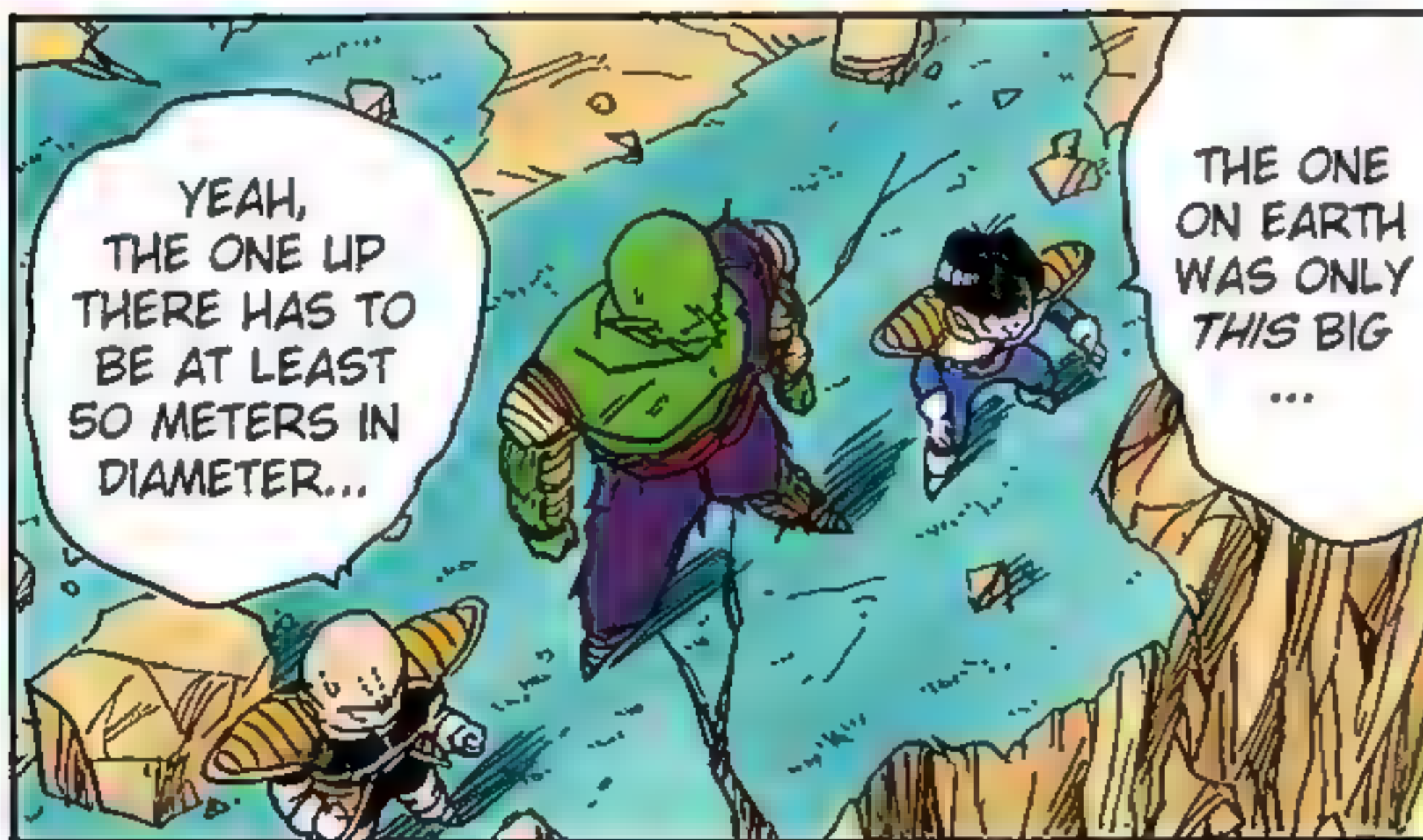
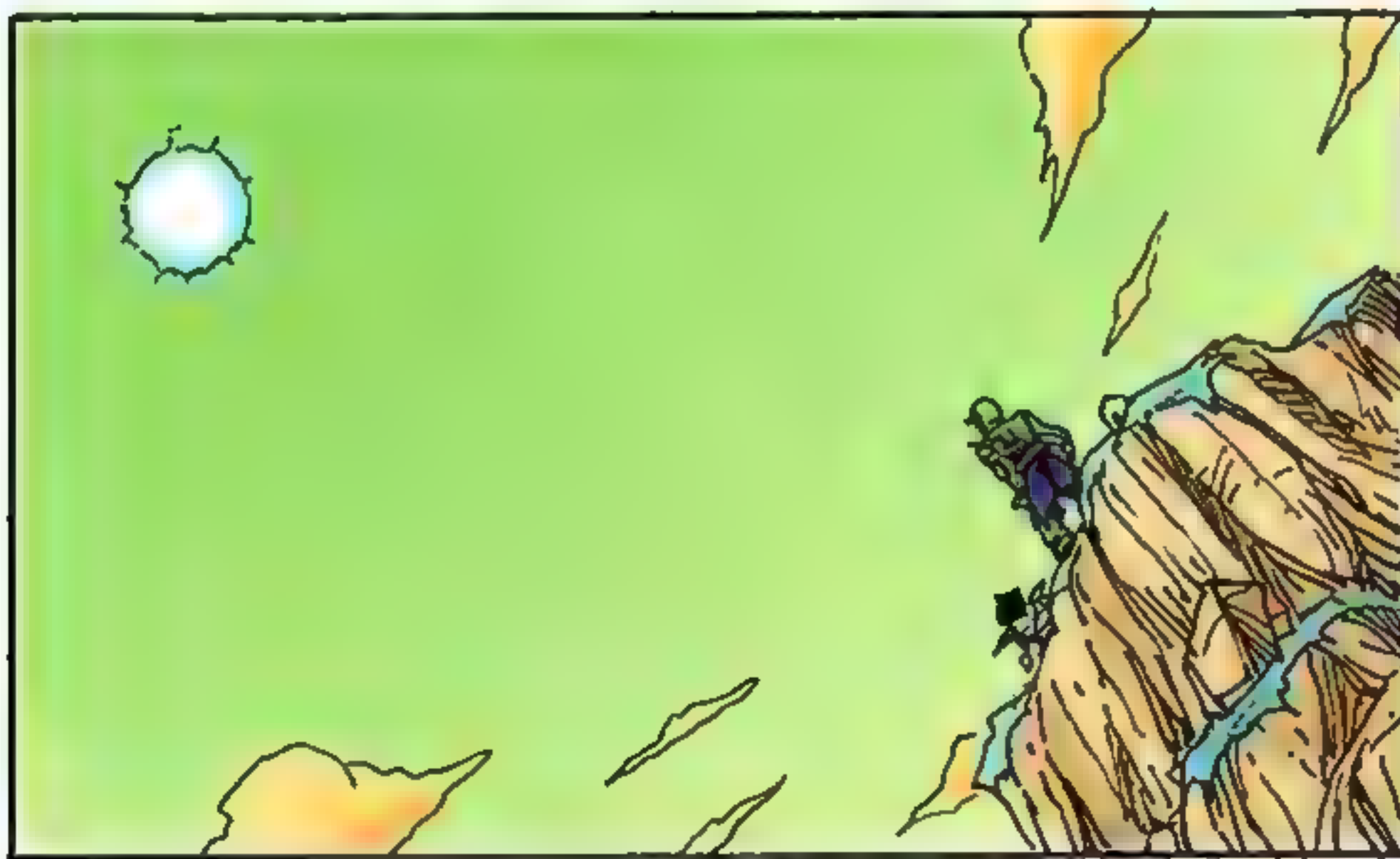




ドラゴンボール
**DRAGON
BALL**

**CHAPTER 315:
THE LAST CHANCE!
AN EXTRA-LARGE
GENKI-DAMA**

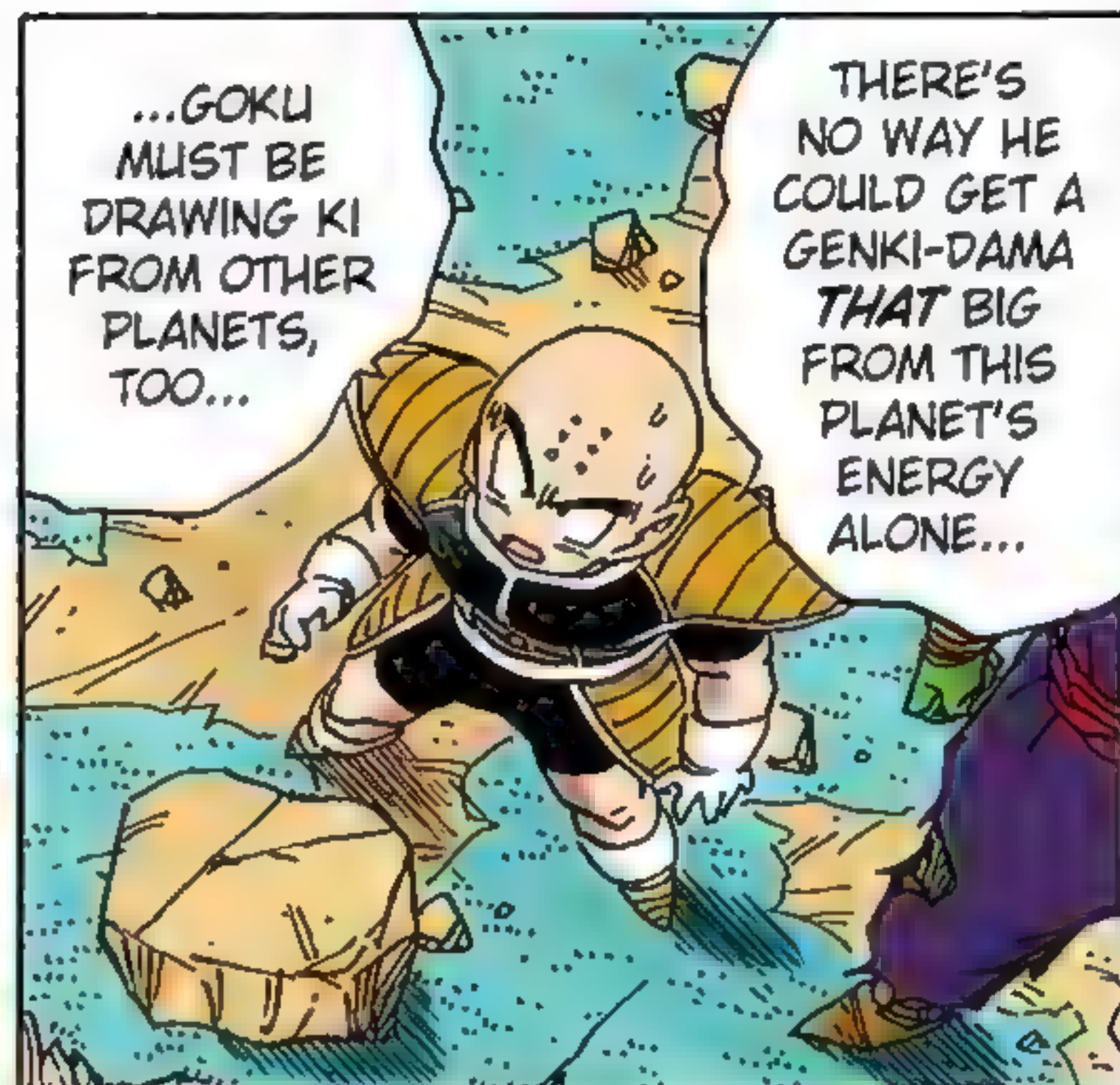






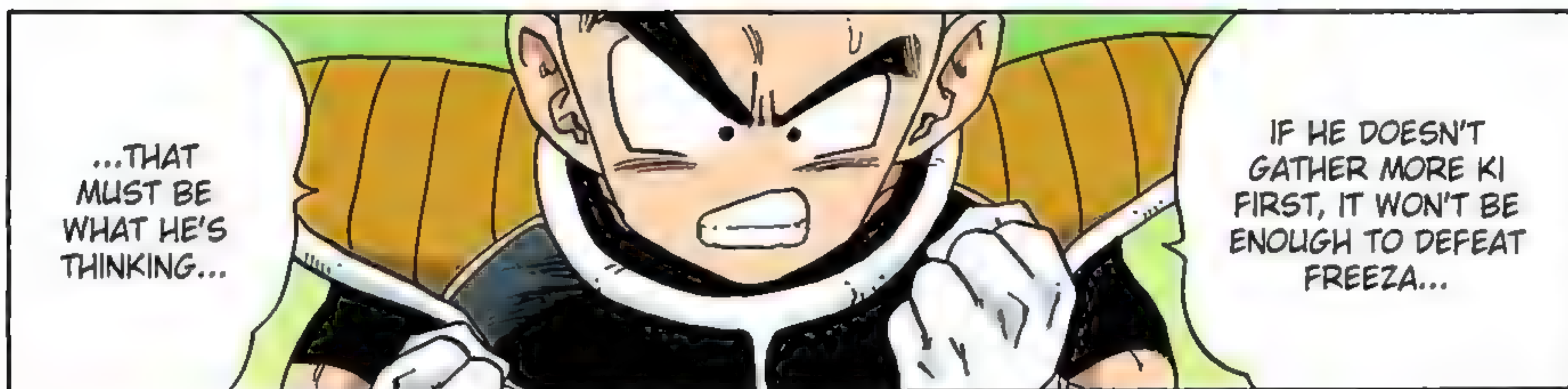
...WHY DOESN'T GOKU ATTACK HIM WHILE HE STILL CAN!?

FROM THE LOOKS OF IT, FREEZA HAS YET TO NOTICE...



...GOKU MUST BE DRAWING KI FROM OTHER PLANETS, TOO...

THERE'S NO WAY HE COULD GET A GENKI-DAMA **THAT BIG** FROM THIS PLANET'S ENERGY ALONE...



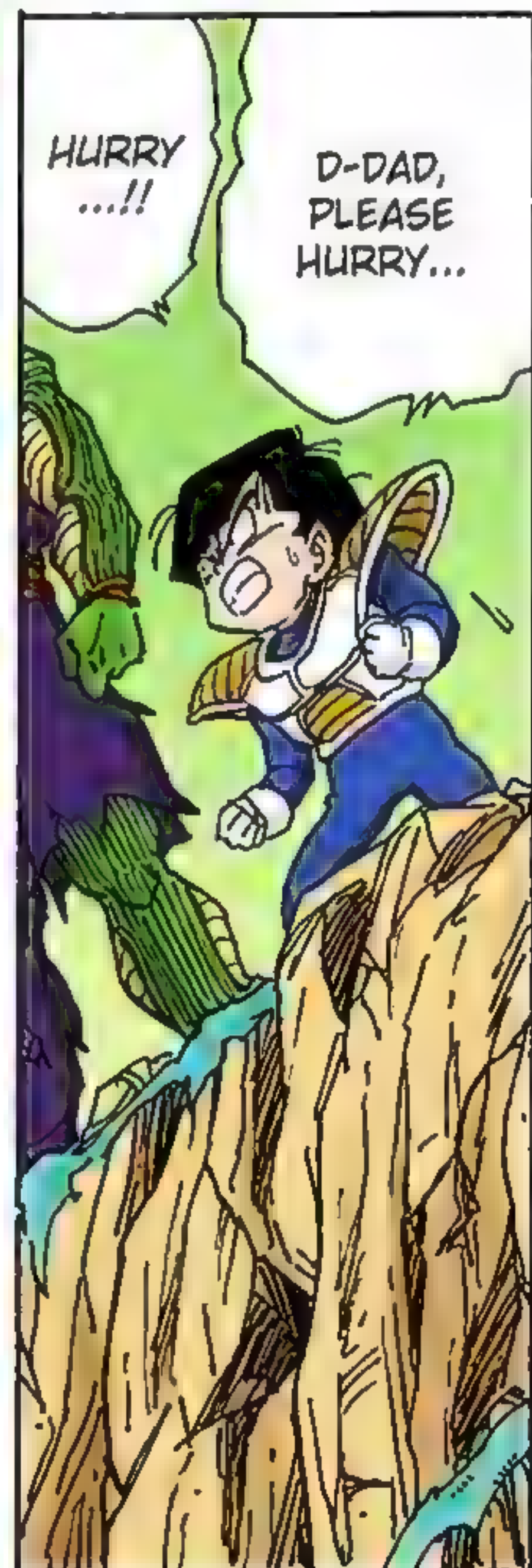
...THAT MUST BE WHAT HE'S THINKING...

IF HE DOESN'T GATHER MORE KI FIRST, IT WON'T BE ENOUGH TO DEFEAT FREEZA...



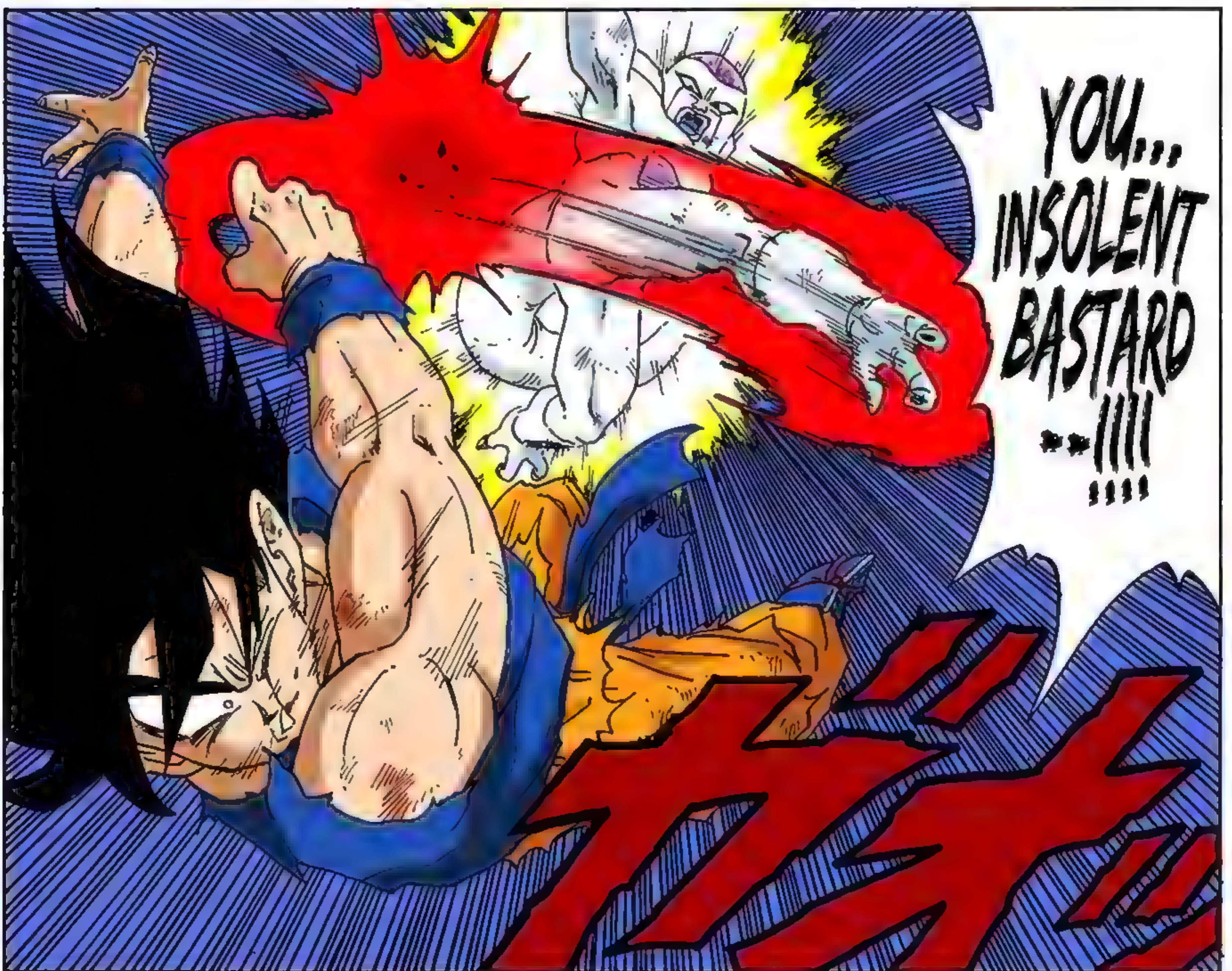
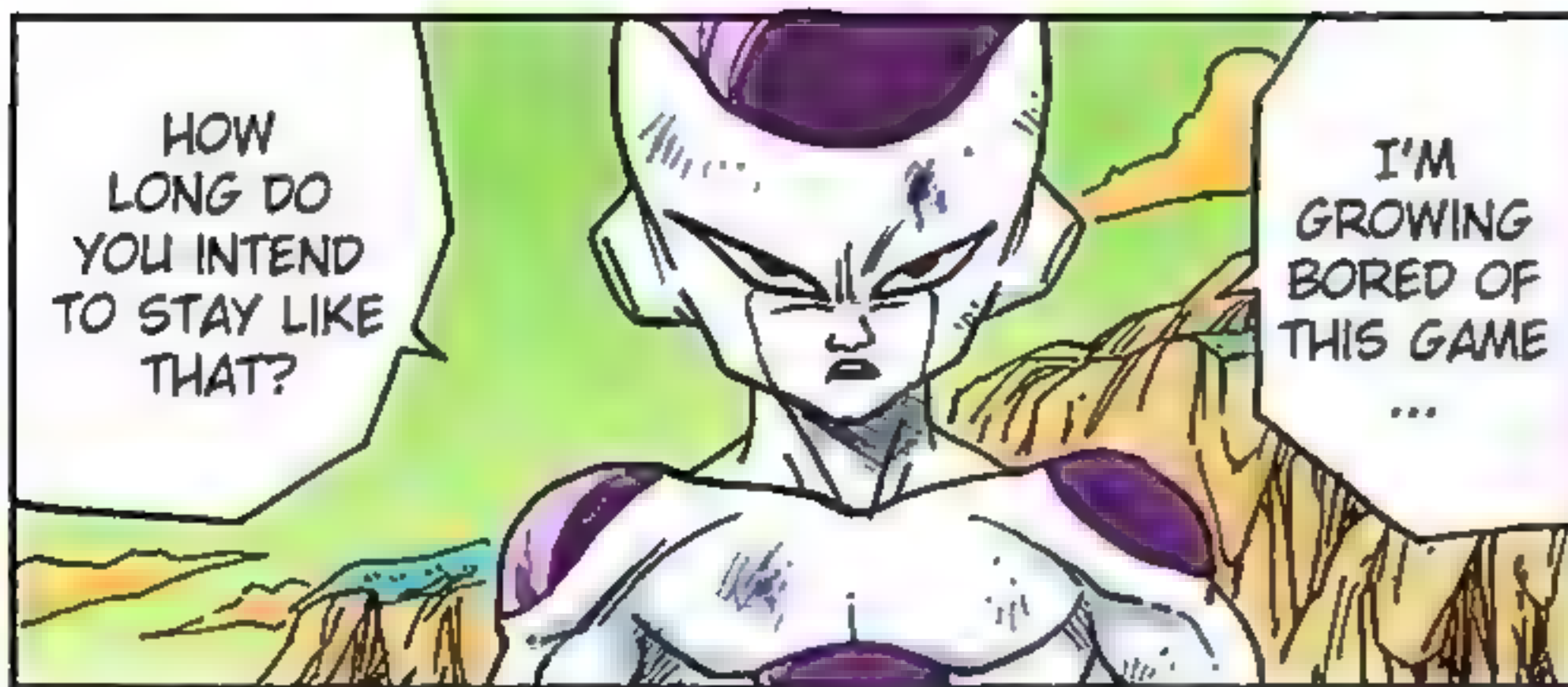
WHAT'S THE MATTER? THIS IS SOME KIND OF TACTIC, RIGHT?

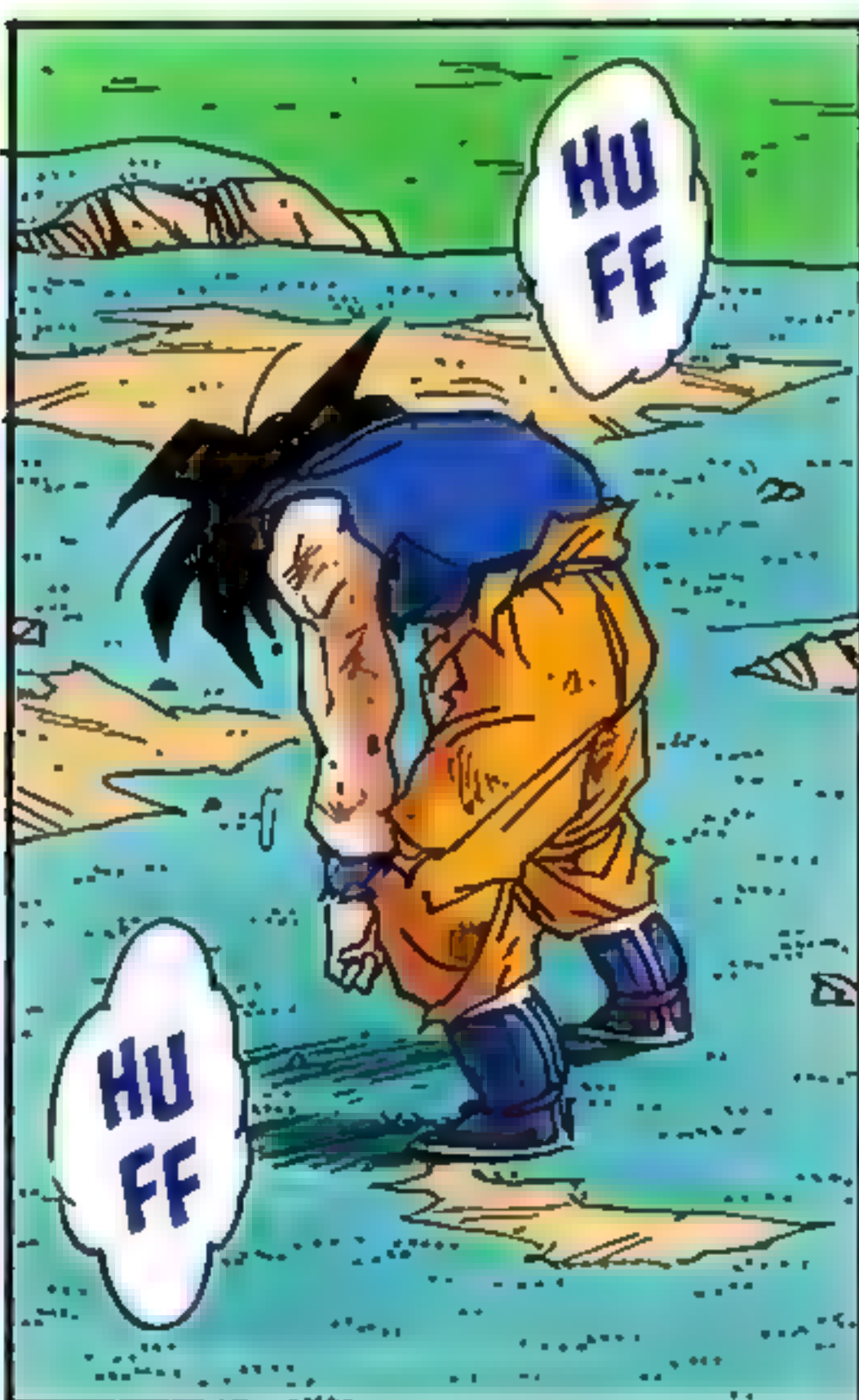
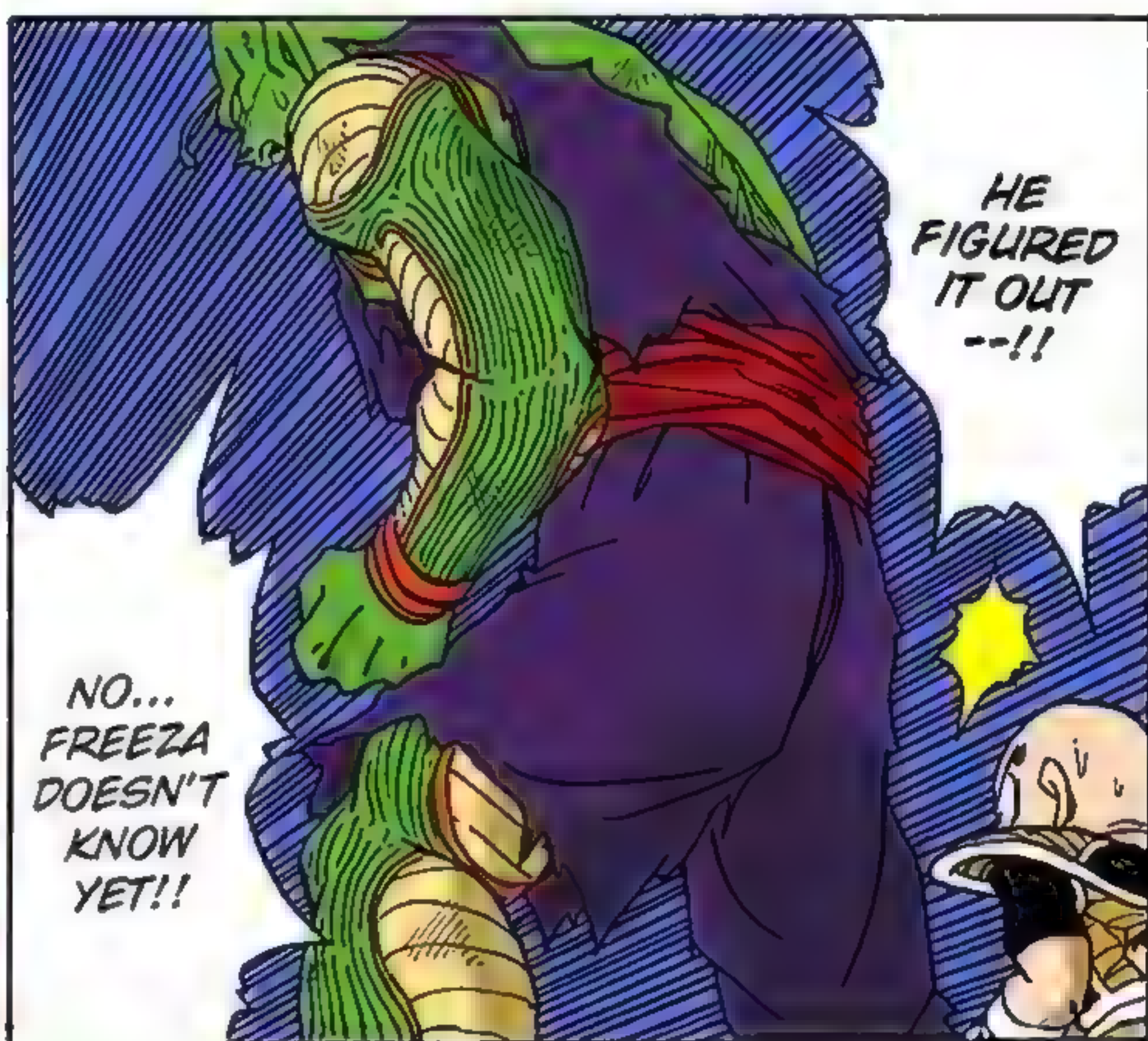
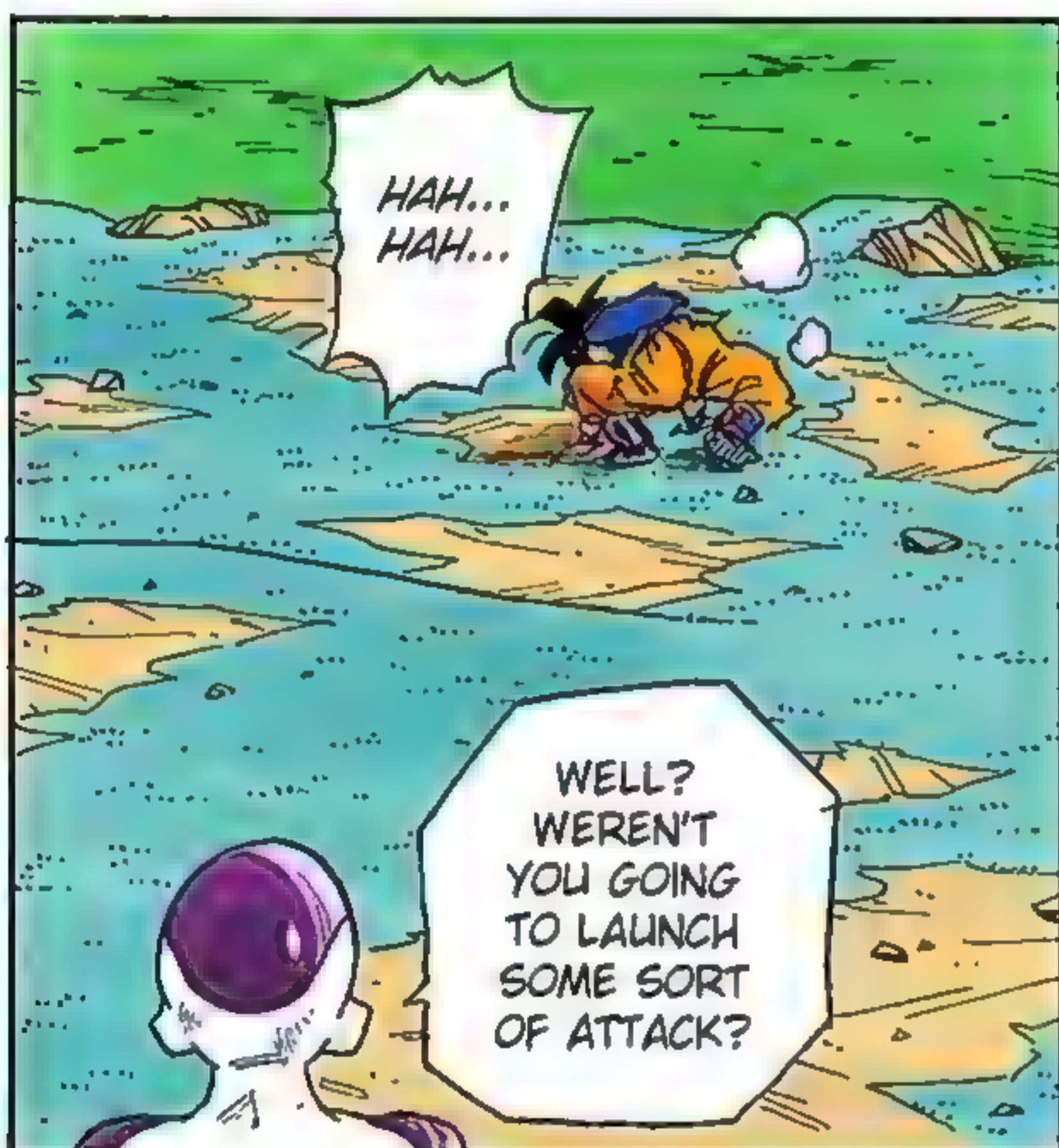
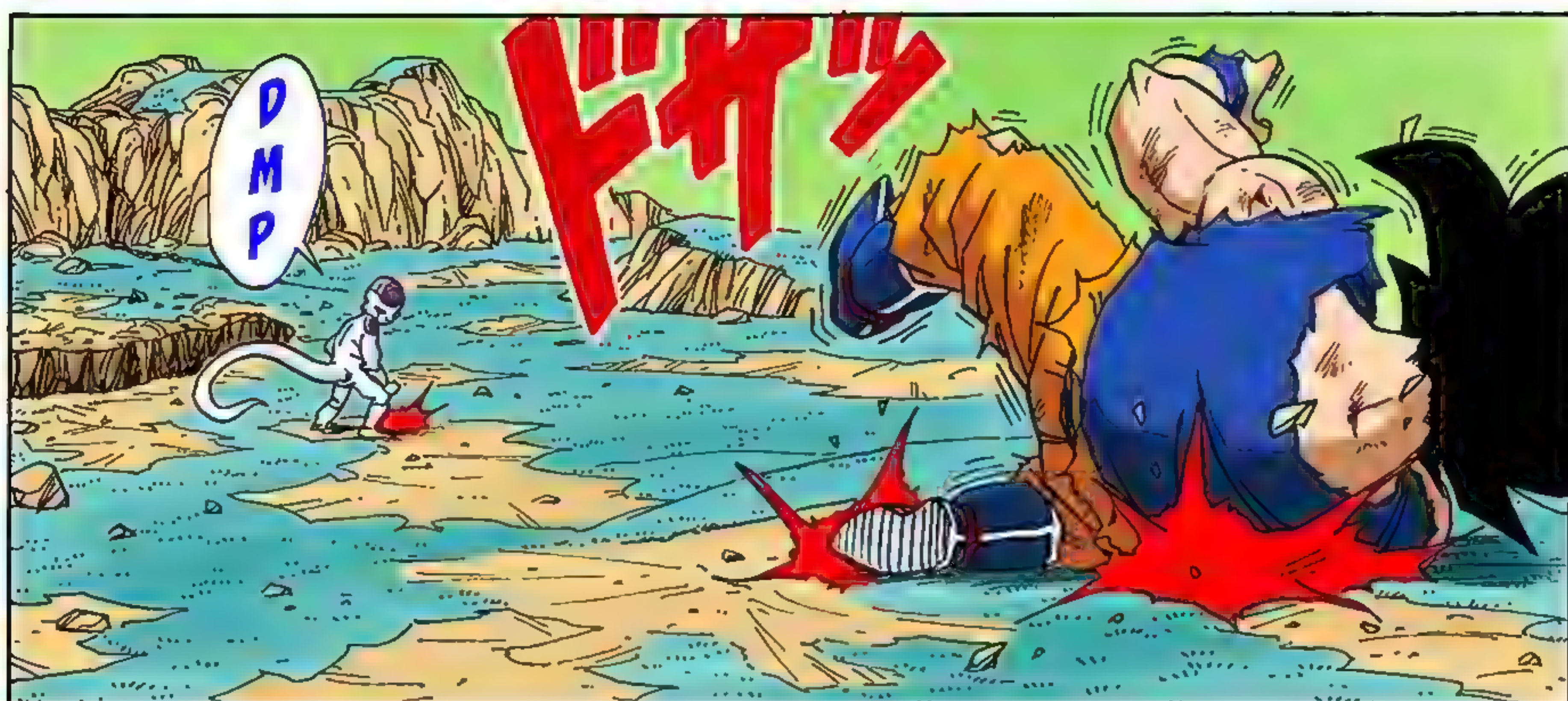
TAKE YOUR SHOT! OR ARE YOU RAISING YOUR HANDS IN SURRENDER?

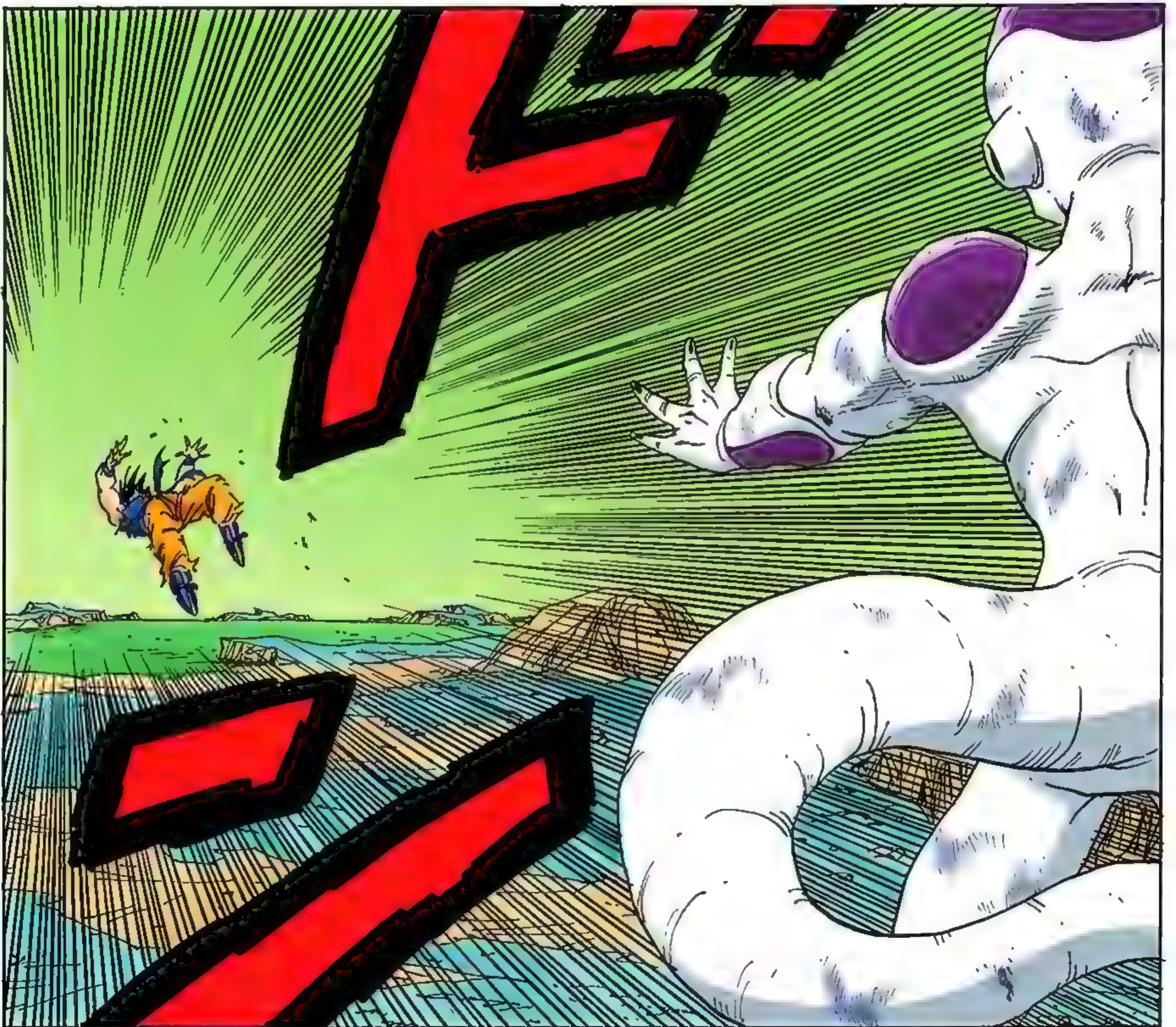
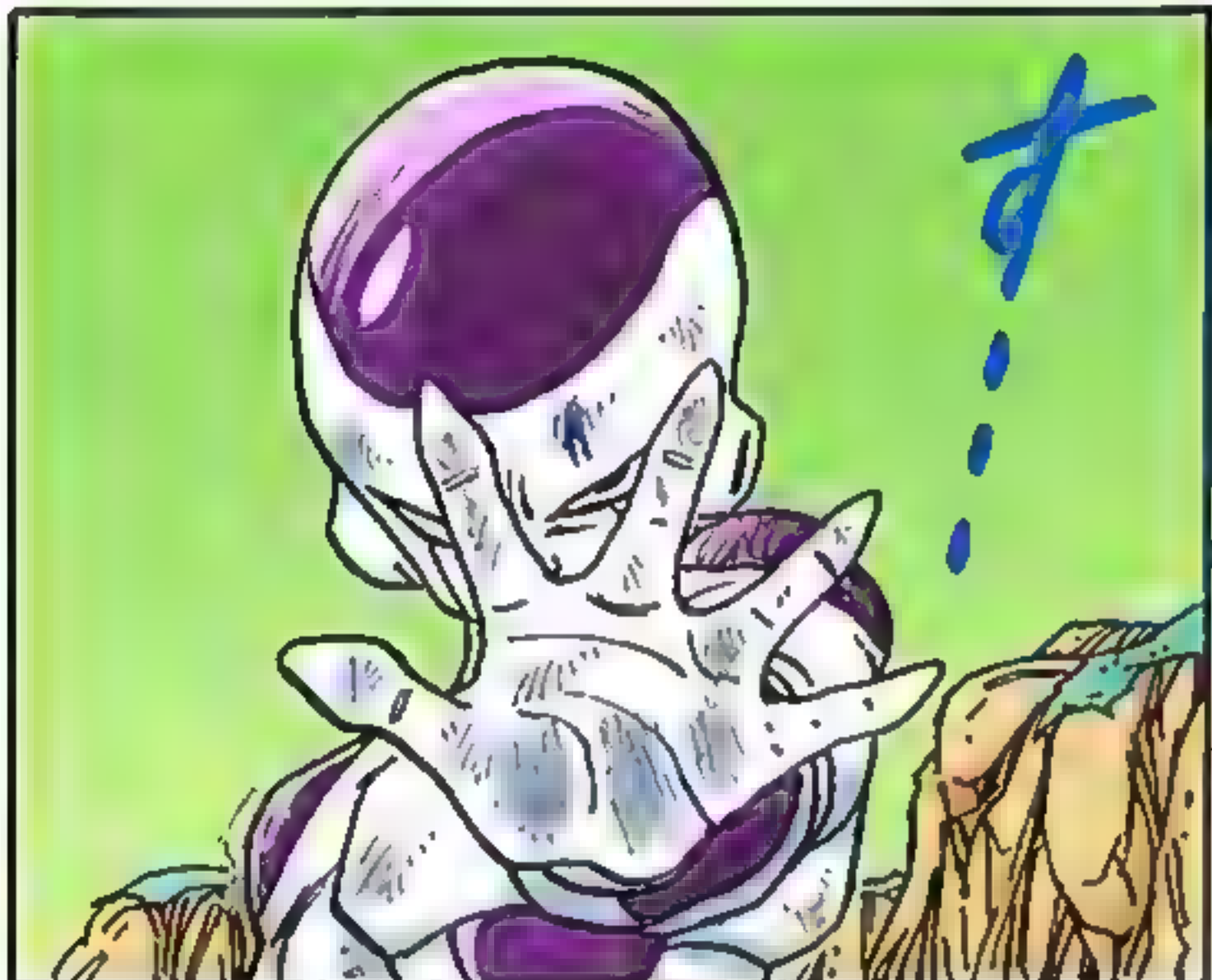
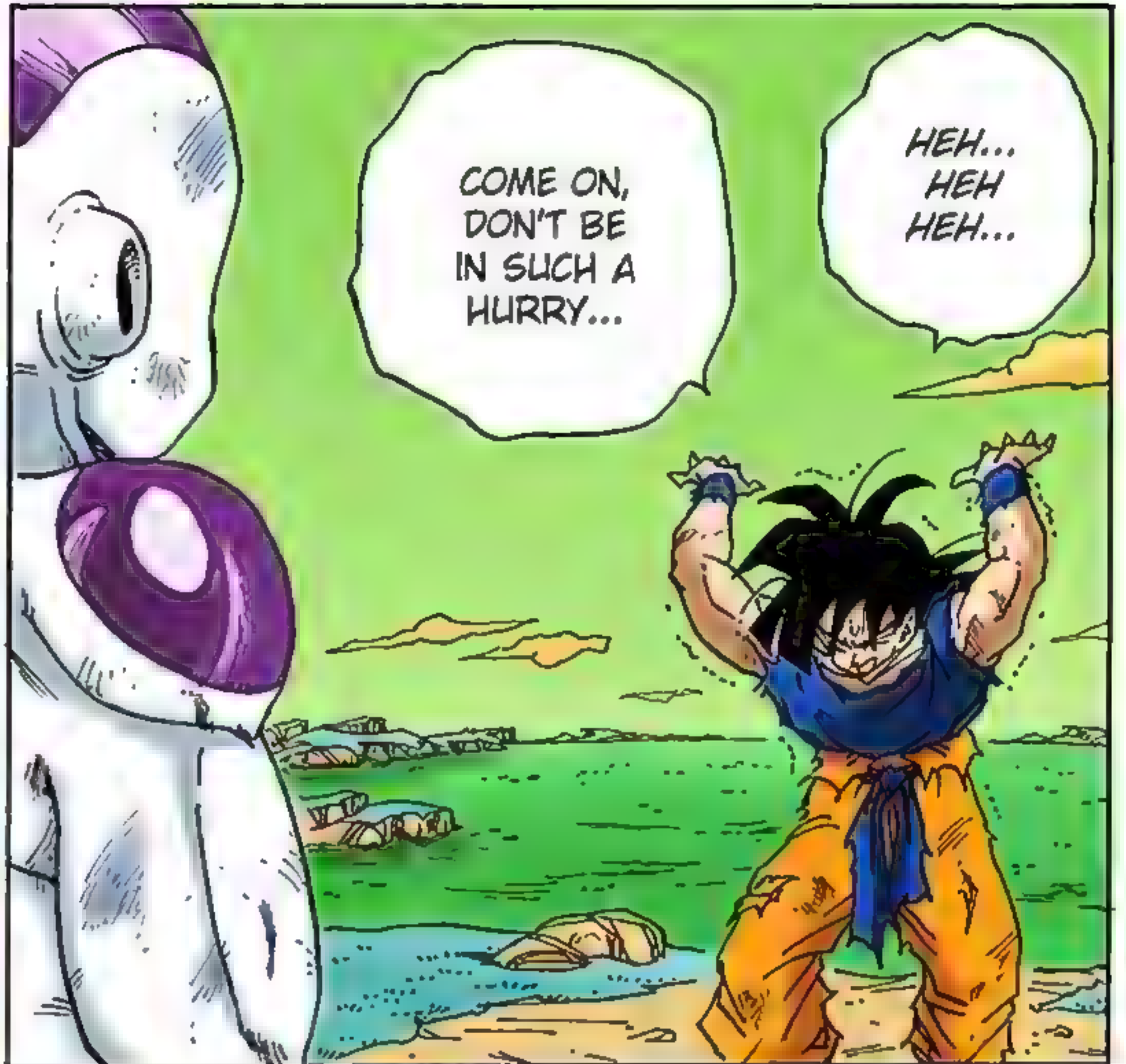


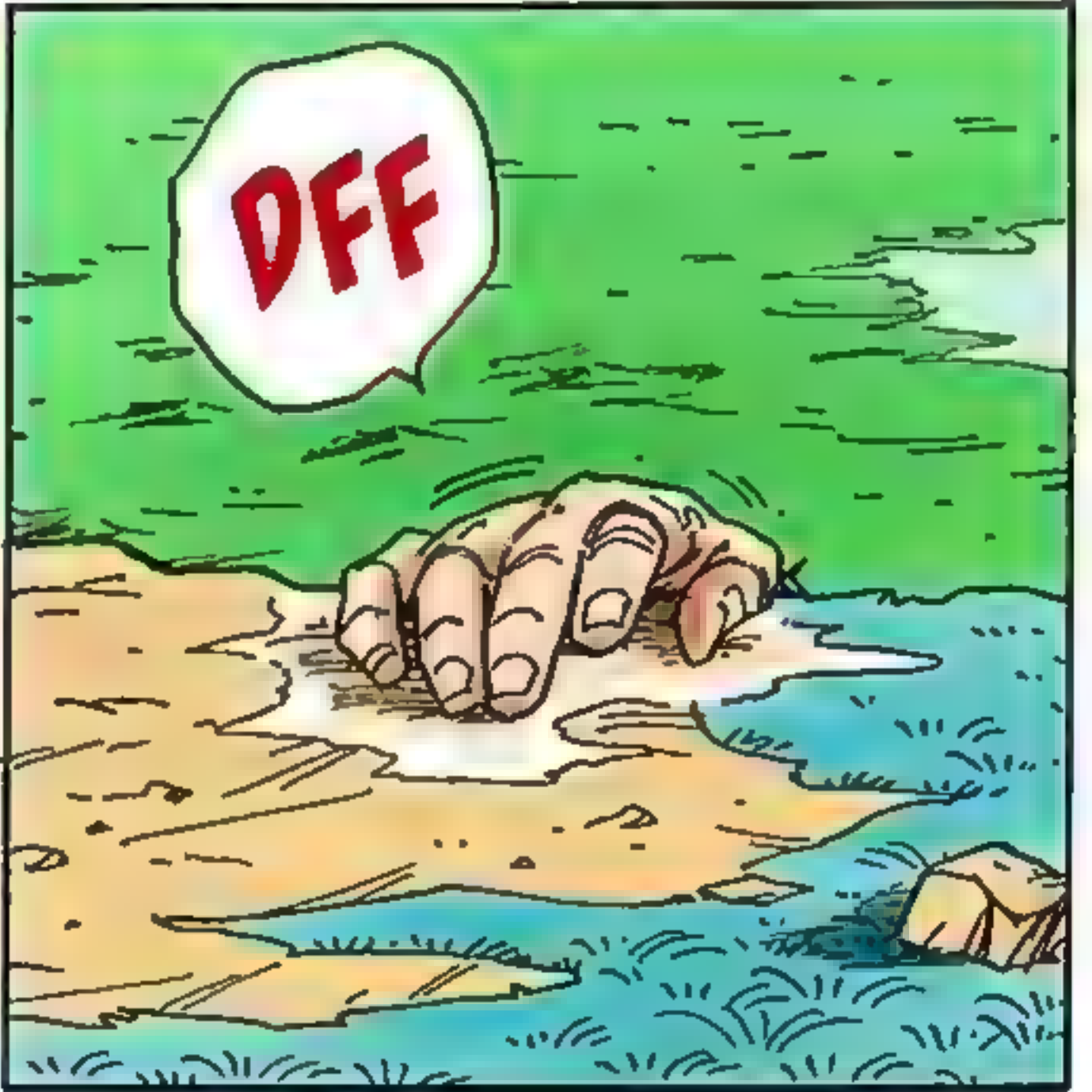
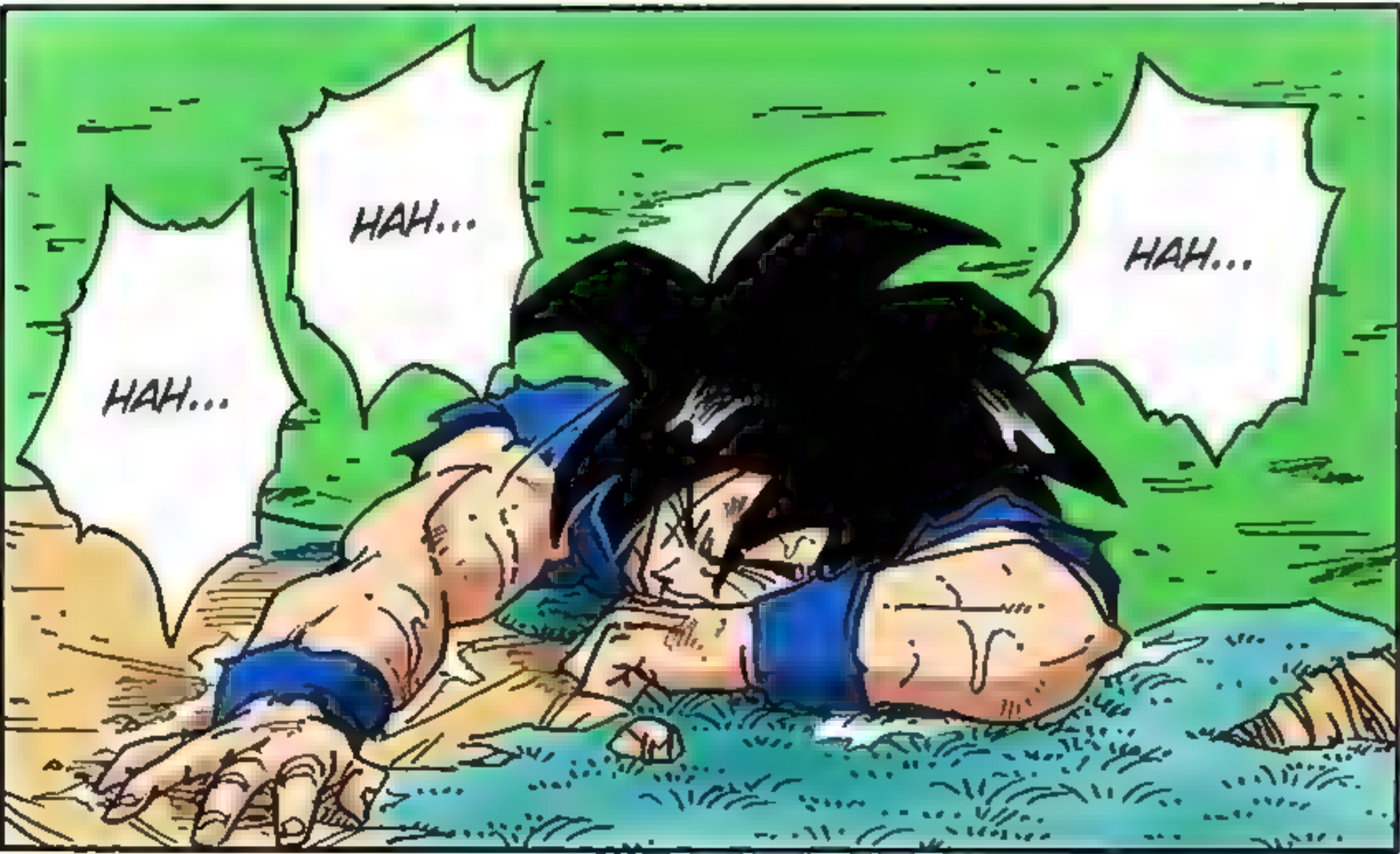
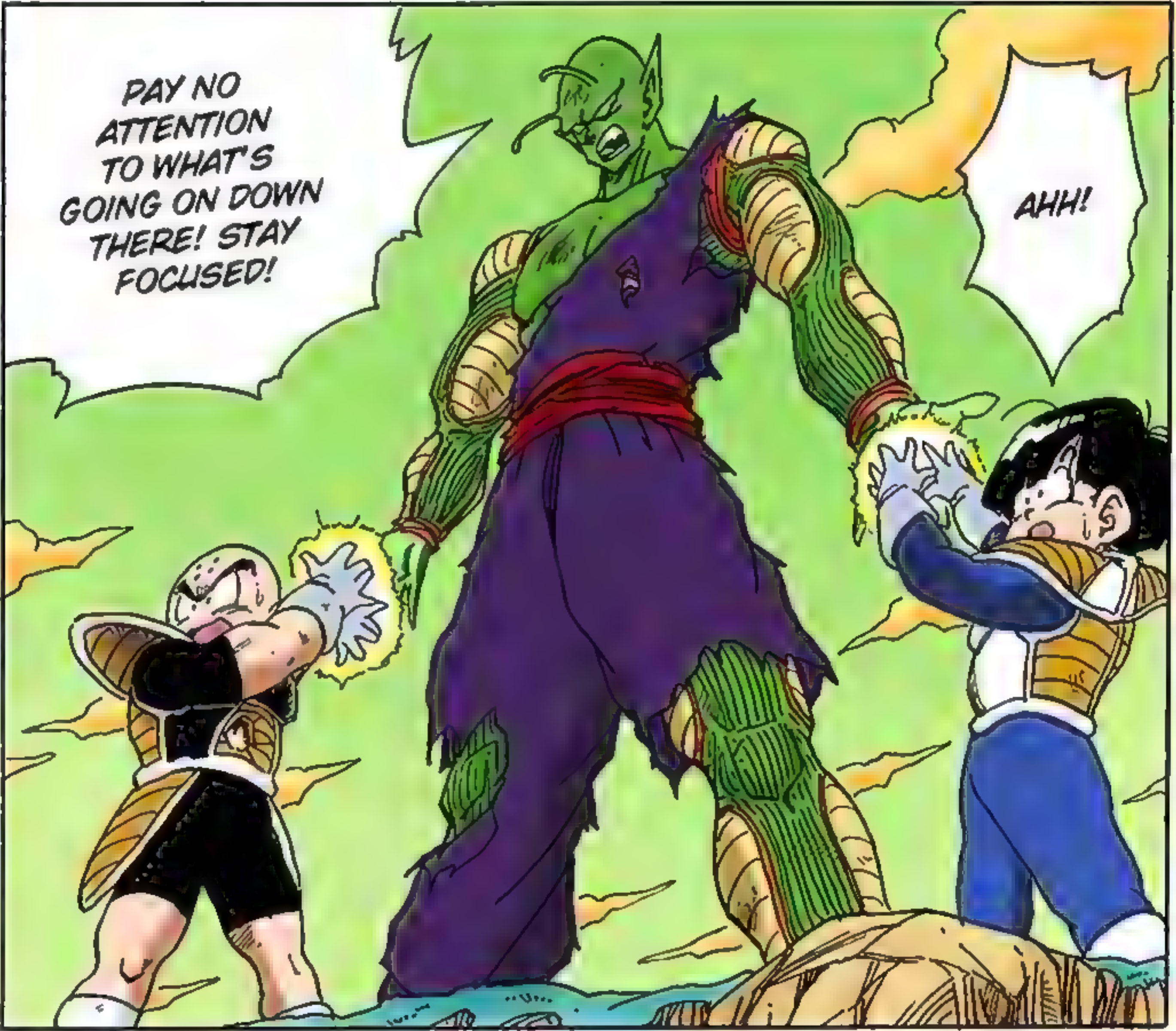
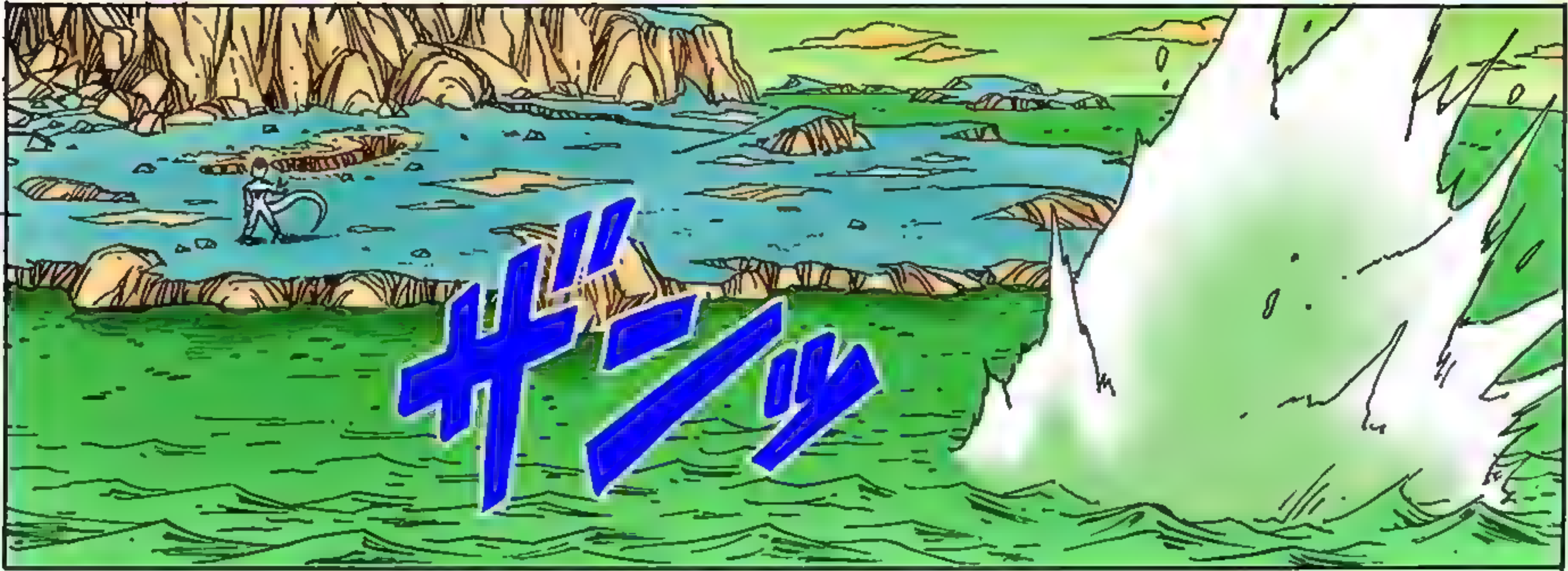
HURRY ...!!

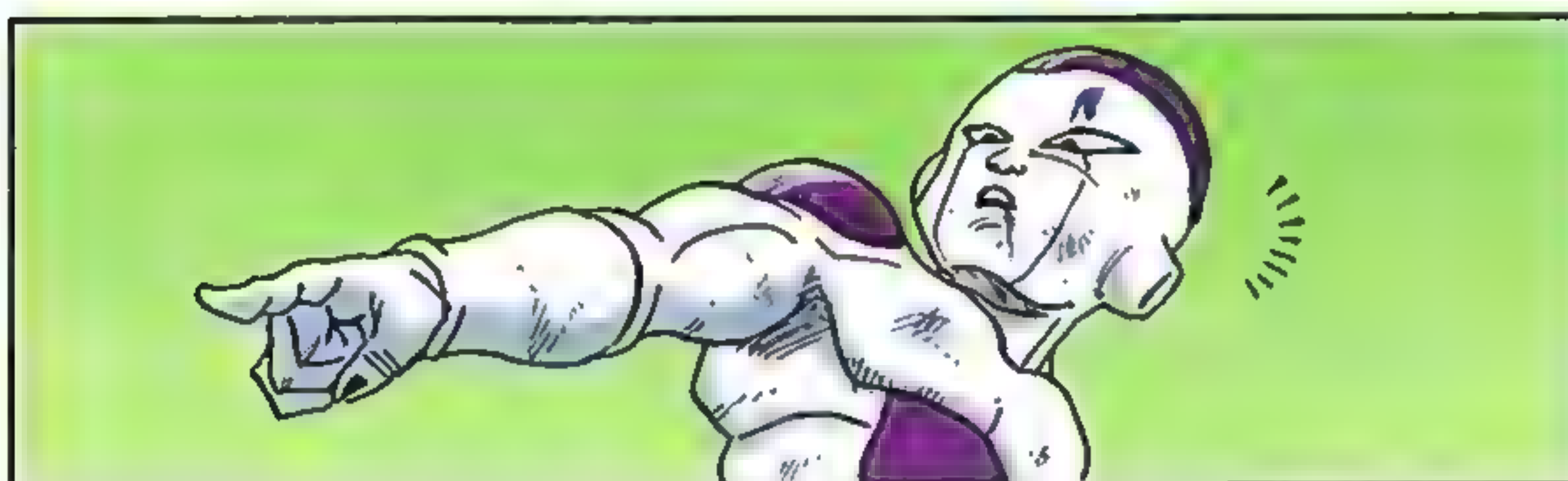
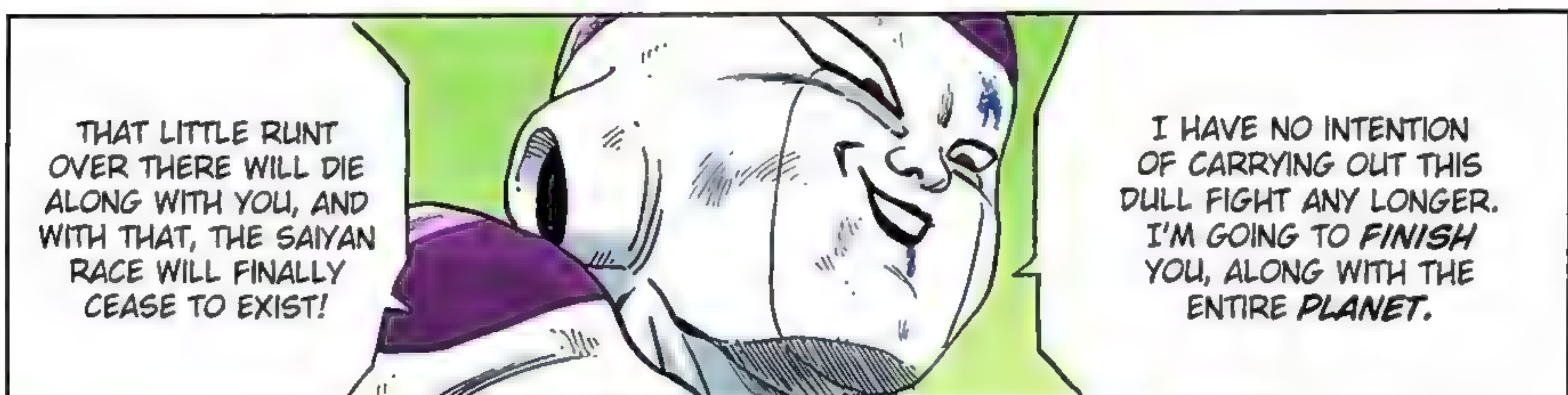
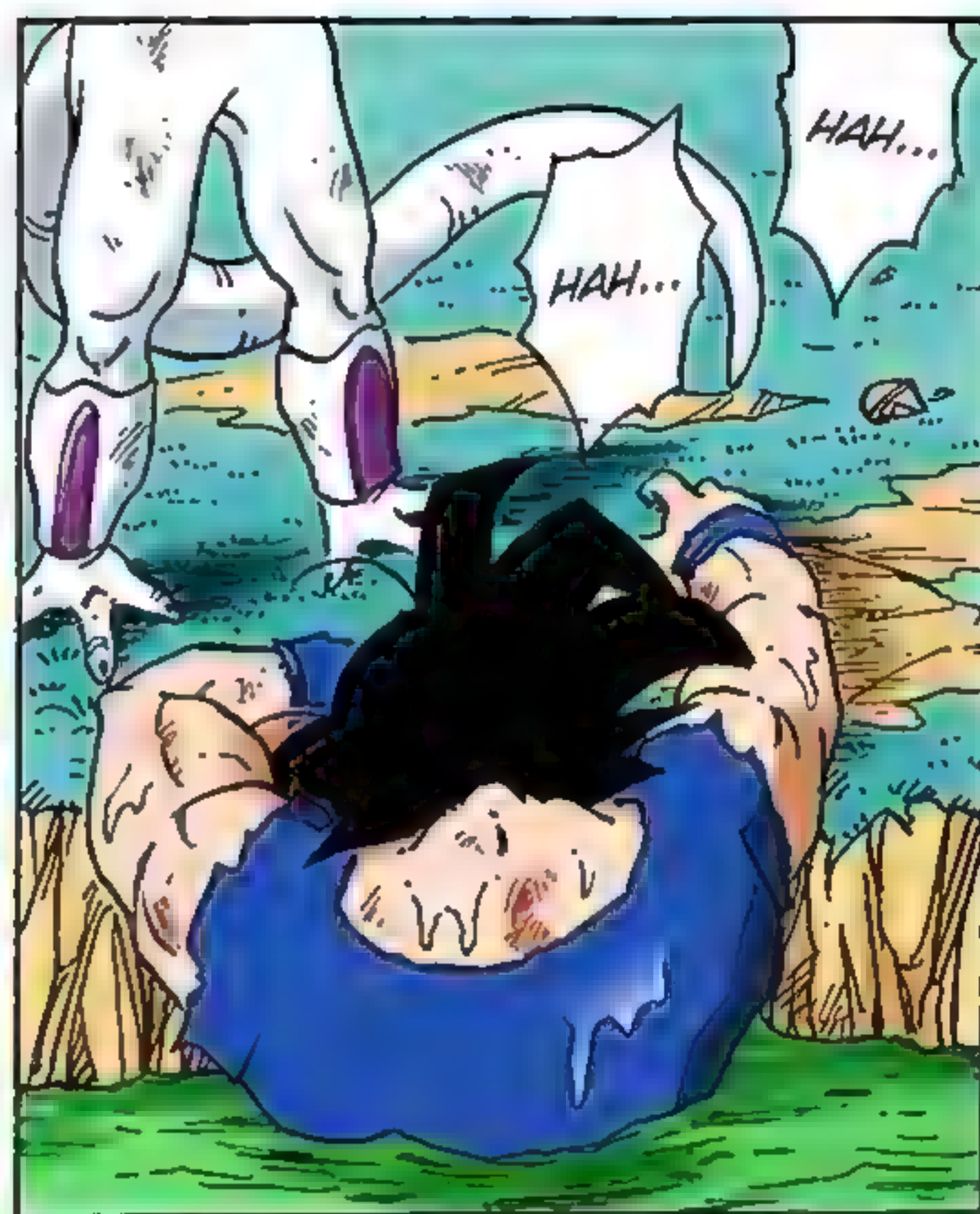
D-DAD, PLEASE HURRY...

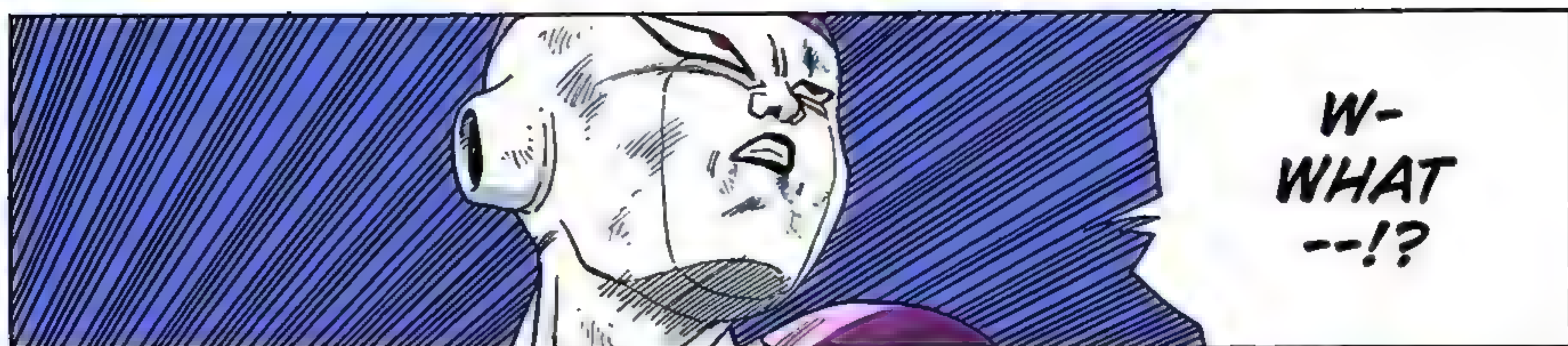


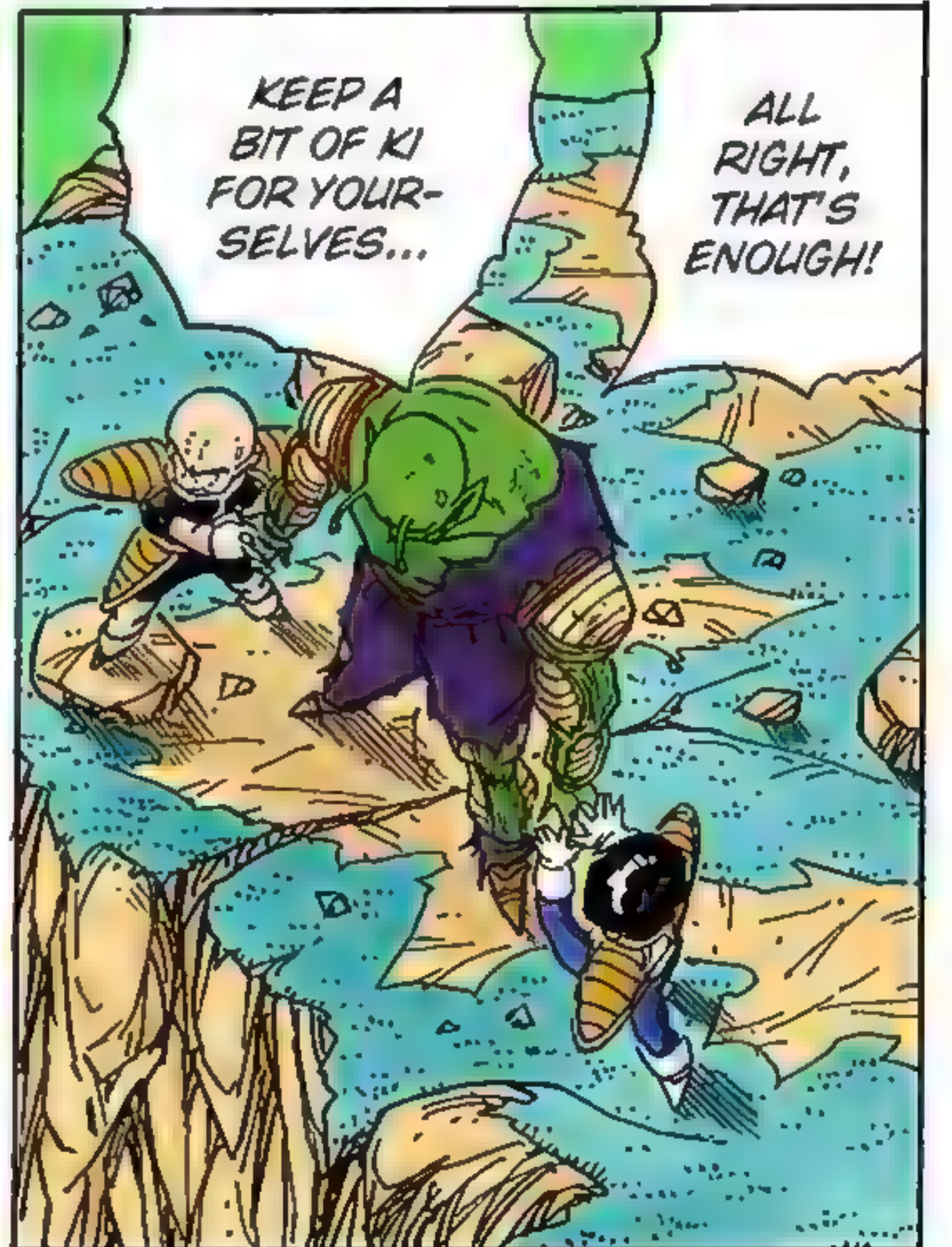
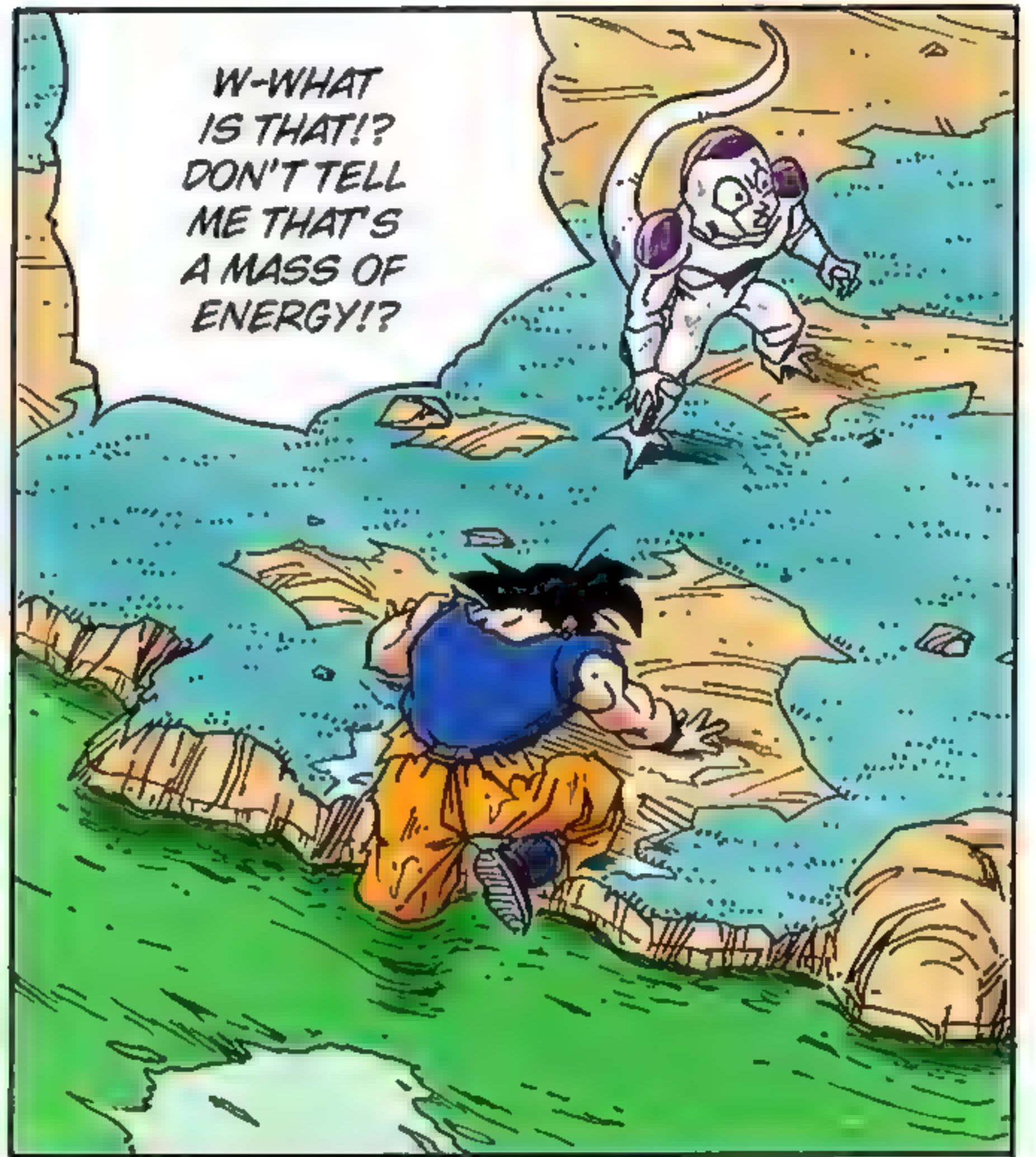
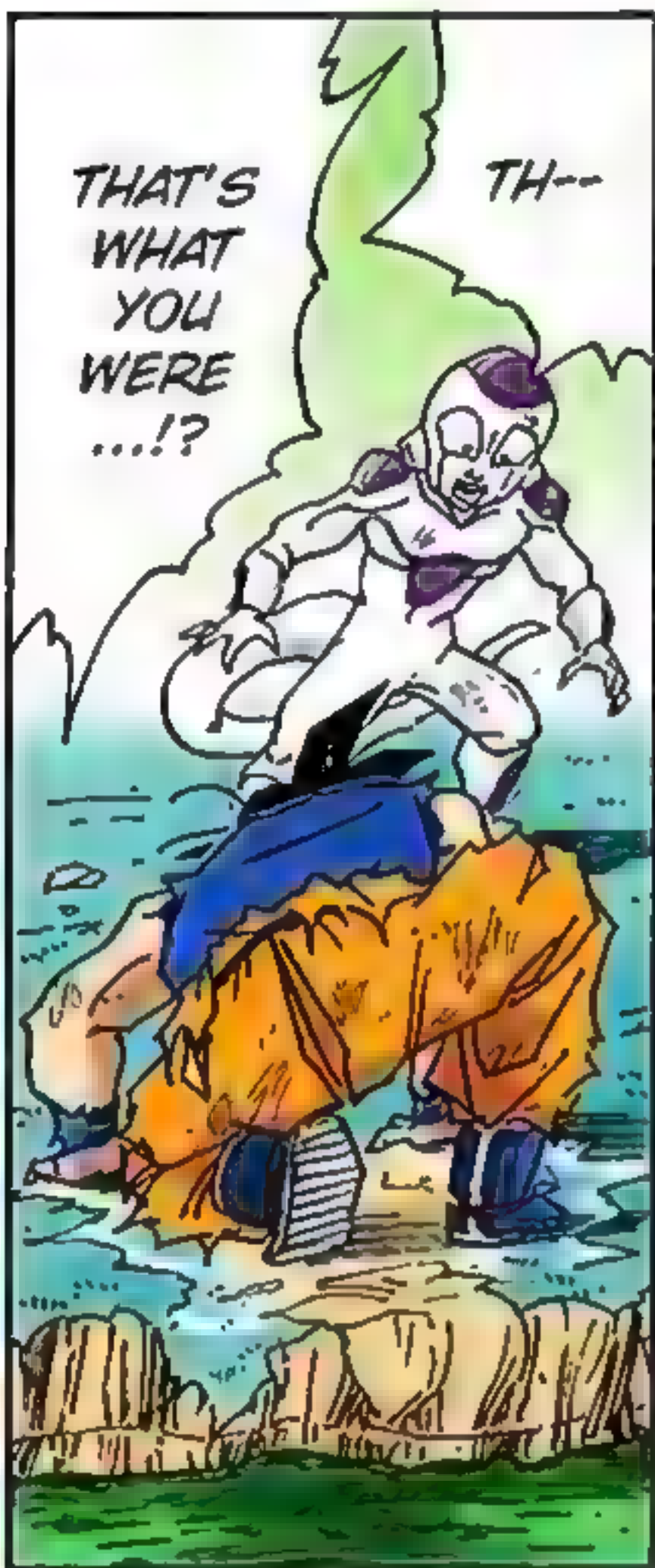
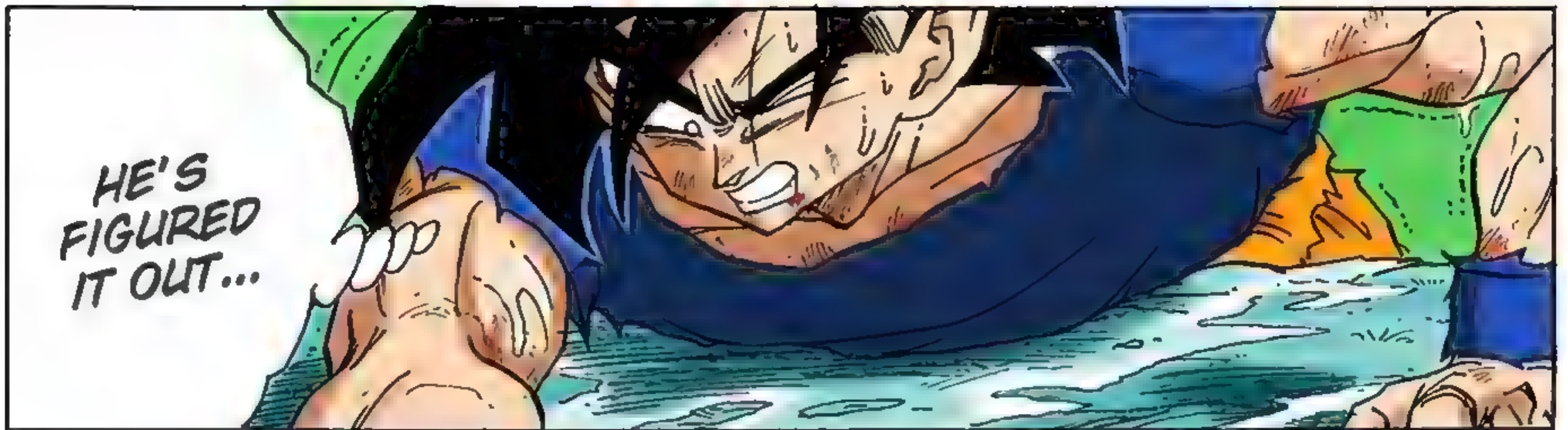


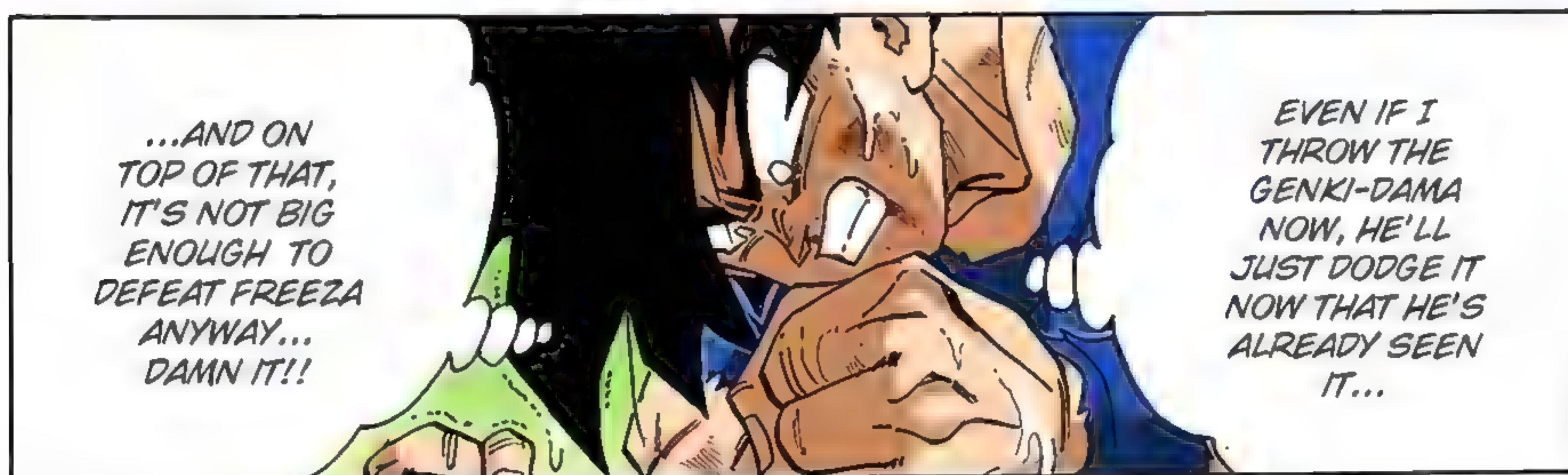


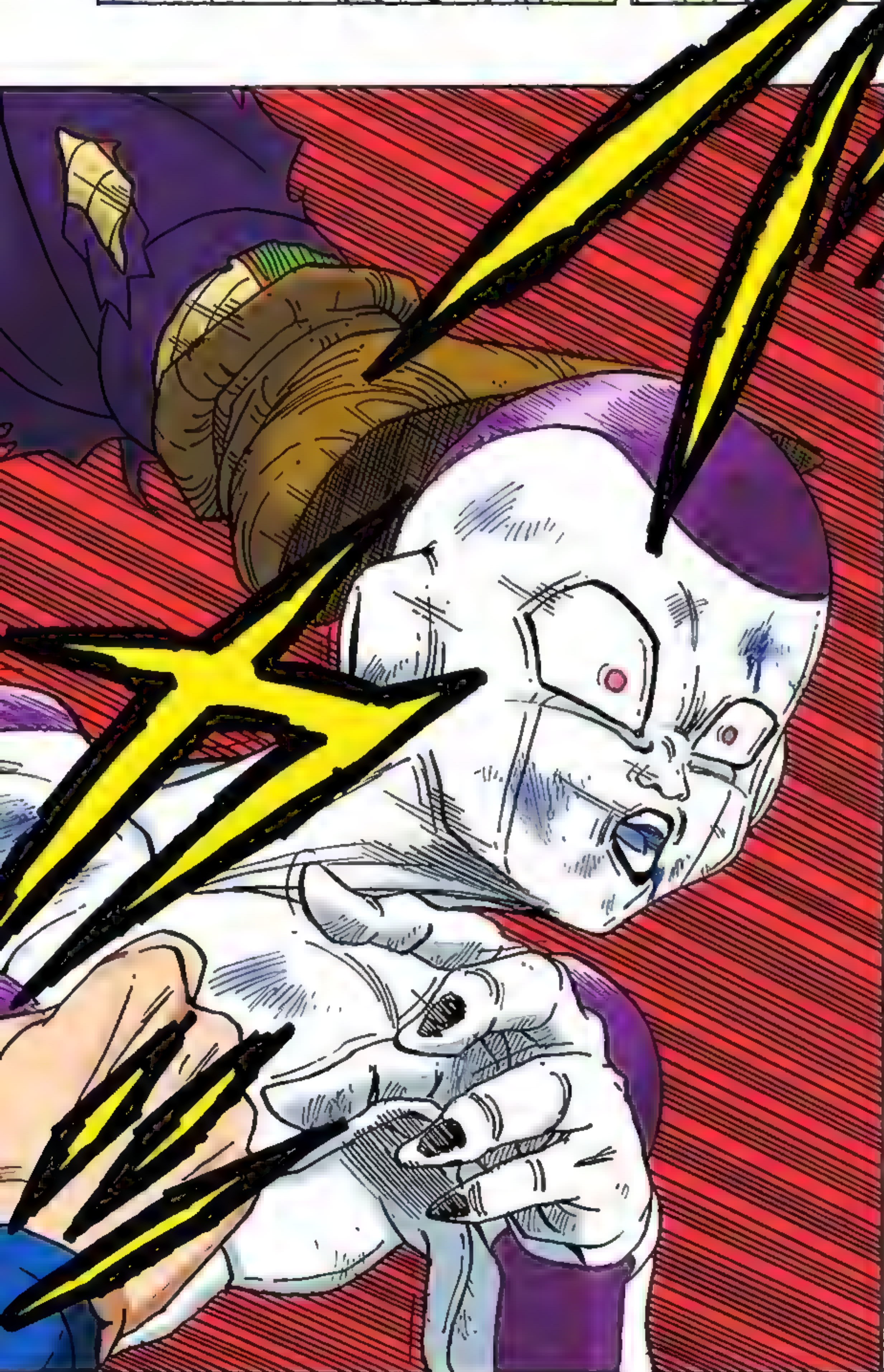
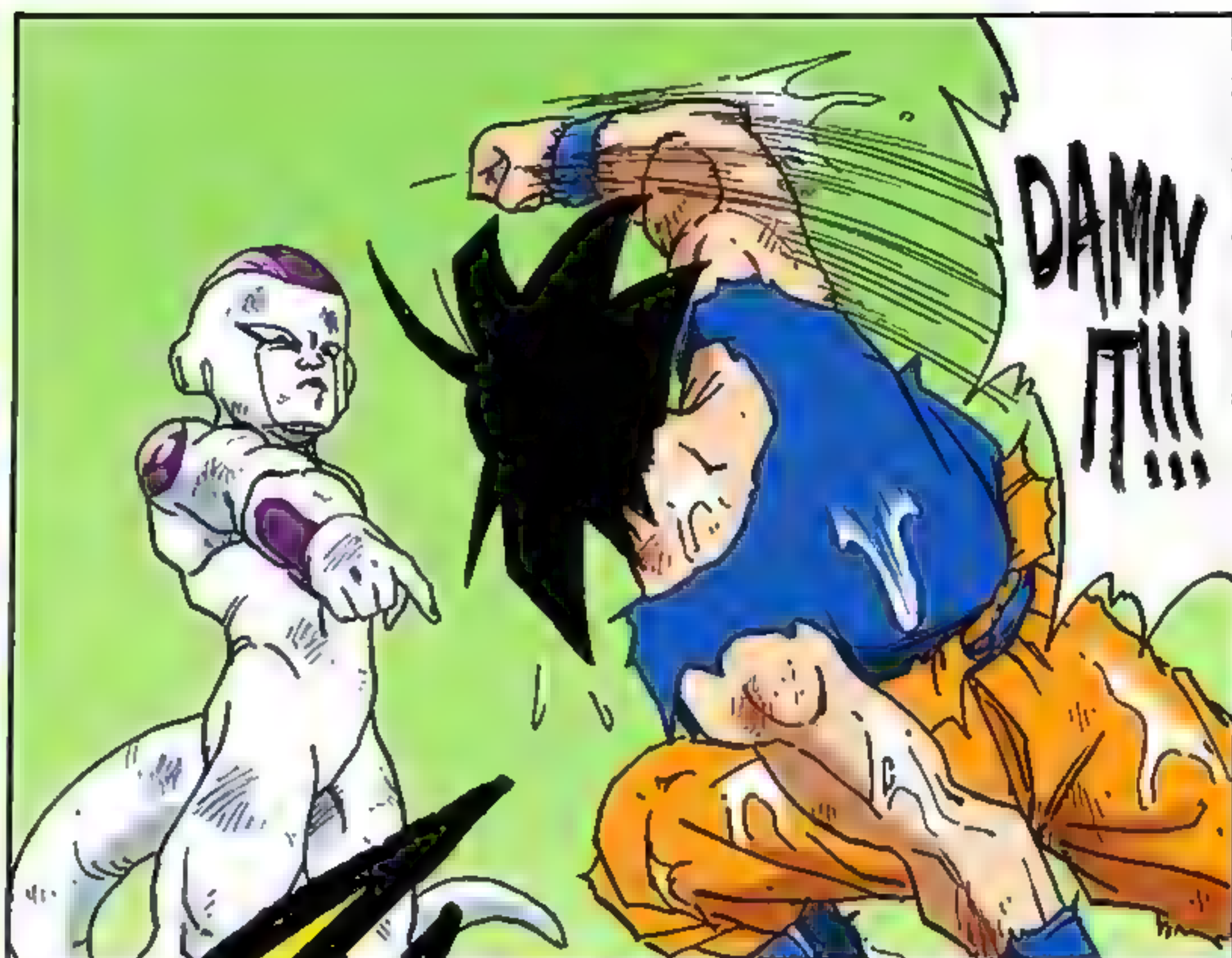


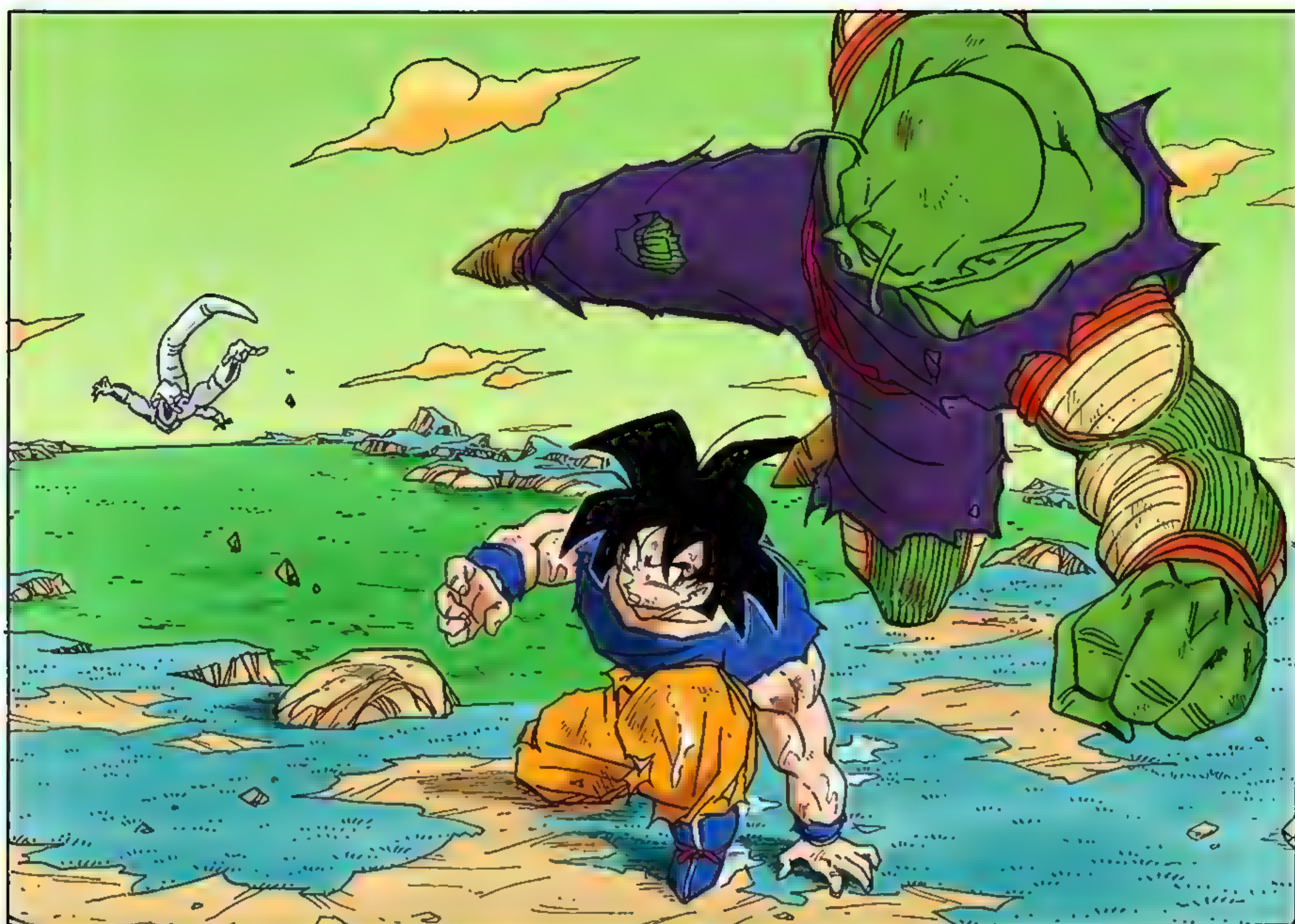


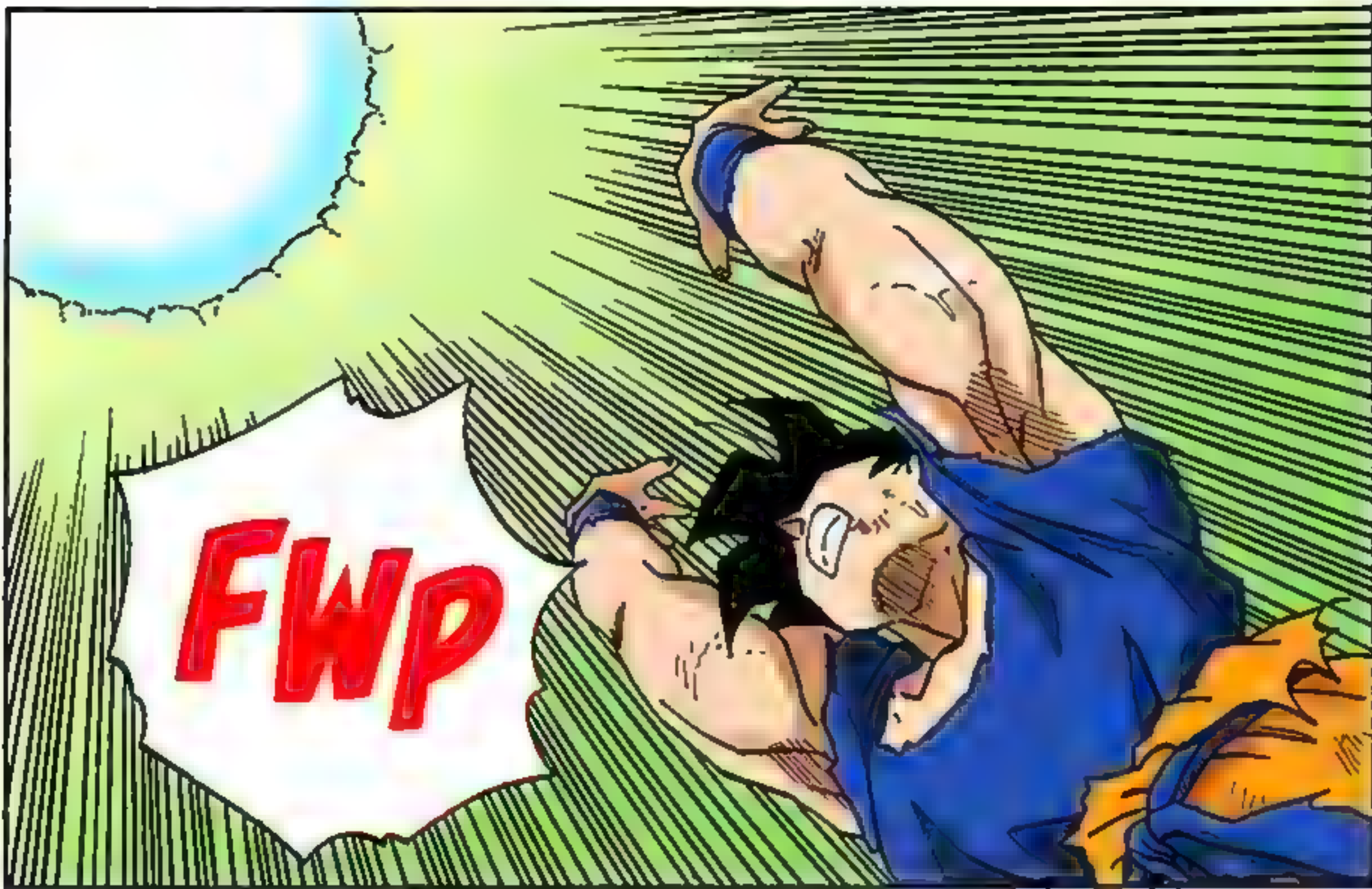




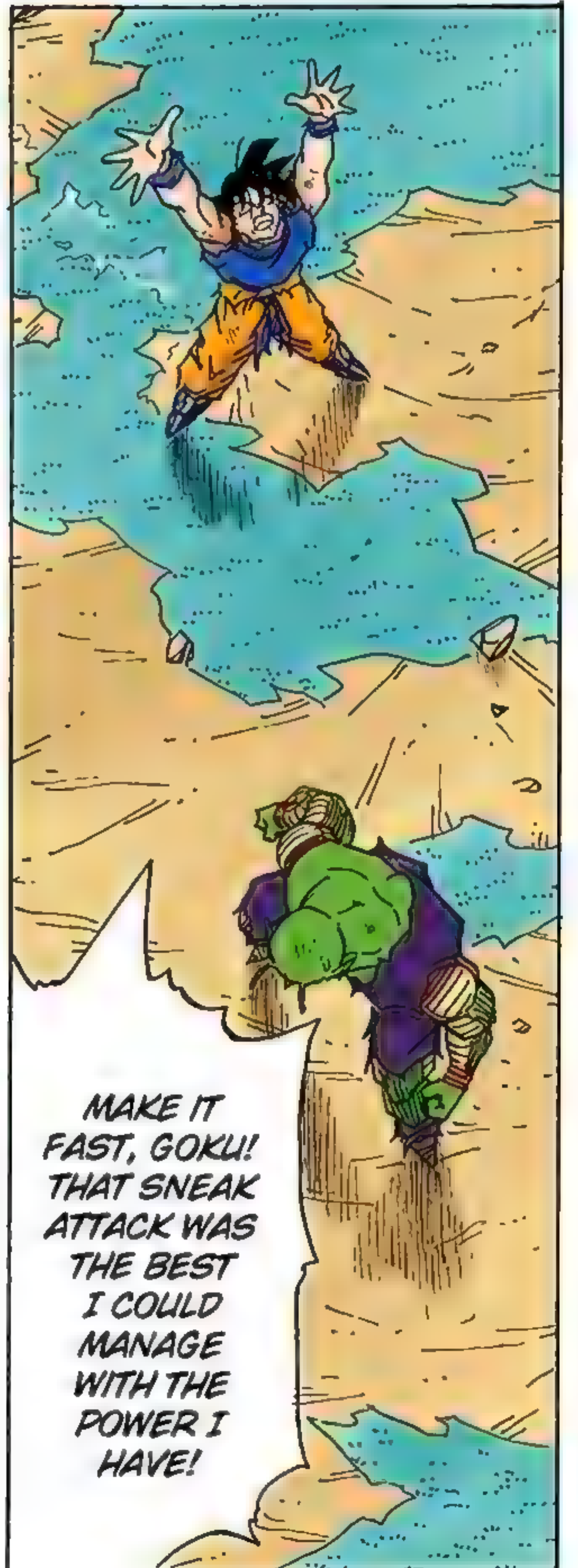
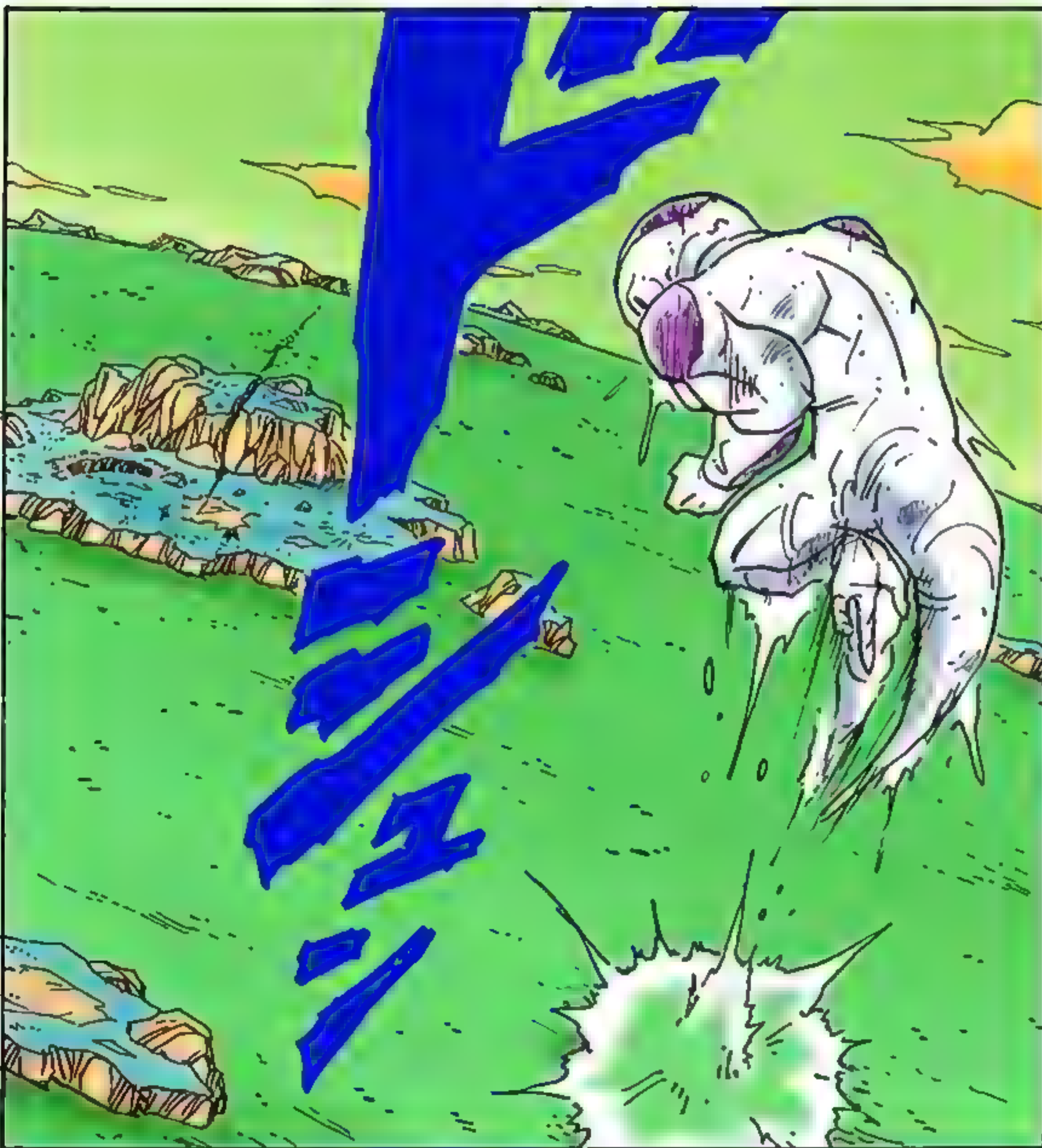








TH-
THANKS,
PICCOLO
...



MAKE IT
FAST, GOKU!
THAT SNEAK
ATTACK WAS
THE BEST
I COULD
MANAGE
WITH THE
POWER I
HAVE!



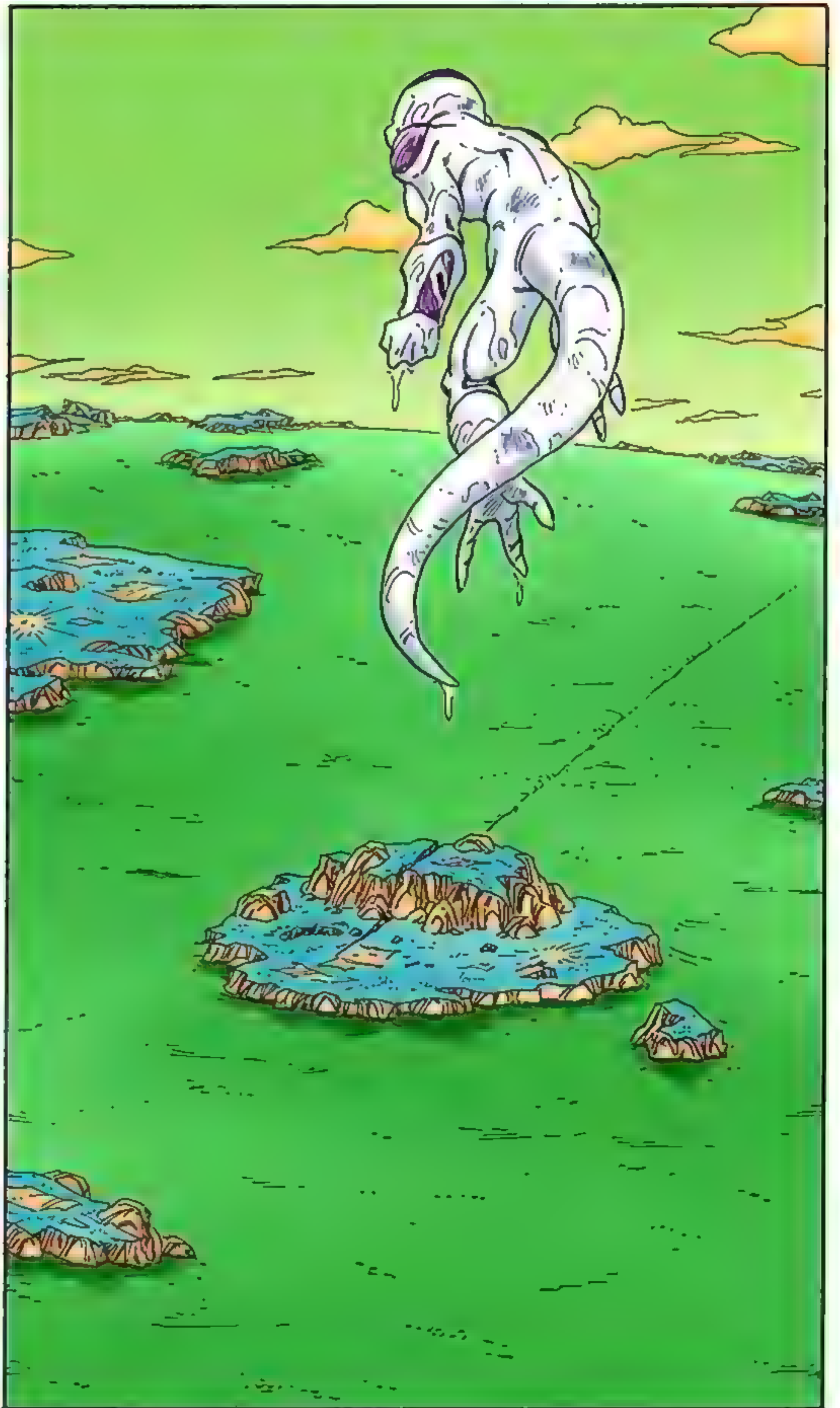
HOW IS
HE STILL
DRAWING
BREATH
--!?

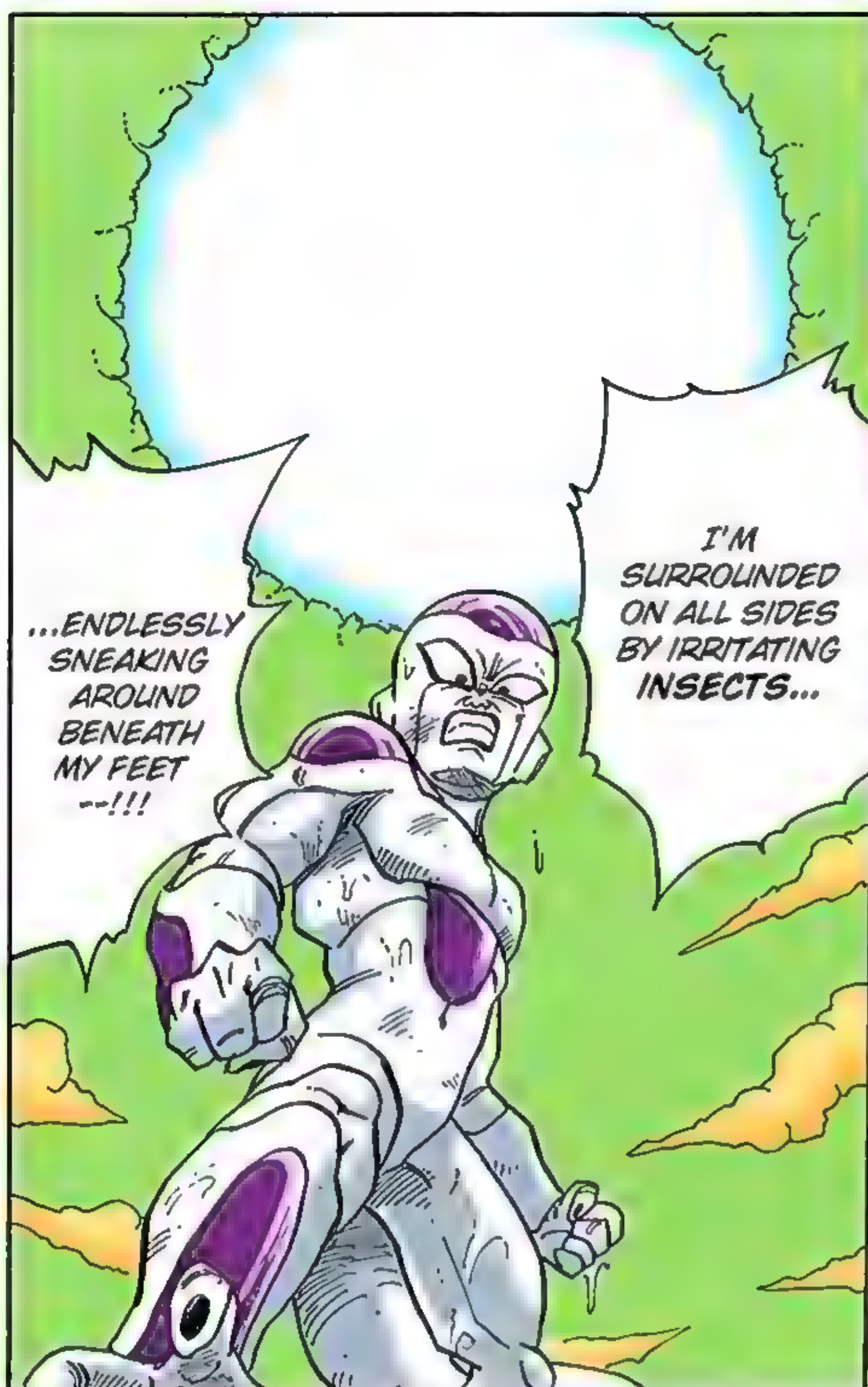
IT'S THAT
ROTTEN
NAMEKIAN
AGAIN!!!

DRAGON BALL



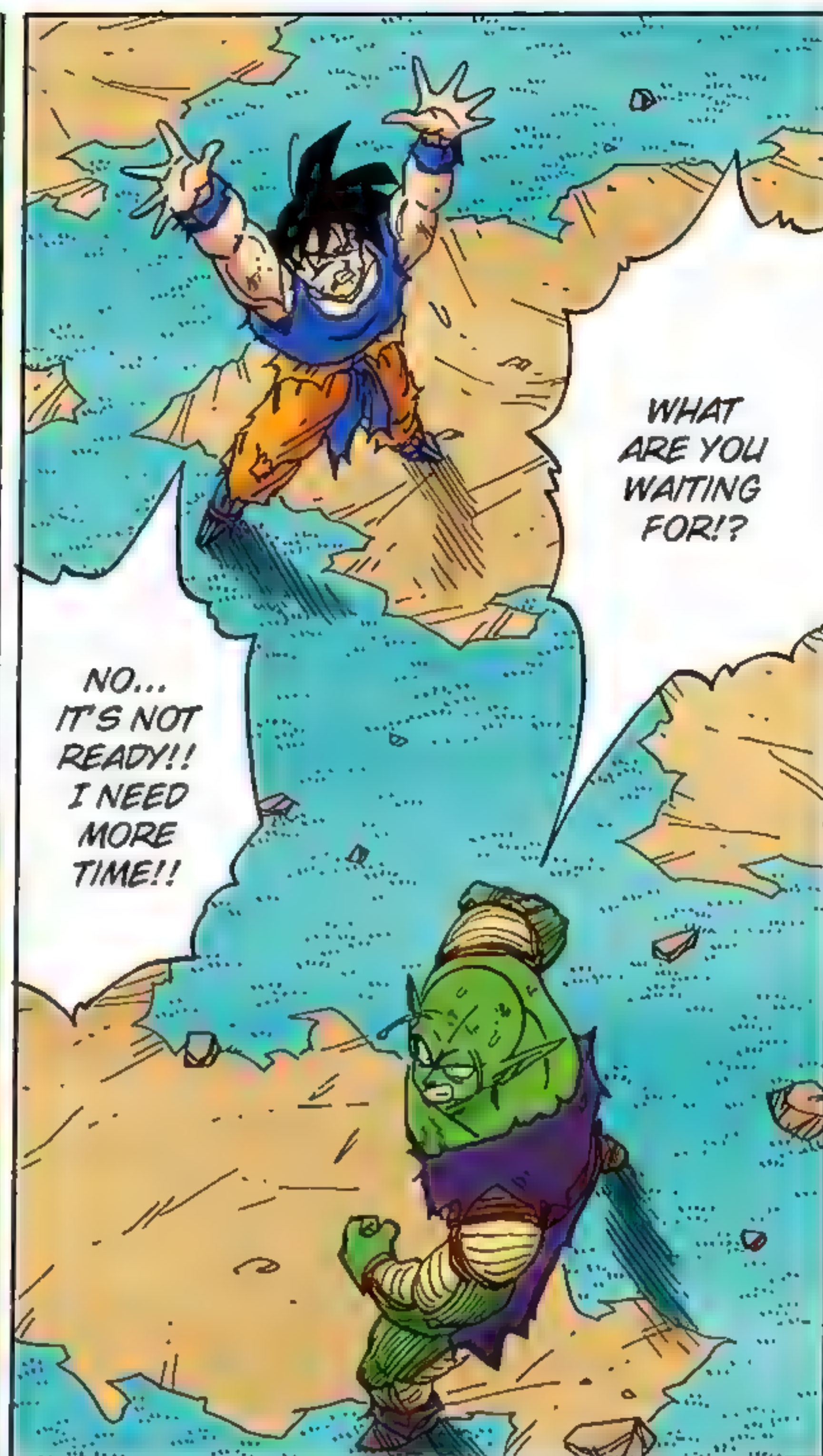
CHAPTER 316: THE HATRED OF THE UNIVERSE, PIERCES FREEZA!!





...ENDLESSLY
SNEAKING
AROUND
BENEATH
MY FEET
--!!!

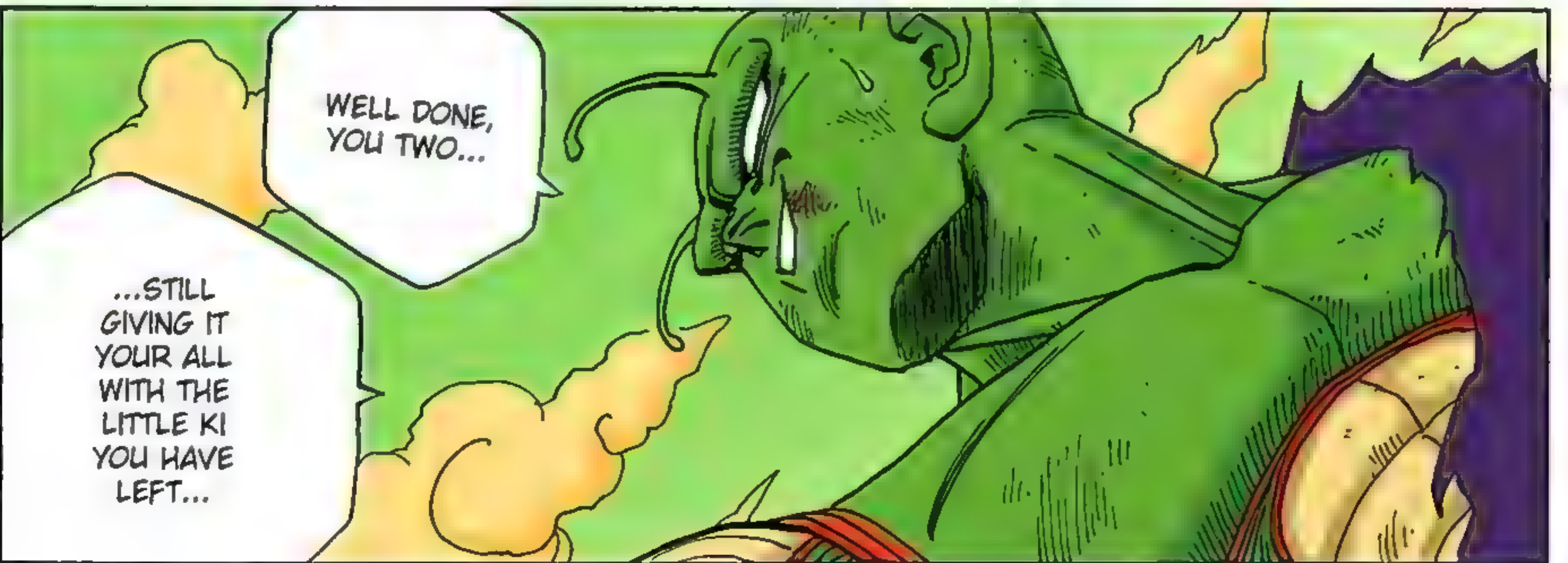
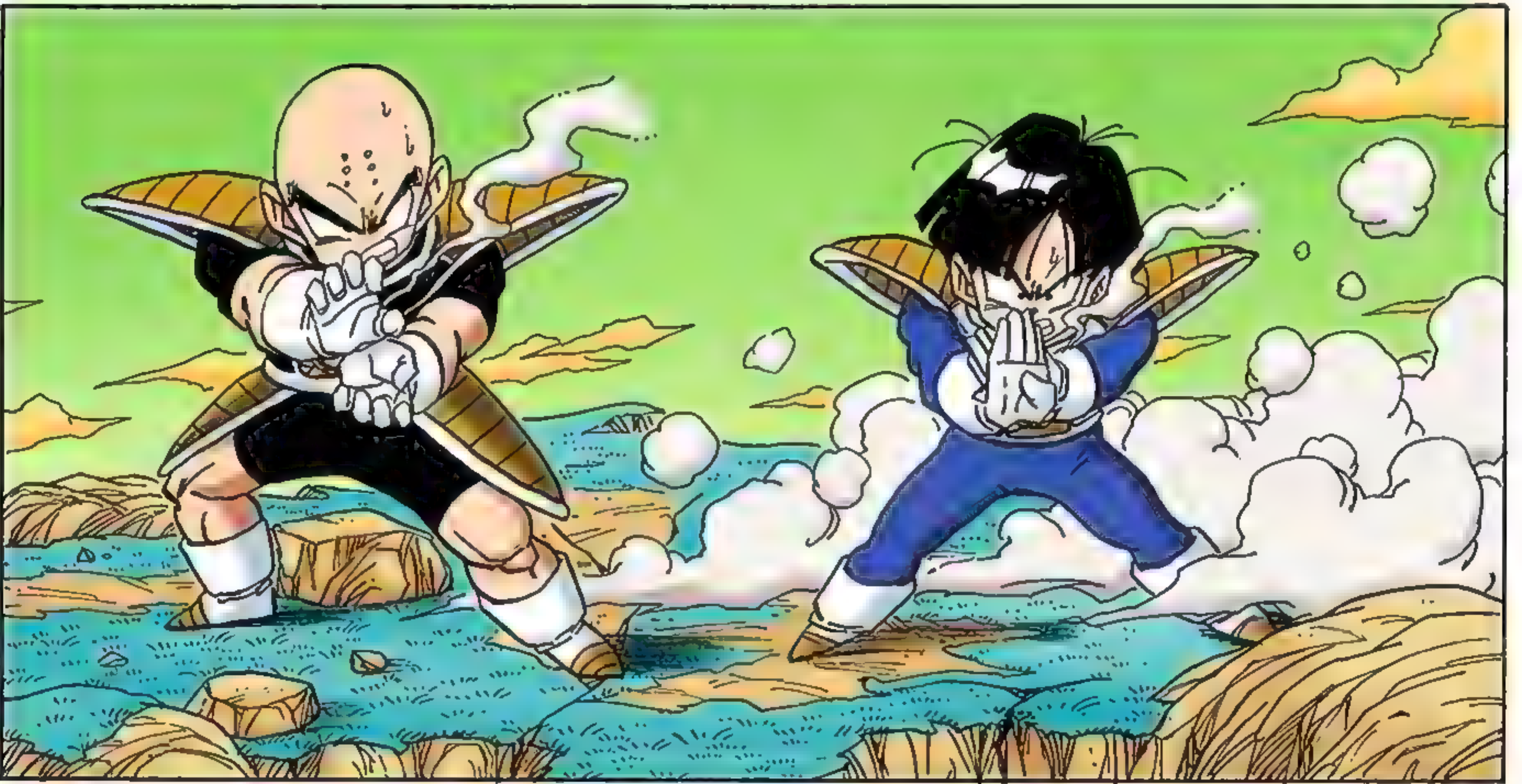
I'M
SURROUNDED
ON ALL SIDES
BY IRRITATING
INSECTS...

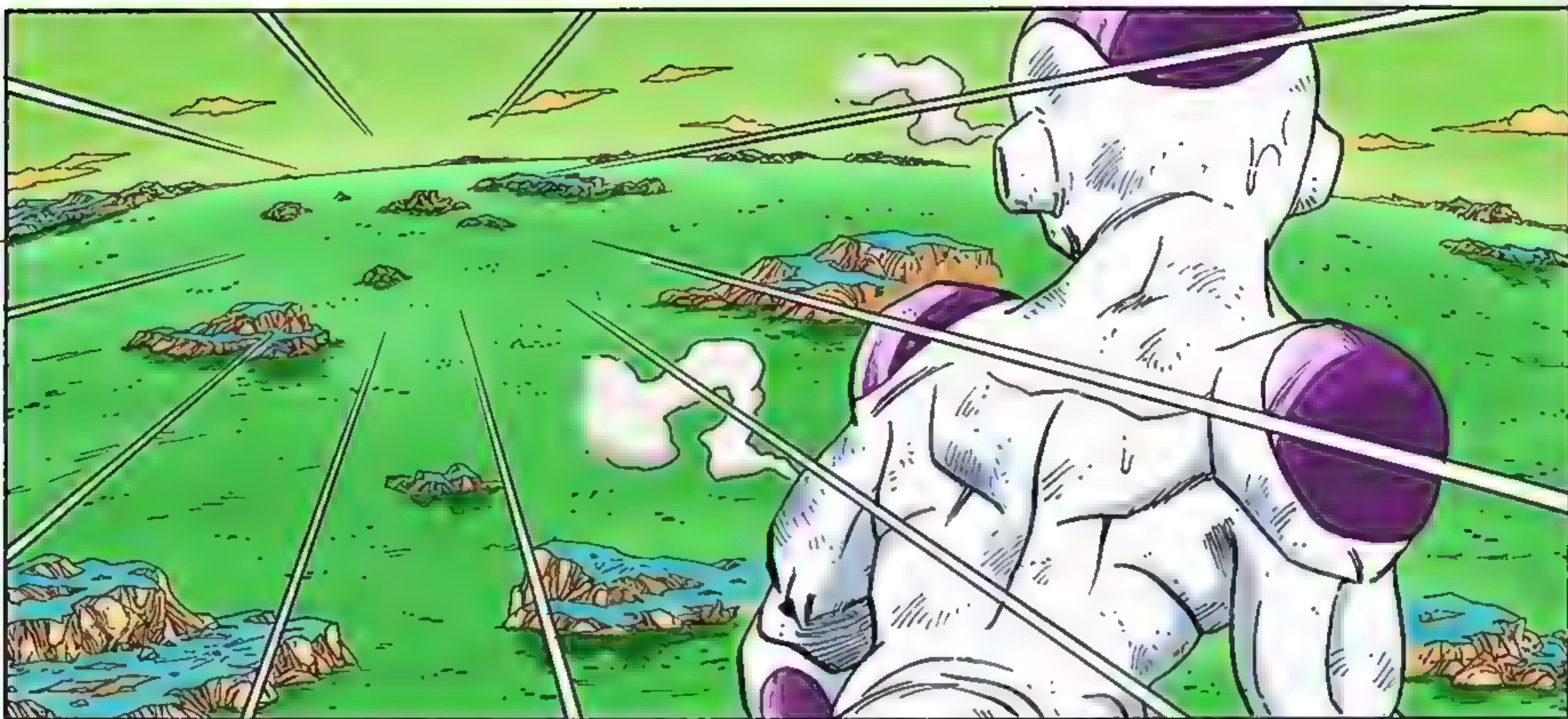


WHAT
ARE YOU
WAITING
FOR!?

NO...
IT'S NOT
READY!!
I NEED
MORE
TIME!!







...THEY JUST WON'T REST UNTIL I'VE BEEN PUSHED TO THE VERY LIMITS OF MY PATIENCE...

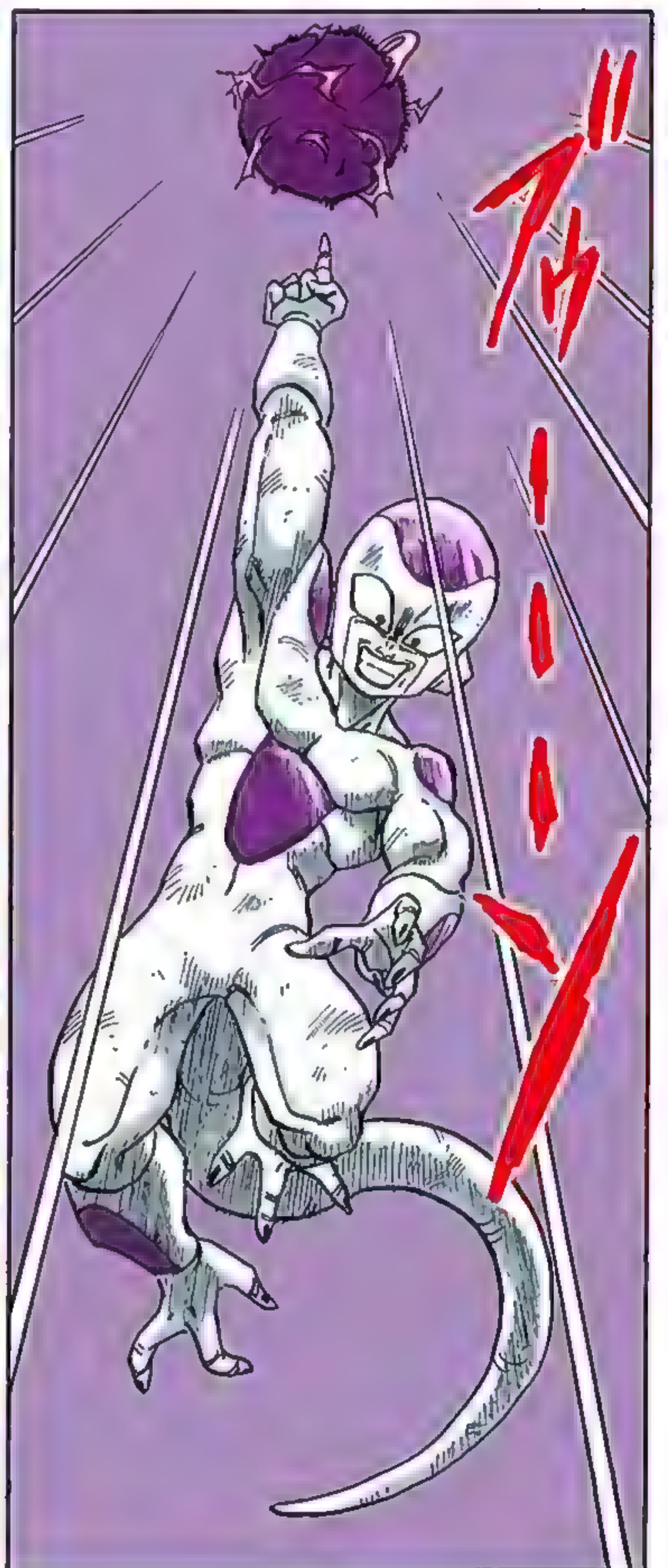
SO... THE LITTLE PESTS CHOSE TO INTERVENE FROM THE SIDELINES...

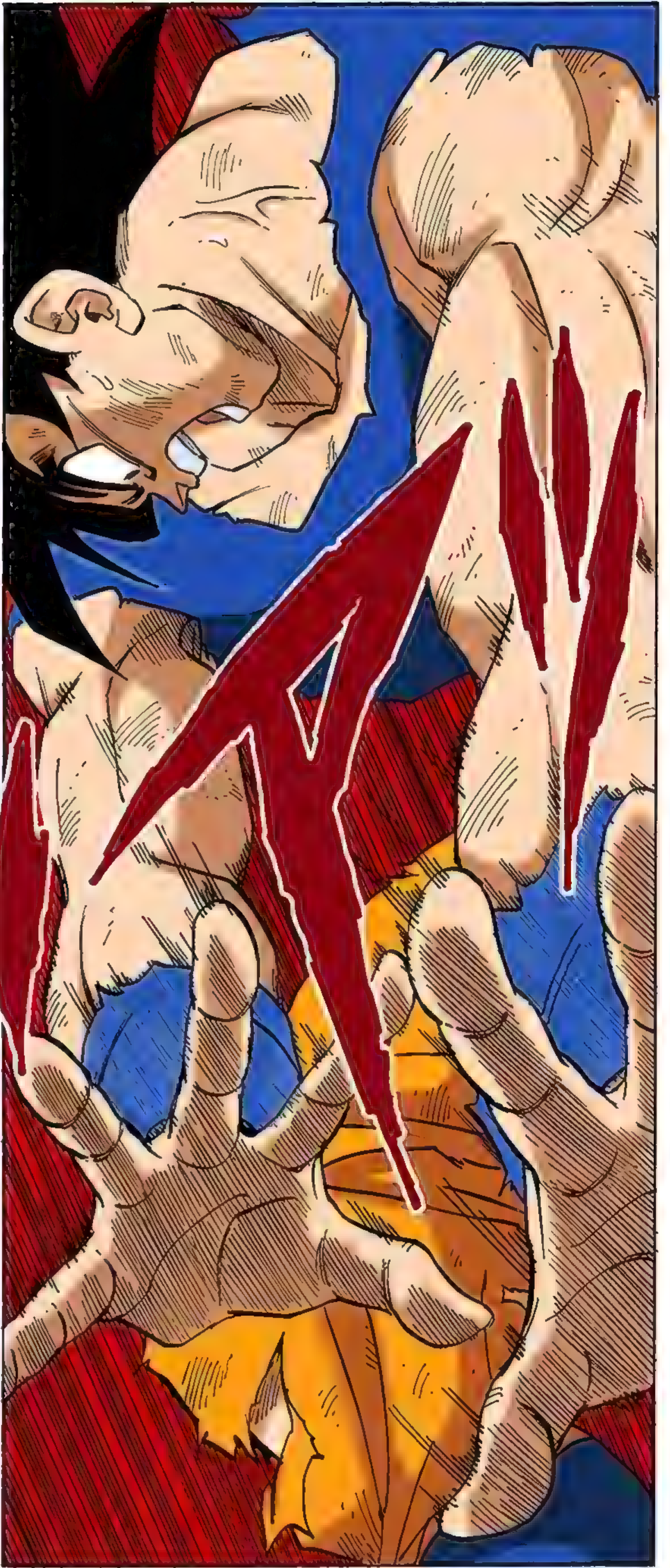
HEH

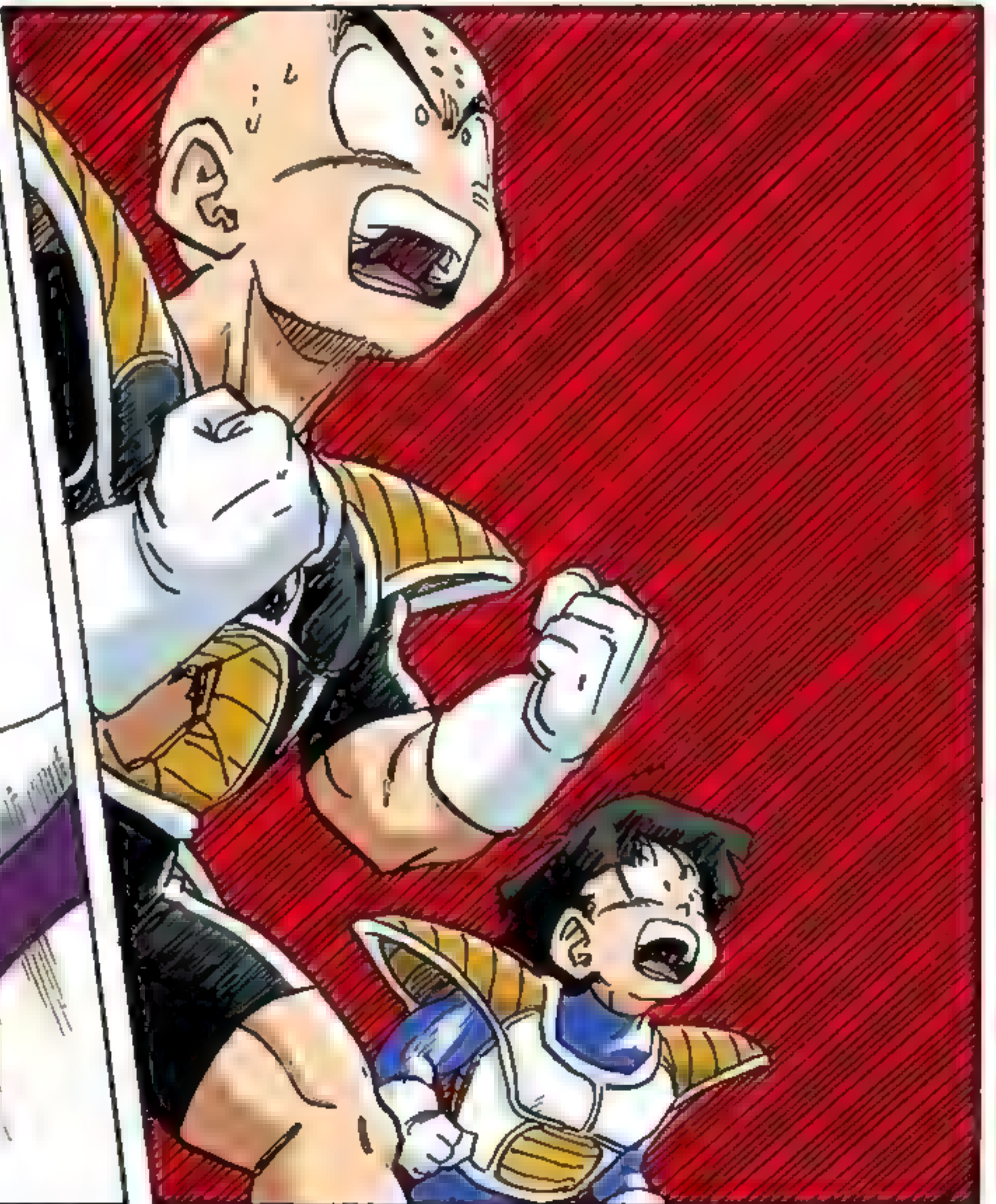
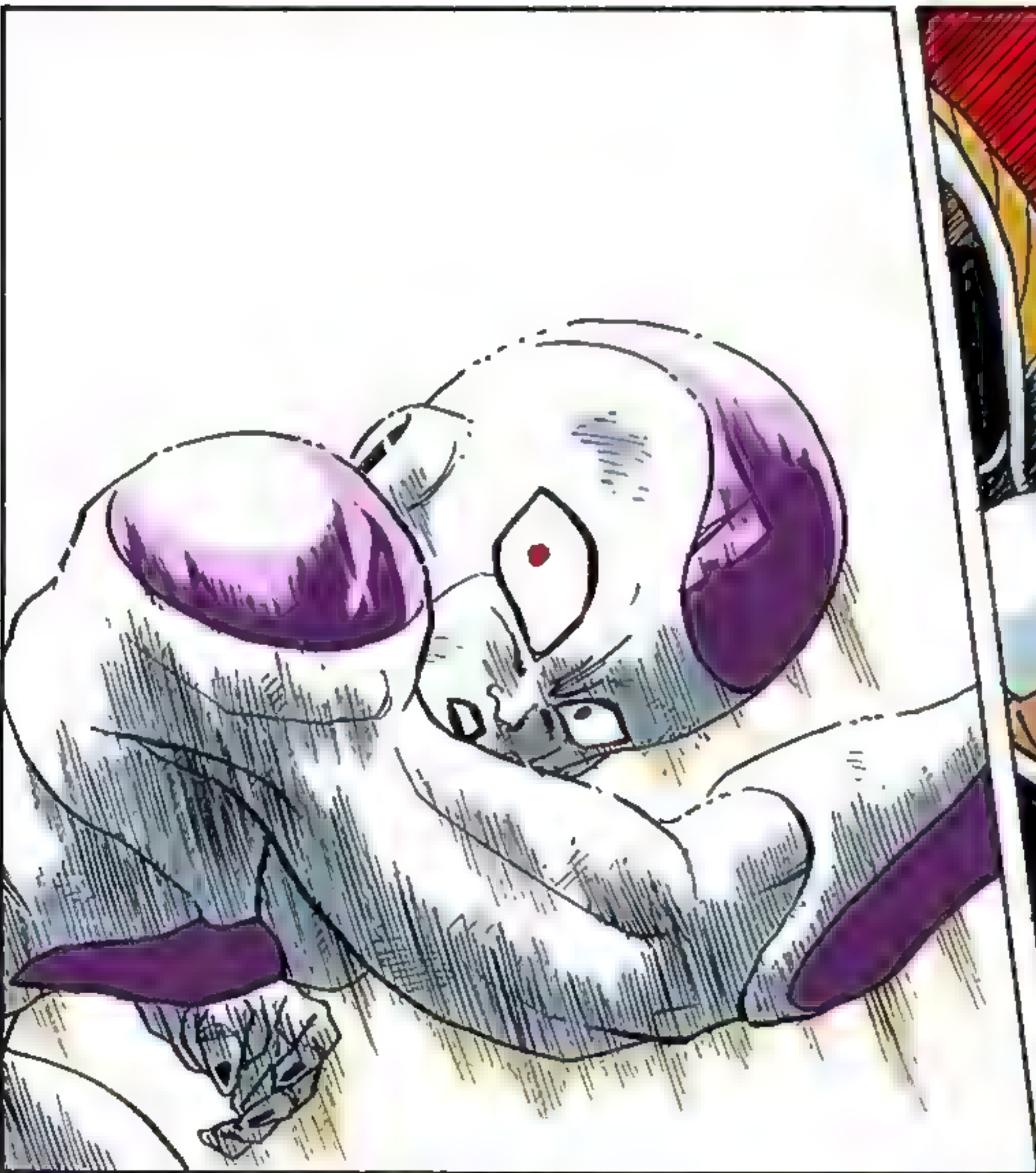
I HOPE YOU ALL ENJOY SHARING YOUR FATE WITH THIS PLANET --!!!!

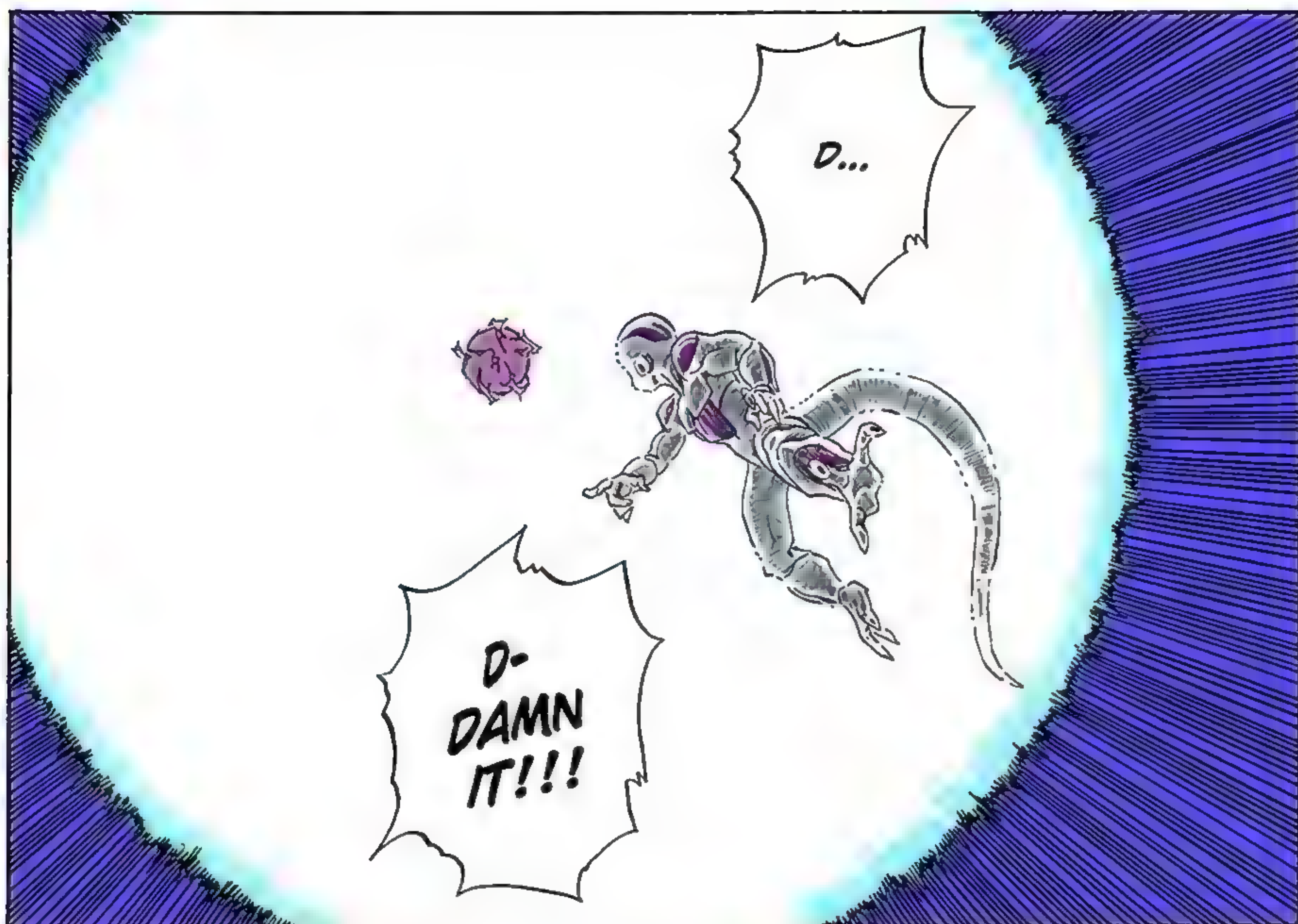
THIS ENDS NOW!!

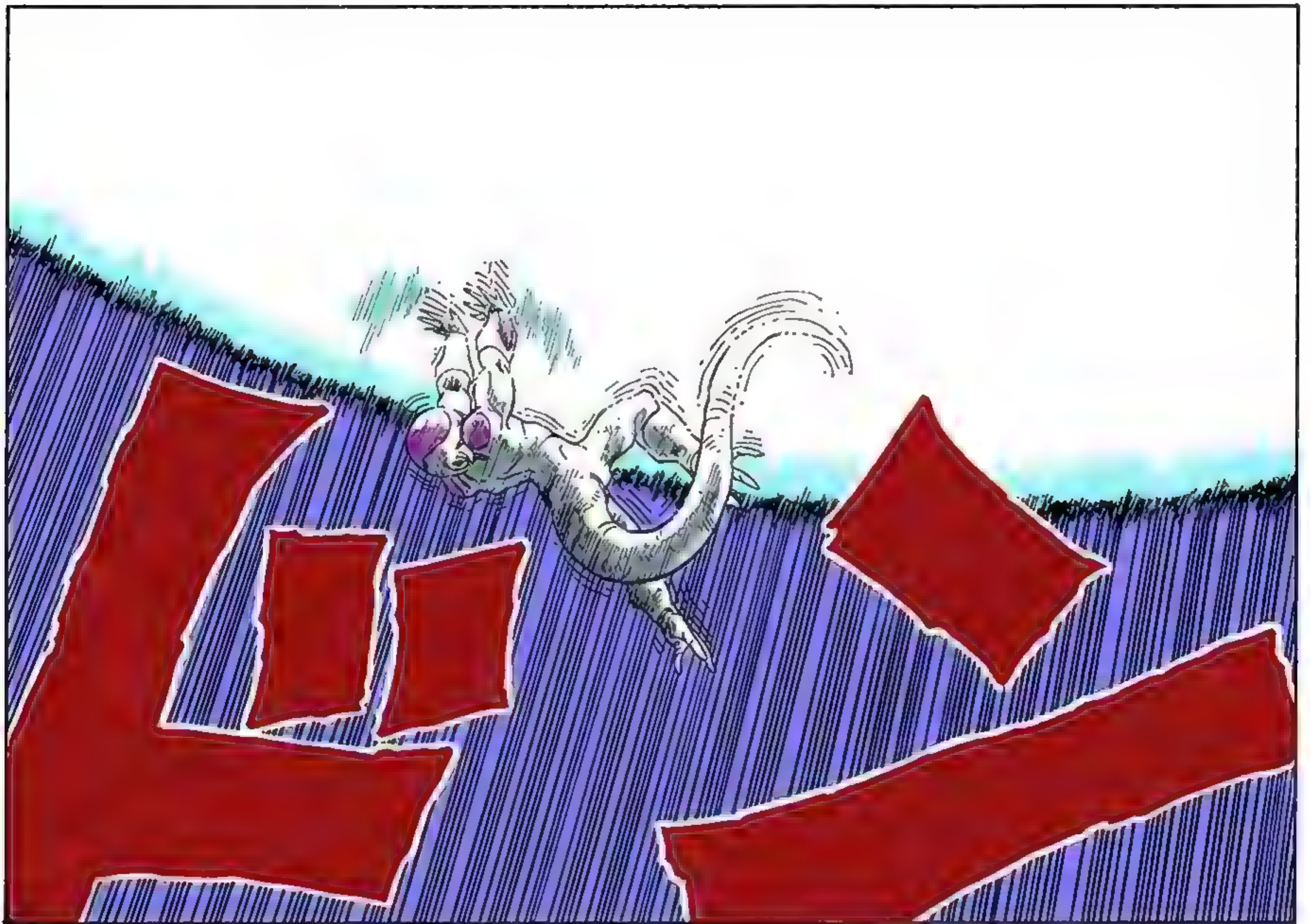
KEH



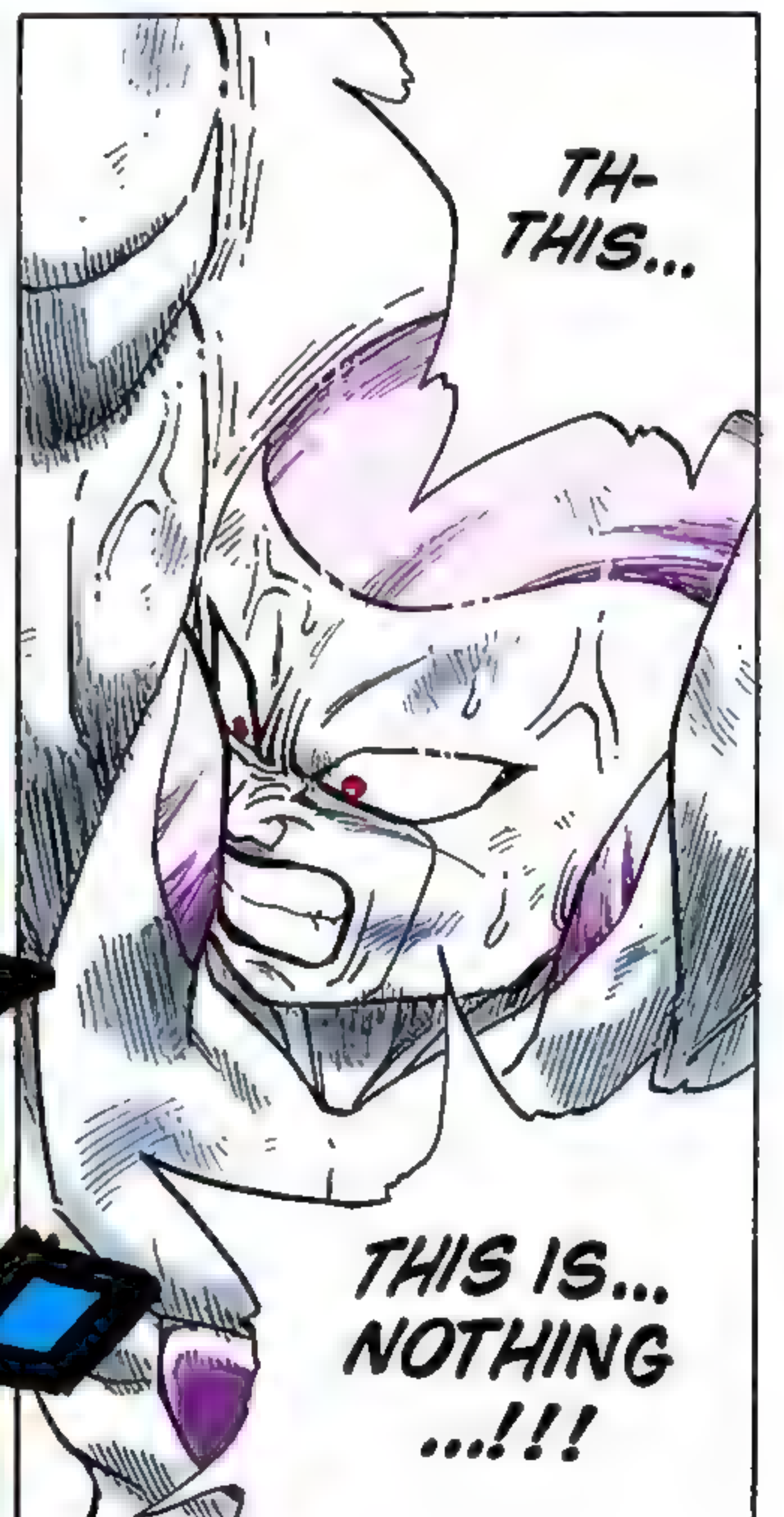








TH-
THIS
IS...



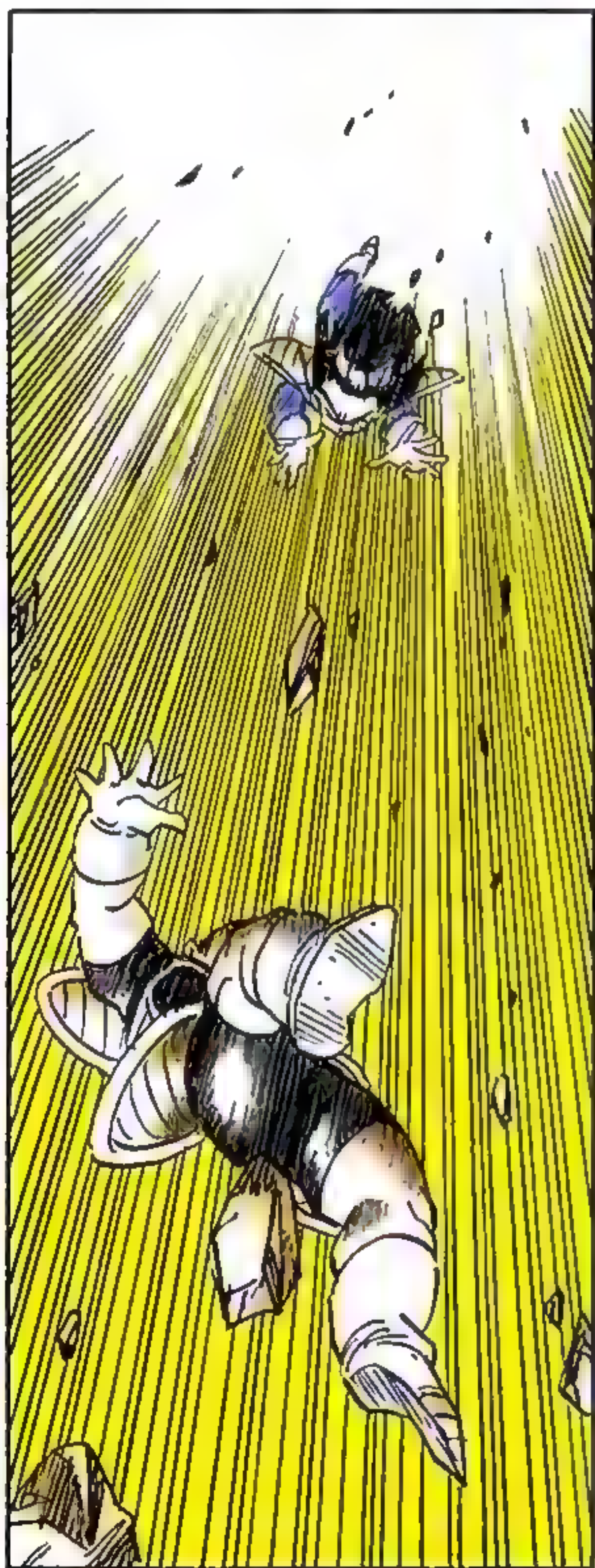
TH-
THIS...

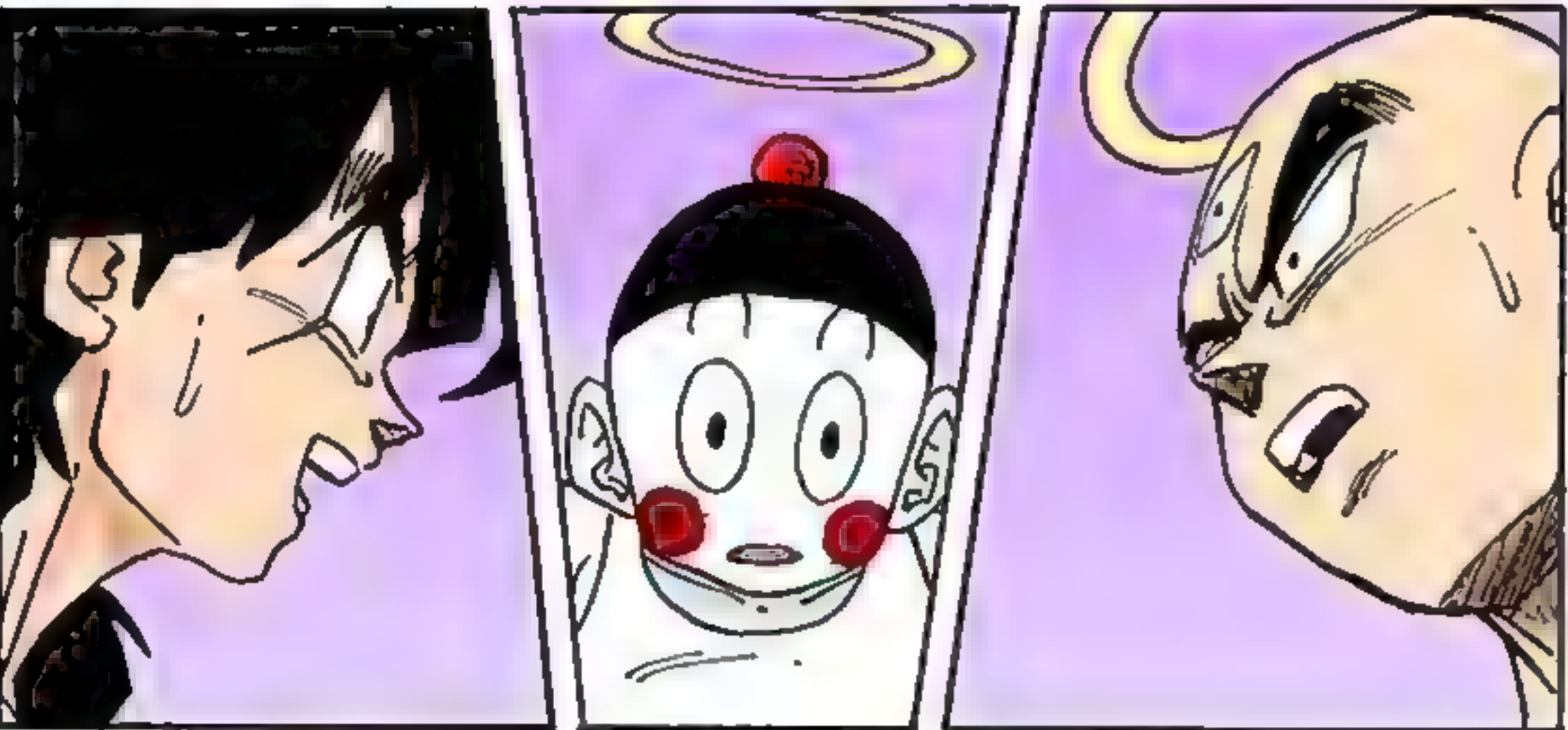
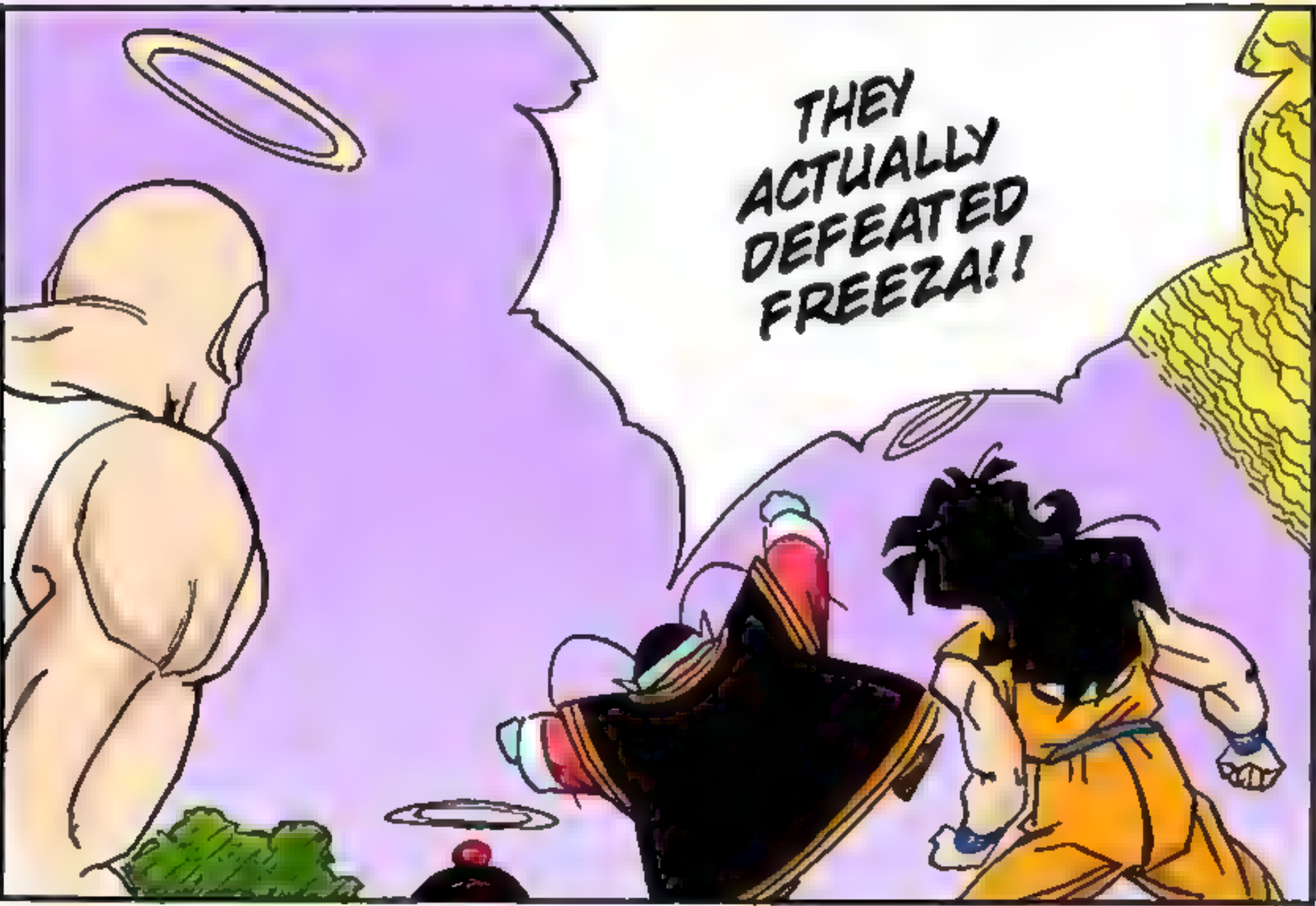
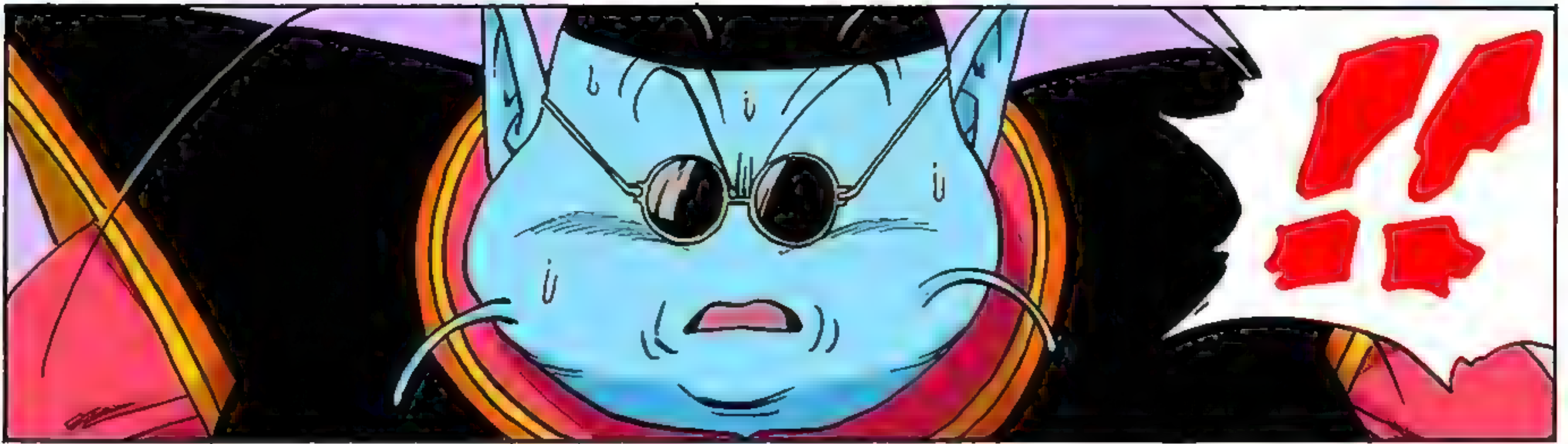
THIS IS...
NOTHING
...!!!

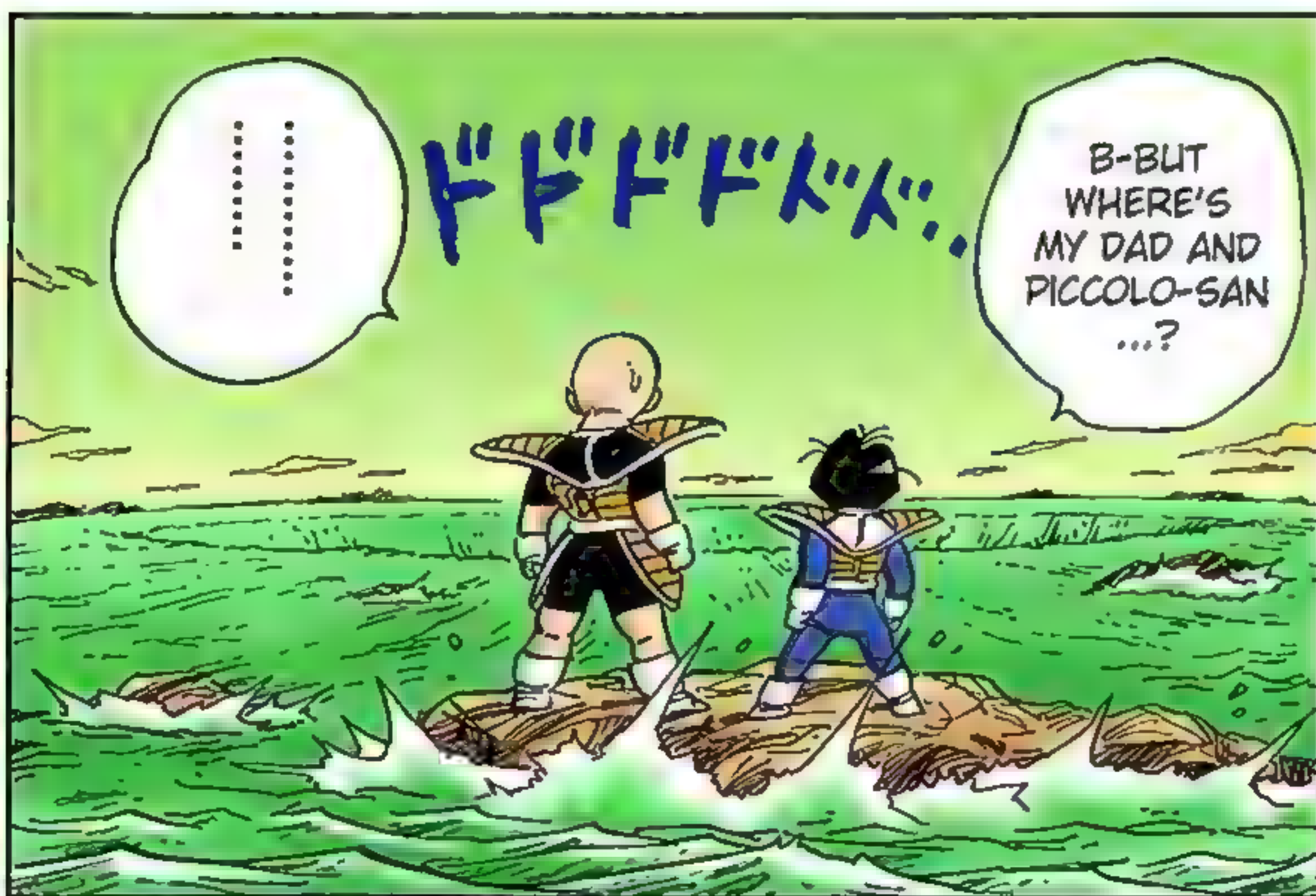
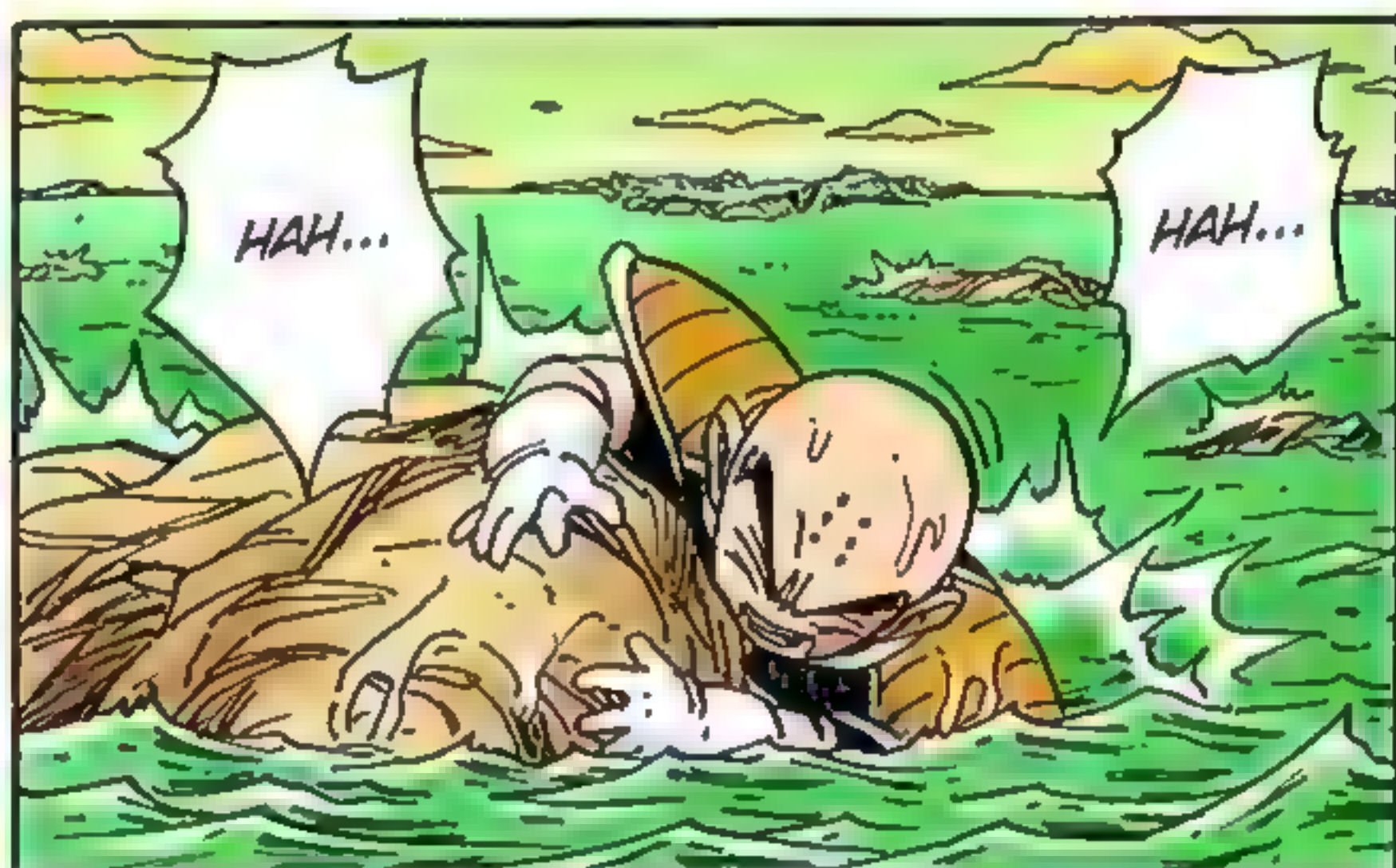
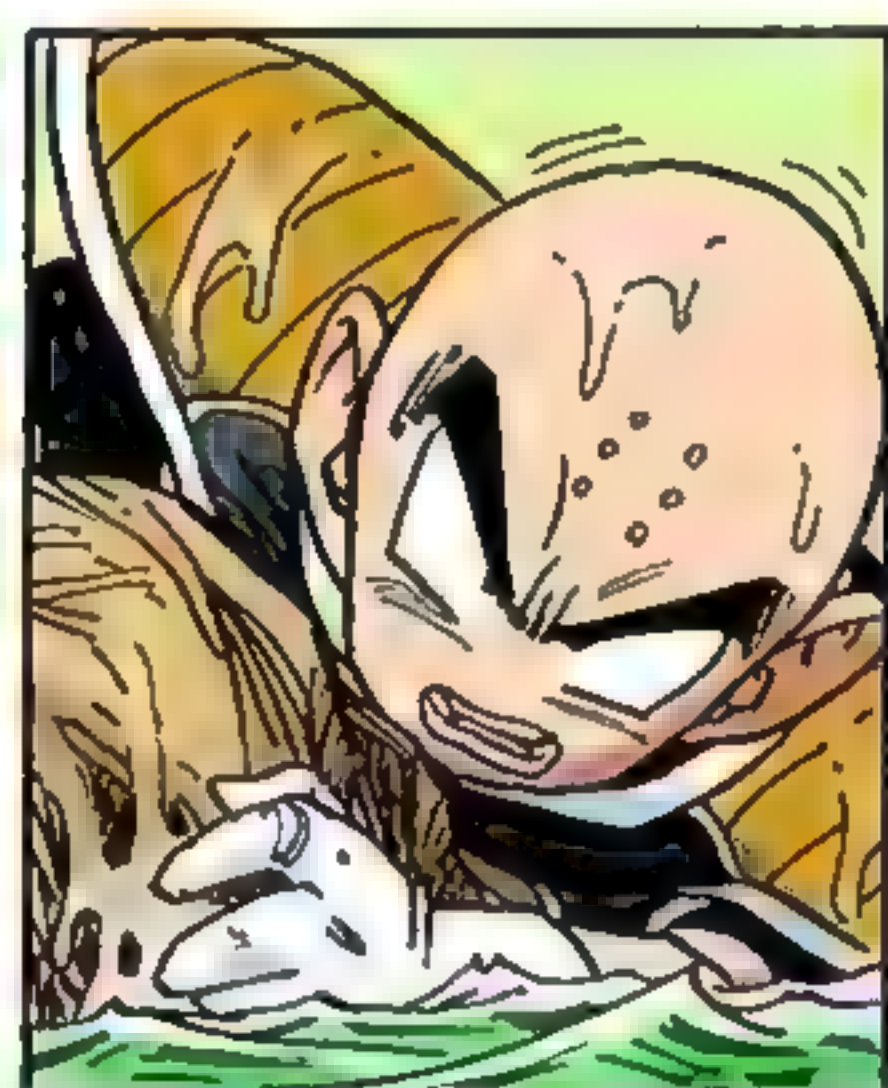


TH...



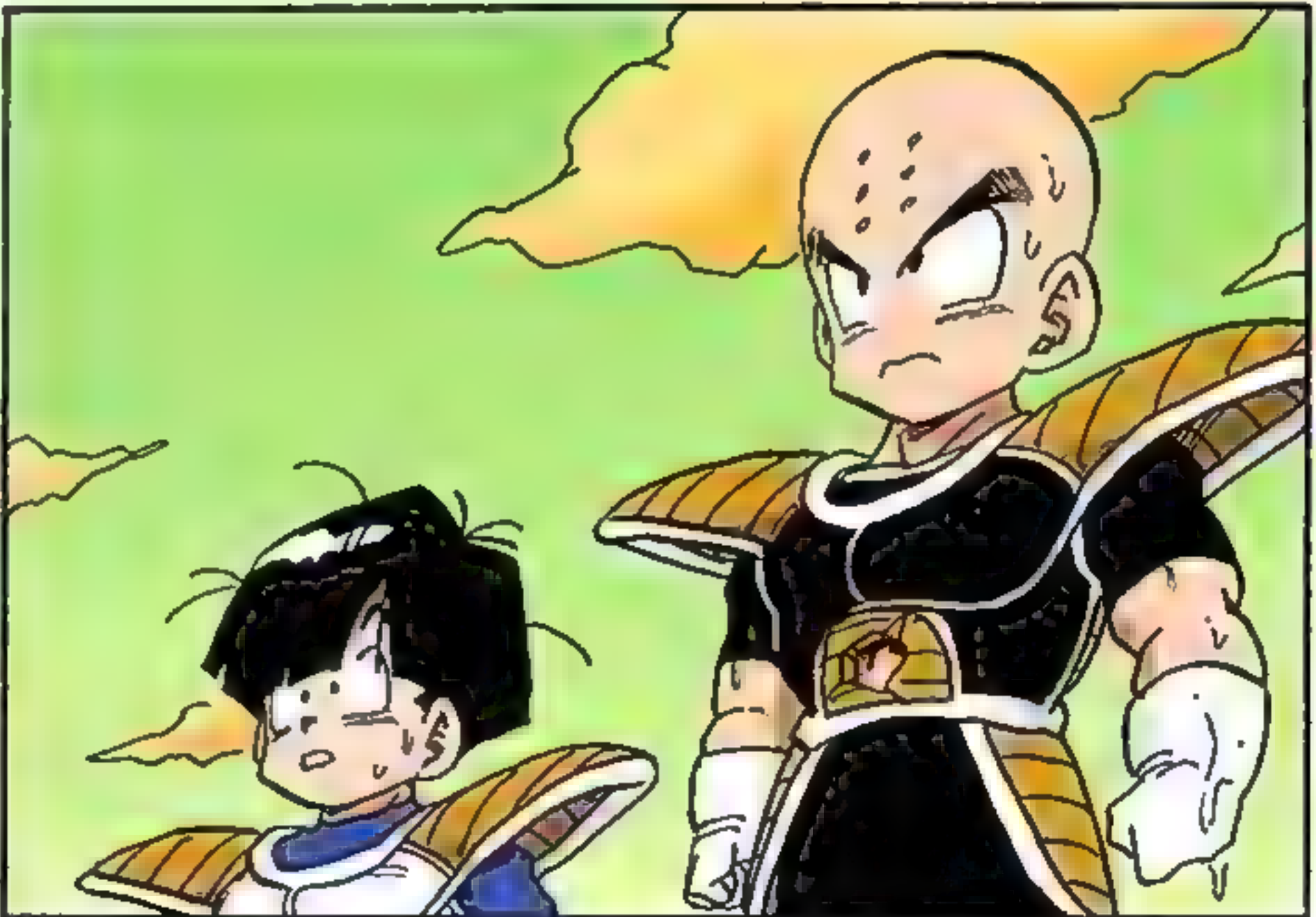
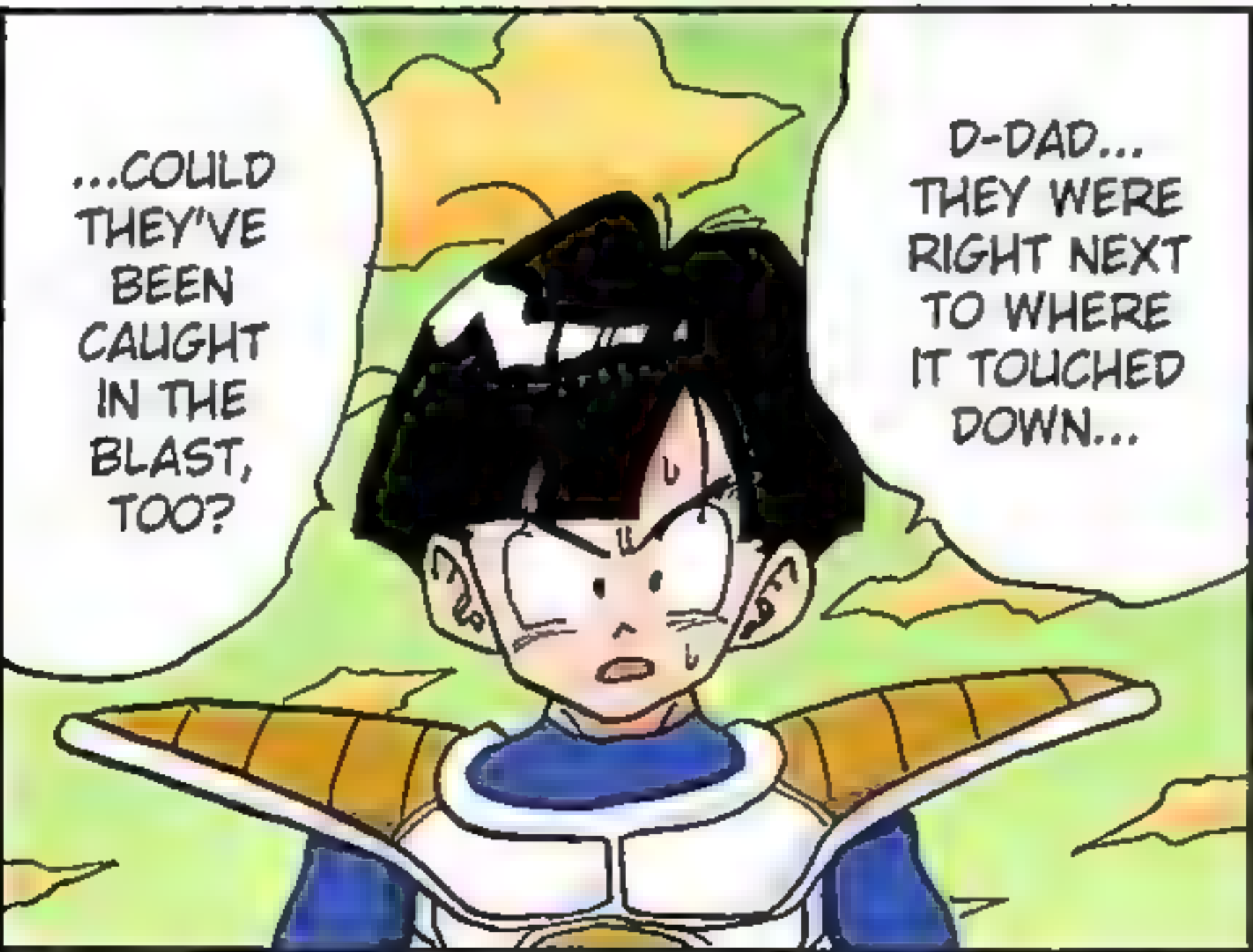


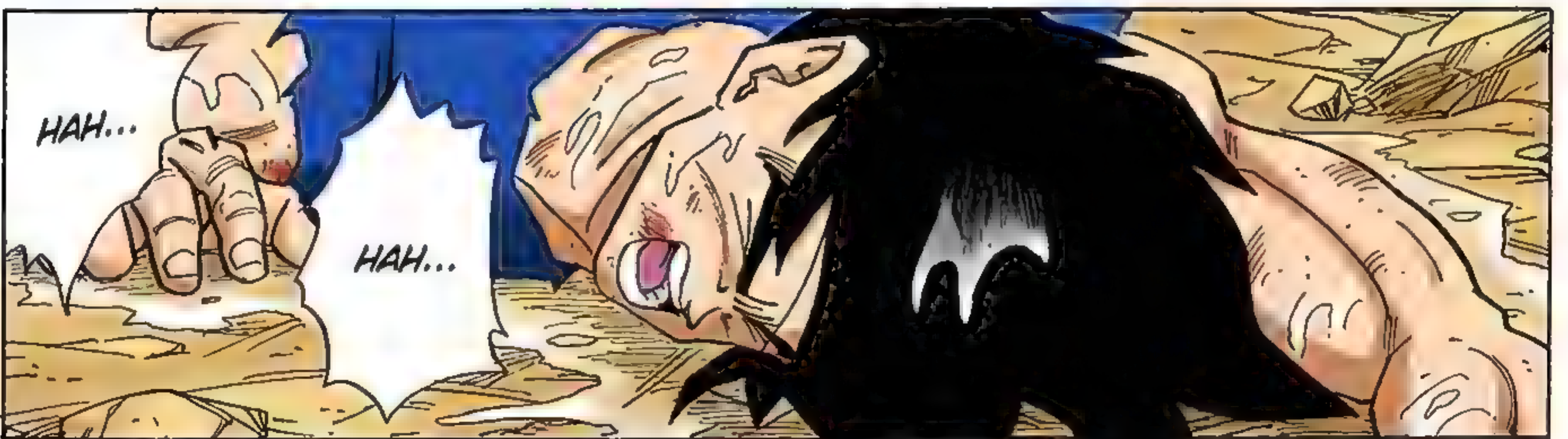
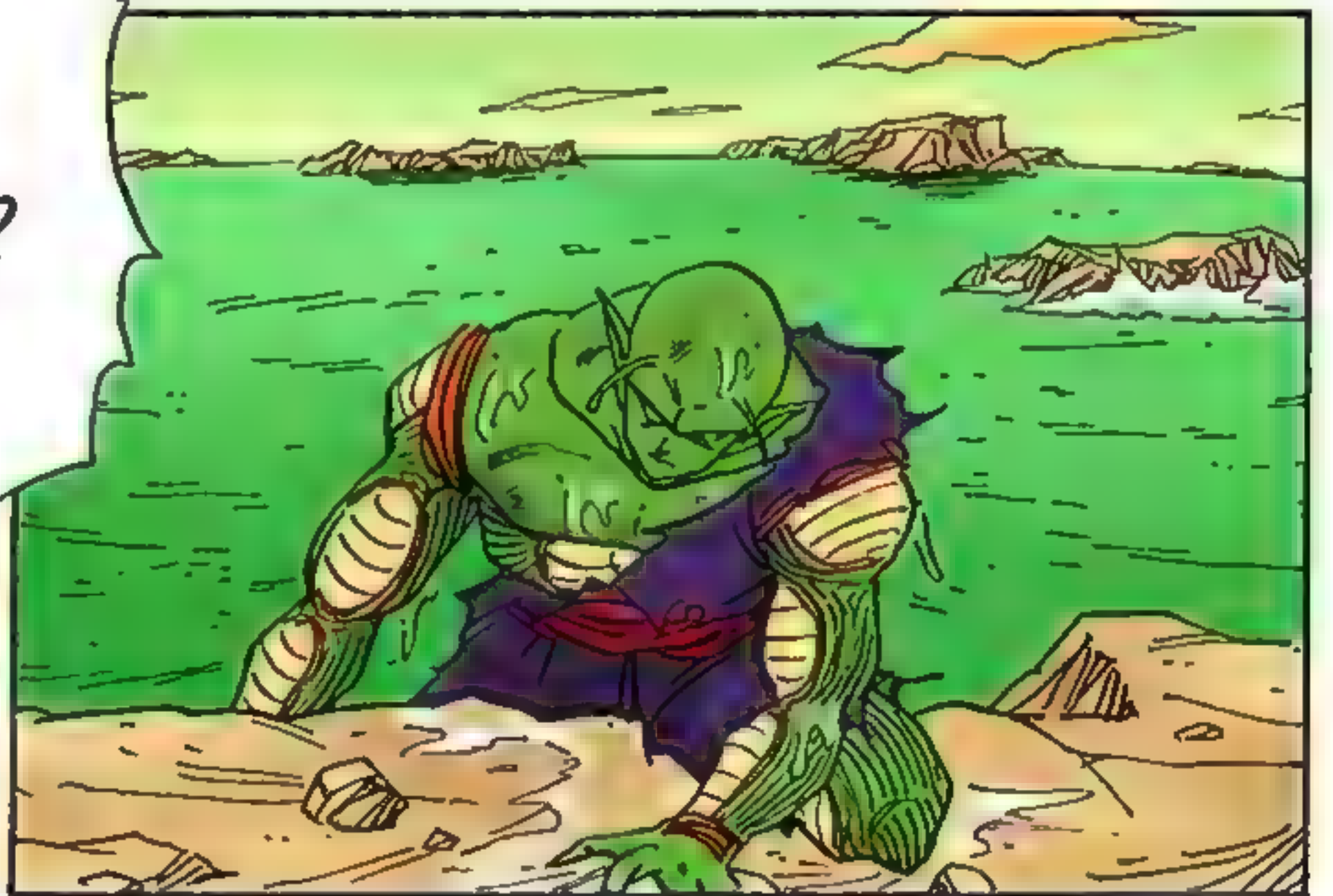
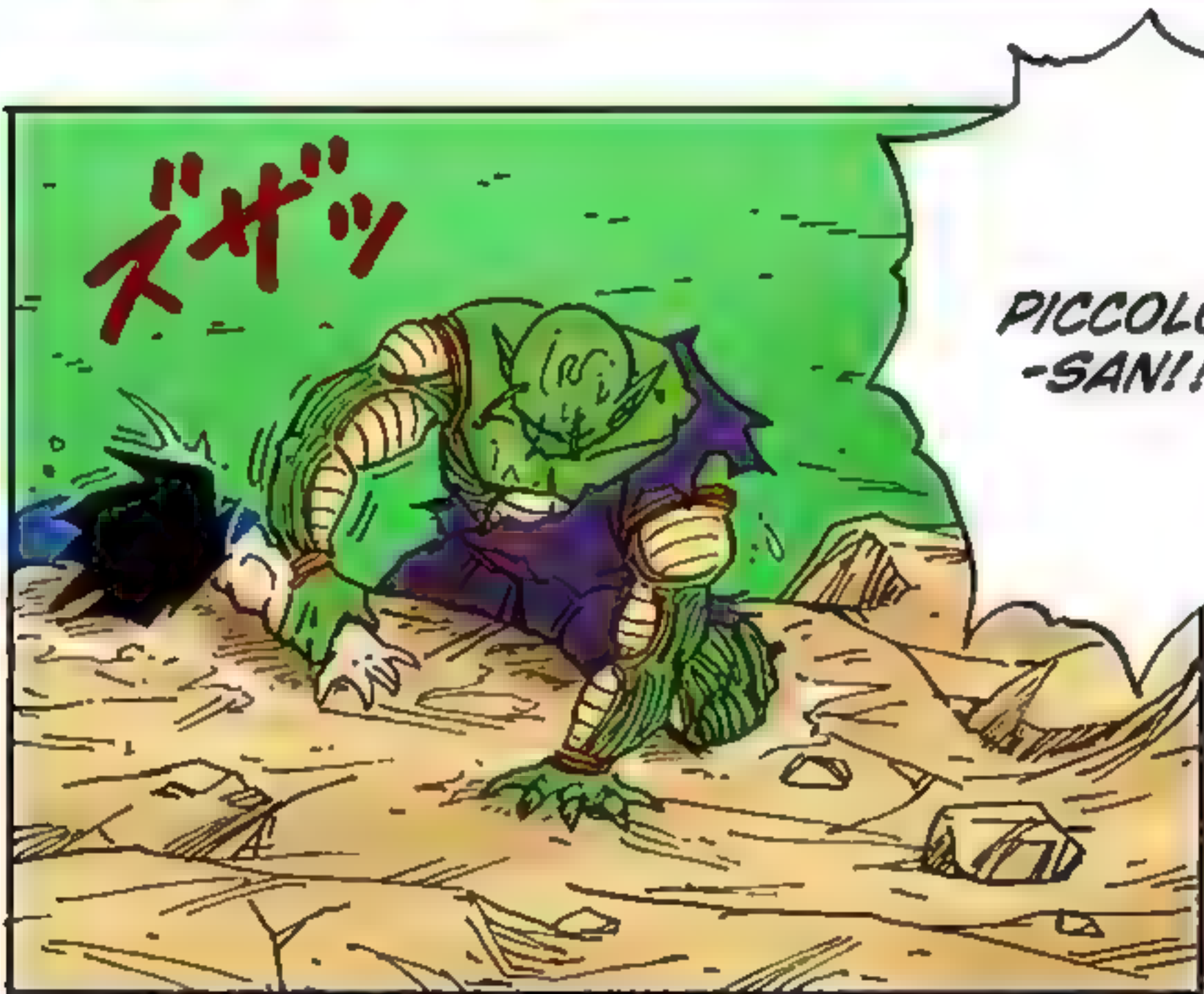
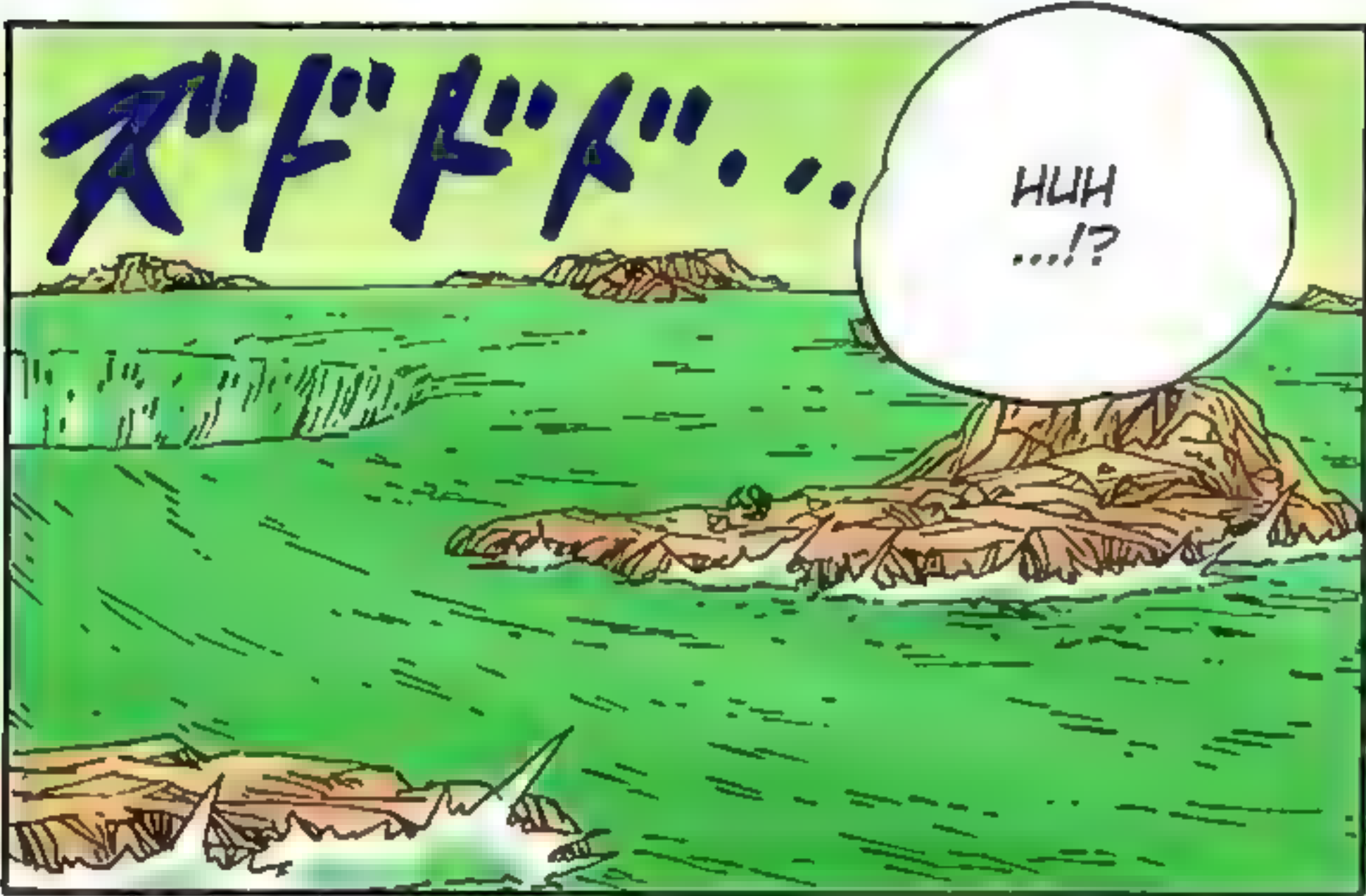
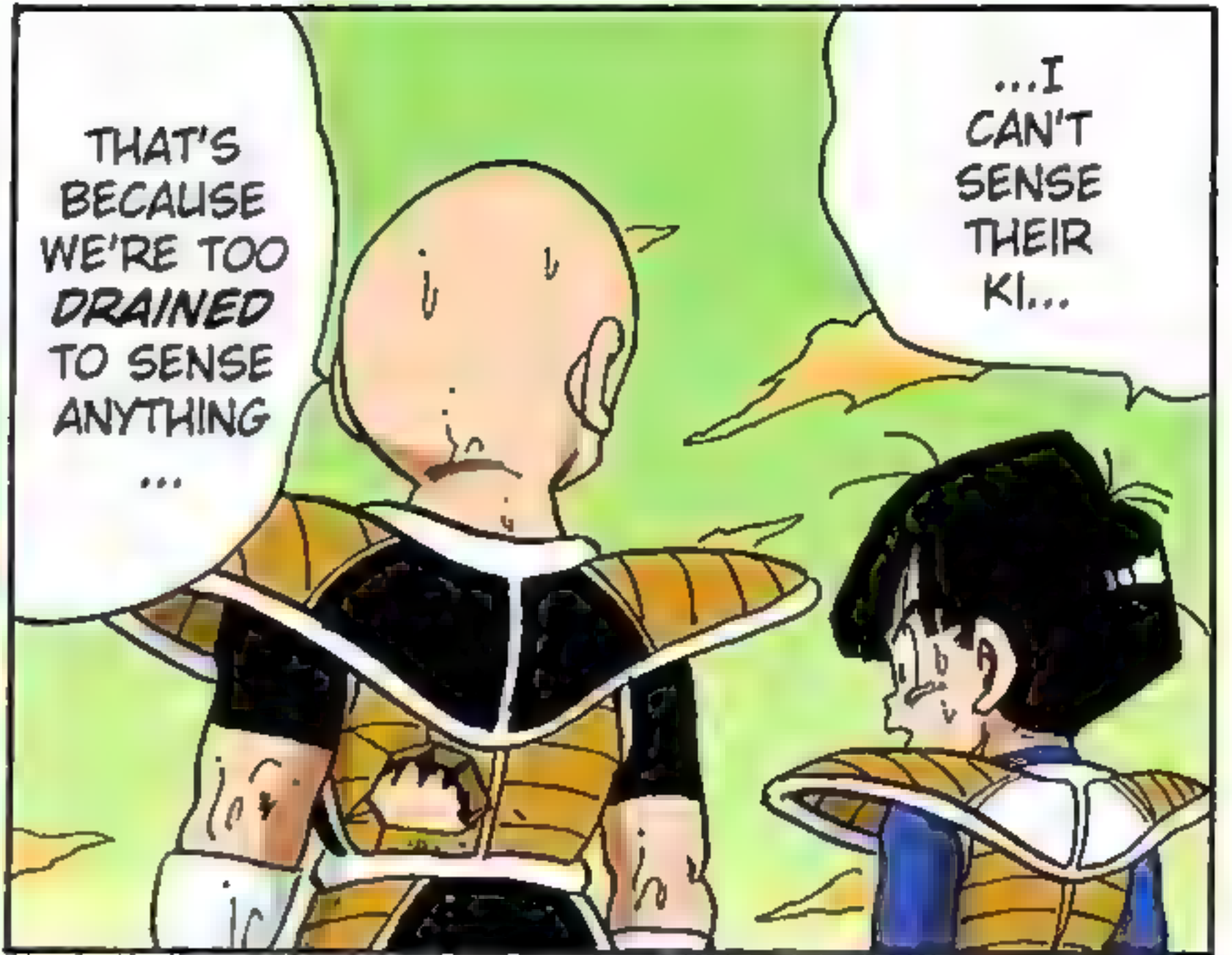
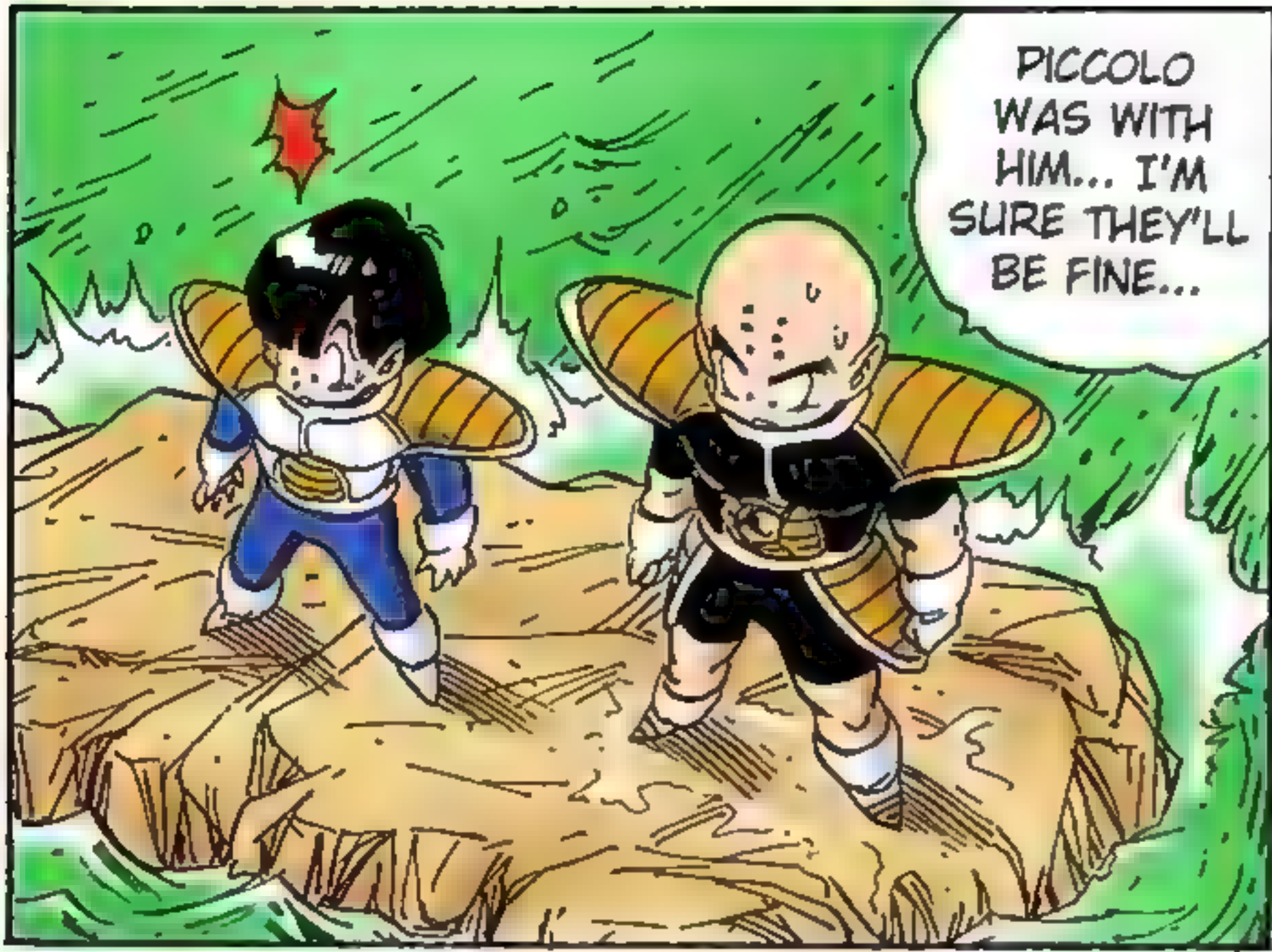


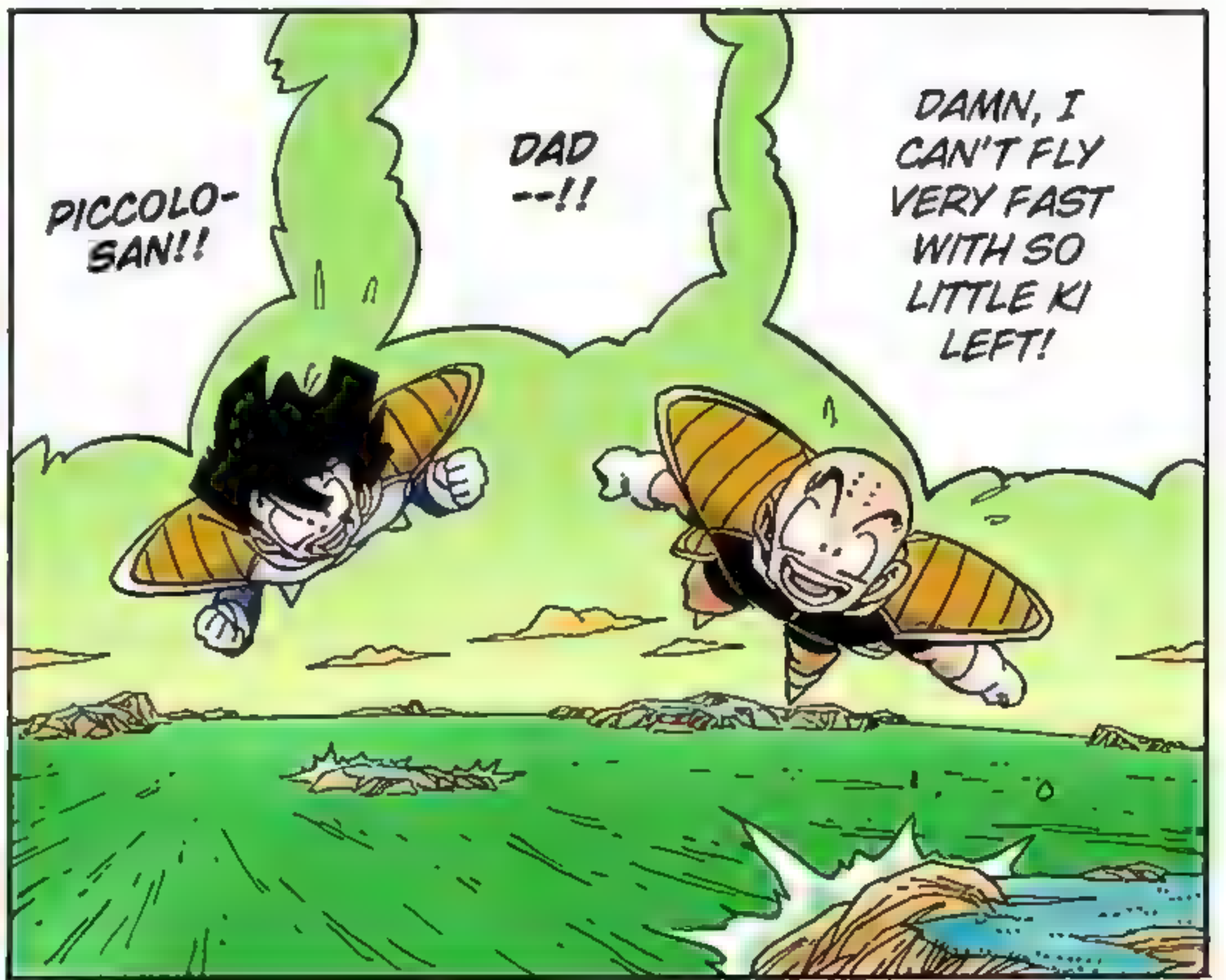
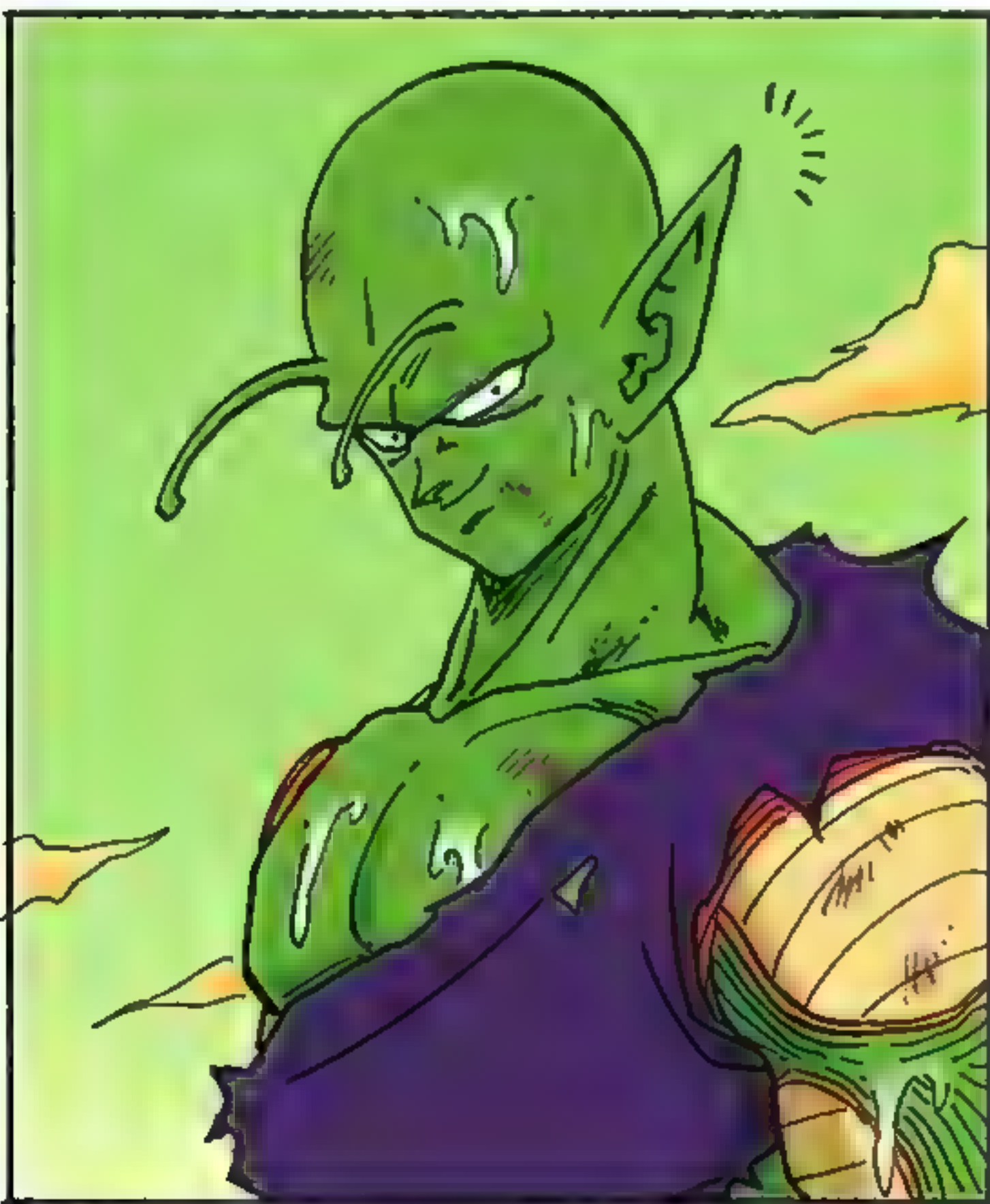
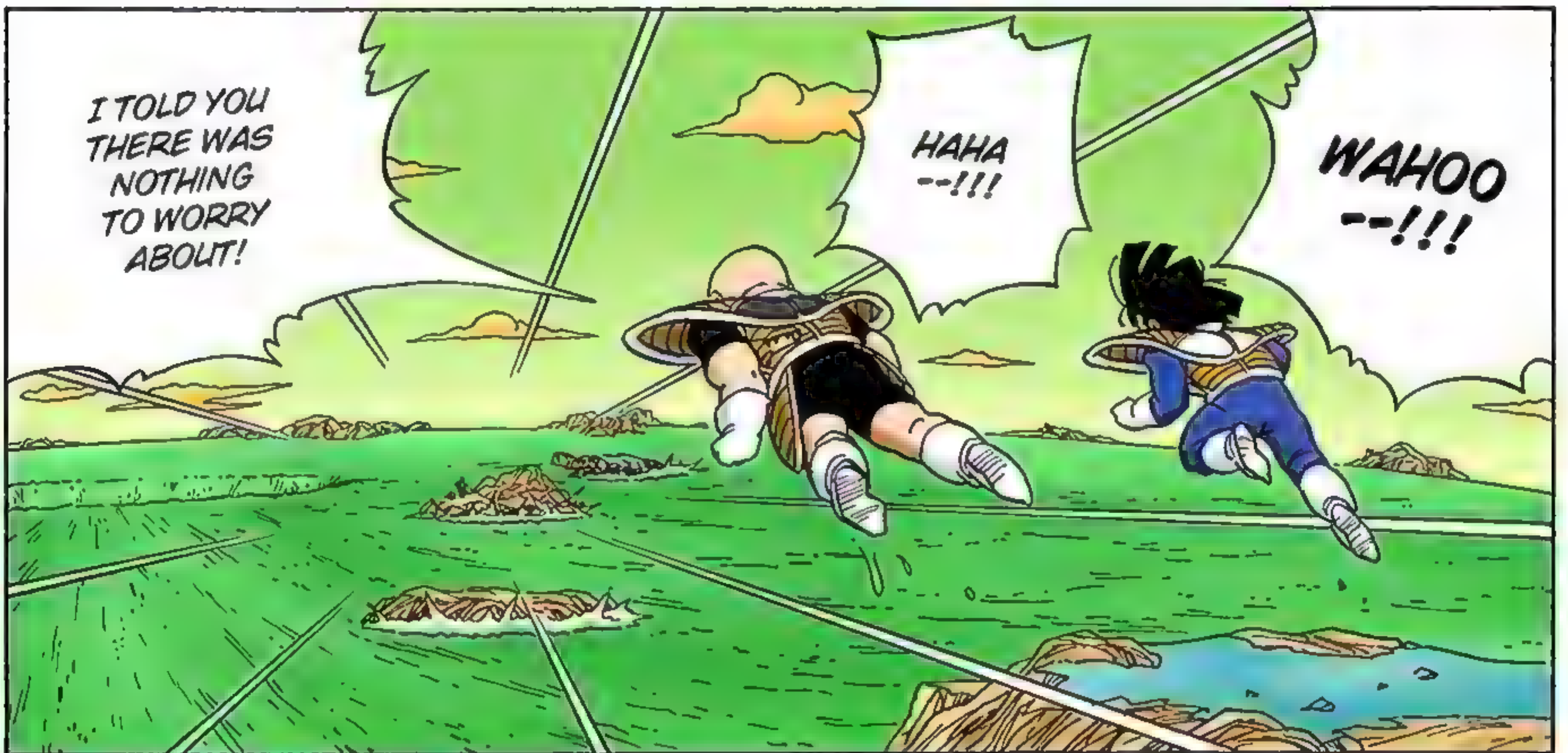
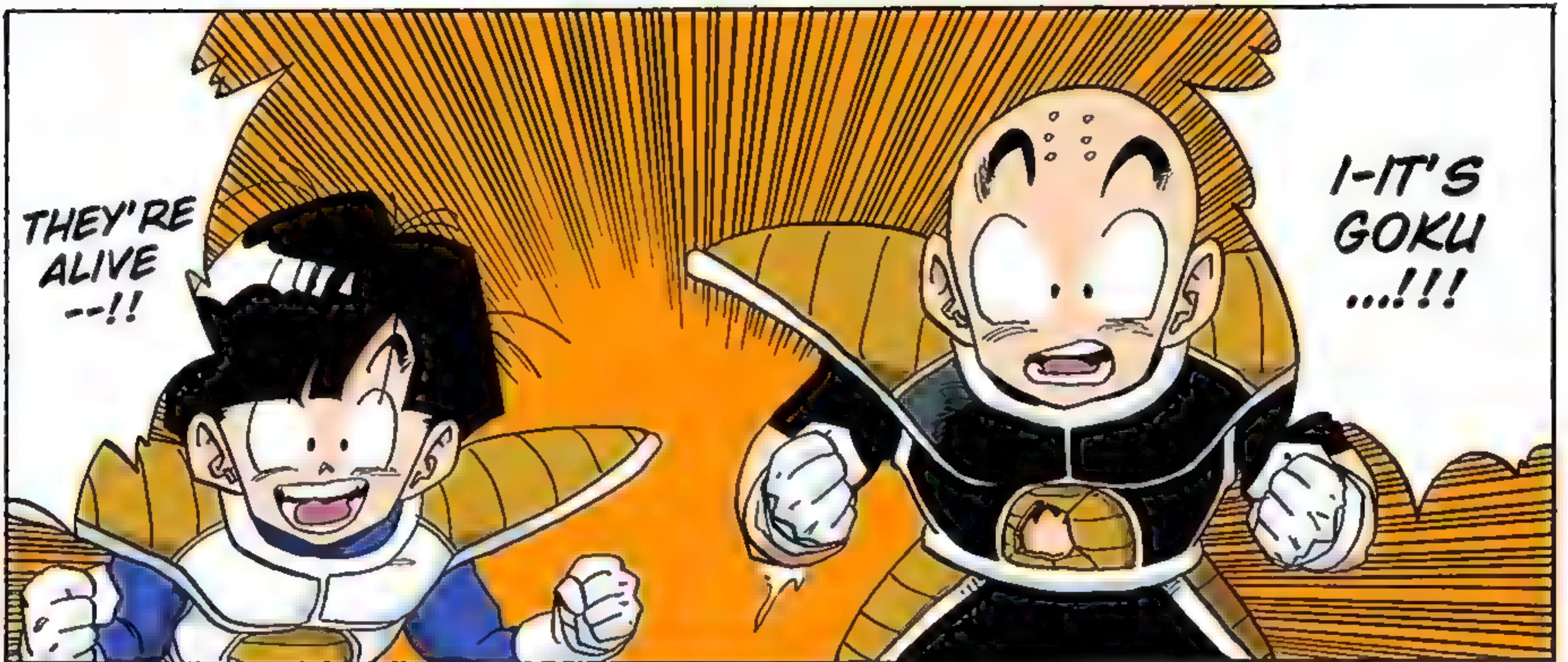


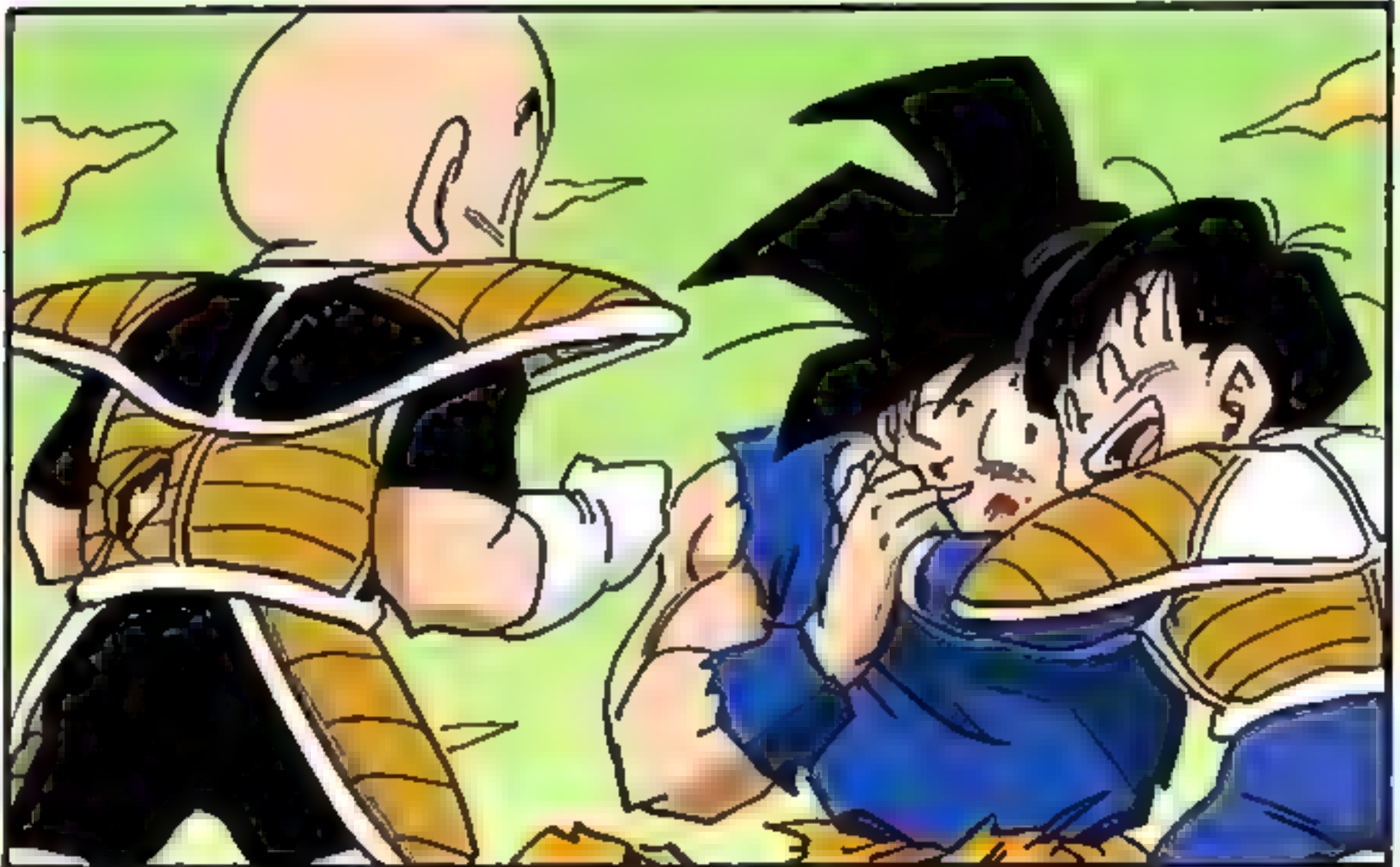
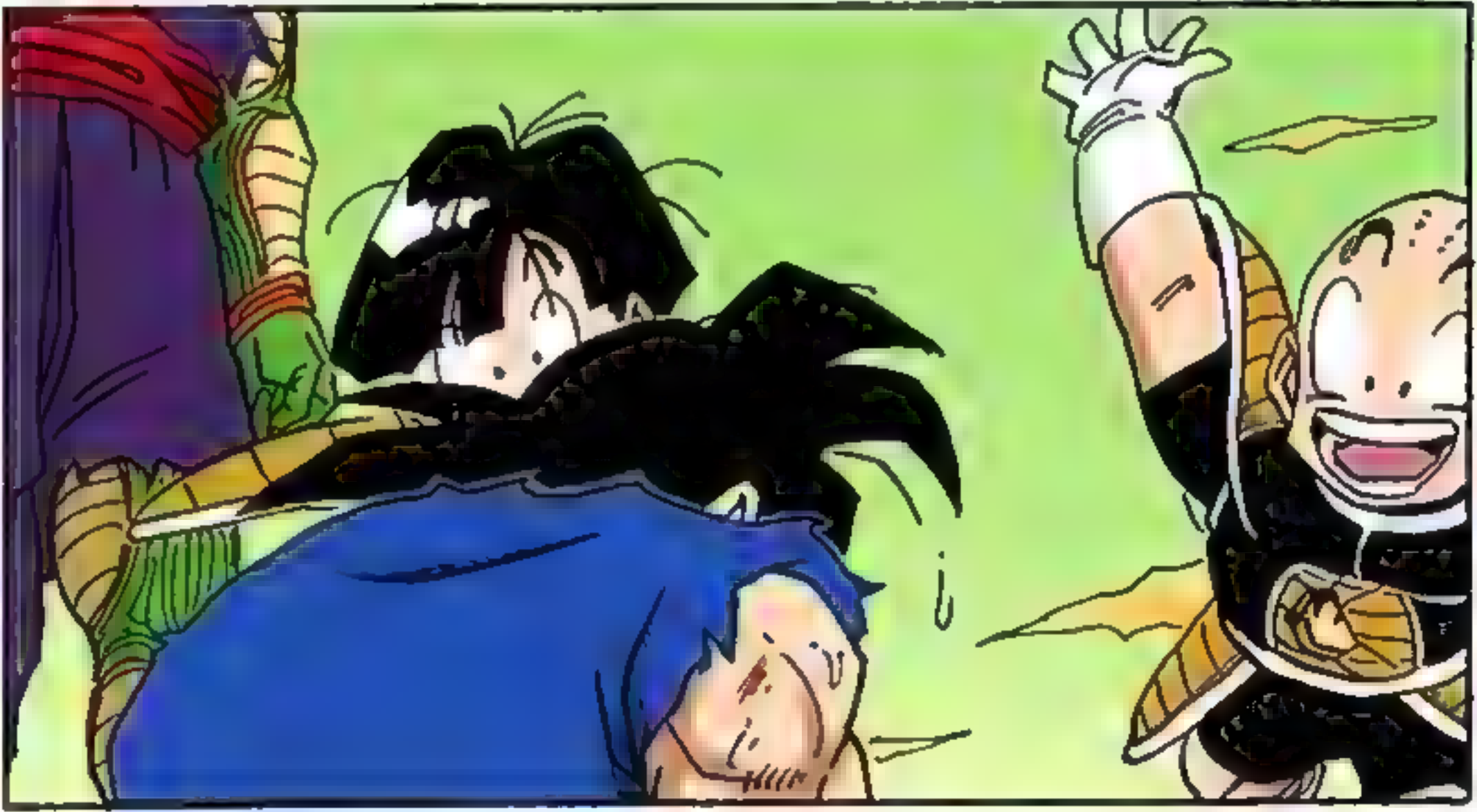
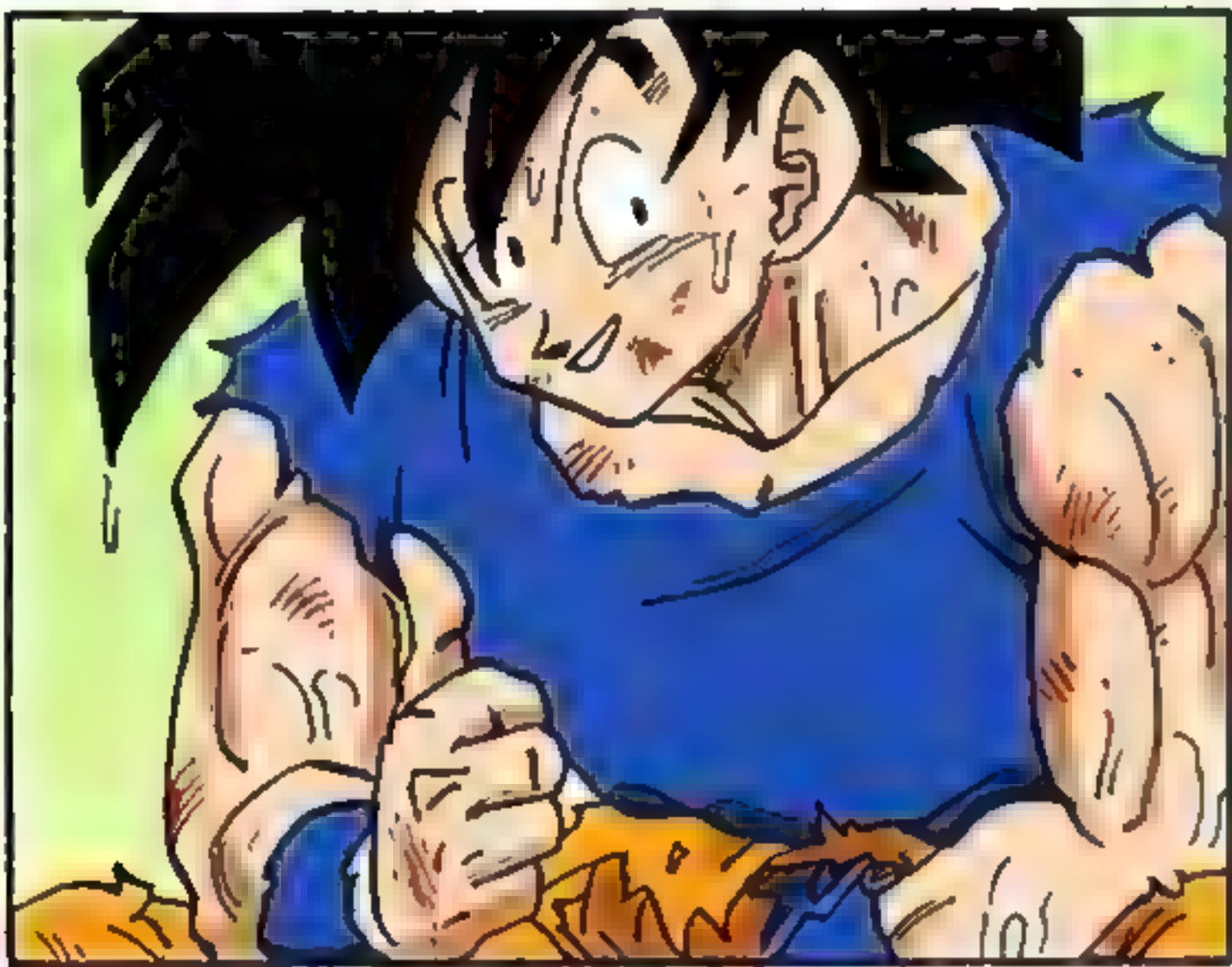
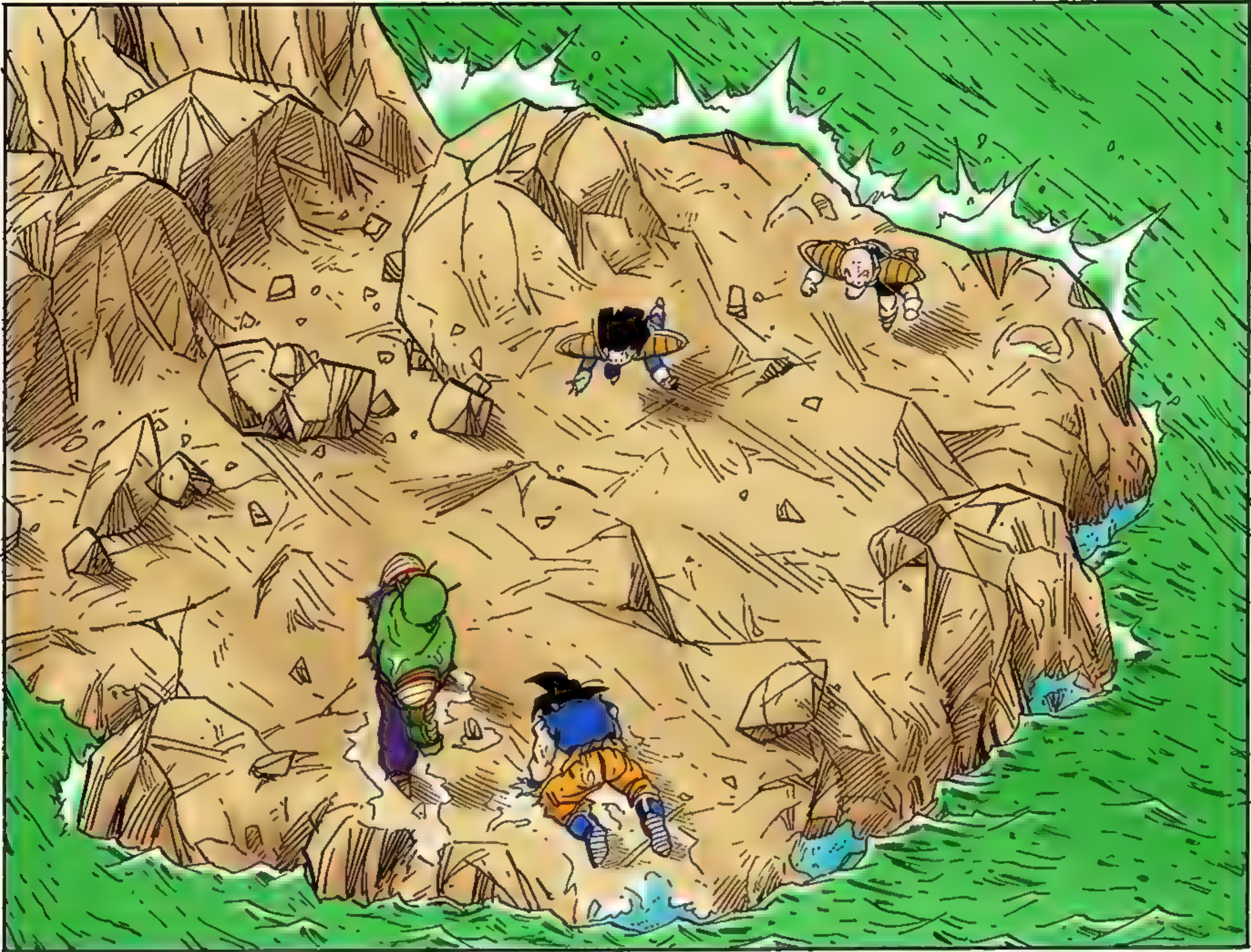
DRAGON BALL

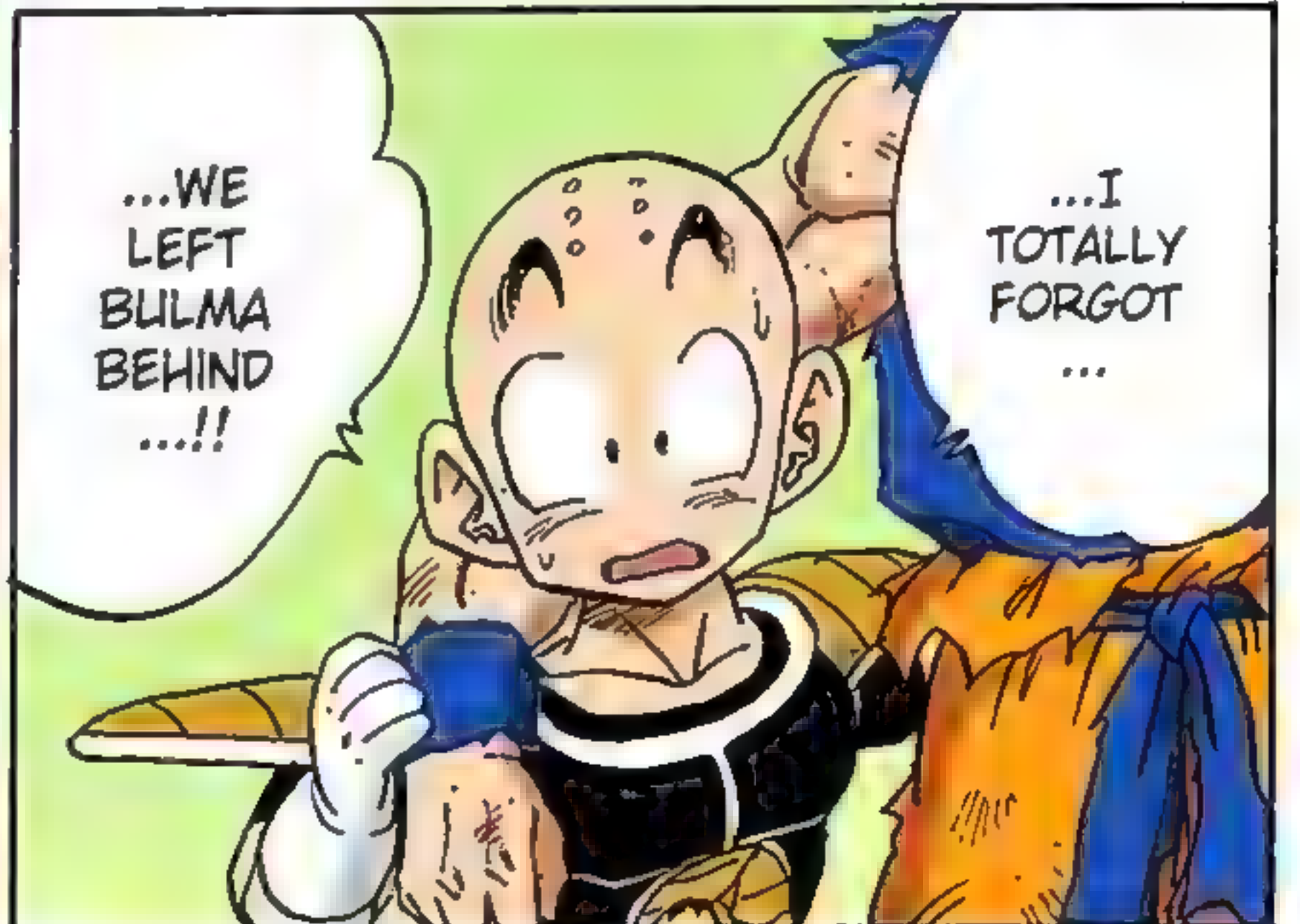
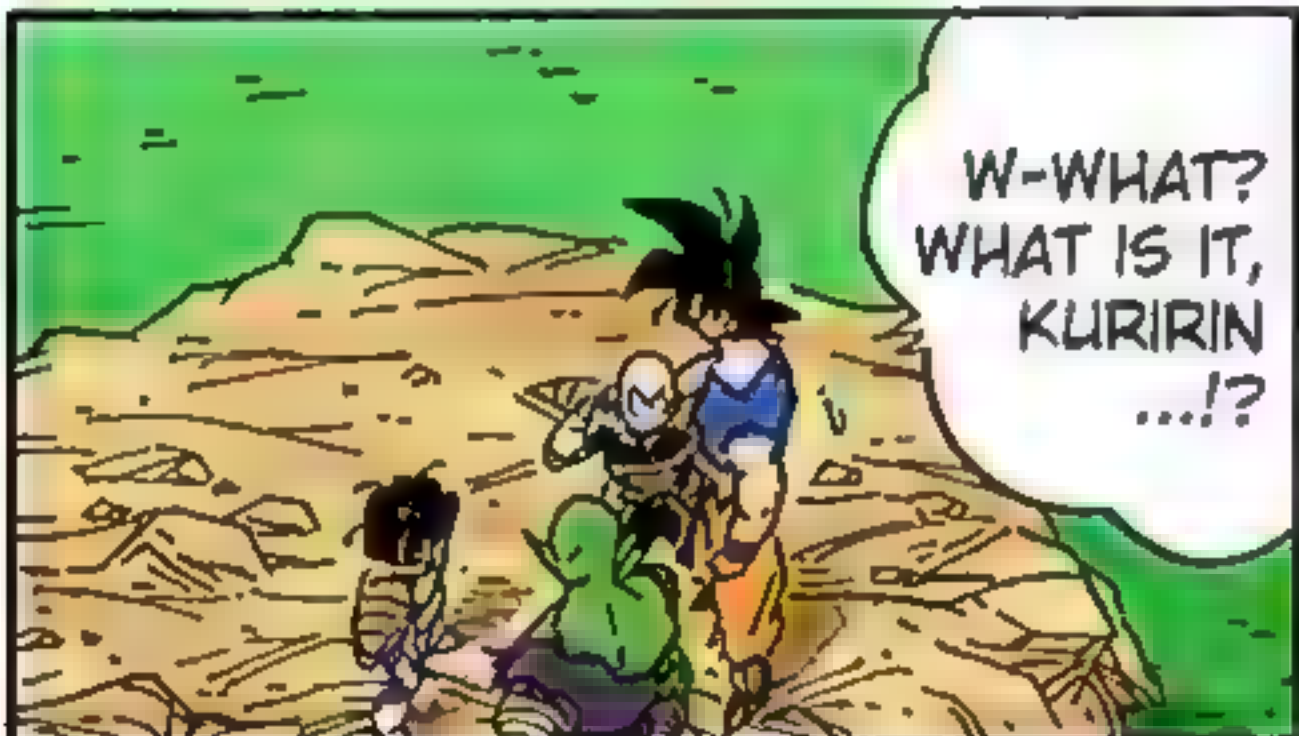
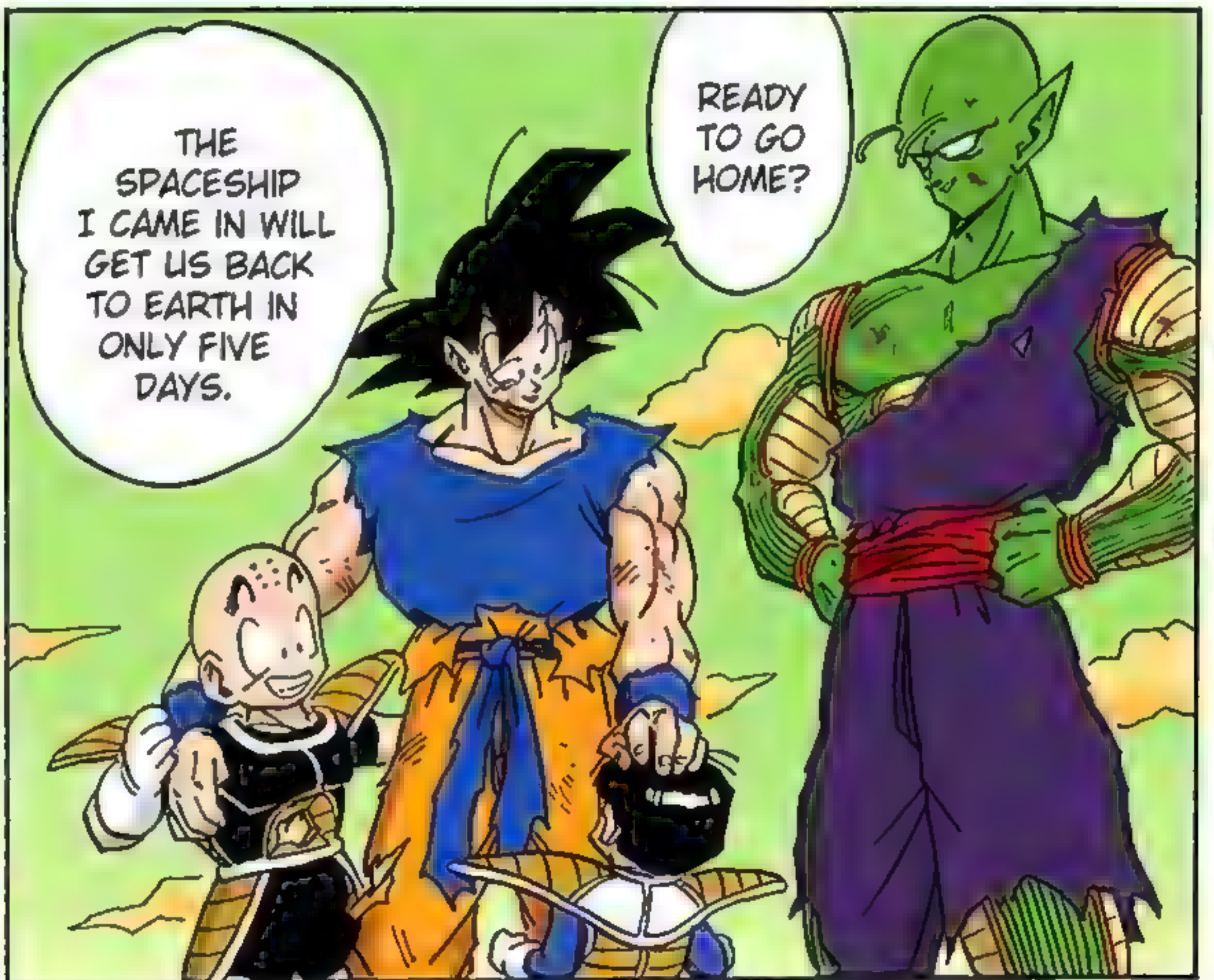
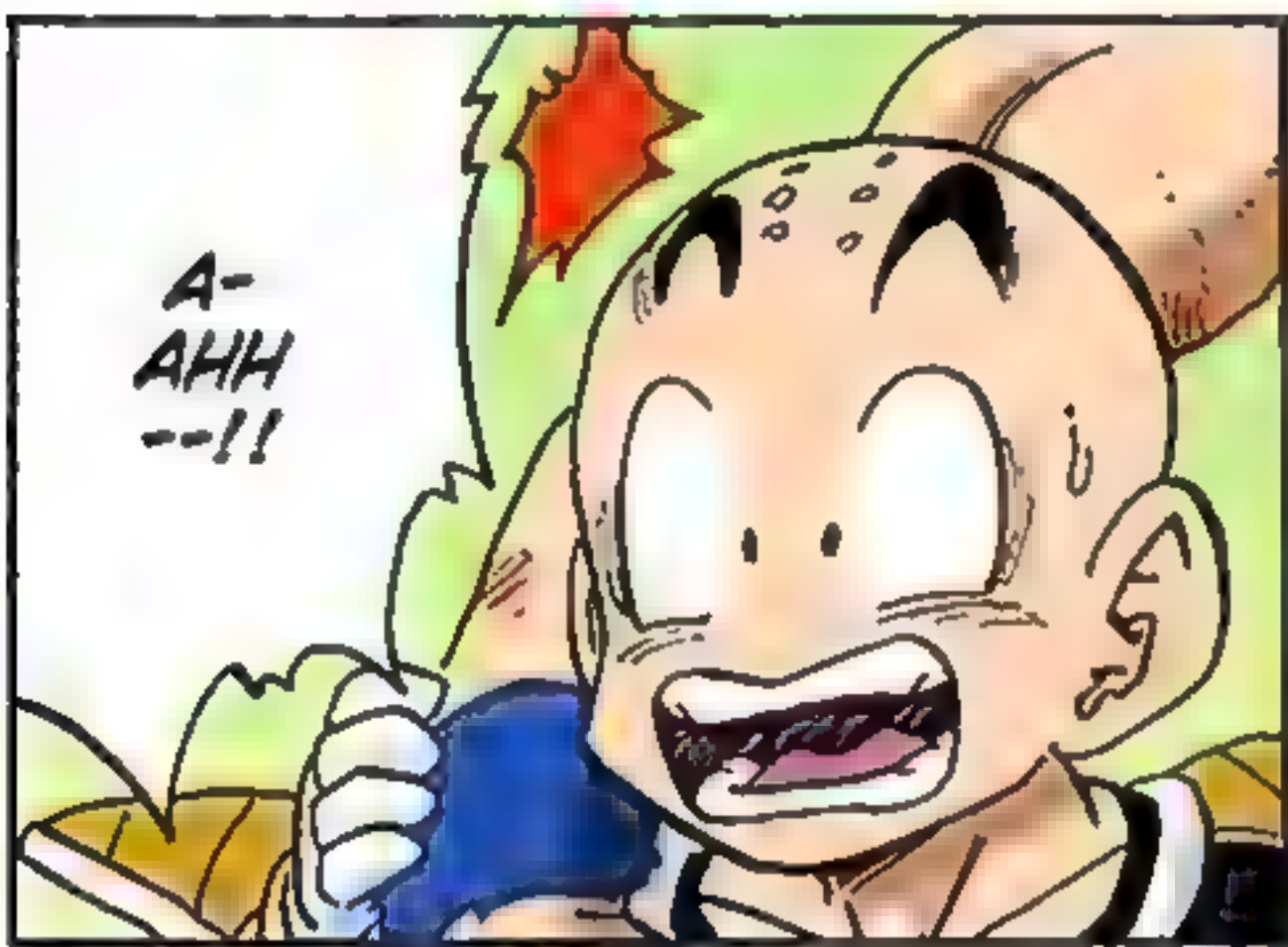
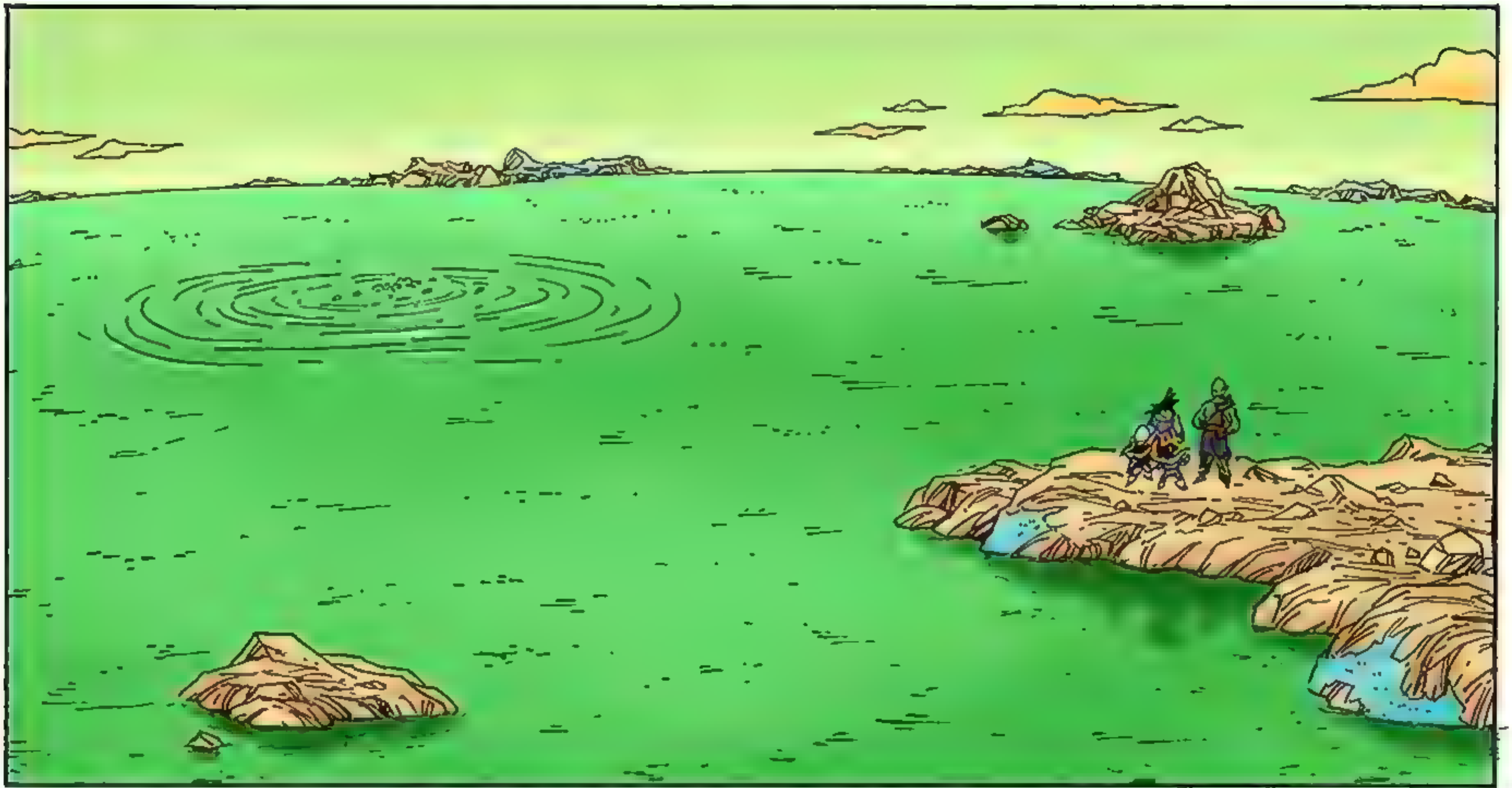
CHAPTER 317: LIFE OR DEATH

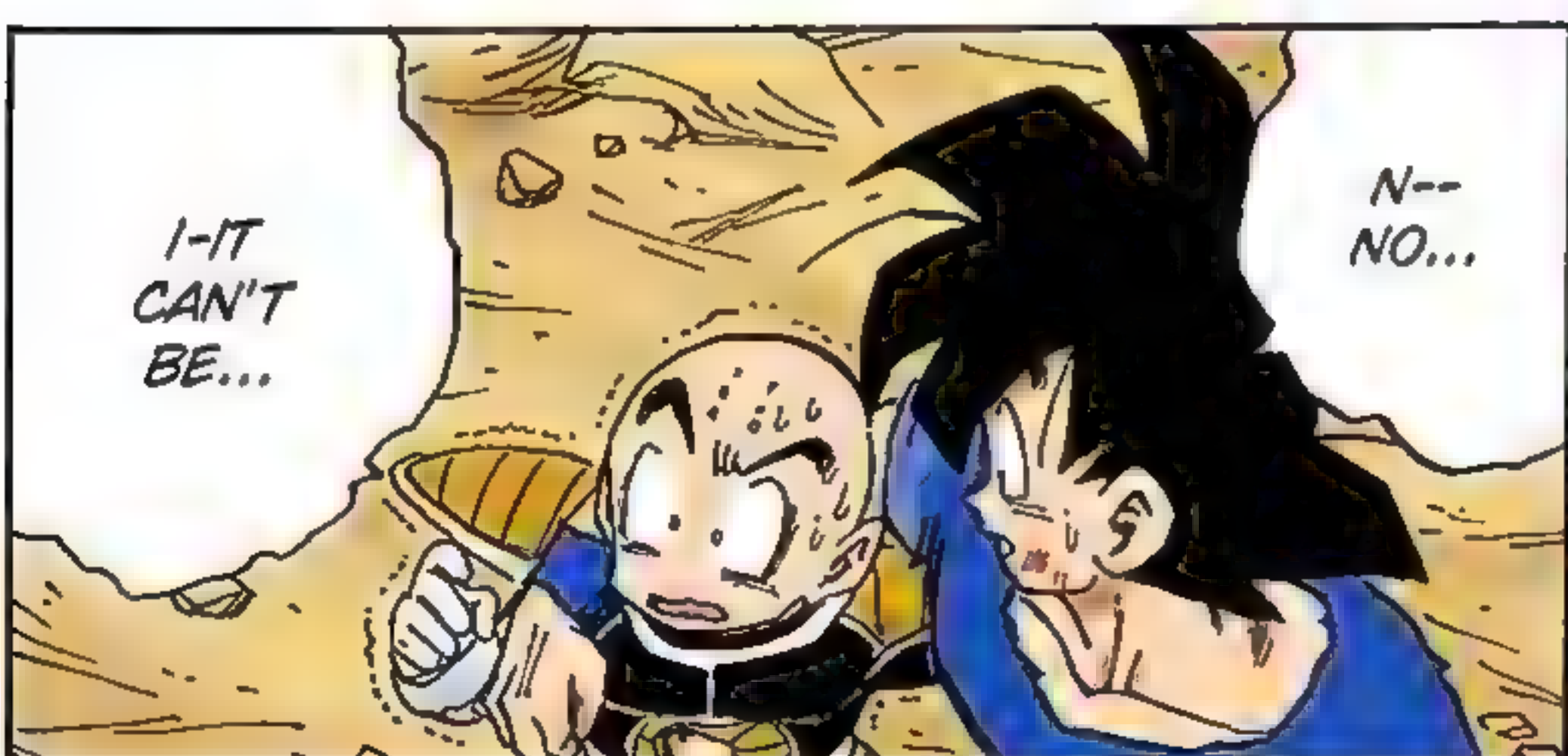
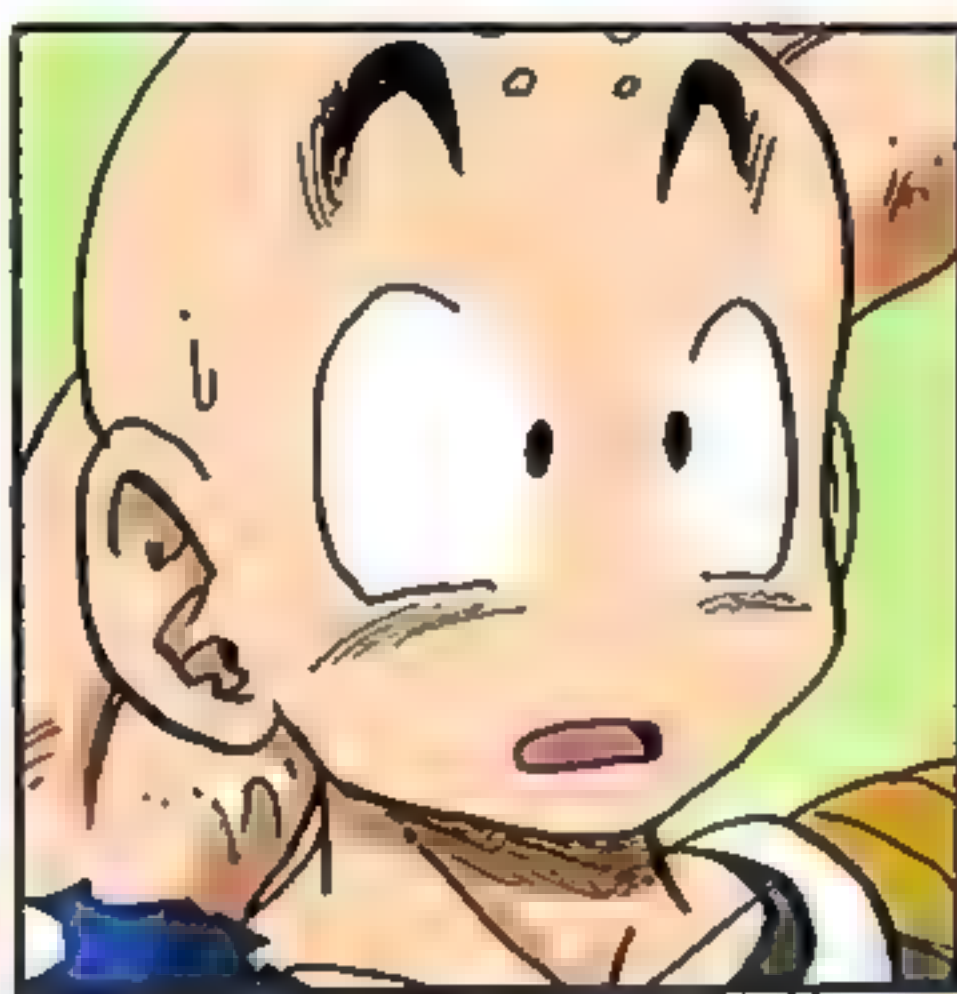
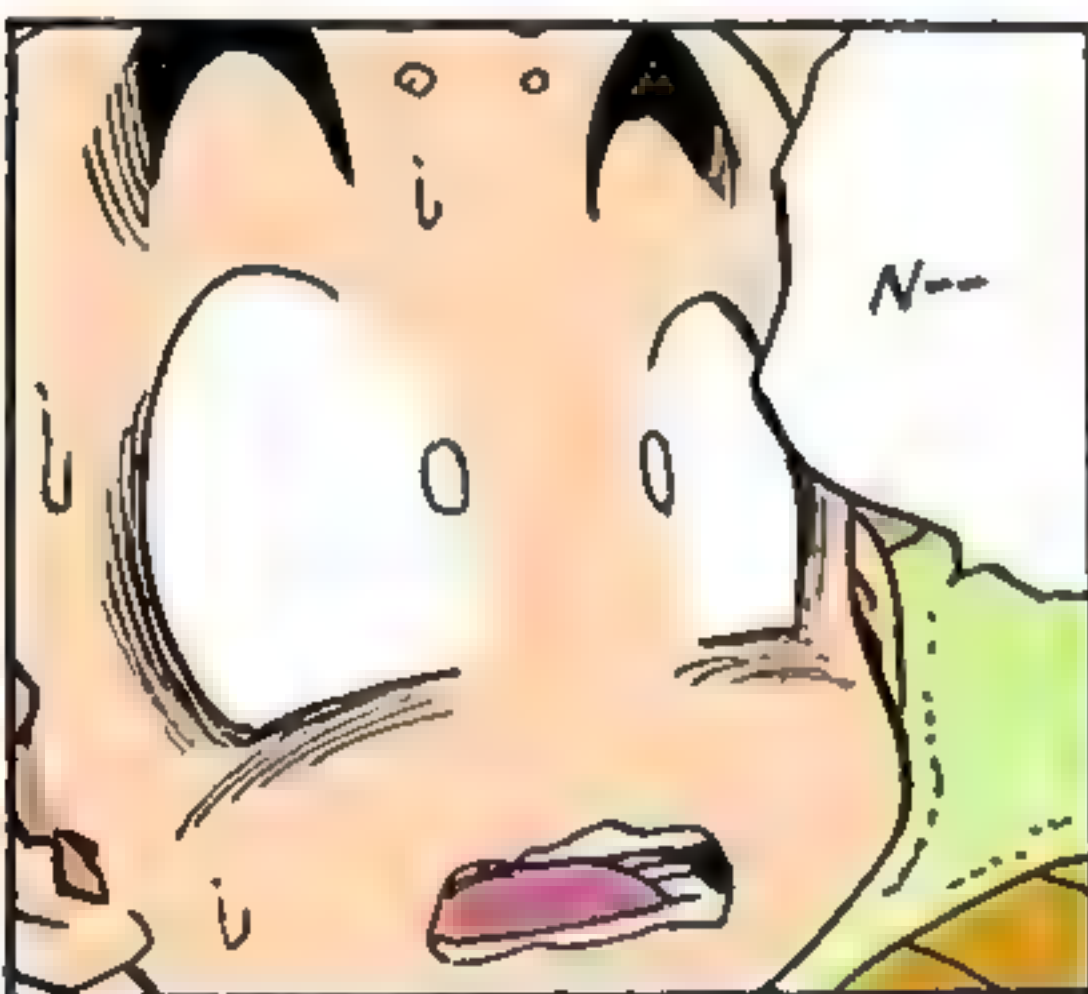
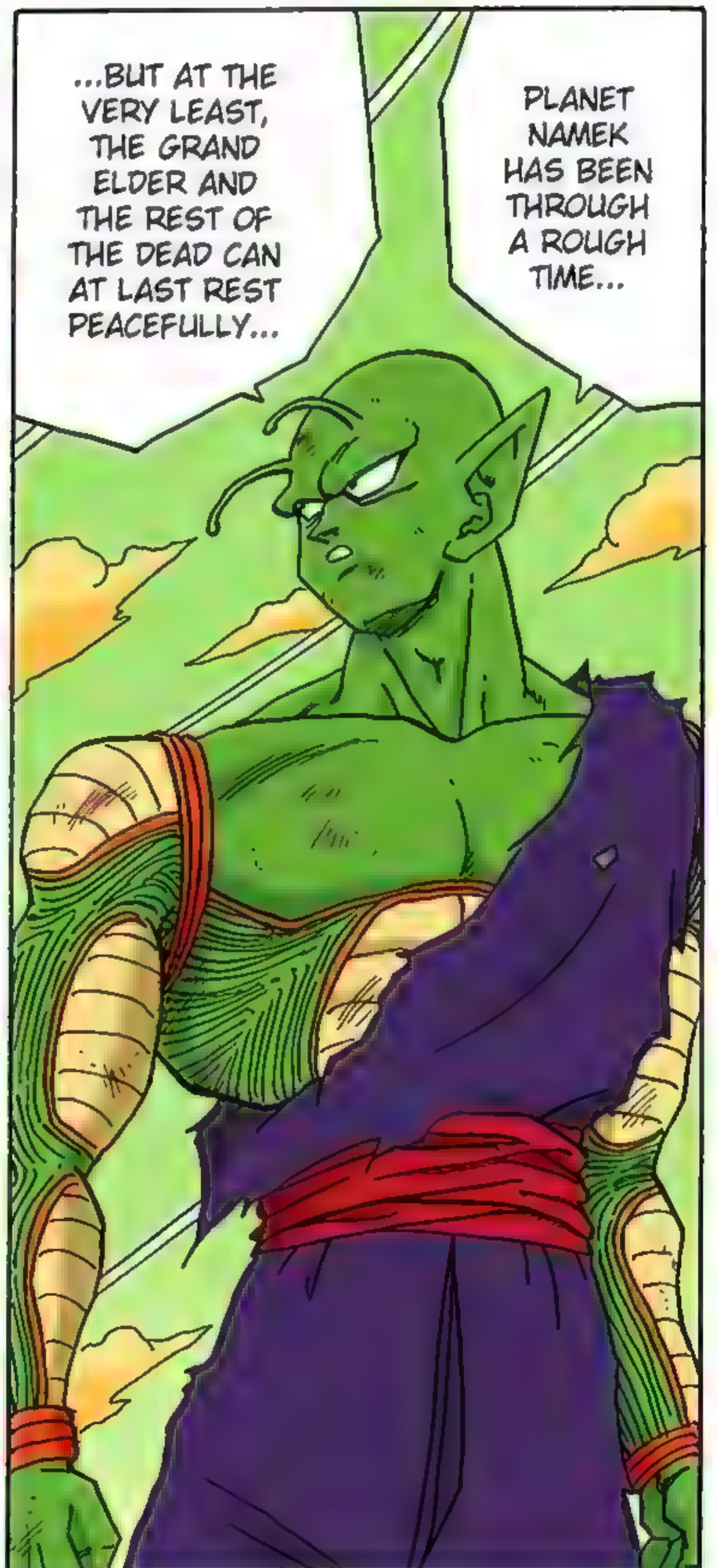
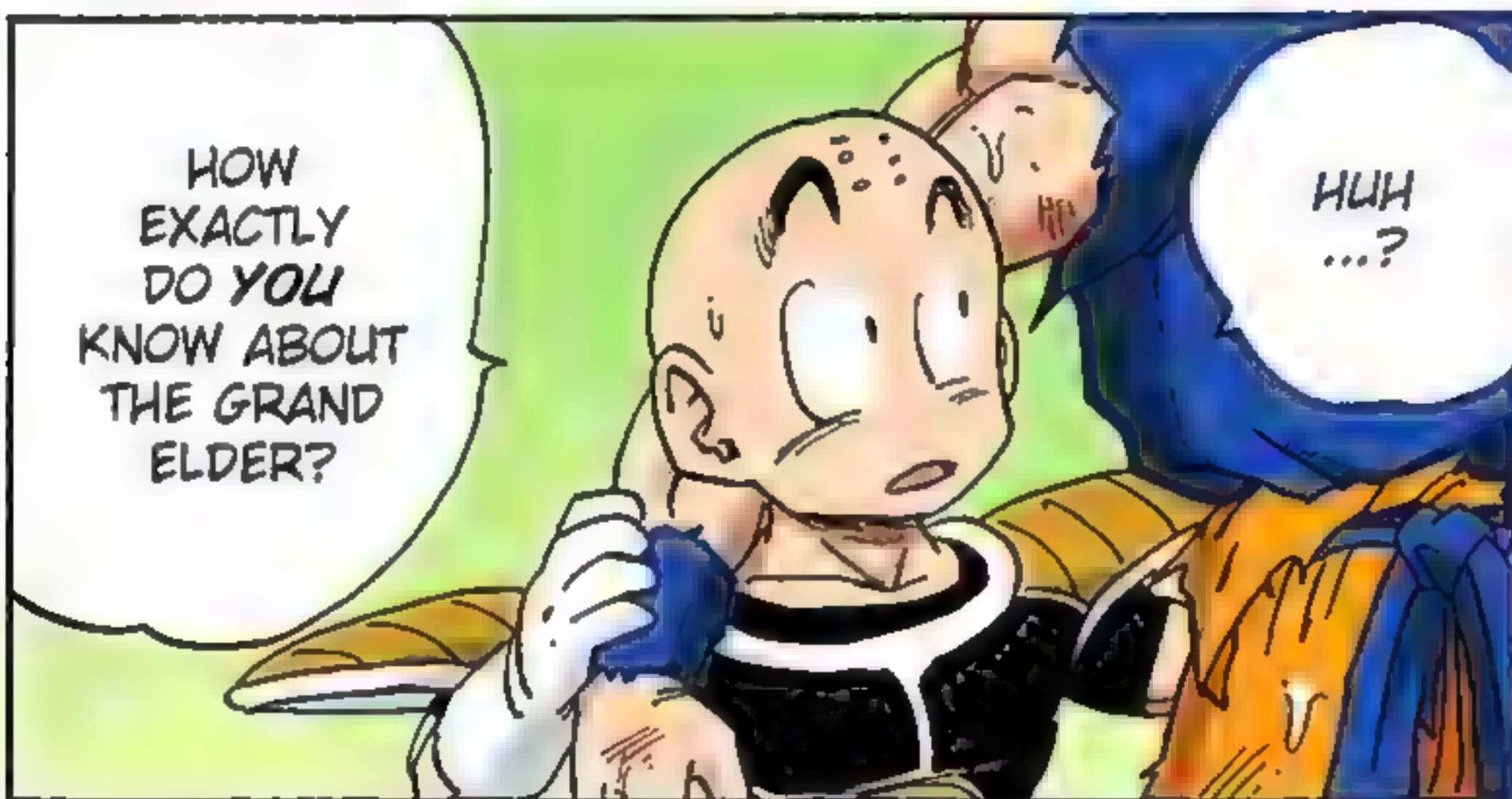
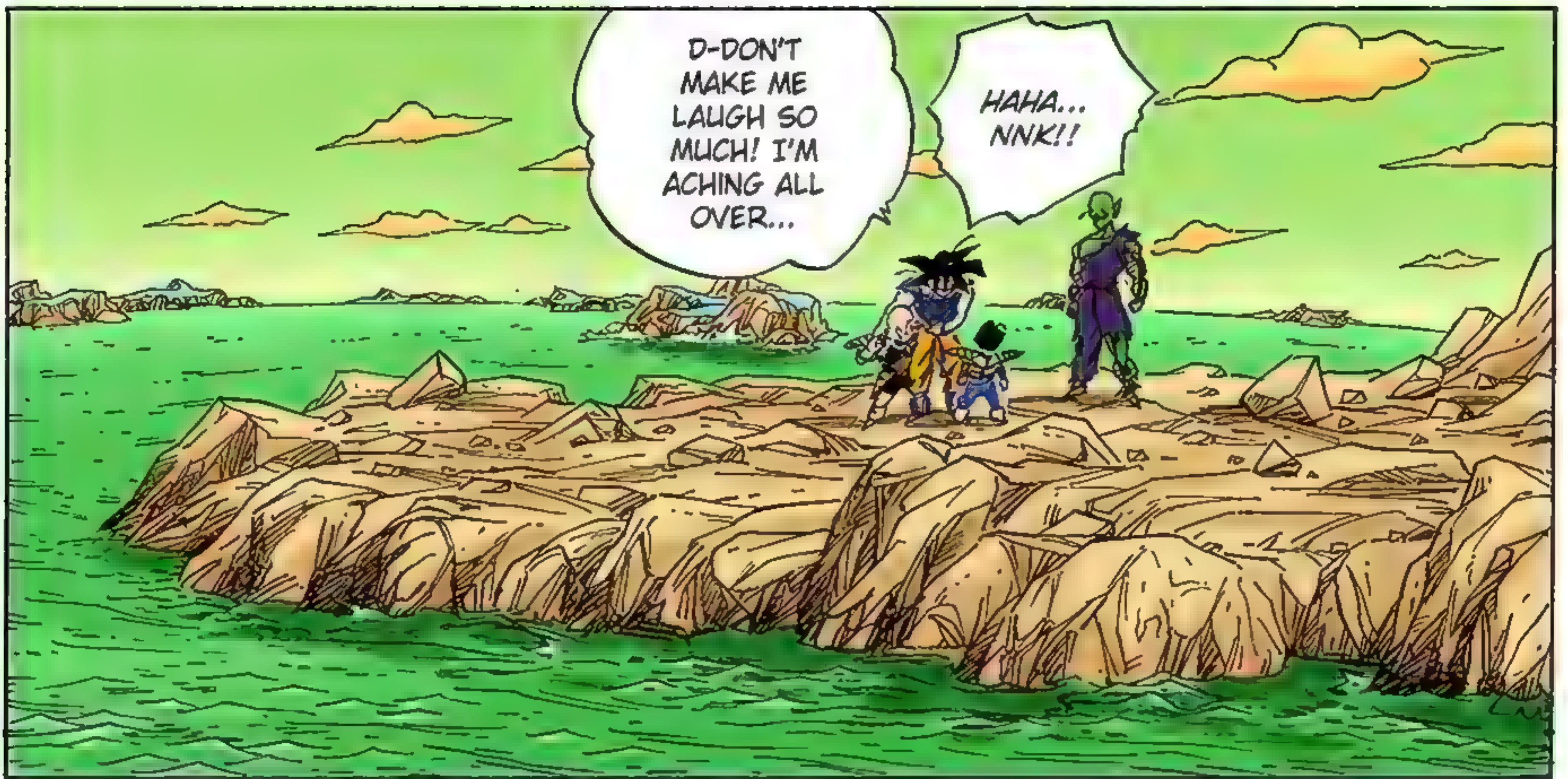


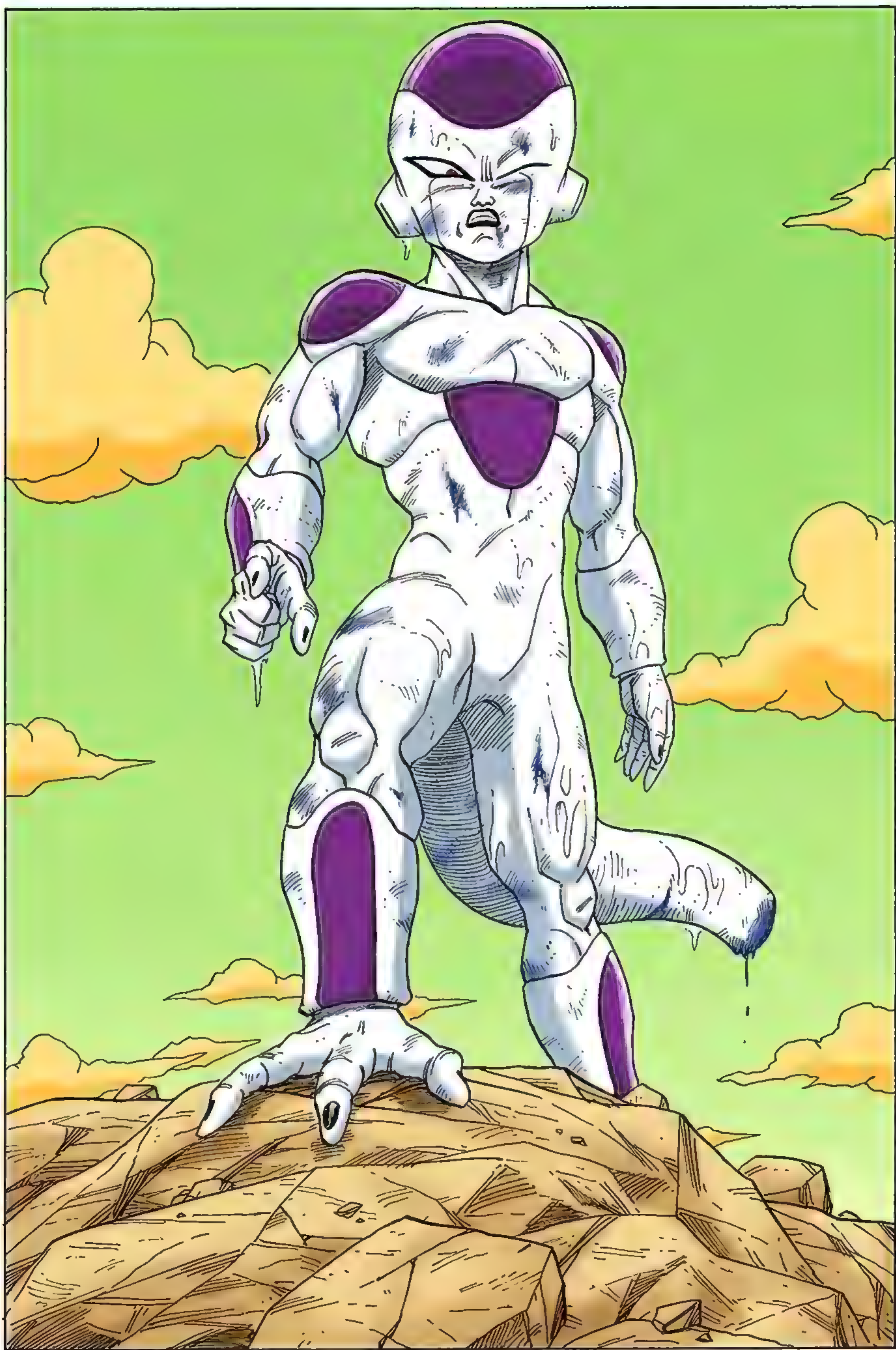


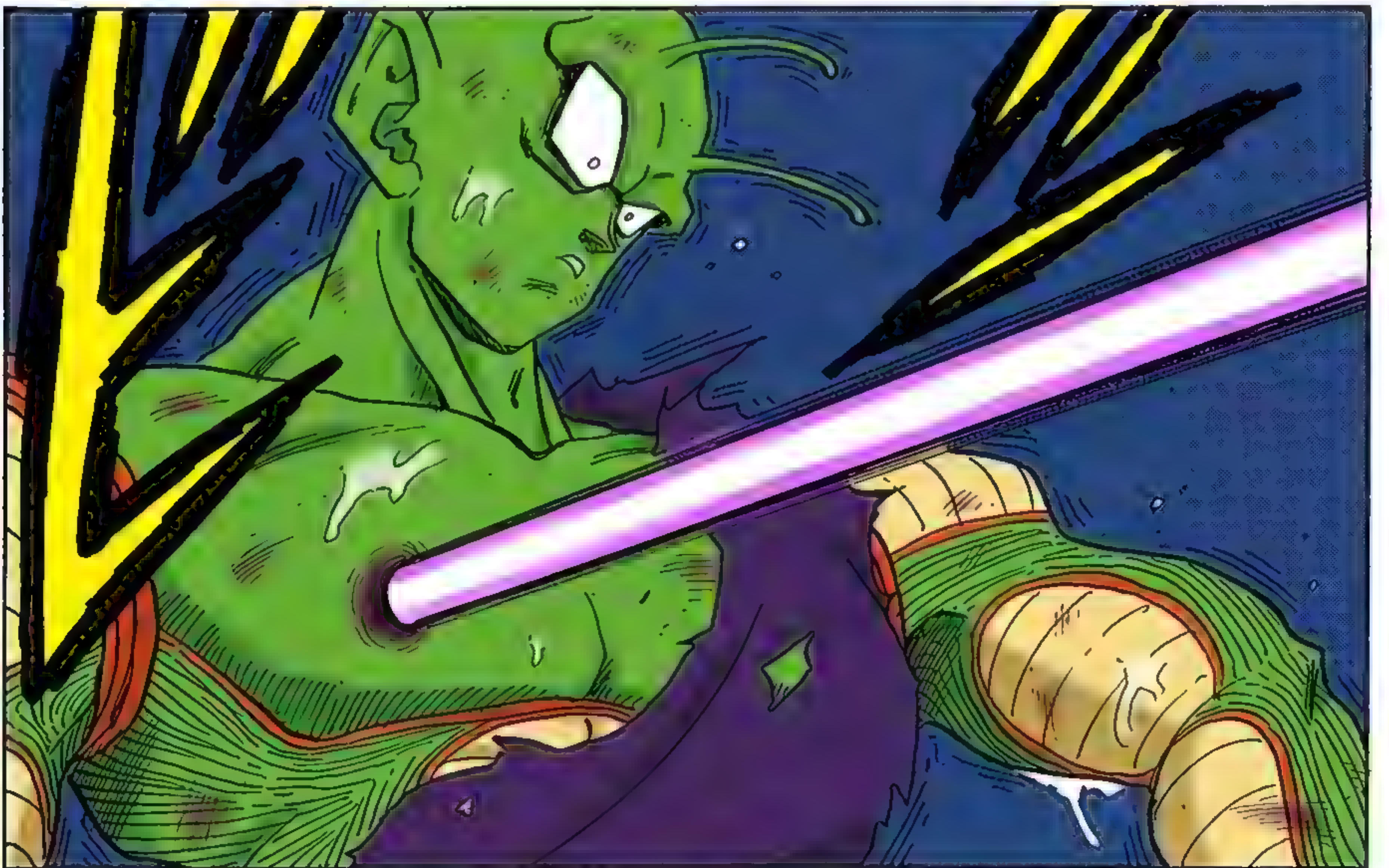
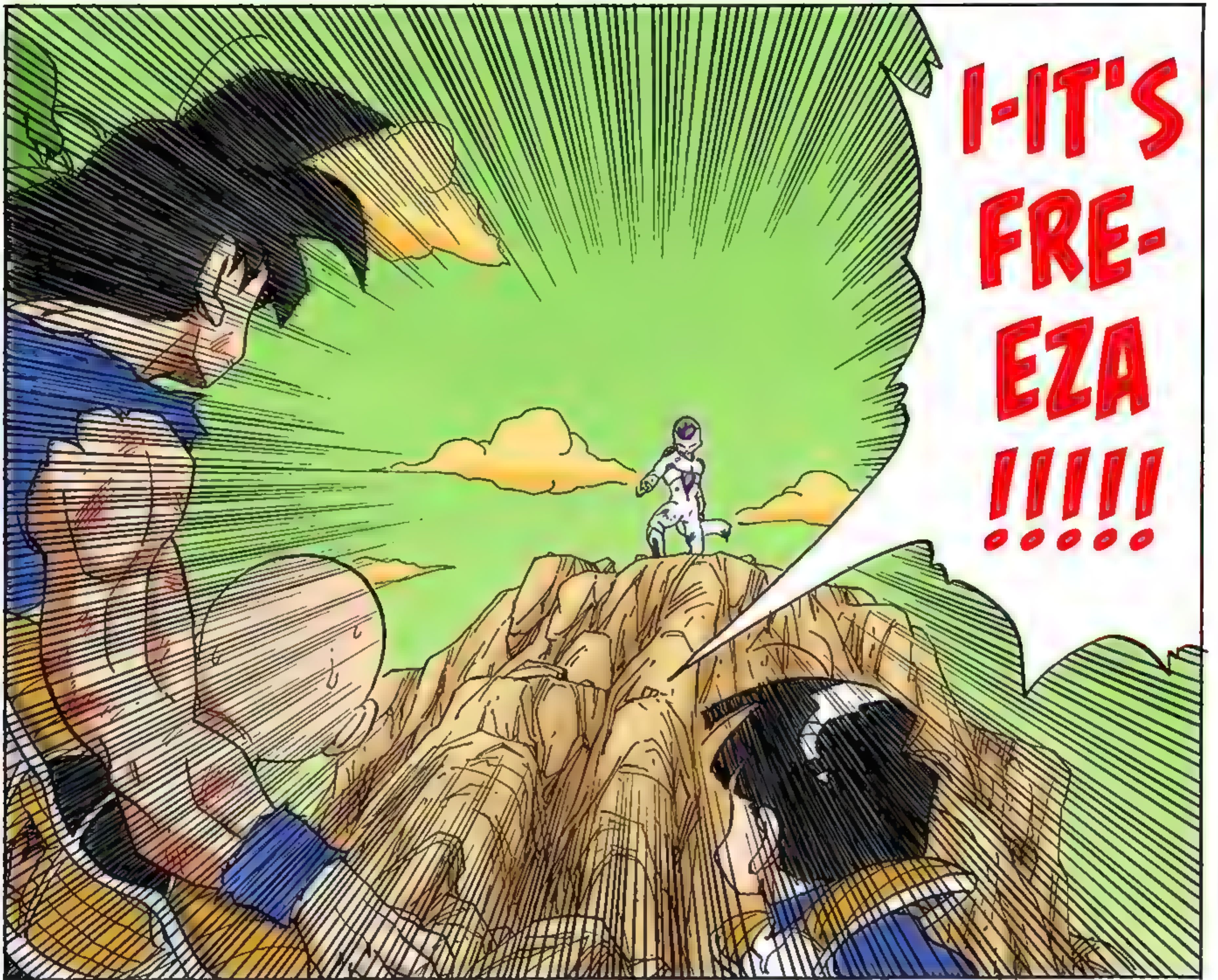




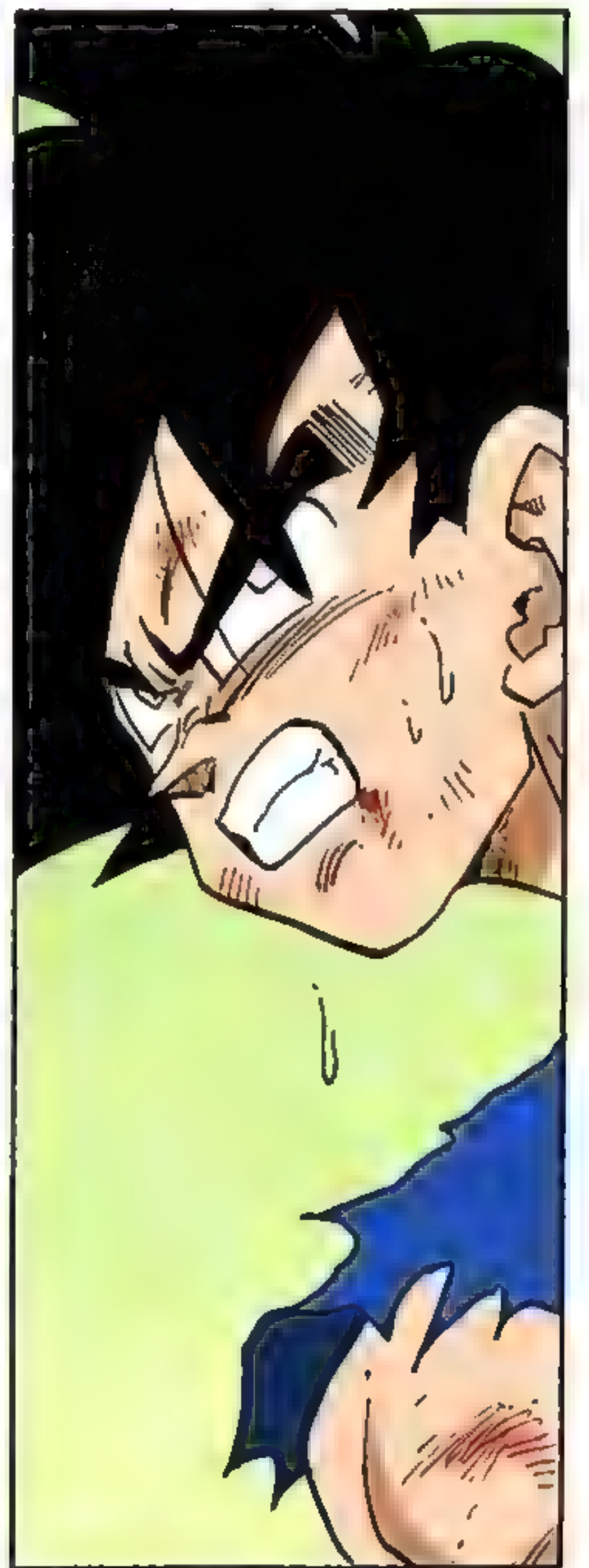
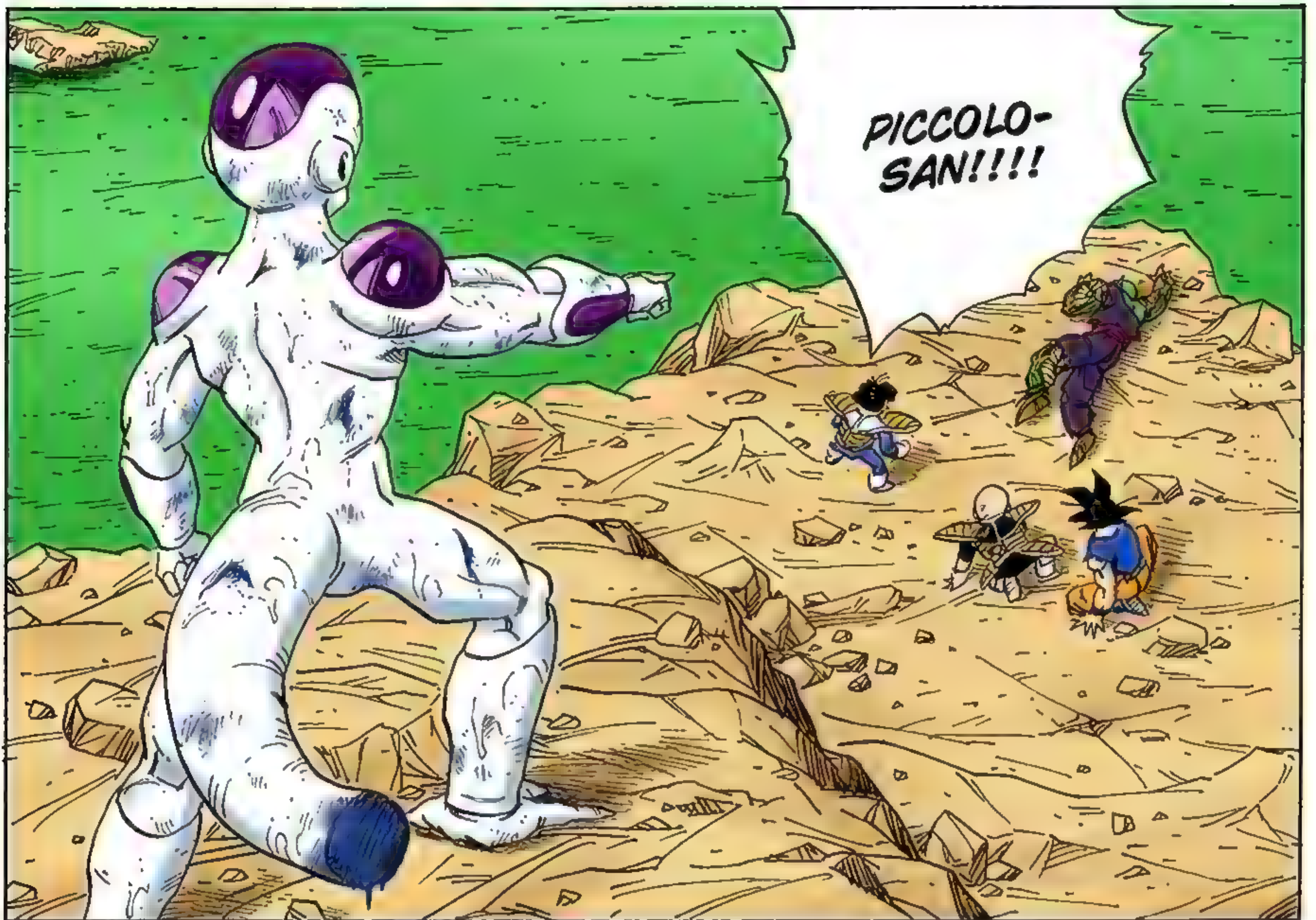


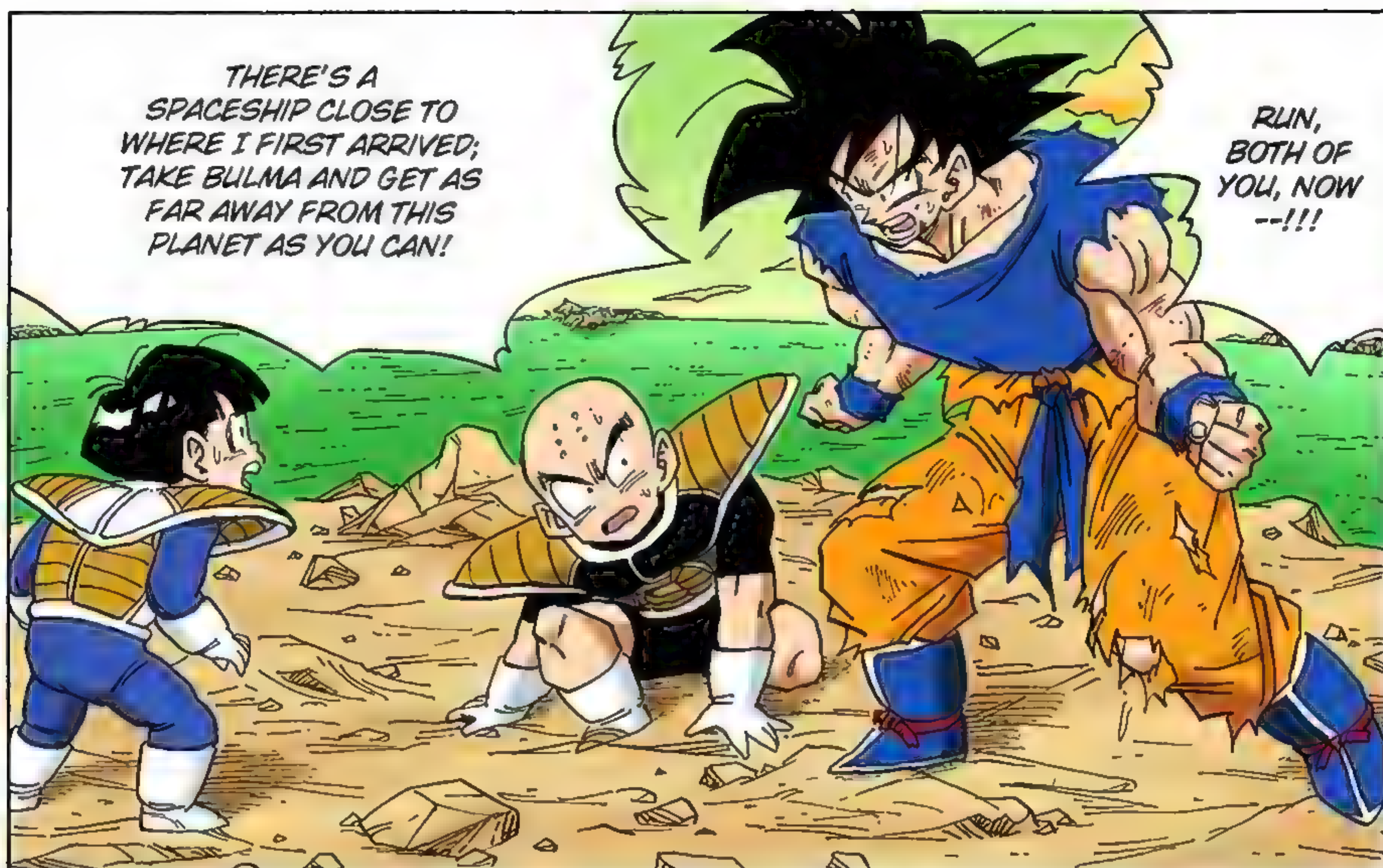






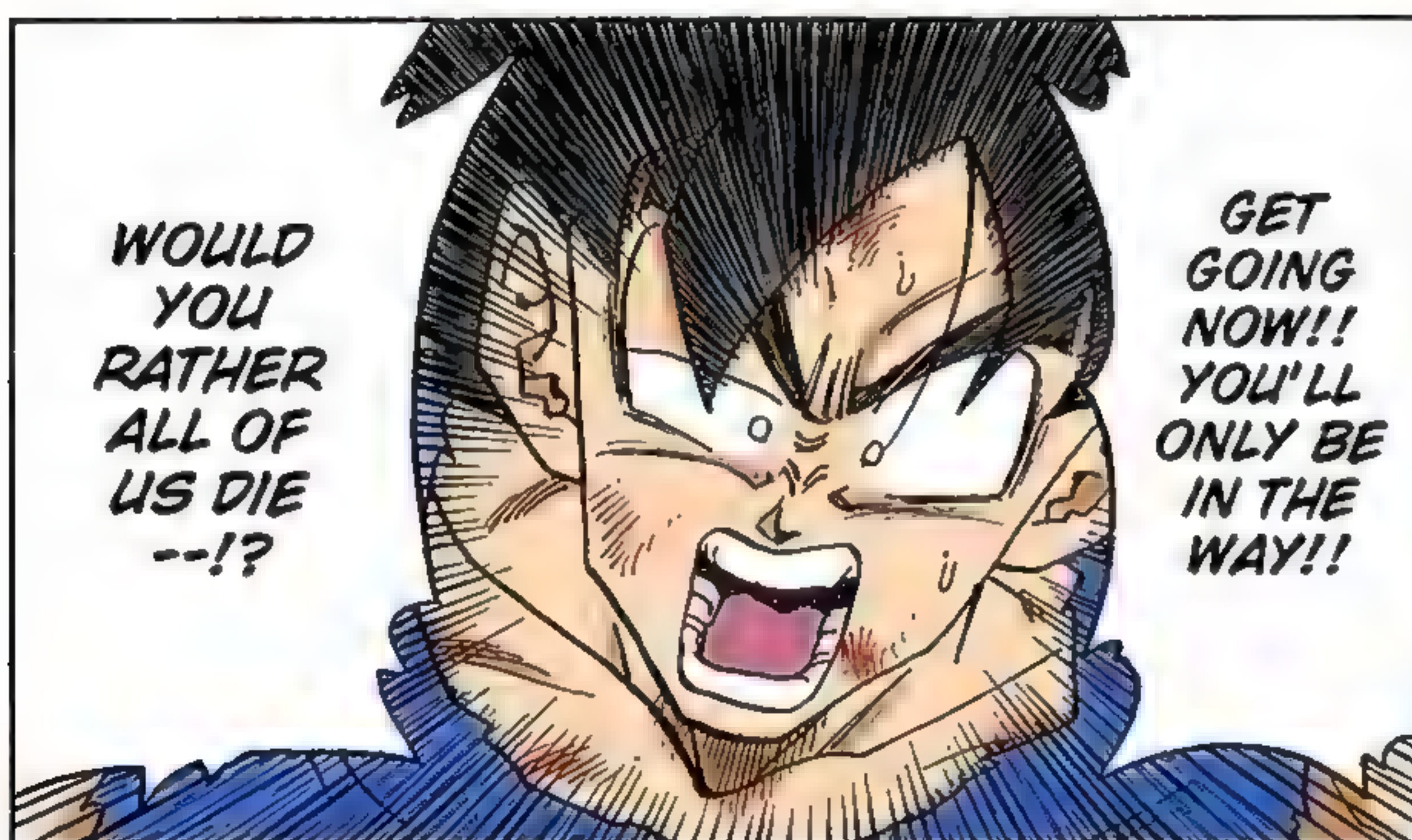






THERE'S A
SPACESHIP CLOSE TO
WHERE I FIRST ARRIVED;
TAKE BULMA AND GET AS
FAR AWAY FROM THIS
PLANET AS YOU CAN!

RUN,
BOTH OF
YOU, NOW
--!!!



WOULD
YOU
RATHER
ALL OF
US DIE
--!?

GET
GOING
NOW!!
YOU'LL
ONLY BE
IN THE
WAY!!



GOKU,
ARE YOU
OUT OF
YOUR
MIND?

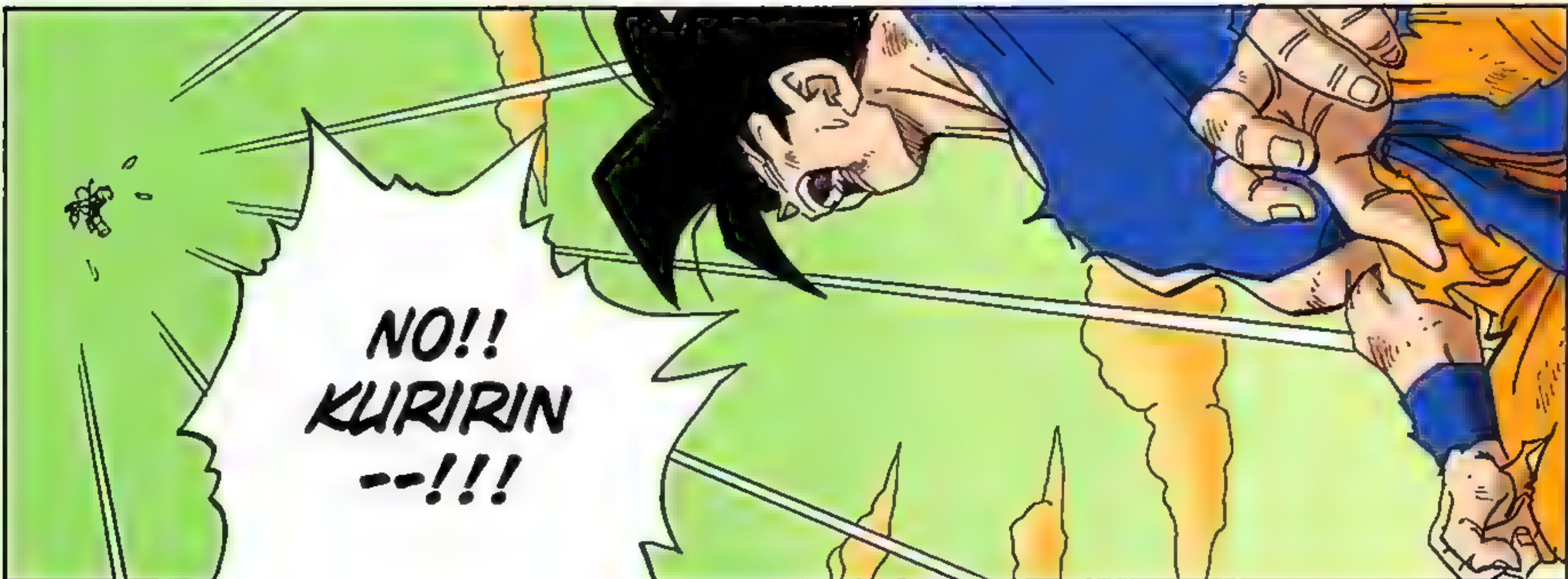
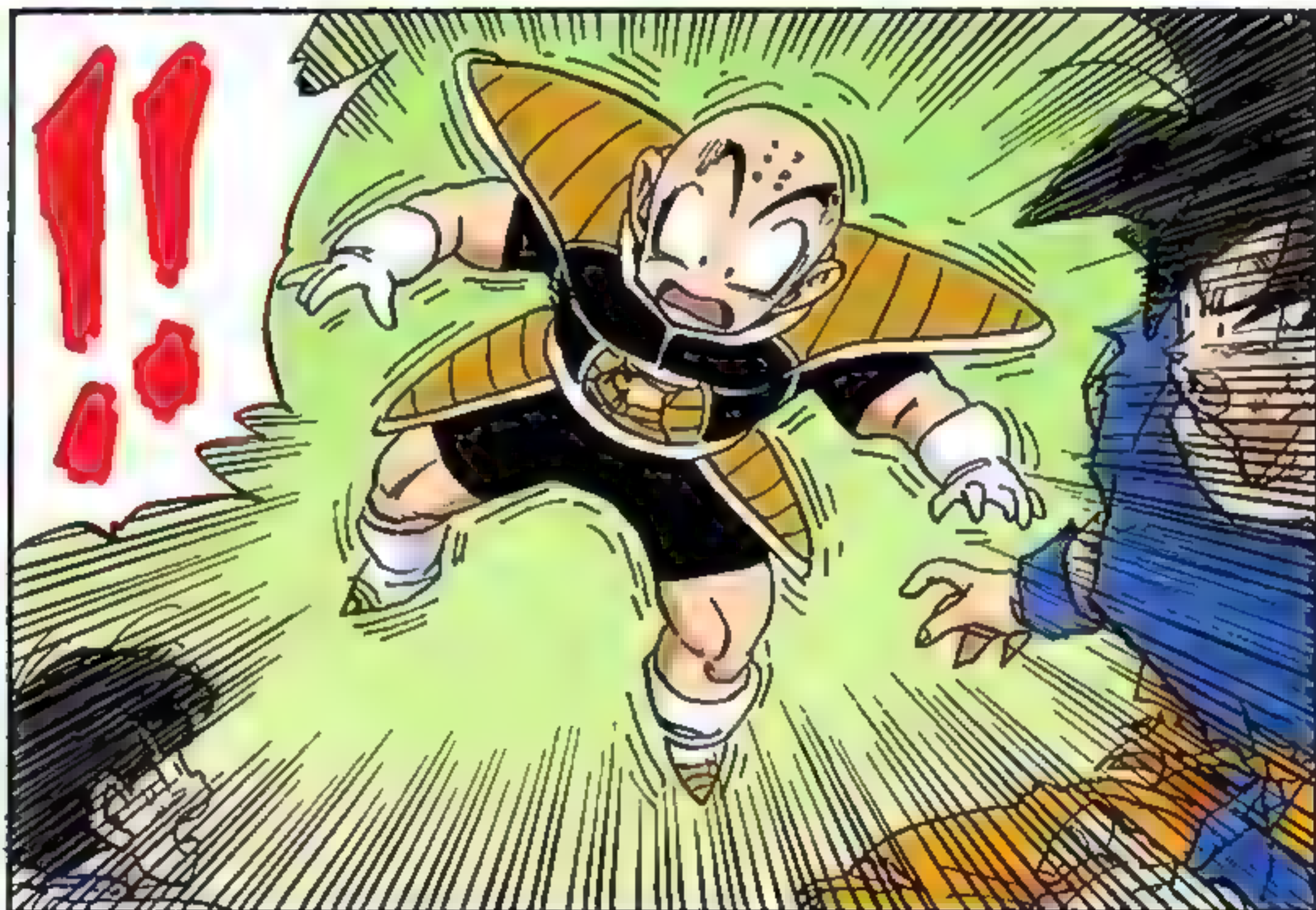
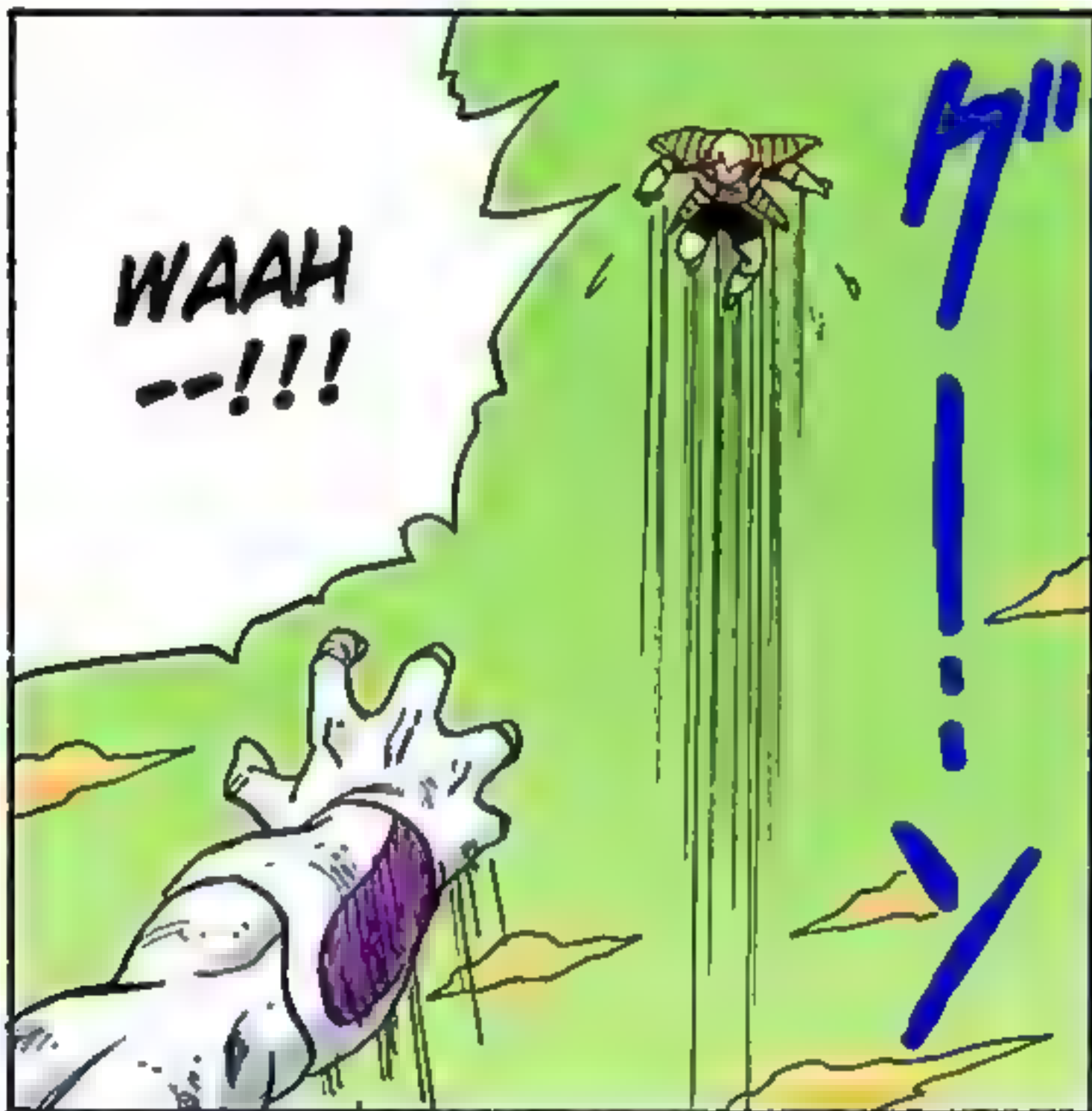
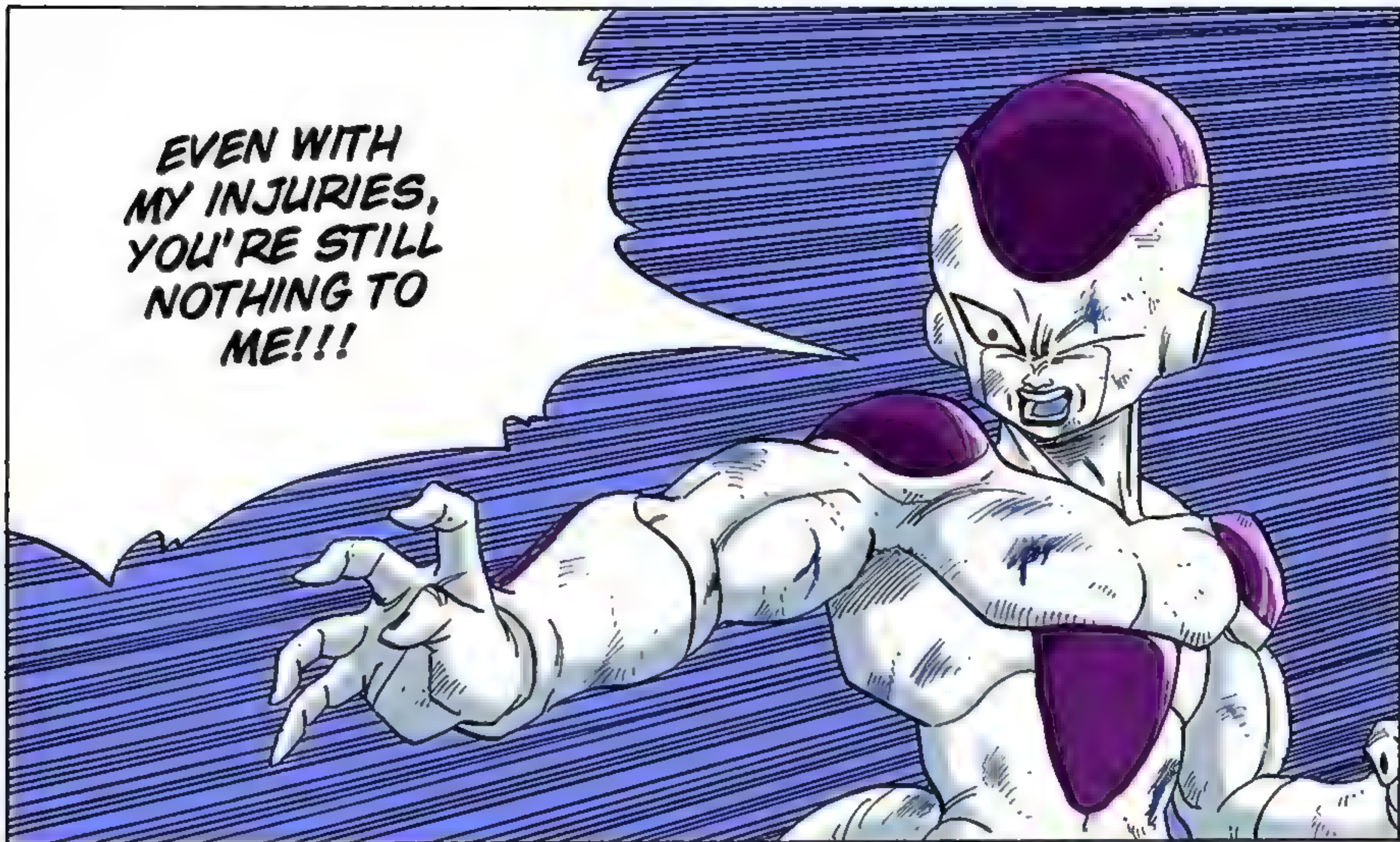
WH-
WHAT
ARE YOU
SAYING
...?

WE
CAN'T
JUST
LEAVE
YOU--



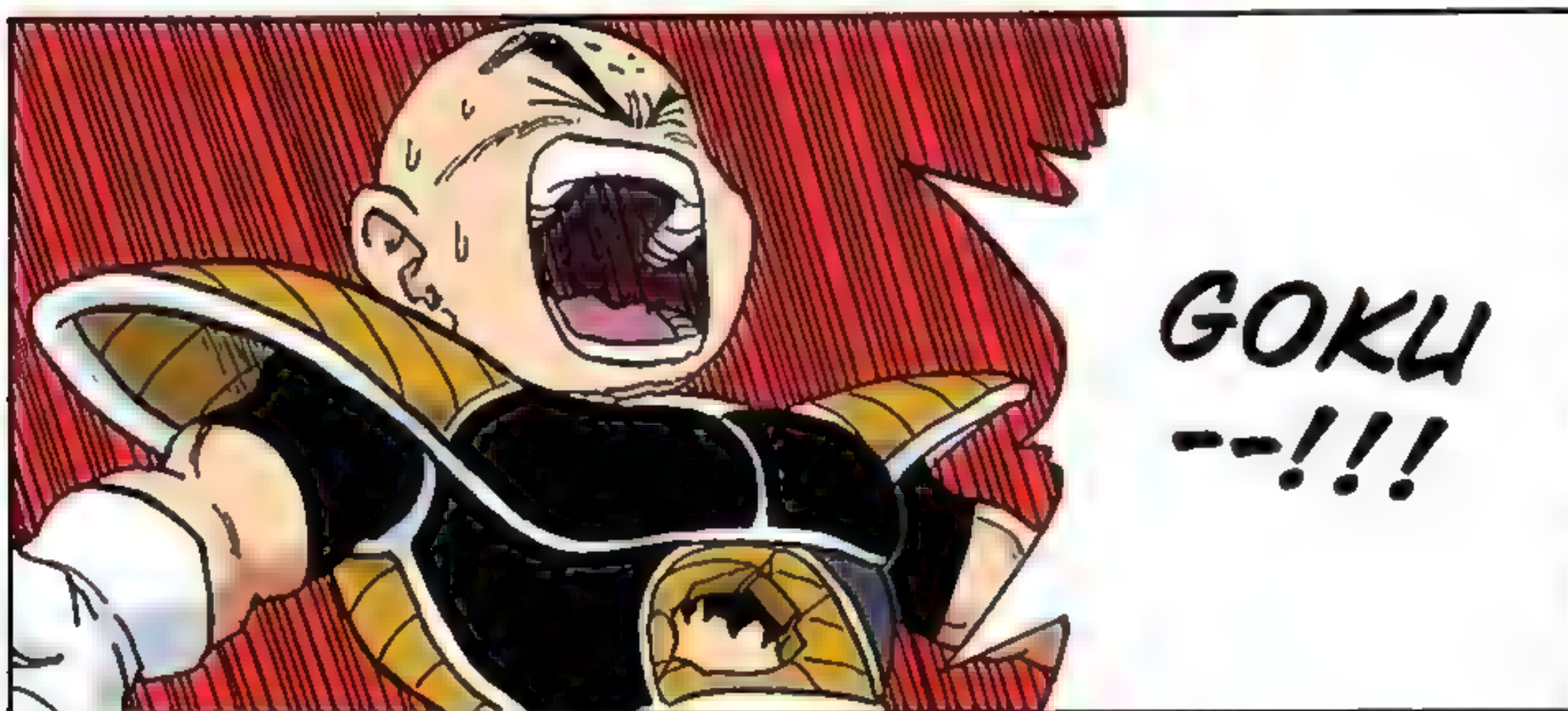
I'M NOT
LETTING A
SINGLE ONE
OF YOU LEAVE
HERE ALIVE!

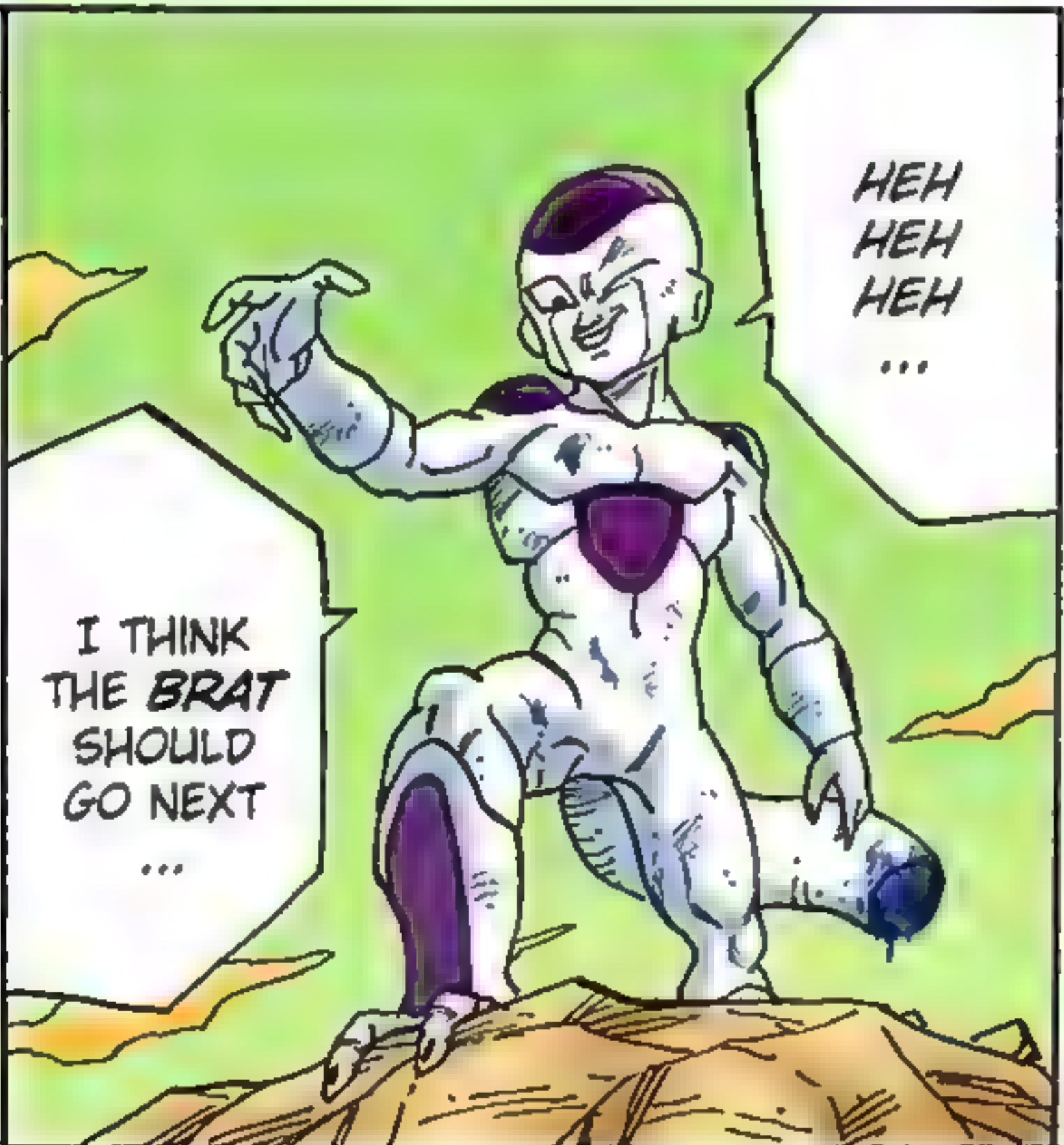
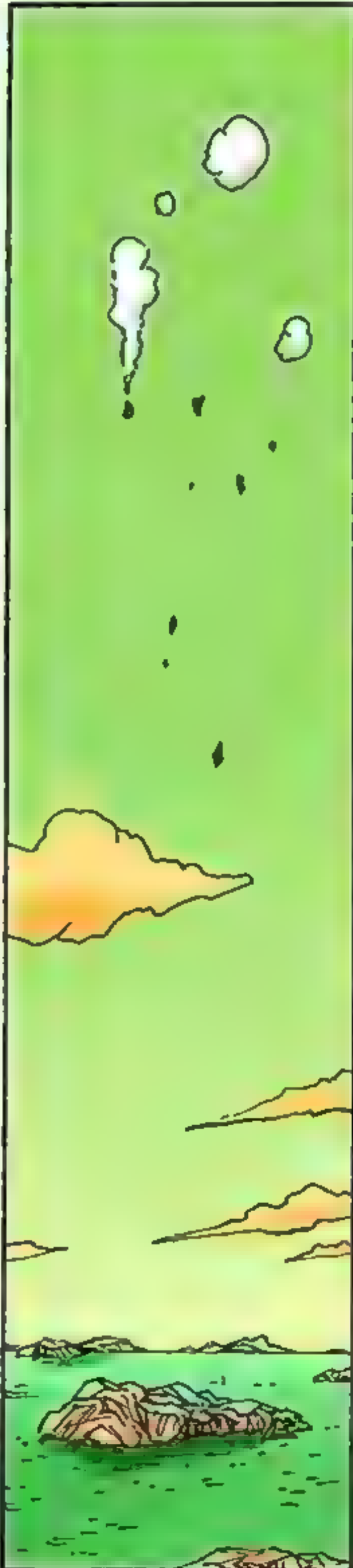
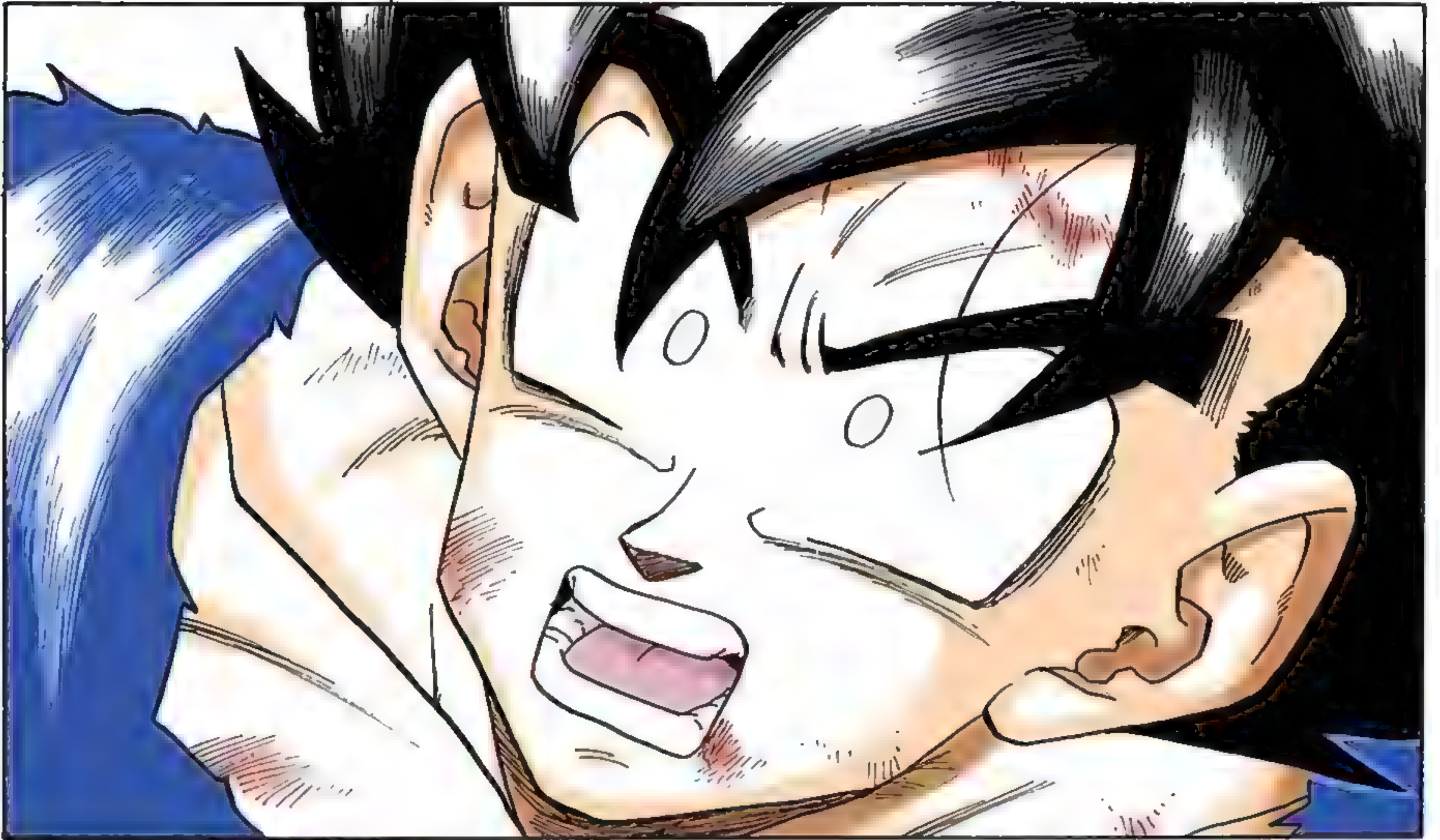
DO YOU
THINK I'M
JUST GOING
TO EXCUSE
YOU?

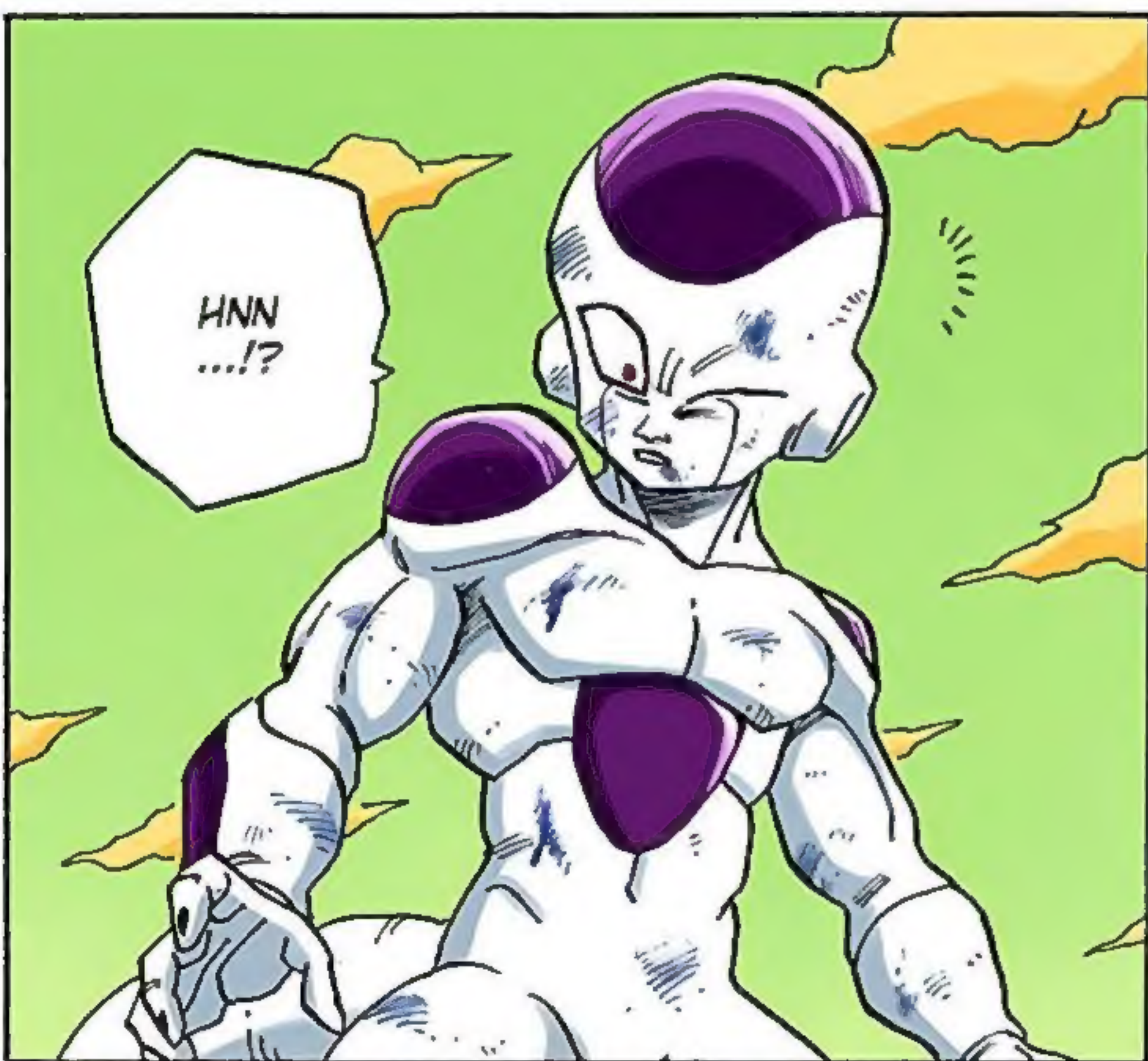
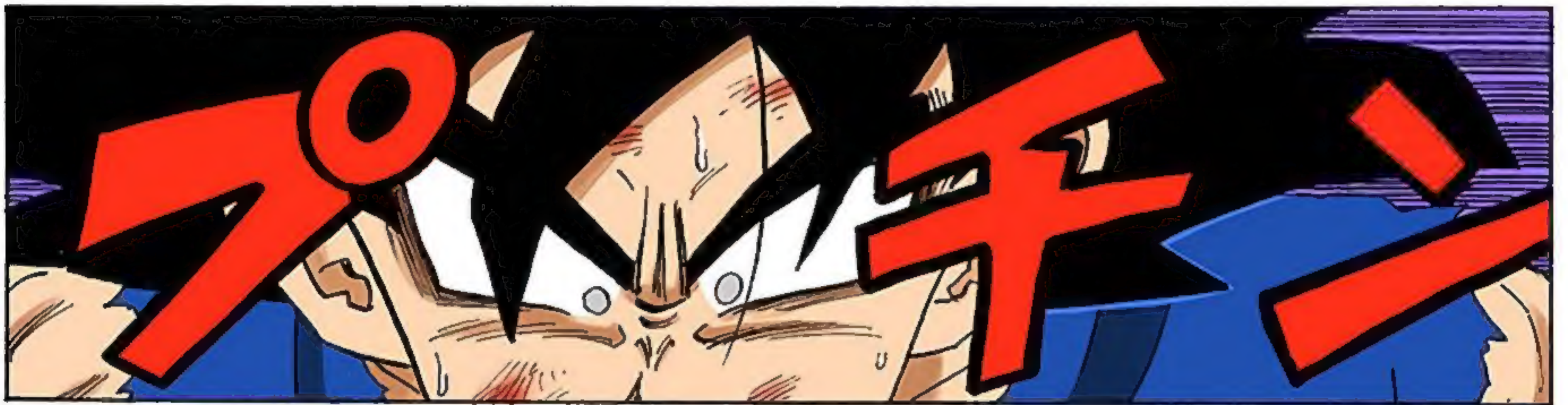
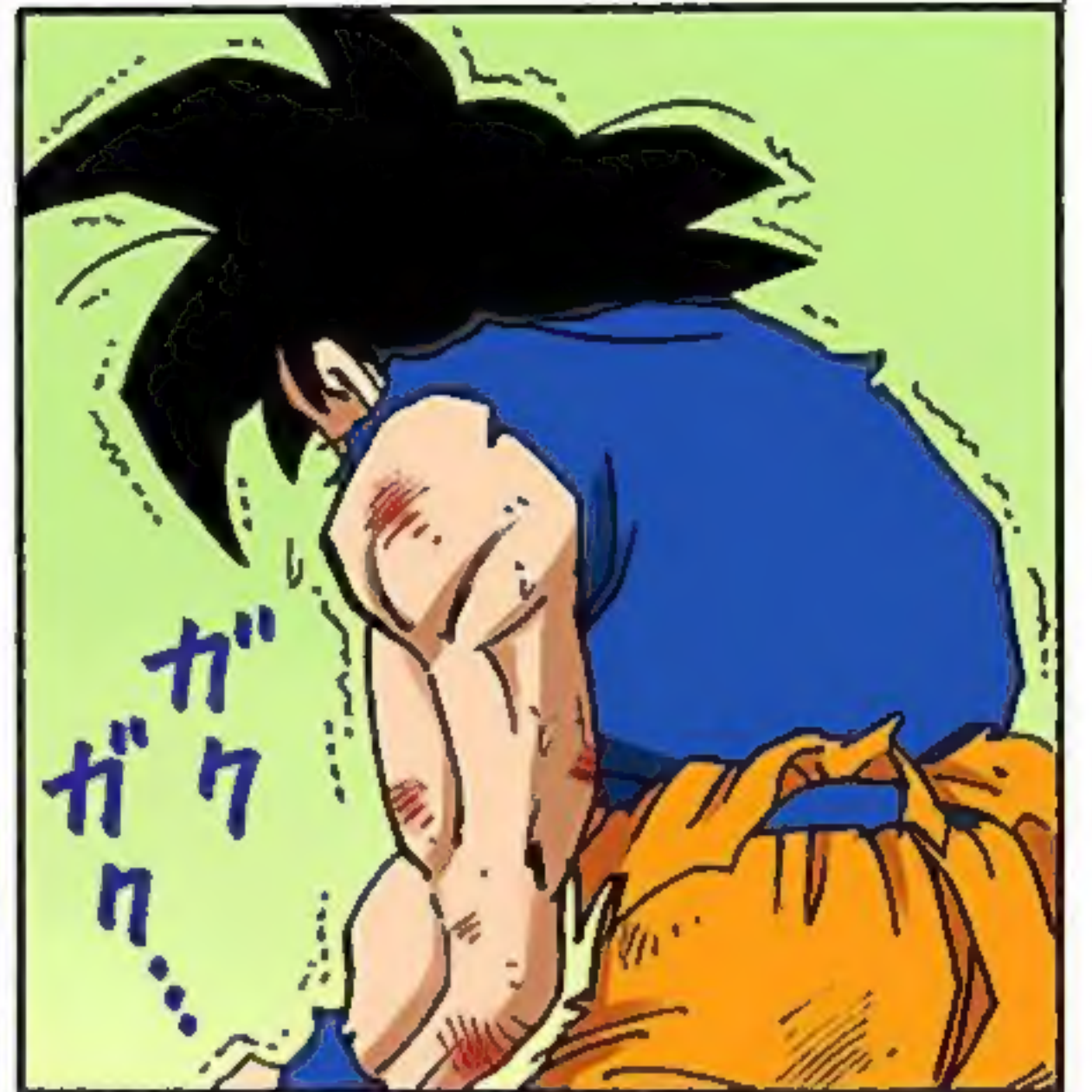


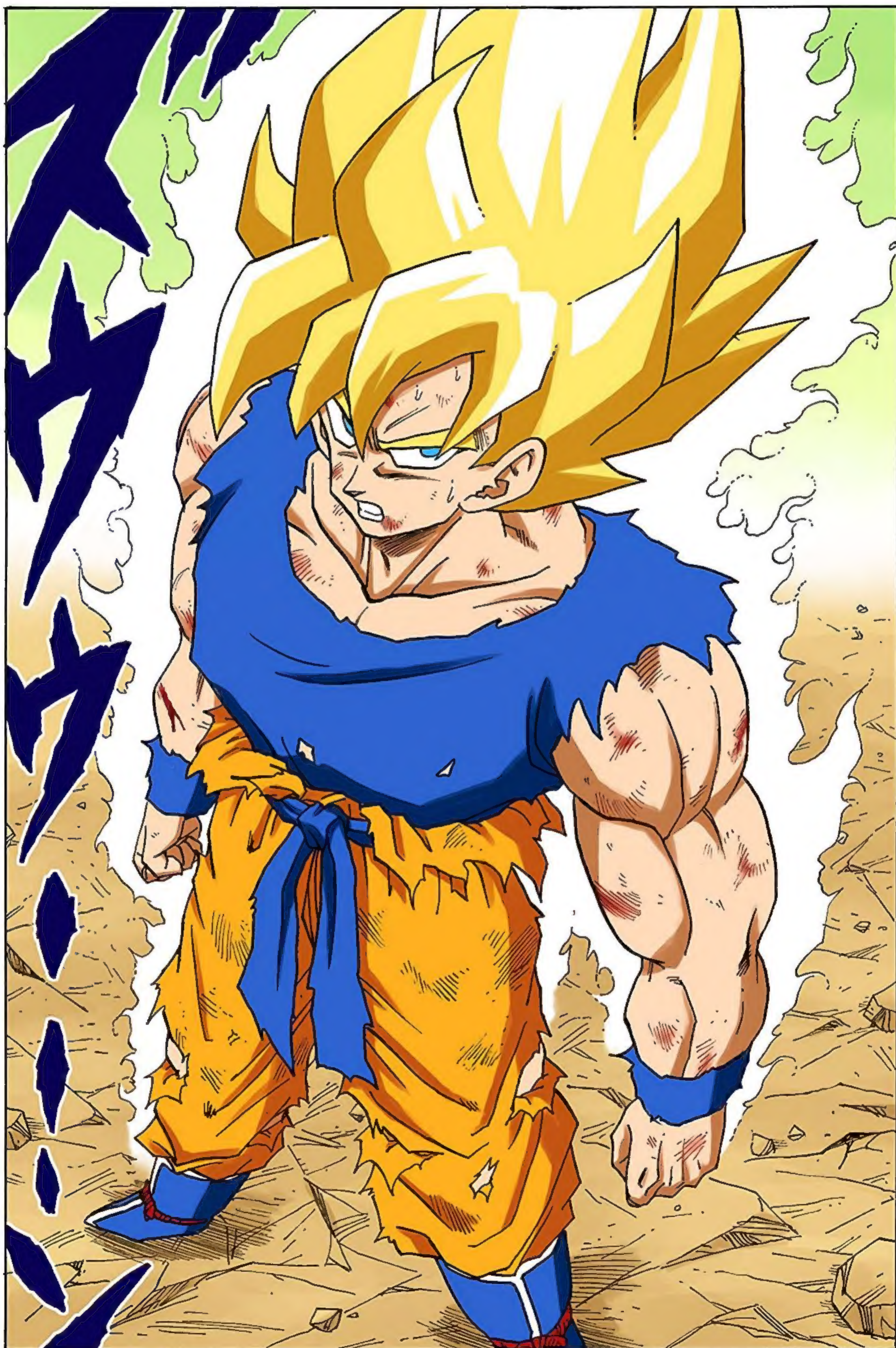


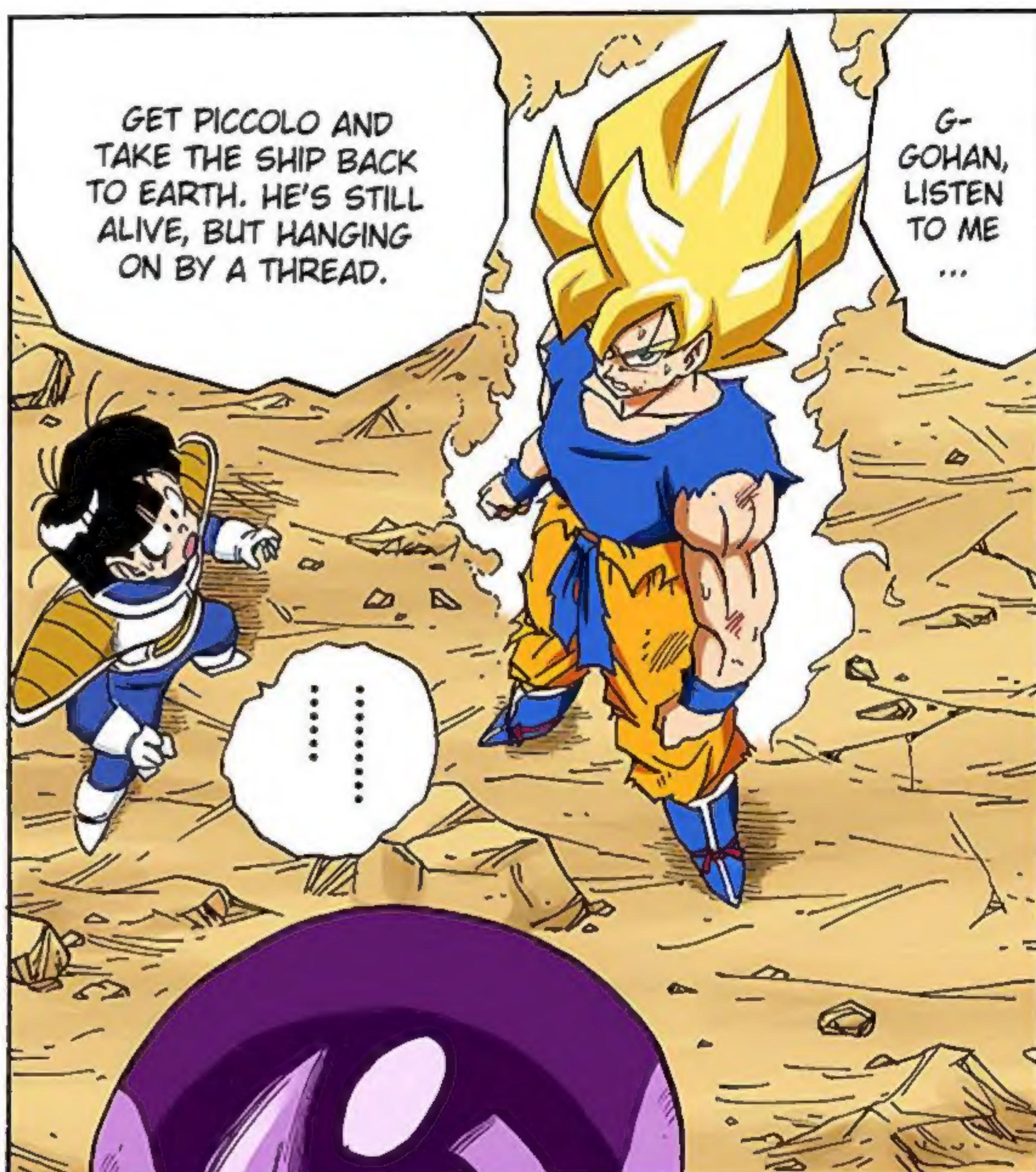
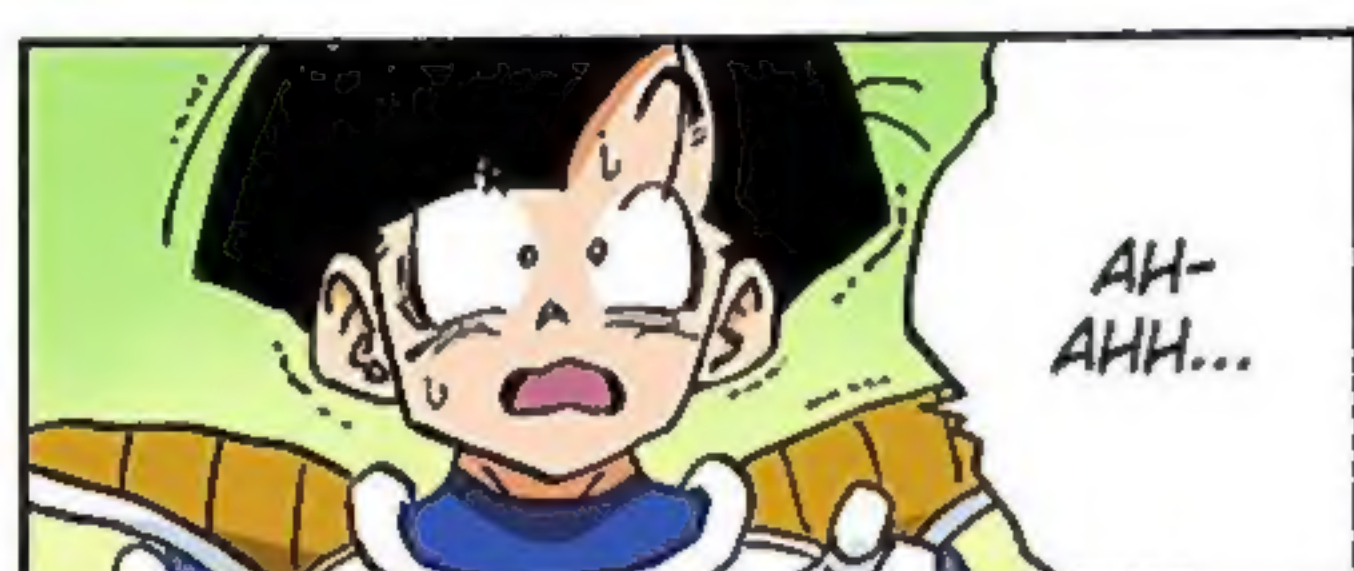
**NO--
DON'T
DO IT,
FREEZA
--!!!!**













デジタルカラー版

DRAGON BALL 孫悟空修業編

4 巻

鳥山明

©BIRD STUDIO 1986, 2013

初版発行 1986 年

デジタル版発行 2013 年

発行所 集英社

<http://www.shueisha.co.jp>

Translation:
Molokidan
(Additional translation
by Daxing Dan)

Cleaning:
MistaL

Typesetting:
MistaL

Raw Provider:
MusicEdge

This English version of Dragon Ball was
brought to you by JoJo's Colored Adventure.
Thank you very much for reading!